



Έγγραφο συνόδου

A9-0219/2022

25.7.2022

*****I**

ΕΚΘΕΣΗ

σχετικά με την πρόταση κανονισμού του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου για τη διαθεσιμότητα στην αγορά της Ένωσης και την εξαγωγή από την Ένωση ορισμένων βασικών και παράγωγων προϊόντων που συνδέονται με την αποψίλωση και την υποβάθμιση των δασών, και για την κατάργηση του κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 995/2010 (COM(2021)0706 – C9-0430/2021 – 2021/0366(COD))

Επιτροπή Περιβάλλοντος, Δημόσιας Υγείας και Ασφάλειας των Τροφίμων

Εισηγητής: Christophe Hansen

Συντάκτριες γνωμοδότησης (*):
Karlsbro Karin, Επιτροπή Διεθνούς Εμπορίου
Cavazzini Anna, Επιτροπή Εσωτερικής Αγοράς και Προστασίας των Καταναλωτών

(*) Συνδεδεμένες επιτροπές – Άρθρο 57 του Κανονισμού

Υπόμνημα για τα χρησιμοποιούμενα σύμβολα

- * Διαδικασία διαβούλευσης
- *** Διαδικασία έγκρισης
- ***I Συνήθης νομοθετική διαδικασία (πρώτη ανάγνωση)
- ***II Συνήθης νομοθετική διαδικασία (δεύτερη ανάγνωση)
- ***III Συνήθης νομοθετική διαδικασία (τρίτη ανάγνωση)

(Η ενδεικνυόμενη διαδικασία στηρίζεται στη νομική βάση που προτείνεται στο σχέδιο πράξης)

Τροπολογίες σε σχέδιο πράξης

Τροπολογίες του Κοινοβουλίου σε δύο στήλες

Η διαγραφή κειμένου σημαίνεται με **πλάγιους έντονους χαρακτήρες** στην αριστερή στήλη. Η αντικατάσταση κειμένου σημαίνεται με **πλάγιους έντονους χαρακτήρες** και στις δύο στήλες. Το νέο κείμενο σημαίνεται με **πλάγιους έντονους χαρακτήρες** στη δεξιά στήλη.

Η πρώτη και η δεύτερη γραμμή της επικεφαλίδας κάθε τροπολογίας προσδιορίζουν το σχετικό τμήμα του εξεταζόμενου σχεδίου πράξης. Εάν μία τροπολογία αναφέρεται σε ήδη υφιστάμενη πράξη την οποία το σχέδιο πράξης αποσκοπεί να τροποποιήσει, η επικεφαλίδα περιέχει επιπλέον και μία τρίτη και μία τέταρτη γραμμή που προσδιορίζουν αντίστοιχα την υφιστάμενη πράξη και τη διάταξή της στην οποία αναφέρεται η τροπολογία.

Τροπολογίες του Κοινοβουλίου με μορφή ενοποιημένου κειμένου

Τα νέα τμήματα του κειμένου σημαίνονται με **πλάγιους έντονους χαρακτήρες**. Τα τμήματα του κειμένου που **απαλείφονται** σημαίνονται με το σύμβολο **■** ή με διαγραφή. Η αντικατάσταση κειμένου σημαίνεται με **πλάγιους έντονους χαρακτήρες** που υποδηλώνουν το νέο κείμενο και με διαγραφή του κειμένου που αντικαθίσταται.

Κατ' εξαίρεση, δεν σημαίνονται οι τροποποιήσεις αυστηρά τεχνικής φύσης που επιφέρουν οι υπηρεσίες κατά την επεξεργασία του τελικού κειμένου.

ΠΕΡΙΕΧΟΜΕΝΑ

Σελίδα

| | |
|---|-----|
| ΣΧΕΔΙΟ ΝΟΜΟΘΕΤΙΚΟΥ ΨΗΦΙΣΜΑΤΟΣ ΤΟΥ ΕΥΡΩΠΑΪΚΟΥ ΚΟΙΝΟΒΟΥΛΙΟΥ..... | 5 |
| ΑΙΤΙΟΛΟΓΙΚΗ ΕΚΘΕΣΗ..... | 166 |
| ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ: ΚΑΤΑΛΟΓΟΣ ΟΝΤΟΤΗΤΩΝ Ή ΠΡΟΣΩΠΩΝ ΠΟΥ ΚΑΤΕΘΕΣΑΝ ΤΙΣ ΑΠΟΨΕΙΣ ΤΟΥΣ ΣΤΟΝ ΕΙΣΗΓΗΤΗ..... | 170 |
| ΓΝΩΜΟΔΟΤΗΣΗ ΤΗΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ ΔΙΕΘΝΟΥΣ ΕΜΠΟΡΙΟΥ..... | 172 |
| ΓΝΩΜΟΔΟΤΗΣΗ ΤΗΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ ΕΣΩΤΕΡΙΚΗΣ ΑΓΟΡΑΣ ΚΑΙ ΠΡΟΣΤΑΣΙΑΣ ΤΩΝ ΚΑΤΑΝΑΛΩΤΩΝ..... | 228 |
| ΓΝΩΜΟΔΟΤΗΣΗ ΤΗΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ ΑΝΑΠΤΥΞΗΣ..... | 255 |
| ΓΝΩΜΟΔΟΤΗΣΗ ΤΗΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ ΓΕΩΡΓΙΑΣ ΚΑΙ ΑΝΑΠΤΥΞΗΣ ΤΗΣ ΥΠΑΙΘΡΟΥ..... | 338 |
| ΔΙΑΔΙΚΑΣΙΑ ΤΗΣ ΑΡΜΟΔΙΑΣ ΕΠΙ ΤΗΣ ΟΥΣΙΑΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ..... | 369 |
| ΤΕΛΙΚΗ ΨΗΦΟΦΟΡΙΑ ΜΕ ΟΝΟΜΑΣΤΙΚΗ ΚΛΗΣΗ ΣΤΗΝ ΑΡΜΟΔΙΑ ΕΠΙ ΤΗΣ ΟΥΣΙΑΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗ..... | 371 |

ΣΧΕΔΙΟ ΝΟΜΟΘΕΤΙΚΟΥ ΨΗΦΙΣΜΑΤΟΣ ΤΟΥ ΕΥΡΩΠΑΪΚΟΥ ΚΟΙΝΟΒΟΥΛΙΟΥ

σχετικά με την πρόταση κανονισμού του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου για τη διαθεσιμότητα στην αγορά της Ένωσης και την εξαγωγή από την Ένωση ορισμένων βασικών και παράγωγων προϊόντων που συνδέονται με την αποψίλωση και την υποβάθμιση των δασών, και για την κατάργηση του κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 995/2010 (COM(2021)0706 – C9-0430/2021 – 2021/0366(COD))

(Συνήθης νομοθετική διαδικασία: πρώτη ανάγνωση)

Το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο,

- έχοντας υπόψη την πρόταση της Επιτροπής προς το Κοινοβούλιο και το Συμβούλιο (COM(2021)0706),
 - έχοντας υπόψη το άρθρο 294 παράγραφος 2 και το άρθρο 192 της Συνθήκης για τη λειτουργία της Ευρωπαϊκής Ένωσης, σύμφωνα με τα οποία του υποβλήθηκε η πρόταση από την Επιτροπή (C9-0430/2021),
 - έχοντας υπόψη το άρθρο 294 παράγραφος 3 της Συνθήκης για τη λειτουργία της Ευρωπαϊκής Ένωσης,
 - έχοντας υπόψη τη γνώμη της Ευρωπαϊκής Οικονομικής και Κοινωνικής Επιτροπής της 23ης Φεβρουαρίου 2022¹,
 - έχοντας υπόψη τη γνώμη της Επιτροπής των Περιφερειών της ...²,
 - έχοντας υπόψη το άρθρο 59 του Κανονισμού του,
 - έχοντας υπόψη τις γνωμοδοτήσεις της Επιτροπής Διεθνούς Εμπορίου, της Επιτροπής Εσωτερικής Αγοράς και Προστασίας των Καταναλωτών, της Επιτροπής Ανάπτυξης και της Επιτροπής Γεωργίας και Ανάπτυξης της Υπαίθρου,
 - έχοντας υπόψη την έκθεση της Επιτροπής Περιβάλλοντος, Δημόσιας Υγείας και Ασφάλειας των Τροφίμων (A9-0219/2022),
1. εγκρίνει τη θέση του σε πρώτη ανάγνωση όπως παρατίθεται κατωτέρω·
 2. ζητεί από την Επιτροπή να του υποβάλει εκ νέου την πρόταση, εάν την αντικαταστήσει με νέο κείμενο, εάν της επιφέρει σημαντικές τροποποιήσεις ή εάν προτίθεται να της επιφέρει σημαντικές τροποποιήσεις·
 3. αναθέτει στην Πρόεδρό του να διαβιβάσει τη θέση του Κοινοβουλίου στο Συμβούλιο, στην Επιτροπή και στα εθνικά κοινοβούλια.

¹ Δεν έχει ακόμη δημοσιευθεί στην Επίσημη Εφημερίδα.

² EE C ... / Δεν έχει ακόμη δημοσιευθεί στην Επίσημη Εφημερίδα.

Τροπολογία 1

Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 1

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

(1) Τα δάση προσφέρουν ένα ευρύ φάσμα περιβαλλοντικών, οικονομικών και κοινωνικών οφελών, συμπεριλαμβανομένης της ξυλείας και μη ξυλωδών δασικών προϊόντων, καθώς και περιβαλλοντικών υπηρεσιών που είναι απαραίτητες για την ανθρωπότητα, καθώς φιλοξενούν το μεγαλύτερο μέρος της χερσαίας βιοποικιλότητας του πλανήτη. Διατηρούν τις λειτουργίες του οικοσυστήματος, συμβάλλουν στην προστασία του κλιματικού συστήματος, παρέχουν καθαρό αέρα και διαδραματίζουν ζωτικό ρόλο για τον καθαρισμό των υδάτων και του εδάφους, καθώς και για τη συγκράτηση του νερού. Επιπλέον, τα δάση εξασφαλίζουν μέσα διαβίωσης και εισόδημα για το ένα τρίτο περίπου του παγκόσμιου πληθυσμού και η καταστροφή τους έχει σοβαρές συνέπειες για την επιβίωση των πλέον ευάλωτων ατόμων, συμπεριλαμβανομένων των αυτόχθονων πληθυσμών και των τοπικών κοινοτήτων που εξαρτώνται σε μεγάλο βαθμό από τα δασικά οικοσυστήματα¹⁸. Επιπροσθέτως, η αποψίλωση και η υποβάθμιση των δασών μειώνουν τις βασικές καταβόθρες διοξειδίου του άνθρακα και αυξάνουν την πιθανότητα εξάπλωσης νέων ασθενειών **από τα ζώα στον άνθρωπο.**

Τροπολογία

(1) Τα δάση προσφέρουν ένα ευρύ φάσμα περιβαλλοντικών, οικονομικών και κοινωνικών οφελών, συμπεριλαμβανομένης της ξυλείας και μη ξυλωδών δασικών προϊόντων, καθώς και περιβαλλοντικών υπηρεσιών που είναι απαραίτητες για την ανθρωπότητα, καθώς φιλοξενούν το μεγαλύτερο μέρος της χερσαίας βιοποικιλότητας του πλανήτη. Διατηρούν τις λειτουργίες του οικοσυστήματος, συμβάλλουν στην προστασία του κλιματικού συστήματος, παρέχουν καθαρό αέρα και διαδραματίζουν ζωτικό ρόλο για τον καθαρισμό των υδάτων και του εδάφους, καθώς και για τη συγκράτηση του νερού **και τον εμπλουτισμό των υδροφόρων στρωμάτων, ενώ πάνω από το ένα τέταρτο των σύγχρονων φαρμάκων προέρχεται από φυτά των τροπικών δασών. Οι μεγάλες δασικές εκτάσεις λειτουργούν ως πηγή υγρασίας και αποτρέπουν την απερίμωση των ηπειρωτικών περιοχών.** Επιπλέον, τα δάση εξασφαλίζουν μέσα διαβίωσης και εισόδημα για το ένα τρίτο περίπου του παγκόσμιου πληθυσμού και η καταστροφή τους έχει σοβαρές συνέπειες για την επιβίωση των πλέον ευάλωτων ατόμων, συμπεριλαμβανομένων των αυτόχθονων πληθυσμών και των τοπικών κοινοτήτων που εξαρτώνται σε μεγάλο βαθμό από τα δασικά οικοσυστήματα¹⁸. Επιπροσθέτως, η αποψίλωση και η υποβάθμιση των δασών, **καθώς και η δασική μετατροπή,** μειώνουν τις βασικές καταβόθρες διοξειδίου του άνθρακα. **Η αποψίλωση και η υποβάθμιση των δασών, καθώς και η**

δασική μετατροπή, αυξάνουν επίσης την επαφή μεταξύ άγριων ζώων, εκτρεφόμενων ζώων και ανθρώπων, μεγεθύνοντας έτσι την πιθανότητα εξάπλωσης νέων ασθενειών και τους κινδύνους νέων επιδημιών και πανδημιών.

¹⁸ Ανακοίνωση της Επιτροπής, της 27ης Ιουλίου 2019, με τίτλο «Εντατικοποίηση της δράσης της ΕΕ για την προστασία και την αποκατάσταση των δασών του πλανήτη» [COM(2019) 352 final].

¹⁸ Ανακοίνωση της Επιτροπής, της 27ης Ιουλίου 2019, με τίτλο «Εντατικοποίηση της δράσης της ΕΕ για την προστασία και την αποκατάσταση των δασών του πλανήτη» [COM(2019) 352 final].

Τροπολογία 2

Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 2

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

(2) Η αποψίλωση και η υποβάθμιση των δασών συντελούνται με ανησυχητικό ρυθμό. Σύμφωνα με τις εκτιμήσεις του Οργανισμού Τροφίμων και Γεωργίας των Ηνωμένων Εθνών, την περίοδο μεταξύ 1990 και 2020 χάθηκαν παγκοσμίως 420 εκατομμύρια εκτάρια δάσους, αριθμός που αντιστοιχεί περίπου στο 10 % των εναπομεινάντων δασών του πλανήτη και σε έκταση μεγαλύτερη από την Ευρωπαϊκή Ένωση¹⁹. Η αποψίλωση και η υποβάθμιση των δασών αποτελούν, με τη σειρά τους, σημαντικούς παράγοντες υπερθέρμανσης του πλανήτη και απώλειας της βιοποικιλότητας – των δύο σημαντικότερων περιβαλλοντικών προκλήσεων της εποχής μας. Ωστόσο, κάθε χρόνο ο πλανήτης συνεχίζει να χάνει 10 εκατομμύρια εκτάρια δάσους.

Τροπολογία

(2) Η αποψίλωση και η υποβάθμιση των δασών, **καθώς και η δασική μετατροπή**, συντελούνται με ανησυχητικό ρυθμό. Σύμφωνα με τις εκτιμήσεις του Οργανισμού Τροφίμων και Γεωργίας των Ηνωμένων Εθνών, την περίοδο μεταξύ 1990 και 2020 χάθηκαν παγκοσμίως 420 εκατομμύρια εκτάρια δάσους, αριθμός που αντιστοιχεί περίπου στο 10 % των εναπομεινάντων δασών του πλανήτη και σε έκταση μεγαλύτερη από την Ευρωπαϊκή Ένωση¹⁹. Η αποψίλωση και η υποβάθμιση των δασών, **καθώς και η δασική μετατροπή**, αποτελούν, με τη σειρά τους, σημαντικούς παράγοντες υπερθέρμανσης του πλανήτη και απώλειας της βιοποικιλότητας – των δύο σημαντικότερων περιβαλλοντικών προκλήσεων της εποχής μας. Ωστόσο, κάθε χρόνο ο πλανήτης συνεχίζει να χάνει 10 εκατομμύρια εκτάρια δάσους. **Τα δάση επηρεάζονται επίσης σε μεγάλο βαθμό από την κλιματική αλλαγή και θα χρειαστεί να αντιμετωπιστούν πολλές προκλήσεις, προκειμένου να διασφαλιστεί**

¹⁹ FAO, Global Forest Resource Assessment 2020, σ. XII, <https://www.fao.org/documents/card/en/c/a9825en>.

¹⁹ FAO, Global Forest Resource Assessment 2020, σ. XII, <https://www.fao.org/documents/card/en/c/a9825en>.

Τροπολογία 3

Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 3

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

(3) Η αποψίλωση και η υποβάθμιση των δασών συμβάλλουν στην παγκόσμια κλιματική κρίση με πολλούς τρόπους. Το σημαντικότερο είναι ότι αυξάνουν τις εκπομπές αερίων του θερμοκηπίου μέσω των συναφών δασικών πυρκαγιών, εξαλείφοντας μόνιμα δυνατότητες απορρόφησης του διοξειδίου του άνθρακα μέσω καταβοθρών, μειώνοντας την ανθεκτικότητα της πληγείσας περιοχής στην κλιματική αλλαγή και περιορίζοντας σημαντικά τη **βιοποικιλότητά** της. Η αποψίλωση των δασών από μόνη της ευθύνεται για το 11 % των εκπομπών αερίων του θερμοκηπίου²⁰.

²⁰ IPCC, Κλιματική αλλαγή και γη: Ειδική έκθεση της IPCC για την κλιματική αλλαγή, την απερίημωση, την υποβάθμιση του εδάφους, τη βιώσιμη διαχείριση της γης, την επισιτιστική ασφάλεια και τις ροές αερίων του θερμοκηπίου στα χερσαία οικοσυστήματα, <https://www.ipcc.ch/srccl/>.

Τροπολογία

(3) Η αποψίλωση και η υποβάθμιση των δασών, **καθώς και η δασική μετατροπή**, συμβάλλουν στην παγκόσμια κλιματική κρίση με πολλούς τρόπους. Το σημαντικότερο είναι ότι αυξάνουν τις εκπομπές αερίων του θερμοκηπίου μέσω των συναφών δασικών πυρκαγιών, εξαλείφοντας μόνιμα δυνατότητες απορρόφησης του διοξειδίου του άνθρακα μέσω καταβοθρών, μειώνοντας την ανθεκτικότητα της πληγείσας περιοχής στην κλιματική αλλαγή και περιορίζοντας σημαντικά τη **βιοποικιλότητα και την ανθεκτικότητά της σε ασθένειες και επιβλαβείς οργανισμούς**. Η αποψίλωση των δασών από μόνη της ευθύνεται για το 11 % των εκπομπών αερίων του θερμοκηπίου²⁰.

²⁰ IPCC, Κλιματική αλλαγή και γη: Ειδική έκθεση της IPCC για την κλιματική αλλαγή, την απερίημωση, την υποβάθμιση του εδάφους, τη βιώσιμη διαχείριση της γης, την επισιτιστική ασφάλεια και τις ροές αερίων του θερμοκηπίου στα χερσαία οικοσυστήματα, <https://www.ipcc.ch/srccl/>.

Τροπολογία 4

Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 4

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

(4) Η κλιματική κατάρρευση προκαλεί την απώλεια βιοποικιλότητας παγκοσμίως και η απώλεια βιοποικιλότητας επιδεινώνει την κλιματική αλλαγή, είναι δηλαδή άρρηκτα συνδεδεμένες, όπως επιβεβαίωσαν πρόσφατες μελέτες. Η βιοποικιλότητα **συμβάλλει στον μετριασμό της κλιματικής αλλαγής**. Τα έντομα, τα πτηνά και τα θηλαστικά δρουν ως επικονιαστές, διασπείρουν σπόρους και μπορούν να βοηθήσουν αποτελεσματικότερα στην αποθήκευση διοξειδίου του άνθρακα, άμεσα ή έμμεσα. Τα δάση διασφαλίζουν επίσης τη συνεχή ανανέωση των υδάτινων πόρων και την πρόληψη της ξηρασίας και των καταστροφικών επιπτώσεών της στις τοπικές κοινότητες, συμπεριλαμβανομένων των αυτόχθονων πληθυσμών. Η δραστική μείωση της αποψίλωσης και της υποβάθμισης των δασών και η συστημική αποκατάσταση των δασών και άλλων οικοσυστημάτων αποτελεί τη μεγαλύτερη ευκαιρία παρέμβασης στη φύση για τον μετριασμό της κλιματικής αλλαγής.

Τροπολογία

(4) Η κλιματική κατάρρευση προκαλεί την απώλεια βιοποικιλότητας παγκοσμίως και η απώλεια βιοποικιλότητας επιδεινώνει την κλιματική αλλαγή, είναι δηλαδή άρρηκτα συνδεδεμένες, όπως επιβεβαίωσαν πρόσφατες μελέτες. Η βιοποικιλότητα **και τα οικοσυστήματα έχουν θεμελιώδη σημασία για την κλιματικά ανθεκτική ανάπτυξη^{1α}**. Τα έντομα, τα πτηνά και τα θηλαστικά δρουν ως επικονιαστές, διασπείρουν σπόρους και μπορούν να βοηθήσουν αποτελεσματικότερα στην αποθήκευση διοξειδίου του άνθρακα, άμεσα ή έμμεσα. Τα δάση διασφαλίζουν επίσης τη συνεχή ανανέωση των υδάτινων πόρων και την πρόληψη της ξηρασίας και των καταστροφικών επιπτώσεών της στις τοπικές κοινότητες, συμπεριλαμβανομένων των αυτόχθονων πληθυσμών. Η δραστική μείωση της αποψίλωσης και της υποβάθμισης των δασών, **καθώς και της δασικής μετατροπής**, και η συστημική αποκατάσταση των δασών και άλλων οικοσυστημάτων αποτελεί τη μεγαλύτερη ευκαιρία παρέμβασης στη φύση για τον μετριασμό της κλιματικής αλλαγής.

^{1α} *IPCC Report-Summary for policy makers (Έκθεση της Διακυβερνητικής Επιτροπής για την Κλιματική Αλλαγή (IPCC) – Σύνοψη για τους φορείς χάραξης πολιτικής), Φεβρουάριος 2022 https://report.ipcc.ch/ar6wg2/pdf/IPCC_AR6_WGII_SummaryForPolicymakers.pdf*

Τροπολογία 5

Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 5

(5) Η βιοποικιλότητα είναι απαραίτητη για την ανθεκτικότητα των οικοσυστημάτων και των υπηρεσιών τους, τόσο σε τοπικό όσο και σε παγκόσμιο επίπεδο. Πάνω από το ήμισυ του παγκόσμιου ακαθάριστου εγχώριου προϊόντος εξαρτάται από τη φύση και τις υπηρεσίες που παρέχει. Τρεις κύριοι οικονομικοί τομείς –οι κατασκευές, η γεωργία και τα τρόφιμα και ποτά– εξαρτώνται σε μεγάλο βαθμό από τη φύση. Η απώλεια βιοποικιλότητας απειλεί τους βιώσιμους υδρολογικούς κύκλους και τα συστήματα τροφίμων μας, θέτοντας σε κίνδυνο την επισιτιστική ασφάλεια και τη διατροφή μας. Περισσότερο από το 75 % των παγκόσμιων ειδών καλλιεργειών τροφίμων εξαρτώνται από την επικονίαση των ζώων. Επιπλέον, αρκετοί βιομηχανικοί τομείς βασίζονται στη γενετική πολυμορφία και τις υπηρεσίες οικοσυστήματος ως κρίσιμης σημασίας εισροές για την παραγωγή, ιδίως φαρμάκων.

(5) Η βιοποικιλότητα είναι απαραίτητη για την ανθεκτικότητα των οικοσυστημάτων και των υπηρεσιών τους, τόσο σε τοπικό όσο και σε παγκόσμιο επίπεδο. Πάνω από το ήμισυ του παγκόσμιου ακαθάριστου εγχώριου προϊόντος εξαρτάται από τη φύση και τις υπηρεσίες που παρέχει. Τρεις κύριοι οικονομικοί τομείς –οι κατασκευές, η γεωργία και τα τρόφιμα και ποτά– εξαρτώνται σε μεγάλο βαθμό από τη φύση. Η απώλεια βιοποικιλότητας απειλεί τους βιώσιμους υδρολογικούς κύκλους και τα συστήματα τροφίμων μας, θέτοντας σε κίνδυνο την επισιτιστική ασφάλεια και τη διατροφή μας. Περισσότερο από το 75 % των παγκόσμιων ειδών καλλιεργειών τροφίμων εξαρτώνται από την επικονίαση των ζώων. Επιπλέον, αρκετοί βιομηχανικοί τομείς βασίζονται στη γενετική πολυμορφία και τις υπηρεσίες οικοσυστήματος *οι οποίες υπάρχουν σε πολυσύνθετα δάση που αναγεννώνται φυσικά με συντηρούμενες σύνθετες συμβιωτικές σχέσεις*, ως κρίσιμης σημασίας εισροές για την παραγωγή, ιδίως φαρμάκων, *συμπεριλαμβανομένων των αντιμικροβιακών. Επιπλέον, η διαπνοή, η διαδικασία με την οποία τα δένδρα απορροφούν νερό από το έδαφος και το απελευθερώνουν στην ατμόσφαιρα μέσω των φύλλων τους αποτελεί σημαντική πηγή νερού στην ατμόσφαιρα και εκτιμάται ότι ευθύνεται για το ήμισυ περίπου του συνόλου των βροχοπτώσεων. Ως εκ τούτου, η αποψίλωση των δασών επηρεάζει σε μεγάλο βαθμό το καθεστώς των βροχοπτώσεων και τη φυσική ρύθμιση των ροών υδάτων, τόσο εντός των δασών όσο και στις γύρω περιοχές. Ο αντίκτυπος της αποψίλωσης των δασών στο σύστημα ανακύκλωσης των υδάτων της Γης ενδέχεται να είναι τόσο καταστροφικός όσο και ο αντίκτυπος της στην κλιματική αλλαγή.*

Τροπολογία 6

Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 6

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

(6) Η κλιματική αλλαγή, η απώλεια βιοποικιλότητας και η αποψίλωση των δασών αποτελούν ζητήματα ύψιστης παγκόσμιας σημασίας, που επηρεάζουν την επιβίωση της ανθρωπότητας και τις βιώσιμες συνθήκες διαβίωσης στον πλανήτη. Η επιτάχυνση της κλιματικής αλλαγής, η απώλεια βιοποικιλότητας και η υποβάθμιση του περιβάλλοντος, που αποτυπώνονται σε απτά παραδείγματα των καταστροφικών συνεπειών τους στη φύση, στις ανθρώπινες συνθήκες διαβίωσης και στις τοπικές οικονομίες, είχαν ως αποτέλεσμα την αναγνώριση της πράσινης μετάβασης ως εμβληματικού στόχου της εποχής μας και ζητήματος διαγενεακής δικαιοσύνης.

Τροπολογία 7

Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 6 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

(6) Η κλιματική αλλαγή, η απώλεια βιοποικιλότητας και η αποψίλωση των δασών αποτελούν ζητήματα ύψιστης παγκόσμιας σημασίας, που επηρεάζουν την επιβίωση της ανθρωπότητας και τις βιώσιμες συνθήκες διαβίωσης στον πλανήτη. Η επιτάχυνση της κλιματικής αλλαγής, η απώλεια βιοποικιλότητας και η υποβάθμιση του περιβάλλοντος, που αποτυπώνονται σε απτά παραδείγματα των καταστροφικών συνεπειών τους στη φύση, στις ανθρώπινες συνθήκες διαβίωσης και στις τοπικές οικονομίες, είχαν ως αποτέλεσμα την αναγνώριση της πράσινης μετάβασης ως εμβληματικού στόχου της εποχής μας και ζητήματος **ισότητας των φύλων και** διαγενεακής δικαιοσύνης.

(6α) Από τις 227 θανατηφόρες επιθέσεις κατά υπερασπιστών του περιβάλλοντος και της γης που καταγράφηκαν το 2020, το 70 % των δολοφονηθέντων εργαζόταν για την προστασία των δασών του πλανήτη από την αποψίλωση και τη βιομηχανική ανάπτυξη. Οι επιθέσεις αυτές στοχεύουν δυσανάλογα τους αυτόχθονες πληθυσμούς, οι οποίοι αποτέλεσαν στόχο του ενός τρίτου των δολοφονιών που καταγράφηκαν το 2020.

Τροπολογία 8

Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 7

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

(7) Η κατανάλωση της Ένωσης αποτελεί σημαντικό παράγοντα αποψίλωσης και υποβάθμισης των δασών σε παγκόσμια κλίμακα. Με βάση την εκτίμηση επιπτώσεων της πρωτοβουλίας, εκτιμάται ότι, χωρίς την κατάλληλη κανονιστική παρέμβαση, η κατανάλωση και η παραγωγή στην ΕΕ των έξι βασικών προϊόντων που περιλαμβάνονται στο πεδίο εφαρμογής (ξυλεία, βοοειδή, σόγια, φοινικέλαιο, κακάο και καφές) θα έχουν ως αποτέλεσμα την αποψίλωση περίπου 248 000 εκταρίων δάσους ετησίως έως το 2030.

Τροπολογία 9

Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 8

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

(8) Όσον αφορά την κατάσταση των δασών εντός της ΕΕ, η έκθεση για την κατάσταση των δασών της Ευρώπης του 2020²¹ αναφέρει ότι, μεταξύ 1990 και 2020, η έκταση των δασών στην Ευρώπη αυξήθηκε κατά 9 %, ο άνθρακας που αποθηκεύεται στη βιομάζα αυξήθηκε κατά 50 % και η προσφορά ξυλείας αυξήθηκε κατά 40 %. **Ωστόσο**, λιγότερο από το 5 % των ευρωπαϊκών δασικών εκτάσεων θεωρούνται αδιατάρακτες ή φυσικές, σύμφωνα με την έκθεση για την κατάσταση του περιβάλλοντος του 2020 του Ευρωπαϊκού Οργανισμού Περιβάλλοντος²².

Τροπολογία

(7) Η κατανάλωση της Ένωσης αποτελεί σημαντικό παράγοντα αποψίλωσης των δασών, μετατροπής των φυσικών οικοσυστημάτων και υποβάθμισης των φυσικών οικοσυστημάτων και των δασών, καθώς και δασικής μετατροπής, σε παγκόσμια κλίμακα. Με βάση την εκτίμηση επιπτώσεων της πρωτοβουλίας, εκτιμάται ότι, χωρίς την κατάλληλη κανονιστική παρέμβαση, η κατανάλωση και η παραγωγή στην ΕΕ μόνο έξι βασικών προϊόντων (ξυλεία, βοοειδή, σόγια, φοινικέλαιο, κακάο και καφές) θα έχουν ως αποτέλεσμα την αποψίλωση περίπου 248 000 εκταρίων δάσους ετησίως έως το 2030.

Τροπολογία

(8) Όσον αφορά την κατάσταση των δασών εντός της ΕΕ, η έκθεση για την κατάσταση των δασών της Ευρώπης του 2020²¹ αναφέρει ότι, μεταξύ 1990 και 2020, η έκταση των δασών στην Ευρώπη αυξήθηκε κατά 9 %, ο άνθρακας που αποθηκεύεται στη βιομάζα αυξήθηκε κατά 50 % και η προσφορά ξυλείας αυξήθηκε κατά 40 %. **Ωστόσο, τα φυσικά και υπεραιωνόβια δάση αποτελούν επίσης αντικείμενο εντατικοποιημένης διαχείρισης, ενώ η μοναδική τους βιοποικιλότητα και τα δομικά τους χαρακτηριστικά κινδυνεύουν. Επιπλέον**, λιγότερο από το 5 % των ευρωπαϊκών δασικών εκτάσεων θεωρούνται

αδιατάρακτες ή φυσικές, και η κλιματική αλλαγή οδηγεί σε διαφόρων ειδών απειλές, από ακραία καιρικά φαινόμενα μέχρι ασθένειες που προκαλούνται από έντομα. Τα δασικά οικοσυστήματα πρέπει να αντιμετωπίσουν πολλαπλές πιέσεις που προκύπτουν από ανθρωπογενείς δραστηριότητες. Στις εν λόγω πιέσεις συμπεριλαμβάνονται δραστηριότητες που επηρεάζουν άμεσα τα οικοσυστήματα και τους οικοτόπους, όπως ορισμένες πρακτικές διαχείρισης δασών. Ειδικότερα, ακόμα και τα ομήλικα δάση, όταν αποτελούν αντικείμενο εντατικής διαχείρισης, μπορεί να έχουν σοβαρό αντίκτυπο σε ολόκληρους οικοτόπους μέσω της αποψιλωτικής υλοτομίας και της αφαίρεσης νεκρών ξύλων^{22α}.

²¹ Forest Europe – Υπουργική διάσκεψη για την προστασία των δασών στην Ευρώπη, State of Europe’s Forests 2020 (Κατάσταση των δασών της Ευρώπης το 2020), <https://foresteurope.org/state-europes-forests-2020/>.

²² *Ευρωπαϊκός Οργανισμός Περιβάλλοντος, Η κατάσταση του περιβάλλοντος το 2020, <https://www.eea.europa.eu/soer/publications/soer-2020>.*

²¹ Forest Europe – Υπουργική διάσκεψη για την προστασία των δασών στην Ευρώπη, State of Europe’s Forests 2020 (Κατάσταση των δασών της Ευρώπης το 2020), <https://foresteurope.org/state-europes-forests-2020/>.

^{22α} *Ευρωπαϊκός Οργανισμός Περιβάλλοντος, Η κατάσταση του περιβάλλοντος το 2020, <https://www.eea.europa.eu/soer/publications/soer-2020>.*

Τροπολογία 10

Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 9

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

(9) Το 2019 η Επιτροπή έλαβε διάφορες πρωτοβουλίες για την αντιμετώπιση των παγκόσμιων

Τροπολογία

(9) Το 2019 η Επιτροπή έλαβε διάφορες πρωτοβουλίες για την αντιμετώπιση των παγκόσμιων

περιβαλλοντικών κρίσεων, συμπεριλαμβανομένων ειδικών δράσεων για την αποψίλωση των δασών. Στην ανακοίνωσή της με τίτλο «Εντατικοποίηση της δράσης της ΕΕ για την προστασία και την αποκατάσταση των δασών του πλανήτη»²³, η Επιτροπή προσδιόρισε ως προτεραιότητα τη μείωση του αποτυπώματος της κατανάλωσης της ΕΕ στη γη και την προώθηση της κατανάλωσης προϊόντων από αλυσίδες εφοδιασμού μηδενικής αποψίλωσης στην Ένωση. Στην ανακοίνωση που εξέδωσε στις 11 Δεκεμβρίου 2019 με τίτλο «Η Ευρωπαϊκή Πράσινη Συμφωνία»²⁴, η Επιτροπή παρουσίασε νέα αναπτυξιακή στρατηγική, η οποία αποσκοπεί στον μετασχηματισμό της Ένωσης σε μια δίκαιη και ευημερούσα κοινωνία που διαθέτει σύγχρονη, ανταγωνιστική και αποδοτική ως προς τη χρήση των πόρων οικονομία, στην οποία έως το 2050 θα έχουν μηδενιστεί οι καθαρές εκπομπές αερίων του θερμοκηπίου, η οικονομική ανάπτυξη θα έχει αποσυνδεθεί από τη χρήση των πόρων, και κανένα πρόσωπο ή περιοχή δεν θα μένει στο περιθώριο. Η εν λόγω στρατηγική αποσκοπεί επίσης στην προστασία, τη διατήρηση και την ενίσχυση του φυσικού κεφαλαίου της Ένωσης, καθώς και στην προστασία της υγείας και της ευημερίας των πολιτών και των μελλοντικών γενεών από κινδύνους και επιπτώσεις που σχετίζονται με το περιβάλλον. Επιπλέον, η Ευρωπαϊκή Πράσινη Συμφωνία έχει ως στόχο να εξασφαλίσει στους πολίτες και τις μελλοντικές γενιές, μεταξύ άλλων, καθαρό αέρα, καθαρό νερό, υγιές έδαφος και βιοποικιλότητα. Για τον σκοπό αυτόν, η στρατηγική της ΕΕ για τη βιοποικιλότητα με ορίζοντα το 2030²⁵, η στρατηγική «Από το αγρόκτημα στο πιάτο»²⁶, η δασική στρατηγική της ΕΕ²⁷, το σχέδιο δράσης της ΕΕ για μηδενική ρύπανση²⁸ και άλλες σχετικές στρατηγικές²⁹ που αναπτύχθηκαν στο πλαίσιο της Ευρωπαϊκής Πράσινης Συμφωνίας υπογραμμίζουν περαιτέρω τη σημασία της ανάληψης δράσης για την

περιβαλλοντικών κρίσεων, συμπεριλαμβανομένων ειδικών δράσεων για την αποψίλωση των δασών. Στην ανακοίνωσή της με τίτλο «Εντατικοποίηση της δράσης της ΕΕ για την προστασία και την αποκατάσταση των δασών του πλανήτη»²³, η Επιτροπή προσδιόρισε ως προτεραιότητα τη μείωση του αποτυπώματος της κατανάλωσης της ΕΕ στη γη και την προώθηση της κατανάλωσης προϊόντων από αλυσίδες εφοδιασμού μηδενικής αποψίλωσης στην Ένωση. Στην ανακοίνωση που εξέδωσε στις 11 Δεκεμβρίου 2019 με τίτλο «Η Ευρωπαϊκή Πράσινη Συμφωνία»²⁴, η Επιτροπή παρουσίασε νέα αναπτυξιακή στρατηγική, η οποία αποσκοπεί στον μετασχηματισμό της Ένωσης σε μια δίκαιη και ευημερούσα κοινωνία που διαθέτει σύγχρονη, ανταγωνιστική και αποδοτική ως προς τη χρήση των πόρων οικονομία **βασισμένη στο βιώσιμο και στηριζόμενο σε κανόνες ελεύθερο εμπόριο**, στην οποία έως το 2050 θα έχουν μηδενιστεί οι καθαρές εκπομπές αερίων του θερμοκηπίου, η οικονομική ανάπτυξη θα έχει αποσυνδεθεί από τη χρήση των πόρων, και κανένα πρόσωπο ή περιοχή δεν θα μένει στο περιθώριο. Η εν λόγω στρατηγική αποσκοπεί επίσης στην προστασία, τη διατήρηση και την ενίσχυση του φυσικού κεφαλαίου της Ένωσης, καθώς και στην προστασία της υγείας και της ευημερίας των πολιτών και των μελλοντικών γενεών από κινδύνους και επιπτώσεις που σχετίζονται με το περιβάλλον. Επιπλέον, η Ευρωπαϊκή Πράσινη Συμφωνία έχει ως στόχο να εξασφαλίσει στους πολίτες και τις μελλοντικές γενιές, μεταξύ άλλων, καθαρό αέρα, καθαρό νερό, υγιές έδαφος και βιοποικιλότητα. Για τον σκοπό αυτόν, η στρατηγική της ΕΕ για τη βιοποικιλότητα με ορίζοντα το 2030²⁵, η στρατηγική «Από το αγρόκτημα στο πιάτο»²⁶, η δασική στρατηγική της ΕΕ²⁷, το σχέδιο δράσης της ΕΕ για μηδενική ρύπανση²⁸ και άλλες σχετικές στρατηγικές²⁹ που αναπτύχθηκαν στο πλαίσιο της Ευρωπαϊκής Πράσινης

προστασία και την ανθεκτικότητα των δασών. Ειδικότερα, η στρατηγική της ΕΕ για τη βιοποικιλότητα αποσκοπεί στην προστασία της φύσης και στην αναστροφή της υποβάθμισης των οικοσυστημάτων. Τέλος, η στρατηγική της ΕΕ για τη βιοοικονομία³⁰ ενισχύει την προστασία του περιβάλλοντος και των οικοσυστημάτων και, παράλληλα, συμβάλλει στην αντιμετώπιση της αυξανόμενης ζήτησης για τρόφιμα, ζωοτροφές, ενέργεια, υλικά και προϊόντα, αναζητώντας νέους τρόπους παραγωγής και κατανάλωσης.

²³ COM(2019) 352 final.

²⁴ Ανακοίνωση της Επιτροπής προς το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο, το Ευρωπαϊκό Συμβούλιο, το Συμβούλιο, την Ευρωπαϊκή Οικονομική και Κοινωνική Επιτροπή και την Επιτροπή των Περιφερειών, «Η Ευρωπαϊκή Πράσινη Συμφωνία» [COM(2019) 640 final].

²⁵ Ανακοίνωση της Επιτροπής προς το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο, το Ευρωπαϊκό Συμβούλιο, το Συμβούλιο, την Ευρωπαϊκή Οικονομική και Κοινωνική Επιτροπή και την Επιτροπή των Περιφερειών, «Στρατηγική της ΕΕ για τη βιοποικιλότητα με ορίζοντα το 2030 — Επαναφορά της φύσης στη ζωή μας» [COM(2020) 380 final].

²⁶ Ανακοίνωση της Επιτροπής προς το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο, το Συμβούλιο, το Ευρωπαϊκό Συμβούλιο, την Ευρωπαϊκή Οικονομική και Κοινωνική Επιτροπή και την Επιτροπή των Περιφερειών, «Από το αγρόκτημα στο πιάτο – Μια στρατηγική για ένα δίκαιο, υγιές και φιλικό προς το περιβάλλον σύστημα τροφίμων» [COM(2020) 381 final].

²⁷ Ανακοίνωση της Επιτροπής προς το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο, το Συμβούλιο, την Ευρωπαϊκή Οικονομική και Κοινωνική Επιτροπή και την Επιτροπή των

Συμφωνίας υπογραμμίζουν περαιτέρω τη σημασία της ανάληψης δράσης για την προστασία και την ανθεκτικότητα των δασών. Ειδικότερα, η στρατηγική της ΕΕ για τη βιοποικιλότητα αποσκοπεί στην προστασία της φύσης και στην αναστροφή της υποβάθμισης των οικοσυστημάτων. Τέλος, η στρατηγική της ΕΕ για τη βιοοικονομία³⁰ ενισχύει την προστασία του περιβάλλοντος και των οικοσυστημάτων και, παράλληλα, συμβάλλει στην αντιμετώπιση της αυξανόμενης ζήτησης για τρόφιμα, ζωοτροφές, ενέργεια, υλικά και προϊόντα, αναζητώντας νέους τρόπους παραγωγής και κατανάλωσης.

²³ COM(2019) 352 final.

²⁴ Ανακοίνωση της Επιτροπής προς το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο, το Ευρωπαϊκό Συμβούλιο, το Συμβούλιο, την Ευρωπαϊκή Οικονομική και Κοινωνική Επιτροπή και την Επιτροπή των Περιφερειών, «Η Ευρωπαϊκή Πράσινη Συμφωνία» [COM(2019) 640 final].

²⁵ Ανακοίνωση της Επιτροπής προς το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο, το Ευρωπαϊκό Συμβούλιο, το Συμβούλιο, την Ευρωπαϊκή Οικονομική και Κοινωνική Επιτροπή και την Επιτροπή των Περιφερειών, «Στρατηγική της ΕΕ για τη βιοποικιλότητα με ορίζοντα το 2030 — Επαναφορά της φύσης στη ζωή μας» [COM(2020) 380 final].

²⁶ Ανακοίνωση της Επιτροπής προς το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο, το Συμβούλιο, το Ευρωπαϊκό Συμβούλιο, την Ευρωπαϊκή Οικονομική και Κοινωνική Επιτροπή και την Επιτροπή των Περιφερειών, «Από το αγρόκτημα στο πιάτο – Μια στρατηγική για ένα δίκαιο, υγιές και φιλικό προς το περιβάλλον σύστημα τροφίμων» [COM(2020) 381 final].

²⁷ Ανακοίνωση της Επιτροπής προς το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο, το Συμβούλιο, την Ευρωπαϊκή Οικονομική και Κοινωνική Επιτροπή και την Επιτροπή των

Περιφερειών, «Μια νέα δασική στρατηγική της ΕΕ: για τα δάση και τον δασικό τομέα» [COM(2013) 659 final].

²⁸ Ανακοίνωση της Επιτροπής προς το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο, το Συμβούλιο, την Ευρωπαϊκή Οικονομική και Κοινωνική Επιτροπή και την Επιτροπή των Περιφερειών, «Πορεία προς έναν υγιή πλανήτη για όλους – Σχέδιο δράσης της ΕΕ για μηδενική ρύπανση των υδάτων, του αέρα, και του εδάφους» [COM(2021) 400 final].

²⁹ π.χ. Ανακοίνωση της Επιτροπής προς το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο, το Συμβούλιο, το Ευρωπαϊκό Συμβούλιο, την Ευρωπαϊκή Οικονομική και Κοινωνική Επιτροπή και την Επιτροπή των Περιφερειών, «Ένα μακρόπνοο όραμα για τις αγροτικές περιοχές της ΕΕ – Προς ισχυρότερες, συνδεδεμένες, ανθεκτικές και ευημερούσες αγροτικές περιοχές με ορίζοντα το 2040» [COM(2021) 345 final].

³⁰ Ανακοίνωση της Επιτροπής προς το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο, το Συμβούλιο, την Ευρωπαϊκή Οικονομική και Κοινωνική Επιτροπή και την Επιτροπή Περιφερειών, «Βιώσιμη βιοοικονομία για την Ευρώπη: ενίσχυση της σύνδεσης οικονομίας, κοινωνίας και περιβάλλοντος, επικαιροποιημένη στρατηγική για τη βιοοικονομία» [COM(2018) 273 final].

Περιφερειών, «Μια νέα δασική στρατηγική της ΕΕ: για τα δάση και τον δασικό τομέα» [COM(2013) 659 final].

²⁸ Ανακοίνωση της Επιτροπής προς το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο, το Συμβούλιο, την Ευρωπαϊκή Οικονομική και Κοινωνική Επιτροπή και την Επιτροπή των Περιφερειών, «Πορεία προς έναν υγιή πλανήτη για όλους – Σχέδιο δράσης της ΕΕ για μηδενική ρύπανση των υδάτων, του αέρα, και του εδάφους» [COM(2021) 400 final].

²⁹ π.χ. Ανακοίνωση της Επιτροπής προς το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο, το Συμβούλιο, το Ευρωπαϊκό Συμβούλιο, την Ευρωπαϊκή Οικονομική και Κοινωνική Επιτροπή και την Επιτροπή των Περιφερειών, «Ένα μακρόπνοο όραμα για τις αγροτικές περιοχές της ΕΕ – Προς ισχυρότερες, συνδεδεμένες, ανθεκτικές και ευημερούσες αγροτικές περιοχές με ορίζοντα το 2040» [COM(2021) 345 final].

³⁰ Ανακοίνωση της Επιτροπής προς το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο, το Συμβούλιο, την Ευρωπαϊκή Οικονομική και Κοινωνική Επιτροπή και την Επιτροπή Περιφερειών, «Βιώσιμη βιοοικονομία για την Ευρώπη: ενίσχυση της σύνδεσης οικονομίας, κοινωνίας και περιβάλλοντος, επικαιροποιημένη στρατηγική για τη βιοοικονομία» [COM(2018) 273 final].

Τροπολογία 11

Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 10

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

(10) Τα κράτη μέλη έχουν εκφράσει επανειλημμένα την ανησυχία τους για τη συνεχή αποψίλωση των δασών. Τόνισαν ότι, δεδομένου ότι οι τρέχουσες πολιτικές και η δράση σε παγκόσμιο επίπεδο για τη διατήρηση, την αποκατάσταση και τη βιώσιμη διαχείριση των δασών δεν

Τροπολογία

(10) Τα κράτη μέλη έχουν εκφράσει επανειλημμένα την ανησυχία τους για τη συνεχή αποψίλωση των δασών. Τόνισαν ότι, δεδομένου ότι οι τρέχουσες πολιτικές και η δράση σε παγκόσμιο επίπεδο για τη διατήρηση, την αποκατάσταση και τη βιώσιμη διαχείριση των δασών δεν

επαρκούν για την ανάσχεση της αποψίλωσης και της υποβάθμισης των δασών, απαιτείται ενισχυμένη δράση της Ένωσης προκειμένου να συμβάλει αποτελεσματικότερα στην επίτευξη των Στόχων Βιώσιμης Ανάπτυξης (ΣΒΑ) στο πλαίσιο της Ατζέντας του 2030 για τη Βιώσιμη Ανάπτυξη, η οποία εγκρίθηκε από όλα τα κράτη μέλη των Ηνωμένων Εθνών το 2015. Το Συμβούλιο υποστήριξε ιδιαίτερα την εξαγγελία της Επιτροπής στην ανακοίνωση με τίτλο «Εντατικοποίηση της δράσης της ΕΕ για την προστασία και την αποκατάσταση των δασών του πλανήτη» ότι θα αξιολογήσει πρόσθετα κανονιστικά και μη κανονιστικά μέτρα και ότι θα υποβάλει τις αντίστοιχες προτάσεις³¹.

επαρκούν για την ανάσχεση της αποψίλωσης και της υποβάθμισης των δασών, **της δασικής μετατροπής και της απώλειας της βιοποικιλότητας**, απαιτείται ενισχυμένη δράση της Ένωσης προκειμένου να συμβάλει αποτελεσματικότερα στην επίτευξη των Στόχων Βιώσιμης Ανάπτυξης (ΣΒΑ) στο πλαίσιο της Ατζέντας του 2030 για τη Βιώσιμη Ανάπτυξη, η οποία εγκρίθηκε από όλα τα κράτη μέλη των Ηνωμένων Εθνών το 2015. **Η Επιτροπή και τα κράτη μέλη έχουν επίσης δεσμευτεί όσον αφορά τη δεκαετία δράσης του ΟΗΕ για τους ΣΒΑ, τη δεκαετία του ΟΗΕ για την αποκατάσταση των οικοσυστημάτων και τη δεκαετία οικογενειακής γεωργίας του ΟΗΕ.** Το Συμβούλιο υποστήριξε ιδιαίτερα την εξαγγελία της Επιτροπής στην ανακοίνωση με τίτλο «Εντατικοποίηση της δράσης της ΕΕ για την προστασία και την αποκατάσταση των δασών του πλανήτη» ότι θα αξιολογήσει πρόσθετα κανονιστικά και μη κανονιστικά μέτρα και ότι θα υποβάλει τις αντίστοιχες προτάσεις³¹.

³¹ Συμπεράσματα του Συμβουλίου για την ανακοίνωση σχετικά με την εντατικοποίηση της δράσης της ΕΕ για την προστασία και την αποκατάσταση των δασών του πλανήτη (16 Δεκεμβρίου 2019) 15151/19. Διατίθεται στη διεύθυνση: <https://data.consilium.europa.eu/doc/document/ST-15151-2019-INIT/el/pdf>.

³¹ Συμπεράσματα του Συμβουλίου για την ανακοίνωση σχετικά με την εντατικοποίηση της δράσης της ΕΕ για την προστασία και την αποκατάσταση των δασών του πλανήτη (16 Δεκεμβρίου 2019) 15151/19. Διατίθεται στη διεύθυνση: <https://data.consilium.europa.eu/doc/document/ST-15151-2019-INIT/el/pdf>.

Τροπολογία 12

Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 11

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

(11) Το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο τόνισε ότι η συνεχιζόμενη καταστροφή των δασών του πλανήτη **συνδέεται**, σε μεγάλο βαθμό, με την επέκταση της γεωργικής παραγωγής – ιδίως με τη μετατροπή των

Τροπολογία

(11) Το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο τόνισε ότι η συνεχιζόμενη καταστροφή **και υποβάθμιση, καθώς και η μετατροπή**, των δασών **και των φυσικών οικοσυστημάτων** του πλανήτη, **καθώς και**

δασών σε γεωργική γη που προορίζεται για την παραγωγή ορισμένων βασικών και παράγωγων προϊόντων υψηλής ζήτησης. Το Κοινοβούλιο ενέκρινε στις 22 Οκτωβρίου 2020 ψήφισμα³² σύμφωνα με το άρθρο 225 της Συνθήκης για τη λειτουργία της Ευρωπαϊκής Ένωσης (ΣΛΕΕ) με το οποίο ζητεί από την Επιτροπή να υποβάλει, βάσει του άρθρου 192 παράγραφος 1 της ΣΛΕΕ, πρόταση για ένα «νομικό πλαίσιο της ΕΕ για την ανάσχεση και την αντιστροφή της αποψίλωσης των δασών για την οποία φέρει ευθύνη η ΕΕ σε παγκόσμια κλίμακα».

³² Ψήφισμα του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου, της 22ας Οκτωβρίου 2020, με συστάσεις προς την Επιτροπή σχετικά με ένα νομικό πλαίσιο της ΕΕ για την ανάσχεση και την αντιστροφή της αποψίλωσης των δασών για την οποία φέρει ευθύνη η ΕΕ σε παγκόσμια κλίμακα [2020/2006(INL)]. Διατίθεται στη διεύθυνση: https://www.europarl.europa.eu/doceo/document/TA-9-2020-0285_EL.html.

Τροπολογία 13

Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 12

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

(12) Η καταπολέμηση της αποψίλωσης **και** της υποβάθμισης των δασών συνιστά σημαντικό μέρος της δέσμης μέτρων που απαιτούνται για τη μείωση των εκπομπών αερίων του θερμοκηπίου και τη συμμόρφωση με τη δέσμευση της Ένωσης στο πλαίσιο της Ευρωπαϊκής Πράσινης

οι παραβιάσεις των ανθρωπίνων δικαιωμάτων συνδέονται, σε μεγάλο βαθμό, με την επέκταση της γεωργικής παραγωγής – ιδίως με τη μετατροπή των δασών σε γεωργική γη που προορίζεται για την παραγωγή ορισμένων βασικών και παράγωγων προϊόντων υψηλής ζήτησης. Το Κοινοβούλιο ενέκρινε στις 22 Οκτωβρίου 2020 ψήφισμα³² σύμφωνα με το άρθρο 225 της Συνθήκης για τη λειτουργία της Ευρωπαϊκής Ένωσης (ΣΛΕΕ) με το οποίο ζητεί από την Επιτροπή να υποβάλει, βάσει του άρθρου 192 παράγραφος 1 της ΣΛΕΕ, πρόταση για ένα «νομικό πλαίσιο της ΕΕ για την ανάσχεση και την αντιστροφή της αποψίλωσης των δασών για την οποία φέρει ευθύνη η ΕΕ σε παγκόσμια κλίμακα», **το οποίο θα βασίζεται στην υποχρεωτική δέουσα επιμέλεια.**

³² Ψήφισμα του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου, της 22ας Οκτωβρίου 2020, με συστάσεις προς την Επιτροπή σχετικά με ένα νομικό πλαίσιο της ΕΕ για την ανάσχεση και την αντιστροφή της αποψίλωσης των δασών για την οποία φέρει ευθύνη η ΕΕ σε παγκόσμια κλίμακα [2020/2006(INL)]. Διατίθεται στη διεύθυνση: https://www.europarl.europa.eu/doceo/document/TA-9-2020-0285_EL.html.

Τροπολογία

(12) Η καταπολέμηση της αποψίλωσης **των δασών, της μετατροπής των φυσικών οικοσυστημάτων, της υποβάθμισης των φυσικών οικοσυστημάτων και των** δασών **και της δασικής μετατροπής** συνιστά σημαντικό μέρος της δέσμης μέτρων που απαιτούνται για τη μείωση των εκπομπών

Συμφωνίας, καθώς και με τη συμφωνία του Παρισιού του 2015 για την κλιματική αλλαγή³³, αλλά και με τη νομική δέσμευση βάσει του νομοθετήματος της ΕΕ για το κλίμα για επίτευξη κλιματικής ουδετερότητας έως το 2050 και για μείωση των εκπομπών αερίων του θερμοκηπίου κατά τουλάχιστον 55 % κάτω από τα επίπεδα του 1990 έως το 2030.

³³ Επικυρώθηκε από την ΕΕ στις 5 Οκτωβρίου 2016 και τέθηκε σε ισχύ στις 4 Νοεμβρίου 2016.

αερίων του θερμοκηπίου και τη συμμόρφωση με τη δέσμευση της Ένωσης στο πλαίσιο της Ευρωπαϊκής Πράσινης Συμφωνίας, καθώς και με τη συμφωνία του Παρισιού του 2015 για την κλιματική αλλαγή³³, **και το 8ο πρόγραμμα δράσης για το περιβάλλον που εγκρίθηκε με την απόφαση (ΕΕ) 2022/591 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου^{33α}**, αλλά και με τη νομική δέσμευση βάσει του νομοθετήματος της ΕΕ για το κλίμα για επίτευξη κλιματικής ουδετερότητας έως το 2050 **το αργότερο** και για μείωση των εκπομπών αερίων του θερμοκηπίου κατά τουλάχιστον 55 % κάτω από τα επίπεδα του 1990 έως το 2030.

³³ Επικυρώθηκε από την ΕΕ στις 5 Οκτωβρίου 2016 και τέθηκε σε ισχύ στις 4 Νοεμβρίου 2016.

^{33α} **Απόφαση (ΕΕ) 2022/591 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου της 6ης Απριλίου 2022 σχετικά με γενικό ενωσιακό πρόγραμμα δράσης για το περιβάλλον έως το 2030 (ΕΕ L 114 της 12.4.2022, σ. 22).**

Τροπολογία 14

Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 12 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

(12α) Η καταπολέμηση της αποψίλωσης και της υποβάθμισης των δασών, καθώς και της δασικής μετατροπής, αποτελεί επίσης σημαντικό μέρος της δέσμης μέτρων που χρειάζονται, αφενός, για να καταπολεμηθεί η απώλεια βιοποικιλότητας και, αφετέρου, για να υπάρξει συμμόρφωση με τις δεσμεύσεις της Ένωσης σύμφωνα με τη Σύμβαση των Ηνωμένων Εθνών για τη βιολογική ποικιλότητα, την Ευρωπαϊκή Πράσινη Συμφωνία, τη στρατηγική της ΕΕ για τη

βιοποικιλότητα με ορίζοντα το 2030 και τους στόχους της ΕΕ για την αποκατάσταση της φύσης.

Τροπολογία 15

**Πρόταση κανονισμού
Αιτιολογική σκέψη 12 β (νέα)**

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

(12β) Τα πρωτογενή δάση είναι μοναδικά και αναντικατάστατα. Οι δασικές φυτείες και τα φυτευμένα δάση είναι λιγότερο πλούσια σε βιοποικιλότητα και προστατεύουν λιγότερο το περιβάλλον από τα πρωτογενή και φυσικά δάση. Ως εκ τούτου, είναι απαραίτητο να γίνεται σαφής διάκριση μεταξύ των διάφορων τύπων δασών στο πλαίσιο της εφαρμογής του παρόντος κανονισμού.

Τροπολογία 16

**Πρόταση κανονισμού
Αιτιολογική σκέψη 13 α (νέα)**

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

(13α) Η καταπολέμηση της αποψίλωσης και της υποβάθμισης των δασών, της δασικής μετατροπής, καθώς και της μετατροπής και υποβάθμισης άλλων οικοσυστημάτων, περιλαμβάνει επίσης την ευαισθητοποίηση των καταναλωτών αναφορικά με πιο υγιεινά πρότυπα κατανάλωσης με μικρότερο περιβαλλοντικό αποτύπωμα.

Τροπολογία 17

**Πρόταση κανονισμού
Αιτιολογική σκέψη 13 β (νέα)**

(13β) Οι φυτικές πρωτεΐνες που προορίζονται για τη σίτιση των ζώων εκτροφής συμβάλλουν σημαντικά στην αποψίλωση και την υποβάθμιση των δασών, καθώς και στη δασική μετατροπή και στη μετατροπή άλλων οικοσυστημάτων σε παγκόσμιο επίπεδο. Η αποψίλωση των δασών και η μετατροπή άλλων οικοσυστημάτων μπορούν να αντιμετωπιστούν ιδίως με τη μείωση της εξάρτησης της Ένωσης από εισαγόμενες φυτικές πρωτεΐνες και την προώθηση φυτικών πρωτεϊνών τοπικής και βιώσιμης προέλευσης. Η επίτευξη των στόχων του παρόντος κανονισμού θα πρέπει να συνοδεύεται από αύξηση της αυτονομίας των πρωτεϊνών και την εφαρμογή μιας ενωσιακής στρατηγικής για τις φυτικές πρωτεΐνες.

Τροπολογία 18

Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 14

(14) Μεταξύ 1990 και 2008 η Ένωση εισήγαγε και κατανάλωσε το ένα τρίτο των παγκόσμιων συναλλαγών σε γεωργικά προϊόντα που συνδέονται με την αποψίλωση των δασών. Κατά τη διάρκεια αυτής της περιόδου, η κατανάλωση της Ένωσης ευθυνόταν για το 10 % της αποψίλωσης των δασών που συνδέεται με την παραγωγή αγαθών ή υπηρεσιών σε παγκόσμια κλίμακα. Ακόμη και αν το σχετικό μερίδιο της κατανάλωσης της ΕΕ μειώνεται, η ενωσιακή κατανάλωση αποτελεί δυσανάλογα μεγάλο παράγοντα αποψίλωσης των δασών. Ως εκ τούτου, η Ένωση θα πρέπει να λάβει μέτρα για να ελαχιστοποιήσει την αποψίλωση και υποβάθμιση των δασών σε παγκόσμιο επίπεδο που προκαλούνται από την

(14) Μεταξύ 1990 και 2008 η Ένωση εισήγαγε και κατανάλωσε το ένα τρίτο των παγκόσμιων συναλλαγών σε γεωργικά προϊόντα που συνδέονται με την αποψίλωση των δασών. Κατά τη διάρκεια αυτής της περιόδου, η κατανάλωση της Ένωσης ευθυνόταν για το 10 % της αποψίλωσης των δασών που συνδέεται με την παραγωγή αγαθών ή υπηρεσιών σε παγκόσμια κλίμακα. Ακόμη και αν το σχετικό μερίδιο της κατανάλωσης της ΕΕ μειώνεται, η ενωσιακή κατανάλωση αποτελεί δυσανάλογα μεγάλο παράγοντα αποψίλωσης των δασών. Ως εκ τούτου, η Ένωση θα πρέπει να λάβει μέτρα για να ελαχιστοποιήσει την αποψίλωση και υποβάθμιση των δασών, **καθώς και τη δασική μετατροπή**, σε παγκόσμιο επίπεδο

κατανάλωση ορισμένων βασικών και παράγωγων προϊόντων στην Ένωση και, με τον τρόπο αυτό, να επιδιώξει να ελαττώσει τη συμβολή της στις εκπομπές αερίων του θερμοκηπίου και στην απώλεια βιοποικιλότητας σε παγκόσμιο επίπεδο, καθώς και να προωθήσει βιώσιμα πρότυπα παραγωγής και κατανάλωσης στην Ένωση, αλλά και σε παγκόσμια κλίμακα. Για να έχει τον μεγαλύτερο αντίκτυπο, η πολιτική της Ένωσης θα πρέπει να αποσκοπεί στον επηρεασμό της παγκόσμιας αγοράς, και όχι μόνο των αλυσίδων εφοδιασμού της Ένωσης. Θεμελιώδεις από την άποψη αυτή είναι οι εταιρικές σχέσεις και η αποτελεσματική διεθνής συνεργασία με τις χώρες παραγωγής και κατανάλωσης.

που προκαλούνται από την κατανάλωση ορισμένων βασικών και παράγωγων προϊόντων στην Ένωση και, με τον τρόπο αυτό, να επιδιώξει να ελαττώσει τη συμβολή της στις εκπομπές αερίων του θερμοκηπίου και στην απώλεια βιοποικιλότητας σε παγκόσμιο επίπεδο, καθώς και να προωθήσει βιώσιμα πρότυπα παραγωγής και κατανάλωσης στην Ένωση, αλλά και σε παγκόσμια κλίμακα. Για να έχει τον μεγαλύτερο αντίκτυπο, η πολιτική της Ένωσης θα πρέπει να αποσκοπεί στον επηρεασμό της παγκόσμιας αγοράς, και όχι μόνο των αλυσίδων εφοδιασμού της Ένωσης. Θεμελιώδεις από την άποψη αυτή είναι οι εταιρικές σχέσεις και η αποτελεσματική διεθνής συνεργασία, **συμπεριλαμβανομένων των συμφωνιών ελεύθερων συναλλαγών (ΣΕΣ)**, με τις χώρες παραγωγής και κατανάλωσης.

Τροπολογία 19

Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 15

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

(15) Η ανάσχεση της αποψίλωσης και της υποβάθμισης των δασών αποτελεί ουσιώδες στοιχείο των ΣΒΑ. Ο παρών κανονισμός θα πρέπει να συμβάλει ιδίως στην επίτευξη των στόχων σχετικά με τη ζωή στην ξηρά (ΣΒΑ 15), τη δράση για το κλίμα (ΣΒΑ 13), την υπεύθυνη κατανάλωση και παραγωγή (ΣΒΑ 12), την εξάλειψη της πείνας (ΣΒΑ 2) και την καλή υγεία και ευημερία (ΣΒΑ 3). Ο σχετικός επιμέρους στόχος 15.2 για την ανάσχεση της αποψίλωσης των δασών έως το 2020 δεν έχει επιτευχθεί, γεγονός που υπογραμμίζει τον επείγοντα χαρακτήρα της ανάληψης φιλόδοξης και αποτελεσματικής δράσης.

Τροπολογία

(15) Η ανάσχεση της αποψίλωσης και της υποβάθμισης των δασών, **καθώς και της δασικής μετατροπής και της μετατροπής και υποβάθμισης άλλων οικοσυστημάτων**, αποτελεί ουσιώδες στοιχείο των ΣΒΑ. Ο παρών κανονισμός θα πρέπει να συμβάλει ιδίως στην επίτευξη των στόχων σχετικά με τη ζωή στην ξηρά (ΣΒΑ 15), τη δράση για το κλίμα (ΣΒΑ 13), την υπεύθυνη κατανάλωση και παραγωγή (ΣΒΑ 12), την εξάλειψη της πείνας (ΣΒΑ 2) και την καλή υγεία και ευημερία (ΣΒΑ 3). Ο σχετικός επιμέρους στόχος 15.2 για την ανάσχεση της αποψίλωσης των δασών έως το 2020 δεν έχει επιτευχθεί, γεγονός που υπογραμμίζει τον επείγοντα χαρακτήρα της ανάληψης φιλόδοξης και αποτελεσματικής δράσης.

Τροπολογία 20

Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 17

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

(17) Ο παρών κανονισμός θα πρέπει επίσης να ανταποκρίνεται στη διακήρυξη των ηγετών στη Γλασκώβη το 2021 για τα δάση και τη χρήση γης³⁷, η οποία αναγνωρίζει ότι «για την επίτευξη των στόχων μας για τη χρήση γης, το κλίμα, τη βιοποικιλότητα και τη βιώσιμη ανάπτυξη, τόσο σε παγκόσμιο όσο και σε εθνικό επίπεδο, θα απαιτηθεί περαιτέρω μετασχηματιστική δράση στους διασυνδεδεμένους τομείς της βιώσιμης παραγωγής και κατανάλωσης, της ανάπτυξης υποδομών, του εμπορίου, της χρηματοδότησης και των επενδύσεων, καθώς και της στήριξης των μικροκαλλιεργητών, των αυτόχθονων πληθυσμών και των τοπικών κοινοτήτων». Οι υπογράφωντες τόνισαν **επίσης σε αυτή τη διακήρυξη** ότι θα ενισχύσουν τις κοινές τους προσπάθειες για τη διευκόλυνση των εμπορικών και αναπτυξιακών πολιτικών, διεθνώς και εγχώρια, που προάγουν τη βιώσιμη ανάπτυξη και τη βιώσιμη παραγωγή και κατανάλωση βασικών προϊόντων, λειτουργούν προς αμοιβαίο όφελος των χωρών **και δεν οδηγούν σε αποψίλωση των δασών και υποβάθμιση της γης**.

³⁷ <https://ukcop26.org/glasgow-leaders-declaration-on-forests-and-land-use/>.

Τροπολογία 21

Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 18

Τροπολογία

(17) Ο παρών κανονισμός θα πρέπει επίσης να ανταποκρίνεται στη διακήρυξη των ηγετών στη Γλασκώβη το 2021 για τα δάση και τη χρήση γης³⁷, η οποία αναγνωρίζει ότι «για την επίτευξη των στόχων μας για τη χρήση γης, το κλίμα, τη βιοποικιλότητα και τη βιώσιμη ανάπτυξη, τόσο σε παγκόσμιο όσο και σε εθνικό επίπεδο, θα απαιτηθεί περαιτέρω μετασχηματιστική δράση στους διασυνδεδεμένους τομείς της βιώσιμης παραγωγής και κατανάλωσης, της ανάπτυξης υποδομών, του εμπορίου, της χρηματοδότησης και των επενδύσεων, καθώς και της στήριξης των μικροκαλλιεργητών, των αυτόχθονων πληθυσμών και των τοπικών κοινοτήτων». Οι υπογράφωντες **δεσμεύτηκαν για την ανάσχεση και την αντιστροφή της απώλειας των δασών και της υποβάθμισης της γης έως το 2030 και** τόνισαν ότι θα ενισχύσουν τις κοινές τους προσπάθειες για τη διευκόλυνση των εμπορικών και αναπτυξιακών πολιτικών, διεθνώς και εγχώρια, που προάγουν τη βιώσιμη ανάπτυξη και τη βιώσιμη παραγωγή και κατανάλωση βασικών προϊόντων, **και** λειτουργούν προς αμοιβαίο όφελος των χωρών.

³⁷ <https://ukcop26.org/glasgow-leaders-declaration-on-forests-and-land-use/>.

(18) Ως μέλος του Παγκόσμιου Οργανισμού Εμπορίου (ΠΟΕ), η Ένωση έχει δεσμευτεί να προωθήσει ένα οικουμενικό, βασισμένο σε κανόνες, ανοικτό, διαφανές, προβλέψιμο, χωρίς αποκλεισμούς, αμερόληπτο και δίκαιο πολυμερές εμπορικό σύστημα στο πλαίσιο του ΠΟΕ, καθώς και μια ανοικτή, βιώσιμη και δυναμική εμπορική πολιτική. Ως εκ τούτου, το πεδίο εφαρμογής του παρόντος κανονισμού περιλαμβάνει, αφενός, βασικά και παράγωγα προϊόντα που παράγονται εντός της Ένωσης και, αφετέρου, βασικά και παράγωγα προϊόντα που εισάγονται στην Ένωση.

(18) Ως μέλος του Παγκόσμιου Οργανισμού Εμπορίου (ΠΟΕ), η Ένωση έχει δεσμευτεί να προωθήσει ένα οικουμενικό, βασισμένο σε κανόνες, ανοικτό, διαφανές, προβλέψιμο, χωρίς αποκλεισμούς, αμερόληπτο και δίκαιο πολυμερές εμπορικό σύστημα στο πλαίσιο του ΠΟΕ, καθώς και μια ανοικτή, βιώσιμη και δυναμική εμπορική πολιτική. **Όλα τα μέτρα που θεσπίζει η Ένωση και τα οποία επηρεάζουν το εμπόριο απαιτείται να συμμορφώνονται με τον ΠΟΕ. Επιπλέον, όλα τα μέτρα που θεσπίζει η Ένωση και τα οποία επηρεάζουν το εμπόριο απαιτείται να λαμβάνουν υπόψη την πιθανή αντίδραση των εμπορικών εταιριών της Ένωσης και να διασφαλίζουν ότι η επιβολή του μέτρου δεν είναι αδικαιολόγητα περιοριστική για το εμπόριο και δεν το διαταράσσει, ενώ παράλληλα λαμβάνει υπόψη ότι συντρέχει υπέρτατο συμφέρον για τη διατήρηση εξαντλήσιμων φυσικών πόρων.** Ως εκ τούτου, το πεδίο εφαρμογής του παρόντος κανονισμού περιλαμβάνει, αφενός, βασικά και παράγωγα προϊόντα που παράγονται εντός της Ένωσης και, αφετέρου, βασικά και παράγωγα προϊόντα που εισάγονται στην Ένωση, **ενώ επίσης επικεντρώνεται σε βασικά και παράγωγα προϊόντα που διατρέχουν μεγαλύτερο κίνδυνο να οδηγήσουν σε αποψίλωση και υποβάθμιση των δασών, καθώς και σε δασική μετατροπή.**

Τροπολογία 22

Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 18 α (νέα)

(18α) Οι προκλήσεις που αντιμετωπίζει ο πλανήτης όσον αφορά την κλιματική αλλαγή και την απώλεια βιοποικιλότητας

μπορούν να αντιμετωπιστούν μόνο με παγκόσμια δράση. Η Ένωση θα πρέπει να αποτελέσει ισχυρό παγκόσμιο παράγοντα δίνοντας το παράδειγμα και αναλαμβάνοντας ηγετικό ρόλο στη διεθνή συνεργασία για τη δημιουργία ενός ανοικτού και δίκαιου πολυμερούς συστήματος στο οποίο το βιώσιμο εμπόριο θα λειτουργεί ως βασικός καταλύτης της πράσινης μετάβασης τόσο για την καταπολέμηση της κλιματικής αλλαγής όσο και για την αντιστροφή της απώλειας βιοποικιλότητας.

Τροπολογία 23

Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 19

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

(19) Ο παρών κανονισμός ακολουθεί επίσης την ανακοίνωση της Επιτροπής με τίτλο «Μια ανοικτή, βιώσιμη και δυναμική εμπορική πολιτική»³⁸, στην οποία αναφέρεται ότι, δεδομένων των νέων εσωτερικών και εξωτερικών προκλήσεων και, ειδικότερα, του νέου και πιο βιώσιμου μοντέλου ανάπτυξης που καθορίζεται από την Ευρωπαϊκή Πράσινη Συμφωνία και την ευρωπαϊκή ψηφιακή στρατηγική, η ΕΕ χρειάζεται νέα στρατηγική εμπορικής πολιτικής, η οποία να στηρίζει την επίτευξη των στόχων εσωτερικής και εξωτερικής πολιτικής της και να προωθεί εντονότερα τη βιωσιμότητα, σύμφωνα με τη δέσμευση που έχει αναλάβει για πλήρη εφαρμογή των Στόχων Βιώσιμης Ανάπτυξης των Ηνωμένων Εθνών. Η εμπορική πολιτική πρέπει να αξιοποιηθεί πλήρως τόσο για την ανάκαμψη μετά την πανδημία COVID-19 όσο και για τον πράσινο και τον ψηφιακό μετασχηματισμό της οικονομίας, καθώς και για την οικοδόμηση μιας ανθεκτικότερης Ευρώπης στον κόσμο.

Τροπολογία

(19) Ο παρών κανονισμός ακολουθεί επίσης την ανακοίνωση της Επιτροπής με τίτλο «Μια ανοικτή, βιώσιμη και δυναμική εμπορική πολιτική»³⁸, στην οποία αναφέρεται ότι, δεδομένων των νέων εσωτερικών και εξωτερικών προκλήσεων και, ειδικότερα, του νέου και πιο βιώσιμου μοντέλου ανάπτυξης που καθορίζεται από την Ευρωπαϊκή Πράσινη Συμφωνία και την ευρωπαϊκή ψηφιακή στρατηγική, η ΕΕ χρειάζεται νέα στρατηγική εμπορικής πολιτικής, η οποία να στηρίζει την επίτευξη των στόχων εσωτερικής και εξωτερικής πολιτικής της και να προωθεί εντονότερα τη βιωσιμότητα, σύμφωνα με τη δέσμευση που έχει αναλάβει για πλήρη εφαρμογή των Στόχων Βιώσιμης Ανάπτυξης των Ηνωμένων Εθνών. Η εμπορική και διεθνής συνεργασία μπορούν να αποτελέσουν σημαντικά εργαλεία για την εδραίωση υψηλότερων προτύπων βιωσιμότητας, ιδίως όσον αφορά τους τομείς που συνδέονται με τα δάση και τις αλυσίδες αξίας που προκύπτουν από αυτά. Ωστόσο, η αξιολόγηση των υφιστάμενων συμφωνιών ελεύθερων συναλλαγών κατέδειξε ότι σε

ορισμένες περιπτώσεις υπάρχουν αδυναμίες στην εφαρμογή και την επιβολή των υφιστάμενων εμπορικών συμφωνιών, και ότι οι εμπορικές και επενδυτικές πολιτικές της Ένωσης πρέπει να εξορθολογιστούν προκειμένου να αντιμετωπιστεί με πιο αποτελεσματικό τρόπο η παγκόσμια πρόκληση της αποψίλωσης των δασών.

³⁸ Ανακοίνωση της Επιτροπής προς το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο, το Συμβούλιο, την Ευρωπαϊκή Οικονομική και Κοινωνική Επιτροπή και την Επιτροπή των Περιφερειών, «Επανεξέταση της εμπορικής πολιτικής – Μια ανοικτή, βιώσιμη και δυναμική εμπορική πολιτική» [COM(2021) 66 final της 18ης Φεβρουαρίου 2021].

³⁸ Ανακοίνωση της Επιτροπής προς το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο, το Συμβούλιο, την Ευρωπαϊκή Οικονομική και Κοινωνική Επιτροπή και την Επιτροπή των Περιφερειών, «Επανεξέταση της εμπορικής πολιτικής – Μια ανοικτή, βιώσιμη και δυναμική εμπορική πολιτική» [COM(2021) 66 final της 18ης Φεβρουαρίου 2021].

Τροπολογία 24

Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 19 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

(19α) Προκειμένου να αναζωογονηθούν οι εργασίες της Ένωσης για τις συμφωνίες ελεύθερων συναλλαγών, να εξασφαλιστούν ισότιμοι όροι ανταγωνισμού για τις επιχειρήσεις της Ένωσης και να εκπληρωθούν οι δεσμεύσεις της Ένωσης στο πλαίσιο της συμφωνίας του Παρισιού και της Σύμβασης για τη βιολογική ποικιλότητα, οι οποίες ζητούν την προστασία των δασών, η εμπορική πολιτική της Ένωσης θα πρέπει να επικεντρωθεί στην εφαρμογή και την επιβολή των υφιστάμενων εμπορικών συμφωνιών, καθώς και στη διεξαγωγή διαπραγματεύσεων και τη σύναψη νέων εμπορικών συμφωνιών που περιλαμβάνουν ισχυρές, δεσμευτικές και εκτελεστές διατάξεις για τη βιώσιμη

ανάπτυξη.

Τροπολογία 25

Πρόταση κανονισμού
Αιτιολογική σκέψη 19 β (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

(19β) Στις διαπραγματευτικές εντολές θα πρέπει να περιλαμβάνονται ισχυρές ρήτρες που σχετίζονται με την αποψίλωση και την υποβάθμιση των δασών, τη δασική μετατροπή και τη μετατροπή και υποβάθμιση άλλων οικοσυστημάτων, ενώ θα πρέπει να περιλαμβάνονται επίσης βιώσιμοι δείκτες αναφοράς αναφορικά με τις σχετικές πρώτες ύλες για τη χορήγηση νέων εμπορικών προτιμήσεων.

Τροπολογία 26

Πρόταση κανονισμού
Αιτιολογική σκέψη 19 γ (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

(19γ) Κάθε εταιρική σχέση ή συνεργασία με εμπορικό εταίρο θα πρέπει πάντα να επιτρέπει την πλήρη συμμετοχή όλων των ενδιαφερομένων, όπως, μεταξύ άλλων, της κοινωνίας των πολιτών, των αυτόχθονων πληθυσμών, των τοπικών κοινοτήτων και του ιδιωτικού τομέα, συμπεριλαμβανομένων των ΜΜΕ και των μικροκαλλιεργητών, λαμβάνοντας υπόψη την αυτονομία των κοινωνικών εταίρων.

Τροπολογία 27

Πρόταση κανονισμού
Αιτιολογική σκέψη 19 δ (νέα)

(19δ) Οι διατάξεις για τις δημόσιες συμβάσεις στις συμφωνίες ελεύθερων συναλλαγών θα πρέπει να λαμβάνουν υπόψη την κοινωνική, περιβαλλοντική και υπεύθυνη επιχειρηματική συμπεριφορά.

Τροπολογία 28

Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 19 ε (νέα)

(19ε) Ο παρών κανονισμός θα πρέπει να συνοδεύεται από ισχυρές συμφωνίες εταιρικής σχέσης που θα βασίζονται στο εμπόριο και τη συνεργασία με τις μεγάλες χώρες παραγωγής των σχετικών βασικών και παράγωγων προϊόντων, λαμβάνοντας υπόψη τα ειδικά συμφέροντα των μικροκαλλιεργητών και των τοπικών κοινοτήτων.

Τροπολογία 29

Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 20

(20) Ο παρών κανονισμός θα πρέπει να είναι συμπληρωματικός προς άλλα μέτρα που προτείνονται στην ανακοίνωση της Επιτροπής με τίτλο «Εντατικοποίηση της δράσης της ΕΕ για την προστασία και την αποκατάσταση των δασών του πλανήτη»³⁹, και ιδίως: 1) τη συνεργασία με χώρες παραγωγής για την υποστήριξή τους στην αντιμετώπιση των βαθύτερων αιτιών της αποψίλωσης των δασών, όπως η αδύναμη διακυβέρνηση, η αναποτελεσματική επιβολή του νόμου και η διαφθορά, και 2)

(20) Ο παρών κανονισμός θα πρέπει να είναι συμπληρωματικός προς άλλα μέτρα που προτείνονται στην ανακοίνωση της Επιτροπής με τίτλο «Εντατικοποίηση της δράσης της ΕΕ για την προστασία και την αποκατάσταση των δασών του πλανήτη»³⁹, και ιδίως: 1) τη συνεργασία με χώρες παραγωγής για την υποστήριξή τους στην αντιμετώπιση των βαθύτερων αιτιών της αποψίλωσης των δασών, όπως η αδύναμη διακυβέρνηση, η αναποτελεσματική επιβολή του νόμου και η διαφθορά, και 2)

την ενίσχυση της διεθνούς συνεργασίας με σημαντικές χώρες κατανάλωσης για **την προώθηση της υιοθέτησης** παρόμοιων μέτρων με στόχο την αποφυγή της διάθεσης στην αγορά τους προϊόντων που προέρχονται από αλυσίδες εφοδιασμού οι οποίες σχετίζονται με την αποψίλωση και την υποβάθμιση των δασών.

³⁹ COM(2019) 352 final.

Τροπολογία 30

Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 20 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

την ενίσχυση της διεθνούς συνεργασίας με σημαντικές χώρες κατανάλωσης, **μέσω — μεταξύ άλλων δράσεων— της προώθησης εμπορικών συμφωνιών που περιλαμβάνουν διατάξεις για τη διατήρηση των δασών και ενθαρρύνουν το εμπόριο γεωργικών και δασικών προϊόντων μηδενικής αποψίλωσης, και της θέσπισης** παρόμοιων μέτρων με στόχο την αποφυγή της διάθεσης στην αγορά τους προϊόντων που προέρχονται από αλυσίδες εφοδιασμού οι οποίες σχετίζονται με την αποψίλωση και την υποβάθμιση των δασών, **καθώς και τη δασική μετατροπή.**

³⁹ COM(2019) 352 final.

Τροπολογία

(20α) Ο παρών κανονισμός θα πρέπει να συνάδει με την αρχή της συνοχής των πολιτικών για την ανάπτυξη και, ως εκ τούτου, να συμβάλει στην προώθηση και τη διευκόλυνση της συνεργασίας με τις αναπτυσσόμενες χώρες, ιδίως με τις λιγότερο ανεπτυγμένες χώρες (LAX), μέσω της παροχής τεχνικής και οικονομικής βοήθειας, καθώς και μέσω της ανταλλαγής πληροφοριών και ορθών πρακτικών όσον αφορά τη διαφύλαξη, τη διατήρηση και τη βιώσιμη χρήση των δασών, αναγνωρίζοντας ειδικά τις πρωτοβουλίες στο τομέα της βιωσιμότητας που αναλαμβάνονται από τον ιδιωτικό τομέα.

Τροπολογία 31

Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 20 β (νέα)

(20β) Ανάλογα με την εκάστοτε αναπτυσσόμενη χώρα και τη γενική περιβαλλοντική, κοινωνική και οικονομική της κατάσταση, θα πρέπει να εξεταστεί μια ολοκληρωμένη προσέγγιση στον τομέα της βιωσιμότητας, με συνεκτίμηση της περιβαλλοντικής, καθώς και της κοινωνικής και οικονομικής διάστασης, ιδίως όσον αφορά τις ΛΑΧ. Τα μέτρα της Ένωσης δεν θα πρέπει να οδηγούν σε μείωση του εισοδήματος των ευάλωτων πληθυσμών, σε απώλεια θέσεων εργασίας ή σε οπισθοδρόμηση των επιτευγμάτων των αναπτυσσόμενων χωρών, ενώ θα πρέπει να αποφεύγουν την παροχή κινήτρων για παράνομες δραστηριότητες, πολλές από τις οποίες συνδέονται με το διακρατικό οργανωμένο έγκλημα, και οι επιπτώσεις των οποίων είναι ακόμη πιο καταστροφικές για το περιβάλλον και την κοινωνία. Θα πρέπει επίσης να ληφθούν επαρκώς υπόψη οι αρνητικές επιπτώσεις της πανδημίας COVID-19 στην πρόοδο που έχει σημειωθεί ως προς την επίτευξη των ΣΒΑ και ιδίως ο δυσανάλογος αντίκτυπος της πανδημίας στα φτωχά και ευάλωτα άτομα, καθώς και στην απασχόληση και την ανισότητα.

Τροπολογία 32

Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 21

(21) **Η** Επιτροπή θα πρέπει να συνεχίσει να συνεργάζεται με τις χώρες παραγωγής και, γενικότερα, με διεθνείς οργανισμούς και φορείς, και να ενισχύσει την υποστήριξη και τα κίνητρά της όσον αφορά την προστασία των δασών και τη μετάβαση σε παραγωγή μηδενικής αποψίλωσης, αναγνωρίζοντας τον ρόλο

(21) **Σε συντονισμό με τα κράτη μέλη,** η Επιτροπή θα πρέπει να συνεχίσει να συνεργάζεται με τις χώρες παραγωγής και, γενικότερα, με διεθνείς οργανισμούς και φορείς, **καθώς και με σχετικούς ενδιαφερόμενους φορείς που δραστηριοποιούνται επιτόπου,** και να ενισχύσει την υποστήριξη και τα κίνητρά

των αυτόχθονων πληθυσμών, βελτιώνοντας τη διακυβέρνηση και τη γαιοκτησία, ενισχύοντας την επιβολή του νόμου και προωθώντας την αειφόρο διαχείριση των δασών, την ανθεκτική στις κλιματικές αλλαγές γεωργία, τη **βιώσιμη εντατικοποίηση και διαφοροποίηση**, την αγροοικολογία και τη γεωργοδασοκομία. Στο πλαίσιο αυτό, θα πρέπει να αναγνωρίζει τον ρόλο των αυτόχθονων πληθυσμών στην προστασία των δασών. Με βάση την εμπειρία και τα διδάγματα που αντλήθηκαν στο πλαίσιο των υφιστάμενων πρωτοβουλιών, η Ένωση και τα κράτη μέλη θα πρέπει να συνεργαστούν με τις χώρες παραγωγής, κατόπιν αιτήματός τους, **προκειμένου να εκμεταλλευτούν τις πολλαπλές λειτουργικές δυνατότητες του δάσους, να τις υποστηρίξουν στη μετάβαση προς τη βιώσιμη διαχείριση των δασών** και να αντιμετωπίσουν τις παγκόσμιες προκλήσεις, καλύπτοντας παράλληλα τις τοπικές ανάγκες και δίνοντας προσοχή στις προκλήσεις που αντιμετωπίζουν οι μικροκαλλιεργητές, σύμφωνα με την ανακοίνωση για την εντατικοποίηση της δράσης για την προστασία και την αποκατάσταση των δασών του πλανήτη. Η εταιρική προσέγγιση θα πρέπει να βοηθά τις χώρες παραγωγής στην προστασία, την αποκατάσταση και τη βιώσιμη χρήση των δασών, συμβάλλοντας έτσι στον στόχο του παρόντος κανονισμού για μείωση της αποψίλωσης και της υποβάθμισης των δασών.

της όσον αφορά την προστασία **και την αποκατάσταση** των δασών και τη μετάβαση σε παραγωγή μηδενικής αποψίλωσης, αναγνωρίζοντας **και ενισχύοντας** τον ρόλο **και τα δικαιώματα** των αυτόχθονων πληθυσμών **και των τοπικών κοινοτήτων**, βελτιώνοντας τη διακυβέρνηση και τη γαιοκτησία, **το δικαίωμα στην ελεύθερη, εκ των προτέρων και κατόπιν ενημέρωσης συναίνεση**, ενισχύοντας την επιβολή του νόμου και προωθώντας την αειφόρο διαχείριση των δασών **κοντά στη φύση βάσει δεικτών και ορίων, τον οικοτουρισμό**, την ανθεκτική στις κλιματικές αλλαγές γεωργία, τη διαφοροποίηση, την αγροοικολογία και τη γεωργοδασοκομία. Στο πλαίσιο αυτό, θα πρέπει να αναγνωρίζει **πλήρως** τον ρόλο **και τα δικαιώματα** των αυτόχθονων πληθυσμών **και των τοπικών κοινοτήτων** στην προστασία των δασών. Με βάση την εμπειρία και τα διδάγματα που αντλήθηκαν στο πλαίσιο των υφιστάμενων πρωτοβουλιών, η Ένωση και τα κράτη μέλη θα πρέπει να συνεργαστούν με τις χώρες παραγωγής, κατόπιν αιτήματός τους, και να αντιμετωπίσουν τις παγκόσμιες προκλήσεις, καλύπτοντας παράλληλα τις τοπικές ανάγκες και δίνοντας προσοχή στις προκλήσεις που αντιμετωπίζουν οι μικροκαλλιεργητές, σύμφωνα με την ανακοίνωση για την εντατικοποίηση της δράσης για την προστασία και την αποκατάσταση των δασών του πλανήτη. **Οι κανόνες και οι απαιτήσεις θα πρέπει να προσπαθούν να ελαχιστοποιήσουν την επιβάρυνση των μικροκαλλιεργητών σε τρίτες χώρες και να αποτρέψουν τα εμπόδια στην πρόσβασή τους στην αγορά της Ένωσης και στο διεθνές εμπόριο.** Η εταιρική προσέγγιση θα πρέπει να βοηθά τις χώρες παραγωγής στην προστασία, την αποκατάσταση και τη βιώσιμη χρήση των δασών, συμβάλλοντας έτσι στον στόχο του παρόντος κανονισμού για μείωση της αποψίλωσης και της υποβάθμισης των δασών, **καθώς και της δασικής μετατροπής, όπως και για στήριξη της**

αποκατάστασης των δασών, μεταξύ άλλων μέσω της χρήσης ψηφιακών τεχνολογιών και γεωχωρικών πληροφοριών.

Τροπολογία 33

Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 21 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

(21α) Ο παρών κανονισμός αναγνωρίζει την οικονομική σημασία των εξαγωγών βασικών προϊόντων για τρίτες χώρες, καθώς και τις ειδικές προκλήσεις που ενδέχεται να αντιμετωπίσουν οι μικροκαλλιεργητές, ιδίως οι γυναίκες. Δεδομένου ότι το μερίδιο των μικροκαλλιεργητών στην παραγωγή των σχετικών προϊόντων μπορεί να είναι πολύ υψηλό, πρέπει να δοθεί ιδιαίτερη προσοχή στις προκλήσεις που θα αντιμετωπίσουν οι μικροκαλλιεργητές με την εφαρμογή του παρόντος κανονισμού. Είναι ζωτικής σημασίας οι φορείς εκμετάλλευσης που αγοράζουν από μικροκαλλιεργητές να παρέχουν έγκαιρη οικονομική και τεχνική στήριξη για να βοηθήσουν τους μικροκαλλιεργητές να ανταποκριθούν στις νέες απαιτήσεις πρόσβασης στην αγορά της Ένωσης. Για τη στήριξη βιώσιμων πρακτικών, όπως η αγροοικολογία και η διαχείριση των κοινοτικών δασών, η Ένωση θα πρέπει να αντιμετωπίσει τους άμεσους και έμμεσους παράγοντες αποψίλωσης των δασών, συμπεριλαμβανομένης της φτώχειας, προωθώντας ένα εισόδημα διαβίωσης για τους μικροκαλλιεργητές που παράγουν αγαθά τα οποία εξάγονται στην Ένωση και εξασφαλίζοντας επαρκείς πόρους για την ειδική στήριξη των μικροκαλλιεργητών σε τρίτες χώρες ώστε να συμμορφωθούν με τις απαιτήσεις του παρόντος κανονισμού και τη διευκόλυνση της πρόσβασής τους στην αγορά της Ένωσης. Ταυτόχρονα, η

δημιουργία ενός αξιόπιστου συστήματος ιχνηλασιμότητας μπορεί να ενδυναμώσει τους μικροκαλλιεργητές, καθώς μπορεί να αποφύγει τη μη καταβολή των υπεσχημένων προμηθευτήσεων βιωσιμότητας, να επιτρέψει τις ηλεκτρονικές πληρωμές στους παραγωγούς με χρήση του εθνικού συστήματος ιχνηλασιμότητας, καταπολεμώντας έτσι την απάτη και δίνοντας τη δυνατότητα στις τοπικές αρχές να συλλέγουν γνώσεις σχετικά με τον αριθμό των γεωτεμαχίων των παραγωγών και να ελέγχουν τον αριθμό των γεωργών.

Τροπολογία 34

Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 22

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

(22) Μια άλλη σημαντική δράση που αναγγέλθηκε στην ανακοίνωση είναι η δημιουργία παρατηρητηρίου της ΕΕ για την αποψίλωση και την υποβάθμιση των δασών, τις αλλαγές στην παγκόσμια δασική κάλυψη και τους συναφείς ενοχοποιητικούς παράγοντες (στο εξής: παρατηρητήριο της ΕΕ), το οποίο δρομολόγησε η Επιτροπή με στόχο την καλύτερη παρακολούθηση των αλλαγών στην παγκόσμια δασική κάλυψη και των συναφών ενοχοποιητικών παραγόντων. Επιπλέον, βασιζόμενο σε ήδη υπάρχοντα εργαλεία παρακολούθησης, συμπεριλαμβανομένων των προϊόντων Copernicus, το παρατηρητήριο της ΕΕ θα διευκολύνει την πρόσβαση σε πληροφορίες για τις αλυσίδες εφοδιασμού που απευθύνονται στους δημόσιους φορείς, τους καταναλωτές και τις επιχειρήσεις, παρέχοντας εύκολα κατανοητά δεδομένα και πληροφορίες που συνδέουν την αποψίλωση των δασών, την υποβάθμιση των δασών και τις αλλαγές στην παγκόσμια δασική κάλυψη με τη

Τροπολογία

(22) Μια άλλη σημαντική δράση που αναγγέλθηκε στην ανακοίνωση είναι η δημιουργία παρατηρητηρίου της ΕΕ για την αποψίλωση και την υποβάθμιση των δασών, τις αλλαγές στην παγκόσμια δασική κάλυψη και τους συναφείς ενοχοποιητικούς παράγοντες (στο εξής: παρατηρητήριο της ΕΕ), το οποίο δρομολόγησε η Επιτροπή με στόχο την καλύτερη παρακολούθηση των αλλαγών στην παγκόσμια δασική κάλυψη και των συναφών ενοχοποιητικών παραγόντων. Επιπλέον, βασιζόμενο σε ήδη υπάρχοντα εργαλεία παρακολούθησης, συμπεριλαμβανομένων των προϊόντων Copernicus **και άλλων πηγών δημόσιας ή ιδιωτικής χρήσης**, το παρατηρητήριο της ΕΕ θα διευκολύνει την πρόσβαση σε πληροφορίες για τις αλυσίδες εφοδιασμού που απευθύνονται στους δημόσιους φορείς, τους καταναλωτές και τις επιχειρήσεις, παρέχοντας εύκολα κατανοητά δεδομένα και πληροφορίες που συνδέουν την αποψίλωση των δασών, την υποβάθμιση των δασών και τις αλλαγές

ζήτηση και το εμπόριο της ΕΕ όσον αφορά βασικά και παράγωγα προϊόντα. Το παρατηρητήριο της ΕΕ θα υποστηρίξει έτσι άμεσα την εφαρμογή του παρόντος κανονισμού, παρέχοντας επιστημονικά στοιχεία σχετικά με την αποψίλωση και την υποβάθμιση των δασών σε παγκόσμιο επίπεδο και το συναφές εμπόριο. Θα συνεργάζεται στενά με σχετικούς διεθνείς οργανισμούς, ερευνητικά ιδρύματα και τρίτες χώρες.

στην παγκόσμια δασική κάλυψη με τη ζήτηση και το εμπόριο της ΕΕ όσον αφορά βασικά και παράγωγα προϊόντα. Το παρατηρητήριο της ΕΕ θα υποστηρίξει έτσι άμεσα την εφαρμογή του παρόντος κανονισμού, παρέχοντας επιστημονικά στοιχεία σχετικά με την αποψίλωση και την υποβάθμιση των δασών σε παγκόσμιο επίπεδο και το συναφές εμπόριο. **Το παρατηρητήριο θα πρέπει να διαθέτει σταθερούς και επαρκείς πόρους και να συμμετέχει στη δημιουργία ενός συστήματος ταχείας προειδοποίησης των φορέων εκμετάλλευσης, των εμπόρων, της κοινωνίας των πολιτών και των αρμόδιων αρχών, όταν η ανάλυση της δασικής κάλυψης δείχνει δραστηριότητα αποψίλωσης ή υποβάθμισης των δασών. Προκειμένου να διευκολυνθεί η εφαρμογή του παρόντος κανονισμού, η Επιτροπή θα πρέπει επίσης να εξετάσει τον τρόπο με τον οποίο το παρατηρητήριο της ΕΕ μπορεί να συμβάλει στην ανάλυση της σχετικής νομοθεσίας στις χώρες παραγωγής, συμπεριλαμβανομένων των δικαιωμάτων ιδιοκτησίας και του δικονομικού δικαιώματος για ελεύθερη, εκ των προτέρων και κατόπιν ενημέρωσης συναίνεση. Το παρατηρητήριο της ΕΕ θα συνεργάζεται στενά με σχετικούς διεθνείς οργανισμούς, ερευνητικά ιδρύματα, μη κυβερνητικές οργανώσεις, φορείς εκμετάλλευσης και τρίτες χώρες. Θα συνεργάζεται επίσης με τις αρμόδιες αρχές των κρατών μελών με σκοπό τη συγκέντρωση των δεδομένων και των αποτελεσμάτων των ελέγχων που διενεργούν επί τόπου.**

Τροπολογία 35

Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 23

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

(23) Το ισχύον **νομοθετικό** πλαίσιο της ΕΕ επικεντρώνεται στην αντιμετώπιση της

Τροπολογία

(23) Το ισχύον πλαίσιο της ΕΕ **για τα δάση είναι το σχέδιο δράσης της ΕΕ για**

παράνομης υλοτομίας και του συναφούς εμπορίου και δεν αντιμετωπίζει άμεσα την αποψίλωση των δασών. Το πλαίσιο αυτό αποτελείται από τον κανονισμό (ΕΕ) αριθ. 995/2010 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου για τη θέσπιση των υποχρεώσεων των φορέων εκμετάλλευσης που διαθέτουν ξυλεία και προϊόντα ξυλείας στην αγορά⁴⁰ και τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 2173/2005 του Συμβουλίου περί δημιουργίας εθελοντικού συστήματος αδειών FLEGT για τις εισαγωγές ξυλείας στην Ευρωπαϊκή Κοινότητα⁴¹. Και *οι δύο αυτοί κανονισμοί αξιολογήθηκαν στο πλαίσιο ελέγχου καταλληλότητας ο οποίος διαπίστωσε ότι, ενώ η νομοθεσία είχε θετικό αντίκτυπο στη δασική διακυβέρνηση, οι στόχοι των δύο κανονισμών –ήτοι ο περιορισμός της παράνομης υλοτομίας και του συναφούς εμπορίου και η μείωση της κατανάλωσης παράνομα υλοτομημένης ξυλείας στην ΕΕ– δεν έχουν επιτευχθεί⁴², συνήχθη δε το συμπέρασμα ότι η εστίαση αποκλειστικά στη νομιμότητα της ξυλείας δεν επαρκεί για την επίτευξη των τεθέντων στόχων.*

⁴⁰ ΕΕ L 295 της 12.11.2010, σ. 23.

⁴¹ ΕΕ L 347 της 30.12.2005, σ. 1.

⁴² https://ec.europa.eu/info/law/better-regulation/have-your-say/initiatives/11630-Παρανομη-υλοτομια-αξιολογηση-των-κανονων-της-ΕΕ-ελεγχος-καταλληλοτητας-_el

την επιβολή της δασικής νομοθεσίας, τη διακυβέρνηση και το εμπόριο (FLEGT) το οποίο επικεντρώνεται στην αντιμετώπιση της παράνομης υλοτομίας και του συναφούς εμπορίου και δεν αντιμετωπίζει άμεσα την αποψίλωση των δασών. Το πλαίσιο αυτό αποτελείται από τον κανονισμό (ΕΕ) αριθ. 995/2010 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου για τη θέσπιση των υποχρεώσεων των φορέων εκμετάλλευσης που διαθέτουν ξυλεία και προϊόντα ξυλείας στην αγορά⁴⁰ και τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 2173/2005 του Συμβουλίου περί δημιουργίας εθελοντικού συστήματος αδειών FLEGT για τις εισαγωγές ξυλείας στην Ευρωπαϊκή Κοινότητα⁴¹, που θέτει σε λειτουργία τις Συμφωνίες Εθελοντικής Εταιρικής Σχέσης (VPA). Οι επιδόσεις και η εφαρμογή των δύο κανονισμών υποβλήθηκαν σε έλεγχο καταλληλότητας, από τον οποίο διαπιστώθηκε ότι, ενώ και οι δύο σημείωσαν κάποια επιτυχία, ορισμένες προκλήσεις όσον αφορά την εφαρμογή έχουν καθυστερήσει την πρόοδο προς την πλήρη επίτευξη των στόχων τους. Η εφαρμογή και η λειτουργία του συστήματος δέουσας επιμέλειας δυνάμει του κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 995/210, αφενός, και ο περιορισμένος αριθμός των χωρών που συμμετέχουν στη διαδικασία VPA, με μία μόνο χώρα να διαθέτει μέχρι στιγμής σύστημα αδειοδότησης (Ινδονησία), αφετέρου, περιόρισαν την αποτελεσματικότητα όσον αφορά την επίτευξη του στόχου για μείωση της κατανάλωσης παράνομα υλοτομημένης ξυλείας στην ΕΕ.

⁴⁰ ΕΕ L 295 της 12.11.2010, σ. 23.

⁴¹ ΕΕ L 347 της 30.12.2005, σ. 1.

Τροπολογία 36

Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 24

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

(24) Διαθέσιμες εκθέσεις επιβεβαιώνουν ότι σημαντικό μέρος της συνεχιζόμενης αποψίλωσης των δασών είναι νόμιμο σύμφωνα με τη νομοθεσία της χώρας παραγωγής. Πρόσφατη έκθεση⁴³ εκτιμά ότι, μεταξύ 2013 και 2019, το 30 % περίπου της αποψίλωσης των δασών που προοριζόταν για εμπορική γεωργία σε τροπικές χώρες ήταν νόμιμο. Τα διαθέσιμα δεδομένα τείνουν να εστιάζουν σε χώρες με αδύναμη διακυβέρνηση – το παγκόσμιο μερίδιο παράνομης αποψίλωσης δασών ενδέχεται να είναι χαμηλότερο, υπάρχουν όμως ήδη σαφή δεδομένα που υποδεικνύουν ότι η μη συμπερίληψη της αποψίλωσης που είναι νόμιμη στη χώρα παραγωγής υπονομεύει την αποτελεσματικότητα των μέτρων **πολιτικής**.

⁴³ https://www.forest-trends.org/wp-content/uploads/2021/05/Illicit-Harvest-Complicit-Goods_rev.pdf.

Τροπολογία 37

Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 25

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

(25) Η εκτίμηση επιπτώσεων των πιθανών μέτρων πολιτικής για την αντιμετώπιση της αποψίλωσης και της υποβάθμισης των δασών που προκαλούνται από την Ένωση, τα συμπεράσματα του Συμβουλίου και το ψήφισμα του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου

Τροπολογία

(24) Διαθέσιμες εκθέσεις επιβεβαιώνουν ότι σημαντικό μέρος της συνεχιζόμενης αποψίλωσης των δασών είναι νόμιμο σύμφωνα με τη νομοθεσία της χώρας παραγωγής. Πρόσφατη έκθεση⁴³ εκτιμά ότι, μεταξύ 2013 και 2019, το 30 % περίπου της αποψίλωσης των δασών που προοριζόταν για εμπορική γεωργία σε τροπικές χώρες ήταν νόμιμο. Τα διαθέσιμα δεδομένα τείνουν να εστιάζουν σε χώρες με αδύναμη διακυβέρνηση —το παγκόσμιο μερίδιο παράνομης αποψίλωσης δασών ενδέχεται να είναι χαμηλότερο, υπάρχουν όμως ήδη σαφή δεδομένα που υποδεικνύουν ότι η μη συμπερίληψη της αποψίλωσης που είναι νόμιμη στη χώρα παραγωγής υπονομεύει την αποτελεσματικότητα των μέτρων **σε αυτόν τον τομέα**.

⁴³ https://www.forest-trends.org/wp-content/uploads/2021/05/Illicit-Harvest-Complicit-Goods_rev.pdf.

του 2020 προσδιορίζουν ρητά την ανάγκη να αναχθεί η αποψίλωση και υποβάθμιση των δασών σε καθοριστικό κριτήριο για τα μελλοντικά μέτρα της Ένωσης. Ως εκ τούτου, το νέο νομικό πλαίσιο της Ένωσης θα πρέπει να καλύπτει τόσο τη νομιμότητα όσο και το κατά πόσον η παραγωγή των σχετικών βασικών και παράγωγων προϊόντων είναι μηδενικής αποψίλωσης.

του 2020 προσδιορίζουν ρητά την ανάγκη να αναχθεί η αποψίλωση και υποβάθμιση των δασών σε καθοριστικό κριτήριο για τα μελλοντικά μέτρα της Ένωσης. **Η εστίαση μόνο στη νομιμότητα θα μπορούσε δυνητικά να ενθαρρύνει τον ανταγωνισμό προς τα κάτω σε χώρες που εξαρτώνται σε μεγάλο βαθμό από τις εξαγωγές γεωργικών προϊόντων. Οι χώρες αυτές θα μπορούσαν να υποκύψουν στον πειρασμό να μειώσουν την προστασία του περιβάλλοντος με σκοπό τη διευκόλυνση της πρόσβασης των προϊόντων τους στην αγορά της Ένωσης.** Ως εκ τούτου, το νέο νομικό πλαίσιο της Ένωσης θα πρέπει να καλύπτει τόσο τη νομιμότητα όσο και το κατά πόσον η παραγωγή των σχετικών βασικών και παράγωγων προϊόντων είναι μηδενικής αποψίλωσης **και κατά πόσον διατηρείται η προστασία των δικαιωμάτων ιδιοκτησίας που έχουν οι αυτόχθονες και οι τοπικοί πληθυσμοί.**

Τροπολογία 38

Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 26

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

(26) Ο ορισμός της «μηδενικής αποψίλωσης» θα πρέπει να είναι αρκετά ευρύς ώστε να καλύπτει **τόσο** την αποψίλωση **όσο** και την υποβάθμιση των δασών, θα πρέπει να παρέχει νομική σαφήνεια και να είναι μετρήσιμος με βάση ποσοτικά, αντικειμενικά και διεθνώς αναγνωρισμένα δεδομένα.

Τροπολογία

(26) Ο ορισμός της «μηδενικής αποψίλωσης» θα πρέπει να είναι αρκετά ευρύς ώστε να καλύπτει την αποψίλωση και την υποβάθμιση των δασών, **καθώς και τη δασική μετατροπή**, θα πρέπει να παρέχει νομική σαφήνεια και να είναι μετρήσιμος με βάση ποσοτικά, αντικειμενικά και διεθνώς αναγνωρισμένα δεδομένα.

Τροπολογία 39

Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 27

(27) Ο κανονισμός θα πρέπει να καλύπτει τα βασικά προϊόντα των οποίων η κατανάλωση στην Ένωση έχει τις σημαντικότερες συνέπειες όσον αφορά την αποψίλωση και την υποβάθμιση των δασών σε παγκόσμιο επίπεδο και για τα οποία η παρέμβαση πολιτικής της Ένωσης θα μπορούσε να αποφέρει τα υψηλότερα οφέλη ανά μοναδιαία αξία εμπορίου. Στο πλαίσιο της υποστηρικτικής μελέτης για την εκτίμηση επιπτώσεων πραγματοποιήθηκε εκτενής ανασκόπηση της επιστημονικής βιβλιογραφίας, και συγκεκριμένα των πρωτογενών πηγών μέσω των οποίων εκτιμάται ο αντίκτυπος της κατανάλωσης της ΕΕ στην αποψίλωση των δασών σε παγκόσμιο επίπεδο και συνδέεται το εν λόγω αποτύπωμα με συγκεκριμένα βασικά προϊόντα, η οποία και διασταυρώθηκε μέσω εκτεταμένης διαβούλευσης με τα ενδιαφερόμενα μέρη. Από τη διαδικασία αυτή προέκυψε ένας αρχικός κατάλογος **οκτώ** βασικών προϊόντων. Η ξυλεία συμπεριλήφθηκε απευθείας στο πεδίο εφαρμογής, καθώς καλυπτόταν ήδη από τον κανονισμό EUTR. **Στη συνέχεια, ο κατάλογος των βασικών προϊόντων μειώθηκε περαιτέρω μέσω ανάλυσης αποτελεσματικότητας στην εκτίμηση επιπτώσεων. Αυτή η ανάλυση αποτελεσματικότητας συνέκρινε τα εκτάρια αποψίλωσης των δασών που συνδέονται με την κατανάλωση της ΕΕ, σύμφωνα με τις εκτιμήσεις πρόσφατου ερευνητικού εγγράφου⁴⁴, για καθένα από αυτά τα βασικά προϊόντα με τη μέση αξία των εισαγωγών στην ΕΕ. Σύμφωνα με το ερευνητικό έγγραφο που χρησιμοποιήθηκε για την ανάλυση αποτελεσματικότητας, μεταξύ των **οκτώ** συνολικά βασικών προϊόντων που αναλύθηκαν στο εν λόγω έγγραφο, έξι βασικά προϊόντα αντιπροσωπεύουν το μεγαλύτερο μερίδιο αποψίλωσης των δασών που προκαλείται από την ΕΕ: φοινικέλαιο (33,95 %), σόγια (32,83 %), ξυλεία (8,62 %), κακάο (32,83 %), ξυλεία (8,62 %), κακάο**

(27) Ο κανονισμός θα πρέπει να καλύπτει τα βασικά προϊόντα των οποίων η κατανάλωση στην Ένωση έχει τις σημαντικότερες συνέπειες όσον αφορά την αποψίλωση και την υποβάθμιση των δασών, **καθώς και τη δασική μετατροπή**, σε παγκόσμιο επίπεδο και για τα οποία η παρέμβαση πολιτικής της Ένωσης θα μπορούσε να αποφέρει τα υψηλότερα οφέλη ανά μοναδιαία αξία εμπορίου. Στο πλαίσιο της υποστηρικτικής μελέτης για την εκτίμηση επιπτώσεων πραγματοποιήθηκε εκτενής ανασκόπηση της επιστημονικής βιβλιογραφίας, και συγκεκριμένα των πρωτογενών πηγών μέσω των οποίων εκτιμάται ο αντίκτυπος της κατανάλωσης της ΕΕ στην αποψίλωση των δασών σε παγκόσμιο επίπεδο και συνδέεται το εν λόγω **περιβαλλοντικό** αποτύπωμα με συγκεκριμένα βασικά προϊόντα, η οποία και διασταυρώθηκε μέσω εκτεταμένης διαβούλευσης με τα ενδιαφερόμενα μέρη. Από τη διαδικασία αυτή προέκυψε ένας αρχικός κατάλογος βασικών προϊόντων. Η ξυλεία συμπεριλήφθηκε απευθείας στο πεδίο εφαρμογής, καθώς καλυπτόταν ήδη από τον κανονισμό EUTR. Σύμφωνα με **πρόσφατο** ερευνητικό έγγραφο που χρησιμοποιήθηκε για την ανάλυση αποτελεσματικότητας, μεταξύ των **συνολικών** βασικών προϊόντων που αναλύθηκαν στο εν λόγω έγγραφο, έξι βασικά προϊόντα αντιπροσωπεύουν το μεγαλύτερο μερίδιο αποψίλωσης των δασών που προκαλείται από την ΕΕ: φοινικέλαιο (33,95 %), σόγια (32,83 %), ξυλεία (8,62 %), κακάο (7,54 %), καφές (7,01 %) και βοοειδή (5,01 %). **Το κρέας που εισάγεται στην Ένωση θα πρέπει να υπόκειται στους ίδιους κανόνες με το κρέας που παράγεται εντός της Ένωσης. Ως εκ τούτου, το κρέας χοίρων, πουλερικών και αιγοπροβάτων θα πρέπει να καλύπτεται από τον παρόντα κανονισμό, ώστε να διασφαλίζεται ότι τα**

(7,54 %), καφές (7,01 %) και βοοειδή (5,01 %).

ζώα που εκτρέφονται εκτός της Ένωσης και στη συνέχεια εισάγονται έχουν τραφεί με βασικά ή παράγωγα προϊόντα μηδενικής αποψίλωσης. Το καουτσούκ και ο αραβόσιτος θα πρέπει επίσης να καλύπτονται από τον παρόντα κανονισμό λόγω των επιπτώσεών τους στην αποψίλωση των δασών σε παγκόσμιο επίπεδο. Η Επιτροπή θα πρέπει να έχει το δικαίωμα να εκδίδει κατ' εξουσιοδότηση πράξεις για την επέκταση του πεδίου εφαρμογής του παραρτήματος I.

⁴⁴ Pendrill F., Persson U. M., Kastner, T. 2020.

⁴⁴ Pendrill F., Persson U. M., Kastner, T. 2020.

Τροπολογία 40

Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 27 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

(27α) Τα χρηματοπιστωτικά ιδρύματα θα πρέπει να καλύπτονται από τον παρόντα κανονισμό, καθώς οι υπηρεσίες τους θα μπορούσαν να οδηγήσουν σε υποστήριξη δραστηριοτήτων που συνδέονται άμεσα ή έμμεσα με την αποψίλωση και την υποβάθμιση των δασών, καθώς και με τη δασική μετατροπή. Όλες οι τραπεζικές, επενδυτικές και ασφαλιστικές δραστηριότητες των χρηματοπιστωτικών ιδρυμάτων θα πρέπει, επομένως, να συμπεριληφθούν στο πεδίο εφαρμογής του παρόντος κανονισμού προκειμένου να αποτραπεί η υποστήριξη έργων που συνδέονται άμεσα ή έμμεσα με την αποψίλωση ή την υποβάθμιση των δασών, η τη δασική μετατροπή.

Τροπολογία 41

**Πρόταση κανονισμού
Αιτιολογική σκέψη 29**

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

(29) Στον παρόντα κανονισμό θα πρέπει να θεσπίζονται υποχρεώσεις όσον αφορά τα σχετικά βασικά και παράγωγα προϊόντα, με στόχο την αποτελεσματική καταπολέμηση της αποψίλωσης και της υποβάθμισης των δασών και την προώθηση των αλυσίδων εφοδιασμού μηδενικής αποψίλωσης.

Τροπολογία

(29) Στον παρόντα κανονισμό θα πρέπει να θεσπίζονται υποχρεώσεις όσον αφορά τα σχετικά βασικά και παράγωγα προϊόντα, με στόχο την αποτελεσματική καταπολέμηση της αποψίλωσης και της υποβάθμισης των δασών, **καθώς και της δασικής μετατροπής**, και την προώθηση των αλυσίδων εφοδιασμού μηδενικής αποψίλωσης, **καθώς και την προώθηση της προστασίας των ανθρωπίνων δικαιωμάτων και των δικαιωμάτων των αυτόχθονων πληθυσμών και των τοπικών κοινοτήτων, τόσο στην Ένωση όσο και σε τρίτες χώρες.**

Τροπολογία 42

**Πρόταση κανονισμού
Αιτιολογική σκέψη 29 α (νέα)**

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

(29α) Όταν αξιολογείται ο κίνδυνος να μη συμμορφώνονται με τις απαιτήσεις του παρόντος κανονισμού τα σχετικά βασικά και παράγωγα προϊόντα που πρόκειται να διατεθούν στην αγορά της Ένωσης ή να εξαχθούν από αυτήν, θα πρέπει να λαμβάνονται υπόψη οι παραβιάσεις ανθρωπίνων δικαιωμάτων που συνδέονται με την αποψίλωση και την υποβάθμιση των δασών, καθώς και με τη δασική μετατροπή, συμπεριλαμβανομένων των δικαιωμάτων των αυτόχθονων πληθυσμών, των τοπικών κοινοτήτων και των κατόχων εθνικών δικαιωμάτων ιδιοκτησίας.

Τροπολογία 43

Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 30

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

(30) Πολλοί διεθνείς οργανισμοί και φορείς (π.χ. ο Οργανισμός Τροφίμων και Γεωργίας των Ηνωμένων Εθνών, η Διακυβερνητική Επιτροπή για την Κλιματική Αλλαγή, το Πρόγραμμα των Ηνωμένων Εθνών για το περιβάλλον, η συμφωνία του Παρισιού, η Διεθνής Ένωση για τη Διατήρηση της Φύσης, η Σύμβαση για τη βιολογική ποικιλότητα) έχουν εκπονήσει εργασίες στον τομέα της αποψίλωσης και της υποβάθμισης των δασών και οι ορισμοί του παρόντος κανονισμού βασίζονται στις εργασίες τους.

Τροπολογία 44

Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 31

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

(31) Θα πρέπει να οριστεί καταληκτική ημερομηνία που θα παρέχει βάση για την αξιολόγηση του κατά πόσον η υπό εξέταση γη έχει υποστεί αποψίλωση ή υποβάθμιση των δασών, κάτι που σημαίνει ότι κανένα βασικό ή παράγωγο προϊόν που εμπίπτει στο πεδίο εφαρμογής του παρόντος κανονισμού δεν θα επιτρέπεται να εισέλθει στην αγορά της Ένωσης ή να εξαχθεί εάν έχει παραχθεί σε γη που υπόκειται σε αποψίλωση ή υποβάθμιση δασών μετά την ημερομηνία αυτή. Θα πρέπει να επιτρέπει την κατάλληλη επαλήθευση και παρακολούθηση και να **ανταποκρίνεται στις** υφιστάμενες διεθνείς δεσμεύσεις, όπως οι ΣΒΑ και η διακήρυξη της Νέας Υόρκης για τα δάση, ελαχιστοποιώντας έτσι την αιφνίδια διαταραχή των αλυσίδων εφοδιασμού, ενώ παράλληλα θα αφαιρεί κάθε κίνητρο για επιτάχυνση

Τροπολογία

(30) Πολλοί διεθνείς οργανισμοί και φορείς (π.χ. ο Οργανισμός Τροφίμων και Γεωργίας των Ηνωμένων Εθνών, η Διακυβερνητική Επιτροπή για την Κλιματική Αλλαγή, το Πρόγραμμα των Ηνωμένων Εθνών για το περιβάλλον, η συμφωνία του Παρισιού, η Διεθνής Ένωση για τη Διατήρηση της Φύσης, η Σύμβαση για τη βιολογική ποικιλότητα) έχουν εκπονήσει εργασίες στον τομέα της αποψίλωσης και της υποβάθμισης των δασών, **καθώς και της μετατροπής και υποβάθμισης άλλων οικοσυστημάτων**, και οι ορισμοί του παρόντος κανονισμού βασίζονται στις εργασίες τους.

Τροπολογία

(31) Θα πρέπει να οριστεί καταληκτική ημερομηνία που θα παρέχει βάση για την αξιολόγηση του κατά πόσον η υπό εξέταση γη έχει υποστεί αποψίλωση ή υποβάθμιση των δασών, **ή δασική μετατροπή**, κάτι που σημαίνει ότι κανένα βασικό ή παράγωγο προϊόν που εμπίπτει στο πεδίο εφαρμογής του παρόντος κανονισμού δεν θα επιτρέπεται να εισέλθει στην αγορά της Ένωσης ή να εξαχθεί εάν έχει παραχθεί σε γη που υπόκειται σε αποψίλωση ή υποβάθμιση δασών, **ή δασική μετατροπή**, μετά την ημερομηνία αυτή. Θα πρέπει να επιτρέπει την κατάλληλη επαλήθευση και παρακολούθηση και να **λαμβάνει υπόψη τις** υφιστάμενες διεθνείς δεσμεύσεις, όπως οι ΣΒΑ και η διακήρυξη της Νέας Υόρκης για τα δάση, ελαχιστοποιώντας έτσι την αιφνίδια διαταραχή των αλυσίδων εφοδιασμού, ενώ παράλληλα θα αφαιρεί

δραστηριοτήτων που οδηγούν σε αποψίλωση και υποβάθμιση των δασών ενόψει της έναρξης ισχύος του παρόντος κανονισμού.

κάθε κίνητρο για επιτάχυνση δραστηριοτήτων που οδηγούν σε αποψίλωση και υποβάθμιση των δασών, **καθώς και σε δασική μετατροπή**, ενόψει της έναρξης ισχύος του παρόντος κανονισμού.

Τροπολογία 45

Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 32

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

(32) Για να ενισχυθεί η συμβολή της Ένωσης στην ανάσχεση της αποψίλωσης και της υποβάθμισης των δασών και να διασφαλιστεί ότι δεν θα διατίθενται στην αγορά της Ένωσης βασικά και παράγωγα προϊόντα από αλυσίδες εφοδιασμού που σχετίζονται με την αποψίλωση και την υποβάθμιση των δασών, τα σχετικά βασικά και παράγωγα προϊόντα δεν θα πρέπει να διατίθενται ή να καθίστανται διαθέσιμα στην αγορά της Ένωσης, ούτε να εξάγονται από την αγορά της, εάν δεν είναι μηδενικής αποψίλωσης και δεν έχουν παραχθεί σύμφωνα με τη σχετική νομοθεσία **της χώρας παραγωγής**. Για να επιβεβαιωθεί ότι όντως συμβαίνει αυτό, θα πρέπει να συνοδεύονται πάντα από δήλωση δέουσας επιμέλειας.

Τροπολογία

(32) Για να ενισχυθεί η συμβολή της Ένωσης στην ανάσχεση της αποψίλωσης και της υποβάθμισης των δασών, **καθώς και της δασικής μετατροπής**, και να διασφαλιστεί ότι δεν θα διατίθενται στην αγορά της Ένωσης **ούτε θα εξάγονται από αυτή** βασικά και παράγωγα προϊόντα από αλυσίδες εφοδιασμού που σχετίζονται με την αποψίλωση και την υποβάθμιση των δασών, **καθώς και τη δασική μετατροπή**, τα σχετικά βασικά και παράγωγα προϊόντα δεν θα πρέπει να διατίθενται ή να καθίστανται διαθέσιμα στην αγορά της Ένωσης, ούτε να εξάγονται από την αγορά της, εάν δεν είναι μηδενικής αποψίλωσης και δεν έχουν παραχθεί σύμφωνα με τη σχετική **εγχώρια και διεθνή** νομοθεσία **και τα πρότυπα**. Για να επιβεβαιωθεί ότι όντως συμβαίνει αυτό, θα πρέπει να συνοδεύονται πάντα από δήλωση δέουσας επιμέλειας.

Τροπολογία 46

Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 33

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

(33) Με βάση συστημική προσέγγιση, οι φορείς εκμετάλλευσης θα πρέπει να λαμβάνουν τα κατάλληλα μέτρα ώστε να

Τροπολογία

(33) Με βάση συστημική προσέγγιση, οι φορείς εκμετάλλευσης θα πρέπει να λαμβάνουν τα κατάλληλα μέτρα ώστε να

βεβαιώνονται ότι τα σχετικά βασικά και παράγωγα προϊόντα που σκοπεύουν να διαθέσουν στην αγορά της Ένωσης συμμορφώνονται με τις απαιτήσεις μηδενικής αποψίλωσης και νομιμότητας του παρόντος κανονισμού. Για τον σκοπό αυτό, οι φορείς εκμετάλλευσης θα πρέπει να θεσπίσουν και να εφαρμόζουν διαδικασίες δέουσας επιμέλειας. Η διαδικασία δέουσας επιμέλειας που απαιτείται από τον παρόντα κανονισμό θα πρέπει να περιλαμβάνει **τρία** στοιχεία: απαιτήσεις πληροφοριών, αξιολόγηση κινδύνου και μέτρα μετριασμού του κινδύνου. Οι διαδικασίες δέουσας επιμέλειας θα πρέπει να είναι σχεδιασμένες ώστε να παρέχουν πρόσβαση σε πληροφορίες σχετικά με τις πηγές και τους προμηθευτές των βασικών και παράγωγων προϊόντων που διατίθενται στην αγορά της Ένωσης, συμπεριλαμβανομένων πληροφοριών που καταδεικνύουν ότι πληρούνται οι απαιτήσεις για τη μη αποψίλωση και υποβάθμιση των δασών και για τη νομιμότητα, μεταξύ άλλων με τον προσδιορισμό της χώρας **και της περιοχής παραγωγής**, συμπεριλαμβανομένων των συντεταγμένων γεωεντοπισμού **των σχετικών γεωτεμαχίων**. Οι εν λόγω συντεταγμένες γεωεντοπισμού που βασίζονται στον χρονισμό, τον εντοπισμό θέσης και/ή τη γεωσκόπηση θα μπορούσαν να κάνουν χρήση των διαστημικών δεδομένων και υπηρεσιών που παρέχονται στο πλαίσιο του διαστημικού προγράμματος της Ένωσης (EGNOS/Galileo και Copernicus). Βάσει των πληροφοριών αυτών, οι φορείς εκμετάλλευσης θα πρέπει να διενεργούν αξιολόγηση κινδύνου. Όταν εντοπίζεται κίνδυνος, οι φορείς εκμετάλλευσης θα πρέπει να μετριάσουν τον εν λόγω κίνδυνο, ώστε να επιτυγχάνουν μηδενικό ή αμελητέο κίνδυνο. Μόνο μετά την ολοκλήρωση των απαιτούμενων βημάτων της διαδικασίας δέουσας επιμέλειας και την εξαγωγή συμπεράσματος ότι συντρέχει μηδενικός ή αμελητέος μόνο κίνδυνος μη

βεβαιώνονται ότι τα σχετικά βασικά και παράγωγα προϊόντα που σκοπεύουν να διαθέσουν στην αγορά της Ένωσης συμμορφώνονται με τις απαιτήσεις μηδενικής αποψίλωσης και νομιμότητας του παρόντος κανονισμού. Για τον σκοπό αυτό, οι φορείς εκμετάλλευσης θα πρέπει να θεσπίσουν και να εφαρμόζουν διαδικασίες δέουσας επιμέλειας. Η διαδικασία δέουσας επιμέλειας που απαιτείται από τον παρόντα κανονισμό θα πρέπει να περιλαμβάνει **τέσσερα** στοιχεία: απαιτήσεις πληροφοριών, αξιολόγηση κινδύνου και μέτρα μετριασμού του κινδύνου, **καθώς και υποχρεώσεις υποβολής εκθέσεων**. Οι διαδικασίες δέουσας επιμέλειας θα πρέπει να είναι σχεδιασμένες ώστε να παρέχουν πρόσβαση σε πληροφορίες σχετικά με τις πηγές και τους προμηθευτές των βασικών και παράγωγων προϊόντων που διατίθενται στην αγορά της Ένωσης, συμπεριλαμβανομένων πληροφοριών που καταδεικνύουν ότι πληρούνται οι απαιτήσεις για τη μη αποψίλωση και υποβάθμιση των δασών, **καθώς και για τη μη δασική μετατροπή**, και για τη νομιμότητα, **όπως και για τον σεβασμό των απαιτήσεων νομιμότητας και του διεθνούς δικαίου για τα ανθρώπινα δικαιώματα από τη χώρα παραγωγής, συμπεριλαμβανομένου του δικαιώματος για ελεύθερη, εκ των προτέρων και κατόπιν ενημέρωσης συναίνεση**, μεταξύ άλλων με τον προσδιορισμό της χώρας **παραγωγής ή των τμημάτων αυτής**, συμπεριλαμβανομένων των συντεταγμένων γεωεντοπισμού. Οι εν λόγω συντεταγμένες γεωεντοπισμού που βασίζονται στον χρονισμό, τον εντοπισμό θέσης και/ή τη γεωσκόπηση θα μπορούσαν να κάνουν χρήση των διαστημικών δεδομένων και υπηρεσιών που παρέχονται στο πλαίσιο του διαστημικού προγράμματος της Ένωσης (EGNOS/Galileo και Copernicus). **Η εφαρμογή προδιαγραφών γεωεντοπισμού σε τομείς όπου οι μικροκαλλιεργητές αντιπροσωπεύουν σημαντικό μερίδιο**

συμμόρφωσης του σχετικού βασικού ή παράγωγου προϊόντος με τον παρόντα κανονισμό, θα πρέπει να επιτρέπεται στον φορέα εκμετάλλευσης να διαθέσει το σχετικό βασικό ή παράγωγο προϊόν στην αγορά της Ένωσης ή να το εξαγάγει.

παραγωγών ενδέχεται να αποδειχθεί ιδιαίτερα απαιτητική και, όπου χρειάζεται, θα πρέπει να παρέχεται καθοδήγηση, καθώς και τεχνική και οικονομική υποστήριξη. Βάσει των πληροφοριών αυτών, οι φορείς εκμετάλλευσης θα πρέπει να διενεργούν αξιολόγηση κινδύνου. Όταν εντοπίζεται κίνδυνος, οι φορείς εκμετάλλευσης θα πρέπει να μετριάσουν τον εν λόγω κίνδυνο, ώστε να επιτυγχάνουν μηδενικό ή αμελητέο κίνδυνο. Μόνο μετά την ολοκλήρωση των απαιτούμενων βημάτων της διαδικασίας δέουσας επιμέλειας και την εξαγωγή συμπεράσματος ότι συντρέχει μηδενικός ή αμελητέος μόνο κίνδυνος μη συμμόρφωσης του σχετικού βασικού ή παράγωγου προϊόντος με τον παρόντα κανονισμό, θα πρέπει να επιτρέπεται στον φορέα εκμετάλλευσης να διαθέσει το σχετικό βασικό ή παράγωγο προϊόν στην αγορά της Ένωσης ή να το εξαγάγει. ***Για να ενισχυθεί η διαφάνεια και να διευκολυνθεί η επιβολή, οι φορείς εκμετάλλευσης θα πρέπει, σε ετήσια βάση, να υποβάλλουν δημόσια έκθεση σχετικά με το σύστημα δέουσας επιμέλειάς τους, συμπεριλαμβανομένων των μέτρων που έχουν ληφθεί για την υλοποίηση των υποχρεώσεών τους.***

Τροπολογία 47

Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 33 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

(33α) Οι φορείς εκμετάλλευσης θα πρέπει να καταβάλλουν εύλογες προσπάθειες για να διασφαλίζουν την καταβολή δίκαιου τιμήματος στους παραγωγούς από τους οποίους προμηθεύονται προϊόντα, ιδίως στους μικροκαλλιεργητές, ώστε να καθίσταται δυνατή η εξασφάλιση εισοδήματος διαβίωσης και να αντιμετωπίζεται αποτελεσματικά η φτώχεια ως βασική

αιτία της αποψίλωσης των δασών.

Τροπολογία 48

Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 33 β (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

(33β) Οι φορείς εκμετάλλευσης και οι έμποροι καθώς και οι αρμόδιες αρχές των κρατών μελών θα πρέπει να μπορούν να επωφελούνται από τα εργαλεία που διαθέτει η Ένωση κατά τη συλλογή και τη μεταγραφή των πληροφοριών που απαιτούνται για τη διαδικασία δέουσας επιμέλειας. Οι υπηρεσίες που είναι αρμόδιες για το EGNOS/Galileo και το Copernicus θα πρέπει να ενισχύσουν τις συνέργειές τους προκειμένου να επιτραπεί μια ολιστική προσέγγιση. Οι φορείς εκμετάλλευσης και οι έμποροι, σε συνεργασία με την Επιτροπή, θα πρέπει να υποστηρίζουν τους αγρότες, ιδίως τους μικροκαλλιεργητές, τους αυτόχθονες πληθυσμούς και τις τοπικές κοινότητες, ώστε να αποκτούν και να χρησιμοποιούν σωστά τα εργαλεία που απαιτούνται για τη συλλογή πληροφοριών, συμπεριλαμβανομένης της γεωγραφικής θέσης, και να τα οικειοποιούνται με βιώσιμο τρόπο.

Τροπολογία 49

Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 34

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

(34) Οι φορείς εκμετάλλευσης θα πρέπει να αναλαμβάνουν επίσημα την ευθύνη για τη συμμόρφωση των σχετικών βασικών ή παράγωγων προϊόντων που σκοπεύουν να διαθέσουν στην αγορά της Ένωσης ή να εξαγάγουν, καθιστώντας διαθέσιμες

(34) Οι φορείς εκμετάλλευσης που διαθέτουν σχετικό βασικό ή παράγωγο προϊόν στην αγορά της Ένωσης ή εξάγουν παράγωγο ή βασικό προϊόν σε τρίτη χώρα θα πρέπει να αναλαμβάνουν επίσημα την ευθύνη για τη συμμόρφωση

δηλώσεις δέουσας επιμέλειας. Ο παρών κανονισμός θα πρέπει να παρέχει υπόδειγμα των εν λόγω δηλώσεων. Αυτό αναμένεται να διευκολύνει την επιβολή του παρόντος κανονισμού μέσω των αρμόδιων αρχών και δικαστηρίων, καθώς και να αυξήσει τη συμμόρφωση των φορέων εκμετάλλευσης.

των σχετικών βασικών ή παράγωγων προϊόντων που σκοπεύουν να διαθέσουν στην αγορά της Ένωσης ή να εξαγάγουν, καθιστώντας διαθέσιμες δηλώσεις δέουσας επιμέλειας. Ο παρών κανονισμός θα πρέπει να παρέχει υπόδειγμα των εν λόγω δηλώσεων. Αυτό αναμένεται να διευκολύνει την επιβολή του παρόντος κανονισμού μέσω των αρμόδιων αρχών και δικαστηρίων, καθώς και να αυξήσει τη συμμόρφωση των φορέων εκμετάλλευσης.

Τροπολογία 50

Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 36

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

(36) Οι έμποροι θα πρέπει να είναι υπεύθυνοι για τη συλλογή και την τήρηση πληροφοριών που διασφαλίζουν τη διαφάνεια της αλυσίδας εφοδιασμού των σχετικών βασικών και παράγωγων προϊόντων που καθιστούν διαθέσιμα στην αγορά. Οι μεγάλοι έμποροι που δεν είναι μικρομεσαίες επιχειρήσεις (ΜΜΕ) έχουν σημαντική επιρροή στις αλυσίδες εφοδιασμού και διαδραματίζουν σημαντικό ρόλο στη διασφάλιση μηδενικής αποψίλωσης και, ως εκ τούτου, θα πρέπει να έχουν τις ίδιες υποχρεώσεις με τους φορείς εκμετάλλευσης.

Τροπολογία

(36) Οι έμποροι θα πρέπει να είναι υπεύθυνοι για τη συλλογή και την τήρηση πληροφοριών που διασφαλίζουν τη διαφάνεια της αλυσίδας εφοδιασμού των σχετικών βασικών και παράγωγων προϊόντων που καθιστούν διαθέσιμα στην αγορά. Οι μεγάλοι έμποροι που δεν είναι μικρομεσαίες επιχειρήσεις (ΜΜΕ) έχουν σημαντική επιρροή στις αλυσίδες εφοδιασμού και διαδραματίζουν σημαντικό ρόλο στη διασφάλιση μηδενικής αποψίλωσης **από αυτές** και, ως εκ τούτου, θα πρέπει να έχουν τις ίδιες υποχρεώσεις με τους φορείς εκμετάλλευσης.

Τροπολογία 51

Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 37

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

(37) Για να ενισχυθεί η διαφάνεια και να διευκολυνθεί η επιβολή, οι φορείς εκμετάλλευσης **που δεν είναι ΜΜΕ** θα πρέπει, σε ετήσια βάση, να υποβάλλουν δημόσια έκθεση σχετικά με το σύστημα

Τροπολογία

(37) Για να ενισχυθεί η διαφάνεια και να διευκολυνθεί η επιβολή, οι φορείς εκμετάλλευσης θα πρέπει, σε ετήσια βάση, να υποβάλλουν δημόσια έκθεση σχετικά με το σύστημα δέουσας επιμέλειάς τους,

δέουσας επιμέλειάς τους, συμπεριλαμβανομένων των μέτρων που έχουν ληφθεί για την υλοποίηση των υποχρεώσεών τους.

συμπεριλαμβανομένων των μέτρων που έχουν ληφθεί για την υλοποίηση των υποχρεώσεών τους.

Τροπολογία 52

Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 38

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

(38) Θα πρέπει να εφαρμόζονται και άλλα νομοθετικά μέσα της ΕΕ που ορίζουν απαιτήσεις δέουσας επιμέλειας στην αλυσίδα αξίας όσον αφορά δυσμενείς επιπτώσεις στα ανθρώπινα δικαιώματα ή το περιβάλλον στον βαθμό που δεν υπάρχουν ειδικές διατάξεις με τον ίδιο στόχο, χαρακτήρα και αποτέλεσμα στον παρόντα κανονισμό, τα οποία μπορούν να προσαρμόζονται υπό το πρίσμα των μελλοντικών νομοθετικών τροποποιήσεων. Η ύπαρξη του παρόντος κανονισμού δεν θα πρέπει να αποκλείει την εφαρμογή άλλων νομοθετικών πράξεων της ΕΕ που θεσπίζουν απαιτήσεις σχετικά με τη δέουσα επιμέλεια στην αξιακή αλυσίδα. Όταν οι άλλες αυτές νομοθετικές πράξεις της ΕΕ προβλέπουν πιο ειδικές διατάξεις ή προσθέτουν απαιτήσεις στις διατάξεις που ορίζονται στον παρόντα κανονισμό, οι διατάξεις αυτές θα πρέπει να εφαρμόζονται σε συνδυασμό με αυτές του παρόντος κανονισμού. Επιπλέον, όταν ο παρών κανονισμός προβλέπει πιο συγκεκριμένες διατάξεις, αυτές δεν θα πρέπει να ερμηνεύονται κατά τρόπο που υπονομεύει την αποτελεσματική εφαρμογή άλλων νομοθετικών πράξεων της ΕΕ για τη δέουσα επιμέλεια, ή την επίτευξη του γενικού τους στόχου.

Τροπολογία

(38) Θα πρέπει να εφαρμόζονται και άλλα νομοθετικά μέσα της ΕΕ που ορίζουν απαιτήσεις δέουσας επιμέλειας στην αλυσίδα αξίας όσον αφορά δυσμενείς επιπτώσεις στα ανθρώπινα δικαιώματα ή το περιβάλλον, **όπως ο κανονισμός (ΕΕ) 2020/852 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου^{1α} και [η επικείμενη οδηγία για την εταιρική δέουσα επιμέλεια όσον αφορά τη βιωσιμότητα]^{1β}**, στον βαθμό που δεν υπάρχουν ειδικές διατάξεις με τον ίδιο στόχο, χαρακτήρα και αποτέλεσμα στον παρόντα κανονισμό, τα οποία μπορούν να προσαρμόζονται υπό το πρίσμα των μελλοντικών νομοθετικών τροποποιήσεων. **Ο παρών κανονισμός αποσκοπεί στη διασφάλιση της συμμόρφωσης των βασικών και παράγωγων προϊόντων με τις απαιτήσεις βιωσιμότητας και νομιμότητας. Εφαρμόζεται εκ των προτέρων, πριν από τη διάθεση ή την εξαγωγή βασικών ή παράγωγων προϊόντων από την αγορά της Ένωσης.** Η ύπαρξη του παρόντος ειδικού για βασικά προϊόντα κανονισμού δεν θα πρέπει να αποκλείει την εφαρμογή άλλων νομοθετικών πράξεων της ΕΕ που θεσπίζουν απαιτήσεις σχετικά με τη δέουσα επιμέλεια στην αξιακή αλυσίδα. Όταν οι άλλες αυτές νομοθετικές πράξεις της ΕΕ προβλέπουν πιο ειδικές διατάξεις ή προσθέτουν απαιτήσεις στις διατάξεις που ορίζονται στον παρόντα κανονισμό, οι διατάξεις αυτές θα πρέπει να εφαρμόζονται σε συνδυασμό με αυτές του παρόντος κανονισμού. Επιπλέον, όταν ο παρών

κανονισμός προβλέπει πιο συγκεκριμένες διατάξεις, αυτές δεν θα πρέπει να ερμηνεύονται κατά τρόπο που υπονομεύει την αποτελεσματική εφαρμογή άλλων νομοθετικών πράξεων της ΕΕ για τη δέουσα επιμέλεια, ή την επίτευξη του γενικού τους στόχου. **Η Επιτροπή θα πρέπει να εκδώσει σαφείς και εύληπτες κατευθυντήριες γραμμές για να βοηθήσει τους φορείς εκμετάλλευσης και τους εμπόρους, ιδίως τις ΜΜΕ, να συμμορφωθούν με τις απαιτήσεις του παρόντος κανονισμού με στόχο την ελαχιστοποίηση της διοικητικής και οικονομικής επιβάρυνσης. Οι κατευθυντήριες γραμμές θα πρέπει επίσης να στηρίζουν τους φορείς εκμετάλλευσης στην εκπλήρωση των απαιτήσεων δέουσας επιμέλειας, όταν αυτές εμπίπτουν στο πεδίο εφαρμογής άλλων επικαλυπτόμενων νομοθετικών πράξεων που καθορίζουν άλλες απαιτήσεις δέουσας επιμέλειας.**

^{1α} Κανονισμός (ΕΕ) 2020/852 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου της 18ης Ιουνίου 2020 σχετικά με τη θέσπιση πλαισίου για τη διευκόλυνση των βιώσιμων επενδύσεων και για την τροποποίηση του κανονισμού (ΕΕ) 2019/2088 (ΕΕ L 198 της 22.6.2020, σ. 13).

^{1β} COM(2022)0071 final.

Τροπολογία 53

Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 38 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

(38α) Υπάρχει άμεση σχέση μεταξύ της αποψίλωσης των δασών και της μετατροπής των οικοσυστημάτων και των παραβιάσεων των ανθρωπίνων δικαιωμάτων, ιδίως αυτών των

αυτόχθονων πληθυσμών και των τοπικών κοινοτήτων. Είναι απαραίτητο να δοθεί ιδιαίτερη προσοχή στις ανάγκες τους και στην πλήρη ένταξή τους στην εφαρμογή του παρόντος κανονισμού. Θα πρέπει να διασφαλιστεί ο πλήρης σεβασμός των διεθνών κειμένων και προτύπων, συμπεριλαμβανομένης της Διακήρυξης των Ηνωμένων Εθνών για τα Δικαιώματα των Αυτόχθονων Λαών, των εθιμικών δικαιωμάτων ιδιοκτησίας και του δικαιώματος στην ελεύθερη, εκ των προτέρων και κατόπιν ενημέρωσης συναίνεση (FPIC). Θα πρέπει επίσης να προωθηθούν τα εργασιακά δικαιώματα, όπως κατοχυρώνονται στις θεμελιώδεις συμβάσεις της Διεθνούς Οργάνωσης Εργασίας, τα δικαιώματα των γυναικών, τα δικαιώματα στην προστασία του περιβάλλοντος και το δικαίωμα υπεράσπισης των ανθρωπίνων δικαιωμάτων και του περιβάλλοντος.

Τροπολογία 54

Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 40

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

(40) Επιφορτισμένα με την ευθύνη της επιβολής του παρόντος κανονισμού θα πρέπει να είναι τα κράτη μέλη, των οποίων οι αρμόδιες αρχές θα πρέπει να είναι υποχρεωμένες να διασφαλίζουν την πλήρη συμμόρφωση με τον παρόντα κανονισμό. Η ομοιόμορφη επιβολή του παρόντος κανονισμού όσον αφορά τα σχετικά βασικά και παράγωγα προϊόντα που εισέρχονται ή εξέρχονται από την αγορά της Ένωσης μπορεί να επιτευχθεί μόνο μέσω της συστηματικής ανταλλαγής πληροφοριών και της συνεργασίας μεταξύ των αρμόδιων αρχών, των τελωνειακών αρχών και της Επιτροπής.

Τροπολογία

(40) Επιφορτισμένα με την ευθύνη της επιβολής του παρόντος κανονισμού θα πρέπει να είναι τα κράτη μέλη, των οποίων οι αρμόδιες αρχές θα πρέπει να είναι υποχρεωμένες να διασφαλίζουν την πλήρη συμμόρφωση με τον παρόντα κανονισμό. Η ομοιόμορφη επιβολή του παρόντος κανονισμού όσον αφορά τα σχετικά βασικά και παράγωγα προϊόντα που εισέρχονται ή εξέρχονται από την αγορά της Ένωσης μπορεί να επιτευχθεί μόνο μέσω της συστηματικής ανταλλαγής πληροφοριών και της συνεργασίας μεταξύ των αρμόδιων αρχών, των τελωνειακών αρχών και της Επιτροπής. ***Η Επιτροπή θα πρέπει ειδικότερα να διενεργήσει ανάλυση των ποινών που επιβάλλονται από τα κράτη μέλη και να επικοινωνήσει μαζί***

*τους προκειμένου να ενθαρρύνει την
εναρμόνιση της εφαρμογής του παρόντος
κανονισμού.*

Τροπολογία 55

**Πρόταση κανονισμού
Αιτιολογική σκέψη 40 α (νέα)**

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

(40α) Το ενδιαφερόμενο κοινό θα πρέπει να είναι σε θέση να αναλάβει δράση για να εξασφαλίσει τη συμμόρφωση με την περιβαλλοντική νομοθεσία και, κατά συνέπεια, να προστατέψει το περιβάλλον, έχοντας ως στόχο να εφαρμοστεί αποτελεσματικά ο παρών κανονισμός και να συμμορφωθούν με αυτόν οι αρμόδιες αρχές, οι φορείς εκμετάλλευσης και οι έμποροι.

Τροπολογία 56

**Πρόταση κανονισμού
Αιτιολογική σκέψη 40 β (νέα)**

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

(40β) Το δικαίωμα αποτελεσματικής προσφυγής είναι διεθνώς αναγνωρισμένο ανθρώπινο δικαίωμα, το οποίο κατοχυρώνεται στο άρθρο 8 της Οικουμενικής Διακήρυξης των Δικαιωμάτων του Ανθρώπου, στο άρθρο 9 παράγραφος 3 της Σύμβασης του Aarhus σχετικά με την πρόσβαση στις πληροφορίες, τη συμμετοχή του κοινού στη λήψη αποφάσεων και την πρόσβαση στη δικαιοσύνη για περιβαλλοντικά ζητήματα, και το άρθρο 2 παράγραφος 3 του Διεθνούς Συμφώνου για τα Ατομικά και Πολιτικά Δικαιώματα, και αποτελεί επίσης θεμελιώδες δικαίωμα της Ένωσης σύμφωνα με την έννοια του άρθρου 47 του Χάρτη των Θεμελιωδών

Δικαιωμάτων της Ευρωπαϊκής Ένωσης, και τα κράτη μέλη θα πρέπει συνεπώς να διασφαλίζουν ότι τα μέλη του κοινού που ενδιαφέρονται ή επηρεάζονται από την παραβίαση του παρόντος κανονισμού έχουν κατάλληλη πρόσβαση σε αποτελεσματική προσφυγή.

Τροπολογία 57

Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 41

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

(41) Η αποτελεσματική και αποδοτική εφαρμογή και επιβολή του παρόντος κανονισμού είναι ουσιαστικής σημασίας για την επίτευξη των στόχων του. Για τον σκοπό αυτόν, η Επιτροπή θα πρέπει να θεσπίσει και να διαχειρίζεται σύστημα πληροφοριών που θα υποστηρίζει τους φορείς εκμετάλλευσης και τις αρμόδιες αρχές κατά την υποβολή των αναγκαίων πληροφοριών όσον αφορά τα σχετικά βασικά και παράγωγα προϊόντα που διατίθενται στην αγορά, καθώς και την πρόσβαση σε αυτές τις πληροφορίες. Οι φορείς εκμετάλλευσης θα πρέπει να υποβάλλουν τις δηλώσεις δέουσας επιμέλειας στο σύστημα πληροφοριών. Στο σύστημα αυτό θα πρέπει να έχουν πρόσβαση οι αρμόδιες αρχές και οι τελωνειακές αρχές, ώστε να διευκολύνεται η εκπλήρωση των υποχρεώσεών τους βάσει του παρόντος κανονισμού. **Το σύστημα** πληροφοριών θα πρέπει επίσης να είναι **προσβάσιμο** σε ευρύτερο κοινό και τα ανωνυμοποιημένα δεδομένα να παρέχονται σε ανοικτό και μηχαναγνώσιμο μορφότυπο σύμφωνα με την πολιτική ανοικτών δεδομένων της Ένωσης.

Τροπολογία

(41) Η αποτελεσματική και αποδοτική εφαρμογή και επιβολή του παρόντος κανονισμού είναι ουσιαστικής σημασίας για την επίτευξη των στόχων του. Για τον σκοπό αυτόν, η Επιτροπή θα πρέπει να θεσπίσει και να διαχειρίζεται σύστημα πληροφοριών που θα υποστηρίζει τους φορείς εκμετάλλευσης και τις αρμόδιες αρχές κατά την υποβολή των αναγκαίων πληροφοριών όσον αφορά τα σχετικά βασικά και παράγωγα προϊόντα που διατίθενται στην αγορά, καθώς και την πρόσβαση σε αυτές τις πληροφορίες. Οι φορείς εκμετάλλευσης θα πρέπει να υποβάλλουν τις δηλώσεις δέουσας επιμέλειας στο σύστημα πληροφοριών. Στο σύστημα αυτό θα πρέπει να έχουν πρόσβαση οι αρμόδιες αρχές και οι τελωνειακές αρχές, ώστε να διευκολύνεται η εκπλήρωση των υποχρεώσεών τους βάσει του παρόντος κανονισμού **και θα πρέπει να προβλέπεται η διευκόλυνση της διαβίβασης πληροφοριών μεταξύ κρατών μελών, αρμόδιων αρχών και τελωνειακών αρχών. Τα μη εμπορικά ευαίσθητα δεδομένα** θα πρέπει επίσης να είναι **προσβάσιμα** σε ευρύτερο κοινό και τα ανωνυμοποιημένα δεδομένα, **εκτός από τις πληροφορίες που αφορούν τον κατάλογο μη συμμορφούμενων φορέων εκμετάλλευσης και εμπόρων**, να παρέχονται σε ανοικτό και μηχαναγνώσιμο μορφότυπο σύμφωνα με την πολιτική

Τροπολογία 58

Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 42

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

(42) Για τα σχετικά βασικά προϊόντα που εισέρχονται ή εξέρχονται από την αγορά της Ένωσης, οι αρμόδιες αρχές είναι επιφορτισμένες με την επαλήθευση της συμμόρφωσης των σχετικών βασικών και παράγωγων προϊόντων με τις υποχρεώσεις βάσει του παρόντος κανονισμού, ενώ ο ρόλος των τελωνείων είναι να διασφαλίζουν ότι στην τελωνειακή διασάφηση γίνεται αναφορά στη δήλωση δέουσας επιμέλειας, κατά περίπτωση, και, επιπλέον, αφού τεθεί σε εφαρμογή η ηλεκτρονική διεπαφή για την ανταλλαγή πληροφοριών μεταξύ των τελωνειακών και των αρμόδιων αρχών, να ελέγχουν την κατάσταση της δήλωσης δέουσας επιμέλειας έπειτα από την αρχική ανάλυση κινδύνου που διενεργείται από τις αρμόδιες αρχές στο σύστημα πληροφοριών και να ενεργούν αναλόγως (δηλ. να αναστέλλουν ή να αρνούνται ένα βασικό ή παράγωγο προϊόν, εάν αυτό τους ζητηθεί μέσω της κατάστασης στο σύστημα πληροφοριών). Η συγκεκριμένη οργάνωση ελέγχων απορρίπτει την εφαρμογή του κεφαλαίου VII του κανονισμού (ΕΕ) 2019/1020 όσον αφορά την εφαρμογή και επιβολή του παρόντος κανονισμού.

Τροπολογία 59

Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 42 α (νέα)

Τροπολογία

(42) Για τα σχετικά βασικά **και παράγωγα** προϊόντα που εισέρχονται ή εξέρχονται από την αγορά της Ένωσης, οι αρμόδιες αρχές είναι επιφορτισμένες με την επαλήθευση της συμμόρφωσης των σχετικών βασικών και παράγωγων προϊόντων με τις υποχρεώσεις βάσει του παρόντος κανονισμού **δυνάμει, μεταξύ άλλων, των δηλώσεων δέουσας επιμέλειας που υποβάλλονται από τους φορείς εκμετάλλευσης**, ενώ ο ρόλος των τελωνείων είναι να διασφαλίζουν ότι στην τελωνειακή διασάφηση γίνεται αναφορά στη δήλωση δέουσας επιμέλειας, κατά περίπτωση, και, επιπλέον, αφού τεθεί σε εφαρμογή η ηλεκτρονική διεπαφή για την ανταλλαγή πληροφοριών μεταξύ των τελωνειακών και των αρμόδιων αρχών, να ελέγχουν την κατάσταση της δήλωσης δέουσας επιμέλειας έπειτα από την αρχική ανάλυση κινδύνου που διενεργείται από τις αρμόδιες αρχές στο σύστημα πληροφοριών και να ενεργούν αναλόγως (δηλ. να αναστέλλουν ή να αρνούνται ένα βασικό ή παράγωγο προϊόν, εάν αυτό τους ζητηθεί μέσω της κατάστασης στο σύστημα πληροφοριών). Η συγκεκριμένη οργάνωση ελέγχων απορρίπτει την εφαρμογή του κεφαλαίου VII του κανονισμού (ΕΕ) 2019/1020 όσον αφορά την εφαρμογή και επιβολή του παρόντος κανονισμού.

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

(42α) *Οι έλεγχοι που διενεργούνται από τις αρμόδιες αρχές θα πρέπει να διενεργούνται κατά τρόπο που να προκαλεί τη μικρότερη δυνατή διαταραχή στο εμπόριο και στις δραστηριότητες των φορέων εκμετάλλευσης και των εμπόρων.*

Τροπολογία 60

**Πρόταση κανονισμού
Αιτιολογική σκέψη 43 α (νέα)**

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

(43α) *Η Επιτροπή θα πρέπει να εξασφαλίσει κατάλληλους και επαρκείς χρηματοδοτικούς πόρους, μεταξύ άλλων ειδικά για τεχνική υποστήριξη, μεταξύ άλλων μέσω του Μηχανισμού Γειτονίας, Ανάπτυξης και Διεθνούς Συνεργασίας — Η Ευρώπη στον κόσμο, ώστε να βοηθήσει τις χώρες εταίρους να συμμορφωθούν με τις απαιτήσεις που θεσπίζονται με τον παρόντα κανονισμό. Οι πόροι αυτοί θα πρέπει να είναι ήδη διαθέσιμοι πριν από την έναρξη ισχύος του παρόντος κανονισμού και την πλήρη εφαρμογή του, ώστε να ενισχυθούν οι ικανότητες προσαρμογής των κοινοτήτων που επηρεάζονται, με ιδιαίτερη προσοχή στους μικροκαλλιεργητές.*

Τροπολογία 61

**Πρόταση κανονισμού
Αιτιολογική σκέψη 45**

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

(45) Προκειμένου να βελτιστοποιηθεί και να αποφορτιστεί η διαδικασία ελέγχου των σχετικών βασικών και παράγωγων προϊόντων που εισέρχονται ή εξέρχονται από την αγορά της Ένωσης, είναι αναγκαίο

(45) Προκειμένου να βελτιστοποιηθεί και να αποφορτιστεί η διαδικασία ελέγχου των σχετικών βασικών και παράγωγων προϊόντων που εισέρχονται ή εξέρχονται από την αγορά της Ένωσης, είναι αναγκαίο

να δημιουργηθούν ηλεκτρονικές διεπαφές που να επιτρέπουν την αυτόματη μεταφορά δεδομένων μεταξύ των τελωνειακών συστημάτων και του συστήματος πληροφοριών των αρμόδιων αρχών. Το περιβάλλον ενιαίας θυρίδας της ΕΕ για τα τελωνεία είναι ο φυσικός υποψήφιος για την υποστήριξη τέτοιου είδους μεταφορών δεδομένων. Οι διεπαφές θα πρέπει να είναι ιδιαίτερα αυτοματοποιημένες και εύχρηστες, **ενώ θα πρέπει να περιοριστεί ο πρόσθετος φόρτος** για τις τελωνειακές αρχές. Επιπλέον, ενόψει των περιορισμένων διαφορών μεταξύ των δεδομένων που πρέπει να δηλωθούν στην τελωνειακή διασάφηση και στη δήλωση δέουσας επιμέλειας, αντίστοιχα, είναι σκόπιμο να προταθεί επίσης μια προσέγγιση «από τις επιχειρήσεις προς το κράτος», σύμφωνα με την οποία **οι έμποροι και** οι οικονομικοί φορείς θα κοινοποιούν τη δήλωση δέουσας επιμέλειας σχετικού βασικού ή παράγωγου προϊόντος μέσω του εθνικού περιβάλλοντος ενιαίας θυρίδας για τα τελωνεία και η δήλωση αυτή θα διαβιβάζεται αυτόματα στο σύστημα πληροφοριών που χρησιμοποιείται από τις αρμόδιες αρχές. Οι τελωνειακές και οι αρμόδιες αρχές θα πρέπει να συμβάλλουν στον καθορισμό των δεδομένων που διαβιβάζονται, καθώς και οποιασδήποτε άλλης τεχνικής απαίτησης.

να δημιουργηθούν **διαλειτουργικές** ηλεκτρονικές διεπαφές που να επιτρέπουν την αυτόματη μεταφορά δεδομένων μεταξύ των τελωνειακών συστημάτων και του συστήματος πληροφοριών των αρμόδιων αρχών. Το περιβάλλον ενιαίας θυρίδας της ΕΕ για τα τελωνεία είναι ο φυσικός υποψήφιος για την υποστήριξη τέτοιου είδους μεταφορών δεδομένων. Οι διεπαφές θα πρέπει να είναι ιδιαίτερα αυτοματοποιημένες και εύχρηστες, **να διευκολύνουν τις διαδικασίες** για τις τελωνειακές αρχές **και να περιορίζουν το κόστος και την επιβάρυνση για τους φορείς εκμετάλλευσης**. Επιπλέον, ενόψει των περιορισμένων διαφορών μεταξύ των δεδομένων που πρέπει να δηλωθούν στην τελωνειακή διασάφηση και στη δήλωση δέουσας επιμέλειας, αντίστοιχα, είναι σκόπιμο να προταθεί επίσης μια προσέγγιση «από τις επιχειρήσεις προς το κράτος», σύμφωνα με την οποία οι οικονομικοί φορείς θα κοινοποιούν τη δήλωση δέουσας επιμέλειας σχετικού βασικού ή παράγωγου προϊόντος μέσω του εθνικού περιβάλλοντος ενιαίας θυρίδας για τα τελωνεία και η δήλωση αυτή θα διαβιβάζεται αυτόματα στο σύστημα πληροφοριών που χρησιμοποιείται από τις αρμόδιες αρχές. Οι τελωνειακές και οι αρμόδιες αρχές θα πρέπει να συμβάλλουν στον καθορισμό των δεδομένων που διαβιβάζονται, καθώς και οποιασδήποτε άλλης τεχνικής απαίτησης.

Τροπολογία 62

Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 46

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

(46) Ο κίνδυνος διάθεσης στην αγορά της Ένωσης μη συμμορφούμενων βασικών και παράγωγων προϊόντων ποικίλλει ανάλογα με το εκάστοτε βασικό και παράγωγο προϊόν, καθώς και με τη χώρα προέλευσης και παραγωγής του. Οι φορείς

Τροπολογία

(46) Ο κίνδυνος διάθεσης στην αγορά της Ένωσης μη συμμορφούμενων βασικών και παράγωγων προϊόντων ποικίλλει ανάλογα με το εκάστοτε βασικό και παράγωγο προϊόν, καθώς και με τη χώρα προέλευσης και παραγωγής του **ή**

εκμετάλλευσης που προμηθεύονται βασικά και παράγωγα προϊόντα από χώρες ή τμήματα αυτών που παρουσιάζουν χαμηλό κίνδυνο καλλιέργειας, υλοτόμησης ή παραγωγής σχετικών βασικών προϊόντων, κατά παράβαση του παρόντος κανονισμού θα πρέπει να υπόκεινται σε λιγότερες υποχρεώσεις, κάτι που θα μείωνε το κόστος συμμόρφωσης και τον διοικητικό φόρτο. Τα βασικά και παράγωγα προϊόντα από χώρες υψηλού κινδύνου, ή τμήματα αυτών, θα πρέπει να υπόκεινται σε ενισχυμένο έλεγχο από τις αρμόδιες αρχές.

τμημάτων αυτής. Οι φορείς εκμετάλλευσης που προμηθεύονται βασικά και παράγωγα προϊόντα από χώρες ή τμήματα αυτών που παρουσιάζουν χαμηλό κίνδυνο καλλιέργειας, υλοτόμησης ή παραγωγής σχετικών βασικών προϊόντων, κατά παράβαση του παρόντος κανονισμού θα πρέπει να υπόκεινται σε λιγότερες υποχρεώσεις, κάτι που θα μείωνε το κόστος συμμόρφωσης και τον διοικητικό φόρτο, **εκτός εάν ο φορέας εκμετάλλευσης γνωρίζει ή θεωρεί εύλογα ότι υπάρχουν κίνδυνοι μη συμμόρφωσης με τον παρόντα κανονισμό. Όταν μια αρμόδια αρχή ενημερώνεται σχετικά με κίνδυνο καταστρατήγησης των απαιτήσεων του παρόντος κανονισμού, για παράδειγμα στην περίπτωση που ένα σχετικό βασικό ή παράγωγο προϊόν που παράγεται σε χώρα υψηλού κινδύνου στη συνέχεια μεταποιείται σε χώρα χαμηλού κινδύνου ή εξάγεται στην Ένωση από χώρα χαμηλού κινδύνου, και η τελωνειακή διασάφηση ή η δήλωση δέουσας επιμέλειας δείχνουν ότι το βασικό ή παράγωγο προϊόν έχει παραχθεί σε χώρα χαμηλού κινδύνου, θα πρέπει η εν λόγω αρχή να εξακριβώνει μέσω περαιτέρω ελέγχων την ύπαρξη τυχόν μη συμμόρφωσης και, κατά περίπτωση, να λαμβάνει κατάλληλα μέτρα, όπως η κατάσχεση και η αναστολή της διάθεσης του βασικού ή παράγωγου προϊόντος στην αγορά, καθώς και να πραγματοποιεί περαιτέρω ελέγχους.** Τα βασικά και παράγωγα προϊόντα από χώρες υψηλού κινδύνου, ή τμήματα αυτών, θα πρέπει να υπόκεινται σε ενισχυμένο έλεγχο από τις αρμόδιες αρχές.

Τροπολογία 63

Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 47

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

(47) Για τον λόγο αυτό, η Επιτροπή θα

RR\1261086EL.docx

Τροπολογία

(47) Για τον λόγο αυτό, η Επιτροπή θα

55/371

PE729.953v04-00

πρέπει να αξιολογήσει τον κίνδυνο αποψίλωσης και υποβάθμισης των δασών σε επίπεδο χώρας ή τμημάτων αυτής με βάση μια σειρά κριτηρίων που αντικατοπτρίζουν τόσο ποσοτικά, αντικειμενικά και διεθνώς αναγνωρισμένα δεδομένα, όσο και ενδείξεις ότι οι χώρες συμμετέχουν ενεργά στη καταπολέμηση της αποψίλωσης και υποβάθμισης των δασών. Αυτές οι πληροφορίες συγκριτικής αξιολόγησης αναμένεται ότι θα διευκολύνουν τους φορείς εκμετάλλευσης στην Ένωση να επιδεικνύουν δέουσα επιμέλεια και τις αρμόδιες αρχές να παρακολουθούν και να επιβάλλουν τη συμμόρφωση, παρέχοντας παράλληλα κίνητρο στις χώρες παραγωγής να ενισχύσουν τη βιωσιμότητα των συστημάτων γεωργικής παραγωγής τους και να μειώσουν τον αντίκτυπό τους στην αποψίλωση των δασών. Αυτό θα βοηθήσει να καταστούν οι αλυσίδες εφοδιασμού πιο διαφανείς και βιώσιμες. Το εν λόγω σύστημα συγκριτικής αξιολόγησης θα πρέπει να βασίζεται στην ταξινόμηση των χωρών σε τρία επίπεδα: χαμηλού, συνήθους ή υψηλού κινδύνου. Για να διασφαλιστεί η κατάλληλη διαφάνεια και σαφήνεια, η Επιτροπή θα πρέπει ιδίως να δημοσιοποιεί τα δεδομένα που χρησιμοποιούνται για τη συγκριτική αξιολόγηση, τους λόγους για την προτεινόμενη αλλαγή ταξινόμησης και την απάντηση της οικείας χώρας. Για τα σχετικά βασικά και παράγωγα προϊόντα από χώρες χαμηλού κινδύνου ή τμήματα χωρών που προσδιορίζονται ως χαμηλού κινδύνου, θα πρέπει να επιτρέπεται στους φορείς εκμετάλλευσης να εφαρμόζουν απλουστευμένη δέουσα επιμέλεια, ενώ οι αρμόδιες αρχές θα πρέπει να υποχρεούνται να εφαρμόζουν ενισχυμένο έλεγχο στα σχετικά βασικά και παράγωγα προϊόντα από χώρες υψηλού κινδύνου ή τμήματα χωρών που χαρακτηρίζονται ως υψηλού κινδύνου. Θα πρέπει να ανατεθεί στην Επιτροπή η εξουσία να θεσπίζει εκτελεστικά μέτρα για τον καθορισμό των χωρών ή τμημάτων αυτών που

πρέπει να αξιολογήσει τον κίνδυνο αποψίλωσης και υποβάθμισης των δασών, **καθώς και δασικής μετατροπής**, σε επίπεδο χώρας ή τμημάτων αυτής με βάση μια σειρά κριτηρίων που αντικατοπτρίζουν τόσο ποσοτικά, αντικειμενικά και διεθνώς αναγνωρισμένα δεδομένα, όσο και ενδείξεις ότι οι χώρες συμμετέχουν ενεργά στη καταπολέμηση της αποψίλωσης και υποβάθμισης των δασών, **καθώς και της δασικής μετατροπής, όπως και στην προώθηση των δικαιωμάτων των αυτόχθονων πληθυσμών και των τοπικών κοινοτήτων**. Αυτές οι πληροφορίες συγκριτικής αξιολόγησης αναμένεται ότι θα διευκολύνουν τους φορείς εκμετάλλευσης στην Ένωση να επιδεικνύουν δέουσα επιμέλεια και τις αρμόδιες αρχές να παρακολουθούν και να επιβάλλουν τη συμμόρφωση, παρέχοντας παράλληλα κίνητρο στις χώρες παραγωγής να ενισχύσουν τη βιωσιμότητα των συστημάτων γεωργικής παραγωγής τους και να μειώσουν τον αντίκτυπό τους στην αποψίλωση των δασών. Αυτό θα βοηθήσει να καταστούν οι αλυσίδες εφοδιασμού πιο διαφανείς και βιώσιμες. Το εν λόγω σύστημα συγκριτικής αξιολόγησης θα πρέπει να βασίζεται στην ταξινόμηση των χωρών σε τρία επίπεδα: χαμηλού, συνήθους ή υψηλού κινδύνου. Για να διασφαλιστεί η κατάλληλη διαφάνεια και σαφήνεια, η Επιτροπή θα πρέπει ιδίως να δημοσιοποιεί τα δεδομένα που χρησιμοποιούνται για τη συγκριτική αξιολόγηση, τους λόγους για την προτεινόμενη αλλαγή ταξινόμησης και την απάντηση της οικείας χώρας. Για τα σχετικά βασικά και παράγωγα προϊόντα από χώρες χαμηλού κινδύνου ή τμήματα χωρών που προσδιορίζονται ως χαμηλού κινδύνου, θα πρέπει να επιτρέπεται στους φορείς εκμετάλλευσης να εφαρμόζουν απλουστευμένη δέουσα επιμέλεια, ενώ οι αρμόδιες αρχές θα πρέπει να υποχρεούνται να εφαρμόζουν ενισχυμένο έλεγχο στα σχετικά βασικά και παράγωγα προϊόντα από χώρες υψηλού κινδύνου ή τμήματα χωρών που χαρακτηρίζονται ως υψηλού

παρουσιάζουν χαμηλό ή υψηλό κίνδυνο παραγωγής σχετικών βασικών και παράγωγων προϊόντων που δεν συμμορφώνονται με τον παρόντα κανονισμό.

κινδύνου. Θα πρέπει να ανατεθεί στην Επιτροπή η εξουσία να θεσπίζει εκτελεστικά μέτρα για τον καθορισμό των χωρών ή τμημάτων αυτών που παρουσιάζουν χαμηλό ή υψηλό κίνδυνο παραγωγής σχετικών βασικών και παράγωγων προϊόντων που δεν συμμορφώνονται με τον παρόντα κανονισμό.

Τροπολογία 64

Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 47 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

(47α) Για να διασφαλιστεί ότι ο παρών κανονισμός δεν δημιουργεί περιττούς περιορισμούς στο εμπόριο, η Επιτροπή θα πρέπει να συνεργάζεται με τις χώρες οι οποίες έχουν προσδιοριστεί ως χώρες που παρουσιάζουν συνήθη ή υψηλό κίνδυνο, καθώς και με τα σχετικά ενδιαφερόμενα μέρη στις χώρες αυτές, με στόχο τη μείωση του επιπέδου κινδύνου.

Τροπολογία 65

Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 48

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

(48) Οι αρμόδιες αρχές θα πρέπει να διεξάγουν τακτικούς ελέγχους των φορέων εκμετάλλευσης και των εμπόρων για να διαπιστώνουν κατά πόσον όντως εκπληρώνουν τις υποχρεώσεις που καθορίζονται στον παρόντα κανονισμό. Επιπλέον, οι αρμόδιες αρχές θα πρέπει επίσης να διεξάγουν ελέγχους μετά την παραλαβή ή βάσει σχετικών πληροφοριών, συμπεριλαμβανομένων βάσιμων ανησυχιών από τρίτα μέρη. Για την ολοκληρωμένη κάλυψη των σχετικών

(48) Οι αρμόδιες αρχές θα πρέπει να διεξάγουν τακτικούς ελέγχους των φορέων εκμετάλλευσης και των εμπόρων για να διαπιστώνουν κατά πόσον όντως εκπληρώνουν τις υποχρεώσεις που καθορίζονται στον παρόντα κανονισμό. Επιπλέον, οι αρμόδιες αρχές θα πρέπει επίσης να διεξάγουν ελέγχους μετά την παραλαβή ή βάσει σχετικών πληροφοριών, συμπεριλαμβανομένων βάσιμων ανησυχιών από τρίτα μέρη. Για την ολοκληρωμένη κάλυψη των σχετικών

βασικών και παράγωγων προϊόντων, των αντίστοιχων φορέων εκμετάλλευσης και εμπορών και του όγκου του μεριδίου τους σε βασικά και παράγωγα προϊόντα, θα πρέπει να εφαρμόζεται διττή προσέγγιση. Ως εκ τούτου, οι αρμόδιες αρχές θα πρέπει να υποχρεούνται να ελέγχουν ένα ορισμένο ποσοστό φορέων εκμετάλλευσης και εμπορών και, παράλληλα, να καλύπτουν ένα συγκεκριμένο ποσοστό σχετικών βασικών και παράγωγων προϊόντων. Τα ποσοστά αυτά θα πρέπει να είναι υψηλότερα για τα σχετικά βασικά και παράγωγα προϊόντα από χώρες υψηλού κινδύνου ή τμήματα αυτών.

βασικών και παράγωγων προϊόντων, των αντίστοιχων φορέων εκμετάλλευσης και εμπορών και του όγκου του μεριδίου τους σε βασικά και παράγωγα προϊόντα, θα πρέπει να εφαρμόζεται διττή προσέγγιση. Ως εκ τούτου, οι αρμόδιες αρχές θα πρέπει να υποχρεούνται να ελέγχουν ένα ορισμένο ποσοστό φορέων εκμετάλλευσης και εμπορών και, παράλληλα, να καλύπτουν ένα συγκεκριμένο ποσοστό σχετικών βασικών και παράγωγων προϊόντων. Τα ποσοστά αυτά θα πρέπει να είναι υψηλότερα για τα σχετικά βασικά και παράγωγα προϊόντα από χώρες υψηλού κινδύνου ή τμήματα αυτών, **ενώ μπορούν να είναι χαμηλότερα για χώρες χαμηλού κινδύνου ή τμήματα αυτών.**

Τροπολογία 66

Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 49

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

(49) Οι έλεγχοι των φορέων εκμετάλλευσης και των εμπορών από τις αρμόδιες αρχές θα πρέπει να καλύπτουν τα συστήματα δέουσας επιμέλειας και τη συμμόρφωση των σχετικών βασικών και παράγωγων προϊόντων με τις διατάξεις του παρόντος κανονισμού. Οι έλεγχοι θα πρέπει να βασίζονται σε σχέδιο ελέγχων βάσει κινδύνου. Το σχέδιο θα πρέπει να περιέχει κριτήρια κινδύνου που επιτρέπουν στις αρμόδιες αρχές να διενεργούν ανάλυση κινδύνου των δηλώσεων δέουσας επιμέλειας που υποβάλλονται από φορείς εκμετάλλευσης και εμπορους. Τα κριτήρια κινδύνου θα πρέπει να λαμβάνουν υπόψη τον κίνδυνο αποψίλωσης των δασών που συνδέεται με σχετικά βασικά και παράγωγα προϊόντα στη χώρα παραγωγής, το ιστορικό συμμόρφωσης των φορέων εκμετάλλευσης και των εμπορών με τις υποχρεώσεις του παρόντος κανονισμού, καθώς και κάθε άλλη σχετική πληροφορία που διαθέτουν οι αρμόδιες αρχές. Η

Τροπολογία

(49) Οι έλεγχοι των φορέων εκμετάλλευσης και των εμπορών από τις αρμόδιες αρχές θα πρέπει να καλύπτουν τα συστήματα δέουσας επιμέλειας και τη συμμόρφωση των σχετικών βασικών και παράγωγων προϊόντων με τις διατάξεις του παρόντος κανονισμού. Οι έλεγχοι θα πρέπει να βασίζονται σε σχέδιο ελέγχων βάσει κινδύνου. Το σχέδιο θα πρέπει να περιέχει κριτήρια κινδύνου που επιτρέπουν στις αρμόδιες αρχές να διενεργούν ανάλυση κινδύνου των δηλώσεων δέουσας επιμέλειας που υποβάλλονται από φορείς εκμετάλλευσης και εμπορους. Τα κριτήρια κινδύνου θα πρέπει να λαμβάνουν υπόψη τον κίνδυνο αποψίλωσης των δασών που συνδέεται με σχετικά βασικά και παράγωγα προϊόντα στη χώρα παραγωγής, το ιστορικό συμμόρφωσης των φορέων εκμετάλλευσης και των εμπορών με τις υποχρεώσεις του παρόντος κανονισμού, καθώς και κάθε άλλη σχετική πληροφορία που διαθέτουν οι αρμόδιες αρχές. Η

ανάλυση κινδύνου των δηλώσεων δέουσας επιμέλειας θα πρέπει να παρέχει στις αρμόδιες αρχές τη δυνατότητα προσδιορισμού της ταυτότητας των φορέων εκμετάλλευσης, των εμπόρων και των σχετικών βασικών και παράγωγων προϊόντων που πρέπει να ελεγχθούν και θα πρέπει να πραγματοποιείται με τη χρήση ηλεκτρονικών τεχνικών επεξεργασίας δεδομένων στο σύστημα πληροφοριών που συλλέγει τις δηλώσεις δέουσας επιμέλειας.

ανάλυση κινδύνου των δηλώσεων δέουσας επιμέλειας θα πρέπει να παρέχει στις αρμόδιες αρχές τη δυνατότητα προσδιορισμού της ταυτότητας των φορέων εκμετάλλευσης, των εμπόρων και των σχετικών βασικών και παράγωγων προϊόντων που πρέπει να ελεγχθούν και θα πρέπει να πραγματοποιείται με τη χρήση ηλεκτρονικών τεχνικών επεξεργασίας δεδομένων στο σύστημα πληροφοριών που συλλέγει τις δηλώσεις δέουσας επιμέλειας. **Όπου είναι αναγκαίο και τεχνικά εφικτό, οι αρμόδιες αρχές —σε στενή συνεργασία με τις αρχές τρίτων χωρών— θα πρέπει επίσης να διενεργούν επιτόπιους ελέγχους.**

Τροπολογία 67

Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 50

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

(50) Σε περίπτωση που από την ανάλυση κινδύνου των δηλώσεων δέουσας επιμέλειας προκύπτει υψηλός κίνδυνος μη συμμόρφωσης συγκεκριμένων σχετικών βασικών και παράγωγων προϊόντων, οι αρμόδιες αρχές θα πρέπει να μπορούν να λαμβάνουν άμεσα προσωρινά μέτρα για να αποτρέπουν τη διάθεση ή τη διαθεσιμότητά τους στην αγορά της Ένωσης. Στην περίπτωση που τα εν λόγω σχετικά βασικά και παράγωγα προϊόντα εισέρχονται ή εξέρχονται από την αγορά της Ένωσης, οι αρμόδιες αρχές θα πρέπει να ζητούν από τις τελωνειακές αρχές την αναστολή της θέσης τους σε ελεύθερη κυκλοφορία ή της εξαγωγής τους, ώστε οι αρμόδιες αρχές να μπορούν διενεργήσουν τους απαραίτητους ελέγχους. Το αίτημα αυτό θα πρέπει να κοινοποιείται μέσω του συστήματος διεπαφής μεταξύ τελωνειακών και αρμόδιων αρχών. Η αναστολή της διάθεσης ή της διαθεσιμότητας στην αγορά της Ένωσης, της θέσης σε ελεύθερη κυκλοφορία ή της εξαγωγής θα πρέπει να περιορίζεται σε **τρεις** εργάσιμες ημέρες,

Τροπολογία

(50) Σε περίπτωση που από την ανάλυση κινδύνου των δηλώσεων δέουσας επιμέλειας προκύπτει υψηλός κίνδυνος μη συμμόρφωσης συγκεκριμένων σχετικών βασικών και παράγωγων προϊόντων, οι αρμόδιες αρχές θα πρέπει να μπορούν να λαμβάνουν άμεσα προσωρινά μέτρα για να αποτρέπουν τη διάθεση ή τη διαθεσιμότητά τους στην αγορά της Ένωσης **ή την εξαγωγή τους από την Ένωση**. Στην περίπτωση που τα εν λόγω σχετικά βασικά και παράγωγα προϊόντα εισέρχονται ή εξέρχονται από την αγορά της Ένωσης, οι αρμόδιες αρχές θα πρέπει να ζητούν από τις τελωνειακές αρχές την αναστολή της θέσης τους σε ελεύθερη κυκλοφορία ή της εξαγωγής τους, ώστε οι αρμόδιες αρχές να μπορούν διενεργήσουν τους απαραίτητους ελέγχους. Το αίτημα αυτό θα πρέπει να κοινοποιείται μέσω του συστήματος διεπαφής μεταξύ τελωνειακών και αρμόδιων αρχών. Η αναστολή της διάθεσης ή της διαθεσιμότητας στην αγορά της Ένωσης, της θέσης σε ελεύθερη κυκλοφορία ή της εξαγωγής θα πρέπει να

εκτός εάν οι αρμόδιες αρχές χρειάζονται επιπλέον χρόνο για να αξιολογήσουν τη συμμόρφωση των σχετικών βασικών και παράγωγων προϊόντων με τον παρόντα κανονισμό. Στην περίπτωση αυτή, οι αρμόδιες αρχές θα πρέπει να λαμβάνουν πρόσθετα προσωρινά μέτρα για την παράταση της περιόδου αναστολής ή να ζητούν την παράταση αυτή από τις τελωνειακές αρχές στην περίπτωση σχετικών βασικών ή παράγωγων προϊόντων που εισέρχονται ή εξέρχονται από την αγορά της Ένωσης.

περιορίζεται σε **πέντε** εργάσιμες ημέρες, **ή σε 72 ώρες για νοπιά βασικά και παράγωγα προϊόντα που διατρέχουν κίνδυνο αλλοίωσης**, εκτός εάν οι αρμόδιες αρχές χρειάζονται επιπλέον χρόνο για να αξιολογήσουν τη συμμόρφωση των σχετικών βασικών και παράγωγων προϊόντων με τον παρόντα κανονισμό. Στην περίπτωση αυτή, οι αρμόδιες αρχές θα πρέπει να λαμβάνουν πρόσθετα προσωρινά μέτρα για την παράταση της περιόδου αναστολής ή να ζητούν την παράταση αυτή από τις τελωνειακές αρχές στην περίπτωση σχετικών βασικών ή παράγωγων προϊόντων που εισέρχονται ή εξέρχονται από την αγορά της Ένωσης.

Τροπολογία 68

Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 50 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

(50α) Οι φορείς εκμετάλλευσης θα πρέπει να στηρίζουν τη συμμόρφωση των προμηθευτών τους που είναι μικροκαλλιεργητές με τον παρόντα κανονισμό, μεταξύ άλλων μέσω επενδύσεων και ανάπτυξης ικανοτήτων, καθώς και μέσω μηχανισμών τιμολόγησης που επιτρέπουν την εξασφάλιση εισοδήματος διαβίωσης για τους παραγωγούς από τους οποίους προμηθεύονται προϊόντα.

Τροπολογία 69

Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 51

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

(51) Το σχέδιο ελέγχων θα πρέπει να επικαιροποιείται τακτικά βάσει των αποτελεσμάτων της εφαρμογής του. Όσοι φορείς εκμετάλλευσης παρουσιάζουν

(51) Το σχέδιο ελέγχων θα πρέπει να επικαιροποιείται τακτικά βάσει των αποτελεσμάτων της εφαρμογής του. Όσοι φορείς εκμετάλλευσης παρουσιάζουν

σταθερό ιστορικό συμμόρφωσης, **θα πρέπει** να υπόκεινται σε μειωμένη συχνότητα ελέγχων.

σταθερό ιστορικό συμμόρφωσης **ενδέχεται** να υπόκεινται σε μειωμένη συχνότητα ελέγχων.

Τροπολογία 70

Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 51 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

(51α) Η Επιτροπή θα πρέπει να εξουσιοδοτείται, εάν έχει λόγους να πιστεύει ότι ένα κράτος μέλος δεν διενεργεί επαρκείς ελέγχους για να διασφαλίσει την επιβολή του παρόντος κανονισμού, να εισάγει αλλαγές σε διάλογο με το συγκεκριμένο κράτος μέλος στο σχέδιο ελέγχων στο εν λόγω κράτος μέλος για τη διόρθωση της κατάστασης.

Τροπολογία 71

Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 52

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

(52) Για να διασφαλιστεί η εφαρμογή και η αποτελεσματική επιβολή του παρόντος κανονισμού, τα κράτη μέλη θα πρέπει να έχουν την εξουσία να αποσύρουν και να ανακαλούν μη συμμορφούμενα σχετικά βασικά και παράγωγα προϊόντα και να λαμβάνουν τα κατάλληλα διορθωτικά μέτρα. Θα πρέπει επίσης να εξασφαλίζουν ότι τυχόν παραβάσεις του παρόντος κανονισμού από φορείς εκμετάλλευσης και εμπόρους θα επισύρουν αποτελεσματικές, αναλογικές και αποτρεπτικές κυρώσεις.

(52) Για να διασφαλιστεί η εφαρμογή και η αποτελεσματική επιβολή του παρόντος κανονισμού, τα κράτη μέλη θα πρέπει να έχουν την εξουσία να αποσύρουν και να ανακαλούν μη συμμορφούμενα σχετικά βασικά και παράγωγα προϊόντα και να λαμβάνουν τα κατάλληλα διορθωτικά μέτρα. Θα πρέπει επίσης να εξασφαλίζουν ότι τυχόν παραβάσεις του παρόντος κανονισμού από φορείς εκμετάλλευσης και εμπόρους θα επισύρουν αποτελεσματικές, αναλογικές και αποτρεπτικές κυρώσεις **και ότι οι φορείς που δεν συμμορφώνονται με τις υποχρεώσεις στο πλαίσιο του παρόντος κανονισμού ευθύνονται και υποχρεούνται να αποζημιώνουν τις ζημιές που θα είχαν αποφευχθεί με την άσκηση δέουσας**

επιμέλειας.

Τροπολογία 72

Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 52 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

(52α) Η Επιτροπή θα πρέπει να δημοσιεύει τα ονόματα των φορέων εκμετάλλευσης και των εμπόρων που παραβιάζουν τον παρόντα κανονισμό. Αυτό θα μπορούσε να βοηθήσει άλλους φορείς εκμετάλλευσης και εμπόρους στις εκτιμήσεις κινδύνου που διενεργούν και να αυξήσει την πίεση από τους καταναλωτές και την κοινωνία των πολιτών στους μη συμμορφούμενους φορείς εκμετάλλευσης και εμπόρους να προμηθεύονται προϊόντα από αλυσίδες εφοδιασμού μηδενικής αποψίλωσης.

Τροπολογία 73

Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 53

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

(53) Λαμβάνοντας υπόψη τον διεθνή χαρακτήρα της αποψίλωσης και της υποβάθμισης των δασών και του συναφούς εμπορίου, οι αρμόδιες αρχές θα πρέπει να συνεργάζονται μεταξύ τους, με τις τελωνειακές αρχές των κρατών μελών, με την Επιτροπή, καθώς και με τις διοικητικές αρχές τρίτων χωρών. Οι αρμόδιες αρχές θα πρέπει επίσης να συνεργάζονται με τις αρμόδιες αρχές για την εποπτεία και την επιβολή άλλων νομοθετικών πράξεων της ΕΕ που ορίζουν απαιτήσεις δέουσας επιμέλειας στην αξιακή αλυσίδα όσον αφορά τις δυσμενείς επιπτώσεις στα ανθρώπινα δικαιώματα ή στο περιβάλλον.

(53) Λαμβάνοντας υπόψη τον διεθνή χαρακτήρα της αποψίλωσης και της υποβάθμισης των δασών, **καθώς και της δασικής μετατροπής**, και του συναφούς εμπορίου, οι αρμόδιες αρχές θα πρέπει να συνεργάζονται μεταξύ τους, με τις τελωνειακές αρχές των κρατών μελών, με την Επιτροπή, καθώς και με τις διοικητικές αρχές τρίτων χωρών. Οι αρμόδιες αρχές θα πρέπει επίσης να συνεργάζονται με τις αρμόδιες αρχές για την εποπτεία και την επιβολή άλλων νομοθετικών πράξεων της ΕΕ που ορίζουν απαιτήσεις δέουσας επιμέλειας στην αξιακή αλυσίδα όσον αφορά τις δυσμενείς επιπτώσεις στα ανθρώπινα δικαιώματα ή στο περιβάλλον.

Τροπολογία 74

Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 53 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

(53α) Προκειμένου να διευκολύνεται η πρόσβαση των φορέων εκμετάλλευσης, των αρχών των κρατών μελών και των αρχών των ενδιαφερόμενων τρίτων χωρών σε πραγματικές, αξιόπιστες και ενημερωμένες πληροφορίες σχετικά με την αποψίλωση των δασών και για να διευκολύνεται η συμμόρφωση των οικονομικών φορέων με τις απαιτήσεις του παρόντος κανονισμού, η Επιτροπή θα πρέπει να δημιουργήσει μια πλατφόρμα που θα καλύπτει τις δασικές περιοχές σε όλο τον κόσμο και θα διαθέτει μια σειρά εργαλείων που θα δίνουν τη δυνατότητα σε όλα τα μέρη να επιταχύνουν τη μηδενική αποψίλωση σε όλες τις αλυσίδες εφοδιασμού. Η πλατφόρμα θα πρέπει να περιλαμβάνει θεματικούς χάρτες, χάρτη εδαφοκάλυψης με χρονοσειρές μετά την καταληκτική ημερομηνία που ορίζει ο παρών κανονισμός, και ταξινόμηση σε κατηγορίες ώστε να διευκολύνεται η εξέταση της σύνθεσης του τοπίου. Η πλατφόρμα θα πρέπει επίσης να παρέχει ένα σύστημα προειδοποίησης, το οποίο θα βασίζεται σε μηνιαία παρακολούθηση των αλλαγών δασικής κάλυψης και σε μια σειρά αναλύσεων και εύληπτων, ασφαλών αποτελεσμάτων, που θα αποτυπώνουν τον τρόπο με τον οποίο συνδέονται οι αλυσίδες εφοδιασμού με την αποψίλωση των δασών. Προκειμένου να προωθηθεί η χρήση των ακριβέστερων και πλέον έγκαιρων πληροφοριών, να αναπτυχθούν εκτιμήσεις επικινδυνότητας και αναλύσεις κινδύνου, να βελτιωθούν οι έλεγχοι των δηλώσεων και η συγκριτική αξιολόγηση των χωρών, με παράλληλη ανάπτυξη μιας συνεργατικής προσέγγισης, η πλατφόρμα θα πρέπει να

τίθεται στη διάθεση όλων των φορέων εκμετάλλευσης, των αρχών των κρατών μελών και των αρχών των ενδιαφερόμενων τρίτων χωρών. Η πλατφόρμα θα πρέπει να χρησιμοποιεί εικόνες από δορυφόρο, μεταξύ άλλων από την αποστολή Sentinel του προγράμματος Copernicus, που έχουν τη δυνατότητα να παρέχουν τις πραγματικές, αξιόπιστες και ενημερωμένες πληροφορίες που απαιτούνται.

Τροπολογία 75

Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 54

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

(54) *Αν και ο παρών κανονισμός αφορά την αποψίλωση και την υποβάθμιση των δασών, όπως προβλέπεται στην ανακοίνωση του 2019 με τίτλο «Εντατικοποίηση της δράσης της ΕΕ για την προστασία και την αποκατάσταση των δασών του πλανήτη», η προστασία των δασών δεν θα πρέπει να οδηγεί σε μετατροπή ή υποβάθμιση άλλων φυσικών οικοσυστημάτων. Τα οικοσυστήματα όπως οι υγρότοποι, οι σαβάνες και οι τυρφώνες είναι εξαιρετικά σημαντικά για τις παγκόσμιες προσπάθειες καταπολέμησης της κλιματικής αλλαγής, καθώς και για άλλους στόχους βιώσιμης ανάπτυξης, και η μετατροπή ή η υποβάθμισή τους απαιτούν ιδιαίτερη προσοχή. Για να αντιμετωπιστεί το ζήτημα αυτό, η Επιτροπή θα πρέπει να αξιολογήσει την ανάγκη και τη σκοπιμότητα επέκτασης του πεδίου εφαρμογής σε άλλα οικοσυστήματα και σε περαιτέρω βασικά προϊόντα δύο έτη μετά την έναρξη ισχύος. Ταυτόχρονα, η Επιτροπή θα πρέπει επίσης να προβεί σε επανεξέταση των σχετικών προϊόντων όπως παρατίθενται στο παράρτημα I του παρόντος κανονισμού μέσω κατ' εξουσιοδότηση*

διαγράφεται

πράξης.

Τροπολογία 76

Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 55

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

(55) Προκειμένου να διασφαλιστεί ότι οι απαιτήσεις πληροφόρησης με τις οποίες πρέπει να συμμορφώνονται οι φορείς εκμετάλλευσης και οι οποίες ορίζονται στον παρόντα κανονισμό παραμένουν σχετικές και συνάδουν με τις επιστημονικές και τεχνολογικές εξελίξεις, θα πρέπει να ανατεθεί στην Επιτροπή η εξουσία έκδοσης πράξεων σύμφωνα με το άρθρο 290 της Συνθήκης για τη λειτουργία της Ευρωπαϊκής Ένωσης όσον αφορά τη συμπλήρωση των απαιτήσεων παροχής πληροφοριών που είναι αναγκαίες για τη διαδικασία δέουσας επιμέλειας, τις πληροφορίες και τα κριτήρια αξιολόγησης και μετριάσμου του κινδύνου με τα οποία οφείλουν να συμμορφώνονται οι φορείς εκμετάλλευσης και ορίζονται στον παρόντα κανονισμό, καθώς και τον κατάλογο των αγαθών που ορίζονται στο παράρτημα Ι του παρόντος κανονισμού. Είναι ιδιαίτερα σημαντικό η Επιτροπή να διεξάγει, κατά τις προπαρασκευαστικές της εργασίες, τις κατάλληλες διαβουλεύσεις, μεταξύ άλλων σε επίπεδο εμπειρογνομόνων, και οι διαβουλεύσεις αυτές να πραγματοποιούνται σύμφωνα με τις αρχές που ορίζονται στη διοργανική συμφωνία, της 13ης Απριλίου 2016, για τη βελτίωση του νομοθετικού έργου. Πιο συγκεκριμένα, προκειμένου να εξασφαλιστεί η ίση συμμετοχή στην προετοιμασία των κατ' εξουσιοδότηση πράξεων, το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο και το Συμβούλιο θα πρέπει να λαμβάνουν όλα τα έγγραφα κατά τον ίδιο χρόνο με τους εμπειρογνώμονες των κρατών μελών, και οι εμπειρογνώμονές τους θα πρέπει να έχουν συστηματικά πρόσβαση στις

Τροπολογία

(55) Προκειμένου να διασφαλιστεί ότι οι απαιτήσεις πληροφόρησης με τις οποίες πρέπει να συμμορφώνονται οι φορείς εκμετάλλευσης και οι οποίες ορίζονται στον παρόντα κανονισμό παραμένουν σχετικές και συνάδουν με τις επιστημονικές και τεχνολογικές εξελίξεις, θα πρέπει να ανατεθεί στην Επιτροπή η εξουσία έκδοσης πράξεων σύμφωνα με το άρθρο 290 της Συνθήκης για τη λειτουργία της Ευρωπαϊκής Ένωσης όσον αφορά τη συμπλήρωση των απαιτήσεων παροχής πληροφοριών που είναι αναγκαίες για τη διαδικασία δέουσας επιμέλειας, τις πληροφορίες και τα κριτήρια αξιολόγησης και μετριάσμου του κινδύνου με τα οποία οφείλουν να συμμορφώνονται οι φορείς εκμετάλλευσης και ορίζονται στον παρόντα κανονισμό, καθώς και τον κατάλογο των αγαθών που ορίζονται στο παράρτημα Ι του παρόντος κανονισμού. Είναι ιδιαίτερα σημαντικό η Επιτροπή να διεξάγει, κατά τις προπαρασκευαστικές της εργασίες, τις κατάλληλες διαβουλεύσεις, μεταξύ άλλων σε επίπεδο εμπειρογνομόνων **και με τη συμμετοχή ενδιαφερομένων μερών**, και οι διαβουλεύσεις αυτές να πραγματοποιούνται σύμφωνα με τις αρχές που ορίζονται στη διοργανική συμφωνία, της 13ης Απριλίου 2016, για τη βελτίωση του νομοθετικού έργου. Πιο συγκεκριμένα, προκειμένου να εξασφαλιστεί η ίση συμμετοχή στην προετοιμασία των κατ' εξουσιοδότηση πράξεων, το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο και το Συμβούλιο θα πρέπει να λαμβάνουν όλα τα έγγραφα κατά τον ίδιο χρόνο με τους εμπειρογνώμονες των κρατών μελών, και

συνεδριάσεις των ομάδων εμπειρογνομόνων της Επιτροπής που ασχολούνται με την προετοιμασία κατ' εξουσιοδότηση πράξεων.

οι εμπειρογνομόνους τους θα πρέπει να έχουν συστηματικά πρόσβαση στις συνεδριάσεις των ομάδων εμπειρογνομόνων της Επιτροπής που ασχολούνται με την προετοιμασία κατ' εξουσιοδότηση πράξεων.

Τροπολογία 77

Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 57

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

(57) Ο κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 2173/2005 καθορίζει τις διαδικασίες της Ένωσης για την εφαρμογή ενός συστήματος αδειών FLEGT μέσω διμερών συμφωνιών εθελοντικής εταιρικής σχέσης (VPA) με χώρες που παράγουν ξυλεία. Για την τήρηση των διμερών δεσμεύσεων που έχει αναλάβει η Ευρωπαϊκή Ένωση και για τη διατήρηση της προόδου που έχει επιτευχθεί με χώρες-εταίρους που διαθέτουν σύστημα εν λειτουργία (στάδιο αδειών FLEGT), ο παρών κανονισμός θα πρέπει να περιλαμβάνει διάταξη βάσει της οποίας η ξυλεία και τα προϊόντα με βάση το ξύλο που καλύπτονται από έγκυρη άδεια FLEGT θεωρείται ότι πληρούν την απαίτηση νομιμότητας βάσει του παρόντος κανονισμού.

Τροπολογία

(57) Ο κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 2173/2005 καθορίζει τις διαδικασίες της Ένωσης για την εφαρμογή ενός συστήματος αδειών FLEGT μέσω διμερών συμφωνιών εθελοντικής εταιρικής σχέσης (VPA) με χώρες που παράγουν ξυλεία. ***Οι VPA αποσκοπούν στην προώθηση συστημικών αλλαγών στον τομέα της δασοκομίας με στόχο τη βιώσιμη διαχείριση των δασών, την εξάλειψη της παράνομης υλοτομίας και τη στήριξη των παγκόσμιων προσπαθειών για την ανάσχεση της αποψίλωσης των δασών. Οι VPA παρέχουν ένα σημαντικό νομικό πλαίσιο τόσο για την Ένωση όσο και για τις χώρες εταίρους της, το οποίο κατέστη δυνατό με την καλή συνεργασία και δέσμευση των ενδιαφερόμενων χωρών. Θα πρέπει να προωθηθούν νέες VPA με πρόσθετους εταίρους. Ο παρών κανονισμός θα πρέπει να βασίζεται στο έργο που έχει επιτελεστεί στο πλαίσιο του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 2173/2005 ο οποίος εξακολουθεί να χρησιμεύει ως σημαντικός μηχανισμός για την προστασία των δασών του πλανήτη.*** Για την τήρηση των διμερών δεσμεύσεων που έχει αναλάβει η Ευρωπαϊκή Ένωση και για τη διατήρηση της προόδου που έχει επιτευχθεί με χώρες-εταίρους που διαθέτουν σύστημα εν λειτουργία (στάδιο αδειών FLEGT) ***και για να δοθούν κίνητρα σε άλλους εταίρους να εργαστούν για την επίτευξη αυτού του σταδίου, ο***

παρών κανονισμός θα πρέπει να περιλαμβάνει διάταξη βάσει της οποίας η ξυλεία και τα προϊόντα με βάση το ξύλο που καλύπτονται από έγκυρη άδεια FLEGT θεωρείται ότι πληρούν την απαίτηση νομιμότητας βάσει του παρόντος κανονισμού, **διασφαλίζοντας έτσι ότι αυτό το μέρος της απαίτησης δέουσας επιμέλειας θα επαληθεύεται εύκολα. Οι εταιρικές σχέσεις VPA θα πρέπει να υποστηρίζονται με επαρκείς πόρους και ειδική διοικητική στήριξη όπως επίσης στήριξη για την ανάπτυξη ικανοτήτων. Ο κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 2173/2005 θα εξακολουθήσει να είναι επίσης σημαντικό σύστημα για την παροχή πλαισίων για πολυμερείς διαβουλεύσεις.**

Τροπολογία 78

Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 57 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

(57α) Η Επιτροπή θα πρέπει να επικουρεί τις ΛΑΧ και τις ΜΜΕ ώστε να είναι δυνατή η κατανόηση, η εφαρμογή και η συμμόρφωσή τους με τα πρότυπα που ορίζονται στον παρόντα κανονισμό, διατηρώντας ανοικτή συνεργασία με εθνικές και περιφερειακές κυβερνήσεις, οργανισμούς τοπικής αυτοδιοίκησης, οργανώσεις της κοινωνίας των πολιτών και παραγωγούς, ιδίως μικρούς παραγωγούς, με στόχο την ανάπτυξη ικανοτήτων.

Τροπολογία 79

Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 58

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

(58) Αν και ο παρών κανονισμός αφορά την αποψίλωση και την υποβάθμιση των

(58) Αν και ο παρών κανονισμός αφορά την αποψίλωση και την υποβάθμιση των

δασών, όπως προβλέπεται στην ανακοίνωση του 2019 με τίτλο «Εντατικοποίηση της δράσης της ΕΕ για την προστασία και την αποκατάσταση των δασών του πλανήτη», η προστασία των δασών δεν θα πρέπει να οδηγεί σε μετατροπή ή υποβάθμιση άλλων φυσικών οικοσυστημάτων. Τα οικοσυστήματα όπως οι υγρότοποι, οι σαβάνες και οι τυρφώνες είναι εξαιρετικά σημαντικά για τις παγκόσμιες προσπάθειες καταπολέμησης της κλιματικής αλλαγής, καθώς και για άλλους στόχους βιώσιμης ανάπτυξης, και η μετατροπή ή η υποβάθμισή τους απαιτούν **ιδιαίτερη προσοχή**. **Συνεπώς**, θα πρέπει να **αξιολογηθούν η ανάγκη και η σκοπιμότητα** επέκτασης του πεδίου εφαρμογής του παρόντος κανονισμού σε άλλα οικοσυστήματα πλην των δασών **εντός 2 ετών** από την έναρξη ισχύος του παρόντος κανονισμού.

δασών, **καθώς και τη δασική μετατροπή**, όπως προβλέπεται στην ανακοίνωση του 2019 με τίτλο «Εντατικοποίηση της δράσης της ΕΕ για την προστασία και την αποκατάσταση των δασών του πλανήτη», η προστασία των δασών δεν θα πρέπει να οδηγεί σε μετατροπή ή υποβάθμιση άλλων φυσικών οικοσυστημάτων. Τα οικοσυστήματα όπως οι υγρότοποι, οι σαβάνες και οι τυρφώνες είναι εξαιρετικά σημαντικά για τις παγκόσμιες προσπάθειες καταπολέμησης της κλιματικής αλλαγής **και της κρίσης της βιοποικιλότητας**, καθώς και για άλλους στόχους βιώσιμης ανάπτυξης, και η μετατροπή ή η υποβάθμισή τους απαιτούν **επείγουσα δράση και πρέπει να προλαμβάνονται**. **Δεν υπάρχει αμφιβολία ότι η ενωσιακή κατανάλωση αποτελεί επίσης σημαντική κινητήρια δύναμη για τη μετατροπή και την υποβάθμιση μη δασικών οικοσυστημάτων με βιοποικιλότητα και πλούσιων σε άνθρακα σε όλο τον κόσμο. Προκειμένου να μειωθεί το αποτύπωμα της Ένωσης σε όλα τα φυσικά οικοσυστήματα**, θα πρέπει να **διενεργηθεί αξιολόγηση και να καταρτιστεί νομοθετική πρόταση** επέκτασης του πεδίου εφαρμογής του παρόντος κανονισμού σε άλλα οικοσυστήματα πλην των δασών **και άλλων δασικών εκτάσεων, το αργότερο ένα έτος** από την έναρξη ισχύος του παρόντος κανονισμού, **οι προετοιμασίες για την οποία θα πρέπει να αρχίσουν το αργότερο την ημερομηνία έναρξης ισχύος του παρόντος κανονισμού. Η περαιτέρω καθυστέρηση για τη συμπερίληψη άλλων οικοσυστημάτων στον παρόντα κανονισμό ενέχει τον κίνδυνο μετατόπισης της γεωργικής παραγωγής από τα δάση σε μη δασικά οικοσυστήματα. Τα τελευταία υφίστανται επίσης ολόένα και μεγαλύτερη πίεση μετατροπής και υποβάθμισης λόγω της παραγωγής βασικών προϊόντων για την αγορά της Ένωσης. Η Επιτροπή θα πρέπει επίσης να αξιολογήσει την ανάγκη και τη σκοπιμότητα επέκτασης του**

πεδίου εφαρμογής σε περαιτέρω βασικά προϊόντα το αργότερο δύο έτη μετά την ημερομηνία έναρξης ισχύος του παρόντος κανονισμού. Ταυτόχρονα, η Επιτροπή θα πρέπει επίσης να προβεί σε επανεξέταση των σχετικών προϊόντων που παρατίθενται στο παράρτημα I του παρόντος κανονισμού μέσω κατ' εξουσιοδότηση πράξης.

Τροπολογία 80

Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 58 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

(58α) Λαμβάνοντας υπόψη το αίτημα του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου στο ψήφισμά του της 22ας Οκτωβρίου 2020 σχετικά με ένα νομικό πλαίσιο της ΕΕ για την ανάσχεση και την αντιστροφή της αποψίλωσης των δασών για την οποία φέρει ευθύνη η ΕΕ σε παγκόσμια κλίμακα και της συντριπτικής πλειονότητας των σχεδόν 1,2 εκατομμυρίων συμμετεχόντων στη δημόσια διαβούλευση της Επιτροπής σχετικά με την αποψίλωση και την υποβάθμιση των δασών, καθώς και τη δασική μετατροπή, κατόπιν ζήτησης ώστε να συμπεριληφθούν στον παρόντα κανονισμό μη δασικά οικοσυστήματα, η Επιτροπή θα πρέπει να βασίσει την αξιολόγηση και τη νομοθετική της πρόταση για επέκταση του πεδίου εφαρμογής του παρόντος κανονισμού σε άλλα οικοσυστήματα με βάση τους ορισμούς των «φυσικών οικοσυστημάτων», της «μετατροπής φυσικών οικοσυστημάτων» και της «υποβάθμισης των δασών και των φυσικών οικοσυστημάτων» και την καταληκτική ημερομηνία της 31ης Δεκεμβρίου 2019, όπως ορίζεται στον παρόντα κανονισμό.

Τροπολογία 81

Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 60

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

(60) Δεδομένου ότι ο στόχος του παρόντος κανονισμού, δηλαδή η καταπολέμηση της αποψίλωσης και της υποβάθμισης των δασών μέσω της ελάττωσης της συμβολής που έχει η κατανάλωση της Ένωσης στο φαινόμενο αυτό, δεν μπορεί να επιτευχθεί από τα μεμονωμένα κράτη μέλη και, επομένως, λόγω της κλίμακάς του, μπορεί να επιτευχθεί καλύτερα σε ενωσιακό επίπεδο, η Ένωση δύναται να θεσπίσει μέτρα, σύμφωνα με την αρχή της επικουρικότητας του άρθρου 5 της Συνθήκης για την Ευρωπαϊκή Ένωση. Σύμφωνα με την αρχή της αναλογικότητας, που διατυπώνεται στο ίδιο άρθρο, ο παρών κανονισμός δεν υπερβαίνει τα αναγκαία για την επίτευξη αυτού του στόχου.

Τροπολογία 82

Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 61

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

(61) **Θα** πρέπει να δοθεί στους φορείς εκμετάλλευσης, στους εμπόρους και στις αρμόδιες αρχές εύλογο χρονικό διάστημα, ώστε να μπορέσουν να προετοιμαστούν για να ανταποκριθούν στις απαιτήσεις του παρόντος κανονισμού,

Τροπολογία

(60) Δεδομένου ότι ο στόχος του παρόντος κανονισμού, δηλαδή η καταπολέμηση της αποψίλωσης και της υποβάθμισης των δασών, **καθώς και της δασικής μετατροπής**, μέσω της ελάττωσης της συμβολής που έχει η κατανάλωση της Ένωσης στο φαινόμενο αυτό **και μέσω της παροχής κινήτρων για τη μείωση της αποψίλωσης σε χώρες παραγωγής**, δεν μπορεί να επιτευχθεί από τα μεμονωμένα κράτη μέλη και, επομένως, λόγω της κλίμακάς του, μπορεί να επιτευχθεί καλύτερα σε ενωσιακό επίπεδο, η Ένωση δύναται να θεσπίσει μέτρα, σύμφωνα με την αρχή της επικουρικότητας του άρθρου 5 της Συνθήκης για την Ευρωπαϊκή Ένωση. Σύμφωνα με την αρχή της αναλογικότητας, που διατυπώνεται στο ίδιο άρθρο, ο παρών κανονισμός δεν υπερβαίνει τα αναγκαία για την επίτευξη αυτού του στόχου.

Τροπολογία

(61) **Προκειμένου να αποφευχθούν διαταραχές στην αλυσίδα εφοδιασμού και να μειωθούν οι αρνητικές επιπτώσεις σε τρίτες χώρες, θα** πρέπει να δοθεί **στις εμπορικούς εταίρους, και ιδίως στους μικροκαλλιεργητές**, στους φορείς εκμετάλλευσης, στους εμπόρους και στις αρμόδιες αρχές εύλογο χρονικό διάστημα, ώστε να μπορέσουν να προετοιμαστούν για να ανταποκριθούν στις απαιτήσεις του παρόντος κανονισμού,

Τροπολογία 83

Πρόταση κανονισμού

Άρθρο 1 – εδάφιο 1 – εισαγωγικό μέρος

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Ο παρών κανονισμός θεσπίζει κανόνες σχετικά με τη διάθεση και διαθεσιμότητα στην αγορά της Ένωσης, καθώς και την εξαγωγή από την αγορά της Ένωσης, βοοειδών, κακάου, καφέ, φοινικέλαιου, σόγιας και ξυλείας (στο εξής: σχετικά βασικά προϊόντα) και προϊόντων, όπως αναφέρονται στο παράρτημα I, που περιέχουν, έχουν τραφεί ή έχουν κατασκευαστεί ή παρασκευαστεί χρησιμοποιώντας σχετικά βασικά προϊόντα (στο εξής: σχετικά παράγωγα προϊόντα), με σκοπό:

Τροπολογία

Ο παρών κανονισμός θεσπίζει κανόνες σχετικά με τη διάθεση και διαθεσιμότητα στην αγορά της Ένωσης, καθώς και την εξαγωγή από την αγορά της Ένωσης, βοοειδών, **χοίρων, αιγοπροβάτων, πουλερικών**, κακάου, καφέ, φοινικέλαιου **και παραγώγων του φοινικέλαιου**, σόγιας, **αραβοσίτου, καουτσούκ** και ξυλείας (στο εξής: σχετικά βασικά προϊόντα) και **παράγωγων** προϊόντων, **όπως ο ξυλάνθρακας και τα προϊόντα τυπωμένου χαρτιού**, όπως αναφέρονται στο παράρτημα I, που περιέχουν, έχουν τραφεί ή έχουν κατασκευαστεί ή παρασκευαστεί χρησιμοποιώντας σχετικά βασικά προϊόντα (στο εξής: σχετικά παράγωγα προϊόντα), με σκοπό:

Τροπολογία 84

Πρόταση κανονισμού

Άρθρο 1 – εδάφιο 1 – στοιχείο α

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

α) την ελαχιστοποίηση της συμβολής της Ένωσης στην αποψίλωση και την υποβάθμιση των δασών παγκοσμίως·

Τροπολογία

α) την ελαχιστοποίηση της συμβολής της Ένωσης στην αποψίλωση και την υποβάθμιση των δασών, **καθώς και στη δασική μετατροπή**, παγκοσμίως·

Τροπολογία 85

Πρόταση κανονισμού

Άρθρο 1 – εδάφιο 1 – στοιχείο β

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

β) την ελάττωση της συμβολής της

Τροπολογία

β) την ελάττωση της συμβολής της

Ευρωπαϊκής Ένωσης στις εκπομπές αερίων του θερμοκηπίου και στην απώλεια βιοποικιλότητας σε παγκόσμιο επίπεδο.

Ευρωπαϊκής Ένωσης στις εκπομπές αερίων του θερμοκηπίου και στην απώλεια βιοποικιλότητας σε παγκόσμιο επίπεδο·

Τροπολογία 86

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 1 – εδάφιο 1 – στοιχείο β α (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

βα) τη συμβολή στη μείωση της αποψίλωσης των δασών σε παγκόσμιο επίπεδο·

Τροπολογία 87

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 1 – εδάφιο 1 α (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

Ο παρών κανονισμός θεσπίζει επίσης υποχρεώσεις για τα χρηματοπιστωτικά ιδρύματα που είναι εγκατεστημένα ή δραστηριοποιούνται στην Ένωση και τα οποία παρέχουν χρηματοπιστωτικές υπηρεσίες σε φυσικά ή νομικά πρόσωπα, οι οικονομικές δραστηριότητες των οποίων αφορούν ή συνδέονται με την παραγωγή, την προμήθεια, τη διάθεση στην αγορά της Ένωσης ή την εξαγωγή από αυτήν των σχετικών βασικών και παράγωγων προϊόντων κατά την έννοια του παρόντος άρθρου.

Τροπολογία 88

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 2 – εδάφιο 1 – σημείο 1

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

(1) «αποψίλωση δασών»: η ανθρωπογενής ή μη **ανθρωπογενής**

(1) «αποψίλωση δασών»: η **μετατροπή**, ανθρωπογενής ή μη, **δασών ή**

μετατροπή δασών σε γεωργική χρήση·

άλλων δασικών εκτάσεων σε γεωργική χρήση ή σε δασικές φυτείες·

Τροπολογία 89

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 2 – εδάφιο 1 – σημείο 1 α (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

(1α) «μετατροπή οικοσυστήματος»: η αλλαγή ενός φυσικού οικοσυστήματος σε άλλη χρήση γης ή η μεταβολή της σύνθεσης, της δομής ή της λειτουργίας των ειδών ενός φυσικού οικοσυστήματος· αυτό περιλαμβάνει τη σοβαρή υποβάθμιση ή την εισαγωγή πρακτικών διαχείρισης που οδηγούν σε ουσιαστική και διαρκή μεταβολή της σύνθεσης, της δομής ή της λειτουργίας των ειδών του οικοσυστήματος·

Τροπολογία 90

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 2 – εδάφιο 1 – σημείο 2 α (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

(2α) «γεωργική χρήση»: η χρήση γης για ένα ή περισσότερα από τα ακόλουθα: καλλιέργεια προσωρινών ή ετήσιων καλλιεργειών με καλλιεργητικό κύκλο ενός έτους ή μικρότερου· καλλιέργεια μόνιμων ή πολυετών καλλιεργειών με καλλιεργητικό κύκλο άνω του ενός έτους, συμπεριλαμβανομένων των δέντρων· καλλιέργεια μόνιμων ή προσωρινών λειμώνων ή βοσκοτόπων, όπως και κτηνοτροφία· και εκτάσεις υπό προσωρινή αγρανάπαυση·

Τροπολογία 91

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 2 – εδάφιο 1 – σημείο 2 β (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

(2β) «άλλη δασική έκταση»: έκταση γης μη ταξινομημένη ως δάσος, με επιφάνεια μεγαλύτερη από 0,5 εκτάρια, με δένδρα ύψους άνω των 5 μέτρων και με συγκόμωση 5-10%, ή με δένδρα που έχουν τη δυνατότητα να φτάσουν τα όρια αυτά επί τόπου, ή καλυπτόμενη από συνδυασμό δένδρων, ξυλωδών και μη θάμνων σε ποσοστό άνω του 10%, εξαιρουμένων εκτάσεων που προορίζονται κατά κύριο λόγο για γεωργική ή αστική χρήση·

Τροπολογία 92

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 2 – εδάφιο 1 – σημείο 5 α (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

(5α) «φυσικό οικοσύστημα»: οικοσύστημα, συμπεριλαμβανομένου του οικοσυστήματος που τελεί υπό ανθρώπινη διαχείριση, το οποίο μοιάζει ουσιαστικά, όσον αφορά τη σύνθεση, τη δομή και την οικολογική λειτουργία των ειδών, με οικοσύστημα που βρίσκεται ή θα μπορούσε να βρεθεί σε μια δεδομένη περιοχή ελλείψει σημαντικών ανθρώπινων επιδράσεων· σε αυτό περιλαμβάνονται, ιδίως, εκτάσεις με υψηλά αποθέματα άνθρακα και εκτάσεις με υψηλή αξία βιοποικιλότητας·

Τροπολογία 93

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 2 – εδάφιο 1 – σημείο 6

(6) «υποβάθμιση δασών»: εργασίες υλοτόμησης που δεν είναι βιώσιμες και προκαλούν μείωση ή απώλεια της βιολογικής ή οικονομικής παραγωγικότητας και πολυπλοκότητας των δασικών οικοσυστημάτων, με αποτέλεσμα τη μακροπρόθεσμη μείωση της συνολικής παροχής οφελών από το δάσος, συμπεριλαμβανομένης της ξυλείας, της βιοποικιλότητας και άλλων προϊόντων ή υπηρεσιών

(6) «υποβάθμιση δασών και άλλων φυσικών οικοσυστημάτων»: η μείωση ή απώλεια της βιολογικής ή οικονομικής παραγωγικότητας και πολυπλοκότητας των δασών και άλλων δασικών εκτάσεων και άλλων φυσικών οικοσυστημάτων που επηρεάζει τη σύνθεση, τη δομή ή τη λειτουργία των ειδών τους, είτε είναι άμεσα ανθρωπογενής είτε όχι· περιλαμβάνονται η παράνομη εκμετάλλευση δασών, άλλων δασικών εκτάσεων ή άλλων φυσικών οικοσυστημάτων καθώς και η χρήση πρακτικών διαχείρισης που έχουν ως αποτέλεσμα σημαντικό ή συνεχόμενο αντίκτυπο στην ικανότητά τους να στηρίζουν τη βιοποικιλότητα ή να παρέχουν οικοσυστημικές υπηρεσίες·

Τροπολογία 94

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 2 – εδάφιο 1 – σημείο 7

(7) «βιώσιμες εργασίες υλοτόμησης»: υλοτόμηση η οποία εκτελείται με γνώμονα τη διατήρηση της ποιότητας του εδάφους και της βιοποικιλότητας με στόχο την ελαχιστοποίηση των αρνητικών επιπτώσεων, κατά τρόπον ώστε να αποφεύγονται η συγκομιδή πρέμνων και ριζών, η υποβάθμιση των πρωτογενών δασών ή η μετατροπή τους σε δασική φυτεία και η υλοτόμηση σε ευάλωτα εδάφη· ελαχιστοποιεί την εκτεταμένη αποψιλωτική υλοτομία και εξασφαλίζει τοπικά κατάλληλα όρια για την εξαγωγή νεκρού ξύλου από τα δάση και τις απαιτήσεις για τη χρήση συστημάτων υλοτόμησης που ελαχιστοποιούν τις επιπτώσεις στην ποιότητα του εδάφους, συμπεριλαμβανομένης της συμπύκνωσης

διαγράφεται

του εδάφους, και στα χαρακτηριστικά και στους βιοτόπους της βιοποικιλότητας·

Τροπολογία 95

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 2 – εδάφιο 1 – σημείο 8

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

(8) «μηδενικής αποψίλωσης»:

*α) τα σχετικά βασικά και παράγωγα προϊόντα, συμπεριλαμβανομένων όσων χρησιμοποιούνται ή περιέχονται σε σχετικά παράγωγα προϊόντα, που έχουν παραχθεί σε γη η οποία δεν έχει υποστεί αποψίλωση δασών **μετά την 31η Δεκεμβρίου 2020· και***

β) η ξυλεία που έχει υλοτομηθεί χωρίς να προκληθεί υποβάθμιση δασών μετά την 31η Δεκεμβρίου 2020·

Τροπολογία 96

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 2 – εδάφιο 1 – σημείο 16

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

(16) «αμελητέος κίνδυνος»: **πλήρης αξιολόγηση** τόσο των πληροφοριών για το συγκεκριμένο προϊόν όσο και των γενικών πληροφοριών σχετικά με τη συμμόρφωση με το άρθρο 3 **στοιχεία α) και β) των σχετικών βασικών ή παράγωγων προϊόντων βάσει της οποίας δεν**

Τροπολογία

(8) «μηδενικής αποψίλωσης»: τα σχετικά βασικά και παράγωγα προϊόντα, συμπεριλαμβανομένων όσων χρησιμοποιούνται ή περιέχονται σε σχετικά παράγωγα προϊόντα, που έχουν παραχθεί σε γη η οποία δεν έχει υποστεί αποψίλωση δασών, **και δεν έχουν επιφέρει ούτε έχουν συμβάλει στην** υποβάθμιση δασών **ή στη δασική μετατροπή** μετά την 31η Δεκεμβρίου 2019·

Τροπολογία

(16) «αμελητέος κίνδυνος»: **το επίπεδο κινδύνου που ισχύει για τα σχετικά βασικά και παράγωγα προϊόντα που πρόκειται να διατεθούν στην αγορά της Ένωσης ή να εξαχθούν από αυτήν, όταν τα εν λόγω βασικά ή παράγωγα προϊόντα δεν παρουσιάζουν λόγο ανησυχίας λόγω**

προκύπτει λόγος ανησυχίας:

της πλήρους αξιολόγησης τόσο των πληροφοριών για το συγκεκριμένο προϊόν όσο και των γενικών πληροφοριών σχετικά με τη συμμόρφωση με το άρθρο 3 και την εφαρμογή των κατάλληλων μέτρων μετριασμού.

Τροπολογία 97

**Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 2 – εδάφιο 1 – σημείο 16 α (νέο)**

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

(16α) «ουσιαστική συνεργασία με τα ενδιαφερόμενα μέρη»: κατανόηση των ανησυχιών και των συμφερόντων των σχετικών ενδιαφερόμενων μερών, ιδίως των πλέον ευάλωτων ομάδων, όπως των μικροκαλλιεργητών και των αυτόχθονων πληθυσμών, καθώς και των τοπικών κοινοτήτων, συμπεριλαμβανομένων των γυναικών, μέσω απευθείας διαβούλευσης με αυτούς, κατά τρόπο που να λαμβάνει υπόψη πιθανούς φραγμούς στην αποτελεσματική συμμετοχή.

Τροπολογία 98

**Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 2 – εδάφιο 1 – σημείο 18**

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

(18) «μη συμμορφούμενα προϊόντα»: σχετικά βασικά και παράγωγα προϊόντα που δεν έχουν παραχθεί με «μηδενική αποψίλωση», ή δεν έχουν παραχθεί σύμφωνα με τη σχετική νομοθεσία **της χώρας παραγωγής, ή** και τα δύο.

(18) «μη συμμορφούμενα προϊόντα»: σχετικά βασικά και παράγωγα προϊόντα που δεν έχουν παραχθεί με «μηδενική αποψίλωση», ή δεν έχουν παραχθεί σύμφωνα με τη σχετική νομοθεσία **και τα πρότυπα, συμπεριλαμβανομένων εκείνων για τα δικαιώματα των αυτόχθονων πληθυσμών και τα δικαιώματα ιδιοκτησίας των τοπικών κοινοτήτων, και το δικαίωμα ελεύθερης, εκ των προτέρων και κατόπιν ενημέρωσης συναίνεσης, και τα οποία δεν καλύπτονταν από ακριβή**

Τροπολογία 99

Πρόταση κανονισμού

Άρθρο 2 – εδάφιο 1 – σημείο 21

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

(21) «βάσιμη ανησυχία»: **τεκμηριωμένος** ισχυρισμός που βασίζεται σε αντικειμενικές και επαληθεύσιμες πληροφορίες σχετικά με μη συμμόρφωση με τον παρόντα κανονισμό και ο οποίος ενδέχεται να καθιστά αναγκαία την παρέμβαση των αρμόδιων αρχών·

Τροπολογία

(21) «βάσιμη ανησυχία»: ισχυρισμός που βασίζεται σε αντικειμενικές και επαληθεύσιμες πληροφορίες σχετικά με μη συμμόρφωση με τον παρόντα κανονισμό και ο οποίος ενδέχεται να καθιστά αναγκαία την παρέμβαση των αρμόδιων αρχών·

Τροπολογία 100

Πρόταση κανονισμού

Άρθρο 2 – εδάφιο 1 – σημείο 28

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

(28) «σχετική νομοθεσία **της χώρας παραγωγής**»: οι κανόνες που ισχύουν στη χώρα παραγωγής σχετικά με το νομικό καθεστώς της περιοχής παραγωγής όσον αφορά τα δικαιώματα χρήσης γης, την προστασία του περιβάλλοντος, τα δικαιώματα τρίτων και τους σχετικούς εμπορικούς και τελωνειακούς κανονισμούς βάσει του νομοθετικού πλαισίου που ισχύει στη χώρα παραγωγής·

Τροπολογία

(28) «σχετική νομοθεσία **και πρότυπα**»:

α) οι κανόνες που ισχύουν στη χώρα παραγωγής σχετικά με το νομικό καθεστώς της περιοχής παραγωγής όσον αφορά τα δικαιώματα χρήσης γης, την προστασία του περιβάλλοντος, τα δικαιώματα τρίτων και τους σχετικούς εμπορικούς και τελωνειακούς κανονισμούς βάσει του νομοθετικού πλαισίου που ισχύει στη χώρα παραγωγής·

β) *ανθρώπινα δικαιώματα που προστατεύονται από το διεθνές δίκαιο,*

ιδίως μέσα που προστατεύουν τα εθιμικά δικαιώματα ιδιοκτησίας και το δικαίωμα σε ελεύθερη, εκ των προτέρων και κατόπιν ενημέρωσης συναίνεση (FPIC), όπως ορίζονται, μεταξύ άλλων, στη Διακήρυξη των Ηνωμένων Εθνών για τα Δικαιώματα των Αυτοχθόνων Λαών, στο μόνιμο φόρουμ των Ηνωμένων Εθνών σχετικά με ζητήματα των αυτόχθονων και στις υφιστάμενες δεσμευτικές διεθνείς συμφωνίες, στη Σύμβαση για τους αυτόχθονες και νομαδικούς πληθυσμούς (αριθ. 169, 1989), που καλύπτουν το δικαίωμα στην προστασία του περιβάλλοντος, το δικαίωμα υπεράσπισης του περιβάλλοντος, χωρίς οποιαδήποτε μορφή δίωξης και παρενόχλησης, και άλλα διεθνώς αναγνωρισμένα ανθρώπινα δικαιώματα που σχετίζονται με τη χρήση γης, την πρόσβαση ή την ιδιοκτησία·

Τροπολογία 101

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 2 – εδάφιο 1 – σημείο 28 α (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

(28α) «ελεύθερη, εκ των προτέρων και κατόπιν ενημέρωσης συναίνεση (FPIC)»: συλλογικό ανθρώπινο δικαίωμα των αυτόχθονων πληθυσμών και των τοπικών κοινοτήτων να παρέχουν και να αρνούνται τη συναίνεσή τους πριν από την έναρξη οποιασδήποτε δραστηριότητας η οποία μπορεί να επηρεάσει τα δικαιώματα, τη γη, τους πόρους, τα εδάφη, τα μέσα βιοπορισμού και την επισιτιστική ασφάλειά τους· πρόκειται για δικαίωμα που ασκείται μέσω εκπροσώπων της επιλογής τους και κατά τρόπο συνεπή προς τα έθιμα, τις αξίες και τους κανόνες τους·

Τροπολογία 102

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 2 – εδάφιο 1 – σημείο 28 β (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

(28β) «**υπερασπιστές των ανθρωπίνων δικαιωμάτων**»: τα άτομα, οι ομάδες και τα όργανα της κοινωνίας που προάγουν και προστατεύουν τα **οικουμενικά αναγνωρισμένα ανθρώπινα δικαιώματα και τις θεμελιώδεις ελευθερίες**· οι **υπερασπιστές των ανθρωπίνων δικαιωμάτων** επιδιώκουν την **προώθηση και προστασία των αστικών και πολιτικών δικαιωμάτων καθώς και την προώθηση, προστασία και υλοποίηση των οικονομικών, κοινωνικών και πολιτιστικών δικαιωμάτων**· επίσης, οι **υπερασπιστές των ανθρωπίνων δικαιωμάτων** προωθούν και **προστατεύουν τα δικαιώματα των μελών ομάδων όπως οι αυτόχθονες λαοί**·

Τροπολογία 103

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 2 – εδάφιο 1 – σημείο 28 γ (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

(28γ) «**υπερασπιστές των ανθρωπίνων δικαιωμάτων στον τομέα του περιβάλλοντος**»: άτομα και ομάδες που, με την προσωπική ή επαγγελματική τους ιδιότητα και με ειρηνικό τρόπο, **καταβάλλουν προσπάθεια για την προστασία και την προώθηση των ανθρωπίνων δικαιωμάτων που σχετίζονται με το περιβάλλον, μεταξύ άλλων με το νερό, τον αέρα, τη γη, τη χλωρίδα και την πανίδα**·

Αιτιολόγηση

Καθώς είναι βασικοί παράγοντες για την επίτευξη αλυσίδων εφοδιασμού μηδενικής αποψίλωσης και μετατροπής, θα πρέπει να λαμβάνουν προστασία στο πλαίσιο του νέου κανονισμού, όπως εν γένει είχε απαιτηθεί στο ψήφισμα, της 22ας Οκτωβρίου 2020, σχετικά με ένα νομικό πλαίσιο της ΕΕ για την ανάσχεση και την αντιστροφή της αποψίλωσης των δασών

για την οποία φέρει ευθύνη η ΕΕ σε παγκόσμια κλίμακα. Συνεπώς, απαιτείται ένας κανονισμός εναρμονισμένος με τον ορισμό των Ηνωμένων Εθνών του 2016.

Τροπολογία 104

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 3 – εδάφιο 1 – στοιχείο β

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

β) έχουν παραχθεί σύμφωνα με τη σχετική νομοθεσία **της χώρας παραγωγής** και

Τροπολογία

β) έχουν παραχθεί σύμφωνα με τη σχετική νομοθεσία **και τα πρότυπα, όπως ορίζεται στο άρθρο 2 σημείο 28** και

Τροπολογία 105

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 3 α (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

Άρθρο 3α

Τα χρηματοπιστωτικά ιδρύματα παρέχουν χρηματοπιστωτικές υπηρεσίες σε πελάτες μόνον όταν συμπεραίνουν ότι δεν υπάρχει παρά αμελητέος κίνδυνος οι εν λόγω υπηρεσίες να παρέχουν δυννητικά στήριξη, άμεσα ή έμμεσα, σε δραστηριότητες που οδηγούν σε αποψίλωση και υποβάθμιση των δασών, ή σε δασική μετατροπή.

Τροπολογία 106

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 4 – παράγραφος 1

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

1. Οι φορείς εκμετάλλευσης ασκούν δέουσα επιμέλεια πριν από τη διάθεση σχετικών βασικών και παράγωγων προϊόντων στην αγορά της Ένωσης ή πριν από την εξαγωγή τους από την αγορά της

Τροπολογία

1. Οι φορείς εκμετάλλευσης ασκούν δέουσα επιμέλεια πριν από τη διάθεση σχετικών βασικών και παράγωγων προϊόντων στην αγορά της Ένωσης ή πριν από την εξαγωγή τους από την αγορά της

Ένωσης, προκειμένου να διασφαλίσουν τη συμμόρφωση των προϊόντων με το άρθρο 3 **στοιχεία α) και β)**. Προς τούτο, χρησιμοποιούν πλαίσιο διαδικασιών και μέτρων, καλούμενο στο εξής «δέουσα επιμέλεια», όπως ορίζεται στο άρθρο 8.

Ένωσης, προκειμένου να διασφαλίσουν τη συμμόρφωση των προϊόντων με το άρθρο 3. Προς τούτο, χρησιμοποιούν πλαίσιο διαδικασιών και μέτρων, καλούμενο στο εξής «δέουσα επιμέλεια», όπως ορίζεται στο άρθρο 8.

Τροπολογία 107

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 4 – παράγραφος 2

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

2. Οι φορείς εκμετάλλευσης οι οποίοι, ασκώντας τη δέουσα επιμέλεια κατά τα αναφερόμενα στο άρθρο 8, καταλήγουν στο συμπέρασμα ότι τα σχετικά βασικά και παράγωγα προϊόντα συμμορφώνονται με τις απαιτήσεις του παρόντος κανονισμού, υποβάλλουν στις αρμόδιες αρχές μέσω του συστήματος πληροφοριών που αναφέρεται στο άρθρο 31 δήλωση δέουσας επιμέλειας πριν από τη διάθεση στην αγορά της Ένωσης ή την εξαγωγή των σχετικών βασικών και παράγωγων προϊόντων. Η δήλωση αυτή επιβεβαιώνει ότι ασκήθηκε η δέουσα επιμέλεια και διαπιστώθηκε μηδενικός ή μόνο αμελητέος κίνδυνος, **και** περιέχει τις πληροφορίες που ορίζονται στο παράρτημα II για τα σχετικά βασικά και παράγωγα προϊόντα.

Τροπολογία

2. Οι φορείς εκμετάλλευσης οι οποίοι, ασκώντας τη δέουσα επιμέλεια κατά τα αναφερόμενα στο άρθρο 8, καταλήγουν στο συμπέρασμα ότι τα σχετικά βασικά και παράγωγα προϊόντα συμμορφώνονται με τις απαιτήσεις του παρόντος κανονισμού, υποβάλλουν στις αρμόδιες αρχές μέσω του συστήματος πληροφοριών που αναφέρεται στο άρθρο 31 δήλωση δέουσας επιμέλειας πριν από τη διάθεση στην αγορά της Ένωσης ή την εξαγωγή των σχετικών βασικών και παράγωγων προϊόντων. Η **ηλεκτρονικά διαθέσιμη, κοινοποιήσιμη και πιστοποιημένη** δήλωση αυτή επιβεβαιώνει ότι ασκήθηκε η δέουσα επιμέλεια, **δημοσιοποιεί τα μέτρα που ελήφθησαν για να εξακριβωθεί η συμμόρφωση των σχετικών βασικών και παράγωγων προϊόντων με τον παρόντα κανονισμό, και εξηγεί τους λόγους για τους οποίους εκτιμάται ότι** διαπιστώθηκε μηδενικός ή μόνο αμελητέος κίνδυνος. **Η δήλωση περιέχει επίσης** τις πληροφορίες που ορίζονται στο παράρτημα II για τα σχετικά βασικά και παράγωγα προϊόντα. **Οι φορείς εκμετάλλευσης δημοσιεύουν και καθιστούν διαθέσιμες αμελλητί τις δηλώσεις και την πιστοποίηση για διοικητικό, πολιτικό και επιστημονικό έλεγχο, λαμβάνοντας υπόψη τους κανόνες προστασίας των δεδομένων.**

Τροπολογία 108

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 4 – παράγραφος 3

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

3. **Με την υποβολή της δήλωσης δέουσας επιμέλειας, ο** φορέας εκμετάλλευσης αναλαμβάνει την ευθύνη για τη συμμόρφωση του σχετικού βασικού ή παράγωγου προϊόντος με τις απαιτήσεις του παρόντος κανονισμού. Οι φορείς εκμετάλλευσης τηρούν αρχείο των δηλώσεων δέουσας επιμέλειας επί 5 έτη από την ημερομηνία διάθεσης μέσω του συστήματος πληροφοριών που αναφέρεται στο άρθρο 31.

Τροπολογία

3. **Ο** φορέας εκμετάλλευσης αναλαμβάνει την ευθύνη για τη συμμόρφωση του σχετικού βασικού ή παράγωγου προϊόντος με τις απαιτήσεις του παρόντος κανονισμού. Οι φορείς εκμετάλλευσης, **επομένως, καταβάλλουν εύλογες και τεκμηριωμένες προσπάθειες για τη στήριξη της συμμόρφωσης των μικροκαλλιεργητών με τις διατάξεις και τις υποχρεώσεις που ορίζονται στον παρόντα κανονισμό.** Τηρούν αρχείο των δηλώσεων δέουσας επιμέλειας επί 5 έτη από την ημερομηνία διάθεσης μέσω του συστήματος πληροφοριών που αναφέρεται στο άρθρο 31 **και κοινοποιούν τις δηλώσεις δέουσας επιμέλειας στους επόμενους φορείς εκμετάλλευσης και εμπόρους στην αλυσίδα εφοδιασμού.**

Τροπολογία 109

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 4 – παράγραφος 5 – στοιχείο α

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

α) τα σχετικά βασικά και παράγωγα προϊόντα δεν συμμορφώνονται με το άρθρο 3 **στοιχείο α) ή β).**

Τροπολογία

α) τα σχετικά βασικά και παράγωγα προϊόντα δεν συμμορφώνονται με το άρθρο 3·

Τροπολογία 110

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 4 – παράγραφος 5 – στοιχείο β

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

β) από την άσκηση της δέουσας επιμέλειας προέκυψε ότι ο κίνδυνος μη

Τροπολογία

β) από την άσκηση της δέουσας επιμέλειας προέκυψε ότι ο κίνδυνος μη

συμμόρφωσης των σχετικών βασικών και παράγωγων προϊόντων με το άρθρο 3 **στοιχείο α) ή β)** δεν είναι αμελητέος·

συμμόρφωσης των σχετικών βασικών και παράγωγων προϊόντων με το άρθρο 3 δεν είναι αμελητέος·

Τροπολογία 111

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 4 – παράγραφος 5 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

5α. Οι φορείς εκμετάλλευσης διαθέτουν σύστημα για την υποβολή σε αυτούς βάσιμων ανησυχιών από τα ενδιαφερόμενα μέρη και διερευνούν διεξοδικά όλες τις βάσιμες ανησυχίες που καταχωρίζονται σύμφωνα με το εν λόγω σύστημα.

Τροπολογία 112

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 4 – παράγραφος 6

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

6. Φορείς εκμετάλλευσης οι οποίοι γίνονται αποδέκτες νέων πληροφοριών, συμπεριλαμβανομένων βάσιμων ανησυχιών, **σύμφωνα με τις οποίες** το σχετικό βασικό ή παράγωγο προϊόν που έχουν ήδη διαθέσει στην αγορά **δεν** συμμορφώνεται με τις απαιτήσεις του παρόντος κανονισμού ενημερώνουν αμέσως τις αρμόδιες αρχές των κρατών μελών στην αγορά των οποίων διέθεσαν το σχετικό βασικό ή παράγωγο προϊόν. Στην περίπτωση εξαγωγών από την αγορά της Ένωσης, οι φορείς εκμετάλλευσης ενημερώνουν την αρμόδια αρχή του κράτους μέλους που είναι η χώρα παραγωγής.

6. Φορείς εκμετάλλευσης οι οποίοι γίνονται αποδέκτες **ή κοινοί σχετικών** νέων πληροφοριών, συμπεριλαμβανομένων βάσιμων ανησυχιών **ή πληροφοριών που παρέχονται μέσω μηχανισμών έγκαιρης προειδοποίησης, οι οποίες καταδεικνύουν ότι ο κίνδυνος** το σχετικό βασικό ή παράγωγο προϊόν που έχουν ήδη διαθέσει στην αγορά **να μην** συμμορφώνεται με τις απαιτήσεις του παρόντος κανονισμού **δεν είναι αμελητέος** ενημερώνουν αμέσως τις αρμόδιες αρχές των κρατών μελών στην αγορά των οποίων διέθεσαν το σχετικό βασικό ή παράγωγο προϊόν, **καθώς και τους εμπόρους στους οποίους προμήθευσαν το σχετικό βασικό ή παράγωγο προϊόν, με σκοπό την αποτροπή της περαιτέρω κυκλοφορίας**

του στην εσωτερική αγορά ή της εξαγωγής του από την αγορά της Ένωσης. Στην περίπτωση εξαγωγών από την αγορά της Ένωσης, οι φορείς εκμετάλλευσης ενημερώνουν την αρμόδια αρχή του κράτους μέλους που είναι η χώρα παραγωγής.

Τροπολογία 113

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 4 – παράγραφος 7

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

7. Οι φορείς εκμετάλλευσης παρέχουν κάθε είδους βοήθεια στις αρμόδιες αρχές για να διευκολύνουν τη διενέργεια των ελέγχων βάσει του άρθρου 15, μεταξύ άλλων όσον αφορά την πρόσβαση σε χώρους και την υποβολή τεκμηρίωσης ή αρχείων.

Τροπολογία

7. **Οι αρμόδιες αρχές επαληθεύουν το σύστημα δέουσας επιμέλειας των φορέων εκμετάλλευσης σε ετήσια βάση. Οι** φορείς εκμετάλλευσης παρέχουν **επίσης** κάθε είδους βοήθεια στις αρμόδιες αρχές για να διευκολύνουν τη διενέργεια των ελέγχων βάσει του άρθρου 15, μεταξύ άλλων όσον αφορά την πρόσβαση σε χώρους και την υποβολή τεκμηρίωσης ή αρχείων.

Τροπολογία 114

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 4 – παράγραφος 7 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

7α. **Οι φορείς εκμετάλλευσης λαμβάνουν τα απαραίτητα μέτρα ώστε:**

α) **να συνεργαστούν ουσιαστικά με τα ευάλωτα ενδιαφερόμενα μέρη, όπως οι μικροκαλλιεργητές, οι αυτόχθονες πληθυσμοί και οι τοπικές κοινότητες, στην αλυσίδα εφοδιασμού τους·**

β) **να διασφαλίσουν ότι οι εν λόγω ευάλωτοι ενδιαφερόμενοι φορείς θα λάβουν επαρκή βοήθεια και δίκαιη αμοιβή, προκειμένου τα βασικά και παράγωγα προϊόντα τους να είναι σε θέση να συμμορφώνονται με τους κανόνες,**

ιδίως όσον αφορά την απαίτηση γεωεντοπισμού, και προκειμένου το κόστος που απορρέει από την εφαρμογή του παρόντος κανονισμού να κατανέμεται ισότιμα μεταξύ των διαφόρων παραγόντων της αλυσίδας αξίας· και

γ) να εκπληρώσουν την εφαρμογή των συμφωνημένων δεσμεύσεων, διασφαλίζοντας ότι αντιμετωπίζονται οι δυσμενείς επιπτώσεις στους ενδιαφερόμενους φορείς που έχουν προσδιοριστεί ως ευάλωτοι.

Τροπολογία 115

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 4 α (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

Άρθρο 4α

Υποχρεώσεις των εμπόρων και εξαιρέσεις για τους εμπόρους ΜΜΕ

- 1. Οι έμποροι που είναι ΜΜΕ μπορούν να καθιστούν διαθέσιμα βασικά και παράγωγα προϊόντα στην αγορά μόνο αν διαθέτουν τις πληροφορίες που απαιτούνται σύμφωνα με την παράγραφο 3.*
- 2. Οι έμποροι που δεν είναι ΜΜΕ θεωρούνται φορείς εκμετάλλευσης και υπόκεινται στις υποχρεώσεις και τις διατάξεις που ορίζονται στα άρθρα 3, 4, 5 και 8 έως 12, στο άρθρο 14 παράγραφος 9 και στα άρθρα 15 και 20 του παρόντος κανονισμού όσον αφορά τα σχετικά βασικά και παράγωγα προϊόντα που καθιστούν διαθέσιμα στην αγορά της Ένωσης.*
- 3. Οι έμποροι που είναι ΜΜΕ συλλέγουν και τηρούν τις ακόλουθες πληροφορίες για τα σχετικά βασικά και παράγωγα προϊόντα τα οποία σκοπεύουν να καταστήσουν διαθέσιμα στην αγορά:*

α) όνομα/επωνυμία, καταχωρισμένη εμπορική ονομασία ή καταχωρισμένο εμπορικό σήμα, ταχυδρομική διεύθυνση, διεύθυνση ηλεκτρονικού ταχυδρομείου και, εάν υπάρχει, διαδικτυακή διεύθυνση των φορέων εκμετάλλευσης ή των εμπόρων που τους προμήθευσαν τα σχετικά βασικά και παράγωγα προϊόντα·

β) όνομα/επωνυμία, καταχωρισμένη εμπορική ονομασία ή καταχωρισμένο εμπορικό σήμα, ταχυδρομική διεύθυνση, διεύθυνση ηλεκτρονικού ταχυδρομείου και, εάν υπάρχει, διαδικτυακή διεύθυνση των εμπόρων στους οποίους προμήθευσαν τα σχετικά βασικά και παράγωγα προϊόντα.

4. Οι έμποροι που είναι ΜΜΕ τηρούν τις πληροφορίες που αναφέρονται στο παρόν άρθρο για τουλάχιστον 5 έτη και παρέχουν τις πληροφορίες αυτές στις αρμόδιες αρχές έπειτα από σχετικό αίτημα.

5. Έμποροι που είναι ΜΜΕ οι οποίοι γίνονται αποδέκτες ή κοινωνοί σχετικών νέων πληροφοριών, συμπεριλαμβανομένων βάσιμων ανησυχιών, οι οποίες αναφέρουν πως προκύπτει μη αμελητέος κίνδυνος ότι το σχετικό βασικό ή παράγωγο προϊόν που έχουν ήδη καταστήσει διαθέσιμο στην αγορά δεν συμμορφώνεται με τις απαιτήσεις του παρόντος κανονισμού ενημερώνουν αμέσως τις αρμόδιες αρχές των κρατών μελών στην αγορά των οποίων κατέστησαν διαθέσιμο το σχετικό βασικό ή παράγωγο προϊόν.

6. Οι έμποροι, είτε είναι ΜΜΕ είτε όχι, παρέχουν κάθε είδους βοήθεια στις αρμόδιες αρχές για να διευκολύνουν τη διενέργεια των ελέγχων βάσει του άρθρου 16, μεταξύ άλλων όσον αφορά την πρόσβαση σε χώρους και την υποβολή τεκμηρίωσης ή αρχείων.

7. Η Επιτροπή μπορεί να παρέχει τεχνική βοήθεια στις ΜΜΕ που δεν διαθέτουν τα μέσα για να ανταποκριθούν

στις απαιτήσεις του παρόντος άρθρου.

Τροπολογία 116

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 5 – παράγραφος 2

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

2. Ο εξουσιοδοτημένος αντιπρόσωπος προσκομίζει στις αρμόδιες αρχές, μετά από σχετικό αίτημα, αντίγραφο της εντολής σε επίσημη γλώσσα της Ευρωπαϊκής Ένωσης.

Τροπολογία

2. Ο εξουσιοδοτημένος αντιπρόσωπος προσκομίζει στις αρμόδιες αρχές, μετά από σχετικό αίτημα, αντίγραφο της εντολής σε επίσημη γλώσσα της Ευρωπαϊκής Ένωσης **και αντίγραφο στη γλώσσα του κράτους μέλους το οποίο διαχειρίζεται τη δέουσα επιμέλεια ή, ελλείψει αυτού, αντίγραφο στα αγγλικά.**

Τροπολογία 117

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 6

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Άρθρο 6

Υποχρεώσεις των εμπόρων

1. **Οι έμποροι που είναι ΜΜΕ μπορούν να καθίστούν διαθέσιμα στην αγορά σχετικά βασικά και παράγωγα προϊόντα μόνο αν διαθέτουν τις πληροφορίες που απαιτούνται σύμφωνα με την παράγραφο 2.**

2. **Οι έμποροι που είναι ΜΜΕ συλλέγουν και τηρούν τις ακόλουθες πληροφορίες για τα σχετικά βασικά και παράγωγα προϊόντα τα οποία σκοπεύουν να καταστήσουν διαθέσιμα στην αγορά:**

α) όνομα/επωνυμία, καταχωρισμένη εμπορική ονομασία ή καταχωρισμένο εμπορικό σήμα, ταχυδρομική διεύθυνση, διεύθυνση ηλεκτρονικού ταχυδρομείου και, εάν υπάρχει, διαδικτυακή διεύθυνση των φορέων εκμετάλλευσης ή των εμπόρων που τους προμήθευσαν τα

Τροπολογία

διαγράφεται

σχετικά βασικά και παράγωγα προϊόντα·

β) όνομα/επωνυμία, καταχωρισμένη εμπορική ονομασία ή καταχωρισμένο εμπορικό σήμα, ταχυδρομική διεύθυνση, διεύθυνση ηλεκτρονικού ταχυδρομείου και, εάν υπάρχει, διαδικτυακή διεύθυνση των εμπόρων στους οποίους προμήθευσαν τα σχετικά βασικά και παράγωγα προϊόντα.

3. Οι έμποροι που είναι ΜΜΕ τηρούν τις πληροφορίες που αναφέρονται στο παρόν άρθρο για τουλάχιστον 5 έτη και παρέχουν τις πληροφορίες αυτές στις αρμόδιες αρχές μετά από σχετικό αίτημα.

4. Έμποροι που είναι ΜΜΕ οι οποίοι γίνονται αποδέκτες νέων πληροφοριών, συμπεριλαμβανομένων βάσιμων ανησυχιών, που αναφέρουν ότι το σχετικό βασικό ή παράγωγο προϊόν που έχουν ήδη καταστήσει διαθέσιμο στην αγορά δεν συμμορφώνεται με τις απαιτήσεις του παρόντος κανονισμού ενημερώνουν αμέσως τις αρμόδιες αρχές των κρατών μελών στην αγορά των οποίων κατέστησαν διαθέσιμο το σχετικό βασικό ή παράγωγο προϊόν.

5. Οι έμποροι που δεν είναι ΜΜΕ θεωρούνται φορείς εκμετάλλευσης και υπόκεινται στις υποχρεώσεις και τις διατάξεις των άρθρων 3, 4, 5 και 8 έως 12, του άρθρου 14 παράγραφος 9, και των άρθρων 15 και 20 του παρόντος κανονισμού όσον αφορά τα σχετικά βασικά και παράγωγα προϊόντα που καθιστούν διαθέσιμα στην αγορά της Ένωσης.

6. Οι έμποροι παρέχουν κάθε είδους βοήθεια στις αρμόδιες αρχές για να διευκολύνουν τη διενέργεια των ελέγχων βάσει του άρθρου 16, μεταξύ άλλων όσον αφορά την πρόσβαση σε χώρους και την υποβολή τεκμηρίωσης ή αρχείων.

Τροπολογία 118

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 7 – εδάφιο 1

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Άρθρο 7

Διάθεση στην αγορά από φορείς εκμετάλλευσης εγκατεστημένους σε τρίτες χώρες

Σε περίπτωση που ένα φυσικό ή νομικό πρόσωπο εγκατεστημένο εκτός της Ένωσης διαθέτει στην αγορά της Ένωσης σχετικά βασικά και παράγωγα προϊόντα, το πρώτο φυσικό ή νομικό πρόσωπο που είναι εγκατεστημένο στην Ένωση και το οποίο αγοράζει ή στην κατοχή του οποίου περιέρχονται τα εν λόγω σχετικά βασικά και παράγωγα προϊόντα θεωρείται φορέας εκμετάλλευσης κατά την έννοια του παρόντος κανονισμού.

Τροπολογία

Άρθρο 7

Διάθεση στην αγορά από φορείς εκμετάλλευσης εγκατεστημένους σε τρίτες χώρες

Σε περίπτωση που ένα φυσικό ή νομικό πρόσωπο, **ανεξαρτήτως μεγέθους**, εγκατεστημένο εκτός της Ένωσης διαθέτει στην αγορά της Ένωσης σχετικά βασικά και παράγωγα προϊόντα, το πρώτο φυσικό ή νομικό πρόσωπο που είναι εγκατεστημένο στην Ένωση και το οποίο αγοράζει ή στην κατοχή του οποίου περιέρχονται τα εν λόγω σχετικά βασικά και παράγωγα προϊόντα θεωρείται φορέας εκμετάλλευσης κατά την έννοια του παρόντος κανονισμού.

Εάν δεν υπάρχει κατασκευαστής ή εισαγωγέας εγκατεστημένος στην Ένωση, οι επιγραμμικές αγορές συμμορφώνονται με τις υποχρεώσεις που ορίζονται στα άρθρα 8 έως 11 για παράγωγα και βασικά προϊόντα των οποίων διευκολύνουν την πώληση.

Τροπολογία 119

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 8 – παράγραφος 2 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

2α. Οι συνιστώσες των παράγωγων προϊόντων για τα οποία έχει ήδη ασκηθεί δέουσα επιμέλεια σύμφωνα με το άρθρο 4 παράγραφος 1 δεν απαιτούν πρόσθετη διαδικασία δέουσας επιμέλειας. Για τις συνιστώσες που δεν καλύπτονται από διαδικασία δέουσας επιμέλειας, εξακολουθούν να ισχύουν οι απαιτήσεις δέουσας επιμέλειας.

Τροπολογία 120

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 9 – παράγραφος 1 – εισαγωγικό μέρος

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Οι φορείς εκμετάλλευσης συλλέγουν πληροφορίες, έγγραφα και δεδομένα που καταδεικνύουν ότι τα σχετικά βασικά και παράγωγα προϊόντα συμμορφώνονται με το άρθρο 3. Για τον σκοπό αυτό, ο φορέας εκμετάλλευσης συλλέγει, οργανώνει και τηρεί επί 5 έτη τις ακόλουθες πληροφορίες για **τα σχετικά βασικά ή παράγωγα προϊόντα**, συνοδευόμενες από αποδεικτικά στοιχεία:

Τροπολογία

Οι φορείς εκμετάλλευσης συλλέγουν πληροφορίες, έγγραφα και δεδομένα που καταδεικνύουν ότι τα σχετικά βασικά και παράγωγα προϊόντα συμμορφώνονται με το άρθρο 3. Για τον σκοπό αυτό, ο φορέας εκμετάλλευσης συλλέγει, οργανώνει και τηρεί επί 5 έτη τις ακόλουθες πληροφορίες για **κάθε βασικό ή παράγωγο προϊόν που διατίθεται στην αγορά της Ένωσης ή εξάγεται από την Ένωση**, συνοδευόμενες από αποδεικτικά στοιχεία:

Τροπολογία 121

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 9 – παράγραφος 1 – στοιχείο α

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

α) περιγραφή, συμπεριλαμβανομένης της εμπορικής ονομασίας και του τύπου των σχετικών βασικών και παράγωγων προϊόντων καθώς και, κατά περίπτωση, της κοινής ονομασίας του είδους και της πλήρους επιστημονικής του ονομασίας·

Τροπολογία

α) περιγραφή, συμπεριλαμβανομένης της εμπορικής ονομασίας και του τύπου των σχετικών βασικών και παράγωγων προϊόντων καθώς και, κατά περίπτωση, της κοινής ονομασίας του είδους και της πλήρους επιστημονικής του ονομασίας· **η περιγραφή του παράγωγου προϊόντος περιλαμβάνει τον κατάλογο των βασικών προϊόντων που περιέχονται σε αυτό ή χρησιμοποιούνται για την παρασκευή των εν λόγω παράγωγων προϊόντων· για τα ζωικά προϊόντα, η περιγραφή περιλαμβάνει τον κατάλογο των βασικών προϊόντων που χρησιμοποιούνται για τη διατροφή των ζώων·**

Τροπολογία 122

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 9 – παράγραφος 1 – στοιχείο γ

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

γ) προσδιορισμό της χώρας παραγωγής·

Τροπολογία

γ) προσδιορισμό της χώρας παραγωγής **ή τμημάτων αυτής·**

Τροπολογία 123

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 9 – παράγραφος 1 – στοιχείο δ

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

δ) συντεταγμένες γεωεντοπισμού, γεωγραφικό πλάτος και μήκος όλων των γεωτεμαχίων όπου έχουν παραχθεί τα σχετικά βασικά και παράγωγα προϊόντα, **καθώς** και το εύρος ημερομηνίας ή ώρας παραγωγής·

Τροπολογία

δ) συντεταγμένες γεωεντοπισμού, γεωγραφικό πλάτος και μήκος όλων των γεωτεμαχίων όπου έχουν παραχθεί τα σχετικά βασικά και παράγωγα προϊόντα, **ή συντεταγμένες γεωεντοπισμού, γεωγραφικό πλάτος και μήκος όλων των σημείων πολυγώνου για τα γεωτεμάχια όπου παρήχθησαν τα σχετικά βασικά και παράγωγα προϊόντα· οποιαδήποτε αποψίλωση ή υποβάθμιση στα συγκεκριμένα γεωτεμάχια, η οποία χαρακτηρίζεται είτε από ένα μόνο σημείο γεωγραφικού πλάτους και γεωγραφικού μήκους είτε από πολύγωνο, αποκλείει αυτομάτως όλα τα παράγωγα και βασικά προϊόντα από τα εν λόγω γεωτεμάχια από τη διάθεση και τη διαθεσιμότητά τους στην αγορά ή την εξαγωγή τους· οι φορείς εκμετάλλευσης παρέχουν το εύρος ημερομηνίας ή ώρας ή την περίοδο συγκομιδής της παραγωγής του βασικού ή παράγωγου προϊόντος· ανατίθεται στην Επιτροπή η εξουσία να εκδίδει κατ' εξουσιοδότηση πράξεις για τη συμπλήρωση του παρόντος κανονισμού όσον αφορά το μέγεθος των γεωτεμαχίων πάνω από τα οποία οι εταιρείες υποχρεούνται να παρέχουν πολύγωνα ως μόνο μέσο γεωγραφικού εντοπισμού για τα σχετικά βασικά και παράγωγα προϊόντα·**

Τροπολογία 124

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 9 – παράγραφος 1 – στοιχείο η

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

η) επαρκείς και επαληθεύσιμες πληροφορίες με βάση τις οποίες η παραγωγή πραγματοποιήθηκε σύμφωνα με τη σχετική νομοθεσία της χώρας παραγωγής, **συμπεριλαμβανομένης κάθε διευθέτησης που παρέχει το δικαίωμα χρήσης της αντίστοιχης περιοχής για τους σκοπούς της παραγωγής του σχετικού βασικού προϊόντος.**

Τροπολογία 125

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 9 – παράγραφος 1 – στοιχείο η α (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία 126

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 9 – παράγραφος 1 – στοιχείο η β (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

η) επαρκείς και επαληθεύσιμες πληροφορίες με βάση τις οποίες η παραγωγή πραγματοποιήθηκε σύμφωνα με τη σχετική νομοθεσία της χώρας παραγωγής, **καθώς και σύμφωνα με τους διεθνείς νόμους και τα πρότυπα, όπως ορίζεται στο άρθρο 2 σημείο 28.**

Τροπολογία

ηα) **επαρκείς και επαληθεύσιμες πληροφορίες, που λαμβάνονται μέσω ανεξάρτητων ελέγχων και κατάλληλων διαδικασιών διαβούλευσης, ότι η έκταση που χρησιμοποιείται για την παραγωγή των σχετικών βασικών και παράγωγων προϊόντων δεν υπόκειται σε αξιώσεις βάσει εγχώριων, εθιμικών ή άλλων νόμιμων δικαιωμάτων ιδιοκτησίας ούτε υπόκειται σε οποιαδήποτε διαφορά σχετικά με τη χρήση, την κυριότητα ή την κατοίκησή της.**

Τροπολογία

ηβ) **επαρκείς και επαληθεύσιμες πληροφορίες που αποκαλύπτουν τις απόψεις των αυτόχθονων πληθυσμών,**

των τοπικών κοινοτήτων και άλλων ομάδων που διεκδικούν δικαιώματα ιδιοκτησίας όσον αφορά την έκταση που χρησιμοποιείται για τον σκοπό της παραγωγής των σχετικών βασικών και παράγωγων προϊόντων αναφορικά με την παραγωγή των εν λόγω σχετικών βασικών και παράγωγων προϊόντων·

Τροπολογία 127

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 9 – παράγραφος 1 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

1α. Τα χρηματοπιστωτικά ιδρύματα συλλέγουν τις πληροφορίες, τα έγγραφα και τα δεδομένα που αποδεικνύουν ότι η παροχή χρηματοπιστωτικών υπηρεσιών σε πελάτες συμμορφώνεται με το άρθρο 11α. Οι πληροφορίες, τα έγγραφα και τα δεδομένα περιλαμβάνουν τουλάχιστον:

α) περιγραφή των οικονομικών δραστηριοτήτων του πελάτη, των δραστηριοτήτων των οντοτήτων που ελέγχονται από τον πελάτη, των οικονομικών δραστηριοτήτων των προμηθευτών του πελάτη·

β) πληροφορίες για τα σχετικά βασικά και παράγωγα προϊόντα που διατίθενται ή καθίστανται διαθέσιμα στην αγορά της Ένωσης ή εξάγονται από αυτήν, και σχετικά με τη σχετική άσκηση δέουσας επιμέλειας δυνάμει του παρόντος κανονισμού·

γ) χρήση, για τις δραστηριότητες που αναφέρονται στα στοιχεία α), των σχετικών βασικών και παράγωγων προϊόντων, συμπεριλαμβανομένων πληροφοριών για τα σχετικά βασικά και παράγωγα προϊόντα που χρησιμοποιούνται αποτελεσματικά και για τη σχετική άσκηση δέουσας επιμέλειας δυνάμει του παρόντος κανονισμού·

δ) πολιτικές που υιοθετούνται και εφαρμόζονται από τον πελάτη και από τις οντότητες και τους προμηθευτές που αναφέρονται στο στοιχείο α), προκειμένου να διασφαλίζεται ότι οι δραστηριότητές τους δεν προκαλούν αποψίλωση ή υποβάθμιση των δασών ούτε δασική μετατροπή·

ε) προσδιορισμό της χώρας παραγωγής και συντεταγμένες γεωεντοπισμού, γεωγραφικό πλάτος και μήκος όλων των γεωτεμαχίων όπου έχουν παραχθεί τα σχετικά βασικά και παράγωγα προϊόντα·

Τροπολογία 128

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 9 – παράγραφος 3

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

3. *Η Επιτροπή μπορεί να εκδίδει κατ' εξουσιοδότηση πράξεις σύμφωνα με το άρθρο 33 για τη συμπλήρωση της παραγράφου 1 όσον αφορά περαιτέρω σχετικές πληροφορίες που πρέπει να λαμβάνονται και οι οποίες απαιτούνται προκειμένου να διασφαλίζεται η αποτελεσματικότητα του συστήματος δέουσας επιμέλειας.*

Τροπολογία

διαγράφεται

Τροπολογία 129

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 9 – παράγραφος 3 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

3α. *Η Επιτροπή μπορεί να εκδίδει κατ' εξουσιοδότηση πράξεις σύμφωνα με το άρθρο 33 για τη συμπλήρωση της παραγράφου 1 και της παραγράφου 1α όσον αφορά περαιτέρω σχετικές πληροφορίες που πρέπει να λαμβάνονται και οι οποίες απαιτούνται προκειμένου να*

Τροπολογία

διασφαλίζεται η αποτελεσματικότητα του συστήματος δέουσας επιμέλειας.

Τροπολογία 130

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 10 – παράγραφος 1

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

1. Οι φορείς εκμετάλλευσης επαληθεύουν και αναλύουν τις πληροφορίες που συλλέγουν σύμφωνα με το άρθρο 9 και οποιαδήποτε άλλη σχετική τεκμηρίωση και, σε αυτήν τη βάση, διενεργούν αξιολόγηση κινδύνου για να διαπιστώσουν εάν υπάρχει κίνδυνος τα σχετικά βασικά και παράγωγα προϊόντα που πρόκειται να διατεθούν ή να εξαχθούν από την αγορά της Ένωσης να μην συμμορφώνονται με τις απαιτήσεις του παρόντος κανονισμού. Εάν οι φορείς εκμετάλλευσης δεν μπορούν να αποδείξουν ότι ο κίνδυνος μη συμμόρφωσης είναι αμελητέος, δεν διαθέτουν το σχετικό βασικό ή παράγωγο προϊόν στην αγορά της Ένωσης ούτε το εξάγουν.

Τροπολογία

1. Οι φορείς εκμετάλλευσης **και τα χρηματοπιστωτικά ιδρύματα** επαληθεύουν και αναλύουν τις πληροφορίες που συλλέγουν σύμφωνα με το άρθρο 9 και οποιαδήποτε άλλη σχετική τεκμηρίωση και, σε αυτήν τη βάση, διενεργούν αξιολόγηση κινδύνου για να διαπιστώσουν εάν υπάρχει κίνδυνος τα σχετικά βασικά και παράγωγα προϊόντα που πρόκειται να διατεθούν ή να εξαχθούν από την αγορά της Ένωσης να μην συμμορφώνονται με τις απαιτήσεις του παρόντος κανονισμού. **Όταν ένας φορέας εκμετάλλευσης δεν είναι σε θέση να συλλέξει επαρκώς τις πληροφορίες που απαιτούνται από τον παρόντα κανονισμό, έχει το δικαίωμα να ζητήσει διευκρινίσεις ή βοήθεια σχετικά με την εφαρμογή από την αρμόδια αρχή.** Εάν οι φορείς εκμετάλλευσης δεν μπορούν να αποδείξουν ότι ο κίνδυνος μη συμμόρφωσης είναι αμελητέος, δεν διαθέτουν το σχετικό βασικό ή παράγωγο προϊόν στην αγορά της Ένωσης ούτε το εξάγουν. **Εάν τα χρηματοπιστωτικά ιδρύματα δεν μπορούν να καταλήξουν στο συμπέρασμα ότι ο κίνδυνος μη συμμόρφωσης είναι αμελητέος, δεν παρέχουν χρηματοπιστωτικές υπηρεσίες στους ενδιαφερόμενους καταναλωτές.**

Τροπολογία 131

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 10 – παράγραφος 2 – στοιχείο β α (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

βα) την παρουσία ευάλωτων πληθυσμών, αυτόχθονων πληθυσμών, τοπικών κοινοτήτων και άλλων εθνικών κατόχων δικαιωμάτων ιδιοκτησίας στη χώρα και στον τόπο παραγωγής του σχετικού βασικού ή παράγωγου προϊόντος·

Τροπολογία 132

Πρόταση κανονισμού

Άρθρο 10 – παράγραφος 2 – στοιχείο β β (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

ββ) την ύπαρξη αξιώσεων ή διαφορών σχετικά με τη χρήση, την κυριότητα ή την άσκηση των εθνικών δικαιωμάτων ιδιοκτησίας στην έκταση που χρησιμοποιείται για την παραγωγή του σχετικού βασικού ή παράγωγου προϊόντος, είτε έχουν καταχωριστεί επίσημα είτε όχι·

Τροπολογία 133

Πρόταση κανονισμού

Άρθρο 10 – παράγραφος 2 – στοιχείο γ

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

γ) τη διάδοση της αποψίλωσης ή της υποβάθμισης των δασών στη χώρα, στην περιφέρεια και στην περιοχή παραγωγής του σχετικού βασικού ή παράγωγου προϊόντος·

*γ) τη διάδοση της αποψίλωσης ή της υποβάθμισης των δασών, **ή της δασικής μετατροπής**, στη χώρα, στην περιφέρεια και στην περιοχή παραγωγής του σχετικού βασικού ή παράγωγου προϊόντος·*

Τροπολογία 134

Πρόταση κανονισμού

Άρθρο 10 – παράγραφος 2 – στοιχείο ε

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

ε) ανησυχίες σε σχέση με τη χώρα παραγωγής και προέλευσης, όπως το επίπεδο διαφθοράς, η έκταση των φαινομένων παραποίησης εγγράφων και δεδομένων, η ανεπαρκής επιβολή του νόμου, οι ένοπλες συγκρούσεις ή η επιβολή κυρώσεων από το Συμβούλιο Ασφαλείας των Ηνωμένων Εθνών ή το Συμβούλιο της Ευρωπαϊκής Ένωσης·

Τροπολογία

ε) ανησυχίες σε σχέση με τη χώρα παραγωγής και προέλευσης **ή τμημάτων αυτής σύμφωνα με το άρθρο 27**, όπως το επίπεδο διαφθοράς, η έκταση των φαινομένων παραποίησης εγγράφων και δεδομένων, η **απουσία, η παραβίαση ή η ανεπαρκής επιβολή του νόμου σχετικά με τα δικαιώματα ιδιοκτησίας και τα δικαιώματα των αυτόχθονων πληθυσμών και των τοπικών κοινοτήτων**, οι ένοπλες συγκρούσεις ή η επιβολή κυρώσεων από το Συμβούλιο Ασφαλείας των Ηνωμένων Εθνών ή το Συμβούλιο της Ευρωπαϊκής Ένωσης·

Τροπολογία 135

Πρόταση κανονισμού

Άρθρο 10 – παράγραφος 2 – στοιχείο στ

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

στ) την πολυπλοκότητα της σχετικής αλυσίδας εφοδιασμού, ιδίως τις δυσκολίες σύνδεσης βασικών προϊόντων και/ή παράγωγων προϊόντων με το γεωτεμάχιο όπου έχουν παραχθεί·

Τροπολογία

στ) την πολυπλοκότητα της σχετικής αλυσίδας εφοδιασμού, ιδίως τις δυσκολίες σύνδεσης βασικών προϊόντων και/ή παράγωγων προϊόντων με το γεωτεμάχιο όπου έχουν παραχθεί **ή τους εθνικούς κανόνες περί προστασίας των δεδομένων που απαγορεύουν τη διαβίβαση τέτοιων δεδομένων**·

Τροπολογία 136

Πρόταση κανονισμού

Άρθρο 10 – παράγραφος 2 – στοιχείο ζ

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

ζ) τον κίνδυνο ανάμειξης με προϊόντα άγνωστης προέλευσης ή που παράγονται σε περιοχές όπου έχει λάβει ή λαμβάνει χώρα αποψίλωση ή υποβάθμιση των δασών·

Τροπολογία

ζ) τον κίνδυνο ανάμειξης με προϊόντα άγνωστης προέλευσης ή που παράγονται σε περιοχές όπου έχει λάβει ή λαμβάνει χώρα αποψίλωση ή υποβάθμιση των δασών, **ή δασική μετατροπή, καθώς και**

Τροπολογία 137

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 10 – παράγραφος 2 – στοιχείο η α (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

ηα) το αποτέλεσμα των διαλόγων πολλαπλών ενδιαφερόμενων μερών στους οποίους έχουν προσκληθεί να συμμετάσχουν ενεργά τα μέρη που επηρεάζονται, όπως οι μικροκαλλιεργητές, οι ΜΜΕ, οι αυτόχθονες πληθυσμοί και οι τοπικές κοινότητες·

Τροπολογία 138

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 10 – παράγραφος 2 – στοιχείο θ α (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

θα) πληροφορίες που παρέχονται στο πλαίσιο του μηχανισμού έγκαιρης προειδοποίησης·

Τροπολογία 139

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 10 – παράγραφος 3

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

3. Τα προϊόντα ξυλείας που εμπίπτουν στο πεδίο εφαρμογής του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 2173/2005 του Συμβουλίου και καλύπτονται από έγκυρη άδεια FLEGT στο πλαίσιο εν λειτουργία συστήματος αδειών θεωρείται ότι συμμορφώνονται με **το** άρθρο 3 στοιχείο **β)** του παρόντος κανονισμού.

3. Τα προϊόντα ξυλείας που εμπίπτουν στο πεδίο εφαρμογής του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 2173/2005 του Συμβουλίου και καλύπτονται από έγκυρη άδεια FLEGT στο πλαίσιο εν λειτουργία συστήματος αδειών θεωρείται ότι συμμορφώνονται με **τους κανόνες που ισχύουν στη χώρα παραγωγής, όπως καθορίζεται στο** άρθρο 3 **και όπως ορίζεται στο άρθρο 2 σημείο**

Τροπολογία 140

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 10 – παράγραφος 4

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

4. Με εξαίρεση την περίπτωση όπου η ανάλυση που διενεργείται σύμφωνα με την παράγραφο 1 δίνει τη δυνατότητα στον φορέα εκμετάλλευσης να επιβεβαιώσει ότι ο κίνδυνος τα σχετικά βασικά ή παράγωγα προϊόντα να μην συμμορφώνονται με τις απαιτήσεις του παρόντος κανονισμού είναι μηδενικός ή αμελητέος, ο φορέας εκμετάλλευσης εφαρμόζει, πριν από τη διάθεση των σχετικών βασικών και παράγωγων προϊόντων στην αγορά της Ένωσης ή την εξαγωγή τους, διαδικασίες και μέτρα μετριασμού του κινδύνου επαρκή για την επίτευξη μηδενικού ή αμελητέου κινδύνου. Στα παραπάνω είναι δυνατόν να περιλαμβάνεται η απαίτηση πρόσθετων πληροφοριών, δεδομένων ή εγγράφων, η διενέργεια ανεξάρτητων ερευνών ή ελέγχων, ή άλλα μέτρα που σχετίζονται με τις απαιτήσεις πληροφοριών που ορίζονται στο άρθρο 9.

Τροπολογία 141

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 10 – παράγραφος 4 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

4. Με εξαίρεση την περίπτωση όπου η ανάλυση που διενεργείται σύμφωνα με την παράγραφο 1 δίνει τη δυνατότητα στον φορέα εκμετάλλευσης να επιβεβαιώσει ότι ο κίνδυνος τα σχετικά βασικά ή παράγωγα προϊόντα να μην συμμορφώνονται με τις απαιτήσεις του παρόντος κανονισμού είναι μηδενικός ή αμελητέος, ο φορέας εκμετάλλευσης εφαρμόζει, πριν από τη διάθεση των σχετικών βασικών και παράγωγων προϊόντων στην αγορά της Ένωσης ή την εξαγωγή τους, διαδικασίες και μέτρα μετριασμού του κινδύνου επαρκή για την επίτευξη μηδενικού ή αμελητέου κινδύνου. Στα παραπάνω είναι δυνατόν να περιλαμβάνεται η απαίτηση πρόσθετων πληροφοριών, δεδομένων ή εγγράφων, η διενέργεια ανεξάρτητων ερευνών ή ελέγχων, **η ανάπτυξη ικανοτήτων και οι χρηματοοικονομικές επενδύσεις για μικροκαλλιεργητές** ή άλλα μέτρα που σχετίζονται με τις απαιτήσεις πληροφοριών που ορίζονται στο άρθρο 9.

Τροπολογία

4α. Κατά περίπτωση, οι φορείς εκμετάλλευσης εξασφαλίζουν ότι εγκρίνονται αξιολογήσεις κινδύνου και μέτρα μετριασμού του κινδύνου που προβλέπουν τη συμμετοχή και τη διαβούλευση με τους αυτόχθονες

πληθυσμούς, τις τοπικές κοινότητες και άλλους κατόχους εθνικών δικαιωμάτων ιδιοκτησίας που έχουν παρουσία στον τομέα της παραγωγής των σχετικών βασικών και παράγωγων προϊόντων.

Τροπολογία 142

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 10 – παράγραφος 6 – στοιχείο α

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

α) μοντέλα πρακτικών διαχείρισης κινδύνου, υποβολή εκθέσεων, τήρηση αρχείων, διαχείριση εσωτερικού ελέγχου και συμμόρφωσης, συμπεριλαμβανομένου, για τους φορείς εκμετάλλευσης που δεν είναι ΜΜΕ, του διορισμού υπευθύνου συμμόρφωσης σε επίπεδο διοίκησης·

Τροπολογία

α) μοντέλα πρακτικών διαχείρισης κινδύνου, υποβολή εκθέσεων, τήρηση αρχείων, διαχείριση εσωτερικού ελέγχου και συμμόρφωσης, συμπεριλαμβανομένου, για τους φορείς εκμετάλλευσης που δεν είναι ΜΜΕ, του διορισμού υπευθύνου συμμόρφωσης σε επίπεδο διοίκησης, **με προσδιορισμό στοιχείων επικοινωνίας ή ενημερωμένης διεύθυνσης ηλεκτρονικού ταχυδρομείου·**

Τροπολογία 143

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 10 – παράγραφος 7

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

7. Οι αξιολογήσεις κινδύνου τεκμηριώνονται, επανεξετάζονται τουλάχιστον σε ετήσια βάση και υποβάλλονται στις αρμόδιες αρχές μετά από σχετικό αίτημα.

Τροπολογία

7. Οι αξιολογήσεις κινδύνου, **καθώς και, κατά περίπτωση, οι αποφάσεις μετριασμού κινδύνου που λαμβάνονται** τεκμηριώνονται, επανεξετάζονται τουλάχιστον σε ετήσια βάση και υποβάλλονται στις αρμόδιες αρχές μετά από σχετικό αίτημα.

Τροπολογία 144

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 11 – παράγραφος 1

1. Για να ασκούν τη δέουσα επιμέλεια σύμφωνα με το άρθρο 8, οι φορείς εκμετάλλευσης δημιουργούν και επικαιροποιούν σύστημα δέουσας επιμέλειας ώστε να διασφαλίζεται ότι είναι σε θέση να εγγυηθούν τη συμμόρφωση με τις απαιτήσεις του άρθρου 3 **στοιχεία α) και β)**. Το σύστημα δέουσας επιμέλειας επανεξετάζεται τουλάχιστον μία φορά ετησίως και, **εάν είναι απαραίτητο**, προσαρμόζεται και λαμβάνει υπόψη νέες εξελίξεις που ενδέχεται να επηρεάζουν την άσκηση της δέουσας επιμέλειας. Οι φορείς εκμετάλλευσης τηρούν αρχείο των επικαιροποιήσεων των συστημάτων δέουσας επιμέλειας για 5 έτη.

1. Για να ασκούν τη δέουσα επιμέλεια σύμφωνα με το άρθρο 8, οι φορείς εκμετάλλευσης δημιουργούν και επικαιροποιούν σύστημα δέουσας επιμέλειας ώστε να διασφαλίζεται ότι είναι σε θέση να εγγυηθούν τη συμμόρφωση με τις απαιτήσεις του άρθρου 3. Το σύστημα δέουσας επιμέλειας επανεξετάζεται τουλάχιστον μία φορά ετησίως και προσαρμόζεται και λαμβάνει υπόψη νέες εξελίξεις που ενδέχεται να επηρεάζουν την άσκηση της δέουσας επιμέλειας, **όταν οι φορείς εκμετάλλευσης λαμβάνουν γνώση αυτών**. Οι φορείς εκμετάλλευσης τηρούν αρχείο των επικαιροποιήσεων των συστημάτων δέουσας επιμέλειας για 5 έτη.

Τροπολογία 145

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 11 – παράγραφος 2

2. **Εάν δεν προβλέπεται διαφορετικά από άλλες νομοθετικές πράξεις της ΕΕ οι οποίες θεσπίζουν απαιτήσεις σχετικά με τη δέουσα επιμέλεια ως προς τη βιωσιμότητα της αξιακής αλυσίδας, οι** φορείς εκμετάλλευσης που δεν είναι ΜΜΕ δημοσιοποιούν σε ετήσια βάση όσον το δυνατόν ευρύτερα, μεταξύ άλλων και στο διαδίκτυο, πληροφορίες σχετικά με το σύστημα δέουσας επιμέλειάς τους, μεταξύ άλλων σχετικά με τα μέτρα που λαμβάνουν για την υλοποίηση των υποχρεώσεών τους όπως ορίζονται **στο άρθρο 8**. Οι φορείς εκμετάλλευσης που εμπίπτουν επίσης στο πεδίο εφαρμογής άλλων νομοθετικών πράξεων της **ΕΕ** οι οποίες θεσπίζουν απαιτήσεις σχετικά με τη δέουσα επιμέλεια στην αξιακή αλυσίδα μπορούν να εκπληρώνουν τις υποχρεώσεις δημοσιοποίησης πληροφοριών βάσει της παρούσας παραγράφου

2. **Οι** φορείς εκμετάλλευσης που δεν είναι ΜΜΕ δημοσιοποιούν σε ετήσια βάση όσον το δυνατόν ευρύτερα, μεταξύ άλλων και στο διαδίκτυο, πληροφορίες σχετικά με το σύστημα δέουσας επιμέλειάς τους, μεταξύ άλλων σχετικά με τα μέτρα που λαμβάνουν για την υλοποίηση των υποχρεώσεών τους όπως ορίζονται **στα άρθρα 8, 9 και 10, καθώς και σχετικά με την εφαρμογή και τα αποτελέσματα της δέουσας επιμέλειας, και τα μέτρα που έχουν λάβει για τη στήριξη της συμμόρφωσης των μικροκαλλιεργητών, μεταξύ άλλων μέσω επενδύσεων και ανάπτυξης ικανοτήτων**. Οι φορείς εκμετάλλευσης που εμπίπτουν επίσης στο πεδίο εφαρμογής άλλων νομοθετικών πράξεων της **Ένωσης** οι οποίες θεσπίζουν απαιτήσεις σχετικά με τη δέουσα επιμέλεια στην αξιακή αλυσίδα μπορούν να εκπληρώνουν τις υποχρεώσεις

συμπεριλαμβάνοντας τις απαιτούμενες πληροφορίες κατά τη δημοσιοποίηση πληροφοριών στο πλαίσιο άλλων νομοθετικών πράξεων της **ΕΕ**.

δημοσιοποίησης πληροφοριών βάσει της παρούσας παραγράφου συμπεριλαμβάνοντας τις απαιτούμενες πληροφορίες κατά τη δημοσιοποίηση πληροφοριών στο πλαίσιο άλλων νομοθετικών πράξεων της **Ένωσης**.

Τροπολογία 146

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 11 – παράγραφος 2 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

2α. Οι εκθέσεις, όσον αφορά τα σχετικά βασικά και παράγωγα προϊόντα που προμηθεύει κάθε προμηθευτής:

α) παρέχουν τις πληροφορίες που ορίζονται στο άρθρο 9·

β) περιγράφουν τις πληροφορίες και τα αποδεικτικά στοιχεία που λαμβάνονται και χρησιμοποιούνται για την αξιολόγηση της συμμόρφωσης των σχετικών βασικών και παράγωγων προϊόντων σύμφωνα με το άρθρο 3·

γ) αναφέρουν τα συμπεράσματα της εκτίμησης κινδύνου που διενεργείται σύμφωνα με το άρθρο 10 παράγραφος 1 και περιγράφουν τυχόν διαδικασίες μετριασμού του κινδύνου ή μέτρα που λαμβάνονται σύμφωνα με το άρθρο 10 παράγραφος 4·

δ) καθορίζουν την ημερομηνία και τον τόπο όπου τα σχετικά βασικά και παράγωγα προϊόντα είχαν διατεθεί ή από όπου είχαν εξαχθεί από την αγορά της Ένωσης· και

ε) παρέχουν αποδεικτικά στοιχεία διαβούλευσης με τους αυτόχθονες πληθυσμούς, τις τοπικές κοινότητες και άλλους εθνικούς κατόχους δικαιωμάτων ιδιοκτησίας που δραστηριοποιούνται στον τομέα της παραγωγής των σχετικών βασικών και παράγωγων προϊόντων.

Τροπολογία 147

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 11 – παράγραφος 3

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

3. Οι φορείς εκμετάλλευσης τηρούν για τουλάχιστον 5 έτη το σύνολο της τεκμηρίωσης **που σχετίζεται με τη δέουσα επιμέλεια**, όπως κάθε σχετικό αρχείο, μέτρο και διαδικασία **δυνάμει** του άρθρου 8. Παρέχουν **τις πληροφορίες αυτές** στις αρμόδιες αρχές **μετά** από σχετικό αίτημα.

Τροπολογία

3. Οι φορείς εκμετάλλευσης τηρούν για τουλάχιστον 5 έτη το σύνολο της τεκμηρίωσης **δέουσας επιμέλειας**, όπως κάθε σχετικό αρχείο, μέτρο και διαδικασία **στο πλαίσιο** του άρθρου 8, **επιτρέποντας να εντοπίζονται πέραν κάθε αμφιβολίας κάθε παράγωγο ή βασικό προϊόν που διατίθεται στην αγορά, η ανάλυση κινδύνου που διεξάγεται και το αποτέλεσμα που προκύπτει**. Παρέχουν **την εν λόγω τεκμηρίωση** στις αρμόδιες αρχές **έπειτα** από σχετικό αίτημα.

Τροπολογία 148

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 11 α (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

Άρθρο 11α

Υποχρεώσεις των χρηματοπιστωτικών ιδρυμάτων

1. Προκειμένου να συμμορφωθούν με το άρθρο 3, τα χρηματοπιστωτικά ιδρύματα επιδεικνύουν τη δέουσα επιμέλεια πριν από την παροχή χρηματοπιστωτικών υπηρεσιών σε πελάτες οι οικονομικές δραστηριότητες των οποίων περιλαμβάνουν, ή συνδέονται με, την εμπορία ή τη διάθεση στην αγορά σχετικών βασικών και παράγωγων προϊόντων.

2. Η δέουσα επιμέλεια περιλαμβάνει:

α) τη συλλογή πληροφοριών και εγγράφων, όπως αναφέρεται στο άρθρο 9 παράγραφος 1α, που απαιτούνται για την εκπλήρωση της απαίτησης που ορίζεται στην παράγραφο 1 αυτού του άρθρου·

β) μέτρα εκτίμησης και μετριασμού κινδύνου όπως αναφέρονται στο άρθρο 10.

3. Τα χρηματοπιστωτικά ιδρύματα δεν παρέχουν χρηματοπιστωτικές υπηρεσίες σε πελάτες χωρίς να έχουν υποβάλει προηγουμένως δήλωση δέουσας επιμέλειας στις αρμόδιες αρχές.

4. Όπου τα χρηματοπιστωτικά ιδρύματα έχουν συνάψει συνεχή επιχειρηματική σχέση με τους πελάτες πριν από... [την ημερομηνία έναρξης ισχύος του παρόντος κανονισμού], τα χρηματοπιστωτικά ιδρύματα ολοκληρώνουν τη σχετική δέουσα επιμέλεια έως... [ΓΕ: να προστεθεί ημερομηνία ένα έτος μετά την ημερομηνία έναρξης ισχύος του παρόντος κανονισμού].

Τροπολογία 149

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 11 β (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

Άρθρο 11β

1. Τα χρηματοπιστωτικά ιδρύματα επαληθεύουν και αναλύουν τις πληροφορίες που συλλέγονται σύμφωνα με το άρθρο 9 παράγραφος 1α και κάθε άλλη σχετική τεκμηρίωση και, στην εν λόγω βάση, διενεργούν εκτίμηση κινδύνου για να διαπιστώσουν εάν υπάρχει κίνδυνος η παροχή χρηματοπιστωτικών υπηρεσιών σε πελάτη να μην συμμορφώνεται με το άρθρο 12α παράγραφος 1. Εάν το χρηματοπιστωτικό ίδρυμα δεν μπορεί να αποδείξει ότι ο κίνδυνος μη συμμόρφωσης είναι αμελητέος, δεν παρέχει χρηματοπιστωτικές υπηρεσίες στον συγκεκριμένο πελάτη.

Τροπολογία 150

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 12 – παράγραφος 1

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

1. Κατά τη διάθεση σχετικών βασικών ή παράγωγων προϊόντων στην αγορά της Ένωσης ή κατά την εξαγωγή τους από αυτήν, οι φορείς εκμετάλλευσης δεν οφείλουν να εκπληρώσουν τις υποχρεώσεις βάσει του άρθρου 10 όταν είναι σε θέση να επιβεβαιώσουν ότι όλα τα σχετικά βασικά και παράγωγα προϊόντα έχουν παραχθεί σε χώρες ή τμήματα αυτών που έχουν προσδιοριστεί ως χαμηλού κινδύνου σύμφωνα με το άρθρο 27.

Τροπολογία

1. Κατά τη διάθεση σχετικών βασικών ή παράγωγων προϊόντων στην αγορά της Ένωσης ή κατά την εξαγωγή τους από αυτήν, οι φορείς εκμετάλλευσης δεν οφείλουν να εκπληρώσουν τις υποχρεώσεις βάσει του άρθρου 10 **παράγραφος 2, στοιχεία α), β), βα), ββ), γ), δ), ε), η), ηα) ή ι) ή του άρθρου 10 παράγραφος 6**, όταν είναι σε θέση να επιβεβαιώσουν ότι όλα τα σχετικά βασικά και παράγωγα προϊόντα έχουν παραχθεί σε χώρες ή τμήματα αυτών που έχουν προσδιοριστεί ως χαμηλού κινδύνου σύμφωνα με το άρθρο 27.

Τροπολογία 151

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 12 – παράγραφος 2

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

2. Ωστόσο, εάν περιέλθει στην κατοχή ή στη γνώση του φορέα εκμετάλλευσης οποιαδήποτε πληροφορία βάσει της οποίας συνάγεται ότι τα σχετικά βασικά και παράγωγα προϊόντα ενδέχεται να μην πληρούν τις απαιτήσεις του παρόντος κανονισμού, πρέπει να πληρούνται όλες οι υποχρεώσεις των άρθρων 9 και 10.

Τροπολογία

2. Ωστόσο, εάν περιέλθει στην κατοχή ή στη γνώση του φορέα εκμετάλλευσης οποιαδήποτε **σχετική** πληροφορία βάσει της οποίας συνάγεται ότι τα σχετικά βασικά και παράγωγα προϊόντα ενδέχεται να μην πληρούν τις απαιτήσεις του παρόντος κανονισμού, πρέπει να πληρούνται όλες οι υποχρεώσεις των άρθρων 9 και 10. **Ο φορέας εκμετάλλευσης κοινοποιεί αμέσως κάθε σχετική πληροφορία στην αρμόδια αρχή.**

Τροπολογία 152

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 12 – παράγραφος 2 α (νέα)

2α. Όταν μια αρμόδια αρχή ενημερώνεται για τυχόν πληροφορίες από τις οποίες προκύπτει κίνδυνος πιθανής καταστρατήγησης των απαιτήσεων του παρόντος κανονισμού, συμπεριλαμβανομένων των περιπτώσεων στις οποίες τα σχετικά βασικά ή παράγωγα προϊόντα παράγονται σε χώρα συνήθους κινδύνου ή χώρα υψηλού κινδύνου και στη συνέχεια υποβάλλονται σε επεξεργασία ή εξάγονται στην Ένωση από χώρα χαμηλού κινδύνου, η αρμόδια αρχή προβαίνει σε ελέγχους σύμφωνα με το άρθρο 14 παράγραφος 6 και, εφόσον απαιτείται, λαμβάνει προσωρινά μέτρα σύμφωνα με το άρθρο 21. Όταν διαπιστώνεται μη συμμόρφωση με τον παρόντα κανονισμό, οι αρχές των κρατών μελών λαμβάνουν περαιτέρω μέτρα σύμφωνα με τα άρθρα 22 και 23.

Τροπολογία 153

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 12 α (νέο)

Άρθρο 12α

Κατευθυντήριες γραμμές

1. Έως τις ... [ημερομηνία 12 μήνες μετά την έναρξη ισχύος του παρόντος κανονισμού], η Επιτροπή εκδίδει εύληπτες ειδικές ανά βασικό προϊόν κατευθυντήριες γραμμές για την αποσαφήνιση των ευθυνών δέουσας επιμέλειας και των κανόνων ιχνηλασιμότητας των φορέων εκμετάλλευσης, οι οποίες είναι προσαρμοσμένες στην αντίστοιχη αλυσίδα εφοδιασμού. Η Επιτροπή λαμβάνει υπόψη άλλες απαιτήσεις δέουσας επιμέλειας που απορρέουν από το δίκαιο της Ένωσης, ιδίως [την

επικείμενη οδηγία για την εταιρική δέουσα επιμέλεια όσον αφορά τη διακυβέρνηση].

2. Οι κατευθυντήριες γραμμές λαμβάνουν ιδίως υπόψη τις ανάγκες των ΜΜΕ και τις ενημερώνουν σχετικά με τα διάφορα μέσα πρόσβασης σε διοικητική και χρηματοδοτική συνδρομή, ενώ επίσης παρέχουν καθοδήγηση σχετικά με τον τρόπο με τον οποίο θα μπορούσαν να εφαρμοστούν αποτελεσματικότερα οι απαιτήσεις των επικαλυπτόμενων κανόνων δέουσας επιμέλειας βάσει διαφορετικών πράξεων της Ένωσης.

3. Οι κατευθυντήριες γραμμές καταρτίζονται σε διαβούλευση με τα σχετικά ενδιαφερόμενα μέρη, μεταξύ άλλων από τρίτες χώρες, και, κατά περίπτωση, με συνεκτίμηση των βέλτιστων πρακτικών από διεθνείς φορείς που διαθέτουν εμπειρογνώσια στον τομέα της δέουσας επιμέλειας.

4. Η Επιτροπή επανεξετάζει και επικαιροποιεί τακτικά τις κατευθυντήριες γραμμές λαμβάνοντας υπόψη τις τελευταίες εξελίξεις στους σχετικούς τομείς.

Τροπολογία 154

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 13 – παράγραφος 3

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

3. Η Επιτροπή δημοσιοποιεί στον ιστότοπό της τον κατάλογο των αρμόδιων αρχών. Η Επιτροπή επικαιροποιεί τακτικά τον κατάλογο με βάση τις σχετικές επικαιροποιήσεις που λαμβάνει από τα κράτη μέλη.

Τροπολογία

3. Η Επιτροπή δημοσιοποιεί **αμελλητί** στον ιστότοπό της τον κατάλογο των αρμόδιων αρχών. Η Επιτροπή επικαιροποιεί τακτικά τον κατάλογο με βάση τις σχετικές επικαιροποιήσεις που λαμβάνει από τα κράτη μέλη.

Τροπολογία 155

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 4

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

4. Τα κράτη μέλη διασφαλίζουν ότι οι αρμόδιες αρχές διαθέτουν επαρκείς εξουσίες και πόρους για την εκπλήρωση των υποχρεώσεων που ορίζονται στο κεφάλαιο 3 του παρόντος κανονισμού.

Τροπολογία

4. Τα κράτη μέλη διασφαλίζουν ότι οι αρμόδιες αρχές διαθέτουν επαρκείς εξουσίες, **λειτουργική ανεξαρτησία** και πόρους για την εκπλήρωση των υποχρεώσεων που ορίζονται στο κεφάλαιο 3 του παρόντος κανονισμού.

Τροπολογία 156

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 6

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

6. Τα κράτη μέλη **μπορούν να** διευκολύνουν την ανταλλαγή και τη διάδοση πληροφοριών, προκειμένου ιδιαίτερα να διευκολυνθούν οι φορείς εκμετάλλευσης στην αξιολόγηση κινδύνου όπως καθορίζεται στο άρθρο 9, καθώς και σχετικά με βέλτιστες πρακτικές σε σχέση με την εφαρμογή του παρόντος κανονισμού.

Τροπολογία

6. Τα κράτη μέλη διευκολύνουν την ανταλλαγή και τη διάδοση πληροφοριών, προκειμένου ιδιαίτερα να διευκολυνθούν οι φορείς εκμετάλλευσης στην αξιολόγηση κινδύνου όπως καθορίζεται στο άρθρο 9, καθώς και σχετικά με βέλτιστες πρακτικές σε σχέση με την εφαρμογή του παρόντος κανονισμού.

Τροπολογία 157

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 7 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

7α. Προκειμένου να διασφαλιστεί η ομοιόμορφη εφαρμογή των υποχρεώσεων που απαριθμούνται στο παρόν κεφάλαιο, ιδίως των ελέγχων των φορέων εκμετάλλευσης και των εμπόρων, η Επιτροπή εκδίδει κατευθυντήριες γραμμές προς όλες τις αρμόδιες αρχές το αργότερο... [ΓΕ: να προστεθεί ημερομηνία έξι μήνες μετά την έναρξη ισχύος του παρόντος κανονισμού].

Τροπολογία 158

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 13 – παράγραφος 7 β (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

7β. Οι αρμόδιες αρχές παρακολουθούν τη συμμόρφωση των χρηματοπιστωτικών ιδρυμάτων με τις απαιτήσεις του παρόντος κανονισμού.

Τροπολογία 159

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 14 – παράγραφος 3

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

3. Για τη διενέργεια των ελέγχων που αναφέρονται στην παράγραφο 1, οι αρμόδιες αρχές καταρτίζουν σχέδιο που βασίζεται σε προσέγγιση βάσει κινδύνου. Το σχέδιο περιέχει, κατ' ελάχιστο, κριτήρια κινδύνου για τη διεξαγωγή της ανάλυσης κινδύνου σύμφωνα με την παράγραφο 4 και, συνακόλουθα, τη διαμόρφωση των αποφάσεων που αφορούν τους ελέγχους. Κατά τον καθορισμό και την επανεξέταση των κριτηρίων κινδύνου, οι αρμόδιες αρχές λαμβάνουν **ιδίως υπόψη το κατά πόσον αποδίδεται κίνδυνος στις χώρες ή τμήματα αυτών σύμφωνα με το άρθρο 27, το ιστορικό συμμόρφωσης του φορέα εκμετάλλευσης ή του εμπόρου με τον παρόντα κανονισμό**, και κάθε άλλη σχετική πληροφορία. Με βάση τα αποτελέσματα των ελέγχων και την εμπειρία από την εφαρμογή των σχεδίων, οι αρμόδιες αρχές επανεξετάζουν τα εν λόγω σχέδια και τα κριτήρια κινδύνου σε τακτική βάση, προκειμένου να βελτιώσουν την αποτελεσματικότητά τους. Κατά την επανεξέταση των σχεδίων, οι αρμόδιες αρχές καθορίζουν μειωμένη συχνότητα ελέγχων για όσους φορείς εκμετάλλευσης

3. Για τη διενέργεια των ελέγχων που αναφέρονται στην παράγραφο 1, οι αρμόδιες αρχές καταρτίζουν σχέδιο που βασίζεται σε προσέγγιση βάσει κινδύνου. Το σχέδιο, **το οποίο δημοσιοποιείται σύμφωνα με το άρθρο 19**, περιέχει, κατ' ελάχιστο, κριτήρια κινδύνου για τη διεξαγωγή της ανάλυσης κινδύνου σύμφωνα με την παράγραφο 4 και, συνακόλουθα, τη διαμόρφωση των αποφάσεων που αφορούν τους ελέγχους. Κατά τον καθορισμό και την επανεξέταση των κριτηρίων κινδύνου, οι αρμόδιες αρχές λαμβάνουν υπόψη **προηγούμενες παραβάσεις του παρόντος κανονισμού από τον φορέα εκμετάλλευσης ή τον έμπορο, την ποσότητα των σχετικών βασικών και παράγωγων προϊόντων που διατίθενται ή καθίστανται διαθέσιμα στην αγορά, ή εξάγονται από την αγορά της Ένωσης, από τον φορέα εκμετάλλευσης ή τον έμπορο, το χρονικό διάστημα που έχει παρέλθει από την ολοκλήρωση της εκτίμησης κινδύνου για τα σχετικά βασικά ή παράγωγα προϊόντα, την εγγύτητα στα δάση των γεωτεμαχίων ή των πολυγώνων στα οποία παρήχθησαν**

και εμπόρους έχουν επιδείξει ιστορικό συνεχούς και πλήρους συμμόρφωσης με τις απαιτήσεις του παρόντος κανονισμού.

*τα σχετικά βασικά και παράγωγα προϊόντα, καθώς και κάθε άλλη σχετική πληροφορία. Με βάση τα αποτελέσματα των ελέγχων και την εμπειρία από την εφαρμογή των σχεδίων, οι αρμόδιες αρχές επανεξετάζουν τα εν λόγω σχέδια και τα κριτήρια κινδύνου σε τακτική βάση, προκειμένου να βελτιώσουν την αποτελεσματικότητά τους. Κατά την επανεξέταση των σχεδίων, οι αρμόδιες αρχές **μπορούν να** καθορίζουν μειωμένη συχνότητα ελέγχων για όσους φορείς εκμετάλλευσης και εμπόρους έχουν επιδείξει ιστορικό συνεχούς και πλήρους συμμόρφωσης με τις απαιτήσεις του παρόντος κανονισμού.*

Τροπολογία 160

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 14 – παράγραφος 7

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

7. Οι αναστολές που αναφέρονται στην παράγραφο 6 λήγουν εντός **3** εργάσιμων ημερών, εκτός αν οι αρμόδιες αρχές, βάσει των αποτελεσμάτων των ελέγχων που διενεργούνται εντός της περιόδου αυτής, καταλήξουν στο συμπέρασμα ότι απαιτείται επιπλέον χρόνος για να διαπιστωθεί αν τα σχετικά βασικά και παράγωγα προϊόντα συμμορφώνονται με τις απαιτήσεις του παρόντος κανονισμού. Στην περίπτωση αυτή, οι αρμόδιες αρχές παρατείνουν την περίοδο αναστολής με πρόσθετα προσωρινά μέτρα που λαμβάνονται βάσει του άρθρου 21 ή, στην περίπτωση σχετικών βασικών ή παράγωγων προϊόντων που εισέρχονται ή εξέρχονται από την αγορά της Ένωσης, κοινοποιώντας στις τελωνειακές αρχές την ανάγκη διατήρησης της αναστολής βάσει του άρθρου 24 παράγραφος 6.

Τροπολογία

7. Οι αναστολές που αναφέρονται στην παράγραφο 6 λήγουν εντός **πέντε** εργάσιμων ημερών **ή 72 ωρών για νοπά βασικά και παράγωγα προϊόντα που διατρέχουν κίνδυνο αλλοίωσης**, εκτός αν οι αρμόδιες αρχές, βάσει των αποτελεσμάτων των ελέγχων που διενεργούνται εντός της περιόδου αυτής, καταλήξουν στο συμπέρασμα ότι απαιτείται επιπλέον χρόνος για να διαπιστωθεί αν τα σχετικά βασικά και παράγωγα προϊόντα συμμορφώνονται με τις απαιτήσεις του παρόντος κανονισμού. Στην περίπτωση αυτή, οι αρμόδιες αρχές παρατείνουν την περίοδο αναστολής με πρόσθετα προσωρινά μέτρα που λαμβάνονται βάσει του άρθρου 21 ή, στην περίπτωση σχετικών βασικών ή παράγωγων προϊόντων που εισέρχονται ή εξέρχονται από την αγορά της Ένωσης, κοινοποιώντας στις τελωνειακές αρχές την ανάγκη διατήρησης της αναστολής βάσει του άρθρου 24 παράγραφος 6.

Τροπολογία 161

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 14 – παράγραφος 9

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

9. Κάθε κράτος μέλος μεριμνά ώστε οι ετήσιοι έλεγχοι που διενεργούνται από τις αρμόδιες αρχές του να καλύπτουν τουλάχιστον το 5 % των φορέων εκμετάλλευσης που διαθέτουν, καθιστούν διαθέσιμα στην αγορά της Ένωσης ή εξάγουν από την αγορά της Ένωσης καθένα από τα σχετικά βασικά προϊόντα στην αγορά τους, καθώς και το 5 % της ποσότητας καθενός από τα σχετικά βασικά προϊόντα που διατίθενται ή καθίστανται διαθέσιμα στην αγορά τους ή εξάγονται από την αγορά τους.

Τροπολογία

9. Κάθε κράτος μέλος μεριμνά ώστε οι ετήσιοι έλεγχοι που διενεργούνται από τις αρμόδιες αρχές του να καλύπτουν τουλάχιστον το 10 % των φορέων εκμετάλλευσης που διαθέτουν, καθιστούν διαθέσιμα στην αγορά της Ένωσης ή εξάγουν από την αγορά της Ένωσης καθένα από τα σχετικά βασικά **και παράγωγα** προϊόντα στην αγορά τους, καθώς και το 10 % της ποσότητας καθενός από τα σχετικά βασικά **και παράγωγα** προϊόντα που διατίθενται ή καθίστανται διαθέσιμα στην αγορά τους ή εξάγονται από την αγορά τους. **Για βασικά ή παράγωγα προϊόντα από χώρες ή τμήματα αυτών που προσδιορίζονται ως χαμηλού κινδύνου όπως αναφέρεται στο άρθρο 27, τα κράτη μέλη μπορούν να μειώσουν τους ετήσιους ελέγχους στο 5 %.**

Τροπολογία 162

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 14 – παράγραφος 11

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

11. Με την επιφύλαξη των ελέγχων των παραγράφων 5 και 6, οι αρμόδιες αρχές διενεργούν τους ελέγχους που αναφέρονται στην παράγραφο 1 όταν διαθέτουν αποδεικτικά στοιχεία ή άλλες σχετικές πληροφορίες, μεταξύ αυτών και στοιχείων ή πληροφοριών που βασίζονται σε βάσιμες ανησυχίες που υποβάλλονται από τρίτους σύμφωνα με το άρθρο 29, σχετικά με πιθανή μη συμμόρφωση με τον

Τροπολογία

11. Με την επιφύλαξη των ελέγχων των παραγράφων 5 και 6, οι αρμόδιες αρχές διενεργούν **αμελλητί** τους ελέγχους που αναφέρονται στην παράγραφο 1 όταν διαθέτουν αποδεικτικά στοιχεία ή άλλες σχετικές πληροφορίες, μεταξύ αυτών και στοιχείων ή πληροφοριών που βασίζονται **στους μηχανισμούς έγκαιρης προειδοποίησης ή** σε βάσιμες ανησυχίες που υποβάλλονται από τρίτους σύμφωνα με το άρθρο 29, σχετικά με πιθανή μη

παρόντα κανονισμό.

συμμόρφωση με τον παρόντα κανονισμό.

Τροπολογία 163

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 14 – παράγραφος 12

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

12. Οι έλεγχοι διενεργούνται χωρίς προειδοποίηση του φορέα εκμετάλλευσης ή του εμπόρου, εκτός εάν είναι αναγκαία η εκ των προτέρων γνωστοποίηση προς τον φορέα εκμετάλλευσης ή τον έμπορο προκειμένου να εξασφαλιστεί η αποτελεσματικότητα των ελέγχων.

Τροπολογία

12. Οι έλεγχοι διενεργούνται χωρίς προειδοποίηση του φορέα εκμετάλλευσης ή του εμπόρου, εκτός εάν είναι αναγκαία η εκ των προτέρων γνωστοποίηση προς τον φορέα εκμετάλλευσης ή τον έμπορο προκειμένου να εξασφαλιστεί η αποτελεσματικότητα των ελέγχων. ***Οι αρχές αιτιολογούν τις εν λόγω εκ των προτέρων κοινοποιήσεις στις εκθέσεις ελέγχου τους, συμπεριλαμβανομένων πληροφοριών σχετικά με τον αριθμό των προειδοποιήσεων.***

Τροπολογία 164

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 14 – παράγραφος 13

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

13. Οι αρμόδιες αρχές τηρούν αρχεία των ελέγχων στα οποία γίνεται ιδιαίτερη μνεία στη φύση και τα αποτελέσματα των ελέγχων, καθώς και στα μέτρα που λαμβάνονται σε περίπτωση μη συμμόρφωσης. Τα αρχεία όλων των ελέγχων φυλάσσονται τουλάχιστον για 5 έτη.

Τροπολογία

13. Οι αρμόδιες αρχές τηρούν αρχεία των ελέγχων στα οποία γίνεται ιδιαίτερη μνεία στη φύση και τα αποτελέσματα των ελέγχων, καθώς και στα μέτρα που λαμβάνονται σε περίπτωση μη συμμόρφωσης, ***συμπεριλαμβανομένων των ποινών που σχετίζονται με υποθέσεις μη συμμόρφωσης με τον παρόντα κανονισμό.*** Τα αρχεία όλων των ελέγχων φυλάσσονται τουλάχιστον για ***δέκα*** έτη.

Τροπολογία 165

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 14 – παράγραφος 13 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

13α. *Με την επιφύλαξη των υποχρεώσεων των αρμόδιων αρχών, η Επιτροπή μπορεί, κατόπιν αιτήματος, να παρέχει στα κράτη μέλη τεχνική υποστήριξη για να τα βοηθήσει στην εκπλήρωση των απαιτήσεων που ορίζονται στον παρόντα κανονισμό.*

Τροπολογία 166

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 14 – παράγραφος 13 β (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

13β. *Σε περίπτωση που η Επιτροπή λαμβάνει πληροφορίες ότι ένα κράτος μέλος δεν διενεργεί ελέγχους που είναι επαρκείς ώστε να διασφαλιστεί ότι τα σχετικά βασικά και παράγωγα προϊόντα που διατίθενται στην αγορά της Ένωσης ή εξάγονται από αυτήν συμμορφώνονται με τις απαιτήσεις που ορίζονται στον παρόντα κανονισμό, εξουσιοδοτείται, σε διάλογο με το ενδιαφερόμενο κράτος μέλος, να επιφέρει αλλαγές στο σχέδιο που έχει καταρτιστεί από το εν λόγω κράτος μέλος και αναφέρεται στην παράγραφο 3, ώστε να διασφαλιστεί η επανόρθωση της κατάστασης.*

Τροπολογία 167

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 14 – παράγραφος 13 γ (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

13γ. *Τα αρχεία των ελέγχων που διενεργούνται δυνάμει του παρόντος κανονισμού και οι εκθέσεις των αποτελεσμάτων τους αποτελούν περιβαλλοντικές πληροφορίες για τους*

σκοπούς της οδηγίας 2003/4/ΕΚ^{1α} και διατίθενται κατόπιν αιτήματος.

1α Οδηγία 2003/4/ΕΚ του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 28ης Ιανουαρίου 2003, για την πρόσβαση του κοινού σε περιβαλλοντικές πληροφορίες και για την κατάργηση της οδηγίας 90/313/ΕΟΚ του Συμβουλίου (ΕΕ L 41 της 14.2.2003, σ. 26).

Τροπολογία 168

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 15 – τίτλος

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Έλεγχοι σε φορείς εκμετάλλευσης

Τροπολογία

Έλεγχοι σε φορείς εκμετάλλευσης **και σε εμπόρους που δεν είναι ΜΜΕ**

Τροπολογία 169

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 15 – παράγραφος 1 – στοιχείο δ α (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία 170

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 15 – παράγραφος 1 – στοιχείο στ

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

στ) κάθε τεχνικό και επιστημονικό μέσο που είναι κατάλληλο για τον προσδιορισμό του ακριβούς τόπου παραγωγής του σχετικού βασικού ή

Τροπολογία

δα) εξέταση των προσωρινών μέτρων που λαμβάνονται δυνάμει του άρθρου 21 και των διορθωτικών μέτρων που λαμβάνονται δυνάμει του άρθρου 22·

Τροπολογία

στ) κάθε τεχνικό και επιστημονικό μέσο που είναι κατάλληλο για τον προσδιορισμό του ακριβούς τόπου παραγωγής του σχετικού βασικού ή

παράγωγου προϊόντος,
συμπεριλαμβανομένων δοκιμών
ισοτόπων·

παράγωγου προϊόντος,
συμπεριλαμβανομένης της ανατομικής
ανάλυσης, της χημικής ανάλυσης και της
ανάλυσης DNA·

Τροπολογία 171

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 15 – παράγραφος 1 – στοιχείο στ α (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

στα) κάθε τεχνικό και επιστημονικό μέσο που είναι κατάλληλο για τον προσδιορισμό του βιολογικού είδους που επηρεάζεται από τον παρόντα κανονισμό το οποίο περιέχεται στο σχετικό βασικό ή παράγωγο προϊόν, συμπεριλαμβανομένης της ανατομικής ανάλυσης, της χημικής ανάλυσης και της ανάλυσης DNA·

Τροπολογία 172

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 15 – παράγραφος 1 – στοιχείο ζ

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

ζ) κάθε τεχνικό και επιστημονικό μέσο που είναι κατάλληλο για να προσδιοριστεί κατά πόσον το σχετικό βασικό ή παράγωγο προϊόν είναι μηδενικής αποψίλωσης, συμπεριλαμβανομένων δεδομένων γεωσκόπησης, όπως από το πρόγραμμα και τα εργαλεία Copernicus· και

ζ) κάθε τεχνικό και επιστημονικό μέσο που είναι κατάλληλο για να προσδιοριστεί κατά πόσον το σχετικό βασικό ή παράγωγο προϊόν είναι μηδενικής αποψίλωσης, συμπεριλαμβανομένων δεδομένων γεωσκόπησης, όπως από το πρόγραμμα και τα εργαλεία Copernicus **ή από άλλες πηγές οι οποίες διατίθενται σε δημόσιο ή ιδιωτικό επίπεδο·** και

Τροπολογία 173

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 16 – τίτλος

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

Έλεγχοι σε εμπόρους

Έλεγχοι σε εμπόρους *που είναι ΜΜΕ*

Τροπολογία 174

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 17 – παράγραφος 2

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

2. Στα έξοδα που αναφέρονται στην παράγραφο 1 μπορεί να περιλαμβάνεται το κόστος διενέργειας δοκιμών, το κόστος αποθήκευσης και το κόστος ενεργειών σε σχέση με προϊόντα που διαπιστώνεται ότι είναι μη συμμορφούμενα και υποκείμενα σε διορθωτικά μέτρα *προτού τεθούν σε ελεύθερη κυκλοφορία, διατεθούν στην αγορά ή εξαχθούν από την αγορά της Ένωσης.*

2. Στα έξοδα που αναφέρονται στην παράγραφο 1 μπορεί να περιλαμβάνεται, *μεταξύ άλλων*, το κόστος διενέργειας δοκιμών, το κόστος αποθήκευσης και το κόστος ενεργειών σε σχέση με προϊόντα που διαπιστώνεται ότι είναι μη συμμορφούμενα και υποκείμενα σε διορθωτικά μέτρα.

Τροπολογία 175

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 18 – παράγραφος 1

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

1. Οι αρμόδιες αρχές συνεργάζονται μεταξύ τους, με αρχές από άλλα κράτη μέλη, με την Επιτροπή και, εάν χρειάζεται, με διοικητικές αρχές τρίτων χωρών, προκειμένου να διασφαλίζεται η συμμόρφωση με τον παρόντα κανονισμό.

1. Οι αρμόδιες αρχές συνεργάζονται μεταξύ τους, με αρχές από άλλα κράτη μέλη, με την Επιτροπή και, εάν χρειάζεται, με διοικητικές αρχές τρίτων χωρών, προκειμένου να διασφαλίζεται η συμμόρφωση με τον παρόντα κανονισμό, *ιδίως όσον αφορά τη θέσπιση επιτόπιων ελέγχων.*

Τροπολογία 176

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 18 – παράγραφος 3

3. Οι αρμόδιες αρχές ανταλλάσσουν τις πληροφορίες που είναι αναγκαίες για την επιβολή του παρόντος κανονισμού. Μεταξύ άλλων, παρέχουν πρόσβαση και ανταλλάσσουν δεδομένα σχετικά με τους φορείς εκμετάλλευσης και τους εμπόρους, συμπεριλαμβανομένων των δηλώσεων δέουσας επιμέλειας, με τις αρμόδιες αρχές άλλων κρατών μελών προς διευκόλυνση της επιβολής του παρόντος κανονισμού.

3. Οι αρμόδιες αρχές ανταλλάσσουν τις πληροφορίες που είναι αναγκαίες για την επιβολή του παρόντος κανονισμού. Μεταξύ άλλων, παρέχουν πρόσβαση και ανταλλάσσουν δεδομένα σχετικά με τους φορείς εκμετάλλευσης και τους εμπόρους, συμπεριλαμβανομένων των δηλώσεων δέουσας επιμέλειας, **της φύσης και των αποτελεσμάτων των ελέγχων που διενεργούνται, καθώς και των ποινών που επιβάλλονται**, με τις αρμόδιες αρχές άλλων κρατών μελών προς διευκόλυνση της επιβολής του παρόντος κανονισμού. **Οι αρμόδιες αρχές εφαρμόζουν, κατά την ανταλλαγή πληροφοριών, αυστηρούς κανόνες προστασίας των δεδομένων σύμφωνα με την ισχύουσα νομοθεσία για την προστασία των δεδομένων.**

Τροπολογία 177

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 18 – παράγραφος 4

4. Οι αρμόδιες αρχές ειδοποιούν αμέσως τις αρμόδιες αρχές άλλων κρατών μελών και την Επιτροπή όταν διαπιστώνουν παραβίαση του παρόντος κανονισμού και σοβαρές ελλείψεις που ενδέχεται να επηρεάζουν περισσότερο από ένα κράτη μέλη. Οι αρμόδιες αρχές ενημερώνουν ιδίως τις αρμόδιες αρχές άλλων κρατών μελών όταν εντοπίζουν σχετικό βασικό ή παράγωγο προϊόν στην αγορά που δεν συμμορφώνεται με τον παρόντα κανονισμό, ώστε να καταστεί δυνατή η απόσυρση ή η ανάκληση των πωλήσεων του εν λόγω βασικού ή παράγωγου προϊόντος σε όλα τα κράτη μέλη.

4. Οι αρμόδιες αρχές ειδοποιούν αμέσως τις αρμόδιες αρχές άλλων κρατών μελών και την Επιτροπή όταν διαπιστώνουν **πραγματική ή δυννητική** παραβίαση του παρόντος κανονισμού και σοβαρές ελλείψεις που ενδέχεται να επηρεάζουν περισσότερο από ένα κράτη μέλη. Οι αρμόδιες αρχές ενημερώνουν ιδίως τις αρμόδιες αρχές άλλων κρατών μελών όταν εντοπίζουν σχετικό βασικό ή παράγωγο προϊόν στην αγορά που δεν συμμορφώνεται **ή ενδέχεται να μην συμμορφώνεται** με τον παρόντα κανονισμό, ώστε να καταστεί δυνατή η απόσυρση ή η ανάκληση των πωλήσεων του εν λόγω βασικού ή παράγωγου προϊόντος σε όλα τα κράτη μέλη **ή να υποστηριχθεί η λήψη μέτρων επιβολής**

από τις εν λόγω αρμόδιες αρχές.

Τροπολογία 178

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 18 α (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

Άρθρο 18α

Δορυφορική απεικόνιση και πρόσβαση σε δασικά δεδομένα

Η Επιτροπή δημιουργεί πλατφόρμα που χρησιμοποιεί δορυφορική απεικόνιση, συμπεριλαμβανομένων των αποστολών Sentinel του προγράμματος Copernicus, η οποία καλύπτει τις δασικές περιοχές παγκοσμίως και περιλαμβάνει εργαλεία που παρέχουν τη δυνατότητα σε όλα τα μέρη να μεταβούν με ταχύ ρυθμό στη μηδενική αποψίλωση των δασών σε όλες τις αλυσίδες εφοδιασμού. Η πλατφόρμα παρέχει:

- α) θεματικούς χάρτες, συμπεριλαμβανομένου χάρτη εδαφοκάλυψης με χρονοσειρές από την καταληκτική ημερομηνία που ορίζεται στο άρθρο 2 σημείο 8 και σειράς κατηγοριών που παρέχουν δυνατότητα εξέτασης της σύνθεσης του τοπίου,*
- β) σύστημα προειδοποίησης βασιζόμενο σε μηνιαία παρακολούθηση της αλλαγής της δασικής κάλυψης,*
- γ) σειρά αναλύσεων, καθώς και φιλικών προς τον χρήστη και ασφαλών αποτελεσμάτων, η οποία απεικονίζει τον τρόπο με τον οποίο οι αλυσίδες εφοδιασμού συνδέονται με την αποψίλωση των δασών.*

Η πλατφόρμα διατίθεται σε αρχές των κρατών μελών, σε ενδιαφερόμενες αρχές τρίτων χωρών, σε φορείς εκμετάλλευσης και σε εμπόρους.

Τροπολογία 179

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 19 – παράγραφος 1

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

1. Τα κράτη μέλη παρέχουν στο κοινό και στην Επιτροπή, το αργότερο έως τις 30 Απριλίου κάθε έτους, πληροφορίες σχετικά με την εφαρμογή του παρόντος κανονισμού κατά τη διάρκεια του προηγούμενου ημερολογιακού έτους. Οι πληροφορίες αυτές περιλαμβάνουν τα σχέδιά τους για ελέγχους, τον αριθμό και τα αποτελέσματα των ελέγχων που διενεργήθηκαν σε φορείς εκμετάλλευσης και εμπόρους, **συμπεριλαμβανομένου του περιεχομένου των εν λόγω ελέγχων, του όγκου των σχετικών βασικών και παράγωγων προϊόντων που ελέγχθηκαν σε σχέση με τη συνολική ποσότητα των σχετικών βασικών και παράγωγων προϊόντων που διατίθενται στην αγορά, των χωρών προέλευσης και παραγωγής των σχετικών βασικών και παράγωγων προϊόντων, καθώς και των μέτρων που λαμβάνονται σε περίπτωση μη συμμόρφωσης και του κόστους των ελέγχων που ανακτάται.**

Τροπολογία 180

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 20 – εδάφιο 1

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Όταν σχετικά βασικά ή παράγωγα προϊόντα έχουν παραχθεί σε χώρες ή τμήματα αυτών που περιλαμβάνονται στον κατάλογο υψηλού κινδύνου σύμφωνα με το άρθρο 27, ή υπάρχει κίνδυνος σχετικά βασικά ή παράγωγα προϊόντα που παράγονται στις χώρες αυτές ή τμήματα αυτών να εισέλθουν στη σχετική αλυσίδα

Τροπολογία

1. Τα κράτη μέλη παρέχουν στο κοινό και στην Επιτροπή, το αργότερο έως τις 30 Απριλίου κάθε έτους, πληροφορίες σχετικά με την εφαρμογή του παρόντος κανονισμού κατά τη διάρκεια του προηγούμενου ημερολογιακού έτους. Οι πληροφορίες αυτές περιλαμβάνουν τα σχέδιά τους για ελέγχους **και τα κριτήρια κινδύνου στα οποία αυτά βασίζονται**, τον αριθμό και τα αποτελέσματα των ελέγχων που διενεργήθηκαν σε φορείς εκμετάλλευσης και εμπόρους, **καθώς και σε σχετικά βασικά και παράγωγα προϊόντα, τον όγκο των σχετικών βασικών και παράγωγων προϊόντων που ελέγχθηκαν σε σχέση με τη συνολική ποσότητα των σχετικών βασικών και παράγωγων προϊόντων που διατίθενται στην αγορά, τις χώρες προέλευσης και παραγωγής των σχετικών βασικών και παράγωγων προϊόντων, καθώς και, σε περίπτωση μη συμμόρφωσης, τα μέτρα εποπτείας της αγοράς που λαμβάνονται σύμφωνα με το άρθρο 22 και τις ποινές που επιβάλλονται σύμφωνα με το άρθρο 23.**

Τροπολογία

Όταν σχετικά βασικά ή παράγωγα προϊόντα έχουν παραχθεί σε χώρες ή τμήματα αυτών που περιλαμβάνονται στον κατάλογο υψηλού κινδύνου σύμφωνα με το άρθρο 27, ή υπάρχει κίνδυνος σχετικά βασικά ή παράγωγα προϊόντα που παράγονται στις χώρες αυτές ή τμήματα αυτών να εισέλθουν στη σχετική αλυσίδα

εφοδιασμού, κάθε κράτος μέλος μεριμνά ώστε οι ετήσιοι έλεγχοι που διενεργούνται από τις αρμόδιες αρχές του να καλύπτουν τουλάχιστον το **15 %** των φορέων εκμετάλλευσης που διαθέτουν, καθιστούν διαθέσιμο ή εξάγουν από την αγορά της Ένωσης καθένα από τα σχετικά βασικά προϊόντα στην αγορά τους, καθώς και το **15 %** της ποσότητας καθενός από τα σχετικά βασικά προϊόντα που διατίθενται ή καθίστανται διαθέσιμα στην αγορά τους ή εξάγονται από την αγορά τους τα οποία προέρχονται από χώρες υψηλού κινδύνου ή τμήματα αυτών.

εφοδιασμού, κάθε κράτος μέλος μεριμνά ώστε οι ετήσιοι έλεγχοι που διενεργούνται από τις αρμόδιες αρχές του να καλύπτουν τουλάχιστον το **20 %** των φορέων εκμετάλλευσης που διαθέτουν, καθιστούν διαθέσιμο ή εξάγουν από την αγορά της Ένωσης καθένα από τα σχετικά βασικά **και παράγωγα** προϊόντα στην αγορά τους, καθώς και το **20 %** της ποσότητας καθενός από τα σχετικά βασικά **και παράγωγα** προϊόντα που διατίθενται ή καθίστανται διαθέσιμα στην αγορά τους ή εξάγονται από την αγορά τους τα οποία προέρχονται από χώρες υψηλού κινδύνου ή τμήματα αυτών. **Οι αρμόδιες αρχές διασφαλίζουν ότι οι ετήσιοι έλεγχοι που διενεργούνται βάσει του παρόντος άρθρου περιλαμβάνουν όλα τα στοιχεία που ορίζονται στο άρθρο 15.**

Τροπολογία 181

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 21 – εδάφιο 1

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Όταν, κατόπιν των ελέγχων που αναφέρονται στα άρθρα 15 και 16, εντοπιστούν πιθανές **σοβαρές ελλείψεις** ή διαπιστωθούν κίνδυνοι σύμφωνα με το άρθρο 14 παράγραφος 6, οι αρμόδιες αρχές μπορούν να λάβουν άμεσα προσωρινά μέτρα, συμπεριλαμβανομένης της κατάσχεσης ή της αναστολής της διάθεσης ή διαθεσιμότητας και εξαγωγής από την αγορά της Ένωσης των σχετικών βασικών και παράγωγων προϊόντων.

Τροπολογία

Όταν, **βάσει της εξέτασης των αποδεικτικών στοιχείων ή άλλων σχετικών πληροφοριών, μεταξύ άλλων πληροφοριών που έχουν ανταλλαχθεί σύμφωνα με το άρθρο 18 και βάσιμων ανησυχιών που εγείρονται από τρίτους σύμφωνα με το άρθρο 29,** ή κατόπιν των ελέγχων που αναφέρονται στα άρθρα 15 και 16, εντοπιστούν πιθανές **παραβιάσεις του παρόντος κανονισμού** ή διαπιστωθούν κίνδυνοι σύμφωνα με το άρθρο 14 παράγραφος 6, οι αρμόδιες αρχές μπορούν να λάβουν άμεσα προσωρινά μέτρα, συμπεριλαμβανομένης της κατάσχεσης ή της αναστολής της διάθεσης ή διαθεσιμότητας και εξαγωγής από την αγορά της Ένωσης των σχετικών βασικών και παράγωγων προϊόντων. **Τα κράτη μέλη ενημερώνουν αμέσως την Επιτροπή και τις αρμόδιες αρχές άλλων κρατών μελών**

σχετικά με τα εν λόγω μέτρα.

Τροπολογία 182

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 22 – παράγραφος 1

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

1. Με την επιφύλαξη του άρθρου 23, αν οι αρμόδιες αρχές διαπιστώσουν ότι φορέας εκμετάλλευσης ή έμπορος δεν έχει συμμορφωθεί με τις υποχρεώσεις του δυνάμει του παρόντος κανονισμού ή ότι σχετικό βασικό ή παράγωγο προϊόν δεν συμμορφώνεται με **τον** παρόντα κανονισμό, απαιτούν αμελλητί από τον σχετικό φορέα εκμετάλλευσης ή έμπορο να λάβει **κατάλληλα και αναλογικά διορθωτικά** για να παύσει τη μη συμμόρφωση.

Τροπολογία

1. Με την επιφύλαξη του άρθρου 23, αν οι αρμόδιες αρχές διαπιστώσουν ότι φορέας εκμετάλλευσης ή έμπορος δεν έχει συμμορφωθεί με τις υποχρεώσεις του δυνάμει του παρόντος κανονισμού ή ότι σχετικό βασικό ή παράγωγο προϊόν δεν συμμορφώνεται με **τις απαιτήσεις που ορίζονται στον** παρόντα κανονισμό, απαιτούν αμελλητί από τον σχετικό φορέα εκμετάλλευσης ή έμπορο να λάβει **διορθωτικά μέτρα** για να παύσει, **εντός καθορισμένου και εύλογου χρονικού διαστήματος**, τη μη συμμόρφωση.

Τροπολογία 183

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 22 – παράγραφος 2 – στοιχείο δ

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

δ) **καταστροφή** του σχετικού βασικού ή παράγωγου προϊόντος **ή δωρεά του** για φιλανθρωπικούς σκοπούς ή σκοπούς δημοσίου συμφέροντος.

Τροπολογία

δ) **δωρεά, όπου είναι δυνατόν**, του σχετικού βασικού ή παράγωγου προϊόντος για φιλανθρωπικούς σκοπούς ή σκοπούς δημοσίου συμφέροντος, **ειδάλλως ανακύκλωση ή, ως έσχατη λύση, καταστροφή του**.

Τροπολογία 184

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 22 – παράγραφος 2 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

2α. Ανεξάρτητα από τα διορθωτικά

μέτρα που λαμβάνονται δυνάμει της παραγράφου 2 και προκειμένου να αποτραπεί ο κίνδυνος περαιτέρω παραβάσεων, ο φορέας εκμετάλλευσης ή ο έμπορος αντιμετωπίζει τυχόν ελλείψεις του συστήματος δέουσας επιμέλειας που μπορεί να έχουν οδηγήσει στη μη συμμόρφωσή του με τον παρόντα κανονισμό.

Τροπολογία 185

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 22 – παράγραφος 3

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

3. Εάν ο φορέας εκμετάλλευσης ή ο έμπορος παραλείψει να λάβει τα προβλεπόμενα στην παράγραφο 2 διορθωτικά μέτρα **ή εάν η μη συμμόρφωση που αναφέρεται στην παράγραφο 1 παραμένει**, οι αρμόδιες αρχές μεριμνούν ώστε το προϊόν να αποσυρθεί ή να ανακληθεί, ή να απαγορευτεί ή να **περιοριστεί η διαθεσιμότητά του** στην αγορά της Ένωσης **ή η εξαγωγή του από την αγορά της Ένωσης.**

Τροπολογία

3. Εάν ο φορέας εκμετάλλευσης ή ο έμπορος παραλείψει να λάβει τα προβλεπόμενα στην παράγραφο 2 διορθωτικά μέτρα **εντός χρονικής περιόδου που έχει καθοριστεί από την αρμόδια αρχή σύμφωνα με την παράγραφο 1**, οι αρμόδιες αρχές μεριμνούν ώστε το **βασικό ή παράγωγο** προϊόν να αποσυρθεί ή να ανακληθεί, ή να απαγορευτεί ή να **μην καταστεί διαθέσιμο** στην αγορά της Ένωσης.

Τροπολογία 186

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 23 – παράγραφος 1

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

1. **Τα κράτη μέλη θεσπίζουν κανόνες** σχετικά με τις κυρώσεις που επιβάλλονται σε περίπτωση παραβιάσεων των διατάξεων του παρόντος κανονισμού από φορείς εκμετάλλευσης και εμπόρους **και** λαμβάνουν όλα τα αναγκαία μέτρα προκειμένου να εξασφαλίσουν την εφαρμογή των εν λόγω διατάξεων. **Τα κράτη μέλη κοινοποιούν τις εν λόγω**

Τροπολογία

1. **Εντός έξι μηνών από την έναρξη ισχύος του παρόντος κανονισμού, η Επιτροπή εκδίδει κατ' εξουσιοδότηση πράξεις για τη συμπλήρωση του παρόντος κανονισμού** σχετικά με **ενιαίες** κυρώσεις που επιβάλλονται σε περίπτωση παραβιάσεων των διατάξεων του παρόντος κανονισμού από φορείς εκμετάλλευσης και εμπόρους, **προκειμένου να διασφαλιστεί η**

διατάξεις στην Επιτροπή και την ενημερώνουν αμελλητί σχετικά με κάθε μεταγενέστερη τροποποίησή τους.

εφαρμογή εναρμονισμένων προτύπων σε ολόκληρη την Ένωση. Τα κράτη μέλη λαμβάνουν όλα τα αναγκαία μέτρα προκειμένου να εξασφαλίσουν την εφαρμογή των εν λόγω διατάξεων.

Τροπολογία 187

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 23 – παράγραφος 2 – εισαγωγικό μέρος

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

2. Οι **προβλεπόμενες** κυρώσεις είναι αποτελεσματικές, αναλογικές και αποτρεπτικές. Στις κυρώσεις περιλαμβάνονται τουλάχιστον:

Τροπολογία

2. Οι κυρώσεις είναι αποτελεσματικές, αναλογικές, αποτρεπτικές και **ενιαίες σε όλα τα κράτη μέλη**. Στις κυρώσεις περιλαμβάνονται τουλάχιστον:

Τροπολογία 188

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 23 – παράγραφος 2 – στοιχείο α

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

α) πρόστιμα αναλογικά προς την οικολογική ζημία και προς την αξία των επίμαχων σχετικών βασικών ή παράγωγων προϊόντων· το επίπεδο των προστίμων υπολογίζεται κατά τρόπο ώστε οι παραβάτες να στερούνται πραγματικά τα οικονομικά πλεονεκτήματα που απορρέουν από τις παραβάσεις τις οποίες διέπραξαν· στην περίπτωση επανάληψης της παράβασης, το επίπεδο των προστίμων αυξάνεται κλιμακωτά· το μέγιστο ύψος των προστίμων αυτών ανέρχεται στο 4 % τουλάχιστον του ετήσιου κύκλου εργασιών των φορέων εκμετάλλευσης ή του εμπόρου **στο ενδιαφερόμενο ή στα ενδιαφερόμενα κράτη μέλη**·

Τροπολογία

α) πρόστιμα αναλογικά προς την οικολογική ζημία, **οικονομική ζημία για τις τοπικές κοινότητες** και προς την αξία των επίμαχων σχετικών βασικών ή παράγωγων προϊόντων· το επίπεδο των προστίμων υπολογίζεται κατά τρόπο ώστε οι παραβάτες να στερούνται πραγματικά τα οικονομικά πλεονεκτήματα που απορρέουν από τις παραβάσεις τις οποίες διέπραξαν· στην περίπτωση επανάληψης της παράβασης, το επίπεδο των προστίμων αυξάνεται κλιμακωτά· το μέγιστο ύψος των προστίμων αυτών ανέρχεται στο 8 % τουλάχιστον του ετήσιου κύκλου εργασιών των φορέων εκμετάλλευσης ή του εμπόρου **στην Ένωση, υπολογισμένο σύμφωνα με το άρθρο 5 παράγραφος 1 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 139/2004 του Συμβουλίου^{1α}· το ύψος αυξάνεται ώστε να εξασφαλίζεται ότι η ποινή υπερβαίνει**

το δυνητικό οικονομικό όφελος που αποκομίζεται και έχει αποτρεπτικό χαρακτήρα·

1α Κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 139/2004 του Συμβουλίου, της 20ής Ιανουαρίου 2004, για τον έλεγχο των συγκεντρώσεων μεταξύ επιχειρήσεων («Κοινοτικός κανονισμός συγκεντρώσεων») (ΕΕ L 24 της 29.1.2004, σ. 1).

Τροπολογία 189

**Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 23 – παράγραφος 2 – στοιχείο β α (νέο)**

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

βα) η υποχρέωση αποκατάστασης του περιβάλλοντος,

Τροπολογία 190

**Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 23 – παράγραφος 2 – στοιχείο β β (νέο)**

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

ββ) η υποχρέωση αποζημίωσης για ζημία που προκλήθηκε σε οποιοδήποτε φυσικό ή νομικό πρόσωπο την οποία θα είχε αποφύγει η άσκηση δέουσας επιμέλειας·

Τροπολογία 191

**Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 23 – παράγραφος 2 – στοιχείο δ**

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

δ) προσωρινός αποκλεισμός από διαδικασίες σύναψης δημοσίων συμβάσεων.

δ) προσωρινός αποκλεισμός από διαδικασίες σύναψης δημοσίων συμβάσεων και από πρόσβαση σε

*δημόσια χρηματοδότηση,
συμπεριλαμβανομένων διαδικασιών
υποβολής προσφορών, επιχορηγήσεων
και παραχωρήσεων·*

Τροπολογία 192

**Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 23 – παράγραφος 2 – στοιχείο δ α (νέο)**

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

*δα) προσωρινή ή μόνιμη απαγόρευση
της διάθεσης ή της διαθεσιμότητας στην
αγορά της Ένωσης σχετικών βασικών και
παράγωγων προϊόντων, ή της εξαγωγής
τους, σε περίπτωση σοβαρής παράβασης
ή επανειλημμένων παραβάσεων·*

Τροπολογία 193

**Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 23 – παράγραφος 2 – στοιχείο δ β (νέο)**

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

*δβ) απαγόρευση της χρήσης της
απλουστευμένης διαδικασίας δέουσας
επιμέλειας που προβλέπεται στο άρθρο
12, σε περίπτωση σοβαρής παράβασης ή
επανειλημμένων παραβάσεων·*

Τροπολογία 194

**Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 23 – παράγραφος 2 α (νέα)**

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

*2α. Τα κράτη μέλη κοινοποιούν στην
Επιτροπή τους φορείς εκμετάλλευσης και
τους εμπόρους που δεν έχουν εκπληρώσει
τις υποχρεώσεις τους δυνάμει του
παρόντος κανονισμού και τα πρόστιμα
που τους επιβάλλονται μέσω του*

συστήματος πληροφοριών που αναφέρεται στο άρθρο 31 εντός 30 ημερών από τη σχετική διαπίστωση μη συμμόρφωσης, λαμβάνοντας δεόντως υπόψη τους σχετικούς κανόνες προστασίας των δεδομένων. Η Επιτροπή δημοσιεύει κατάλογο των ενδιαφερόμενων φορέων εκμετάλλευσης και εμπόρων. Αυτοί ενημερώνονται για τη συμπερίληψή τους στον κατάλογο.

Ο κατάλογος μη συμμορφούμενων φορέων εκμετάλλευσης και εμπόρων περιέχει τα ακόλουθα στοιχεία:

α) το όνομα του φορέα εκμετάλλευσης ή του εμπόρου·

β) την ημερομηνία της πρώτης καταχώρισης στον κατάλογο και την ημερομηνία από την οποία ελήφθησαν επαρκή διορθωτικά μέτρα·

γ) σύνοψη των δραστηριοτήτων που δικαιολογούν την καταχώριση του φορέα ή του εμπόρου στον κατάλογο· και

δ) τη φύση και, εάν πρόκειται για χρηματικό ποσό, το ύψος της επιβληθείσας κύρωσης.

Ο κατάλογος δημοσιοποιείται στον ιστότοπο της Επιτροπής και επικαιροποιείται τακτικά.

Η Επιτροπή δημοσιεύει τον κατάλογο στην Επίσημη Εφημερίδα της Ευρωπαϊκής Ένωσης καθώς και στο μητρώο που αναφέρεται στο άρθρο 31.

Τροπολογία 195

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 23 – παράγραφος 2 β (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

2β. Τα κράτη μέλη ενημερώνουν την Επιτροπή όταν ο μη συμμορφούμενος φορέας εκμετάλλευσης ή ο μη συμμορφούμενος έμπορος που

αναφέρεται στην παράγραφο 1 έχει λάβει επαρκή διορθωτικά μέτρα, συμπεριλαμβανομένης της πλήρους καταβολής ποινών ή έχει επιφέρει βελτιώσεις στο οικείο σύστημα δέουσας επιμέλειας, και δεν έχει αναφερθεί άλλη ποινή ή διαδικασία σχετικά με εικαζόμενη παράβαση.

Η Επιτροπή αφαιρεί τον οικείο φορέα εκμετάλλευσης ή έμπορο μόλις ληφθούν διορθωτικά μέτρα. Η Επιτροπή επικαιροποιεί τον δημόσιο κατάλογο των οικείων φορέων εκμετάλλευσης και εμπόρων κάθε έξι μήνες.

Η Επιτροπή κοινοποιεί αμελλητί στις αρμόδιες αρχές την αφαίρεση φορέα εκμετάλλευσης ή εμπόρου από τον κατάλογο και επικαιροποιεί το μητρώο που προβλέπεται στο άρθρο 31.

Τροπολογία 196

Πρόταση κανονισμού

Άρθρο 24 – παράγραφος 7 – εδάφιο 1 – στοιχείο β

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

β) όταν, σε περίπτωση που η θέση σε ελεύθερη κυκλοφορία ή η εξαγωγή έχει ανασταλεί σύμφωνα με την παράγραφο 6, οι αρμόδιες αρχές δεν έχουν επικαλεστεί, εντός των 3 εργάσιμων ημερών που αναφέρονται στο άρθρο 14 παράγραφος 7, την ανάγκη να διατηρηθεί η αναστολή της θέσης σε ελεύθερη κυκλοφορία ή εξαγωγής του εν λόγω σχετικού βασικού ή παράγωγου προϊόντος·

Τροπολογία

β) όταν, σε περίπτωση που η θέση σε ελεύθερη κυκλοφορία ή η εξαγωγή έχει ανασταλεί σύμφωνα με την παράγραφο 6, οι αρμόδιες αρχές δεν έχουν επικαλεστεί, εντός των **πέντε** εργάσιμων ημερών, **ή των 72 ωρών για νωπά βασικά και παράγωγα προϊόντα που διατρέχουν κίνδυνο αλλοίωσης**, που αναφέρονται στο άρθρο 14 παράγραφος 7, την ανάγκη να διατηρηθεί η αναστολή της θέσης σε ελεύθερη κυκλοφορία ή εξαγωγής του εν λόγω σχετικού βασικού ή παράγωγου προϊόντος·

Τροπολογία 197

Πρόταση κανονισμού

Άρθρο 24 – παράγραφος 8 – εδάφιο 2

Μετά την κοινοποίηση της *εν λόγω* κατάστασης, οι τελωνειακές αρχές δεν επιτρέπουν τη θέση σε ελεύθερη κυκλοφορία ή την εξαγωγή του εν λόγω σχετικού βασικού ή παράγωγου προϊόντος. Επίσης, συμπεριλαμβάνουν στο τελωνειακό σύστημα επεξεργασίας δεδομένων και, όπου είναι δυνατόν, στο εμπορικό τιμολόγιο που συνοδεύει το σχετικό βασικό ή παράγωγο προϊόν και σε κάθε άλλο σχετικό συνοδευτικό έγγραφο, την ακόλουθη ένδειξη: «Μη συμμορφούμενο βασικό ή παράγωγο προϊόν – Δεν επιτρέπεται η θέση σε ελεύθερη κυκλοφορία/εξαγωγή – Κανονισμός (ΕΕ) 2021/XXXX». [Υπηρεσία Εκδόσεων: Να αναγραφούν τα στοιχεία αναφοράς του παρόντος κανονισμού]

Μετά την κοινοποίηση της *μη συμμορφούμενης* κατάστασης, οι τελωνειακές αρχές δεν επιτρέπουν τη θέση σε ελεύθερη κυκλοφορία ή την εξαγωγή του εν λόγω σχετικού βασικού ή παράγωγου προϊόντος. Επίσης, συμπεριλαμβάνουν στο τελωνειακό σύστημα επεξεργασίας δεδομένων και, όπου είναι δυνατόν, στο εμπορικό τιμολόγιο που συνοδεύει το σχετικό βασικό ή παράγωγο προϊόν και σε κάθε άλλο σχετικό συνοδευτικό έγγραφο, την ακόλουθη ένδειξη: «Μη συμμορφούμενο βασικό ή παράγωγο προϊόν – Δεν επιτρέπεται η θέση σε ελεύθερη κυκλοφορία/εξαγωγή – Κανονισμός (ΕΕ) 2021/XXXX». [Υπηρεσία Εκδόσεων: Να αναγραφούν τα στοιχεία αναφοράς του παρόντος κανονισμού]

Τροπολογία 198

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 24 – παράγραφος 10

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

10. Οι τελωνειακές αρχές μπορούν να *καταστρέφουν μη συμμορφούμενο* σχετικό βασικό ή παράγωγο προϊόν *μετά από σχετικό αίτημα των αρμοδίων αρχών, ή όταν το κρίνουν απαραίτητο και αναλογικό. Το κόστος του μέτρου αυτού βαρύνει το φυσικό ή νομικό πρόσωπο που κατέχει το* σχετικό βασικό ή παράγωγο προϊόν. *Εφαρμόζονται αναλόγως τα άρθρα 197 και 198 του κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 952/2013. Μετά από σχετικό αίτημα των αρμόδιων αρχών, τα μη συμμορφούμενα σχετικά βασικά και παράγωγα προϊόντα μπορούν εναλλακτικά να κατασχεθούν και να τεθούν από το τελωνείο στη διάθεση των αρμόδιων αρχών.*

Τροπολογία

10. Οι τελωνειακές αρχές μπορούν να *δωρίζουν το* σχετικό βασικό ή παράγωγο προϊόν *για φιλανθρωπικούς σκοπούς ή σκοπούς δημόσιου συμφέροντος ή, και μόνον εφόσον η εν λόγω δωρεά δεν είναι εφικτή, να ανακυκλώνουν ή, ως έσχατη λύση, να καταστρέφουν ένα μη συμμορφούμενο* σχετικό βασικό ή παράγωγο προϊόν *μετά από σχετικό αίτημα των αρμόδιων αρχών, ή όταν το κρίνουν απαραίτητο και αναλογικό. Το κόστος του μέτρου αυτού βαρύνει το φυσικό ή νομικό πρόσωπο που κατέχει το σχετικό βασικό ή παράγωγο προϊόν.*

Τροπολογία 199

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 25 – παράγραφος 4

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

4. Όσον αφορά σχετικά βασικά και παράγωγα προϊόντα που υπόκεινται στον παρόντα κανονισμό και τα οποία βρίσκονται σε προσωρινή εναπόθεση ή υπάγονται σε τελωνειακή διαδικασία άλλη από τη «θέση σε ελεύθερη κυκλοφορία», οι τελωνειακές αρχές του πρώτου σημείου εισόδου, αν έχουν λόγο να πιστεύουν ότι τα εν λόγω σχετικά βασικά ή παράγωγα προϊόντα δεν συμμορφώνονται με τον παρόντα κανονισμό, διαβιβάζουν όλες τις συναφείς πληροφορίες στο αρμόδιο τελωνειακό γραφείο προορισμού.

Τροπολογία

4. Όσον αφορά σχετικά βασικά και παράγωγα προϊόντα που υπόκεινται στον παρόντα κανονισμό και τα οποία βρίσκονται σε προσωρινή εναπόθεση ή υπάγονται σε τελωνειακή διαδικασία άλλη από τη «θέση σε ελεύθερη κυκλοφορία», οι τελωνειακές αρχές του πρώτου σημείου εισόδου, αν έχουν λόγο να πιστεύουν ότι τα εν λόγω σχετικά βασικά ή παράγωγα προϊόντα δεν συμμορφώνονται με τον παρόντα κανονισμό, διαβιβάζουν όλες τις συναφείς πληροφορίες στο αρμόδιο τελωνειακό γραφείο προορισμού, **καθώς και στις αρμόδιες αρχές που είναι υπεύθυνες για την εκπλήρωση των υποχρεώσεων που προκύπτουν από τον παρόντα κανονισμό.**

Τροπολογία 200

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 26 – παράγραφος 1

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

1. Η Επιτροπή αναπτύσσει ηλεκτρονική διεπαφή που βασίζεται στο περιβάλλον ενιαίας θυρίδας της ΕΕ για τα τελωνεία, ώστε να είναι δυνατή η διαβίβαση δεδομένων, ιδίως των κοινοποιήσεων και των αιτημάτων που αναφέρονται στο άρθρο 24 παράγραφοι 5 έως 8, μεταξύ των εθνικών τελωνειακών συστημάτων και του συστήματος πληροφοριών που αναφέρεται στο άρθρο 31. Η ηλεκτρονική αυτή διεπαφή τίθεται σε λειτουργία το αργότερο **τέσσερα έτη** από την ημερομηνία έκδοσης της σχετικής εκτελεστικής πράξης που

Τροπολογία

1. Η Επιτροπή αναπτύσσει ηλεκτρονική διεπαφή που βασίζεται στο περιβάλλον ενιαίας θυρίδας της ΕΕ για τα τελωνεία, ώστε να είναι δυνατή η διαβίβαση δεδομένων, ιδίως των κοινοποιήσεων και των αιτημάτων που αναφέρονται στο άρθρο 24 παράγραφοι 5 έως 8, μεταξύ των εθνικών τελωνειακών συστημάτων και του συστήματος πληροφοριών που αναφέρεται στο άρθρο 31. Η ηλεκτρονική αυτή διεπαφή τίθεται σε λειτουργία το αργότερο **ένα έτος** από την ημερομηνία έκδοσης της σχετικής εκτελεστικής πράξης που αναφέρεται στην

αναφέρεται στην παράγραφο 3.

παράγραφο 3.

Τροπολογία 201

Πρόταση κανονισμού

Άρθρο 26 – παράγραφος 2 – εισαγωγικό μέρος

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

2. Η Επιτροπή **μπορεί να αναπτύξει** ηλεκτρονική διεπαφή που βασίζεται στο περιβάλλον ενιαίας θυρίδας της ΕΕ για τα τελωνεία, ώστε να καθίσταται δυνατόν:

Τροπολογία

2. Η Επιτροπή **αναπτύσσει** ηλεκτρονική διεπαφή που βασίζεται στο περιβάλλον ενιαίας θυρίδας της ΕΕ για τα τελωνεία, ώστε να καθίσταται δυνατόν:

Τροπολογία 202

Πρόταση κανονισμού

Άρθρο 27 – παράγραφος 1

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

1. Ο παρών κανονισμός θεσπίζει σύστημα τριών βαθμίδων για την αξιολόγηση χωρών ή τμημάτων αυτών. Οι χώρες θεωρείται ότι παρουσιάζουν συνήθη κίνδυνο, εκτός εάν προσδιοριστεί, σύμφωνα με το παρόν άρθρο, ότι παρουσιάζουν χαμηλό ή υψηλό κίνδυνο. Η Επιτροπή **μπορεί να** προσδιορίζει χώρες ή τμήματα αυτών που παρουσιάζουν χαμηλό ή υψηλό κίνδυνο παραγωγής σχετικών βασικών ή παράγωγων προϊόντων που δεν συμμορφώνονται με το άρθρο 3 στοιχείο α). Ο κατάλογος των χωρών ή των τμημάτων αυτών που παρουσιάζουν χαμηλό ή υψηλό κίνδυνο δημοσιεύεται μέσω εκτελεστικής πράξης ή πράξεων που εκδίδονται σύμφωνα με τη διαδικασία εξέτασης η οποία αναφέρεται στο άρθρο 34 παράγραφος 2. Ο κατάλογος αυτός επικαιροποιείται, όπως απαιτείται, υπό το πρίσμα νέων αποδεικτικών στοιχείων.

Τροπολογία

1. Ο παρών κανονισμός θεσπίζει σύστημα τριών βαθμίδων για την αξιολόγηση χωρών ή τμημάτων αυτών. Οι χώρες θεωρείται ότι παρουσιάζουν συνήθη κίνδυνο, εκτός εάν προσδιοριστεί, σύμφωνα με το παρόν άρθρο, ότι παρουσιάζουν χαμηλό ή υψηλό κίνδυνο. Η Επιτροπή προσδιορίζει χώρες ή τμήματα αυτών που παρουσιάζουν χαμηλό ή υψηλό κίνδυνο παραγωγής σχετικών βασικών ή παράγωγων προϊόντων που δεν συμμορφώνονται με το άρθρο 3 στοιχείο α). Ο κατάλογος των χωρών ή των τμημάτων αυτών που παρουσιάζουν χαμηλό ή υψηλό κίνδυνο δημοσιεύεται μέσω εκτελεστικής πράξης ή πράξεων που εκδίδονται σύμφωνα με τη διαδικασία εξέτασης η οποία αναφέρεται στο άρθρο 34 παράγραφος 2 **από τις... [ΓΕ: να προστεθεί η ημερομηνία μήνες από την ημερομηνία έναρξης ισχύος του παρόντος κανονισμού]**. Ο κατάλογος αυτός επικαιροποιείται, όπως απαιτείται, υπό το πρίσμα νέων αποδεικτικών στοιχείων.

Τροπολογία 203

Πρόταση κανονισμού

Άρθρο 27 – παράγραφος 2 – εισαγωγικό μέρος

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Για τον προσδιορισμό των χωρών ή τμημάτων αυτών που παρουσιάζουν χαμηλό ή υψηλό κίνδυνο σύμφωνα με την παράγραφο 1 **λαμβάνονται** υπόψη πληροφορίες που **παρέχει** η ενδιαφερόμενη χώρα και βασίζεται στα ακόλουθα κριτήρια αξιολόγησης:

Τροπολογία

Για τον προσδιορισμό των χωρών ή τμημάτων αυτών που παρουσιάζουν χαμηλό ή υψηλό κίνδυνο σύμφωνα με την παράγραφο 1 **ακολουθείται διαφανής και αντικειμενική διαδικασία αξιολόγησης η οποία λαμβάνει** υπόψη πληροφορίες που **παρέχουν** η ενδιαφερόμενη χώρα και **οι οικείες περιφερειακές αρχές, οι φορείς εκμετάλλευσης, καθώς και ΜΚΟ και τρίτοι, συμπεριλαμβανομένων αυτόχθονων πληθυσμών, τοπικών κοινοτήτων και οργανώσεων της κοινωνίας των πολιτών, και** βασίζεται στα ακόλουθα κριτήρια αξιολόγησης:

Τροπολογία 204

Πρόταση κανονισμού

Άρθρο 27 – παράγραφος 2 – στοιχείο α

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

α) ρυθμός αποψίλωσης και υποβάθμισης των δασών·

Τροπολογία

α) ρυθμός αποψίλωσης και υποβάθμισης των δασών, **καθώς και δασικής μετατροπής·**

Τροπολογία 205

Πρόταση κανονισμού

Άρθρο 27 – παράγραφος 2 – στοιχείο δ

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

δ) κατά πόσον η εθνικά καθορισμένη συνεισφορά στη σύμβαση-πλαίσιο των Ηνωμένων Εθνών για την κλιματική αλλαγή καλύπτει τις εκπομπές και τις απορροφήσεις από τη γεωργία, τη δασοκομία και τη χρήση γης και

Τροπολογία

δ) κατά πόσον η εθνικά καθορισμένη συνεισφορά στη σύμβαση-πλαίσιο των Ηνωμένων Εθνών για την κλιματική αλλαγή καλύπτει τις εκπομπές και τις απορροφήσεις από τη γεωργία, τη δασοκομία και τη χρήση γης και

διασφαλίζει ότι οι εκπομπές από την αποψίλωση και την υποβάθμιση των δασών προσμετρούνται στη δέσμευση της χώρας για μείωση ή περιορισμό των εκπομπών αερίων θερμοκηπίου σύμφωνα με την εθνικά καθορισμένη συνεισφορά·

διασφαλίζει ότι οι εκπομπές από την αποψίλωση και την υποβάθμιση των δασών, **καθώς και τη δασική μετατροπή**, προσμετρούνται στη δέσμευση της χώρας για μείωση ή περιορισμό των εκπομπών αερίων θερμοκηπίου σύμφωνα με την εθνικά καθορισμένη συνεισφορά·

Τροπολογία 206

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 27 – παράγραφος 2 – στοιχείο ε

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

ε) συμφωνίες και άλλες πράξεις που έχουν συναφθεί μεταξύ της ενδιαφερόμενης χώρας και της Ένωσης, οι οποίες καλύπτουν την αποψίλωση ή την υποβάθμιση των δασών και διευκολύνουν τη συμμόρφωση των σχετικών βασικών και παράγωγων προϊόντων με τις απαιτήσεις του παρόντος κανονισμού **και** την αποτελεσματική εφαρμογή τους·

Τροπολογία

ε) συμφωνίες και άλλες πράξεις που έχουν συναφθεί μεταξύ της ενδιαφερόμενης χώρας και της Ένωσης, οι οποίες καλύπτουν την αποψίλωση ή την υποβάθμιση των δασών **ή τη δασική μετατροπή** και διευκολύνουν τη συμμόρφωση των σχετικών βασικών και παράγωγων προϊόντων με τις απαιτήσεις του παρόντος κανονισμού, **υπό την προϋπόθεση ότι η έγκαιρη και αποτελεσματική εφαρμογή τους έχει επιβεβαιωθεί βάσει αντικειμενικής και διαφανούς αξιολόγησης·**

Τροπολογία 207

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 27 – παράγραφος 2 – στοιχείο στ

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

στ) κατά πόσον η ενδιαφερόμενη χώρα διαθέτει εθνικούς ή υποεθνικούς νόμους, μεταξύ άλλων σύμφωνα με το άρθρο 5 της συμφωνίας του Παρισιού, και λαμβάνει αποτελεσματικά μέτρα επιβολής για την αποφυγή δραστηριοτήτων που οδηγούν σε αποψίλωση και υποβάθμιση των δασών και την επιβολή κυρώσεων για αυτές, και ειδικότερα κατά πόσον επιβάλλονται επαρκώς αυστηρές κυρώσεις ώστε να

Τροπολογία

στ) κατά πόσον η ενδιαφερόμενη χώρα διαθέτει εθνικούς ή υποεθνικούς νόμους, μεταξύ άλλων σύμφωνα με το άρθρο 5 της συμφωνίας του Παρισιού **και τους σχετικούς νόμους και πρότυπα, όπως ορίζονται στο άρθρο 2 σημείο 28) του παρόντος κανονισμού**, και λαμβάνει αποτελεσματικά μέτρα επιβολής για **να διασφαλίσει την εφαρμογή της εν λόγω νομοθεσίας και για** την αποφυγή

εξασφαλίζεται η στέρηση των οφελών που προκύπτουν από την αποψίλωση ή την υποβάθμιση των δασών.

δραστηριοτήτων που οδηγούν σε αποψίλωση και υποβάθμιση των δασών, **καθώς και σε δασική μετατροπή**, και την επιβολή κυρώσεων για αυτές, και ειδικότερα κατά πόσον επιβάλλονται επαρκώς αυστηρές κυρώσεις ώστε να εξασφαλίζεται η στέρηση των οφελών που προκύπτουν από την αποψίλωση ή την υποβάθμιση των δασών, **ή από τη δασική μετατροπή, ή τη μη συμμόρφωση με τους σχετικούς νόμους και τα πρότυπα, όπως ορίζονται στο άρθρο 2 σημείο 28.**

Τροπολογία 208

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 27 – παράγραφος 2 – στοιχείο στ α (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

στα) κατά πόσον η εθνική και υποεθνική δικαιοδοσία έχει αναπτύξει προσεγγίσεις δικαιοδοσίας με την ουσιαστική συμμετοχή όλων των σχετικών ενδιαφερόμενων μερών, συμπεριλαμβανομένων της κοινωνίας των πολιτών, των αυτόχθονων πληθυσμών και των τοπικών κοινοτήτων, και του ιδιωτικού τομέα, μεταξύ άλλων των πολύ μικρών επιχειρήσεων και άλλων ΜΜΕ, και των μικροκαλλιεργητών, για την αντιμετώπιση της αποψίλωσης και της υποβάθμισης των δασών, καθώς και της δασικής μετατροπής, των παραβιάσεων των έγγειων δικαιωμάτων και της παράνομης παραγωγής·

Τροπολογία 209

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 27 – παράγραφος 2 – στοιχείο στ β (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

στβ) κατά πόσον η ενδιαφερόμενη χώρα καθιστά διαθέσιμα τα σχετικά

Τροπολογία 210

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 27 – παράγραφος 2 – στοιχείο στ γ (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

στγ) κατά περίπτωση, την ύπαρξη, τη συμμόρφωση και την αποτελεσματική επιβολή της νομοθεσίας για την προστασία των δικαιωμάτων των αυτόχθονων πληθυσμών, των τοπικών κοινοτήτων και άλλων εθιμικών κατόχων δικαιωμάτων ιδιοκτησίας.

Τροπολογία 211

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 27 – παράγραφος 3 – εδάφιο 1

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

Η Επιτροπή κοινοποιεί στις ενδιαφερόμενες χώρες την πρόθεσή της να προβεί σε αλλαγή της υφιστάμενης κατηγορίας κινδύνου και *τις* καλεί να παράσχουν κάθε πληροφορία που κρίνεται χρήσιμη από την άποψη αυτή. Η Επιτροπή δίνει στις χώρες επαρκή χρόνο για να παράσχουν απάντηση, η οποία μπορεί να περιλαμβάνει πληροφορίες σχετικά με μέτρα που λαμβάνει η χώρα για να διορθώσει την κατάσταση στην περίπτωση ενδεχόμενης μετάταξης της χώρας ή τμήματος αυτής σε κατηγορία υψηλότερου κινδύνου.

Η Επιτροπή κοινοποιεί στις ενδιαφερόμενες χώρες, *τις περιφερειακές αρχές καθώς και τους φορείς εκμετάλλευσης και εμπόρους* την πρόθεσή της να προβεί σε αλλαγή της υφιστάμενης κατηγορίας κινδύνου *μιας χώρας ή τμήματος αυτής* και *τους* καλεί να παράσχουν κάθε πληροφορία που κρίνεται χρήσιμη από την άποψη αυτή. Η Επιτροπή *διεξάγει επίσης δημόσια διαβούλευση για να συγκεντρώσει πληροφορίες και απόψεις από τα ενδιαφερόμενα μέρη, συμπεριλαμβανομένων ιδίως των αυτόχθονων πληθυσμών, των τοπικών κοινοτήτων, των μικροκαλλιεργητών και των οργανώσεων της κοινωνίας των πολιτών.* Η Επιτροπή δίνει στις χώρες και στις περιφερειακές αρχές επαρκή χρόνο για να παράσχουν απάντηση, η οποία μπορεί να περιλαμβάνει πληροφορίες σχετικά με μέτρα που λαμβάνει η χώρα *ή η περιφερειακή αρχή* για να διορθώσει την

κατάσταση στην περίπτωση ενδεχόμενης μετάταξης της χώρας ή τμήματος αυτής σε κατηγορία υψηλότερου κινδύνου.

Τροπολογία 212

Πρόταση κανονισμού

Άρθρο 27 – παράγραφος 3 – εδάφιο 2 – εισαγωγικό μέρος

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Η Επιτροπή περιλαμβάνει στην κοινοποίηση τις ακόλουθες πληροφορίες:

Τροπολογία

Η Επιτροπή περιλαμβάνει στην κοινοποίηση **και στη διαβούλευση** τις ακόλουθες πληροφορίες:

Τροπολογία 213

Πρόταση κανονισμού

Άρθρο 28 – παράγραφος 1

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

1. **Η** Επιτροπή **συνεργάζεται** με τις χώρες παραγωγής που αφορά ο παρών κανονισμός **για την ανάπτυξη** εταιρικών σχέσεων και **συνεργασίας με στόχο** την από κοινού αντιμετώπιση της αποψίλωσης και της υποβάθμισης των δασών. Οι εν λόγω εταιρικές σχέσεις και οι μηχανισμοί συνεργασίας επικεντρώνονται στη διατήρηση, την αποκατάσταση και βιώσιμη χρήση των δασών, την αποψίλωση των δασών, την υποβάθμιση των δασών και τη μετάβαση σε βιώσιμες μεθόδους παραγωγής, επεξεργασίας, κατανάλωσης και εμπορίας των βασικών προϊόντων. Οι εταιρικές σχέσεις και οι μηχανισμοί συνεργασίας μπορεί να περιλαμβάνουν δομημένους διαλόγους, προγράμματα και δράσεις **υποστηρίξης, διοικητικές ρυθμίσεις και διατάξεις σε υφιστάμενες συμφωνίες** που παρέχουν στις χώρες παραγωγής τη δυνατότητα μετάβασης σε γεωργική παραγωγή που διευκολύνει τη συμμόρφωση των σχετικών βασικών και παράγωγων προϊόντων με τις

Τροπολογία

1. **Στο πλαίσιο συντονισμένης προσέγγισης, η** Επιτροπή **και τα κράτη μέλη συνεργάζονται** με τις χώρες παραγωγής που αφορά ο παρών κανονισμός, **τις τοπικές κυβερνήσεις και τα ενδιαφερόμενα μέρη, ιδίως εκείνες που εξάγουν σημαντικές ποσότητες βασικών προϊόντων που απαριθμούνται στο παράρτημα I, μεταξύ άλλων μέσω της χρήσης υφιστάμενων και μελλοντικών** εταιρικών σχέσεων και **συμφωνιών ελεύθερων συναλλαγών και της ευθυγράμμισης των υφιστάμενων εργαλείων βοήθειας για** την από κοινού αντιμετώπιση **των βαθύτερων αιτίων** της αποψίλωσης και της υποβάθμισης των δασών, **καθώς και της δασικής μετατροπής**. Οι εν λόγω εταιρικές σχέσεις και οι μηχανισμοί συνεργασίας **υποστηρίζονται με επαρκείς πόρους και** επικεντρώνονται στη διατήρηση, την αποκατάσταση και βιώσιμη χρήση των δασών, την αποψίλωση των δασών **και** την υποβάθμιση των δασών, **καθώς και τη**

απαιτήσεις του παρόντος κανονισμού. Οι εν λόγω συμφωνίες και η αποτελεσματική τους εφαρμογή λαμβάνονται υπόψη στο πλαίσιο της συγκριτικής αξιολόγησης βάσει του άρθρου 27 του παρόντος κανονισμού.

δασική μετατροπή, και τη μετάβαση σε βιώσιμες μεθόδους παραγωγής, επεξεργασίας, κατανάλωσης και εμπορίας των βασικών προϊόντων, **τη χρηστή διακυβέρνηση, καθώς και την προστασία των δικαιωμάτων και των μέσων διαβίωσης και της επιβίωσης των κοινοτήτων που εξαρτώνται από τα δάση, συμπεριλαμβανομένων των αυτόχθονων πληθυσμών, των τοπικών κοινοτήτων, άλλων εθνικών κατόχων δικαιωμάτων ιδιοκτησίας και των μικροκαλλιεργητών.** Οι εταιρικές σχέσεις και οι μηχανισμοί συνεργασίας μπορεί να περιλαμβάνουν, **μεταξύ άλλων**, δομημένους διαλόγους, προγράμματα και δράσεις **χρηματοδοτικής και τεχνικής στήριξης, διοικητικές ρυθμίσεις** που παρέχουν στις χώρες παραγωγής **και σε τμήματα αυτών** τη δυνατότητα μετάβασης σε γεωργική παραγωγή που διευκολύνει τη συμμόρφωση των σχετικών βασικών και παράγωγων προϊόντων με τις απαιτήσεις του παρόντος κανονισμού. **Η Επιτροπή διασφαλίζει ότι οι αυτόχθονες πληθυσμοί, οι τοπικές κοινότητες και η κοινωνία των πολιτών συμμετέχουν στην ανάπτυξη κοινών χαρτών πορείας. Οι κοινοί χάρτες πορείας βασίζονται σε ορόσημα που έχουν συμφωνηθεί με τους τοπικούς ενδιαφερόμενους φορείς. Η Επιτροπή συνεργάζεται ιδίως με τις χώρες παραγωγής για την άρση των νομικών εμποδίων όσον αφορά τη συμμόρφωσή τους, συμπεριλαμβανομένων της εθνικής διαχείρισης του ιδιοκτησιακού καθεστώτος γης και της νομοθεσίας περί προστασίας των δεδομένων. Στόχος των εν λόγω εταιρικών σχέσεων είναι η ανάπτυξη κοινών χαρτών πορείας, συμπεριλαμβανομένου του διαρκούς διαλόγου και της συνεργασίας, ιδίως με χώρες και τμήματα χωρών που χαρακτηρίζονται ως υψηλού κινδύνου, προκειμένου να υποστηριχθεί η συνεχής βελτίωσή τους προς την κατηγορία συνήθους κινδύνου που αναφέρεται στο άρθρο 27. Οι εταιρικές σχέσεις και οι μηχανισμοί συνεργασίας δίνουν ιδιαίτερη**

προσοχή στους μικροκαλλιεργητές ώστε να δοθεί στους μικροκαλλιεργητές αυτούς η δυνατότητα μετάβασης σε βιώσιμες γεωργικές και δασοπονικές πρακτικές, καθώς και η δυνατότητα συμμόρφωσης με τις απαιτήσεις του παρόντος κανονισμού, μεταξύ άλλων μέσω της παροχής επαρκών και εύληπτων πληροφοριών. Διατίθενται επαρκείς οικονομικοί πόροι για την κάλυψη των αναγκών των μικροκαλλιεργητών.

Τροπολογία 214

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 28 – παράγραφος 2

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

2. Οι εταιρικές σχέσεις και η συνεργασία **θα πρέπει να** επιτρέπουν την πλήρη συμμετοχή όλων των ενδιαφερομένων, όπως, μεταξύ άλλων, της κοινωνίας των πολιτών, των αυτόχθονων πληθυσμών, των τοπικών κοινοτήτων και του ιδιωτικού τομέα, συμπεριλαμβανομένων των ΜΜΕ και των μικροκαλλιεργητών.

Τροπολογία

2. Οι εταιρικές σχέσεις και η συνεργασία **διαθέτουν επαρκείς οικονομικούς πόρους και λαμβάνουν πλήρως υπόψη τις πληροφορίες και τις προειδοποιήσεις που παρέχονται από το παρατηρητήριο της ΕΕ**. Επιτρέπουν την πλήρη συμμετοχή όλων των ενδιαφερομένων, όπως, μεταξύ άλλων, της κοινωνίας των πολιτών, των αυτόχθονων πληθυσμών, των τοπικών κοινοτήτων και του ιδιωτικού τομέα, συμπεριλαμβανομένων των **πολύ μικρών εταιρειών και των λοιπών ΜΜΕ, καθώς και των μικροκαλλιεργητών**. **Οι εταιρικές σχέσεις και η συνεργασία επίσης στηρίζουν ή δρομολογούν συμμετοχικό διάλογο χωρίς αποκλεισμούς για τις εθνικές διαδικασίες μεταρρύθμισης της νομοθεσίας και της διακυβέρνησης με σκοπό την ενίσχυση της διακυβέρνησης των δασών και την αντιμετώπιση των εγχώριων παραγόντων που συμβάλλουν στην αποψίλωση των δασών.**

Τροπολογία 215

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 28 – παράγραφος 2 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

2α. Για να διασφαλιστεί ότι η επιβολή του παρόντος κανονισμού δεν προκαλεί αδικαιολόγητους περιορισμούς ή διαταραχές στο εμπόριο, ιδίως σε σχετικές ΛΑΧ, η Επιτροπή παρέχει ειδική διοικητική στήριξη και στήριξη για την ανάπτυξη ικανοτήτων στις κυβερνήσεις, την τοπική αυτοδιοίκηση, τις οργανώσεις της κοινωνίας των πολιτών, συμπεριλαμβανομένων των συνδικαλιστικών οργανώσεων, και τους παραγωγούς, ιδίως τους μικρούς παραγωγούς, σε τρίτες χώρες, με στόχο να διευκολύνει τη συμμόρφωση των εν λόγω φορέων με τις διοικητικές απαιτήσεις του παρόντος κανονισμού.

Τροπολογία 216

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 28 – παράγραφος 3

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

3. Οι εταιρικές σχέσεις και η συνεργασία προωθούν την ανάπτυξη ολοκληρωμένων διαδικασιών χωροταξικού σχεδιασμού, σχετικής νομοθεσίας, φορολογικών κινήτρων και άλλων συναφών εργαλείων για τη βελτίωση της διατήρησης των δασών και της βιοποικιλότητας, της αιφόρου διαχείρισης και της αποκατάστασης των δασών, την αντιμετώπιση της μετατροπής των δασών και των ευάλωτων οικοσυστημάτων σε άλλες χρήσεις γης, τη βελτιστοποίηση των κερδών για το τοπίο, της ασφάλειας της γαιοκτησίας, της παραγωγικότητας και ανταγωνιστικότητας της γεωργίας, την εξασφάλιση διαφανών αλυσίδων εφοδιασμού, την ενίσχυση των δικαιωμάτων των κοινοτήτων που εξαρτώνται από τα δάση,

3. Οι εταιρικές σχέσεις και η συνεργασία προωθούν την ανάπτυξη ολοκληρωμένων διαδικασιών χωροταξικού σχεδιασμού, σχετικής νομοθεσίας, **συμπεριλαμβανομένων διαδικασιών πολλαπλών ενδιαφερόμενων μερών με στόχο τον ορισμό του πεδίου εφαρμογής της σχετικής νομοθεσίας,** φορολογικών ή **εμπορικών** κινήτρων και άλλων συναφών εργαλείων για τη βελτίωση της διατήρησης των δασών και της βιοποικιλότητας, της αιφόρου διαχείρισης και της αποκατάστασης των δασών, την αντιμετώπιση της μετατροπής των δασών και των ευάλωτων οικοσυστημάτων σε άλλες χρήσεις γης, τη βελτιστοποίηση των κερδών για το τοπίο, της ασφάλειας της γαιοκτησίας, της παραγωγικότητας και ανταγωνιστικότητας της γεωργίας, την

συμπεριλαμβανομένων των μικροκαλλιεργητών, των αυτόχθονων πληθυσμών και των τοπικών κοινοτήτων, αλλά και τη διασφάλιση της πρόσβασης του κοινού σε έγγραφα που αφορούν τη διαχείριση των δασών και άλλες σχετικές πληροφορίες.

εξασφάλιση διαφανών αλυσίδων εφοδιασμού **και ιχνηλασιμότητας, την προστασία των δικαιωμάτων ιδιοκτησίας, γαιοκτησίας και πρόσβασης σε γη, συμπεριλαμβανομένων των δικαιωμάτων ιδιοκτησίας δέντρων όσον αφορά τις τοπικές κοινότητες και τους αυτόχθονες λαούς, και του δικαιώματος παροχής ή άρνησης ελεύθερης, εκ των προτέρων και κατόπιν ενημέρωσης συναίνεσης**, την ενίσχυση των δικαιωμάτων των κοινοτήτων που εξαρτώνται από τα δάση, συμπεριλαμβανομένων των μικροκαλλιεργητών, των αυτόχθονων πληθυσμών και των τοπικών κοινοτήτων, **την ενίσχυση των εθνικών συστημάτων διακυβέρνησης και επιβολής του νόμου**, αλλά και τη διασφάλιση της πρόσβασης του κοινού σε έγγραφα που αφορούν τη διαχείριση των δασών και άλλες σχετικές πληροφορίες. **Η Επιτροπή επιδιώκει να ενσωματώσει την παρακολούθηση των δικαιωμάτων εγγείου ιδιοκτησίας στο πλαίσιο του Παρατηρητηρίου της ΕΕ.**

Τροπολογία 217

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 28 – παράγραφος 4

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

4. Η Επιτροπή συμμετέχει σε διεθνείς διμερείς και πολυμερείς συζητήσεις σχετικά με πολιτικές και δράσεις για την ανάσχεση της αποψίλωσης και της υποβάθμισης των δασών, μεταξύ άλλων σε πολυμερή φόρουμ όπως η σύμβαση για τη βιολογική ποικιλότητα, ο Οργανισμός Τροφίμων και Γεωργίας των Ηνωμένων Εθνών, η σύμβαση των Ηνωμένων Εθνών για την καταπολέμηση της απερίμωσης, η Συνέλευση των Ηνωμένων Εθνών για το Περιβάλλον, το φόρουμ των Ηνωμένων Εθνών για τα δάση, η σύμβαση-πλαίσιο των Ηνωμένων Εθνών για την αλλαγή του κλίματος, ο Παγκόσμιος Οργανισμός

Τροπολογία

4. Η Επιτροπή συμμετέχει σε διεθνείς διμερείς και πολυμερείς συζητήσεις σχετικά με πολιτικές και δράσεις για την ανάσχεση της αποψίλωσης και της υποβάθμισης των δασών, **καθώς και της δασικής μετατροπής**, μεταξύ άλλων σε πολυμερή φόρουμ όπως η σύμβαση για τη βιολογική ποικιλότητα, ο Οργανισμός Τροφίμων και Γεωργίας των Ηνωμένων Εθνών, η σύμβαση των Ηνωμένων Εθνών για την καταπολέμηση της απερίμωσης, η Συνέλευση των Ηνωμένων Εθνών για το Περιβάλλον, το φόρουμ των Ηνωμένων Εθνών για τα δάση, η σύμβαση-πλαίσιο των Ηνωμένων Εθνών για την αλλαγή του

Εμπορίου, οι ομάδες των G7 και G20. Η συμμετοχή αυτή περιλαμβάνει την προώθηση της μετάβασης στη βιώσιμη γεωργική παραγωγή και βιώσιμη διαχείριση των δασών, καθώς και την ανάπτυξη διαφανών και βιώσιμων αλυσίδων εφοδιασμού, αλλά και τη συνέχιση των προσπαθειών για τον προσδιορισμό και τη συνομολόγηση αυστηρών προτύπων και ορισμών που διασφαλίζουν υψηλό επίπεδο προστασίας των *δασικών* οικοσυστημάτων.

κλίματος, ο Παγκόσμιος Οργανισμός Εμπορίου, οι ομάδες των G7 και G20. Η συμμετοχή αυτή περιλαμβάνει την προώθηση της μετάβασης στη βιώσιμη γεωργική παραγωγή και βιώσιμη διαχείριση των δασών, καθώς και την ανάπτυξη διαφανών και βιώσιμων αλυσίδων εφοδιασμού, αλλά και τη συνέχιση των προσπαθειών για τον προσδιορισμό και τη συνομολόγηση αυστηρών προτύπων και ορισμών που διασφαλίζουν υψηλό επίπεδο προστασίας των *δασών και άλλων φυσικών οικοσυστημάτων, και των συναφών ανθρωπίνων δικαιωμάτων.*

Τροπολογία 218

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 29 – παράγραφος 2

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

2. Οι αρμόδιες αρχές αξιολογούν επιμελώς και αμερόληπτα τις βάσιμες ανησυχίες και λαμβάνουν τα απαραίτητα μέτρα, συμπεριλαμβανομένων ελέγχων και ακροάσεων φορέων εκμετάλλευσης και εμπόρων, με σκοπό τον εντοπισμό πιθανών παραβιάσεων των διατάξεων του παρόντος κανονισμού και, κατά περίπτωση, προσωρινών μέτρων σύμφωνα με το άρθρο 21 για την αποτροπή της διάθεσης, διαθεσιμότητας και εξαγωγής από την αγορά της Ένωσης των σχετικών βασικών και παράγωγων προϊόντων που αποτελούν αντικείμενο έρευνας.

Τροπολογία 219

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 29 – παράγραφος 3

Τροπολογία

2. Οι αρμόδιες αρχές αξιολογούν *αμελλητί*, επιμελώς και αμερόληπτα τις βάσιμες ανησυχίες και λαμβάνουν τα απαραίτητα μέτρα, συμπεριλαμβανομένων ελέγχων και ακροάσεων φορέων εκμετάλλευσης και εμπόρων, με σκοπό τον εντοπισμό πιθανών παραβιάσεων των διατάξεων του παρόντος κανονισμού και, κατά περίπτωση, προσωρινών μέτρων σύμφωνα με το άρθρο 21 για την αποτροπή της διάθεσης, διαθεσιμότητας και εξαγωγής από την αγορά της Ένωσης των σχετικών βασικών και παράγωγων προϊόντων που αποτελούν αντικείμενο έρευνας, *και ενημερώνουν την Επιτροπή σχετικά με τα μέτρα που έχουν ληφθεί.*

3. Η αρμόδια αρχή, **το ταχύτερο δυνατόν** και σύμφωνα με τις σχετικές διατάξεις του εθνικού δικαίου, ενημερώνει τα φυσικά ή νομικά πρόσωπα που αναφέρονται στην παράγραφο 1, τα οποία της υπέβαλαν **παρατηρήσεις**, σχετικά με την απόφασή της να δεχθεί ή να απορρίψει το αίτημα για ανάληψη δράσης, και αιτιολογεί δεόντως την απόφασή της.

3. Η αρμόδια αρχή, **εντός 30 ημερών από την παραλαβή βάσιμης ανησυχίας**, και σύμφωνα με τις σχετικές διατάξεις του εθνικού δικαίου, ενημερώνει τα φυσικά ή νομικά πρόσωπα που αναφέρονται στην παράγραφο 1, τα οποία της υπέβαλαν **βάσιμες ανησυχίες**, σχετικά με την **αξιολόγηση της βάσιμης ανησυχίας τους, δυνάμει της παραγράφου 2, και την απόφασή της να δεχθεί ή να απορρίψει το αίτημα για ανάληψη δράσης, και αιτιολογεί δεόντως την απόφασή της. Όταν λαμβάνονται περαιτέρω μέτρα σύμφωνα με την παράγραφο 2, η αρμόδια αρχή ενημερώνει αμελλητί τα φυσικά ή νομικά πρόσωπα σχετικά με τη φύση και το χρονοδιάγραμμα των μέτρων που πρέπει να ληφθούν.**

Τροπολογία 220

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 29 – παράγραφος 3 α (νέα)

3α. Προκειμένου να διευκολυνθεί η διαβίβαση βάσιμων ανησυχιών από φυσικά ή νομικά πρόσωπα από χώρες παραγωγής και ιδίως από τοπικές κοινότητες, η Επιτροπή θεσπίζει κεντρική διαδικασία επικοινωνίας για τη διοχέτευση των εν λόγω ανησυχιών στα σχετικά κράτη μέλη. Η εν λόγω διαδικασία είναι συμπληρωματική προς τις διαδικασίες που έχουν θεσπιστεί από τις αρμόδιες αρχές.

Τροπολογία 221

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 29 – παράγραφος 3 β (νέα)

3β. Τα κράτη μέλη προβλέπουν μέτρα για την προστασία της ταυτότητας των φυσικών ή νομικών προσώπων που εκφράζουν βάσιμες ανησυχίες ή διεξάγουν έρευνες με σκοπό την εξακρίβωση της συμμόρφωσης των φορέων εκμετάλλευσης ή των εμπόρων με τον παρόντα κανονισμό.

Τροπολογία 222

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 30 – παράγραφος 2 α (νέα)

2α. Η πρόσβαση σε δικαστήριο ή άλλο ανεξάρτητο και αμερόληπτο δημόσιο φορέα σύμφωνα με την παράγραφο 1 είναι δίκαιη, ισότιμη, έγκαιρη και μη απαγορευτικά δαπανηρή, και παρέχει επαρκή και αποτελεσματικά μέσα έννομης προστασίας, συμπεριλαμβανομένων των ασφαλιστικών μέτρων, κατά περίπτωση. Τα κράτη μέλη μεριμνούν ώστε να τίθενται στη διάθεση του κοινού πρακτικές πληροφορίες σχετικά με την πρόσβαση στις διοικητικές και δικαστικές εξεταστικές διαδικασίες.

Τροπολογία 223

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 31 – παράγραφος 1

1. Η Επιτροπή δημιουργεί και διατηρεί, έως την ημερομηνία που ορίζεται στο άρθρο 36 παράγραφος 2, σύστημα πληροφοριών («Μητρώο») το οποίο περιέχει τις δηλώσεις δέουσας επιμέλειας

1. Η Επιτροπή δημιουργεί και διατηρεί, έως την ημερομηνία που ορίζεται στο άρθρο 36 παράγραφος 2, σύστημα πληροφοριών («Μητρώο») το οποίο περιέχει τις δηλώσεις δέουσας επιμέλειας

που υποβάλλονται σύμφωνα με το άρθρο 4 παράγραφος 2.

που υποβάλλονται σύμφωνα με το άρθρο 4 παράγραφος 2, **καθώς και τον κατάλογο μη συμμορφούμενων φορέων εκμετάλλευσης και εμπόρων που αναφέρεται στο άρθρο 23.**

Τροπολογία 224

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 31 – παράγραφος 2 – στοιχείο γ

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

γ) καταχώριση του αποτελέσματος των ελέγχων δηλώσεων δέουσας επιμέλειας·

Τροπολογία

γ) καταχώριση του αποτελέσματος των ελέγχων δηλώσεων δέουσας επιμέλειας **καθώς και των ποινών που επιβλήθηκαν·**

Τροπολογία 225

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 31 – παράγραφος 4

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

4. Η Επιτροπή παρέχει πρόσβαση στο εν λόγω σύστημα πληροφοριών σε τελωνειακές αρχές, αρμόδιες αρχές, φορείς εκμετάλλευσης και εμπόρους, σύμφωνα με τις αντίστοιχες υποχρεώσεις τους βάσει του παρόντος κανονισμού.

Τροπολογία

4. Η Επιτροπή παρέχει πρόσβαση στο εν λόγω σύστημα πληροφοριών σε τελωνειακές αρχές, αρμόδιες αρχές, φορείς εκμετάλλευσης και εμπόρους, **ή στους νόμιμους εκπροσώπους τους, ή και στους δύο, και στους οικείους προμηθευτές** σύμφωνα με τις αντίστοιχες υποχρεώσεις τους βάσει του παρόντος κανονισμού. **Οι οικείοι προμηθευτές έχουν το δικαίωμα να συμβουλευόνται όλες τις πληροφορίες που τους αφορούν.**

Τροπολογία 226

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 31 – παράγραφος 5

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

5. Σύμφωνα με την πολιτική ανοικτών

Τροπολογία

5. **Με την επιφύλαξη του άρθρου 23**

δεδομένων της ΕΕ, και ειδικότερα την οδηγία (ΕΕ) 2019/1024⁵¹, η Επιτροπή παρέχει στο ευρύτερο κοινό πρόσβαση στα πλήρη ανωνυμοποιημένα σύνολα δεδομένων του συστήματος πληροφοριών σε ανοιχτή μορφή η οποία είναι μηχαναγνώσιμη και διασφαλίζει διαλειτουργικότητα, επαναχρησιμοποίηση και προσβασιμότητα.

⁵¹ Οδηγία (ΕΕ) 2019/1024 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 20ής Ιουνίου 2019, για τα ανοικτά δεδομένα και την περαιτέρω χρήση πληροφοριών του δημόσιου τομέα (ΕΕ L 172 της 26.6.2019, σ. 56–83).

Τροπολογία 227

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 32 – παράγραφος 1

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

1. Το αργότερο δύο έτη μετά την έναρξη ισχύος, **η Επιτροπή προβαίνει σε μια πρώτη επανεξέταση του παρόντος κανονισμού και υποβάλλει στο Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο και στο Συμβούλιο έκθεση**, συνοδευόμενη ενδεχομένως από νομοθετική πρόταση. Η έκθεση επικεντρώνεται **ιδίως στην αξιολόγηση της αναγκαιότητας και της σκοπιμότητας επέκτασης** του πεδίου εφαρμογής του παρόντος κανονισμού και σε άλλα οικοσυστήματα, συμπεριλαμβανομένων εκτάσεων με υψηλά αποθέματα άνθρακα και εκτάσεων με υψηλή αξία βιοποικιλότητας, όπως λιβάδια, τυρφώνες και υγρότοποι, **καθώς και σε περαιτέρω βασικά προϊόντα.**

και σύμφωνα με την πολιτική ανοικτών δεδομένων της ΕΕ, και ειδικότερα την οδηγία (ΕΕ) 2019/1024⁵¹, η Επιτροπή παρέχει στο ευρύτερο κοινό πρόσβαση, **με την εξαίρεση των πληροφοριών στην παράγραφο 2 στοιχείο ε) του παρόντος άρθρου**, στα πλήρη ανωνυμοποιημένα σύνολα δεδομένων του συστήματος πληροφοριών σε ανοιχτή μορφή η οποία είναι μηχαναγνώσιμη και διασφαλίζει διαλειτουργικότητα, επαναχρησιμοποίηση και προσβασιμότητα.

⁵¹ Οδηγία (ΕΕ) 2019/1024 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 20ής Ιουνίου 2019, για τα ανοικτά δεδομένα και την περαιτέρω χρήση πληροφοριών του δημόσιου τομέα (ΕΕ L 172 της 26.6.2019, σ. 56).

Τροπολογία

1. **Μετά την έναρξη ισχύος του παρόντος κανονισμού, η Επιτροπή επανεξετάζει συνεχώς την εφαρμογή του. Η Επιτροπή:**

α) παρουσιάζει, το αργότερο... [ΓΕ: να προστεθεί ημερομηνία ένα έτος μετά

την *ημερομηνία έναρξης ισχύος του παρόντος κανονισμού*], *εκτίμηση επιπτώσεων* συνοδευόμενη, *κατά περίπτωση*, από νομοθετική πρόταση, *για την επέκταση* του πεδίου εφαρμογής του παρόντος κανονισμού και σε *άλλα φυσικά οικοσυστήματα*, συμπεριλαμβανομένων εκτάσεων με υψηλά αποθέματα άνθρακα και εκτάσεων με υψηλή αξία βιοποικιλότητας, όπως λιβάδια, τυρφώνες και υγρότοποι, *επιπλέον των δασών και άλλων δασικών εκτάσεων σύμφωνα με την καταληκτική ημερομηνία και τους ορισμούς που αναφέρονται στο άρθρο 2,*

β) αξιολογεί, το αργότερο [ΓΕ: να προστεθεί ημερομηνία δύο έτη έπειτα από την ημερομηνία έναρξης ισχύος του παρόντος κανονισμού]:

i) την ανάγκη και τη σκοπιμότητα επέκτασης του πεδίου εφαρμογής του παρόντος κανονισμού σε άλλα βασικά και παράγωγα προϊόντα, ιδίως σε πρόσθετα προϊόντα που προέρχονται από τα βασικά προϊόντα που απαριθμούνται στο παράρτημα I, καθώς και σε πρόσθετα βασικά και παράγωγα προϊόντα, ιδίως το ζαχαροκάλαμο, την αιθανόλη και τα προϊόντα εξόρυξης·

ii) τον αντίκτυπο του παρόντος κανονισμού στους αγρότες, ιδίως στους μικροκαλλιεργητές, στους αυτόχθονες πληθυσμούς και στις τοπικές κοινότητες, αλλά και την ενδεχόμενη αναγκαιότητα πρόσθετης υποστήριξης για τη μετάβαση σε βιώσιμες αλυσίδες εφοδιασμού και για τη συμμόρφωση των μικροκαλλιεργητών με τις απαιτήσεις του παρόντος κανονισμού·

iii) την αναγκαιότητα και τη σκοπιμότητα πρόσθετων εργαλείων διευκόλυνσης του εμπορίου, ιδίως για τις ΑΑΧ που επηρεάζονται έντονα από τον παρόντα κανονισμό και για χώρες που έχουν προσδιοριστεί ως συνήθους ή υψηλού κινδύνου, που θα υποστηρίζουν την επίτευξη των στόχων του παρόντος κανονισμού·

γ) αναλύει, εντός ενός έτους από την έκδοση της [επικείμενης οδηγίας για την εταιρική δέουσα επιμέλεια όσον αφορά τη βιωσιμότητα], εάν απαιτούνται κατευθυντήριες γραμμές για τη διευκόλυνση της εφαρμογής του παρόντος κανονισμού και τη διασφάλιση της συνοχής μεταξύ του παρόντος κανονισμού και της [επικείμενης οδηγίας για την εταιρική δέουσα επιμέλεια όσον αφορά τη βιωσιμότητα], καθώς και για την αποφυγή περιττού διοικητικού φόρτου.

Τροπολογία 228

Πρόταση κανονισμού

Άρθρο 32 – παράγραφος 2 – εισαγωγικό μέρος

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Το αργότερο πέντε έτη μετά την έναρξη ισχύος και στη συνέχεια ανά τουλάχιστον πέντε έτη η Επιτροπή προβαίνει σε γενική επανεξέταση του παρόντος κανονισμού και υποβάλλει στο Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο και στο Συμβούλιο έκθεση, συνοδευόμενη ενδεχομένως από νομοθετική πρόταση. Στο πλαίσιο της πρώτης έκθεσης θα αξιολογηθούν ειδικότερα, βάσει ειδικών μελετών, τα εξής:

Τροπολογία

Με την επιφύλαξη των επανεξετάσεων που έχουν προγραμματιστεί στην παράγραφο 1, η Επιτροπή διενεργεί επανεξέταση του παραρτήματος I ανά τακτά χρονικά διαστήματα, προκειμένου να αξιολογηθεί αν είναι σκόπιμο να τροποποιηθούν ή να επεκταθούν τα σχετικά παράγωγα προϊόντα που περιλαμβάνονται στον κατάλογο του παραρτήματος I ώστε να διασφαλιστεί ότι όλα τα παράγωγα προϊόντα που περιέχουν ή έχουν τραφεί ή έχουν κατασκευαστεί ή παρασκευαστεί με σχετικά βασικά προϊόντα περιλαμβάνονται στον κατάλογο αυτόν, εκτός εάν η ζήτηση για τα εν λόγω παράγωγα προϊόντα έχει αμελητέα επίδραση στην αποψίλωση των δασών. Οι επανεξετάσεις βασίζονται σε εκτίμηση των επιπτώσεων των σχετικών βασικών και παράγωγων προϊόντων στην αποψίλωση και στην υποβάθμιση των δασών, καθώς και στη δασική μετατροπή, και λαμβάνουν υπόψη τις αλλαγές στην κατανάλωση, συμπεριλαμβανομένης λεπτομερούς αξιολόγησης των αλλαγών στη μορφή

των εμπορικών συναλλαγών στους τομείς που καλύπτονται από τον παρόντα κανονισμό, όπως προκύπτει από επιστημονικά στοιχεία.

Τροπολογία 229

**Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 32 – παράγραφος 2 – στοιχείο α**

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

α) η αναγκαιότητα και η σκοπιμότητα πρόσθετων εργαλείων διευκόλυνσης του εμπορίου που θα υποστηρίζουν την επίτευξη των στόχων του κανονισμού, μεταξύ άλλων μέσω της αναγνώρισης καθεστώτων πιστοποίησης·

διαγράφεται

Τροπολογία 230

**Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 32 – παράγραφος 2 – στοιχείο β**

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

β) ο αντίκτυπος του κανονισμού στους αγρότες, ιδίως στους μικροκαλλιεργητές, στους αυτόχθονες πληθυσμούς και στις τοπικές κοινότητες, αλλά και η ενδεχόμενη αναγκαιότητα πρόσθετης υποστήριξης για τη μετάβαση σε βιώσιμες αλυσίδες εφοδιασμού.

διαγράφεται

Τροπολογία 231

**Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 32 – παράγραφος 3**

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

3. Με την επιφύλαξη της γενικής επανεξέτασης βάσει της παραγράφου 1, η Επιτροπή προβαίνει σε μια πρώτη επανεξέταση του παραρτήματος I το

3. Η Επιτροπή παρακολουθεί, σε διαρκή βάση, τον αντίκτυπο του παρόντος κανονισμού στα ευάλωτα ενδιαφερόμενα μέρη, όπως οι

αργότερο δύο έτη μετά την έναρξη ισχύος του παρόντος κανονισμού και στη συνέχεια ανά τακτά χρονικά διαστήματα, προκειμένου να αξιολογηθεί αν είναι σκόπιμο να τροποποιηθούν ή να επεκταθούν τα σχετικά παράγωγα προϊόντα που περιλαμβάνονται στον κατάλογο του παραρτήματος I ώστε να διασφαλιστεί ότι όλα τα παράγωγα προϊόντα που περιέχουν, έχουν τραφεί ή έχουν κατασκευαστεί ή παρασκευαστεί με σχετικά βασικά προϊόντα περιλαμβάνονται στον κατάλογο αυτόν, εκτός εάν η ζήτηση για τα εν λόγω παράγωγα προϊόντα έχει αμελητέα επίδραση στην αποψίλωση των δασών. Οι επανεξετάσεις βασίζονται σε αξιολόγηση της επίδρασης των σχετικών βασικών και παράγωγων προϊόντων στην αποψίλωση και την υποβάθμιση των δασών και λαμβάνουν υπόψη αλλαγές στην κατανάλωση, όπως προκύπτει από επιστημονικά στοιχεία.

Τροπολογία 232

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 32 – παράγραφος 3 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

μικροκαλλιεργητές, οι αυτόχθονες πληθυσμοί και οι τοπικές κοινότητες, ιδίως σε τρίτες χώρες, λαμβάνοντας, επίσης, ιδιαίτερος υπόψη την κατάσταση των γυναικών. Η παρακολούθηση βασίζεται σε επιστημονική και διαφανή μεθοδολογία και λαμβάνει υπόψη τις πληροφορίες που παρέχονται από ενδιαφερόμενα μέρη.

Τροπολογία

3α. Η Επιτροπή παρακολουθεί συνεχώς τις αλλαγές στη μορφή των εμπορικών συναλλαγών όσον αφορά τα βασικά και παράγωγα προϊόντα που περιλαμβάνονται στο πεδίο εφαρμογής του παρόντος κανονισμού. Όταν διαπιστώνεται ότι οι αλλαγές στη μορφή των εμπορικών συναλλαγών δεν έχουν ικανό αποχρώντα λόγο ή άλλη οικονομική δικαιολογία πλην της αποφυγής των υποχρεώσεων που ορίζονται στον παρόντα κανονισμό, συμπεριλαμβανομένης της αντικατάστασης των εν λόγω βασικών και παράγωγων προϊόντων με άλλα παράγωγα και βασικά προϊόντα, τα οποία δεν περιλαμβάνονται στον κατάλογο των

βασικών και παράγωγων προϊόντων του παραρτήματος I αλλά έχουν παρόμοια χαρακτηριστικά, αυτό θεωρείται πρακτική καταστρατήγησης. Τα ενδιαφερόμενα μέρη μπορούν να ενημερώνουν την Επιτροπή για κάθε εικαζόμενη καταστρατήγηση και η Επιτροπή διερευνά κάθε τεκμηριωμένο ισχυρισμό που υποβάλλεται από κάποιο ενδιαφερόμενο μέρος.

Τροπολογία 233

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 32 – παράγραφος 4

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

4. Μετά από επανεξέταση κατά τα οριζόμενα **στην παράγραφο 3, η** Επιτροπή **μπορεί** να εγκρίνει κατ' εξουσιοδότηση πράξεις σύμφωνα με το άρθρο 33 για **την τροποποίηση** του παραρτήματος I **ώστε να συμπεριλάβει σχετικά παράγωγα προϊόντα που περιέχουν ή έχουν κατασκευαστεί ή παρασκευαστεί με τη χρήση σχετικών βασικών προϊόντων.**

Τροπολογία

4. Μετά από **οποιαδήποτε από τις επανεξετάσεις** κατά τα οριζόμενα **στις παραγράφους 1 έως 4, ανατίθεται στην** Επιτροπή **η εξουσία** να εγκρίνει κατ' εξουσιοδότηση πράξεις σύμφωνα με το άρθρο 33 για **τη συμπλήρωση** του καταλόγου του παραρτήματος I **ή, κατά περίπτωση, για την υποβολή νομοθετικής πρότασης με σκοπό την τροποποίηση του παρόντος κανονισμού.**

Τροπολογία 234

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 33 – παράγραφος 4

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

4. Πριν εκδώσει κατ' εξουσιοδότηση πράξη, η Επιτροπή διεξάγει διαβουλεύσεις με εμπειρογνώμονες που ορίζουν τα κράτη μέλη σύμφωνα με τις αρχές της διοργανικής συμφωνίας, της 13ης Απριλίου 2016, για τη βελτίωση του νομοθετικού έργου.

Τροπολογία

4. Πριν εκδώσει κατ' εξουσιοδότηση πράξη, η Επιτροπή διεξάγει διαβουλεύσεις με **ενδιαφερόμενα μέρη και** εμπειρογνώμονες που ορίζουν τα κράτη μέλη σύμφωνα με τις αρχές της διοργανικής συμφωνίας, της 13ης Απριλίου 2016, για τη βελτίωση του νομοθετικού έργου.

Τροπολογία 235

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 35 α (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

Άρθρο 35α

Τροποποίηση της οδηγίας 2003/35/ΕΚ

Το παράρτημα I της οδηγίας 2003/35/ΕΚ^{1α} του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου τροποποιείται με την προσθήκη του ακόλουθου σημείου:

ζα) Άρθρο 14 παράγραφος 3 του [κανονισμού (ΕΕ) XXXX/XX του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της ..., για τη διαθεσιμότητα στην αγορά της Ένωσης και την εξαγωγή από την Ένωση ορισμένων βασικών και παράγωγων προϊόντων που συνδέονται με την αποψίλωση και την υποβάθμιση των δασών, και για την κατάργηση του κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 995/2010].*

^{1α} Οδηγία 2003/35/ΕΚ του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 26ης Μαΐου 2003, σχετικά με τη συμμετοχή του κοινού στην κατάρτιση ορισμένων σχεδίων και προγραμμάτων που αφορούν το περιβάλλον και με την τροποποίηση όσον αφορά τη συμμετοχή του κοινού και την πρόσβαση στη δικαιοσύνη, των οδηγιών 85/337/ΕΟΚ και 96/61/ΕΚ του Συμβουλίου, (ΕΕ L 156 της 25.6.2003, σ. 17).

** ΕΕ: Να προστεθεί ο αριθμός και η ημερομηνία του παρόντος κανονισμού, καθώς και υποσημείωση με τα στοιχεία δημοσίευσής του.*

Τροπολογία 236

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 36 – παράγραφος 3

3. Τα άρθρα που αναφέρονται στην παράγραφο 2 εφαρμόζονται 24 μήνες από την έναρξη ισχύος του παρόντος κανονισμού για τους φορείς εκμετάλλευσης που είναι πολύ μικρές επιχειρήσεις⁵³ οι οποίες ιδρύθηκαν έως τις 31 Δεκεμβρίου 2020, με την εξαίρεση των προϊόντων που καλύπτονται στο παράρτημα του κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 995/2010.

3. Τα άρθρα που αναφέρονται στην παράγραφο 2 εφαρμόζονται 24 μήνες από την έναρξη ισχύος του παρόντος κανονισμού για τους φορείς εκμετάλλευσης που είναι πολύ μικρές επιχειρήσεις **και μικρές επιχειρήσεις**⁵³ οι οποίες ιδρύθηκαν έως τις 31 Δεκεμβρίου 2020, με την εξαίρεση των προϊόντων που καλύπτονται στο παράρτημα του κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 995/2010.

⁵³ Όπως ορίζονται στο άρθρο 3 **παράγραφος 1** της οδηγίας 2013/34/ΕΕ του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 26ης Ιουνίου 2013, σχετικά με τις ετήσιες οικονομικές καταστάσεις, τις ενοποιημένες οικονομικές καταστάσεις και συναφείς εκθέσεις επιχειρήσεων ορισμένων μορφών, την τροποποίηση της οδηγίας 2006/43/ΕΚ του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου και την κατάργηση των οδηγιών 78/660/ΕΟΚ και 83/349/ΕΟΚ του Συμβουλίου.

⁵³ Όπως ορίζονται στο άρθρο 3 **παράγραφοι 1 και 2** της οδηγίας 2013/34/ΕΕ του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 26ης Ιουνίου 2013, σχετικά με τις ετήσιες οικονομικές καταστάσεις, τις ενοποιημένες οικονομικές καταστάσεις και συναφείς εκθέσεις επιχειρήσεων ορισμένων μορφών, την τροποποίηση της οδηγίας 2006/43/ΕΚ του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου και την κατάργηση των οδηγιών 78/660/ΕΟΚ και 83/349/ΕΟΚ του Συμβουλίου.

Τροπολογία 237

Πρόταση κανονισμού Παράρτημα I

| <i>Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή</i> | |
|---|--|
| Βοοειδή | ex 0102 Βοοειδή ζωντανά ex 0201 Κρέατα βοοειδών, νωπά ή διατηρημένα με απλή ψύξη ex 0202 Κρέατα βοοειδών, κατεψυγμένα ex 0206 10 Παραπροϊόντα σφαγίων βρώσιμα, βοοειδών, νωπά ή διατηρημένα με απλή ψύξη ex 0206 22 Βρώσιμα συκώτια βοοειδών, κατεψυγμένα ex 0206 29 Παραπροϊόντα σφαγίων |

| | |
|-------------|--|
| | <p>βρώσιμα, βοοειδών (εκτός από γλώσσες και συκώτια), κατεψυγμένα</p> <p>ex 4101 Δέρματα ακατέργαστα βοοειδών (νωπά ή αλατισμένα, αποξηραμένα, διατηρημένα με ασβέστη, με άλλα διατηρητικά διαλύματα ή αλλιώς διατηρημένα, αλλά όχι δεψασμένα ούτε περγαμηνοειδή, ούτε παρασκευασμένα με άλλο τρόπο), έστω και αποτριχωμένα ή σχισμένα κατά μήκος</p> <p>ex 4104 Δέρματα δεψασμένα ή μη κατεργασμένα βοοειδών, αποτριχωμένα, έστω και σχισμένα κατά μήκος, αλλά όχι αλλιώς παρασκευασμένα</p> <p>ex 4107 Δέρματα παρασκευασμένα μετά τη δέψη ή μετά την αποξήρανση και δέρματα περγαμηνοειδή, βοοειδών, αποτριχωμένα, έστω και σχισμένα κατά μήκος</p> |
| Κακάο | <p>1801 00 00 Κακάο σε σπόρους και θραύσματα σπόρων, ακατέργαστα ή φρυγμένα</p> <p>1802 00 00 Κελύφη, μεμβράνες (φλούδες) και άλλα απορρίμματα κακάου</p> <p>1803 Πάστα κακάου, έστω και αποβουτυρωμένη</p> <p>1804 00 00 Βούτυρο, λίπος και λάδι κακάου</p> <p>1805 00 00 Σκόνη κακάου, χωρίς προσθήκη ζάχαρης ή άλλων γλυκαντικών</p> <p>1806 Σοκολάτα και άλλα παρασκευάσματα διατροφής που περιέχουν κακάο</p> |
| Καφές | <p>0901 Καφές, έστω και καβουρντισμένος ή χωρίς καφεΐνη. Κελύφη και φλούδες καφέ. Υποκατάστατα του καφέ που περιέχουν καφέ, οποιεσδήποτε και αν είναι οι αναλογίες του μείγματος</p> |
| Φοινικέλαιο | <p>1511 Φοινικέλαιο και τα κλάσματά του, έστω και εξευγενισμένα, αλλά όχι χημικώς μετασχηματισμένα</p> <p>1207 10 Καρύδια και αμύγδαλα φοινίκων</p> <p>1513 21 Ακατέργαστα λάδια λαχανοφοίνικα (φοινικοπυρηνέλαιο) και</p> |

| | |
|-------|---|
| | <p>babassu και τα κλάσματά τους</p> <p>1513 29 Λάδια λαχανοφοίνικα (φοινικοπυρηνέλαιο) και babassu και τα κλάσματά τους, έστω και εξευγενισμένα, αλλά όχι χημικώς μετασχηματισμένα (εκτός από ακατέργαστα λάδια)</p> <p>2306 60 Πίτες και άλλα στερεά υπολείμματα καρυδιών ή αμυγδάλων φοίνικα, έστω και σπασμένα ή συσσωματωμένα με μορφή σβόλων, από την εξαγωγή ελαίων από καρύδια ή αμύγδαλα φοίνικα</p> |
| Σόγια | <p>1201 Κουκιά σόγιας, έστω και σπασμένα</p> <p>1208 10 Αλεύρια από κουκιά σόγιας</p> <p>1507 Σογιέλαιο και τα κλάσματά του, έστω και εξευγενισμένα, αλλά όχι χημικώς μετασχηματισμένα</p> <p>2304 Πίτες και άλλα στερεά υπολείμματα, έστω και σπασμένα ή συσσωματωμένα με μορφή σβόλων, από την εξαγωγή του σογιέλαιου</p> |
| Ξύλο | <p>4401 Καυσόξυλα σε κυλίνδρους, κούτσουρα, μικρά κλαδιά, δεμάτια ή με παρόμοιες μορφές. Ξυλεία σε πλακίδια ή σε μικρά τεμάχια. Πριονίδια, απορρίμματα και θραύσματα ξύλου, έστω και συσσωματωμένα σε μορφή κούτσουρων, πλίνθων, τροχίσκων ή σε παρόμοιες μορφές</p> <p>4403 Ξυλεία ακατέργαστη, έστω και ξεφλουδισμένη, που της έχει αφαιρεθεί ο σομφός ή ορθογωνισμένη</p> <p>4406 Στρωτήρες ξύλινοι για σιδηροτροχιές ή παρόμοιοι</p> <p>4407 Ξυλεία πριονισμένη ή πελεκημένη κατά μήκος, κομμένη εγκάρσια ή ξετυλιγμένη, έστω και πλανισμένη, λειασμένη με ελαφρόπετρα ή κολλημένη με εγκάρσια συνένωση, πάχους που υπερβαίνει τα 6 mm</p> <p>4408 Φύλλα για επικάλυψη (στα οποία περιλαμβάνονται και εκείνα που λαμβάνονται με τεμαχισμό ξυλείας σε απανωτές στρώσεις), φύλλα πολύστρωτα</p> |

| | |
|--|---|
| | <p>αντικολλητά (κόντρα πλακέ) ή για παρόμοια ξυλεία σε απανωτά φύλλα και άλλη ξυλεία πριονισμένη κατά μήκος, κομμένη εγκάρσια ή ξετυλιγμένη, έστω και πλανισμένη, λειασμένη με ελαφρόπετρα ή κολλημένη με εγκάρσια συνένωση, πάχους που δεν υπερβαίνει τα 6 mm</p> <p>4409 Ξυλεία (στην οποία περιλαμβάνονται και οι σανίδες και τα πηγάκια για παρκέτα, μη συναρμολογημένα) με καθορισμένη μορφή (με εξοχές-γλωσσίδια, αυλάκια, εντομές, πλαγιοτομές, αρμούς σε σχήμα V, γλυφές, στρογγυλεμένη ή παρόμοια) σ' όλο το μήκος μιας ή περισσότερων από τις πλάγιες πλευρές ή επιφάνειες ή άκρα έστω και πλανισμένη, λειασμένη με ελαφρόπετρα ή κολλημένη με εγκάρσια συνένωση</p> <p>4410 Πλάκες-διαφράγματα από μικρά τεμάχια, πετάσματα με την ονομασία «oriented strand board» (OSB) και παρόμοιες πλάκες-διαφράγματα (π.χ. πετάσματα επονομαζόμενα «waferboard»), από ξύλο ή άλλες ξυλώδεις ύλες, έστω και συσσωματωμένες με ρητίνες ή άλλες οργανικές συνδετικές ύλες</p> <p>4411 Πλάκες-διαφράγματα από ίνες ξύλου ή άλλες ξυλώδεις ύλες, έστω και συσσωματωμένες με ρητίνες ή άλλα οργανικά συνδετικά</p> <p>4412 Ξυλεία σε φύλλα πολύστρωτα αντικολλητά (κόντρα-πλακέ), ξυλεία σε φύλλα επικολλητά απλά και παρόμοια ξυλεία σε απανωτά φύλλα</p> <p>4413 00 00 Ξυλεία με την ονομασία «πυκνωμένη», σε όγκους, σανίδες, λεπίδες ή είδη καθορισμένης μορφής</p> <p>4414 00 Πλαίσια (κορνίζες) από ξύλο για εικόνες, φωτογραφίες, καθρέφτες και παρόμοια είδη</p> <p>4415 Κιβώτια κάθε μεγέθους, καφάσια, τύμπανα και παρόμοιες συσκευασίες από ξύλο. Τύμπανα (τροχίσκοι) για καλώδια από ξύλο. Παλέτες απλές, παλέτες-κιβώτια και άλλες επίπεδες επιφάνειες για τη φόρτωση, από ξύλο. Στεφάνια παλετών</p> |
|--|---|

| | |
|-------------------|--|
| | <p>από ξύλο</p> <p>(Με εξαίρεση υλικά που δεν είναι υλικά συσκευασίας τα οποία χρησιμοποιούνται αποκλειστικά ως υλικό συσκευασίας για την υποστήριξη, προστασία ή μεταφορά άλλου προϊόντος που διατίθεται στην αγορά.)</p> <p>4416 00 00 Βαρέλια, κάδοι, μαστέλα και άλλα τεχνουργήματα βαρελοποιίας και τα μέρη τους, από ξύλο, στα οποία περιλαμβάνονται και οι δούγες</p> <p>4418 Τεχνουργήματα ξυλουργικής και τεμάχια σκελετών για οικοδομές, στα οποία περιλαμβάνονται και οι κυψελώδεις πλάκες-διαφράγματα, συναρμολογημένες πλάκες για την επικάλυψη πατωμάτων και τα πέταυρα (shingles και shakes), από ξύλο</p> <p>Χαρτοπολτός και χαρτί των κεφαλαίων 47 και 48 της Συνδυασμένης Ονοματολογίας, με την εξαίρεση των προϊόντων με βάση το μπαμπού και των προϊόντων ανάκτησης (απορρίμματα και αποκόμματα)</p> <p>9403 30, 9403 40, 9403 50 00, 9403 60 και 9403 90 30 Έπιπλα από ξύλο</p> <p>9406 10 00 Προκατασκευασμένα κτίρια από ξύλο</p> |
| <i>Τροπολογία</i> | |
| Βοοειδή | <p>ex 0102 Βοοειδή ζωντανά</p> <p>ex 0201 Κρέατα βοοειδών, νωπά ή διατηρημένα με απλή ψύξη</p> <p>ex 0202 Κρέατα βοοειδών, κατεψυγμένα</p> <p>ex 0206 10 Παραπροϊόντα σφαγίων βρώσιμα, βοοειδών, νωπά ή διατηρημένα με απλή ψύξη</p> <p>ex 0206 22 Βρώσιμα συκώτια βοοειδών, κατεψυγμένα</p> <p>ex 0206 29 Παραπροϊόντα σφαγίων βρώσιμα, βοοειδών (εκτός από γλώσσες και συκώτια), κατεψυγμένα</p> <p>ex 0206 10 Παραπροϊόντα σφαγίων βρώσιμα, βοοειδών, νωπά ή διατηρημένα με απλή ψύξη</p> |

| | |
|--------------------------------|--|
| | <p><i>ex 0206 21 Βρώσιμες γλώσσες βοοειδών, κατεψυγμένες</i></p> <p><i>ex 021020 Κρέατα βοοειδών, αλατισμένα, σε άρμη, αποξηραμένα ή καπνιστά</i></p> <p><i>ex 1602 50 Κρέατα ή παραπροϊόντα σφαγίων βοοειδών, παρασκευάσματα ή κονσέρβες</i></p> <p>ex 4101 Δέρματα ακατέργαστα βοοειδών (νωπά ή αλατισμένα, αποξηραμένα, διατηρημένα με ασβέστη, με άλλα διατηρητικά διαλύματα ή αλλιώς διατηρημένα, αλλά όχι δεψασμένα ούτε περγαμηνοειδή, ούτε παρασκευασμένα με άλλο τρόπο), έστω και αποτριχωμένα ή σχισμένα κατά μήκος</p> <p>ex 4104 Δέρματα δεψασμένα ή μη κατεργασμένα βοοειδών, αποτριχωμένα, έστω και σχισμένα κατά μήκος, αλλά όχι αλλιώς παρασκευασμένα</p> <p>ex 4107 Δέρματα παρασκευασμένα μετά τη δέψη ή μετά την αποξήρανση και δέρματα περγαμηνοειδή, βοοειδών, αποτριχωμένα, έστω και σχισμένα κατά μήκος</p> |
| <p><i>Χοιροειδή</i></p> | <p><i>0103 Χοιροειδή ζωντανά</i></p> <p><i>0203 Κρέας χοιροειδών, νωπό, διατηρημένο με απλή ψύξη ή κατεψυγμένο</i></p> <p><i>0210 11 Χοιρομέρια (ζαμπόν), ωμοπλάτες και κοπές αυτών, με κόκαλα, οικόσιτων χοιροειδών</i></p> <p><i>0210 12 Κοιλιακή χώρα (πανσέτα) και κοπές αυτής, οικόσιτων χοιροειδών</i></p> <p><i>0210 19 Άλλα κρέατα οικόσιτων χοιροειδών</i></p> <p><i>209 10 Χοιρινό λίπος, χωρίς άπαχο κρέας, μη λειωμένο ούτε με άλλο τρόπο εκχυλισμένο, νωπό, διατηρημένο με απλή ψύξη, κατεψυγμένο, αλατισμένο ή σε</i></p> |

| | |
|---------------------------------|--|
| | <i>άρμη, αποξηραμένο ή καπνιστό</i> |
| <i>Προβατοειδή και αιγοειδή</i> | <i>0104 Προβατοειδή και αιγοειδή, ζωντανά 0204 Κρέατα προβατοειδών ή αιγοειδών, νωπά, διατηρημένα με απλή ψύξη ή κατεψυγμένα</i> |
| <i>Πουλερικά</i> | <i>0105 Πουλερικά ζωντανά, δηλαδή πουλερικά του είδους Gallus domesticus, πάπιες, χήνες, γαλοπούλες και φραγκόκοτες 0207 Κρέατα και παραπροϊόντα σφαγίων βρώσιμα, νωπά, διατηρημένα με απλή ψύξη ή κατεψυγμένα, πουλερικών της κλάσης 0105 0209 90 Λίπος πουλερικών, μη λειωμένο ούτε με άλλο τρόπο εκχυλισμένο, νωπό, διατηρημένο με απλή ψύξη, κατεψυγμένο, αλατισμένο ή σε άρμη, αποξηραμένο ή καπνιστό</i> |
| Κακάο | 1801 00 00 Κακάο σε σπόρους και θραύσματα σπόρων, ακατέργαστα ή φρυγμένα 1802 00 00 Κελύφη, μεμβράνες (φλούδες) και άλλα απορρίμματα κακάου 1803 Πάστα κακάου, έστω και αποβουτυρωμένη 1804 00 00 Βούτυρο, λίπος και λάδι κακάου 1805 00 00 Σκόνη κακάου, χωρίς προσθήκη ζάχαρης ή άλλων γλυκαντικών 1806 Σοκολάτα και άλλα παρασκευάσματα διατροφής που περιέχουν κακάο |

| | |
|-------------|---|
| Καφές | 0901 Καφές, έστω και καβουρντισμένος ή χωρίς καφεΐνη. Κελύφη και φλούδες καφέ. Υποκατάστατα του καφέ που περιέχουν καφέ, οποιεσδήποτε και αν είναι οι αναλογίες του μείγματος |
| Φοινικέλαιο | <p>1511 Φοινικέλαιο και τα κλάσματά του, έστω και εξευγενισμένα, αλλά όχι χημικώς μετασχηματισμένα</p> <p>1207 10 Καρύδια και αμύγδαλα φοινίκων</p> <p>1513 21 Ακατέργαστα λάδια λαχανοφοίνικα (φοινικοπυρηνέλαιο) και babassu και τα κλάσματά τους</p> <p>1513 29 Λάδια λαχανοφοίνικα (φοινικοπυρηνέλαιο) και babassu και τα κλάσματά τους, έστω και εξευγενισμένα, αλλά όχι χημικώς μετασχηματισμένα (εκτός από ακατέργαστα λάδια)</p> <p>2306 60 Πίτες και άλλα στερεά υπολείμματα καρυδιών ή αμυγδάλων φοίνικα, έστω και σπασμένα ή συσσωματωμένα με μορφή σβόλων, από την εξαγωγή ελαίων από καρύδια ή αμύγδαλα φοίνικα</p> <p>2905 17 Δωδεκανο-1-όλη (λαυρική αλκοόλη), εξαδεκανο-1-όλη (κετυλική αλκοόλη) και οκταδεκανο-1-όλη (στεατική αλκοόλη)</p> <p>2905 45 Αλκοόλες· πολυϋδρική, γλυκερόλη</p> <p>2915 70 Παλμιτικό οξύ, στεατικό οξύ, τα άλατα και οι εστέρες τους</p> <p>2915 90 Οξέα· οξέα μονοκαρβοξυλικά άκυκλα κορεσμένα· ανυδρίτες, αλογονίδια, υπεροξειδία, υπεροξέα και αλογονωμένα, σουλφονωμένα, νιτρωμένα ή νιτροδωμένα παράγωγα, π.δ.κ.α. της κλάσης 2915</p> <p>Ομάδες κωδικών και διακρίσεις ΕΣ 1517..., 3401..., 3823..., 3824..., 3826 Παράγωγα φοινικέλαιου και φοινικοπυρηνέλαιου</p> |
| Σόγια | <p>1201 Κουκιά σόγιας, έστω και σπασμένα</p> <p>1208 10 Αλεύρια από κουκιά σόγιας</p> |

| | |
|--------------------------|---|
| | <p>1507 Σογιέλαιο και τα κλάσματά του, έστω και εξευγενισμένα, αλλά όχι χημικώς μετασχηματισμένα</p> <p>2304 Πίτες και άλλα στερεά υπολείμματα, έστω και σπασμένα ή συσσωματωμένα με μορφή σβόλων, από την εξαγωγή του σογιέλαιου</p> |
| <p><i>Αραβόσιτος</i></p> | <p><i>1005 Αραβόσιτος (καλαμπόκι)</i></p> <p><i>1102 20 Αλεύρι αραβοσίτου (καλαμποκάλευρο)</i></p> <p><i>1103 13 Πλιγούρια, σμιγδάλια και συσσωματωμένα προϊόντα με μορφή σβόλων (πελέτες) από αραβόσιτο (καλαμπόκι)</i></p> <p><i>1103 29 40 Συσσωματώματα με μορφή σβόλων (πελέτες) από αραβόσιτο</i></p> <p><i>1104 19 50 Σπόροι αραβοσίτου επεξεργασμένοι με άλλον τρόπο</i></p> <p><i>1104 23 Άλλοι επεξεργασμένοι σπόροι αραβοσίτου (καλαμποκιού)</i></p> <p><i>1108 12 00 Αμυλο αραβοσίτου (καλαμποκιού)</i></p> <p><i>1515 21 Αραβοσιτέλαιο (καλαμποκέλαιο) και τα κλάσματά του:</i></p> <p><i>Ακατέργαστα λάδια</i></p> <p><i>1904 10 10 Παρασκευασμένα προϊόντα με βάση τα δημητριακά, που λαμβάνονται με διόγκωση ή φρύξη, ή προϊόντα δημητριακών από αραβόσιτο</i></p> <p><i>2302 10 Πίτουρα εν γένει και άλλα υπολείμματα, έστω και συσσωματωμένα με μορφή σβόλων, από το κοσκίνισμα, το άλεσμα ή άλλες κατεργασίες του αραβοσίτου (καλαμπόκι)</i></p> |

| | |
|-------------|--|
| | <p><i>1515 29 Αραβοσιτέλαιο και τα κλάσματά του, έστω και εξευγενισμένα, αλλά όχι χημικώς μετασχηματισμένα (εκτός από τα ακατέργαστα)</i></p> <p><i>2306 90 05 Πίτες και άλλα στερεά υπολείμματα, έστω και σπασμένα ή συσσωματωμένα με μορφή σβόλων, που προκύπτουν από την εκχύλιση φύτρων αραβοσίτου (καλαμποκιού)</i></p> |
| <p>Ξύλο</p> | <p>4401 Καυσόξυλα σε κυλίνδρους, κούτσουρα, μικρά κλαδιά, δεμάτια ή με παρόμοιες μορφές. Ξυλεία σε πλακίδια ή σε μικρά τεμάχια. Πριονίδια, απορρίμματα και θραύσματα ξύλου, έστω και συσσωματωμένα σε μορφή κούτσουρων, πλίνθων, τροχίσκων ή σε παρόμοιες μορφές</p> <p><i>4402 Ξυλοκάρβουνα, στα οποία περιλαμβάνονται και τα κάρβουνα από κελύφη ή φλοιούς, έστω και συσσωματωμένα (εκτός από κάρβουνα που προορίζονται να χρησιμοποιηθούν ως φάρμακα, κάρβουνα αναμειγμένα με θυμίαμα, ενεργοποιημένα κάρβουνα και κάρβουνα ζωγραφικής)</i></p> <p>4403 Ξυλεία ακατέργαστη, έστω και ξεφλουδισμένη, που της έχει αφαιρεθεί ο σομφός ή ορθογωνισμένη</p> <p>4406 Στρωτήρες ξύλινοι για σιδηροτροχιές ή παρόμοιοι</p> <p>4407 Ξυλεία πριονισμένη ή πελεκημένη κατά μήκος, κομμένη εγκάρσια ή ξετυλιγμένη, έστω και πλανισμένη, λειασμένη με ελαφρόπετρα ή κολλημένη με εγκάρσια συνένωση, πάχους που υπερβαίνει τα 6 mm</p> <p>4408 Φύλλα για επικάλυψη (στα οποία περιλαμβάνονται και εκείνα που λαμβάνονται με τεμαχισμό ξυλείας σε απανωτές στρώσεις), φύλλα πολύστρωτα αντικολλητά (κόντρα πλακέ) ή για</p> |

| | |
|--|--|
| | <p>παρόμοια ξυλεία σε απανωτά φύλλα και άλλη ξυλεία πριονισμένη κατά μήκος, κομμένη εγκάρσια ή ζετυλιγμένη, έστω και πλανισμένη, λειασμένη με ελαφρόπετρα ή κολλημένη με εγκάρσια συνένωση, πάχους που δεν υπερβαίνει τα 6 mm</p> <p>4409 Ξυλεία (στην οποία περιλαμβάνονται και οι σανίδες και τα πηγάκια για παρκέτα, μη συναρμολογημένα) με καθορισμένη μορφή (με εξοχές-γλωσσίδια, αυλάκια, εντομές, πλαγιοτομές, αρμούς σε σχήμα V, γλυφές, στρογγυλεμένη ή παρόμοια) σ' όλο το μήκος μιας ή περισσοτέρων από τις πλάγιες πλευρές ή επιφάνειες ή άκρα έστω και πλανισμένη, λειασμένη με ελαφρόπετρα ή κολλημένη με εγκάρσια συνένωση</p> <p>4410 Πλάκες-διαφράγματα από μικρά τεμάχια, πετάσματα με την ονομασία «oriented strand board» (OSB) και παρόμοιες πλάκες-διαφράγματα (π.χ. πετάσματα επονομαζόμενα «waferboard»), από ξύλο ή άλλες ξυλώδεις ύλες, έστω και συσσωματωμένες με ρητίνες ή άλλες οργανικές συνδετικές ύλες</p> <p>4411 Πλάκες-διαφράγματα από ίνες ξύλου ή άλλες ξυλώδεις ύλες, έστω και συσσωματωμένες με ρητίνες ή άλλα οργανικά συνδετικά</p> <p>4412 Ξυλεία σε φύλλα πολύστρωτα αντικολλητά (κόντρα-πλακέ), ξυλεία σε φύλλα επικολλητά απλά και παρόμοια ξυλεία σε απανωτά φύλλα</p> <p>4413 00 00 Ξυλεία με την ονομασία «πυκνωμένη», σε όγκους, σανίδες, λεπίδες ή είδη καθορισμένης μορφής</p> <p>4414 00 Πλαίσια (κορνίζες) από ξύλο για εικόνες, φωτογραφίες, καθρέφτες και παρόμοια είδη</p> <p>4415 Κιβώτια κάθε μεγέθους, καφάσια, τύμπανα και παρόμοιες συσκευασίες από ξύλο. Τύμπανα (τροχίσκοι) για καλώδια από ξύλο. Παλέτες απλές, παλέτες-κιβώτια και άλλες επίπεδες επιφάνειες για τη φόρτωση, από ξύλο. Στεφάνια παλετών</p> |
|--|--|

| | |
|------------------|--|
| | <p>από ξύλο</p> <p>(Με εξαίρεση υλικά που δεν είναι υλικά συσκευασίας τα οποία χρησιμοποιούνται αποκλειστικά ως υλικό συσκευασίας για την υποστήριξη, προστασία ή μεταφορά άλλου προϊόντος που διατίθεται στην αγορά.)</p> <p>4416 00 00 Βαρέλια, κάδοι, μαστέλα και άλλα τεχνουργήματα βαρελοποιίας και τα μέρη τους, από ξύλο, στα οποία περιλαμβάνονται και οι δούγες</p> <p>4418 Τεχνουργήματα ξυλουργικής και τεμάχια σκελετών για οικοδομές, στα οποία περιλαμβάνονται και οι κυψελώδεις πλάκες-διαφράγματα, συναρμολογημένες πλάκες για την επικάλυψη πατωμάτων και τα πέταυρα (shingles και shakes), από ξύλο</p> <p>Χαρτοπολτός και χαρτί των κεφαλαίων 47 και 48 της Συνδυασμένης Ονοματολογίας, με την εξαίρεση των προϊόντων με βάση το μπαμπού και των προϊόντων ανάκτησης (απορρίμματα και αποκόμματα)</p> <p>4900 Προϊόντα των εκδοτικών οίκων, του Τύπου ή άλλων βιομηχανιών που ασχολούνται με τις γραφικές τέχνες, κείμενα χειρόγραφα ή δακτυλογραφημένα και σχέδια</p> <p>9403 30, 9403 40, 9403 50 00, 9403 60 και 9403 90 30 Έπιπλα από ξύλο</p> <p>9406 10 00 Προκατασκευασμένα κτίρια από ξύλο</p> |
| Καουτσούκ | <p>4001 Φυσικό καουτσούκ, μπαλάτα, γουταπέρκα, guayule, chicle και παρόμοιες φυσικές γόμες· σε αρχικές μορφές ή σε πλάκες, φύλλα ή ταινίες</p> <p>4005 Καουτσούκ αναμεμιγμένο, μη βουλκανισμένο, σε αρχικές μορφές ή σε πλάκες, φύλλα ή ταινίες</p> <p>4006 Καουτσούκ μη βουλκανισμένο σε άλλες μορφές (π.χ. ράβδοι, σωλήνες, είδη καθορισμένης μορφής) και είδη (π.χ. δίσκοι, δακτύλιοι)</p> <p>4007 Νήματα και σχοινιά από</p> |

| | |
|--|--|
| | <p><i>βουλκανισμένο καουτσούκ</i></p> <p><i>4008 Πλάκες, φύλλα, ταινίες, ράβδοι και είδη καθορισμένης μορφής, από καουτσούκ βουλκανισμένο, μη σκληρυμένο</i></p> <p><i>4010 Ιμάντες μεταφορικοί ή μετάδοσης κίνησης, από καουτσούκ βουλκανισμένο</i></p> <p><i>4011 Επίσωτρα με πιεσμένο αέρα, καινούρια, από καουτσούκ (άλλα)</i></p> <p><i>4012 Επίσωτρα αναγομωμένα ή μεταχειρισμένα, από καουτσούκ. επίσωτρα συμπαγή ή κοίλα, πέλματα επισώτρων με πεπιεσμένο αέρα, που μπορούν να αφαιρούνται και να επανατοποθετούνται, και εσωτερικές προστατευτικές ταινίες ελαστικών (τιράντες), από καουτσούκ</i></p> <p><i>4013 Αεροθάλαμοι, από καουτσούκ</i></p> <p><i>4015 Ενδύματα και εξαρτήματα της ένδυσης (συμπεριλαμβανομένων των ειδών γαντοποιίας), από καουτσούκ βουλκανισμένο, μη σκληρυμένο, για κάθε χρήση</i></p> <p><i>4016 Τεχνουργήματα από καουτσούκ βουλκανισμένο μη σκληρυμένο, π.δ.κ.α., του κεφαλαίου 40</i></p> <p><i>4017 Καουτσούκ σκληρυμένο (π.χ. εβονίτης) σε κάθε μορφή, στο οποίο περιλαμβάνονται και τα απορρίμματα και θραύσματα τεχνουργήματα από καουτσούκ σκληρυμένο</i></p> |
|--|--|

Τροπολογία 238

Πρόταση κανονισμού Παράρτημα II – εδάφιο 1 – σημείο 2

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

2. κωδικός του εναρμονισμένου συστήματος, περιγραφή με ελεύθερο κείμενο και ποσότητα⁷⁰ του σχετικού βασικού ή παράγωγου προϊόντος που προορίζεται να διατεθεί στην αγορά της

Τροπολογία

2. κωδικός του εναρμονισμένου συστήματος, περιγραφή με ελεύθερο κείμενο, ***συμπεριλαμβανομένης της εμπορικής ονομασίας καθώς και, κατά περίπτωση, της πλήρους επιστημονικής***

Ένωσης από τον φορέα εκμετάλλευσης·

ονομασίας, και ποσότητα⁷⁰ του σχετικού βασικού ή παράγωγου προϊόντος που προορίζεται να διατεθεί στην αγορά της Ένωσης **ή να εξαχθεί από αυτήν** από τον φορέα εκμετάλλευσης·

⁷⁰ Η ποσότητα πρέπει να εκφράζεται σε χιλιόγραμμα καθαρής μάζας και, κατά περίπτωση, και στη συμπληρωματική μονάδα που ορίζεται στο παράρτημα I του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 2658/87 του Συμβουλίου έναντι του αναφερόμενου κωδικού του εναρμονισμένου συστήματος. Η συμπληρωματική μονάδα ισχύει όταν ορίζεται με συνέπεια για όλες τις πιθανές δασμολογικές διακρίσεις υπό τον κωδικό του εναρμονισμένου συστήματος που αναφέρεται στη δήλωση δέουσας επιμέλειας.

⁷⁰ Η ποσότητα πρέπει να εκφράζεται σε χιλιόγραμμα καθαρής μάζας, **προσδιορίζοντας ποσοστιαία εκτίμηση ή απόκλιση**, και, κατά περίπτωση, και στη συμπληρωματική μονάδα που ορίζεται στο παράρτημα I του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 2658/87 του Συμβουλίου έναντι του αναφερόμενου κωδικού του εναρμονισμένου συστήματος. Η συμπληρωματική μονάδα ισχύει όταν ορίζεται με συνέπεια για όλες τις πιθανές δασμολογικές διακρίσεις υπό τον κωδικό του εναρμονισμένου συστήματος που αναφέρεται στη δήλωση δέουσας επιμέλειας.

Τροπολογία 239

Πρόταση κανονισμού Παράρτημα II – εδάφιο 1 – σημείο 3

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

3. χώρα παραγωγής και **όλα τα γεωτεμάχια παραγωγής, συμπεριλαμβανομένων των συντεταγμένων γεωεντοπισμού, του γεωγραφικού πλάτους και του γεωγραφικού μήκους**. Όταν ένα βασικό ή παράγωγο προϊόν περιέχει υλικά, συστατικά ή στοιχεία που παράγονται σε διαφορετικά γεωτεμάχια, περιλαμβάνονται οι συντεταγμένες γεωεντοπισμού όλων των διαφορετικών γεωτεμαχίων·

Τροπολογία

3. χώρα παραγωγής και **τμήματα αυτής, και όλες οι συντεταγμένες γεωεντοπισμού, το γεωγραφικό πλάτος και το γεωγραφικό μήκος όλων των γεωτεμαχίων, όπως ορίζεται στο άρθρο 9 παράγραφος 1 στοιχείο δ)**. Όταν ένα βασικό ή παράγωγο προϊόν περιέχει υλικά, συστατικά ή στοιχεία που παράγονται σε διαφορετικά γεωτεμάχια **ή πολύγωνα**, περιλαμβάνονται οι συντεταγμένες γεωεντοπισμού όλων των διαφορετικών γεωτεμαχίων **ή πολυγώνων**·

ΑΙΤΙΟΛΟΓΙΚΗ ΕΚΘΕΣΗ

Εισαγωγή

Τα δάση είναι οι πνεύμονες του πλανήτη μας. Αποθηκεύουν CO₂ και μας προστατεύουν, επομένως, από την υπερθέρμανση του πλανήτη. Επιπλέον, φιλοξενούν το 80 % της βιοποικιλότητας της Γης και αποτελούν πηγή βιοπορισμού και εισοδήματος για το 25 % περίπου του παγκόσμιου πληθυσμού. Ως εκ τούτου, η αυξανόμενη αποψίλωση των δασών του πλανήτη είναι εξαιρετικά ανησυχητική. Ο Οργανισμός Τροφίμων και Γεωργίας των Ηνωμένων Εθνών (FAO) εκτιμά ότι από το 1990 έως το 2020 υλοτομήθηκαν 420 εκατομμύρια εκτάρια δασικής έκτασης. Πρόκειται για έκταση μεγαλύτερη από αυτήν της Ευρωπαϊκής Ένωσης. Ο εισηγητής εκφράζει την ικανοποίησή του για το γεγονός ότι η Ευρωπαϊκή Επιτροπή ανταποκρίθηκε στα αιτήματα του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου που διατυπώθηκαν στην έκθεση νομοθετικής πρωτοβουλίας του Οκτωβρίου του 2020 περί υποβολής πρότασης για ένα νομικό πλαίσιο της ΕΕ για την ανάσχεση και την αντιστροφή της αποψίλωσης των δασών για την οποία φέρει ευθύνη η ΕΕ σε παγκόσμια κλίμακα. Πιστεύει, ωστόσο, ότι υπάρχουν περιθώρια βελτίωσης της πρότασης, όπως περιγράφεται στην παρούσα έκθεση.

Πεδίο εφαρμογής

Σημαντικός παράγοντας της αποψίλωσης των δασών είναι η επέκταση της γεωργικής γης για την παραγωγή βασικών προϊόντων όπως βοοειδή, ξυλεία, φοινικέλαιο, σόγια, κακάο, καφές και καουτσούκ. Ο αυξανόμενος παγκόσμιος πληθυσμός και η ολοένα και μεγαλύτερη ζήτηση για γεωργικά προϊόντα αναμένεται να αυξήσουν περαιτέρω τη ζήτηση για γεωργικές εκτάσεις και να ασκήσουν επιπλέον πίεση στα δάση. Επομένως, είναι εξαιρετικά σημαντικό ο κανονισμός να μην καλύπτει μόνο τα προϊόντα ξυλείας, αλλά και τα βασικά προϊόντα που φυτεύονται ή παράγονται σε πρώην δασικές περιοχές, οι οποίες έχουν μετατραπεί σε γεωργικές εκτάσεις. Η Επιτροπή ισχυρίζεται ότι έχει αξιολογήσει τη συμπερίληψη των βασικών και παράγωγων προϊόντων που θα καλύπτονται από τον παρόντα κανονισμό βάσει λεπτομερούς ανάλυσης κόστους-οφέλους και έχει, επομένως, επιλέξει εκείνα τα προϊόντα για τα οποία μια παρέμβαση θα μπορούσε να αποφέρει τα υψηλότερα οφέλη ανά μοναδιαία αξία εμπορίου. Μολονότι ο αραβόσιτος και το καουτσούκ συμπεριλήφθηκαν στην εκτίμηση επιπτώσεων, η Επιτροπή αποφάσισε να μην τα συμπεριλάβει ως προϊόντα στο πεδίο εφαρμογής της πρότασής της, διότι «θα απαιτούσε πολύ μεγάλη προσπάθεια και σημαντικό οικονομικό και διοικητικό φόρτο, με περιορισμένη απόδοση όσον αφορά τον περιορισμό της αποψίλωσης των δασών που προκαλείται από την κατανάλωση στην ΕΕ».

Ο εισηγητής διαφωνεί με το συμπέρασμα αυτό και προτείνει να συμπεριληφθεί τουλάχιστον το καουτσούκ στο πεδίο εφαρμογής του παρόντος κανονισμού. Επίσης, διευρύνει το πεδίο εφαρμογής ώστε να συμπεριλάβει προϊόντα που προέρχονται από προϊόντα με βάση το φοινικέλαιο, όπως τα καλλυντικά, δεδομένου ότι τα προϊόντα αυτά αντιπροσωπεύουν μεγάλο μερίδιο του εισαγόμενου φοινικέλαιου. Σύμφωνα με την ομάδα επιστημόνων που παρήγαγαν το σύνολο δεδομένων σχετικά με την ενσωματωμένη αποψίλωση για την εκτίμηση επιπτώσεων της Επιτροπής, υπάρχει θεμελιώδης ασυνέπεια στη σχέση κόστους-οφέλους, η οποία οδηγεί σε αναντιστοιχία κατά την εκτίμηση της ενσωματωμένης αποψίλωσης και της σχετικής οικονομικής αξίας. Τελικά, η Επιτροπή υπολόγισε την ενσωματωμένη αποψίλωση με βάση μόνο την εισαγωγή φυσικού καουτσούκ και όχι την αξία όλων των μεταποιημένων προϊόντων καουτσούκ.

Ο εισηγητής πιστεύει ότι ο κατάλογος που καταρτίστηκε στην εκτίμηση επιπτώσεων αποτελεί καλό σημείο εκκίνησης, αλλά θα πρέπει να αναθεωρηθεί περαιτέρω στο μέλλον, ώστε να γίνει πιο φιλόδοξος ο κανονισμός. Επομένως, ζητεί από την Επιτροπή να επανεξετάσει τον κανονισμό δύο έτη μετά την έναρξη ισχύος του και να διενεργήσει, εν τω μεταξύ, λεπτομερείς εκτιμήσεις επιπτώσεων σχετικά με την ενδεχόμενη επέκταση του πεδίου εφαρμογής σε άλλα οικοσυστήματα και βασικά προϊόντα, όπως σε άλλου είδους κρέας, μεταποιημένο βόειο κρέας, ζαχαροκάλαμο και ξυλάνθρακα.

Ρόλος των δικαιωμάτων των αυτόχθονων πληθυσμών

Η πρόταση της Επιτροπής καθορίζει τρεις σαφείς προϋποθέσεις που πρέπει να πληρούνται για τη διάθεση βασικών και παράγωγων προϊόντων στην αγορά της ΕΕ. Δυστυχώς, η Επιτροπή αναφέρει μόνο τη συμμόρφωση με την εθνική νομοθεσία ως μία από τις τρεις προϋποθέσεις. Ο εισηγητής πιστεύει ότι η προϋπόθεση αυτή θα πρέπει επίσης να περιλαμβάνει τον σεβασμό των διεθνών προτύπων για τα εθμικά δικαιώματα ιδιοκτησίας και τους αυτόχθονες πληθυσμούς. Είναι οι πρώτοι που πέφτουν θύματα της αποψίλωσης, χάνουν τα σπίτια τους και τα μέσα βιοπορισμού τους. Ταυτόχρονα, μελέτες δείχνουν ότι τα ποσοστά αποψίλωσης στις εκτάσεις που ανήκουν σε κοινότητες αυτόχθονων πληθυσμών είναι σημαντικά χαμηλότερα, δεδομένου ότι τείνουν να διαχειρίζονται ενεργά και βιώσιμα τα δάση από τα οποία ζουν.

Ο εισηγητής δίνει ιδιαίτερη προσοχή στις συνθήκες διαβίωσης των πλέον ευάλωτων ομάδων του πληθυσμού, οι οποίες σε καμία περίπτωση δεν τροποποιούνται από τον παρόντα κανονισμό.

Μικροκαλλιεργητές

Το μερίδιο των μικροκαλλιεργητών στα βασικά προϊόντα που θα καλύπτονται από τον παρόντα κανονισμό είναι πολύ υψηλό και φτάνει έως 80 % στον τομέα του κακάου για παράδειγμα. Ως εκ τούτου, είναι ουσιωδώς σημαντικό ο σχεδιασμός του παρόντος κανονισμού να μην οδηγήσει στον αποκλεισμό των εν λόγω μικροκαλλιεργητών. Ο εισηγητής τονίζει, επομένως, την ανάγκη παροχής χρηματοδοτικής και τεχνικής υποστήριξης ώστε να βοηθηθούν οι μικροκαλλιεργητές να ανταποκριθούν στις νέες απαιτήσεις, ιδίως όσον αφορά την απαίτηση γεωεντοπισμού. Ο εισηγητής προτείνει να δοθεί περιθώριο για λίγο μεγαλύτερη ευελιξία, παρέχοντας τη δυνατότητα συντεταγμένων γεωεντοπισμού για μια περιοχή παραγωγής και όχι απαραίτητα για κάθε γεωτεμάχιο, προκειμένου να αποφευχθεί ο αποκλεισμός των μικροκαλλιεργητών.

Σύστημα ιχνηλασιμότητας

Η ιδέα της ιχνηλασιμότητας μέχρι το κάθε γεωτεμάχιο μέσω γεωεντοπισμού αποτελεί το πλέον καινοτόμο στοιχείο της πρότασης της Επιτροπής. Ενώ αυτή η νέα ιδέα καθιστά την πρόταση απτή και ολοκληρωμένη για κάθε πολίτη, θέτει τις μεγαλύτερες προκλήσεις για την εφαρμογή της στην πράξη.

Τα βασικά προϊόντα που ενέχουν κίνδυνο αποψίλωσης ή υποβάθμισης των δασών συχνά προέρχονται από παγκόσμιες αλυσίδες εφοδιασμού. Οι εταιρείες μπορούν να διαθέτουν έως και 10.000 είδη και έως 190.000 προμηθευτές στα συστήματά τους, ενώ συστατικά που παρουσιάζουν κίνδυνο μπορούν να προέρχονται από 15 χώρες προέλευσης κατά μέσο όρο. Οι αλυσίδες εφοδιασμού για τα εν λόγω βασικά προϊόντα μπορεί να διαφέρουν σημαντικά από

το ένα βασικό προϊόν στο άλλο. Σύμφωνα με τους ισχύοντες κανόνες, δεν θα ήταν δυνατόν να ιχνηλατηθεί κάθε προϊόν σε ένα μεμονωμένο γεωτεμάχιο ενός μικροκαλλιεργητή. Για πολλά βασικά προϊόντα, οι φορείς εκμετάλλευσης έχουν κοινές υποδομές αλυσίδας εφοδιασμού. Αυτό σημαίνει ότι τα φορτηγά παραλαμβάνουν βασικά προϊόντα από διάφορες περιοχές (μηδενικής ή μη αποψίλωσης), αναμιγνύουν τα εν λόγω βασικά προϊόντα σε αποθήκες ή εργοστάσια και στη συνέχεια τα μεταφέρουν σε πλοία με μικτές δεξαμενές που μπορούν να εφοδιάσουν αρκετές ηπείρους. Για να διασφαλίζεται ότι ένα βασικό προϊόν είναι μηδενικής αποψίλωσης πρέπει αναπόφευκτα να δημιουργηθούν διαχωρισμένες αλυσίδες εφοδιασμού. Τα παραδείγματα προϊόντων χωρίς ΓΤΟ έχουν δείξει ότι αυτό είναι εφικτό, αλλά είναι περίπλοκο, απαιτεί χρόνο και κοστίζει. Ως εκ τούτου, ο εισηγητής πιστεύει ότι η Επιτροπή θα πρέπει να αναλύσει τις διάφορες αλυσίδες εφοδιασμού και να θεσπίσει κανόνες σχετικά με τις απαιτήσεις δέουσας επιμέλειας, τα εργαλεία ιχνηλασιμότητας και τους κανόνες περί ευθύνης για τις διάφορες αλυσίδες εφοδιασμού που καλύπτονται από τον παρόντα κανονισμό. Οι εν λόγω κατευθυντήριες γραμμές θα πρέπει επίσης να λαμβάνουν υπόψη την ιδιαίτερη φύση των βασικών προϊόντων. Για παράδειγμα, τα καφεόδεντρα πρέπει να κόβονται κάθε πέντε χρόνια. Οι διαδικασίες αυτές δεν θα πρέπει να ερμηνεύονται ως αποψίλωση δασών. Για να καταστεί δυνατή η ορθή εφαρμογή του παρόντος κανονισμού και να προσαρμοστούν οι αλυσίδες εφοδιασμού, ο εισηγητής έχει παρατείνει περαιτέρω τις ημερομηνίες εφαρμογής, όπως περιγράφονται στο άρθρο 36 αντίστοιχα, κατά ένα έτος.

Σύστημα δέουσας επιμέλειας

Σύμφωνα με το σύστημα δέουσας επιμέλειας της Επιτροπής, οι φορείς εκμετάλλευσης και οι έμποροι που δεν είναι ΜΜΕ θα πρέπει να διασφαλίζουν ότι ο κίνδυνος της διάθεσης στην αγορά μη συμμορφούμενων βασικών ή παράγωγων προϊόντων είναι αμελητέος. Εφαρμόζουν, επομένως, την έννοια της δέουσας επιμέλειας, συμπεριλαμβανομένων της συγκέντρωσης σχετικών πληροφοριών (άρθρο 9) καθώς της διενέργειας εκτίμησης κινδύνου και των μέτρων μετριασμού του κινδύνου (άρθρο 10). Ενώ ο εισηγητής εκφράζει την ικανοποίησή του για την προσέγγιση της δέουσας επιμέλειας, οι ευθύνες των διαφόρων φορέων εκμετάλλευσης και εμπόρων στην αλυσίδα εφοδιασμού είναι πολύ ασαφείς στην τρέχουσα πρόταση της Επιτροπής και αφήνουν περιθώριο για ανασφάλεια δικαίου. Όπως είναι διατυπωμένη η πρόταση της Επιτροπής σημαίνει ότι κάθε μεμονωμένος φορέας εκμετάλλευσης και κάθε έμπορος που δεν είναι ΜΜΕ στην αλυσίδα εφοδιασμού πρέπει να λαμβάνει όλα τα μέτρα της διαδικασίας δέουσας επιμέλειας. Αυτό θα έχει ως αποτέλεσμα τεράστιο διοικητικό φόρτο, αλληλεπικάλυψη των προσπαθειών και θα καταστήσει τους φορείς εκμετάλλευσης στο τέλος της αλυσίδας εφοδιασμού υπεύθυνους για ζητήματα που δεν εμπίπτουν στον έλεγχό τους. Ως εκ τούτου, ο εισηγητής διευκρινίζει ότι η πρώτη ανάλυση δέουσας επιμέλειας θα πρέπει να διενεργείται μόνο από τον φορέα εκμετάλλευσης ή τον έμπορο που διαθέτει ένα προϊόν για πρώτη φορά στην αγορά της ΕΕ. Οι εν λόγω πληροφορίες δέουσας επιμέλειας, οι οποίες θα παρέχονται με εναρμονισμένο και ψηφιακό τρόπο μέσω δήλωσης δέουσας επιμέλειας, θα διαβιβάζονται στη συνέχεια στους άλλους φορείς εκμετάλλευσης και εμπόρους στην αλυσίδα εφοδιασμού.

Συγκριτική αξιολόγηση κινδύνου των χωρών

Η πρόταση της Επιτροπής αποσκοπεί στη δημιουργία ενός συστήματος συγκριτικής αξιολόγησης τριών βαθμίδων, το οποίο θα κατατάσσει τις χώρες ή τα τμήματα αυτών σε κατηγορία χαμηλού, συνήθους ή υψηλού κινδύνου. Ως εκ τούτου, η Επιτροπή ευελπιστεί ότι θα δοθούν κίνητρα στις χώρες υψηλού κινδύνου ώστε να διασφαλιστεί η ενίσχυση των

προσπαθειών για την προστασία των δασών και να δοθεί η δυνατότητα για σταδιακή μείωση των απαιτήσεων δέουσας επιμέλειας και ελέγχου για τους φορείς εκμετάλλευσης και τις αρμόδιες αρχές. Ο εισηγητής πιστεύει ότι η προσέγγιση των τριών βαθμίδων θα δημιουργήσει προβλήματα και δεν θα συμβάλει στην εφαρμογή του παρόντος κανονισμού. Η κατάταξη μιας χώρας σε κατηγορία υψηλού κινδύνου μπορεί να αμφισβητηθεί από την εν λόγω χώρα ενώπιον του ΠΟΕ. Παρά το γεγονός ότι η αξιολόγηση υψηλού κινδύνου δεν οδηγεί αυτόματα σε απαγόρευση για βασικά προϊόντα από τις εν λόγω χώρες, τα ενισχυμένα κριτήρια δέουσας επιμέλειας ενδέχεται να αποθαρρύνουν ωστόσο τις εταιρείες από το να διατηρούν αλυσίδες εφοδιασμού από χώρες υψηλού κινδύνου. Επιπλέον, θα τιμωρούνται οι παραγωγοί σε χώρες ή περιφέρειες υψηλού κινδύνου που έχουν ήδη καταβάλει προσπάθειες και έχουν προβεί σε επενδύσεις για να εξασφαλίσουν παραγωγή μηδενικής αποψίλωσης. Ο εισηγητής προτείνει, επομένως, να περιοριστεί η συγκριτική αξιολόγηση κινδύνου για τον προσδιορισμό των χωρών χαμηλού κινδύνου, προκειμένου να δοθεί στους παραγωγούς η δυνατότητα να εφαρμόζουν απλουστευμένη δέουσα επιμέλεια για τις χώρες αυτές και να δοθούν κίνητρα σε άλλες χώρες να καταβάλουν προσπάθειες για τη μετάβαση σε καθεστώς χαμηλού κινδύνου.

Καταστροφή μη συμμορφούμενων προϊόντων

Η πρόταση της Επιτροπής προβλέπει τη δυνατότητα των τελωνειακών αρχών να καταστρέφουν μη συμμορφούμενα βασικά ή παράγωγα προϊόντα κατόπιν αιτήματος της αρμόδιας αρχής. Δεδομένου ότι τα μη συμμορφούμενα προϊόντα δεν συνιστούν απειλή για την υγεία των καταναλωτών της ΕΕ και ότι η ΕΕ έχει δεσμευτεί για μια κυκλική οικονομία που αποφεύγει τα απόβλητα (τροφίμων) στον μέγιστο δυνατό βαθμό, ο εισηγητής πιστεύει ότι η καταστροφή των μη συμμορφούμενων προϊόντων δεν μπορεί να δικαιολογηθεί.

Τελικές παρατηρήσεις

Η κατανάλωση στην ΕΕ ευθύνεται μόνο για το 10 % περίπου της αποψίλωσης των δασών παγκοσμίως. Ο εισηγητής είναι, ωστόσο, πεπεισμένος ότι η πρόταση αυτή μπορεί να κάνει μεγάλη διαφορά όχι μόνο στη συμβολή της Ένωσης στην αποψίλωση των δασών, αλλά και στην καταπολέμηση της μη αναστρέψιμης αποψίλωσης των δασών σε παγκόσμιο επίπεδο. Η ΕΕ είναι γνωστό ότι δίνει το παράδειγμα. Εάν οι εμπορικοί εταίροι μας και οι τρίτες χώρες διαπιστώσουν ότι η δημιουργία αλυσίδων εφοδιασμού μηδενικής αποψίλωσης λειτουργεί, θα αξιοποιήσουν τα εργαλεία που θα θέσει σε εφαρμογή η ΕΕ και θα πείσουν όλο και περισσότερους γεωργούς και ιδιοκτήτες δασών να συμμετάσχουν σε μια πιο βιώσιμη χρήση των δασών και της γεωργικής γης. Τελικά, ο παρών κανονισμός αποτελεί ένα αναπόφευκτο βήμα εάν θέλουμε να επιτύχουμε στην καταπολέμηση της κλιματικής αλλαγής. Πρέπει να είναι σαφές σε όλους μας ότι, αν δεν περιορίσουμε την αποψίλωση των δασών σε παγκόσμιο επίπεδο, όλες οι προσπάθειες που καταβάλλουμε στην ΕΕ για τον περιορισμό της κλιματικής αλλαγής θα είναι σταγόνα στον ωκεανό.

**ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ: ΚΑΤΑΛΟΓΟΣ ΟΝΤΟΤΗΤΩΝ Ή ΠΡΟΣΩΠΩΝ
ΠΟΥ ΚΑΤΕΘΕΣΑΝ ΤΙΣ ΑΠΟΨΕΙΣ ΤΟΥΣ ΣΤΟΝ ΕΙΣΗΓΗΤΗ**

Η συμπλήρωση του παρόντος παραρτήματος είναι απολύτως εθελοντική και αποτελεί αποκλειστική ευθύνη του εισηγητή. Οι ακόλουθες οντότητες ή πρόσωπα κατέθεσαν τις απόψεις τους κατά τη σύνταξη της έκθεσης, πριν από την έγκρισή της από την επιτροπή:

| Οντότητα και/ή πρόσωπο |
|--|
| Fern - Making the EU work for People and Forests |
| Indigenous Peoples and local communities organisations (22 associations from 33 countries) |
| Mighty Earth |
| Global Witness |
| Greenpeace |
| Rainforest Alliance |
| Preferred by Nature |
| Wildlife Conservation Society |
| Brainforest - Gabon |
| Inclusive Development International |
| Youth for Promotion of Development - Cameroon |
| Synaparcam - Cameroon |
| Green Development Advocates - Ghana |
| Zoological Society of London |
| Resourcetrust Network - Ghana |
| National Action pour la Promotion et Protection des Peuples et Espèces Menacés DR Congo) |
| FarmForce |
| ClientEarth |
| Conservation International Europe |
| Environmental Investigation Agency |
| Forest People Programme |
| Accountability Framework Initiative (NGO) |
| ISEAL Alliance |
| Earthsight |
| Fairtrade Advocacy |
| Tropenbos |
| Solidaridad |
| IUCN - Netherlands |
| FTAO |
| Human Rights Watch |
| WWF European Policy Office |
| Earthworm |
| Round Table on Responsible Soy |
| Ivorian Multistakeholder organization (30 CSOs and 35 farmer`s organizations) |
| EDRA/GHIN - European Retail and Home Improvement Association |
| DIHK - Deutsche Handwerkskammer (German Chamber of Crafts) |

| |
|--|
| FoodDrinkEurope - European Food and Drink Industry |
| BVLH - Deutscher Handelsverband Lebensmittel (German food retailer association) |
| PepsiCo |
| FEDIOL - EU vegetable oil and proteinmeal industry association |
| Coceral - European association of trade in cereals, oilseeds, rice, pulses, olive oil, oils and fats, animal feed and agrosupply |
| FEFAC - European Feed Manufacturer`s Association |
| AVEC - European Poultry Meat Sector |
| CIBE - International Confederation of European Beet Growers |
| WILMAR International Limited |
| USSEC - U.S. Soybean Export Council |
| CEFIC - European Chemicals Industry Council |
| APAG - European Oleochemicals & Allied Products Group |
| CESIO - European Committee of Organic Surfactants and their Intermediates |
| BASF |
| European Brands Association (AIM) |
| BDSI - Bund deutscher Süßwarenindustrie (German Sweets Association) |
| ECA - European Chocolate Association |
| DBV - Deutscher Bauernverband - (German Farmer`s Association) |
| CEPF - Confederation of European Forest Owners |
| CopaCocega - European Farmers and Agricooperatives |
| ELO - European Landowners Association |
| USSE - Union de Selvicultores del Sur de Europa |
| EUSTAFOR - Managing State Forests Responsibly |
| FECOF - Federation Europeen des Communes Forestieres |
| UEF - Union of European Foresters |
| Stora Enso |
| FFIF - Finnish Forest Industries |
| Swedish Forest Industries |
| EOS - European Organization of the Sawmill Industry |
| FAM |
| HDH - Hauptverband der deutschen Holzindustrie (Association of German Wood Industry) |
| French Conseil National du Cuir (French Leather Council) |
| Carbonex |
| CEPI - European Paper Industry |
| ECF - European Coffee Federation |

17.5.2022

ΓΝΩΜΟΔΟΤΗΣΗ ΤΗΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ ΔΙΕΘΝΟΥΣ ΕΜΠΟΡΙΟΥ

προς την Επιτροπή Περιβάλλοντος, Δημόσιας Υγείας και Ασφάλειας των Τροφίμων

σχετικά με την πρόταση κανονισμού του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου για τη διαθεσιμότητα στην αγορά της Ένωσης και την εξαγωγή από την Ένωση ορισμένων βασικών και παράγωγων προϊόντων που συνδέονται με την αποψίλωση και την υποβάθμιση των δασών, και για την κατάργηση του κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 995/2010 (COM(2021)0706 – C9-0430/2021 – 2021/0366(COD))

Συντάκτρια γνωμοδότησης: Karin Karlsbro

(*) Συνδεδεμένη επιτροπή – Άρθρο 57 του Κανονισμού

ΤΡΟΠΟΛΟΓΙΕΣ

Η Επιτροπή Διεθνούς Εμπορίου καλεί την Επιτροπή Περιβάλλοντος, Δημόσιας Υγείας και Ασφάλειας των Τροφίμων, που είναι αρμόδια επί της ουσίας, να λάβει υπόψη της τις ακόλουθες τροπολογίες:

Τροπολογία 1

Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 9

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

(9) Το 2019 η Επιτροπή έλαβε διάφορες πρωτοβουλίες για την αντιμετώπιση των παγκόσμιων περιβαλλοντικών κρίσεων, συμπεριλαμβανομένων ειδικών δράσεων για την αποψίλωση των δασών. Στην ανακοίνωσή της με τίτλο «Εντατικοποίηση της δράσης της ΕΕ για την προστασία και την αποκατάσταση των δασών του πλανήτη»²³, η Επιτροπή προσδιόρισε ως προτεραιότητα τη μείωση του αποτυπώματος της κατανάλωσης της ΕΕ στη γη και την προώθηση της κατανάλωσης προϊόντων από αλυσίδες εφοδιασμού μηδενικής αποψίλωσης στην Ένωση. Στην ανακοίνωση που εξέδωσε

Τροπολογία

(9) Το 2019 η Επιτροπή έλαβε διάφορες πρωτοβουλίες για την αντιμετώπιση των παγκόσμιων περιβαλλοντικών κρίσεων, συμπεριλαμβανομένων ειδικών δράσεων για την αποψίλωση των δασών. Στην ανακοίνωσή της με τίτλο «Εντατικοποίηση της δράσης της ΕΕ για την προστασία και την αποκατάσταση των δασών του πλανήτη»²³, η Επιτροπή προσδιόρισε ως προτεραιότητα τη μείωση του αποτυπώματος της κατανάλωσης της ΕΕ στη γη και την προώθηση της κατανάλωσης προϊόντων από αλυσίδες εφοδιασμού μηδενικής αποψίλωσης στην Ένωση. Στην ανακοίνωση που εξέδωσε

στις 11 Δεκεμβρίου 2019 με τίτλο «Η Ευρωπαϊκή Πράσινη Συμφωνία»²⁴, η Επιτροπή παρουσίασε νέα αναπτυξιακή στρατηγική, η οποία αποσκοπεί στον μετασχηματισμό της Ένωσης σε μια δίκαιη και ευημερούσα κοινωνία που διαθέτει σύγχρονη, ανταγωνιστική και αποδοτική ως προς τη χρήση των πόρων οικονομία, στην οποία έως το 2050 θα έχουν μηδενιστεί οι καθαρές εκπομπές αερίων του θερμοκηπίου, η οικονομική ανάπτυξη θα έχει αποσυνδεθεί από τη χρήση των πόρων, και κανένα πρόσωπο ή περιοχή δεν θα μένει στο περιθώριο. Η εν λόγω στρατηγική αποσκοπεί επίσης στην προστασία, τη διατήρηση και την ενίσχυση του φυσικού κεφαλαίου της Ένωσης, καθώς και στην προστασία της υγείας και της ευημερίας των πολιτών και των μελλοντικών γενεών από κινδύνους και επιπτώσεις που σχετίζονται με το περιβάλλον. Επιπλέον, η Ευρωπαϊκή Πράσινη Συμφωνία έχει ως στόχο να εξασφαλίσει στους πολίτες και τις μελλοντικές γενιές, μεταξύ άλλων, καθαρό αέρα, καθαρό νερό, υγιές έδαφος και βιοποικιλότητα. Για τον σκοπό αυτόν, η στρατηγική της ΕΕ για τη βιοποικιλότητα με ορίζοντα το 2030²⁵, η στρατηγική «Από το αγρόκτημα στο πιάτο»²⁶, η δασική στρατηγική της ΕΕ²⁷, το σχέδιο δράσης της ΕΕ για μηδενική ρύπανση²⁸ και άλλες σχετικές στρατηγικές²⁹ που αναπτύχθηκαν στο πλαίσιο της Ευρωπαϊκής Πράσινης Συμφωνίας υπογραμμίζουν περαιτέρω τη σημασία της ανάληψης δράσης για την προστασία και την ανθεκτικότητα των δασών. Ειδικότερα, η στρατηγική της ΕΕ για τη βιοποικιλότητα αποσκοπεί στην προστασία της φύσης και στην αναστροφή της υποβάθμισης των οικοσυστημάτων. Τέλος, η στρατηγική της ΕΕ για τη βιοοικονομία³⁰ ενισχύει την προστασία του περιβάλλοντος και των οικοσυστημάτων και, παράλληλα, συμβάλλει στην αντιμετώπιση της αυξανόμενης ζήτησης για τρόφιμα, ζωοτροφές, ενέργεια, υλικά και προϊόντα, αναζητώντας νέους τρόπους

στις 11 Δεκεμβρίου 2019 με τίτλο «Η Ευρωπαϊκή Πράσινη Συμφωνία»²⁴, η Επιτροπή παρουσίασε νέα αναπτυξιακή στρατηγική, η οποία αποσκοπεί στον μετασχηματισμό της Ένωσης σε μια δίκαιη και ευημερούσα κοινωνία που διαθέτει σύγχρονη, ανταγωνιστική και αποδοτική ως προς τη χρήση των πόρων οικονομία **βασισμένη στο βιώσιμο και στηριζόμενο σε κανόνες ελεύθερο εμπόριο**, στην οποία έως το 2050 θα έχουν μηδενιστεί οι καθαρές εκπομπές αερίων του θερμοκηπίου, η οικονομική ανάπτυξη θα έχει αποσυνδεθεί από τη χρήση των πόρων, και κανένα πρόσωπο ή περιοχή δεν θα μένει στο περιθώριο. Η εν λόγω στρατηγική αποσκοπεί επίσης στην προστασία, τη διατήρηση και την ενίσχυση του φυσικού κεφαλαίου της Ένωσης, καθώς και στην προστασία της υγείας και της ευημερίας των πολιτών και των μελλοντικών γενεών από κινδύνους και επιπτώσεις που σχετίζονται με το περιβάλλον. Επιπλέον, η Ευρωπαϊκή Πράσινη Συμφωνία έχει ως στόχο να εξασφαλίσει στους πολίτες και τις μελλοντικές γενιές, μεταξύ άλλων, καθαρό αέρα, καθαρό νερό, υγιές έδαφος και βιοποικιλότητα. Για τον σκοπό αυτόν, η στρατηγική της ΕΕ για τη βιοποικιλότητα με ορίζοντα το 2030²⁵, η στρατηγική «Από το αγρόκτημα στο πιάτο»²⁶, η δασική στρατηγική της ΕΕ²⁷, το σχέδιο δράσης της ΕΕ για μηδενική ρύπανση²⁸ και άλλες σχετικές στρατηγικές²⁹ που αναπτύχθηκαν στο πλαίσιο της Ευρωπαϊκής Πράσινης Συμφωνίας υπογραμμίζουν περαιτέρω τη σημασία της ανάληψης δράσης για την προστασία και την ανθεκτικότητα των δασών. Ειδικότερα, η στρατηγική της ΕΕ για τη βιοποικιλότητα αποσκοπεί στην προστασία της φύσης και στην αναστροφή της υποβάθμισης των οικοσυστημάτων. Τέλος, η στρατηγική της ΕΕ για τη βιοοικονομία³⁰ ενισχύει την προστασία του περιβάλλοντος και των οικοσυστημάτων και, παράλληλα, συμβάλλει στην αντιμετώπιση της αυξανόμενης ζήτησης για τρόφιμα, ζωοτροφές, ενέργεια, υλικά

παραγωγής και κατανάλωσης.

²³ COM(2019) 352 final.

²⁴ Ανακοίνωση της Επιτροπής προς το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο, το Ευρωπαϊκό Συμβούλιο, το Συμβούλιο, την Ευρωπαϊκή Οικονομική και Κοινωνική Επιτροπή και την Επιτροπή των Περιφερειών, «Η Ευρωπαϊκή Πράσινη Συμφωνία» [COM(2019) 640 final].

²⁵ Ανακοίνωση της Επιτροπής προς το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο, το Ευρωπαϊκό Συμβούλιο, το Συμβούλιο, την Ευρωπαϊκή Οικονομική και Κοινωνική Επιτροπή και την Επιτροπή των Περιφερειών, «Στρατηγική της ΕΕ για τη βιοποικιλότητα με ορίζοντα το 2030 — Επαναφορά της φύσης στη ζωή μας» [COM(2020) 380 final].

²⁶ Ανακοίνωση της Επιτροπής προς το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο, το Συμβούλιο, το Ευρωπαϊκό Συμβούλιο, την Ευρωπαϊκή Οικονομική και Κοινωνική Επιτροπή και την Επιτροπή των Περιφερειών, «Από το αγρόκτημα στο πιάτο — Μια στρατηγική για ένα δίκαιο, υγιές και φιλικό προς το περιβάλλον σύστημα τροφίμων» [COM(2020) 381 final].

²⁷ Ανακοίνωση της Επιτροπής προς το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο, το Συμβούλιο, την Ευρωπαϊκή Οικονομική και Κοινωνική Επιτροπή και την Επιτροπή των Περιφερειών, «Μια νέα δασική στρατηγική της ΕΕ: για τα δάση και τον δασικό τομέα», COM(2013) 659 final.

²⁸ Ανακοίνωση της Επιτροπής προς το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο, το Συμβούλιο, την Ευρωπαϊκή Οικονομική και Κοινωνική Επιτροπή και την Επιτροπή των Περιφερειών, «Πορεία προς έναν υγιή πλανήτη για όλους — Σχέδιο δράσης της ΕΕ για μηδενική ρύπανση των υδάτων, του αέρα, και του εδάφους» [COM(2021) 400 final].

και προϊόντα, αναζητώντας νέους τρόπους παραγωγής και κατανάλωσης.

²³ COM(2019) 352 final.

²⁴ Ανακοίνωση της Επιτροπής προς το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο, το Ευρωπαϊκό Συμβούλιο, το Συμβούλιο, την Ευρωπαϊκή Οικονομική και Κοινωνική Επιτροπή και την Επιτροπή των Περιφερειών, «Η Ευρωπαϊκή Πράσινη Συμφωνία» [COM(2019) 640 final].

²⁵ Ανακοίνωση της Επιτροπής προς το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο, το Ευρωπαϊκό Συμβούλιο, το Συμβούλιο, την Ευρωπαϊκή Οικονομική και Κοινωνική Επιτροπή και την Επιτροπή των Περιφερειών, «Στρατηγική της ΕΕ για τη βιοποικιλότητα με ορίζοντα το 2030 — Επαναφορά της φύσης στη ζωή μας» [COM(2020) 380 final].

²⁶ Ανακοίνωση της Επιτροπής προς το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο, το Συμβούλιο, το Ευρωπαϊκό Συμβούλιο, την Ευρωπαϊκή Οικονομική και Κοινωνική Επιτροπή και την Επιτροπή των Περιφερειών, «Από το αγρόκτημα στο πιάτο — Μια στρατηγική για ένα δίκαιο, υγιές και φιλικό προς το περιβάλλον σύστημα τροφίμων» [COM(2020) 381 final].

²⁷ Ανακοίνωση της Επιτροπής προς το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο, το Συμβούλιο, την Ευρωπαϊκή Οικονομική και Κοινωνική Επιτροπή και την Επιτροπή των Περιφερειών, «Μια νέα δασική στρατηγική της ΕΕ: για τα δάση και τον δασικό τομέα», COM(2013) 659 final.

²⁸ Ανακοίνωση της Επιτροπής προς το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο, το Συμβούλιο, την Ευρωπαϊκή Οικονομική και Κοινωνική Επιτροπή και την Επιτροπή των Περιφερειών, «Πορεία προς έναν υγιή πλανήτη για όλους — Σχέδιο δράσης της ΕΕ για μηδενική ρύπανση των υδάτων, του αέρα, και του εδάφους» [COM(2021) 400 final].

²⁹ π.χ. Ανακοίνωση της Επιτροπής προς το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο, το Συμβούλιο, το Ευρωπαϊκό Συμβούλιο, την Ευρωπαϊκή Οικονομική και Κοινωνική Επιτροπή και την Επιτροπή των Περιφερειών, «Ένα μακρόπνοο όραμα για τις αγροτικές περιοχές της ΕΕ — Προς ισχυρότερες, συνδεδεμένες, ανθεκτικές και ευημερούσες αγροτικές περιοχές με ορίζοντα το 2040» [COM(2021) 345 final].

³⁰ Ανακοίνωση της Επιτροπής προς το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο, το Συμβούλιο, την Ευρωπαϊκή Οικονομική και Κοινωνική Επιτροπή και την Επιτροπή Περιφερειών, «Βιώσιμη βιοοικονομία για την Ευρώπη: ενίσχυση της σύνδεσης οικονομίας, κοινωνίας και περιβάλλοντος, επικαιροποιημένη στρατηγική για τη βιοοικονομία», COM(2018) 273 final.

²⁹ π.χ. Ανακοίνωση της Επιτροπής προς το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο, το Συμβούλιο, το Ευρωπαϊκό Συμβούλιο, την Ευρωπαϊκή Οικονομική και Κοινωνική Επιτροπή και την Επιτροπή των Περιφερειών, «Ένα μακρόπνοο όραμα για τις αγροτικές περιοχές της ΕΕ — Προς ισχυρότερες, συνδεδεμένες, ανθεκτικές και ευημερούσες αγροτικές περιοχές με ορίζοντα το 2040» [COM(2021) 345 final].

³⁰ Ανακοίνωση της Επιτροπής προς το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο, το Συμβούλιο, την Ευρωπαϊκή Οικονομική και Κοινωνική Επιτροπή και την Επιτροπή Περιφερειών, «Βιώσιμη βιοοικονομία για την Ευρώπη: ενίσχυση της σύνδεσης οικονομίας, κοινωνίας και περιβάλλοντος, επικαιροποιημένη στρατηγική για τη βιοοικονομία», COM(2018) 273 final.

Τροπολογία 2

Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 14

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

(14) Μεταξύ 1990 και 2008 η Ένωση εισήγαγε και κατανάλωσε το ένα τρίτο των παγκόσμιων συναλλαγών σε γεωργικά προϊόντα που συνδέονται με την αποψίλωση των δασών. Κατά τη διάρκεια αυτής της περιόδου, η κατανάλωση της Ένωσης ευθυνόταν για το 10 % της αποψίλωσης των δασών που συνδέεται με την παραγωγή αγαθών ή υπηρεσιών σε παγκόσμια κλίμακα. Ακόμη και αν το σχετικό μερίδιο της κατανάλωσης της ΕΕ μειώνεται, η ενωσιακή κατανάλωση αποτελεί δυσανάλογα μεγάλο παράγοντα αποψίλωσης των δασών. Ως εκ τούτου, η Ένωση θα πρέπει να λάβει μέτρα για να ελαχιστοποιήσει την αποψίλωση και υποβάθμιση των δασών σε παγκόσμιο επίπεδο που προκαλούνται από την κατανάλωση ορισμένων βασικών και παράγωγων προϊόντων στην Ένωση και, με

Τροπολογία

(14) Μεταξύ 1990 και 2008 η Ένωση εισήγαγε και κατανάλωσε το ένα τρίτο των παγκόσμιων συναλλαγών σε γεωργικά προϊόντα που συνδέονται με την αποψίλωση των δασών. Κατά τη διάρκεια αυτής της περιόδου, η κατανάλωση της Ένωσης ευθυνόταν για το 10 % της αποψίλωσης των δασών που συνδέεται με την παραγωγή αγαθών ή υπηρεσιών σε παγκόσμια κλίμακα. Ακόμη και αν το σχετικό μερίδιο της κατανάλωσης της ΕΕ μειώνεται, η ενωσιακή κατανάλωση αποτελεί δυσανάλογα μεγάλο παράγοντα αποψίλωσης των δασών. Ως εκ τούτου, η Ένωση θα πρέπει να λάβει μέτρα για να ελαχιστοποιήσει την αποψίλωση και υποβάθμιση των δασών σε παγκόσμιο επίπεδο που προκαλούνται από την κατανάλωση ορισμένων βασικών και παράγωγων προϊόντων στην Ένωση και, με

τον τρόπο αυτό, να επιδιώξει να ελαττώσει τη συμβολή της στις εκπομπές αερίων του θερμοκηπίου και στην απώλεια βιοποικιλότητας σε παγκόσμιο επίπεδο, καθώς και να προωθήσει βιώσιμα πρότυπα παραγωγής και κατανάλωσης στην Ένωση, αλλά και σε παγκόσμια κλίμακα. Για να έχει τον μεγαλύτερο αντίκτυπο, η πολιτική της Ένωσης θα πρέπει να αποσκοπεί **στον επηρεασμό της παγκόσμιας αγοράς**, και όχι μόνο **των αλυσίδων** εφοδιασμού της Ένωσης. Θεμελιώδεις από την άποψη αυτή είναι οι εταιρικές σχέσεις και η αποτελεσματική διεθνής συνεργασία με τις χώρες παραγωγής και κατανάλωσης.

τον τρόπο αυτό, να επιδιώξει να ελαττώσει τη συμβολή της στις εκπομπές αερίων του θερμοκηπίου και στην απώλεια βιοποικιλότητας σε παγκόσμιο επίπεδο, καθώς και να προωθήσει βιώσιμα πρότυπα παραγωγής και κατανάλωσης στην Ένωση, αλλά και σε παγκόσμια κλίμακα. Για να έχει τον μεγαλύτερο αντίκτυπο, η πολιτική της Ένωσης θα πρέπει να αποσκοπεί **στη μείωση της καθαρής αποψίλωσης των δασών σε παγκόσμιο επίπεδο, μέσω της προώθησης της βιώσιμης παραγωγής σε περιοχές υψηλού κινδύνου και μέσω της παροχής αντικινήτρων για νέα αποψίλωση των δασών σε όλες τις περιοχές. Επίσης, η πολιτική της Ένωσης θα πρέπει να επηρεάζει την παγκόσμια αγορά**, και όχι μόνο **τις αλυσίδες** εφοδιασμού της Ένωσης. **Μια εμπορική πολιτική που βασίζεται στον ανοικτό χαρακτήρα και στο βιώσιμο και στηριζόμενο σε κανόνες ελεύθερο εμπόριο είναι το αποτελεσματικότερο εργαλείο για να επηρεαστεί η παγκόσμια αλλαγή, εάν ευθυγραμμίζεται κατάλληλα με τους στόχους της Πράσινης Συμφωνίας.** Θεμελιώδεις από την άποψη αυτή είναι οι **πολυμερείς και διμερείς** εταιρικές σχέσεις και η αποτελεσματική διεθνής συνεργασία, **συμπεριλαμβανομένων των συμφωνιών ελεύθερων συναλλαγών**, με τις χώρες παραγωγής και κατανάλωσης, **λαμβανομένων υπόψη των συμβολών όλων των σχετικών ενδιαφερόμενων μερών.**

Τροπολογία 3

Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 14 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

(14α) Κάθε εταιρική σχέση ή συνεργασία με εμπορικό εταίρο θα πρέπει πάντα να επιτρέπει την πλήρη συμμετοχή όλων των ενδιαφερομένων, όπως, μεταξύ άλλων, της κοινωνίας των πολιτών, των

αυτόχθονων πληθυσμών, των τοπικών κοινοτήτων και του ιδιωτικού τομέα, συμπεριλαμβανομένων των ΜΜΕ και των μικροκαλλιεργητών.

Τροπολογία 4

Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 18

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

(18) Ως μέλος του Παγκόσμιου Οργανισμού Εμπορίου (ΠΟΕ), η Ένωση έχει δεσμευτεί να προωθήσει ένα οικουμενικό, βασισμένο σε κανόνες, ανοικτό, διαφανές, προβλέψιμο, χωρίς αποκλεισμούς, αμερόληπτο και δίκαιο πολυμερές εμπορικό σύστημα στο πλαίσιο του ΠΟΕ, καθώς και μια ανοικτή, βιώσιμη και δυναμική εμπορική πολιτική. Ως εκ τούτου, το πεδίο εφαρμογής του παρόντος κανονισμού περιλαμβάνει, αφενός, βασικά και παράγωγα προϊόντα που παράγονται εντός της Ένωσης και, αφετέρου, βασικά και παράγωγα προϊόντα που εισάγονται στην Ένωση.

Τροπολογία

(18) Ως μέλος του Παγκόσμιου Οργανισμού Εμπορίου (ΠΟΕ), η Ένωση έχει δεσμευτεί να προωθήσει ένα οικουμενικό, βασισμένο σε κανόνες, ανοικτό, διαφανές, προβλέψιμο, χωρίς αποκλεισμούς, αμερόληπτο και δίκαιο πολυμερές εμπορικό σύστημα στο πλαίσιο του ΠΟΕ, καθώς και μια ανοικτή, βιώσιμη και δυναμική εμπορική πολιτική. ***Όλα τα μέτρα που θεσπίζει η Ένωση και τα οποία επηρεάζουν το εμπόριο πρέπει να συμμορφώνονται με τον ΠΟΕ. Επιπλέον, όλα τα μέτρα που θεσπίζει η Ένωση και τα οποία επηρεάζουν το εμπόριο πρέπει να λαμβάνουν υπόψη την πιθανή αντίδραση των εμπορικών εταίρων της Ένωσης και να διασφαλίζουν ότι η επιβολή του μέτρου δεν είναι αδικαιολόγητα περιοριστική για το εμπόριο και δεν το διαταράσσει.*** Ως εκ τούτου, το πεδίο εφαρμογής του παρόντος κανονισμού περιλαμβάνει, αφενός, βασικά και παράγωγα προϊόντα που παράγονται εντός της Ένωσης και, αφετέρου, βασικά και παράγωγα προϊόντα που εισάγονται στην Ένωση ***και επικεντρώνεται σε βασικά και παράγωγα προϊόντα που διατρέχουν μεγαλύτερο κίνδυνο να οδηγήσουν σε αποψίλωση και υποβάθμιση των δασών.***

Τροπολογία 5

Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 18 α (νέα)

(18a) Οι προκλήσεις που αντιμετωπίζει ο πλανήτης όσον αφορά την κλιματική αλλαγή και την απώλεια βιοποικιλότητας μπορούν να αντιμετωπιστούν μόνο με παγκόσμια δράση. Η Ένωση θα πρέπει να αποτελέσει ισχυρό παγκόσμιο παράγοντα δίνοντας το παράδειγμα και αναλαμβάνοντας ηγετικό ρόλο στη διεθνή συνεργασία για τη δημιουργία ενός ανοικτού πολυμερούς συστήματος στο οποίο το βιώσιμο εμπόριο θα λειτουργεί ως βασικός καταλύτης της πράσινης μετάβασης τόσο για την καταπολέμηση της κλιματικής αλλαγής όσο και για την ανάσχεση της απώλειας βιοποικιλότητας.

Τροπολογία 6

Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 19

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

(19) Ο παρών κανονισμός ακολουθεί επίσης την ανακοίνωση της Επιτροπής με τίτλο «Μια ανοικτή, βιώσιμη και δυναμική εμπορική πολιτική»³⁸, στην οποία αναφέρεται ότι, δεδομένων των νέων εσωτερικών και εξωτερικών προκλήσεων και, ειδικότερα, του νέου και πιο βιώσιμου μοντέλου ανάπτυξης που καθορίζεται από την Ευρωπαϊκή Πράσινη Συμφωνία και την ευρωπαϊκή ψηφιακή στρατηγική, η ΕΕ χρειάζεται νέα στρατηγική εμπορικής πολιτικής, η οποία να στηρίζει την επίτευξη των στόχων εσωτερικής και εξωτερικής πολιτικής της και να προωθεί εντονότερα τη βιωσιμότητα, σύμφωνα με τη δέσμευση που έχει αναλάβει για πλήρη εφαρμογή των Στόχων Βιώσιμης Ανάπτυξης των Ηνωμένων Εθνών. Η εμπορική πολιτική πρέπει να αξιολογηθεί πλήρως τόσο για την ανάκαμψη μετά την πανδημία COVID-19 όσο και για τον πράσινο και τον ψηφιακό μετασχηματισμό

Τροπολογία

(19) Ο παρών κανονισμός ακολουθεί επίσης την ανακοίνωση της Επιτροπής με τίτλο «Μια ανοικτή, βιώσιμη και δυναμική εμπορική πολιτική»³⁸, στην οποία αναφέρεται ότι, δεδομένων των νέων εσωτερικών και εξωτερικών προκλήσεων και, ειδικότερα, του νέου και πιο βιώσιμου μοντέλου ανάπτυξης που καθορίζεται από την Ευρωπαϊκή Πράσινη Συμφωνία και την ευρωπαϊκή ψηφιακή στρατηγική, η ΕΕ χρειάζεται νέα στρατηγική εμπορικής πολιτικής, η οποία να στηρίζει την επίτευξη των στόχων εσωτερικής και εξωτερικής πολιτικής της και να προωθεί εντονότερα τη βιωσιμότητα, σύμφωνα με τη δέσμευση που έχει αναλάβει για πλήρη εφαρμογή των Στόχων Βιώσιμης Ανάπτυξης των Ηνωμένων Εθνών, **διασφαλίζει ίσους όρους ανταγωνισμού για τις επιχειρήσεις της ΕΕ και εστιάζει στην εφαρμογή και την επιβολή εμπορικών συμφωνιών, καθώς και στη**

της οικονομίας, καθώς και για την οικοδόμηση μιας ανθεκτικότερης Ευρώπης στον κόσμο.

σύναψη νέων εμπορικών συμφωνιών που θα περιλαμβάνουν ισχυρές εκτελεστές διατάξεις σχετικά με τη βιωσιμότητα, ιδίως για τα δάση, και την υποχρέωση αποτελεσματικής επιβολής των πολυμερών περιβαλλοντικών συμφωνιών, όπως η συμφωνία του Παρισιού και η σύμβαση για τη βιολογική ποικιλότητα. Η εμπορική πολιτική πρέπει να αξιοποιηθεί πλήρως τόσο για την ανάκαμψη μετά την πανδημία COVID-19 όσο και για τον πράσινο και τον ψηφιακό μετασχηματισμό της οικονομίας, καθώς και για την οικοδόμηση μιας ανθεκτικότερης Ευρώπης στον κόσμο.

³⁸ Ανακοίνωση της Επιτροπής προς το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο, το Συμβούλιο, την Ευρωπαϊκή Οικονομική και Κοινωνική Επιτροπή και την Επιτροπή των Περιφερειών, «Επανεξέταση της εμπορικής πολιτικής — Μια ανοικτή, βιώσιμη και δυναμική εμπορική πολιτική» [COM(2021) 66 final της 18ης Φεβρουαρίου 2021].

³⁸ Ανακοίνωση της Επιτροπής προς το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο, το Συμβούλιο, την Ευρωπαϊκή Οικονομική και Κοινωνική Επιτροπή και την Επιτροπή των Περιφερειών, «Επανεξέταση της εμπορικής πολιτικής — Μια ανοικτή, βιώσιμη και δυναμική εμπορική πολιτική» [COM(2021) 66 final της 18ης Φεβρουαρίου 2021].

Τροπολογία 7

Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 20

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

(20) Ο παρών κανονισμός θα πρέπει να είναι συμπληρωματικός προς άλλα μέτρα που προτείνονται στην ανακοίνωση της Επιτροπής με τίτλο «Εντατικοποίηση της δράσης της ΕΕ για την προστασία και την αποκατάσταση των δασών του πλανήτη»³⁹, και ιδίως: 1) τη συνεργασία με χώρες παραγωγής για την υποστήριξή τους στην αντιμετώπιση των βαθύτερων αιτιών της αποψίλωσης των δασών, όπως η αδύναμη διακυβέρνηση, η αναποτελεσματική επιβολή του νόμου και η διαφθορά, και 2) την ενίσχυση της διεθνούς συνεργασίας με σημαντικές χώρες κατανάλωσης για **την**

Τροπολογία

(20) Ο παρών κανονισμός θα πρέπει να είναι συμπληρωματικός προς άλλα μέτρα που προτείνονται στην ανακοίνωση της Επιτροπής με τίτλο «Εντατικοποίηση της δράσης της ΕΕ για την προστασία και την αποκατάσταση των δασών του πλανήτη»³⁹, και ιδίως: 1) τη συνεργασία με χώρες παραγωγής για την υποστήριξή τους στην αντιμετώπιση των βαθύτερων αιτιών της αποψίλωσης των δασών, όπως η αδύναμη διακυβέρνηση, η αναποτελεσματική επιβολή του νόμου και η διαφθορά, και 2) την ενίσχυση της διεθνούς συνεργασίας με σημαντικές χώρες κατανάλωσης, **μέσω** —

προώθηση της υιοθέτησης παρόμοιων μέτρων με στόχο την αποφυγή της διάθεσης στην αγορά τους προϊόντων που προέρχονται από αλυσίδες εφοδιασμού οι οποίες σχετίζονται με την αποψίλωση και την υποβάθμιση των δασών.

μεταξύ άλλων δράσεων— της προώθησης εμπορικών συμφωνιών που περιλαμβάνουν διατάξεις για τη διατήρηση των δασών και ενθαρρύνουν το εμπόριο γεωργικών και δασικών προϊόντων που δεν έχουν προκαλέσει αποψίλωση δασών, και της θέσπισης παρόμοιων μέτρων με στόχο την αποφυγή της διάθεσης στην αγορά τους προϊόντων που προέρχονται από αλυσίδες εφοδιασμού οι οποίες σχετίζονται με την αποψίλωση και την υποβάθμιση των δασών.

³⁹ COM(2019) 352 final.

³⁹ COM(2019) 352 final.

Τροπολογία 8

Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 21

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

(21) Η Επιτροπή θα πρέπει να συνεχίσει να συνεργάζεται με τις χώρες παραγωγής και, γενικότερα, με διεθνείς οργανισμούς και φορείς, και να ενισχύσει την υποστήριξη και τα κίνητρά της όσον αφορά την προστασία των δασών και τη μετάβαση σε παραγωγή μηδενικής αποψίλωσης, αναγνωρίζοντας τον ρόλο των αυτόχθονων πληθυσμών, βελτιώνοντας τη διακυβέρνηση και τη γαιοκτησία, ενισχύοντας την επιβολή του νόμου και προωθώντας την αειφόρο διαχείριση των δασών, την ανθεκτική στις κλιματικές αλλαγές γεωργία, τη βιώσιμη εντατικοποίηση και διαφοροποίηση, την αγροοικολογία και τη γεωργοδασοκομία. Στο πλαίσιο αυτό, θα πρέπει να αναγνωρίζει τον ρόλο των αυτόχθονων πληθυσμών στην προστασία των δασών. Με βάση την εμπειρία και τα διδάγματα που αντλήθηκαν στο πλαίσιο των υφιστάμενων πρωτοβουλιών, η Ένωση και τα κράτη μέλη θα πρέπει να συνεργαστούν με τις χώρες παραγωγής, κατόπιν αιτήματός τους, προκειμένου να

Τροπολογία

(21) Η Επιτροπή θα πρέπει να συνεχίσει να συνεργάζεται με τις χώρες παραγωγής και, γενικότερα, με διεθνείς οργανισμούς και φορείς, **καθώς και με σχετικούς ενδιαφερόμενους φορείς που δραστηριοποιούνται επιτόπου**, και να ενισχύσει την υποστήριξη και τα κίνητρά της όσον αφορά την προστασία **και την αποκατάσταση** των δασών και τη μετάβαση σε παραγωγή μηδενικής αποψίλωσης, αναγνωρίζοντας τον ρόλο των αυτόχθονων πληθυσμών **και των τοπικών κοινοτήτων**, βελτιώνοντας τη διακυβέρνηση και τη γαιοκτησία, ενισχύοντας την επιβολή του νόμου και προωθώντας την αειφόρο διαχείριση των δασών, την ανθεκτική στις κλιματικές αλλαγές γεωργία, τη βιώσιμη εντατικοποίηση και διαφοροποίηση, την αγροοικολογία και τη γεωργοδασοκομία **χωρίς να παραβλέπει τα εθνικά πλαίσια για την αειφόρο διαχείριση των δασών**. Στο πλαίσιο αυτό, θα πρέπει να αναγνωρίζει τον ρόλο των αυτόχθονων πληθυσμών **και των τοπικών κοινοτήτων**

εκμεταλλευτούν τις πολλαπλές λειτουργικές δυνατότητες του δάσους, να τις υποστηρίξουν στη μετάβαση προς τη βιώσιμη διαχείριση των δασών και να αντιμετωπίσουν τις παγκόσμιες προκλήσεις, καλύπτοντας παράλληλα τις τοπικές ανάγκες και δίνοντας προσοχή στις προκλήσεις που αντιμετωπίζουν οι μικροκαλλιεργητές, σύμφωνα με την ανακοίνωση για την εντατικοποίηση της δράσης για την προστασία και την αποκατάσταση των δασών του πλανήτη. Η εταιρική προσέγγιση θα πρέπει να βοηθά τις χώρες παραγωγής στην προστασία, την αποκατάσταση και τη βιώσιμη χρήση των δασών, συμβάλλοντας έτσι στον στόχο του παρόντος κανονισμού για μείωση της αποψίλωσης και της υποβάθμισης των δασών.

στην προστασία των δασών. Με βάση την εμπειρία και τα διδάγματα που αντλήθηκαν στο πλαίσιο των υφιστάμενων πρωτοβουλιών, η Ένωση και τα κράτη μέλη θα πρέπει να συνεργαστούν με τις χώρες παραγωγής, κατόπιν αιτήματός τους, προκειμένου να εκμεταλλευτούν τις πολλαπλές λειτουργικές δυνατότητες του δάσους, να τις υποστηρίξουν στη μετάβαση προς τη βιώσιμη διαχείριση των δασών και να αντιμετωπίσουν τις παγκόσμιες προκλήσεις, καλύπτοντας παράλληλα τις τοπικές ανάγκες και δίνοντας προσοχή στις προκλήσεις που αντιμετωπίζουν οι μικροκαλλιεργητές, σύμφωνα με την ανακοίνωση για την εντατικοποίηση της δράσης για την προστασία και την αποκατάσταση των δασών του πλανήτη. **Οι κανόνες και οι απαιτήσεις πρέπει να αποσκοπούν στην ελαχιστοποίηση της επιβάρυνσης των μικροκαλλιεργητών σε τρίτες χώρες και στην πρόληψη των εμποδίων στην πρόσβασή τους στην αγορά της Ένωσης και στο διεθνές εμπόριο.** Η εταιρική προσέγγιση θα πρέπει να βοηθά τις χώρες παραγωγής στην προστασία, την αποκατάσταση και τη βιώσιμη χρήση των δασών, συμβάλλοντας έτσι στον στόχο του παρόντος κανονισμού για μείωση της αποψίλωσης και της υποβάθμισης των δασών και στηρίζοντας την αποκατάσταση των δασών.

Τροπολογία 9

Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 22

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

(22) Μια άλλη σημαντική δράση που αναγγέλθηκε στην ανακοίνωση είναι η δημιουργία παρατηρητηρίου της ΕΕ για την αποψίλωση και την υποβάθμιση των δασών, τις αλλαγές στην παγκόσμια δασική κάλυψη και τους συναφείς ενοχοποιητικούς παράγοντες (στο εξής:

Τροπολογία

(22) Μια άλλη σημαντική δράση που αναγγέλθηκε στην ανακοίνωση είναι η δημιουργία παρατηρητηρίου της ΕΕ για την αποψίλωση και την υποβάθμιση των δασών, τις αλλαγές στην παγκόσμια δασική κάλυψη και τους συναφείς ενοχοποιητικούς παράγοντες (στο εξής:

παρατηρητήριο της ΕΕ), το οποίο δρομολόγησε η Επιτροπή με στόχο την καλύτερη παρακολούθηση των αλλαγών στην παγκόσμια δασική κάλυψη και των συναφών ενοχοποιητικών παραγόντων. Επιπλέον, βασιζόμενο σε ήδη υπάρχοντα εργαλεία παρακολούθησης, συμπεριλαμβανομένων των προϊόντων Copernicus, το παρατηρητήριο της ΕΕ θα διευκολύνει την πρόσβαση σε πληροφορίες για τις αλυσίδες εφοδιασμού που απευθύνονται στους δημόσιους φορείς, τους καταναλωτές και τις επιχειρήσεις, παρέχοντας εύκολα κατανοητά δεδομένα και πληροφορίες που συνδέουν την αποψίλωση των δασών, την υποβάθμιση των δασών και τις αλλαγές στην παγκόσμια δασική κάλυψη με τη ζήτηση και το εμπόριο της ΕΕ όσον αφορά βασικά και παράγωγα προϊόντα. Το παρατηρητήριο της ΕΕ θα υποστηρίξει έτσι άμεσα την εφαρμογή του παρόντος κανονισμού, παρέχοντας επιστημονικά στοιχεία σχετικά με την αποψίλωση και την υποβάθμιση των δασών σε παγκόσμιο επίπεδο και το συναφές εμπόριο. Θα συνεργάζεται στενά με σχετικούς διεθνείς οργανισμούς, ερευνητικά ιδρύματα και τρίτες χώρες.

παρατηρητήριο της ΕΕ), το οποίο δρομολόγησε η Επιτροπή με στόχο την καλύτερη παρακολούθηση των αλλαγών στην παγκόσμια δασική κάλυψη και των συναφών ενοχοποιητικών παραγόντων. Επιπλέον, βασιζόμενο σε ήδη υπάρχοντα εργαλεία παρακολούθησης, συμπεριλαμβανομένων των προϊόντων Copernicus, το παρατηρητήριο της ΕΕ θα διευκολύνει την πρόσβαση σε πληροφορίες για τις αλυσίδες εφοδιασμού που απευθύνονται στους δημόσιους φορείς, τους καταναλωτές και τις επιχειρήσεις, παρέχοντας εύκολα κατανοητά δεδομένα και πληροφορίες που συνδέουν την αποψίλωση των δασών, την υποβάθμιση των δασών και τις αλλαγές στην παγκόσμια δασική κάλυψη με τη ζήτηση και το εμπόριο της ΕΕ όσον αφορά βασικά και παράγωγα προϊόντα. Το παρατηρητήριο της ΕΕ θα υποστηρίξει έτσι άμεσα την εφαρμογή του παρόντος κανονισμού, παρέχοντας επιστημονικά στοιχεία σχετικά με την αποψίλωση και την υποβάθμιση των δασών σε παγκόσμιο επίπεδο και το συναφές εμπόριο. **Επίσης, η ΕΕ θα πρέπει να εξετάσει με ποιον τρόπο θα ενσωματωθεί στο παρατηρητήριο της ΕΕ η παρακολούθηση γαιοκτητικών δικαιωμάτων. Το παρατηρητήριο της ΕΕ** θα συνεργάζεται στενά με σχετικούς διεθνείς οργανισμούς, ερευνητικά ιδρύματα, **μη κυβερνητικές οργανώσεις, φορείς εκμετάλλευσης** και τρίτες χώρες.

Τροπολογία 10

Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 23 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

(23α) Για να διασφαλιστεί ότι το συνολικό επίπεδο της κανονιστικής επιβάρυνσης δεν θα αυξηθεί αδικαιολόγητα για τους φορείς εκμετάλλευσης και τους εμπόρους στους

τομείς που καλύπτονται από τον παρόντα κανονισμό, η Επιτροπή θα πρέπει, το αργότερο τρία έτη μετά την έναρξη ισχύος του παρόντος κανονισμού, να αξιολογήσει το κόστος του πρόσθετου διοικητικού φόρτου που επιβάλλεται στις επιχειρήσεις και τους εμπόρους από τον παρόντα κανονισμό, και να υποβάλει έκθεση στο Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο και το Συμβούλιο, συνοδευόμενη, κατά περίπτωση, από νομοθετική πρόταση για την ελαχιστοποίηση των επιβαρύνσεων, ιδίως για τις μικρές και μεσαίες επιχειρήσεις. Η αξιολόγηση αυτή θα πρέπει να διενεργείται σε στενή συνεργασία με τα επηρεαζόμενα ενδιαφερόμενα μέρη.

Τροπολογία 11

Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 29

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

(29) Στον παρόντα κανονισμό θα πρέπει να θεσπίζονται υποχρεώσεις όσον αφορά τα σχετικά βασικά και παράγωγα προϊόντα, με στόχο την αποτελεσματική καταπολέμηση της αποψίλωσης και της υποβάθμισης των δασών και την προώθηση των αλυσίδων εφοδιασμού μηδενικής αποψίλωσης.

Τροπολογία

(29) Στον παρόντα κανονισμό θα πρέπει να θεσπίζονται υποχρεώσεις όσον αφορά τα σχετικά βασικά και παράγωγα προϊόντα, με στόχο την αποτελεσματική καταπολέμηση της αποψίλωσης και της υποβάθμισης των δασών και την προώθηση των αλυσίδων εφοδιασμού μηδενικής αποψίλωσης, **καθώς και την προώθηση της προστασίας των ανθρωπίνων δικαιωμάτων και των δικαιωμάτων των αυτόχθονων πληθυσμών και των τοπικών κοινοτήτων.**

Τροπολογία 12

Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 32

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

(32) Για να ενισχυθεί η συμβολή της Ένωσης στην ανάσχεση της αποψίλωσης

Τροπολογία

(32) Για να ενισχυθεί η συμβολή της Ένωσης στην ανάσχεση της αποψίλωσης

και της υποβάθμισης των δασών και να διασφαλιστεί ότι δεν θα διατίθενται στην αγορά της Ένωσης βασικά και παράγωγα προϊόντα από αλυσίδες εφοδιασμού που σχετίζονται με την αποψίλωση και την υποβάθμιση των δασών, τα σχετικά βασικά και παράγωγα προϊόντα δεν θα πρέπει να διατίθενται ή να καθίστανται διαθέσιμα στην αγορά της Ένωσης, ούτε να εξάγονται από την αγορά της, εάν δεν είναι μηδενικής αποψίλωσης και δεν έχουν παραχθεί σύμφωνα με τη σχετική νομοθεσία της χώρας παραγωγής. Για να επιβεβαιωθεί ότι όντως συμβαίνει αυτό, θα πρέπει να συνοδεύονται πάντα από δήλωση δέουσας επιμέλειας.

και της υποβάθμισης των δασών και να διασφαλιστεί ότι δεν θα διατίθενται στην αγορά της Ένωσης **ούτε θα εξάγονται από την αγορά της Ένωσης** βασικά και παράγωγα προϊόντα από αλυσίδες εφοδιασμού που σχετίζονται με την αποψίλωση και την υποβάθμιση των δασών, τα σχετικά βασικά και παράγωγα προϊόντα δεν θα πρέπει να διατίθενται ή να καθίστανται διαθέσιμα στην αγορά της Ένωσης, ούτε να εξάγονται από την αγορά της, εάν δεν είναι μηδενικής αποψίλωσης και δεν έχουν παραχθεί σύμφωνα με τη σχετική νομοθεσία της χώρας παραγωγής **και σύμφωνα με τα διεθνή ανθρώπινα δικαιώματα, ιδίως όσον αφορά τους αυτόχθονες πληθυσμούς και τις τοπικές κοινότητες, η οποία έχει εγκριθεί από τη χώρα παραγωγής.** Για να επιβεβαιωθεί ότι όντως συμβαίνει αυτό, **τα σχετικά βασικά και παράγωγα προϊόντα** θα πρέπει να συνοδεύονται πάντα από δήλωση δέουσας επιμέλειας.

Τροπολογία 13

Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 35

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

(35) Προκειμένου να αναγνωριστεί η ορθή πρακτική, θα μπορούσαν να χρησιμοποιηθούν συστήματα πιστοποίησης ή άλλα συστήματα επαληθευμένα από τρίτους κατά τη διαδικασία αξιολόγησης κινδύνου, τα οποία ωστόσο δεν θα πρέπει να υποκαθιστούν την ευθύνη του φορέα εκμετάλλευσης όσον αφορά τη δέουσα επιμέλεια.

Τροπολογία

(35) Προκειμένου να αναγνωριστεί η ορθή πρακτική, θα μπορούσαν να χρησιμοποιηθούν συστήματα πιστοποίησης ή άλλα συστήματα επαληθευμένα από τρίτους κατά τη διαδικασία αξιολόγησης κινδύνου **και για τον μετριασμό του κινδύνου**, τα οποία ωστόσο δεν θα πρέπει να υποκαθιστούν την ευθύνη του φορέα εκμετάλλευσης όσον αφορά τη δέουσα επιμέλεια.

Τροπολογία 14

Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 39 α (νέα)

(39α) Η Επιτροπή θα πρέπει να υποβάλει λεπτομερείς και εύχρηστες τομεακές κατευθυντήριες γραμμές σχετικά με τον τρόπο με τον οποίον οι φορείς εκμετάλλευσης και οι έμποροι μπορούν να δημιουργήσουν τα δικά τους συστήματα δέουσας επιμέλειας, ώστε να διασφαλίζεται ότι μπορούν να υποβάλλουν δηλώσεις δέουσας επιμέλειας που ανταποκρίνονται στις απαιτήσεις του παρόντος κανονισμού. Οι εν λόγω κατευθυντήριες γραμμές θα πρέπει να καλύπτουν και τις τρεις προϋποθέσεις για την εκπλήρωση, όπως αναφέρεται στον παρόντα κανονισμό, και συγκεκριμένα ότι τα βασικά και τα παράγωγα προϊόντα θα πρέπει να είναι μηδενικής αποψίλωσης, να παράγονται σύμφωνα με τη σχετική νομοθεσία στη χώρα παραγωγής και με σεβασμό των διεθνών ανθρωπίνων δικαιωμάτων και των δικαιωμάτων των αυτοχθόνων πληθυσμών και των τοπικών κοινοτήτων και να συνοδεύονται από δήλωση δέουσας επιμέλειας. Οι κατευθυντήριες γραμμές θα πρέπει να αναπτυχθούν σε στενή συνεργασία με τα σχετικά ενδιαφερόμενα μέρη τόσο από την Ένωση όσο και από τους εμπορικούς εταίρους μας και να επανεξετάζονται τακτικά.

Τροπολογία 15

Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 41

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

(41) Η αποτελεσματική και αποδοτική εφαρμογή και επιβολή του παρόντος κανονισμού είναι ουσιαστικής σημασίας για την επίτευξη των στόχων του. Για τον σκοπό αυτόν, η Επιτροπή θα πρέπει να θεσπίσει και να διαχειρίζεται σύστημα πληροφοριών που θα υποστηρίζει τους φορείς εκμετάλλευσης και τις αρμόδιες

Τροπολογία

(41) Η αποτελεσματική και αποδοτική εφαρμογή και επιβολή του παρόντος κανονισμού είναι ουσιαστικής σημασίας για την επίτευξη των στόχων του. Για τον σκοπό αυτόν, η Επιτροπή θα πρέπει να θεσπίσει και να διαχειρίζεται σύστημα πληροφοριών που θα υποστηρίζει τους φορείς εκμετάλλευσης και τις αρμόδιες

αρχές κατά την υποβολή των αναγκαίων πληροφοριών όσον αφορά τα σχετικά βασικά και παράγωγα προϊόντα που διατίθενται στην αγορά, καθώς και την πρόσβαση σε αυτές τις πληροφορίες. Οι φορείς εκμετάλλευσης θα πρέπει να υποβάλλουν τις δηλώσεις δέουσας επιμέλειας στο σύστημα πληροφοριών. Στο σύστημα αυτό θα πρέπει να έχουν πρόσβαση οι αρμόδιες αρχές και οι τελωνειακές αρχές, ώστε να διευκολύνεται η εκπλήρωση των υποχρεώσεών τους βάσει του παρόντος κανονισμού. Το σύστημα πληροφοριών θα πρέπει επίσης να είναι προσβάσιμο σε ευρύτερο κοινό και τα ανωνυμοποιημένα δεδομένα να παρέχονται σε ανοικτό και μηχαναγνώσιμο μορφότυπο σύμφωνα με την πολιτική ανοικτών δεδομένων της Ένωσης.

αρχές κατά την υποβολή των αναγκαίων πληροφοριών όσον αφορά τα σχετικά βασικά και παράγωγα προϊόντα που διατίθενται στην αγορά, καθώς και την πρόσβαση σε αυτές τις πληροφορίες. Οι φορείς εκμετάλλευσης θα πρέπει να υποβάλλουν τις δηλώσεις δέουσας επιμέλειας στο σύστημα πληροφοριών. Στο σύστημα αυτό θα πρέπει να έχουν πρόσβαση οι αρμόδιες αρχές και οι τελωνειακές αρχές, ώστε να διευκολύνεται η εκπλήρωση των υποχρεώσεών τους βάσει του παρόντος κανονισμού **και θα πρέπει να προβλέπεται η διευκόλυνση της διαβίβασης πληροφοριών μεταξύ κρατών μελών, αρμόδιων αρχών και τελωνειακών αρχών.** Το σύστημα πληροφοριών θα πρέπει επίσης να είναι προσβάσιμο σε ευρύτερο κοινό και τα ανωνυμοποιημένα δεδομένα να παρέχονται σε ανοικτό και μηχαναγνώσιμο μορφότυπο σύμφωνα με την πολιτική ανοικτών δεδομένων της Ένωσης.

Τροπολογία 16

Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 47 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

(47α) Για να διασφαλιστεί ότι ο παρών κανονισμός δεν δημιουργεί περιττούς περιορισμούς στο εμπόριο, η Επιτροπή θα πρέπει να συνεργαστεί με τις χώρες που έχουν προσδιοριστεί ως χώρες που παρουσιάζουν συνήθη ή υψηλό κίνδυνο, καθώς και με τα σχετικά ενδιαφερόμενα μέρη στις χώρες αυτές, με στόχο τη μείωση του επιπέδου του κινδύνου. Η συνεργασία αυτή θα πρέπει επίσης να περιλαμβάνει βοήθεια σχετικά με τρόπους αντιμετώπισης των λόγων για τους οποίους η συγκεκριμένη χώρα δεν είναι χώρα χαμηλού κινδύνου.

Τροπολογία 17

Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 48

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

(48) Οι αρμόδιες αρχές θα πρέπει να διεξάγουν τακτικούς ελέγχους των φορέων εκμετάλλευσης και των εμπόρων για να διαπιστώνουν κατά πόσον όντως εκπληρώνουν τις υποχρεώσεις που καθορίζονται στον παρόντα κανονισμό. Επιπλέον, οι αρμόδιες αρχές θα πρέπει επίσης να διεξάγουν ελέγχους μετά την παραλαβή ή βάσει σχετικών πληροφοριών, συμπεριλαμβανομένων βάσιμων ανησυχιών από τρίτα μέρη. Για την ολοκληρωμένη κάλυψη των σχετικών βασικών και παράγωγων προϊόντων, των αντίστοιχων φορέων εκμετάλλευσης και εμπόρων και του όγκου του μεριδίου τους σε βασικά και παράγωγα προϊόντα, θα πρέπει να εφαρμόζεται διττή προσέγγιση. Ως εκ τούτου, οι αρμόδιες αρχές θα πρέπει να υποχρεούνται να ελέγχουν ένα ορισμένο ποσοστό φορέων εκμετάλλευσης και εμπόρων και, παράλληλα, να καλύπτουν ένα συγκεκριμένο ποσοστό σχετικών βασικών και παράγωγων προϊόντων. Τα ποσοστά αυτά θα πρέπει να είναι υψηλότερα για τα σχετικά βασικά και παράγωγα προϊόντα από χώρες υψηλού κινδύνου ή τμήματα αυτών.

Τροπολογία 18

Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 50

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

(50) Σε περίπτωση που από την ανάλυση κινδύνου των δηλώσεων δέουσας επιμέλειας προκύπτει υψηλός κίνδυνος μη

Τροπολογία

(48) Οι αρμόδιες αρχές θα πρέπει να διεξάγουν τακτικούς ελέγχους των φορέων εκμετάλλευσης και των εμπόρων για να διαπιστώνουν κατά πόσον όντως εκπληρώνουν τις υποχρεώσεις που καθορίζονται στον παρόντα κανονισμό. Επιπλέον, οι αρμόδιες αρχές θα πρέπει επίσης να διεξάγουν ελέγχους μετά την παραλαβή ή βάσει σχετικών πληροφοριών, συμπεριλαμβανομένων βάσιμων ανησυχιών από τρίτα μέρη. Για την ολοκληρωμένη κάλυψη των σχετικών βασικών και παράγωγων προϊόντων, των αντίστοιχων φορέων εκμετάλλευσης και εμπόρων και του όγκου του μεριδίου τους σε βασικά και παράγωγα προϊόντα, θα πρέπει να εφαρμόζεται διττή προσέγγιση. Ως εκ τούτου, οι αρμόδιες αρχές θα πρέπει να υποχρεούνται να ελέγχουν ένα ορισμένο ποσοστό φορέων εκμετάλλευσης και εμπόρων και, παράλληλα, να καλύπτουν ένα συγκεκριμένο ποσοστό σχετικών βασικών και παράγωγων προϊόντων **και να κατευθύνονται σύμφωνα με σχέδιο που καταρτίζεται από κάθε κράτος μέλος βάσει προσέγγισης η οποία βασίζεται στον κίνδυνο**. Τα ποσοστά αυτά θα πρέπει να είναι υψηλότερα για τα σχετικά βασικά και παράγωγα προϊόντα από χώρες υψηλού κινδύνου ή τμήματα αυτών.

συμμόρφωσης συγκεκριμένων σχετικών βασικών και παράγωγων προϊόντων, οι αρμόδιες αρχές θα πρέπει να μπορούν να λαμβάνουν άμεσα προσωρινά μέτρα για να αποτρέπουν τη διάθεση ή τη διαθεσιμότητά τους στην αγορά της Ένωσης. Στην περίπτωση που τα εν λόγω σχετικά βασικά και παράγωγα προϊόντα εισέρχονται ή εξέρχονται από την αγορά της Ένωσης, οι αρμόδιες αρχές θα πρέπει να ζητούν από τις τελωνειακές αρχές την αναστολή της θέσης τους σε ελεύθερη κυκλοφορία ή της εξαγωγής τους, ώστε οι αρμόδιες αρχές να μπορούν διενεργήσουν τους απαραίτητους ελέγχους. Το αίτημα αυτό θα πρέπει να κοινοποιείται μέσω του συστήματος διεπαφής μεταξύ τελωνειακών και αρμόδιων αρχών. Η αναστολή της διάθεσης ή της διαθεσιμότητας στην αγορά της Ένωσης, της θέσης σε ελεύθερη κυκλοφορία ή της εξαγωγής θα πρέπει να περιορίζεται σε τρεις εργάσιμες ημέρες, εκτός εάν οι αρμόδιες αρχές χρειάζονται επιπλέον χρόνο για να αξιολογήσουν τη συμμόρφωση των σχετικών βασικών και παράγωγων προϊόντων με τον παρόντα κανονισμό. Στην περίπτωση αυτή, οι αρμόδιες αρχές θα πρέπει να λαμβάνουν πρόσθετα προσωρινά μέτρα για την παράταση της περιόδου αναστολής ή να ζητούν την παράταση αυτή από τις τελωνειακές αρχές στην περίπτωση σχετικών βασικών ή παράγωγων προϊόντων που εισέρχονται ή εξέρχονται από την αγορά της Ένωσης.

συμμόρφωσης συγκεκριμένων σχετικών βασικών και παράγωγων προϊόντων, οι αρμόδιες αρχές θα πρέπει να μπορούν να λαμβάνουν άμεσα προσωρινά μέτρα για να αποτρέπουν τη διάθεση ή τη διαθεσιμότητά τους στην αγορά της Ένωσης **ή την εξαγωγή τους από την Ένωση**. Στην περίπτωση που τα εν λόγω σχετικά βασικά και παράγωγα προϊόντα εισέρχονται ή εξέρχονται από την αγορά της Ένωσης, οι αρμόδιες αρχές θα πρέπει να ζητούν από τις τελωνειακές αρχές την αναστολή της θέσης τους σε ελεύθερη κυκλοφορία ή της εξαγωγής τους, ώστε οι αρμόδιες αρχές να μπορούν διενεργήσουν τους απαραίτητους ελέγχους. Το αίτημα αυτό θα πρέπει να κοινοποιείται μέσω του συστήματος διεπαφής μεταξύ τελωνειακών και αρμόδιων αρχών. Η αναστολή της διάθεσης ή της διαθεσιμότητας στην αγορά της Ένωσης, της θέσης σε ελεύθερη κυκλοφορία ή της εξαγωγής θα πρέπει να περιορίζεται σε τρεις εργάσιμες ημέρες, **ή σε τρεις ημερολογιακές ημέρες για νωπά βασικά και παράγωγα προϊόντα που διατρέχουν κίνδυνο αλλοίωσης**, εκτός εάν οι αρμόδιες αρχές χρειάζονται επιπλέον χρόνο για να αξιολογήσουν τη συμμόρφωση των σχετικών βασικών και παράγωγων προϊόντων με τον παρόντα κανονισμό. Στην περίπτωση αυτή, οι αρμόδιες αρχές θα πρέπει να λαμβάνουν πρόσθετα προσωρινά μέτρα για την παράταση της περιόδου αναστολής ή να ζητούν την παράταση αυτή από τις τελωνειακές αρχές στην περίπτωση σχετικών βασικών ή παράγωγων προϊόντων που εισέρχονται ή εξέρχονται από την αγορά της Ένωσης.

Τροπολογία 19

Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 51

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

(51) Το σχέδιο ελέγχων θα πρέπει να

PE729.953v04-00

Τροπολογία

(51) Το σχέδιο ελέγχων θα πρέπει να

188/371

RR\1261086EL.docx

επικαιροποιείται τακτικά βάσει των αποτελεσμάτων της εφαρμογής του. Όσοι φορείς εκμετάλλευσης παρουσιάζουν σταθερό ιστορικό συμμόρφωσης, θα πρέπει να υπόκεινται σε μειωμένη συχνότητα ελέγχων.

επικαιροποιείται τακτικά βάσει των αποτελεσμάτων της εφαρμογής του. Όσοι φορείς εκμετάλλευσης παρουσιάζουν σταθερό ιστορικό συμμόρφωσης **σε όλα τα κράτη μέλη στα οποία έχουν δραστηριοποιηθεί** θα πρέπει να υπόκεινται σε μειωμένη **συχνότητα ελέγχων και όσοι φορείς εκμετάλλευσης δεν παρουσιάζουν σταθερό ιστορικό συμμόρφωσης σε όλα τα κράτη μέλη στα οποία έχουν δραστηριοποιηθεί θα πρέπει να υπόκεινται σε αυξημένη** συχνότητα ελέγχων.

Τροπολογία 20

Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 51 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

(51α) Η Επιτροπή θα πρέπει, εάν έχει λόγους να πιστεύει ότι ένα κράτος μέλος δεν διενεργεί επαρκείς ελέγχους για να διασφαλίσει την επιβολή του παρόντος κανονισμού, να εξουσιοδοτείται, σε διάλογο με το εν λόγω κράτος μέλος, να εισάγει αλλαγές στο σχέδιο ελέγχων στο εν λόγω κράτος μέλος για τη διόρθωση της κατάστασης.

Τροπολογία 21

Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 52

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

(52) Για να διασφαλιστεί η εφαρμογή και η αποτελεσματική επιβολή του παρόντος κανονισμού, τα κράτη μέλη θα πρέπει να έχουν την εξουσία να αποσύρουν και να ανακαλούν μη συμμορφούμενα σχετικά βασικά και παράγωγα προϊόντα και να λαμβάνουν τα κατάλληλα διορθωτικά μέτρα. Θα πρέπει επίσης να εξασφαλίζουν ότι τυχόν παραβάσεις του

(52) Για να διασφαλιστεί η εφαρμογή και η αποτελεσματική επιβολή του παρόντος κανονισμού, τα κράτη μέλη θα πρέπει να έχουν την εξουσία να αποσύρουν και να ανακαλούν μη συμμορφούμενα σχετικά βασικά και παράγωγα προϊόντα και να λαμβάνουν τα κατάλληλα διορθωτικά μέτρα. **Οι ενέργειες αυτές θα πρέπει πάντα να είναι όσο το δυνατόν πιο**

παρόντος κανονισμού από φορείς εκμετάλλευσης και εμπόρους θα επισύρουν αποτελεσματικές, αναλογικές και αποτρεπτικές κυρώσεις.

αποδοτικές από οικονομική και περιβαλλοντική άποψη. Τα κράτη μέλη θα πρέπει επίσης, με την επιφύλαξη των μέτρων που λαμβάνονται για τη διασφάλιση της αποτελεσματικής επιβολής του παρόντος κανονισμού, να εξασφαλίζουν ότι τυχόν παραβάσεις του παρόντος κανονισμού από φορείς εκμετάλλευσης και εμπόρους θα επισύρουν αποτελεσματικές, αναλογικές και αποτρεπτικές κυρώσεις.

Τροπολογία 22

Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 55

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

(55) Προκειμένου να διασφαλιστεί ότι οι απαιτήσεις πληροφόρησης με τις οποίες πρέπει να συμμορφώνονται οι φορείς εκμετάλλευσης και οι οποίες ορίζονται στον παρόντα κανονισμό παραμένουν σχετικές και συνάδουν με τις επιστημονικές και τεχνολογικές εξελίξεις, θα πρέπει να ανατεθεί στην Επιτροπή η εξουσία έκδοσης πράξεων σύμφωνα με το άρθρο 290 της Συνθήκης για τη λειτουργία της Ευρωπαϊκής Ένωσης όσον αφορά τη συμπλήρωση των απαιτήσεων παροχής πληροφοριών που είναι αναγκαίες για τη διαδικασία δέουσας επιμέλειας, τις πληροφορίες και τα κριτήρια αξιολόγησης και μετριασμού του κινδύνου με τα οποία οφείλουν να συμμορφώνονται οι φορείς εκμετάλλευσης και ορίζονται στον παρόντα κανονισμό, καθώς και τον κατάλογο των αγαθών που ορίζονται στο παράρτημα I του παρόντος κανονισμού. Είναι ιδιαίτερα σημαντικό η Επιτροπή να διεξάγει, κατά τις προπαρασκευαστικές της εργασίες, τις κατάλληλες διαβουλεύσεις, μεταξύ άλλων σε επίπεδο εμπειρογνομόνων, και οι διαβουλεύσεις αυτές να πραγματοποιούνται σύμφωνα με τις αρχές που ορίζονται στη διοργανική συμφωνία, της 13ης Απριλίου 2016, για τη

Τροπολογία

(55) Προκειμένου να διασφαλιστεί ότι οι απαιτήσεις πληροφόρησης με τις οποίες πρέπει να συμμορφώνονται οι φορείς εκμετάλλευσης και οι οποίες ορίζονται στον παρόντα κανονισμό παραμένουν σχετικές και συνάδουν με τις επιστημονικές και τεχνολογικές εξελίξεις, θα πρέπει να ανατεθεί στην Επιτροπή η εξουσία έκδοσης πράξεων σύμφωνα με το άρθρο 290 της Συνθήκης για τη λειτουργία της Ευρωπαϊκής Ένωσης όσον αφορά τη συμπλήρωση των απαιτήσεων παροχής πληροφοριών που είναι αναγκαίες για τη διαδικασία δέουσας επιμέλειας, τις πληροφορίες και τα κριτήρια αξιολόγησης και μετριασμού του κινδύνου με τα οποία οφείλουν να συμμορφώνονται οι φορείς εκμετάλλευσης και ορίζονται στον παρόντα κανονισμό, καθώς και τον κατάλογο των αγαθών που ορίζονται στο παράρτημα I του παρόντος κανονισμού. Είναι ιδιαίτερα σημαντικό η Επιτροπή να διεξάγει, κατά τις προπαρασκευαστικές της εργασίες, τις κατάλληλες διαβουλεύσεις, μεταξύ άλλων σε επίπεδο εμπειρογνομόνων **και με τη συμμετοχή ενδιαφερομένων μερών**, και οι διαβουλεύσεις αυτές να πραγματοποιούνται σύμφωνα με τις αρχές

βελτίωση του νομοθετικού έργου. Πιο συγκεκριμένα, προκειμένου να εξασφαλιστεί η ίση συμμετοχή στην προετοιμασία των κατ' εξουσιοδότηση πράξεων, το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο και το Συμβούλιο θα πρέπει να λαμβάνουν όλα τα έγγραφα κατά τον ίδιο χρόνο με τους εμπειρογνώμονες των κρατών μελών, και οι εμπειρογνώμονές τους θα πρέπει να έχουν συστηματικά πρόσβαση στις συνεδριάσεις των ομάδων εμπειρογνομώνων της Επιτροπής που ασχολούνται με την προετοιμασία κατ' εξουσιοδότηση πράξεων.

που ορίζονται στη διοργανική συμφωνία, της 13ης Απριλίου 2016, για τη βελτίωση του νομοθετικού έργου. Πιο συγκεκριμένα, προκειμένου να εξασφαλιστεί η ίση συμμετοχή στην προετοιμασία των κατ' εξουσιοδότηση πράξεων, το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο και το Συμβούλιο θα πρέπει να λαμβάνουν όλα τα έγγραφα κατά τον ίδιο χρόνο με τους εμπειρογνώμονες των κρατών μελών, και οι εμπειρογνώμονές τους θα πρέπει να έχουν συστηματικά πρόσβαση στις συνεδριάσεις των ομάδων εμπειρογνομώνων της Επιτροπής που ασχολούνται με την προετοιμασία κατ' εξουσιοδότηση πράξεων.

Τροπολογία 23

Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 57

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

(57) Ο κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 2173/2005 καθορίζει τις διαδικασίες της Ένωσης για την εφαρμογή ενός συστήματος αδειών FLEGT μέσω διμερών συμφωνιών εθελοντικής εταιρικής σχέσης (VPA) με χώρες που παράγουν ξυλεία. Για την τήρηση των διμερών δεσμεύσεων που έχει αναλάβει η Ευρωπαϊκή Ένωση και για τη διατήρηση της προόδου που έχει επιτευχθεί με χώρες-εταίρους που διαθέτουν σύστημα εν λειτουργία (στάδιο αδειών FLEGT), ο παρών κανονισμός θα πρέπει να περιλαμβάνει διάταξη βάσει της οποίας η ξυλεία και τα προϊόντα με βάση το ξύλο που καλύπτονται από έγκυρη άδεια FLEGT θεωρείται ότι πληρούν την απαίτηση νομιμότητας βάσει του παρόντος κανονισμού.

Τροπολογία

(57) Ο κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 2173/2005 καθορίζει τις διαδικασίες της Ένωσης για την εφαρμογή ενός συστήματος αδειών FLEGT μέσω διμερών συμφωνιών εθελοντικής εταιρικής σχέσης (VPA) με χώρες που παράγουν ξυλεία. ***Οι VPA αποσκοπούν στην προώθηση συστημικών αλλαγών στον τομέα της δασοκομίας με στόχο τη βιώσιμη διαχείριση των δασών, την εξάλειψη της παράνομης υλοτομίας και τη στήριξη των παγκόσμιων προσπαθειών για την ανάσχεση της αποψίλωσης των δασών. Οι VPA παρέχουν ένα σημαντικό νομικό πλαίσιο τόσο για την ΕΕ όσο και για τις χώρες εταίρους της, το οποίο κατέστη δυνατό με την καλή συνεργασία και δέσμευση των ενδιαφερόμενων χωρών· θα πρέπει να προωθηθούν νέες VPA με πρόσθετους εταίρους. Ο παρών κανονισμός θα πρέπει να βασίζεται στο έργο που έχει επιτελεστεί στο πλαίσιο του κανονισμού FLEGT ο οποίος εξακολουθεί να χρησιμεύει ως σημαντικός μηχανισμός***

για την προστασία των δασών του πλανήτη. Για την τήρηση των διμερών δεσμεύσεων που έχει αναλάβει η Ευρωπαϊκή Ένωση και για τη διατήρηση της προόδου που έχει επιτευχθεί με χώρες-εταίρους που διαθέτουν σύστημα εν λειτουργία (στάδιο αδειών FLEGT) και για να δοθούν κίνητρα σε άλλους εταίρους να εργαστούν για την επίτευξη αυτού του σταδίου, ο παρών κανονισμός θα πρέπει να περιλαμβάνει διάταξη βάσει της οποίας η ξυλεία και τα προϊόντα με βάση το ξύλο που καλύπτονται από έγκυρη άδεια FLEGT θεωρείται ότι πληρούν την απαίτηση νομιμότητας βάσει του παρόντος κανονισμού, διασφαλίζοντας έτσι ότι αυτό το μέρος της απαίτησης δέουσας επιμέλειας θα επαληθεύεται εύκολα. Οι εταιρικές σχέσεις VPA θα πρέπει να υποστηρίζονται με επαρκείς πόρους και ειδική διοικητική στήριξη όπως επίσης στήριξη για την ανάπτυξη ικανοτήτων. Ο κανονισμός FLEGT θα εξακολουθήσει να είναι επίσης σημαντικό σύστημα για την παροχή πλαισίων για πολυμερείς διαβουλεύσεις.

Τροπολογία 24

Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 57 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

(57α) Για να διασφαλιστεί ότι ο παρών κανονισμός δεν προκαλεί αδικαιολόγητους περιορισμούς ή διαταραχές στις εμπορικές συναλλαγές, ιδίως με τις ΛΑΧ και τις ΜΜΕ, η Επιτροπή θα πρέπει να παρέχει ειδική διοικητική στήριξη και στήριξη για την ανάπτυξη ικανοτήτων στις κυβερνήσεις, τις τοπικές κυβερνήσεις, τις οργανώσεις της κοινωνίας των πολιτών και τους παραγωγούς, ιδίως τους μικρούς παραγωγούς, σε τρίτες χώρες, με στόχο να διευκολύνει τους εν λόγω φορείς να ανταποκρίνονται στις διοικητικές

απαιτήσεις του παρόντος κανονισμού.

Τροπολογία 25

**Πρόταση κανονισμού
Αιτιολογική σκέψη 58 α (νέα)**

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

(58α) Η Επιτροπή θα πρέπει να παρακολουθεί συνεχώς τυχόν αλλαγές στον τρόπο διεξαγωγής του εμπορίου των βασικών και παράγωγων προϊόντων που περιλαμβάνονται στο πεδίο εφαρμογής του παρόντος κανονισμού. Όταν διαπιστώνεται ότι οι εν λόγω αλλαγές δεν έχουν ικανό αποχρώντα λόγο ή άλλη οικονομική δικαιολογία πλην της αποφυγής των υποχρεώσεων που ορίζονται στον παρόντα κανονισμό, συμπεριλαμβανομένης της αντικατάστασης των εν λόγω βασικών και παράγωγων προϊόντων με ελαφρώς τροποποιημένα προϊόντα που δεν περιλαμβάνονται στο πεδίο εφαρμογής του παρόντος κανονισμού αλλά είναι παρόμοια, οι εν λόγω αλλαγές θα πρέπει να θεωρείται ότι συνιστούν καταστρατήγηση. Όποτε διαπιστώνεται καταστρατήγηση, η Επιτροπή θα πρέπει να εκδίδει κατ' εξουσιοδότηση πράξη ή, κατά περίπτωση, να υποβάλλει νέα νομοθετική πρόταση για την τροποποίηση του παρόντος κανονισμού, ώστε να αποτρέπεται τυχόν μελλοντική καταστρατήγηση.

Τροπολογία 26

**Πρόταση κανονισμού
Αιτιολογική σκέψη 60**

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

(60) Δεδομένου ότι ο στόχος του παρόντος κανονισμού, δηλαδή η καταπολέμηση της αποψίλωσης και της

(60) Δεδομένου ότι ο στόχος του παρόντος κανονισμού, δηλαδή η καταπολέμηση της αποψίλωσης και της

υποβάθμισης των δασών μέσω της ελάττωσης της συμβολής που έχει η κατανάλωση της Ένωσης στο φαινόμενο αυτό, δεν μπορεί να επιτευχθεί από τα μεμονωμένα κράτη μέλη και, επομένως, λόγω της κλίμακάς του, μπορεί να επιτευχθεί καλύτερα σε ενωσιακό επίπεδο, η Ένωση δύναται να θεσπίσει μέτρα, σύμφωνα με την αρχή της επικουρικότητας του άρθρου 5 της Συνθήκης για την Ευρωπαϊκή Ένωση. Σύμφωνα με την αρχή της αναλογικότητας, που διατυπώνεται στο ίδιο άρθρο, ο παρών κανονισμός δεν υπερβαίνει τα αναγκαία για την επίτευξη αυτού του στόχου.

υποβάθμισης των δασών μέσω της ελάττωσης της συμβολής που έχει η κατανάλωση της Ένωσης στο φαινόμενο αυτό **και μέσω της παροχής κινήτρων για τη μείωση της αποψίλωσης σε χώρες παραγωγής**, δεν μπορεί να επιτευχθεί από τα μεμονωμένα κράτη μέλη και, επομένως, λόγω της κλίμακάς του, μπορεί να επιτευχθεί καλύτερα σε ενωσιακό επίπεδο, η Ένωση δύναται να θεσπίσει μέτρα, σύμφωνα με την αρχή της επικουρικότητας του άρθρου 5 της Συνθήκης για την Ευρωπαϊκή Ένωση. Σύμφωνα με την αρχή της αναλογικότητας, που διατυπώνεται στο ίδιο άρθρο, ο παρών κανονισμός δεν υπερβαίνει τα αναγκαία για την επίτευξη αυτού του στόχου.

Τροπολογία 27

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 3 – εδάφιο 1 – στοιχείο β

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

β) έχουν παραχθεί σύμφωνα με τη σχετική νομοθεσία της χώρας παραγωγής και

Τροπολογία

β) έχουν παραχθεί σύμφωνα με τη σχετική νομοθεσία της χώρας παραγωγής **και με σεβασμό των διεθνών ανθρωπίνων δικαιωμάτων και των δικαιωμάτων των αυτοχθόνων πληθυσμών και των τοπικών κοινοτήτων** και

Τροπολογία 28

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 4 – παράγραφος 5 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

5α. Οι φορείς εκμετάλλευσης διαθέτουν σύστημα για την υποβολή σε αυτούς βάσιμων ανησυχιών από τα ενδιαφερόμενα μέρη και διερευνούν διεξοδικά όλες τις βάσιμες ανησυχίες που εισάγονται στο εν λόγω σύστημα.

Τροπολογία 29

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 4 – παράγραφος 6

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

6. Φορείς εκμετάλλευσης οι οποίοι γίνονται αποδέκτες νέων πληροφοριών, συμπεριλαμβανομένων βάσιμων ανησυχιών, σύμφωνα με τις οποίες το σχετικό βασικό ή παράγωγο προϊόν που έχουν ήδη διαθέσει στην αγορά δεν συμμορφώνεται με τις απαιτήσεις του παρόντος κανονισμού ενημερώνουν αμέσως τις αρμόδιες αρχές των κρατών μελών στην αγορά των οποίων διέθεσαν το σχετικό βασικό ή παράγωγο προϊόν. Στην περίπτωση εξαγωγών από την αγορά της Ένωσης, οι φορείς εκμετάλλευσης ενημερώνουν την αρμόδια αρχή του κράτους μέλους που είναι η χώρα παραγωγής.

Τροπολογία

6. Φορείς εκμετάλλευσης οι οποίοι γίνονται αποδέκτες νέων πληροφοριών, συμπεριλαμβανομένων βάσιμων ανησυχιών **όπως αναφέρονται στην παράγραφο 5α, οι οποίες καταδεικνύουν ότι ο κίνδυνος** το σχετικό βασικό ή παράγωγο προϊόν που έχουν ήδη διαθέσει στην αγορά **να μην** συμμορφώνεται με τις απαιτήσεις του παρόντος κανονισμού **δεν είναι αμελητέος** ενημερώνουν αμέσως τις αρμόδιες αρχές των κρατών μελών στην αγορά των οποίων διέθεσαν το σχετικό βασικό ή παράγωγο προϊόν, **καθώς και τους εμπόρους στους οποίους προμήθευσαν το σχετικό βασικό ή παράγωγο προϊόν, λαμβάνοντας υπόψη την αποτροπή της περαιτέρω κυκλοφορίας του στην εσωτερική αγορά ή της εξαγωγής του από την εσωτερική αγορά.** Στην περίπτωση εξαγωγών από την αγορά της Ένωσης, οι φορείς εκμετάλλευσης ενημερώνουν την αρμόδια αρχή του κράτους μέλους που είναι η χώρα παραγωγής.

Τροπολογία 30

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 6 – παράγραφος 4

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

4. Έμποροι που είναι ΜΜΕ οι οποίοι γίνονται αποδέκτες νέων πληροφοριών, συμπεριλαμβανομένων βάσιμων ανησυχιών, που αναφέρουν ότι το σχετικό βασικό ή παράγωγο προϊόν που έχουν ήδη καταστήσει διαθέσιμο στην αγορά δεν συμμορφώνεται με τις απαιτήσεις του παρόντος κανονισμού ενημερώνουν αμέσως τις αρμόδιες αρχές των κρατών

Τροπολογία

4. Έμποροι που είναι ΜΜΕ οι οποίοι γίνονται αποδέκτες νέων πληροφοριών, συμπεριλαμβανομένων βάσιμων ανησυχιών, που αναφέρουν **πως προκύπτει μη αμελητέος κίνδυνος** ότι το σχετικό βασικό ή παράγωγο προϊόν που έχουν ήδη καταστήσει διαθέσιμο στην αγορά δεν συμμορφώνεται με τις απαιτήσεις του παρόντος κανονισμού

μελών στην αγορά των οποίων κατέστησαν διαθέσιμο το σχετικό βασικό ή παράγωγο προϊόν.

ενημερώνουν αμέσως τις αρμόδιες αρχές των κρατών μελών στην αγορά των οποίων κατέστησαν διαθέσιμο το σχετικό βασικό ή παράγωγο προϊόν.

Τροπολογία 31

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 7 – εδάφιο 1

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Σε περίπτωση που ένα φυσικό ή νομικό πρόσωπο εγκατεστημένο εκτός της Ένωσης διαθέτει στην αγορά της Ένωσης σχετικά βασικά και παράγωγα προϊόντα, το πρώτο φυσικό ή νομικό πρόσωπο που είναι εγκατεστημένο στην Ένωση και το οποίο αγοράζει ή στην κατοχή του οποίου περιέρχονται τα εν λόγω σχετικά βασικά και παράγωγα προϊόντα θεωρείται φορέας εκμετάλλευσης κατά την έννοια του παρόντος κανονισμού.

Τροπολογία

Σε περίπτωση που ένα φυσικό ή νομικό πρόσωπο εγκατεστημένο εκτός της Ένωσης διαθέτει στην αγορά της Ένωσης σχετικά βασικά και παράγωγα προϊόντα **που προορίζονται για εμπορική χρήση**, το πρώτο φυσικό ή νομικό πρόσωπο που είναι εγκατεστημένο στην Ένωση και το οποίο αγοράζει ή στην κατοχή του οποίου περιέρχονται τα εν λόγω σχετικά βασικά και παράγωγα προϊόντα θεωρείται φορέας εκμετάλλευσης κατά την έννοια του παρόντος κανονισμού.

Τροπολογία 32

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 7 – εδάφιο 1 α (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

Οι διαδικτυακές αγορές συμμορφώνονται με τις υποχρεώσεις που ορίζονται στο άρθρο 4 για αγαθά και βασικά προϊόντα των οποίων την πώληση διευκολύνουν όταν δεν υφίσταται φορέας εκμετάλλευσης που συνδέεται με την πώληση ο οποίος να είναι εγκατεστημένος στην ΕΕ.

Τροπολογία 33

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 10 – παράγραφος 1

1. Οι φορείς εκμετάλλευσης επαληθεύουν και αναλύουν τις πληροφορίες που συλλέγουν σύμφωνα με το άρθρο 9 και οποιαδήποτε άλλη σχετική τεκμηρίωση και, σε αυτήν τη βάση, διενεργούν αξιολόγηση κινδύνου για να διαπιστώσουν εάν υπάρχει κίνδυνος τα σχετικά βασικά και παράγωγα προϊόντα που πρόκειται να διατεθούν ή να εξαχθούν από την αγορά της Ένωσης να μην συμμορφώνονται με τις απαιτήσεις του παρόντος κανονισμού. Εάν οι φορείς εκμετάλλευσης δεν μπορούν να αποδείξουν ότι ο κίνδυνος μη συμμόρφωσης είναι αμελητέος, δεν διαθέτουν το σχετικό βασικό ή παράγωγο προϊόν στην αγορά της Ένωσης ούτε το εξάγουν.

1. Οι φορείς εκμετάλλευσης επαληθεύουν και αναλύουν τις πληροφορίες που συλλέγουν σύμφωνα με το άρθρο 9 και οποιαδήποτε άλλη σχετική τεκμηρίωση και, σε αυτήν τη βάση, διενεργούν αξιολόγηση κινδύνου για να διαπιστώσουν εάν υπάρχει κίνδυνος τα σχετικά βασικά και παράγωγα προϊόντα που πρόκειται να διατεθούν ή να εξαχθούν από την αγορά της Ένωσης να μην συμμορφώνονται με τις απαιτήσεις του παρόντος κανονισμού. **Ο φορέας εκμετάλλευσης πρέπει να είναι σε θέση να ζητήσει διευκρινίσεις ή βοήθεια κατά την εφαρμογή από την αρμόδια αρχή, εάν δεν είναι σε θέση να συλλέξει επαρκώς τις πληροφορίες που απαιτούνται από τον παρόντα κανονισμό.** Εάν οι φορείς εκμετάλλευσης δεν μπορούν να αποδείξουν ότι ο κίνδυνος μη συμμόρφωσης είναι αμελητέος, δεν διαθέτουν το σχετικό βασικό ή παράγωγο προϊόν στην αγορά της Ένωσης ούτε το εξάγουν.

Τροπολογία 34

Πρόταση κανονισμού

Άρθρο 10 – παράγραφος 2 – στοιχείο ε

ε) ανησυχίες σε σχέση με τη χώρα παραγωγής και προέλευσης, όπως το επίπεδο διαφθοράς, η έκταση των φαινομένων παραποίησης εγγράφων και δεδομένων, η ανεπαρκής επιβολή του νόμου, οι ένοπλες συγκρούσεις ή η επιβολή κυρώσεων από το Συμβούλιο Ασφαλείας των Ηνωμένων Εθνών ή το Συμβούλιο της Ευρωπαϊκής Ένωσης·

ε) ανησυχίες σε σχέση με τη χώρα παραγωγής **ή μέρη της σύμφωνα με το άρθρο 27**, και προέλευσης, όπως το επίπεδο διαφθοράς, η έκταση των φαινομένων παραποίησης εγγράφων και δεδομένων, η ανεπαρκής επιβολή του νόμου, **η παραβίαση των δικαιωμάτων ή η βία κατά των αυτόχθονων πληθυσμών, των τοπικών κοινοτήτων ή άλλων κατόχων εθιμικών δικαιωμάτων γαιοκτησίας, καθώς και των υπέρμαχων των ανθρωπίνων δικαιωμάτων**, οι ένοπλες συγκρούσεις ή η επιβολή κυρώσεων από το Συμβούλιο Ασφαλείας

Τροπολογία 35

Πρόταση κανονισμού

Άρθρο 10 – παράγραφος 2 – στοιχείο ε α (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

ε α) την ύπαρξη αξιώσεων ή διαφορών σχετικά με τη χρήση ή την κυριότητα δικαιωμάτων γαιοκτησίας στην περιοχή που χρησιμοποιείται για την παραγωγή των σχετικών βασικών και παράγωγων προϊόντων·

Τροπολογία 36

Πρόταση κανονισμού

Άρθρο 10 – παράγραφος 2 – στοιχείο ε β (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

ε β) την παρουσία αυτοχθόνων πληθυσμών, τοπικών κοινοτήτων και άλλων κατόχων εθιμικών δικαιωμάτων ιδιοκτησίας στην περιοχή παραγωγής των σχετικών βασικών ή παράγωγων προϊόντων·

Τροπολογία 37

Πρόταση κανονισμού

Άρθρο 10 – παράγραφος 2 – στοιχείο στ

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

στ) την πολυπλοκότητα της σχετικής αλυσίδας εφοδιασμού, ιδίως τις δυσκολίες σύνδεσης βασικών προϊόντων και/ή παράγωγων προϊόντων με το γεωτεμάχιο όπου έχουν παραχθεί·

στ) την πολυπλοκότητα της σχετικής αλυσίδας εφοδιασμού, ιδίως τις δυσκολίες σύνδεσης **της αλυσίδας εφοδιασμού** βασικών προϊόντων και/ή παράγωγων προϊόντων με το γεωτεμάχιο όπου έχουν παραχθεί·

Τροπολογία 38

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 10 – παράγραφος 2 – στοιχείο ζ

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

ζ) τον κίνδυνο ανάμειξης με προϊόντα άγνωστης προέλευσης ή που παράγονται σε περιοχές όπου έχει λάβει ή λαμβάνει χώρα αποψίλωση ή υποβάθμιση των δασών·

Τροπολογία

ζ) τον κίνδυνο ανάμειξης με προϊόντα άγνωστης προέλευσης ή που παράγονται σε περιοχές όπου έχει λάβει ή λαμβάνει χώρα αποψίλωση ή υποβάθμιση των δασών, **καθώς και παραβιάσεις του σχετικού δικαίου·**

Τροπολογία 39

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 10 – παράγραφος 2 – στοιχείο η α (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

η α) το αποτέλεσμα των διαλόγων πολλαπλών ενδιαφερόμενων μερών στους οποίους τα θιγόμενα μέρη, όπως μικροκαλλιεργητές, αυτόχθονες πληθυσμοί και τοπικές κοινότητες, ΜΜΕ, έχουν προσκληθεί για ενεργή συμμετοχή·

Τροπολογία 40

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 10 – παράγραφος 4 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

4α. Οι φορείς εκμετάλλευσης συνεργάζονται ουσιαστικά με τις σχετικές ομάδες ενδιαφερόμενων μερών, συμπεριλαμβανομένων, μεταξύ άλλων, των αυτοχθόνων πληθυσμών, των τοπικών κοινοτήτων, των μικροκαλλιεργητών και άλλων κατόχων εθμικών δικαιωμάτων γαιοκτησίας και των ΜΜΕ, καθ' όλη τη διάρκεια της διαδικασίας εκτίμησης κινδύνου και μετριάσμού του κινδύνου. Συνεργάζονται με τα εν λόγω ενδιαφερόμενα μέρη πριν

από τη λήψη τυχόν αποφάσεων που τους επηρεάζουν.

Τροπολογία 41

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 10 – παράγραφος 6 – στοιχείο α

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

α) μοντέλα πρακτικών διαχείρισης κινδύνου, υποβολή εκθέσεων, τήρηση αρχείων, διαχείριση εσωτερικού ελέγχου και συμμόρφωσης, συμπεριλαμβανομένου, για τους φορείς εκμετάλλευσης που δεν είναι ΜΜΕ, του διορισμού υπευθύνου συμμόρφωσης σε επίπεδο διοίκησης·

Τροπολογία

α) μοντέλα πρακτικών διαχείρισης κινδύνου, **συμπεριλαμβανομένων όσων έχουν ληφθεί μέσω καθεστώτων πιστοποίησης ή μέσω άλλων επαληθευμένων από τρίτους καθεστώτων**, υποβολή εκθέσεων, τήρηση αρχείων, διαχείριση εσωτερικού ελέγχου και συμμόρφωσης, συμπεριλαμβανομένου, για τους φορείς εκμετάλλευσης που δεν είναι ΜΜΕ, του διορισμού υπευθύνου συμμόρφωσης σε επίπεδο διοίκησης·

Τροπολογία 42

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 10 – παράγραφος 8

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

8. Η Επιτροπή μπορεί να **εκδίδει κατ' εξουσιοδότηση πράξεις σύμφωνα με το άρθρο 33** για τη συμπλήρωση των παραγράφων 2, 4 και 6 όσον αφορά σχετικές πληροφορίες που πρέπει να λαμβάνονται, κριτήρια αξιολόγησης κινδύνου και μέτρα μετριασμού του κινδύνου, τα οποία απαιτούνται σε συμπλήρωση όσων αναφέρονται στο παρόν άρθρο, προκειμένου να διασφαλίζεται η αποτελεσματικότητα του συστήματος δέουσας επιμέλειας.

Τροπολογία

8. Η Επιτροπή μπορεί να **υποβάλλει νομοθετικές προτάσεις** για τη συμπλήρωση των παραγράφων 2, 4 και 6 όσον αφορά σχετικές πληροφορίες που πρέπει να λαμβάνονται, κριτήρια αξιολόγησης κινδύνου και μέτρα μετριασμού του κινδύνου, τα οποία απαιτούνται σε συμπλήρωση όσων αναφέρονται στο παρόν άρθρο, προκειμένου να διασφαλίζεται η αποτελεσματικότητα του συστήματος δέουσας επιμέλειας.

Τροπολογία 43

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 12 α (νέο)

Άρθρο 12α

**Κατευθυντήριες γραμμές για τη δέουσα
επιμέλεια ανά τομέα**

Για την παροχή στήριξης στις εταιρείες ή στις αρχές των κρατών μελών σχετικά με τον τρόπο με τον οποίο οι εταιρείες θα πρέπει να εκπληρώνουν τις υποχρεώσεις δέουσας επιμέλειας, η Επιτροπή, το αργότερο εντός έξι μηνών από την έναρξη ισχύος του παρόντος κανονισμού, υποβάλλει ειδικές ανά τομέα κατευθυντήριες γραμμές σχετικά με τον τρόπο με τον οποίο μπορούν να δημιουργηθούν τα συστήματα δέουσας επιμέλειας που αναφέρονται στο άρθρο 11 παράγραφος 1 και τον τρόπο συμπλήρωσης των δηλώσεων δέουσας επιμέλειας που υποβάλλουν, όπως αναφέρεται στο άρθρο 4 παράγραφος 2. Συγκεκριμένα, για κάθε τομέα που καλύπτεται από τον παρόντα κανονισμό, η Επιτροπή παρέχει καθοδήγηση σχετικά με τον τρόπο με τον οποίον οι φορείς εκμετάλλευσης και οι έμποροι μπορούν να εκπληρώσουν και τις τρεις προϋποθέσεις που αναφέρονται στο άρθρο 3 του παρόντος κανονισμού. Οι κατευθυντήριες γραμμές αναπτύσσονται σε στενή συνεργασία με τα σχετικά ενδιαφερόμενα μέρη από την Ένωση και τους εμπορικούς εταίρους και με διεθνείς οργανισμούς με πραγματογνωσία στη δέουσα επιμέλεια, όπως ο ΟΟΣΑ, και είναι εύκολα κατανοητές και λαμβάνουν δεόντως υπόψη τις κατευθυντήριες αρχές των Ηνωμένων Εθνών για τις επιχειρήσεις και τα ανθρώπινα δικαιώματα. Η Επιτροπή επανεξετάζει και —ενδεχομένως— επικαιροποιεί τακτικά, και τουλάχιστον ανά τριετία, τις εν λόγω κατευθυντήριες γραμμές.

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 12 β (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

Άρθρο 12 β

**Εναρμόνιση της νομοθεσίας της Ένωσης
περί δέουσας επιμέλειας**

1. Οι υποχρεώσεις δέουσας επιμέλειας που προβλέπονται στον παρόντα κανονισμό είναι συμπληρωματικές προς κάθε υφιστάμενη και μελλοντική νομοθεσία της ΕΕ για τη δέουσα επιμέλεια.

2. Εντός έξι μηνών από την έγκριση της ενωσιακής νομοθεσίας περί δέουσας επιμέλειας, η Επιτροπή διενεργεί ολοκληρωμένη εκτίμηση επιπτώσεων για να αναλύσει κατά πόσον είναι αναγκαίες τυχόν τροποποιήσεις του παρόντος κανονισμού για τη διασφάλιση της ευθυγράμμισης και της συνοχής μεταξύ του παρόντος κανονισμού και οποιασδήποτε μελλοντικής νομοθεσίας της ΕΕ για τη δέουσα επιμέλεια. Εάν κριθεί σκόπιμο, η Επιτροπή υποβάλλει επανεξέταση του κανονισμού για να γίνουν οι αναγκαίες προσαρμογές.

Τροπολογία 45

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 14 – παράγραφος 1

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

1. Οι αρμόδιες αρχές διενεργούν ελέγχους για να διαπιστώσουν κατά πόσον οι φορείς εκμετάλλευσης και οι έμποροι συμμορφώνονται με τις υποχρεώσεις τους βάσει του παρόντος κανονισμού και κατά πόσον τα σχετικά βασικά και παράγωγα προϊόντα που διατίθενται ή καθίστανται διαθέσιμα στην αγορά της Ένωσης ή εξάγονται από αυτήν συμμορφώνονται με τις απαιτήσεις του παρόντος κανονισμού.

1. Οι αρμόδιες αρχές διενεργούν **επαρκείς** ελέγχους για να διαπιστώσουν κατά πόσον οι φορείς εκμετάλλευσης και οι έμποροι συμμορφώνονται με τις υποχρεώσεις τους βάσει του παρόντος κανονισμού και κατά πόσον τα σχετικά βασικά και παράγωγα προϊόντα που διατίθενται ή καθίστανται διαθέσιμα στην αγορά της Ένωσης ή εξάγονται από αυτήν συμμορφώνονται με τις απαιτήσεις του

Τροπολογία 46

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 14 – παράγραφος 3

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

3. Για τη διενέργεια των ελέγχων που αναφέρονται στην παράγραφο 1, οι αρμόδιες αρχές καταρτίζουν σχέδιο που βασίζεται σε προσέγγιση βάσει κινδύνου. Το σχέδιο περιέχει, κατ' ελάχιστο, κριτήρια κινδύνου για τη διεξαγωγή της ανάλυσης κινδύνου σύμφωνα με την παράγραφο 4 και, συνακόλουθα, τη διαμόρφωση των αποφάσεων που αφορούν τους ελέγχους. Κατά τον καθορισμό και την επανεξέταση των κριτηρίων κινδύνου, οι αρμόδιες αρχές λαμβάνουν ιδίως υπόψη το κατά πόσον αποδίδεται κίνδυνος στις χώρες ή τμήματα αυτών σύμφωνα με το άρθρο 27, το ιστορικό συμμόρφωσης του φορέα εκμετάλλευσης ή του εμπόρου με τον παρόντα κανονισμό, και κάθε άλλη σχετική πληροφορία. Με βάση τα αποτελέσματα των ελέγχων και την εμπειρία από την εφαρμογή των σχεδίων, οι αρμόδιες αρχές επανεξετάζουν τα εν λόγω σχέδια και τα κριτήρια κινδύνου σε τακτική βάση, προκειμένου να βελτιώσουν την αποτελεσματικότητά τους. Κατά την επανεξέταση των σχεδίων, οι αρμόδιες αρχές καθορίζουν μειωμένη συχνότητα ελέγχων για όσους φορείς εκμετάλλευσης και εμπόρους έχουν επιδείξει ιστορικό συνεχούς και πλήρους συμμόρφωσης με τις απαιτήσεις του παρόντος κανονισμού.

Τροπολογία

3. Για τη διενέργεια των ελέγχων που αναφέρονται στην παράγραφο 1, οι αρμόδιες αρχές καταρτίζουν σχέδιο που βασίζεται σε προσέγγιση βάσει κινδύνου. Το σχέδιο περιέχει, κατ' ελάχιστο, κριτήρια κινδύνου για τη διεξαγωγή της ανάλυσης κινδύνου σύμφωνα με την παράγραφο 4 και, συνακόλουθα, τη διαμόρφωση των αποφάσεων που αφορούν τους ελέγχους. Κατά τον καθορισμό και την επανεξέταση των κριτηρίων κινδύνου, οι αρμόδιες αρχές λαμβάνουν ιδίως υπόψη το κατά πόσον αποδίδεται κίνδυνος στις χώρες ή τμήματα αυτών σύμφωνα με το άρθρο 27, το ιστορικό συμμόρφωσης του φορέα εκμετάλλευσης ή του εμπόρου με τον παρόντα κανονισμό, **την ποσότητα των σχετικών βασικών και παράγωγων προϊόντων που διατίθενται ή κυκλοφορούν στην αγορά από τον φορέα εκμετάλλευσης ή τον έμπορο, το χρονικό διάστημα από την ολοκλήρωση της εκτίμησης κινδύνου για τα σχετικά βασικά ή παράγωγα προϊόντα** και κάθε άλλη σχετική πληροφορία. Με βάση τα αποτελέσματα των ελέγχων και την εμπειρία από την εφαρμογή των σχεδίων, οι αρμόδιες αρχές επανεξετάζουν τα εν λόγω σχέδια και τα κριτήρια κινδύνου σε τακτική βάση, προκειμένου να βελτιώσουν την αποτελεσματικότητά τους. Κατά την επανεξέταση των σχεδίων, οι αρμόδιες αρχές καθορίζουν **αυξημένη συχνότητα ελέγχων για όσους φορείς εκμετάλλευσης και εμπόρους δεν έχουν ιστορικό συνεχούς και πλήρους συμμόρφωσης με τις απαιτήσεις του παρόντος κανονισμού σε όλα τα κράτη μέλη στα οποία έχουν δραστηριοποιηθεί και μειωμένη**

συχνότητα ελέγχων για όσους φορείς εκμετάλλευσης και εμπόρους έχουν επιδείξει ιστορικό συνεχούς και πλήρους συμμόρφωσης με τις απαιτήσεις του παρόντος κανονισμού.

Τροπολογία 47

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 14 – παράγραφος 7

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

7. Οι αναστολές που αναφέρονται στην παράγραφο 6 λήγουν εντός 3 εργάσιμων ημερών, εκτός αν οι αρμόδιες αρχές, βάσει των αποτελεσμάτων των ελέγχων που διενεργούνται εντός της περιόδου αυτής, καταλήξουν στο συμπέρασμα ότι απαιτείται επιπλέον χρόνος για να διαπιστωθεί αν τα σχετικά βασικά και παράγωγα προϊόντα συμμορφώνονται με τις απαιτήσεις του παρόντος κανονισμού. Στην περίπτωση αυτή, οι αρμόδιες αρχές παρατείνουν την περίοδο αναστολής με πρόσθετα προσωρινά μέτρα που λαμβάνονται βάσει του άρθρου 21 ή, στην περίπτωση σχετικών βασικών ή παράγωγων προϊόντων που εισέρχονται ή εξέρχονται από την αγορά της Ένωσης, κοινοποιώντας στις τελωνειακές αρχές την ανάγκη διατήρησης της αναστολής βάσει του άρθρου 24 παράγραφος 6.

Τροπολογία 48

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 14 – παράγραφος 9

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

9. Κάθε κράτος μέλος μεριμνά ώστε οι ετήσιοι έλεγχοι που διενεργούνται από

Τροπολογία

7. Οι αναστολές που αναφέρονται στην παράγραφο 6 λήγουν εντός 3 εργάσιμων ημερών, **ή τριών ημερολογιακών ημερών για νωπά βασικά και παράγωγα προϊόντα που διατρέχουν κίνδυνο αλλοίωσης**, εκτός αν οι αρμόδιες αρχές, βάσει των αποτελεσμάτων των ελέγχων που διενεργούνται εντός της περιόδου αυτής, καταλήξουν στο συμπέρασμα ότι απαιτείται επιπλέον χρόνος για να διαπιστωθεί αν τα σχετικά βασικά και παράγωγα προϊόντα συμμορφώνονται με τις απαιτήσεις του παρόντος κανονισμού. Στην περίπτωση αυτή, οι αρμόδιες αρχές παρατείνουν την περίοδο αναστολής με πρόσθετα προσωρινά μέτρα που λαμβάνονται βάσει του άρθρου 21 ή, στην περίπτωση σχετικών βασικών ή παράγωγων προϊόντων που εισέρχονται ή εξέρχονται από την αγορά της Ένωσης, κοινοποιώντας στις τελωνειακές αρχές την ανάγκη διατήρησης της αναστολής βάσει του άρθρου 24 παράγραφος 6.

Τροπολογία

9. Κάθε κράτος μέλος μεριμνά ώστε οι ετήσιοι έλεγχοι που διενεργούνται από

τις αρμόδιες αρχές του να καλύπτουν τουλάχιστον το 5 % των φορέων εκμετάλλευσης που διαθέτουν, καθιστούν διαθέσιμα στην αγορά της Ένωσης ή εξάγουν από την αγορά της Ένωσης καθένα από τα σχετικά βασικά προϊόντα στην αγορά τους, καθώς και το 5 % της ποσότητας καθενός από τα σχετικά βασικά προϊόντα που διατίθενται ή καθίστανται διαθέσιμα στην αγορά τους ή εξάγονται από την αγορά τους.

τις αρμόδιες αρχές του να *είναι επαρκείς προκειμένου να διασφαλίζεται σε στατιστικά σημαντικό βαθμό ότι τα σχετικά βασικά και παράγωγα προϊόντα που διατίθενται στην αγορά της Ένωσης ή εξάγονται από αυτήν συμμορφώνονται με τις απαιτήσεις του παρόντος κανονισμού. Οι εν λόγω έλεγχοι βασίζονται στην ανάλυση κινδύνου της παραγράφου 4* και καλύπτουν τουλάχιστον το 5 % των φορέων εκμετάλλευσης που διαθέτουν, καθιστούν διαθέσιμα στην αγορά της Ένωσης ή εξάγουν από την αγορά της Ένωσης καθένα από τα σχετικά βασικά προϊόντα στην αγορά τους, καθώς και το 5 % της ποσότητας καθενός από τα σχετικά βασικά προϊόντα που διατίθενται ή καθίστανται διαθέσιμα στην αγορά τους ή εξάγονται από την αγορά τους.

Τροπολογία 49

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 14 – παράγραφος 11

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

11. Με την επιφύλαξη των ελέγχων των παραγράφων 5 και 6, οι αρμόδιες αρχές διενεργούν τους ελέγχους που αναφέρονται στην παράγραφο 1 όταν διαθέτουν αποδεικτικά στοιχεία ή άλλες σχετικές πληροφορίες, μεταξύ αυτών και στοιχείων ή πληροφοριών που βασίζονται σε βάσιμες ανησυχίες που υποβάλλονται από τρίτους σύμφωνα με το άρθρο 29, σχετικά με πιθανή μη συμμόρφωση με τον παρόντα κανονισμό.

Τροπολογία 50

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 14 – παράγραφος 12

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

12. Οι έλεγχοι διενεργούνται χωρίς προειδοποίηση του φορέα εκμετάλλευσης ή του εμπόρου, εκτός εάν είναι αναγκαία η εκ των προτέρων γνωστοποίηση προς τον φορέα εκμετάλλευσης ή τον έμπορο προκειμένου να εξασφαλιστεί η αποτελεσματικότητα των ελέγχων.

12. Οι έλεγχοι διενεργούνται χωρίς προειδοποίηση του φορέα εκμετάλλευσης ή του εμπόρου, εκτός εάν είναι αναγκαία η εκ των προτέρων γνωστοποίηση προς τον φορέα εκμετάλλευσης ή τον έμπορο προκειμένου να εξασφαλιστεί η αποτελεσματικότητα των ελέγχων, **και διενεργούνται σε στενή συνεργασία με τα ενδιαφερόμενα μέρη.**

Τροπολογία 51

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 14 – παράγραφος 13

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

13. Οι αρμόδιες αρχές τηρούν αρχεία των ελέγχων στα οποία γίνεται ιδιαίτερη μνεία στη φύση και τα αποτελέσματα των ελέγχων, καθώς και στα μέτρα που λαμβάνονται σε περίπτωση μη συμμόρφωσης. Τα αρχεία όλων των ελέγχων φυλάσσονται τουλάχιστον για 5 έτη.

Τροπολογία

13. Οι αρμόδιες αρχές τηρούν αρχεία των ελέγχων στα οποία γίνεται ιδιαίτερη μνεία στη φύση και τα αποτελέσματα των ελέγχων, καθώς και στα μέτρα που λαμβάνονται σε περίπτωση μη συμμόρφωσης. Τα αρχεία όλων των ελέγχων φυλάσσονται τουλάχιστον για 5 έτη. **Τα αρχεία των ελέγχων που διενεργούνται δυνάμει του παρόντος κανονισμού και οι εκθέσεις των αποτελεσμάτων τους συνιστούν περιβαλλοντικές πληροφορίες για τους σκοπούς της οδηγίας 2003/4/ΕΚ, με την επιφύλαξη του επιχειρηματικού απορρήτου.**

Τροπολογία 52

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 14 – παράγραφος 13 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

13α. Εάν η Επιτροπή έχει λόγους να πιστεύει ότι ένα κράτος μέλος δεν διενεργεί επαρκείς ελέγχους για να διασφαλίσει σε στατιστικά σημαντικό βαθμό ότι τα σχετικά βασικά και παράγωγα προϊόντα που διατίθενται στην αγορά της Ένωσης ή εξάγονται από

αυτήν συμμορφώνονται με τις απαιτήσεις του παρόντος κανονισμού, εξουσιοδοτείται, σε διάλογο με το ενδιαφερόμενο κράτος μέλος, να επιφέρει αλλαγές στο σχέδιο του εν λόγω κράτους μέλους, που αναφέρεται στην παράγραφο 3, ώστε να διασφαλιστεί η επανόρθωση της κατάστασης.

Τροπολογία 53

Πρόταση κανονισμού

Άρθρο 15 – παράγραφος 1 – στοιχείο γ

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

γ) εξέταση της τεκμηρίωσης και των αρχείων που καταδεικνύουν τη συμμόρφωση *συγκεκριμένου βασικού ή παράγωγου προϊόντος το οποίο ο φορέας εκμετάλλευσης έχει διαθέσει ή προτίθεται να διαθέσει στην αγορά της Ένωσης ή να εξαγάγει από την αγορά της Ένωσης*, με τις απαιτήσεις του παρόντος κανονισμού·

Τροπολογία

γ) εξέταση της τεκμηρίωσης και των αρχείων που καταδεικνύουν τη συμμόρφωση με τις απαιτήσεις του παρόντος κανονισμού·

Τροπολογία 54

Πρόταση κανονισμού

Άρθρο 15 – παράγραφος 1 – στοιχείο δ – εδάφιο 2

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

και, ανάλογα με την περίπτωση,

Τροπολογία

και, ανάλογα με την περίπτωση *για να διασφαλιστεί η συμμόρφωση με τον παρόντα κανονισμό,*

Τροπολογία 55

Πρόταση κανονισμού

Άρθρο 15 – παράγραφος 1 – στοιχείο στ

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

στ) κάθε τεχνικό και επιστημονικό μέσο που είναι κατάλληλο για τον προσδιορισμό του *ακριβούς* τύπου

Τροπολογία

στ) κάθε τεχνικό και επιστημονικό μέσο που είναι κατάλληλο για τον προσδιορισμό του τύπου παραγωγής του

παραγωγής του σχετικού βασικού ή παράγωγου προϊόντος, συμπεριλαμβανομένων δοκιμών ισοτόπων·

σχετικού βασικού ή παράγωγου προϊόντος, συμπεριλαμβανομένων δοκιμών ισοτόπων·

Τροπολογία 56

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 15 – παράγραφος 1 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

1α. Οι έλεγχοι διενεργούνται κατά τρόπο που διαταράσσει όσο το δυνατόν λιγότερο το εμπόριο και τη λειτουργία των επιχειρήσεων και των εμπορών, διασφαλίζοντας παράλληλα τη συμμόρφωση με τον παρόντα κανονισμό.

Τροπολογία 57

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 18 – παράγραφος 1

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

1. Οι αρμόδιες αρχές συνεργάζονται μεταξύ τους, με αρχές από άλλα κράτη μέλη, με την Επιτροπή και, εάν χρειάζεται, με διοικητικές αρχές τρίτων χωρών, προκειμένου να διασφαλίζεται η συμμόρφωση με τον παρόντα κανονισμό.

1. Οι αρμόδιες αρχές συνεργάζονται μεταξύ τους, με αρχές από άλλα κράτη μέλη, με την Επιτροπή και, εάν χρειάζεται, με διοικητικές αρχές τρίτων χωρών, προκειμένου να διασφαλίζεται η συμμόρφωση με τον παρόντα κανονισμό **και η αποτελεσματική λειτουργία του.**

Τροπολογία 58

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 18 – παράγραφος 4

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

4. Οι αρμόδιες αρχές ειδοποιούν αμέσως τις αρμόδιες αρχές άλλων κρατών μελών και την Επιτροπή όταν διαπιστώνουν παραβίαση του παρόντος κανονισμού και σοβαρές ελλείψεις που ενδέχεται να επηρεάζουν περισσότερο από

4. Οι αρμόδιες αρχές ειδοποιούν αμέσως τις αρμόδιες αρχές άλλων κρατών μελών και την Επιτροπή όταν διαπιστώνουν **πραγματική ή δυννητική** παραβίαση του παρόντος κανονισμού και σοβαρές ελλείψεις που ενδέχεται να

ένα κράτη μέλη. Οι αρμόδιες αρχές ενημερώνουν ιδίως τις αρμόδιες αρχές άλλων κρατών μελών όταν εντοπίζουν σχετικό βασικό ή παράγωγο προϊόν στην αγορά που δεν συμμορφώνεται με τον παρόντα κανονισμό, ώστε να καταστεί δυνατή η απόσυρση ή η ανάκληση των πωλήσεων του εν λόγω βασικού ή παράγωγου προϊόντος σε όλα τα κράτη μέλη.

επιρεάζουν περισσότερα από ένα κράτη μέλη. Οι αρμόδιες αρχές ενημερώνουν ιδίως τις αρμόδιες αρχές άλλων κρατών μελών όταν εντοπίζουν σχετικό βασικό ή παράγωγο προϊόν στην αγορά που δεν συμμορφώνεται με τον παρόντα κανονισμό, ώστε να καταστεί δυνατή η απόσυρση ή η ανάκληση των πωλήσεων του εν λόγω βασικού ή παράγωγου προϊόντος σε όλα τα κράτη μέλη **ή να υποστηριχθούν μέτρα επιβολής της νομοθεσίας από τις εν λόγω αρμόδιες αρχές.**

Τροπολογία 59

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 22 – παράγραφος 1

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

1. Με την επιφύλαξη του άρθρου 23, αν οι αρμόδιες αρχές διαπιστώσουν ότι φορέας εκμετάλλευσης ή έμπορος δεν έχει συμμορφωθεί με τις υποχρεώσεις του δυνάμει του παρόντος κανονισμού ή ότι σχετικό βασικό ή παράγωγο προϊόν δεν συμμορφώνεται με τον παρόντα κανονισμό, απαιτούν αμελλητί από τον σχετικό φορέα εκμετάλλευσης ή έμπορο να λάβει κατάλληλα και αναλογικά διορθωτικά για να παύσει τη μη συμμόρφωση.

Τροπολογία

1. **Επιπλέον της επιβολής κυρώσεων σύμφωνα με το άρθρο 23**, αν οι αρμόδιες αρχές διαπιστώσουν ότι φορέας εκμετάλλευσης ή έμπορος δεν έχει συμμορφωθεί με τις υποχρεώσεις του δυνάμει του παρόντος κανονισμού ή ότι σχετικό βασικό ή παράγωγο προϊόν δεν συμμορφώνεται με τον παρόντα κανονισμό, απαιτούν αμελλητί από τον σχετικό φορέα εκμετάλλευσης ή έμπορο να λάβει κατάλληλα και αναλογικά διορθωτικά για να παύσει, **εντός καθορισμένου και εύλογου χρονικού διαστήματος**, τη μη συμμόρφωση.

Τροπολογία 60

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 22 – παράγραφος 2 – εισαγωγικό μέρος

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

2. Για τους σκοπούς της παραγράφου 1, τα διορθωτικά μέτρα που απαιτείται να ληφθούν από τον φορέα εκμετάλλευσης ή τον έμπορο

Τροπολογία

2. Για τους σκοπούς της παραγράφου 1, τα διορθωτικά μέτρα που απαιτείται να ληφθούν από τον φορέα εκμετάλλευσης ή τον έμπορο **είναι, ως πρώτο βήμα, η**

περιλαμβάνουν τουλάχιστον ένα ή περισσότερα από τα ακόλουθα:

άμεση επιδίωξη διόρθωσης κάθε τυπικής μη συμμόρφωσης, ιδίως με τις απαιτήσεις του κεφαλαίου 2 του παρόντος κανονισμού, και ως επόμενα βήματα —όταν η μη συμμόρφωση δεν έχει διορθωθεί— τα διορθωτικά μέτρα λαμβάνονται με την ακόλουθη σειρά:

Τροπολογία 61

**Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 22 – παράγραφος 2 – στοιχείο α**

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

α) διόρθωση κάθε τυπικής μη συμμόρφωσης, ιδίως με τις απαιτήσεις του κεφαλαίου 2 του παρόντος κανονισμού·

διαγράφεται

Τροπολογία 62

**Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 22 – παράγραφος 2 – στοιχείο δ**

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

δ) καταστροφή του σχετικού βασικού ή παράγωγου προϊόντος ή δωρεά του για φιλανθρωπικούς σκοπούς ή σκοπούς δημοσίου συμφέροντος.

δ) δωρεά του σχετικού βασικού ή παράγωγου προϊόντος για φιλανθρωπικούς σκοπούς ή σκοπούς δημοσίου συμφέροντος ή, εάν αυτή δεν είναι εφικτή, ανακύκλωση ή καταστροφή του σχετικού βασικού ή παράγωγου προϊόντος.

Τροπολογία 63

**Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 22 – παράγραφος 2 α (νέα)**

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

2α. Ανεξάρτητα από τα διορθωτικά μέτρα που λαμβάνονται σύμφωνα με την παράγραφο 2, ο φορέας εκμετάλλευσης ή ο έμπορος επιδιώκει να αντιμετωπίσει τυχόν ελλείψεις του συστήματος

υποχρέωσης επιμέλειας που ενδέχεται να οδήγησαν στη μη συμμόρφωση, προκειμένου να αποτραπεί ο κίνδυνος περαιτέρω παραβάσεων.

Τροπολογία 64

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 22 – παράγραφος 3

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

3. Εάν ο φορέας εκμετάλλευσης ή ο έμπορος παραλείψει να **λάβει** τα προβλεπόμενα στην παράγραφο 2 διορθωτικά μέτρα ή εάν η μη συμμόρφωση που αναφέρεται στην παράγραφο 1 παραμένει, οι αρμόδιες αρχές μεριμνούν ώστε το προϊόν να αποσυρθεί ή να ανακληθεί, ή να απαγορευτεί ή να περιοριστεί η διαθεσιμότητά του στην αγορά της Ένωσης ή η εξαγωγή του από την αγορά της Ένωσης.

Τροπολογία

3. Εάν ο φορέας εκμετάλλευσης ή ο έμπορος παραλείψει να **ολοκληρώσει** τα προβλεπόμενα στην παράγραφο 2 διορθωτικά μέτρα **εντός του χρονικού διαστήματος που έχει καθοριστεί από την αρμόδια αρχή βάσει της παραγράφου 1** ή εάν η μη συμμόρφωση που αναφέρεται στην παράγραφο 1 παραμένει **μετά το τέλος του εν λόγω χρονικού διαστήματος**, οι αρμόδιες αρχές μεριμνούν ώστε το **σχετικό βασικό ή παράγωγο** προϊόν να αποσυρθεί ή να ανακληθεί, ή να απαγορευτεί ή να περιοριστεί η διαθεσιμότητά του στην αγορά της Ένωσης ή η εξαγωγή του από την αγορά της Ένωσης.

Τροπολογία 65

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 23 – παράγραφος 1

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

1. Τα κράτη μέλη θεσπίζουν κανόνες σχετικά με τις κυρώσεις που επιβάλλονται σε περίπτωση παραβιάσεων των διατάξεων του παρόντος κανονισμού από φορείς εκμετάλλευσης και εμπόρους και λαμβάνουν όλα τα αναγκαία μέτρα προκειμένου να εξασφαλίσουν την εφαρμογή των εν λόγω διατάξεων. Τα κράτη μέλη κοινοποιούν τις εν λόγω διατάξεις στην Επιτροπή και την ενημερώνουν αμελλητί σχετικά με κάθε

Τροπολογία

1. Τα κράτη μέλη θεσπίζουν κανόνες σχετικά με τις κυρώσεις που επιβάλλονται σε **κάθε** περίπτωση παραβιάσεων των διατάξεων του παρόντος κανονισμού από φορείς εκμετάλλευσης και εμπόρους και λαμβάνουν όλα τα αναγκαία μέτρα προκειμένου να εξασφαλίσουν την εφαρμογή των εν λόγω διατάξεων. **Οι κυρώσεις προστίθενται στα μέτρα εποπτείας της αγοράς που ορίζονται στο άρθρο 22.** Τα κράτη μέλη κοινοποιούν τις

μεταγενέστερη τροποποίησή τους.

εν λόγω διατάξεις στην Επιτροπή και την ενημερώνουν αμελλητί σχετικά με κάθε μεταγενέστερη τροποποίησή τους.

Τροπολογία 66

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 23 – παράγραφος 2 – στοιχείο δ

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

δ) προσωρινός αποκλεισμός από διαδικασίες σύναψης δημοσίων συμβάσεων.

Τροπολογία

δ) αποκλεισμός από διαδικασίες σύναψης δημοσίων συμβάσεων **για συγκεκριμένο χρονικό διάστημα από την ποινή.**

Τροπολογία 67

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 23 – παράγραφος 2 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

2α. Σε περίπτωση σοβαρής ή επανειλημμένης παράβασης, το δικαίωμα υποβολής δήλωσης δέουσας επιμέλειας με σκοπό τη διάθεση σχετικών βασικών και παράγωγων προϊόντων στην αγορά της Ένωσης ή την εξαγωγή τους, αναστέλλεται για συγκεκριμένο χρονικό διάστημα από την επιβολή της ποινής.

Τροπολογία 68

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 23 – παράγραφος 2 β (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

2β. Ο φορέας εκμετάλλευσης ή ο έμπορος θα έχει το δικαίωμα να ασκήσει προσφυγή κατά οποιασδήποτε κύρωσης σύμφωνα με τους κανόνες και τις διαδικασίες του κράτους μέλους στο οποίο ασκεί τις εμπορικές του

Τροπολογία 69

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 24 – παράγραφος 7 – στοιχείο β

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

β) όταν, σε περίπτωση που η θέση σε ελεύθερη κυκλοφορία ή η εξαγωγή έχει ανασταλεί σύμφωνα με την παράγραφο 6, οι αρμόδιες αρχές δεν έχουν επικαλεστεί, εντός των 3 εργάσιμων ημερών που αναφέρονται στο άρθρο 14 παράγραφος 7, την ανάγκη να διατηρηθεί η αναστολή της θέσης σε ελεύθερη κυκλοφορία ή εξαγωγής του εν λόγω σχετικού βασικού ή παράγωγου προϊόντος·

Τροπολογία

β) όταν, σε περίπτωση που η θέση σε ελεύθερη κυκλοφορία ή η εξαγωγή έχει ανασταλεί σύμφωνα με την παράγραφο 6, οι αρμόδιες αρχές δεν έχουν επικαλεστεί, εντός των 3 εργάσιμων ημερών, **ή τριών ημερολογιακών ημερών για νοπά βασικά και παράγωγα προϊόντα που διατρέχουν κίνδυνο αλλοίωσης**, που αναφέρονται στο άρθρο 14 παράγραφος 7, την ανάγκη να διατηρηθεί η αναστολή της θέσης σε ελεύθερη κυκλοφορία ή εξαγωγής του εν λόγω σχετικού βασικού ή παράγωγου προϊόντος·

Τροπολογία 70

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 24 – παράγραφος 10

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

10. Οι τελωνειακές αρχές μπορούν να καταστρέφουν μη συμμορφούμενο σχετικό βασικό ή παράγωγο προϊόν μετά από σχετικό αίτημα των αρμοδίων αρχών, ή όταν το κρίνουν απαραίτητο και αναλογικό. Το κόστος του μέτρου αυτού βαρύνει το φυσικό ή νομικό πρόσωπο που κατέχει το σχετικό βασικό ή παράγωγο προϊόν. Εφαρμόζονται αναλόγως τα άρθρα 197 και 198 του κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 952/2013. Μετά από σχετικό αίτημα των αρμοδίων αρχών, τα μη συμμορφούμενα σχετικά βασικά και παράγωγα προϊόντα μπορούν εναλλακτικά να κατασχεθούν και να τεθούν από το τελωνείο στη διάθεση των αρμοδίων

Τροπολογία

10. Οι τελωνειακές αρχές μπορούν να **δωρίζουν το σχετικό βασικό ή παράγωγο προϊόν για φιλανθρωπικούς σκοπούς ή σκοπούς δημόσιου συμφέροντος και, μόνον εφόσον αυτό δεν είναι εφικτό, να ανακυκλώνουν ή να καταστρέφουν ένα** μη συμμορφούμενο σχετικό βασικό ή παράγωγο προϊόν μετά από σχετικό αίτημα των αρμοδίων αρχών, ή όταν το κρίνουν απαραίτητο και αναλογικό. Το κόστος του μέτρου αυτού βαρύνει το φυσικό ή νομικό πρόσωπο που κατέχει το σχετικό βασικό ή παράγωγο προϊόν. Εφαρμόζονται αναλόγως τα άρθρα 197 και 198 του κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 952/2013. Μετά από σχετικό αίτημα των αρμοδίων αρχών, τα μη συμμορφούμενα σχετικά βασικά και

αρχών.

παράγωγα προϊόντα μπορούν εναλλακτικά να κατασχεθούν και να τεθούν από το τελωνείο στη διάθεση των αρμόδιων αρχών.

Τροπολογία 71

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 26 – παράγραφος 1

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

1. Η Επιτροπή αναπτύσσει ηλεκτρονική διεπαφή που βασίζεται στο περιβάλλον ενιαίας θυρίδας της ΕΕ για τα τελωνεία, ώστε να είναι δυνατή η διαβίβαση δεδομένων, ιδίως των κοινοποιήσεων και των αιτημάτων που αναφέρονται στο άρθρο 24 παράγραφοι 5 έως 8, μεταξύ των εθνικών τελωνειακών συστημάτων και του συστήματος πληροφοριών που αναφέρεται στο άρθρο 31. Η ηλεκτρονική αυτή διεπαφή τίθεται σε λειτουργία το αργότερο τέσσερα έτη από την ημερομηνία έκδοσης της σχετικής εκτελεστικής πράξης που αναφέρεται στην παράγραφο 3.

Τροπολογία

1. Η Επιτροπή αναπτύσσει ηλεκτρονική διεπαφή που βασίζεται στο περιβάλλον ενιαίας θυρίδας της ΕΕ για τα τελωνεία, ώστε να είναι δυνατή η διαβίβαση δεδομένων, ιδίως των κοινοποιήσεων και των αιτημάτων που αναφέρονται στο άρθρο 24 παράγραφοι 5 έως 8, μεταξύ των εθνικών τελωνειακών συστημάτων και του συστήματος πληροφοριών που αναφέρεται στο άρθρο 31, **συμπεριλαμβανομένης της αυτόματης διαβίβασης δεδομένων όταν γίνονται αλλαγές σε κάποιο από τα συστήματα αυτά.** Η ηλεκτρονική αυτή διεπαφή τίθεται σε λειτουργία το αργότερο **δύο** έτη από την ημερομηνία έκδοσης της σχετικής εκτελεστικής πράξης που αναφέρεται στην παράγραφο 3.

Τροπολογία 72

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 26 – παράγραφος 2 – εισαγωγικό μέρος

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

2. Η Επιτροπή **μπορεί να αναπτύξει** ηλεκτρονική διεπαφή που βασίζεται στο περιβάλλον ενιαίας θυρίδας της ΕΕ για τα τελωνεία, ώστε να καθίσταται δυνατόν:

Τροπολογία

2. Η Επιτροπή **αναπτύσσει** ηλεκτρονική διεπαφή που βασίζεται στο περιβάλλον ενιαίας θυρίδας της ΕΕ για τα τελωνεία, ώστε να καθίσταται δυνατόν:

Τροπολογία 73

Πρόταση κανονισμού

Άρθρο 26 – παράγραφος 2 – στοιχείο β α (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

β α) να διαβιβάζονται στο σύστημα πληροφοριών που αναφέρεται στο άρθρο 31 του παρόντος κανονισμού πληροφορίες σχετικά με τυχόν μεταγενέστερες αλλαγές που αφορούν τους φορείς εκμετάλλευσης, τους εμπόρους και τους εξουσιοδοτημένους αντιπροσώπους τους, καθώς και τα βασικά ή παράγωγα προϊόντα που προέρχονται από συγκεκριμένο γεωεντοπισμό, προκειμένου να διασφαλίζεται ότι όλα τα κράτη μέλη έχουν πρόσβαση στις πλέον πρόσφατες επικαιροποιημένες πληροφορίες και λαμβάνουν κοινοποιήσεις σχετικά με αυτές.

Τροπολογία 74

Πρόταση κανονισμού

Άρθρο 27 – παράγραφος 3 – εισαγωγικό μέρος

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

3. Η Επιτροπή κοινοποιεί **στις ενδιαφερόμενες χώρες** την πρόθεσή της να προβεί σε αλλαγή της υφιστάμενης κατηγορίας κινδύνου και **τις** καλεί να **παράσχουν** κάθε πληροφορία που κρίνεται χρήσιμη από την άποψη αυτή. Η Επιτροπή δίνει στις χώρες επαρκή χρόνο για να παράσχουν απάντηση, η οποία **μπορεί να** περιλαμβάνει πληροφορίες σχετικά με μέτρα που λαμβάνει η χώρα για να διορθώσει την κατάσταση στην περίπτωση ενδεχόμενης μετάταξης της χώρας ή τμήματος αυτής σε κατηγορία υψηλότερου κινδύνου.

3. **Η Επιτροπή διεξάγει συνεχή διάλογο με τις χώρες που έχουν προσδιοριστεί ως χώρες που παρουσιάζουν συνήθη ή υψηλό κίνδυνο, καθώς και με τα σχετικά ενδιαφερόμενα μέρη, όσον αφορά τον τρόπο βελτίωσης της κατηγορίας κινδύνου τους. Πριν από την αλλαγή της κατηγορίας κινδύνου μιας χώρας ή τμήματός της, η Επιτροπή κοινοποιεί στην ενδιαφερόμενη χώρα την πρόθεσή της να προβεί σε αλλαγή της υφιστάμενης κατηγορίας κινδύνου και την καλεί να παράσχει** κάθε πληροφορία που κρίνεται χρήσιμη από την άποψη αυτή. Η Επιτροπή **διεξάγει επίσης δημόσια διαβούλευση για να συγκεντρώσει πληροφορίες και απόψεις από τα ενδιαφερόμενα μέρη, συμπεριλαμβανομένων ιδίως των αυτοχθόνων πληθυσμών, των τοπικών**

*κοινοτήτων, των μικροκαλλιεργητών, των οργανώσεων γυναικών και των οργανώσεων της κοινωνίας των πολιτών. Η Επιτροπή δίνει στις χώρες και σε άλλα ενδιαφερόμενα μέρη επαρκή χρόνο για να παράσχουν απάντηση, η οποία περιλαμβάνει πληροφορίες σχετικά με μέτρα που **μπορεί να** λαμβάνει η χώρα για να διορθώσει την κατάσταση στην περίπτωση ενδεχόμενης μετάταξης της χώρας ή τμήματος αυτής σε κατηγορία υψηλότερου κινδύνου.*

Τροπολογία 75

Πρόταση κανονισμού

Άρθρο 27 – παράγραφος 3 – εδάφιο 1 – εισαγωγικό μέρος

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Η Επιτροπή περιλαμβάνει στην κοινοποίηση τις ακόλουθες πληροφορίες:

Τροπολογία

Η Επιτροπή περιλαμβάνει στην κοινοποίηση **και στη διαβούλευση** τις ακόλουθες πληροφορίες:

Τροπολογία 76

Πρόταση κανονισμού

Άρθρο 27 – παράγραφος 3 – εδάφιο 1 – στοιχείο γ

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

γ) τις συνέπειες του προσδιορισμού της ως χώρας υψηλού ή χαμηλού κινδύνου.

Τροπολογία

γ) τις συνέπειες του προσδιορισμού της ως χώρας υψηλού, **συνήθους** ή χαμηλού κινδύνου.

Τροπολογία 77

Πρόταση κανονισμού

Άρθρο 27 – παράγραφος 3 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

3α. Όταν οι πληροφορίες τις οποίες παρέχει μια χώρα ως απάντηση στη γραπτή πρόθεση της Επιτροπής να προβεί σε μετάταξη της εν λόγω χώρας ή

τμημάτων αυτής σε κατηγορία υψηλότερου κινδύνου κρίνονται αξιόπιστες και επαρκείς για την αντιμετώπιση της αιτίας στην οποία οφείλεται η ανάγκη αλλαγής κατηγορίας κινδύνου, η Επιτροπή παρέχει στην εν λόγω χώρα επαρκή χρόνο για να εφαρμόσει την απάντηση που δόθηκε στην Επιτροπή.

Τροπολογία 78

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 28 – παράγραφος 1

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

1. Η Επιτροπή συνεργάζεται με τις χώρες παραγωγής που αφορά ο παρών κανονισμός για την ανάπτυξη εταιρικών σχέσεων και συνεργασίας με στόχο την από κοινού αντιμετώπιση της αποψίλωσης και της υποβάθμισης των δασών. Οι εν λόγω εταιρικές σχέσεις και οι μηχανισμοί συνεργασίας επικεντρώνονται στη διατήρηση, την αποκατάσταση και βιώσιμη χρήση των δασών, την αποψίλωση των δασών, την υποβάθμιση των δασών και τη μετάβαση σε βιώσιμες μεθόδους παραγωγής, επεξεργασίας, κατανάλωσης και εμπορίας των βασικών προϊόντων. Οι εταιρικές σχέσεις και οι μηχανισμοί συνεργασίας μπορεί να περιλαμβάνουν δομημένους διαλόγους, προγράμματα και δράσεις υποστήριξης, διοικητικές ρυθμίσεις και διατάξεις σε υφιστάμενες συμφωνίες που παρέχουν στις χώρες παραγωγής τη δυνατότητα μετάβασης σε γεωργική παραγωγή που διευκολύνει τη συμμόρφωση των σχετικών βασικών και παράγωγων προϊόντων με τις απαιτήσεις του παρόντος κανονισμού. Οι εν λόγω συμφωνίες και η αποτελεσματική τους εφαρμογή λαμβάνονται υπόψη στο πλαίσιο της συγκριτικής αξιολόγησης βάσει του άρθρου 27 του παρόντος κανονισμού.

Τροπολογία

1. Η Επιτροπή συνεργάζεται με τις χώρες παραγωγής, **τις τοπικές κυβερνήσεις και τα ενδιαφερόμενα μέρη** που αφορά ο παρών κανονισμός, **ιδίως με εκείνες που εξάγουν σημαντικές ποσότητες βασικών προϊόντων που απαριθμούνται στο παράρτημα I**, για την ανάπτυξη εταιρικών σχέσεων και συνεργασίας με στόχο την από κοινού αντιμετώπιση **των βαθύτερων αιτίων** της αποψίλωσης και της υποβάθμισης των δασών. Οι εν λόγω εταιρικές σχέσεις και μηχανισμοί συνεργασίας **υποστηρίζονται από επαρκείς πόρους και** επικεντρώνονται στη διατήρηση, την αποκατάσταση και τη βιώσιμη χρήση των δασών, την αποψίλωση των δασών, **την προστασία των ανθρωπίνων δικαιωμάτων** και τη μετάβαση σε βιώσιμες μεθόδους παραγωγής, επεξεργασίας, κατανάλωσης και εμπορίας των βασικών προϊόντων, **τη χρηστή διακυβέρνηση, καθώς και στην προστασία της ζωής και των μέσων διαβίωσης των κοινοτήτων που εξαρτώνται από τα δάση, συμπεριλαμβανομένων των αυτοχθόνων πληθυσμών, των τοπικών κοινοτήτων, άλλων κατόχων εθιμικών δικαιωμάτων ιδιοκτησίας και των μικροκαλλιεργητών.** Οι εταιρικές σχέσεις και οι μηχανισμοί

συνεργασίας μπορεί να περιλαμβάνουν, **μεταξύ άλλων**, δομημένους διαλόγους, προγράμματα και δράσεις υποστήριξης, διοικητικές ρυθμίσεις και διατάξεις σε υφιστάμενες συμφωνίες που παρέχουν στις χώρες παραγωγής τη δυνατότητα μετάβασης σε γεωργική παραγωγή που διευκολύνει τη συμμόρφωση των σχετικών βασικών και παράγωγων προϊόντων με τις απαιτήσεις του παρόντος κανονισμού. Οι εν λόγω συμφωνίες και η αποτελεσματική τους εφαρμογή λαμβάνονται υπόψη στο πλαίσιο της συγκριτικής αξιολόγησης βάσει του άρθρου 27 του παρόντος κανονισμού.

Τροπολογία 79

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 28 – παράγραφος 1 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

1α. Η Επιτροπή και το Συμβούλιο δεσμεύονται περαιτέρω για την εφαρμογή και την επιβολή εμπορικών συμφωνιών, καθώς και για τη σύναψη νέων συμφωνιών ελεύθερων συναλλαγών που περιλαμβάνουν αυστηρές διατάξεις σχετικά με τη βιωσιμότητα, ιδίως για τα δάση, και την υποχρέωση αποτελεσματικής επιβολής πολυμερών περιβαλλοντικών συμφωνιών, όπως η συμφωνία του Παρισιού και η σύμβαση για τη βιολογική ποικιλότητα.

Τροπολογία 80

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 28 – παράγραφος 2

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

2. Οι εταιρικές σχέσεις και η συνεργασία θα πρέπει να επιτρέπουν την πλήρη συμμετοχή όλων των ενδιαφερομένων, όπως, μεταξύ άλλων, της

2. Οι εταιρικές σχέσεις και η συνεργασία θα πρέπει να επιτρέπουν την πλήρη συμμετοχή όλων των ενδιαφερομένων, όπως, μεταξύ άλλων, της

κοινωνίας των πολιτών, των αυτόχθονων πληθυσμών, των τοπικών κοινοτήτων και του ιδιωτικού τομέα, συμπεριλαμβανομένων των ΜΜΕ και των μικροκαλλιεργητών.

κοινωνίας των πολιτών, των αυτόχθονων πληθυσμών, των τοπικών κοινοτήτων, των **γυναικών** και του ιδιωτικού τομέα, συμπεριλαμβανομένων των ΜΜΕ και των μικροκαλλιεργητών.

Τροπολογία 81

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 28 – παράγραφος 2 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

2α. Για να διασφαλιστεί ότι η επιβολή του παρόντος κανονισμού δεν προκαλεί αδικαιολόγητους περιορισμούς ή διαταραχές στο εμπόριο, ιδίως με τις ΛΑΧ, η Επιτροπή παρέχει ειδική διοικητική στήριξη και στήριξη για την ανάπτυξη ικανοτήτων στις κυβερνήσεις, τις τοπικές κυβερνήσεις, τις οργανώσεις της κοινωνίας των πολιτών, συμπεριλαμβανομένων των συνδικαλιστικών οργανώσεων, και τους παραγωγούς, ιδίως τους μικρούς παραγωγούς, σε τρίτες χώρες, με στόχο να διευκολύνει τους εν λόγω φορείς να ανταποκριθούν στις διοικητικές απαιτήσεις του παρόντος κανονισμού. Η Επιτροπή μεριμνά ώστε οι πόροι να είναι επαρκείς για την υποστήριξη των μικροκαλλιεργητών σε τρίτες χώρες όσον αφορά τη συμμόρφωσή τους με τις απαιτήσεις του παρόντος κανονισμού και τη διευκόλυνση της πρόσβασής τους στην αγορά της ΕΕ.

Τροπολογία 82

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 28 – παράγραφος 3

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

3. Οι εταιρικές σχέσεις και η συνεργασία προωθούν την ανάπτυξη ολοκληρωμένων διαδικασιών χωροταξικού

3. Οι εταιρικές σχέσεις και η συνεργασία προωθούν την ανάπτυξη ολοκληρωμένων διαδικασιών χωροταξικού

σχεδιασμού, σχετικής νομοθεσίας, φορολογικών κινήτρων και άλλων συναφών εργαλείων για τη βελτίωση της διατήρησης των δασών και της βιοποικιλότητας, της αειφόρου διαχείρισης και της αποκατάστασης των δασών, την αντιμετώπιση της μετατροπής των δασών και των ευάλωτων οικοσυστημάτων σε άλλες χρήσεις γης, τη βελτιστοποίηση των κερδών για το τοπίο, της ασφάλειας της γαιοκτησίας, της παραγωγικότητας και ανταγωνιστικότητας της γεωργίας, την εξασφάλιση διαφανών αλυσίδων εφοδιασμού, την ενίσχυση των δικαιωμάτων των κοινοτήτων που εξαρτώνται από τα δάση, συμπεριλαμβανομένων των μικροκαλλιεργητών, των αυτόχθονων πληθυσμών και των τοπικών κοινοτήτων, αλλά και τη διασφάλιση της πρόσβασης του κοινού σε έγγραφα που αφορούν τη διαχείριση των δασών και άλλες σχετικές πληροφορίες.

σχεδιασμού, σχετικής νομοθεσίας, **συμπεριλαμβανομένων διαδικασιών πολλαπλών ενδιαφερόμενων μερών με στόχο τον ορισμό του πεδίου εφαρμογής της σχετικής νομοθεσίας**, φορολογικών κινήτρων και άλλων συναφών εργαλείων για τη βελτίωση της διατήρησης των δασών και της βιοποικιλότητας, της αειφόρου διαχείρισης και της αποκατάστασης των δασών, την αντιμετώπιση της μετατροπής των δασών και των ευάλωτων οικοσυστημάτων σε άλλες χρήσεις γης, τη βελτιστοποίηση των κερδών για το τοπίο, της ασφάλειας της γαιοκτησίας, της παραγωγικότητας και ανταγωνιστικότητας της γεωργίας, την εξασφάλιση διαφανών αλυσίδων εφοδιασμού, την **προστασία των δικαιωμάτων ιδιοκτησίας, γαιοκτησίας και πρόσβασης σε γη, και του δικαιώματος παροχής ή άρνησης ελεύθερης, εκ των προτέρων και κατόπιν ενημέρωσης συναίνεσης**, την ενίσχυση των δικαιωμάτων των κοινοτήτων που εξαρτώνται από τα δάση, συμπεριλαμβανομένων των μικροκαλλιεργητών, των αυτόχθονων πληθυσμών και των τοπικών κοινοτήτων, **την ενίσχυση των εθνικών συστημάτων διακυβέρνησης και επιβολής του νόμου**, αλλά και τη διασφάλιση της πρόσβασης του κοινού σε έγγραφα που αφορούν τη διαχείριση των δασών και άλλες σχετικές πληροφορίες.

Τροπολογία 83

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 28 – παράγραφος 4

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

4. Η Επιτροπή συμμετέχει σε διεθνείς διμερείς και πολυμερείς συζητήσεις σχετικά με πολιτικές και δράσεις για την ανάσχεση της αποψίλωσης και της υποβάθμισης των δασών, μεταξύ άλλων σε πολυμερή φόρουμ όπως η σύμβαση για τη

Τροπολογία

4. Η Επιτροπή συμμετέχει σε διεθνείς διμερείς και πολυμερείς συζητήσεις σχετικά με πολιτικές και δράσεις για την ανάσχεση της αποψίλωσης και της υποβάθμισης των δασών, μεταξύ άλλων σε πολυμερή φόρουμ όπως η σύμβαση για τη

βιολογική ποικιλότητα, ο Οργανισμός Τροφίμων και Γεωργίας των Ηνωμένων Εθνών, η σύμβαση των Ηνωμένων Εθνών για την καταπολέμηση της απερίμωσης, η Συνέλευση των Ηνωμένων Εθνών για το Περιβάλλον, το φόρουμ των Ηνωμένων Εθνών για τα δάση, η σύμβαση-πλαίσιο των Ηνωμένων Εθνών για την αλλαγή του κλίματος, ο Παγκόσμιος Οργανισμός Εμπορίου, οι ομάδες των G7 και G20. Η συμμετοχή αυτή περιλαμβάνει την προώθηση της μετάβασης στη βιώσιμη γεωργική παραγωγή και βιώσιμη διαχείριση των δασών, καθώς και την ανάπτυξη διαφανών και βιώσιμων αλυσίδων εφοδιασμού, αλλά και τη συνέχιση των προσπαθειών για τον προσδιορισμό και τη συνομολόγηση αυστηρών προτύπων και ορισμών που διασφαλίζουν υψηλό επίπεδο προστασίας των δασικών οικοσυστημάτων.

βιολογική ποικιλότητα, ο Οργανισμός Τροφίμων και Γεωργίας των Ηνωμένων Εθνών, η σύμβαση των Ηνωμένων Εθνών για την καταπολέμηση της απερίμωσης, η Συνέλευση των Ηνωμένων Εθνών για το Περιβάλλον, το φόρουμ των Ηνωμένων Εθνών για τα δάση, η σύμβαση-πλαίσιο των Ηνωμένων Εθνών για την αλλαγή του κλίματος, ο Παγκόσμιος Οργανισμός Εμπορίου, οι ομάδες των G7 και G20. Η συμμετοχή αυτή περιλαμβάνει την προώθηση της μετάβασης στη βιώσιμη γεωργική παραγωγή και βιώσιμη διαχείριση των δασών, καθώς και την ανάπτυξη διαφανών και βιώσιμων αλυσίδων εφοδιασμού, αλλά και τη συνέχιση των προσπαθειών για τον προσδιορισμό και τη συνομολόγηση αυστηρών προτύπων και ορισμών που διασφαλίζουν υψηλό επίπεδο προστασίας των δασικών οικοσυστημάτων **καθώς και των σχετικών ανθρωπίνων δικαιωμάτων.**

Τροπολογία 84

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 32 – παράγραφος 1 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

1α. Η Επιτροπή παρακολουθεί συνεχώς τις αλλαγές στη μορφή των εμπορικών συναλλαγών όσον αφορά τα βασικά και παράγωγα προϊόντα που περιλαμβάνονται στο πεδίο εφαρμογής του παρόντος κανονισμού. Όταν διαπιστώνεται ότι οι αλλαγές στη μορφή των εμπορικών συναλλαγών δεν έχουν ικανό αποχρώντα λόγο ή άλλη οικονομική δικαιολογία πλην της αποφυγής των υποχρεώσεων που ορίζονται στον παρόντα κανονισμό, συμπεριλαμβανομένης της αντικατάστασης των εν λόγω βασικών και παράγωγων προϊόντων με ελαφρώς τροποποιημένα προϊόντα, τα οποία δεν περιλαμβάνονται στον κατάλογο των βασικών και παράγωγων προϊόντων του

παραρτήματος I αλλά είναι παρόμοια, αυτό θα πρέπει να θεωρείται πρακτική καταστρατήγησης. Τα ενδιαφερόμενα μέρη μπορούν να ενημερώνουν την Επιτροπή για κάθε εικαζόμενη καταστρατήγηση και η Επιτροπή διερευνά κάθε τεκμηριωμένο ισχυρισμό που υποβάλλεται από κάποιο ενδιαφερόμενο μέρος.

Όποτε διαπιστώνεται καταστρατήγηση, ανατίθεται στη Επιτροπή η εξουσία να εκδίδει κατ' εξουσιοδότηση πράξεις σύμφωνα με το άρθρο 33 ή, κατά περίπτωση, να υποβάλλει νομοθετική πρόταση για την τροποποίηση του παρόντος κανονισμού ώστε να αποτρέπεται τυχόν μελλοντική καταστρατήγησή του.

Τροπολογία 85

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 32 – παράγραφος 1 β (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

1β. Η Επιτροπή παρακολουθεί, σε διαρκή βάση, τις επιπτώσεις του παρόντος κανονισμού στα ευάλωτα ενδιαφερόμενα μέρη, όπως οι μικροκαλλιεργητές, οι αυτόχθονες πληθυσμοί και οι τοπικές κοινότητες, ιδίως σε τρίτες χώρες, λαμβάνοντας, επίσης, ιδιαιτέρως υπόψη την κατάσταση των γυναικών. Η παρακολούθηση βασίζεται σε επιστημονική και διαφανή μεθοδολογία και λαμβάνει υπόψη τις πληροφορίες που παρέχονται από τα ενδιαφερόμενα μέρη.

Τροπολογία 86

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 32 – παράγραφος 2 – εισαγωγικό μέρος

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

2. Το αργότερο **πέντε** έτη μετά την έναρξη ισχύος και στη συνέχεια ανά τουλάχιστον **πέντε** έτη η Επιτροπή προβαίνει σε γενική επανεξέταση του παρόντος κανονισμού και υποβάλλει στο Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο και στο Συμβούλιο έκθεση, συνοδευόμενη ενδεχομένως από νομοθετική πρόταση. Στο πλαίσιο της πρώτης έκθεσης θα αξιολογηθούν ειδικότερα, βάσει ειδικών μελετών, τα εξής:

Τροπολογία

2. Το αργότερο **τρία** έτη μετά την έναρξη ισχύος και στη συνέχεια ανά τουλάχιστον **τρία** έτη η Επιτροπή προβαίνει σε γενική επανεξέταση του παρόντος κανονισμού, **συμπεριλαμβανομένης λεπτομερούς αξιολόγησης των αλλαγών στη μορφή των εμπορικών συναλλαγών στους καλυπτόμενους τομείς**, και υποβάλλει στο Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο και στο Συμβούλιο έκθεση, συνοδευόμενη ενδεχομένως από νομοθετική πρόταση. Στο πλαίσιο της πρώτης έκθεσης θα αξιολογηθούν ειδικότερα, βάσει ειδικών μελετών, τα εξής:

Τροπολογία 87

**Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 32 – παράγραφος 2 – στοιχείο α**

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

α) η αναγκαιότητα και η σκοπιμότητα πρόσθετων εργαλείων διευκόλυνσης του εμπορίου που θα υποστηρίζουν την επίτευξη των στόχων του κανονισμού, μεταξύ άλλων μέσω της αναγνώρισης καθεστώτων πιστοποίησης:

Τροπολογία

α) η αναγκαιότητα και η σκοπιμότητα πρόσθετων εργαλείων διευκόλυνσης του εμπορίου, **ιδίως για τις ΑΑΧ και για χώρες που έχουν προσδιοριστεί ως συνήθους ή υψηλού κινδύνου**, που θα υποστηρίζουν την επίτευξη των στόχων του κανονισμού, μεταξύ άλλων μέσω της αναγνώρισης καθεστώτων πιστοποίησης:

Τροπολογία 88

**Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 32 – παράγραφος 2 – στοιχείο β**

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

β) ο αντίκτυπος του κανονισμού στους αγρότες, ιδίως στους μικροκαλλιεργητές, στους αυτόχθονες πληθυσμούς και στις τοπικές κοινότητες, αλλά και η ενδεχόμενη αναγκαιότητα πρόσθετης υποστήριξης για τη μετάβαση σε βιώσιμες αλυσίδες

Τροπολογία

β) ο αντίκτυπος του κανονισμού στους αγρότες, ιδίως στους μικροκαλλιεργητές, στους αυτόχθονες πληθυσμούς και στις τοπικές κοινότητες, αλλά και η ενδεχόμενη αναγκαιότητα πρόσθετης υποστήριξης για τη μετάβαση σε βιώσιμες αλυσίδες

εφοδιασμού.

εφοδιασμού και για τη συμμόρφωση των μικροκαλλιεργητών με τις απαιτήσεις του παρόντος κανονισμού.

Τροπολογία 89

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 32 – παράγραφος 2 – στοιχείο β α (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

β α) ο αντίκτυπος στη μορφή του εμπορίου, την αποψίλωση των δασών και τη νομική δυνατότητα, σε σχέση με τους διεθνείς εμπορικούς κανόνες, να εξαιρεθούν από την υποχρέωση υποβολής δηλώσεων δέουσας επιμέλειας τα σχετικά αγαθά και βασικά προϊόντα που παράγονται σε χώρες ή μέρη τους που δεν θεωρούνται υψηλού κινδύνου.

Τροπολογία 90

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 32 α (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

Άρθρο 32α

Ελαχιστοποίηση του διοικητικού φόρτου
Το αργότερο τρία έτη μετά την έναρξη ισχύος του παρόντος κανονισμού, η Επιτροπή αξιολογεί το κόστος του πρόσθετου διοικητικού φόρτου που επιβάλλεται στους φορείς και τους εμπόρους από τον παρόντα κανονισμό και υποβάλλει έκθεση στο Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο και το Συμβούλιο συνοδευόμενη, εφόσον κρίνεται σκόπιμο, από νομοθετική πρόταση για την ελαχιστοποίηση του φόρτου για τις επιχειρήσεις, δίνοντας ιδιαίτερη προσοχή στις επιπτώσεις και το κόστος της εφαρμογής του παρόντος κανονισμού, ιδίως για τις μικρές και μεσαίες επιχειρήσεις. Η αξιολόγηση διενεργείται

*σε στενή συνεργασία με τα επηρεαζόμενα
ενδιαφερόμενα μέρη.*

ΔΙΑΔΙΚΑΣΙΑ ΤΗΣ ΓΝΩΜΟΔΟΤΙΚΗΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ

| | |
|---|---|
| Τίτλος | Διάθεση στην ενωσιακή αγορά, καθώς και εξαγωγή από την Ένωση, ορισμένων εμπορευμάτων και προϊόντων που συνδέονται με την αποψίλωση και την υποβάθμιση των δασών, και κατάργηση του κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 995/2010 |
| Έγγραφο αναφοράς | COM(2021)0706 – C9-0430/2021 – 2021/0366(COD) |
| Επιτροπή αρμόδια επί της ουσίας Ημερομ. αναγγελίας στην Ολομέλεια | ENVI 17.1.2022 |
| Γνωμοδότηση της Ημερομ. αναγγελίας στην Ολομέλεια | INTA 17.1.2022 |
| Συνδεδεμένες επιτροπές - Ημερομ. αναγγελίας στην Ολομέλεια | 7.4.2022 |
| Συντάκτης(τρια) γνωμοδότησης Ημερομηνία ορισμού | Karin Karlsbro 9.12.2021 |
| Εξέταση στην επιτροπή | 22.3.2022 |
| Ημερομηνία έγκρισης | 16.5.2022 |
| Αποτέλεσμα της τελικής ψηφοφορίας | + : 26 - : 6 0 : 10 |
| Βουλευτές παρόντες κατά την τελική ψηφοφορία | Άννα-Μισέλ Ασημακοπούλου, Tiziana Beghin, Geert Bourgeois, Markus Buchheit, Jordi Cañas, Daniel Caspary, Arnaud Danjean, Paolo De Castro, Εμμανουήλ Φράγκος, Raphaël Glucksmann, Roman Haider, Christophe Hansen, Heidi Hautala, Danuta Maria Hübner, Herve Juvin, Karin Karlsbro, Danilo Oscar Lancini, Bernd Lange, Margarida Marques, Gabriel Mato, Sara Matthieu, Emmanuel Maurel, Carles Puigdemont i Casamajó, Samira Rafaela, Catharina Rinzema, Inma Rodríguez-Piñero, Massimiliano Salini, Ernő Schaller-Baross, Helmut Scholz, Sven Simon, Dominik Tarczyński, Mihai Tudose, Kathleen Van Brempt, Marie-Pierre Vedrenne, Jörgen Warborn, Jan Zahradil, Juan Ignacio Zoido Álvarez |
| Αναπληρωτές παρόντες κατά την τελική ψηφοφορία | Anna Cavazzini, Svenja Hahn, Agnes Jongerius, Miapetra Kumpula-Natri, Angelika Winzig |

**ΤΕΛΙΚΗ ΨΗΦΟΦΟΡΙΑ ΜΕ ΟΝΟΜΑΣΤΙΚΗ ΚΛΗΣΗ
ΣΤΗ ΓΝΩΜΟΔΟΤΙΚΗ ΕΠΙΤΡΟΠΗ**

| 26 | + |
|-------|--|
| NI | Carles Puigdemont i Casamajó |
| PPE | Άννα-Μισέλ Ασημακοπούλου, Daniel Caspary, Arnaud Danjean, Christophe Hansen, Danuta Maria Hübner, Gabriel Mato, Massimiliano Salini, Sven Simon, Jörgen Warborn, Angelika Winzig, Juan Ignacio Zoido Álvarez |
| Renew | Jordi Cañas, Svenja Hahn, Karin Karlsbro, Samira Rafaela, Catharina Rinzema, Marie-Pierre Vedrenne |
| S&D | Paolo De Castro, Agnes Jongerius, Miapetra Kumpula-Natri, Bernd Lange, Margarida Marques, Inma Rodríguez-Piñero, Mihai Tudose, Kathleen Van Brempt |

| 6 | - |
|-----------|--|
| ID | Markus Buchheit |
| The Left | Emmanuel Maurel, Helmut Scholz |
| Verts/ALE | Anna Cavazzini, Heidi Hautala, Sara Matthieu |

| 10 | 0 |
|-----|--|
| ECR | Geert Bourgeois, Εμμανουήλ Φράγκος, Dominik Tarczyński, Jan Zahradil |
| ID | Roman Haider, Herve Juvin, Danilo Oscar Lancini |
| NI | Tiziana Beghin, Ernő Schaller-Baross |
| S&D | Raphaël Glucksmann |

Υπόμνημα των χρησιμοποιούμενων συμβόλων:

+ : υπέρ

- : κατά

0 : αποχή

6.7.2022

ΓΝΩΜΟΔΟΤΗΣΗ ΤΗΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ ΕΣΩΤΕΡΙΚΗΣ ΑΓΟΡΑΣ ΚΑΙ ΠΡΟΣΤΑΣΙΑΣ ΤΩΝ ΚΑΤΑΝΑΛΩΤΩΝ

προς την Επιτροπή Περιβάλλοντος, Δημόσιας Υγείας και Ασφάλειας των Τροφίμων

σχετικά με την πρόταση κανονισμού του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου για τη διαθεσιμότητα στην αγορά της Ένωσης και την εξαγωγή από την Ένωση ορισμένων βασικών και παράγωγων προϊόντων που συνδέονται με την αποψίλωση και την υποβάθμιση των δασών, και για την κατάργηση του κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 995/2010 (COM(2021)0706 – C9-0430/2021 – 2021/0366(COD))

Συντάκτρια γνωμοδότησης: Anna Cavazzini

ΣΥΝΤΟΜΗ ΑΙΤΙΟΛΟΓΗΣΗ

Η συντάκτρια της γνωμοδότησης εκφράζει την ιδιαίτερη ικανοποίησή της για το παρόν σχέδιο κανονισμού της Επιτροπής, με το οποίο προτείνονται νέοι υποχρεωτικοί κανόνες δέουσας επιμέλειας προκειμένου να σταματήσει και να αντιστραφεί η αποψίλωση των δασών για την οποία φέρει ευθύνη η ΕΕ σε παγκόσμια κλίμακα. Ωστόσο, πιστεύει ότι η πρόταση της Επιτροπής θα πρέπει να βελτιωθεί σε ορισμένα σημεία, προκειμένου να διασφαλιστεί η μέγιστη αποτελεσματικότητα και να διαβεβαιώνονται όντως οι καταναλωτές ότι τα προϊόντα που αγοράζουν δεν έχουν συμβάλει στην καταστροφή των δασών και των οικοσυστημάτων παγκοσμίως.

Κανένα προϊόν δεν θα πρέπει να διατίθεται στην εσωτερική αγορά της ΕΕ εάν δεν μπορεί να διασφαλιστεί ότι δεν έχει συμβάλει στην αποψίλωση των δασών, στη μετατροπή φυσικών οικοσυστημάτων και στην υποβάθμιση των δασών και των οικοσυστημάτων. Κατά συνέπεια, τα μέτρα εποπτείας της αγοράς και οι τελωνειακοί έλεγχοι θα πρέπει να είναι όσο το δυνατόν πιο αποτελεσματικά. Επομένως, η συντάκτρια της γνωμοδότησης προτείνει τροπολογίες που ενισχύουν τις σχετικές διατάξεις, ιδίως μέσω της προσωρινής αναστολής της διάθεσης στην αγορά όλων των βασικών και παράγωγων προϊόντων που προέρχονται από συγκεκριμένες περιοχές υψηλού κινδύνου, ενόσω διενεργούνται έλεγχοι για την επαλήθευση της συμμόρφωσής τους με τις υποχρεώσεις του παρόντος κανονισμού. Εάν η αναστολή αυτή επικεντρώνεται σε συγκεκριμένες περιοχές υψηλού κινδύνου εντός μιας χώρας —αντί για το σύνολο της επικράτειας—, θα διασφαλίζεται ότι θα ελέγχεται η συμμόρφωση όλων των σχετικών προϊόντων υψηλού κινδύνου χωρίς να επιβαρύνονται υπερβολικά οι τελωνειακές και λοιπές αρμόδιες αρχές.

Επιπλέον, προκειμένου να παρέχονται στους καταναλωτές καλύτερες πληροφορίες που θα τους επιτρέπουν να κάνουν συνειδητές επιλογές αγοράς, η συντάκτρια της γνωμοδότησης προτείνει να δημιουργηθεί ένας δημόσιος κατάλογος με τους φορείς εκμετάλλευσης και τους εμπόρους που δεν συμμορφώνονται με τις υποχρεώσεις τους, καθώς και με τις εμπορικές επωνυμίες των σχετικών μη συμμορφούμενων προϊόντων.

Μια άλλη βασική πτυχή της αποτελεσματικότητας είναι η αναγκαία κάλυψη των κενών στη νομοθεσία για τα προϊόντα που αγοράζονται μέσω διαδικτυακών αγορών, με τη θέσπιση υποχρέωσης για λήψη των κατάλληλων μέτρων που θα καθιστούν δυνατή την ορθή ταυτοποίηση του πωλητή και θα διασφαλίζουν ότι τόσο ο πωλητής όσο και ο αγοραστής ενημερώνονται επαρκώς για τις υποχρεώσεις που υπέχουν δυνάμει του παρόντος κανονισμού.

Όσον αφορά την ουσία των υποχρεώσεων δέουσας επιμέλειας των φορέων εκμετάλλευσης, η συντάκτρια της γνωμοδότησης θεωρεί ότι είναι σημαντικό να ενισχυθούν οι υποχρεώσεις αυτές. Προτείνει να γίνει αυτό με πέντε κύριους τρόπους:

- μέσω της βελτίωσης των απαιτήσεων δημοσιοποίησης σχετικά με τα μέτρα που λαμβάνονται στο πλαίσιο της διαδικασίας δέουσας επιμέλειας·
- μέσω της επέκτασης της δέουσας επιμέλειας ώστε να λαμβάνονται επίσης υπόψη τα διεθνή ανθρώπινα δικαιώματα·
- μέσω της υποχρεωτικής καθιέρωσης ενός προσβάσιμου συστήματος στο οποίο τρίτα μέρη θα μπορούν να υποβάλλουν νέες πληροφορίες και βάσιμες ανησυχίες·
- μέσω ενός ενιαίου συστήματος για τις υποχρεώσεις δέουσας επιμέλειας, ανεξάρτητα από το επίπεδο κινδύνου της χώρας ή τμημάτων αυτής στα οποία έχει παραχθεί το σχετικό βασικό ή παράγωγο προϊόν·
- Κατά περίπτωση, μέσω της διασφάλισης της συμμετοχής και της διαβούλευσης με τους αυτόχθονες πληθυσμούς, τις τοπικές κοινότητες και άλλους κατόχους εθμικών δικαιωμάτων ιδιοκτησίας που έχουν παρουσία στον τομέα της παραγωγής των σχετικών βασικών και παράγωγων προϊόντων.

Τέλος, η συντάκτρια της γνωμοδότησης πιστεύει ότι είναι ζωτικής σημασίας οι υποχρεώσεις αυτές να μην επηρεάζουν αρνητικά τους μικροπρομηθευτές — είτε εντός είτε εκτός της Ευρωπαϊκής Ένωσης. Στόχος είναι να προληφθούν τυχόν ακούσιες επιπτώσεις στους προμηθευτές αυτούς, με την πρόβλεψη της υποχρέωσης των φορέων εκμετάλλευσης να παρέχουν στήριξη σε μικροκαλλιεργητές και με την αποσαφήνιση ότι η απεμπλοκή θα πρέπει να πραγματοποιείται μόνο όταν οι φορείς εκμετάλλευσης μπορούν να αποδείξουν ότι δεν είναι εφικτός ο μετριασμός, ή ως μέτρο έσχατης ανάγκης μετά από αποτυχημένες προσπάθειες μετριασμού.

ΤΡΟΠΟΛΟΓΙΕΣ

Η Επιτροπή Εσωτερικής Αγοράς και Προστασίας των Καταναλωτών καλεί την Επιτροπή Περιβάλλοντος, Δημόσιας Υγείας και Ασφάλειας των Τροφίμων, που είναι αρμόδια επί της ουσίας, να λάβει υπόψη τις ακόλουθες τροπολογίες:

Τροπολογία 1

**Πρόταση κανονισμού
Αιτιολογική σκέψη 29 α (νέα)**

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

(29α) Όταν αξιολογείται ο κίνδυνος να μη συμμορφώνονται με τις απαιτήσεις του παρόντος κανονισμού τα σχετικά βασικά και παράγωγα προϊόντα που πρόκειται να διατεθούν στην αγορά της Ένωσης ή να εξαχθούν από αυτήν, θα πρέπει να λαμβάνονται υπόψη οι παραβιάσεις ανθρωπίνων δικαιωμάτων που συνδέονται με την αποψίλωση και την υποβάθμιση των δασών, συμπεριλαμβανομένων των δικαιωμάτων των αυτοχθόνων πληθυσμών, των τοπικών κοινοτήτων και των κατόχων εθνικών δικαιωμάτων ιδιοκτησίας.

Τροπολογία 2

**Πρόταση κανονισμού
Αιτιολογική σκέψη 29 β (νέα)**

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

(29β) Δεδομένου ότι το μερίδιο των μικροκαλλιεργητών στην παραγωγή των σχετικών βασικών προϊόντων μπορεί να ανέλθει στο 80 %, πρέπει να δοθεί ιδιαίτερη προσοχή στις προκλήσεις που θα αντιμετωπίσουν οι μικροκαλλιεργητές στο πλαίσιο του παρόντος κανονισμού, ιδίως όσον αφορά τη δυνατότητά τους να εξασφαλίζουν ένα εισόδημα που επαρκεί για τη διαβίωσή τους. Κατά συνέπεια, είναι ζωτικής σημασίας να παράσχει η Επιτροπή έγκαιρη οικονομική και τεχνική υποστήριξη προκειμένου να βοηθήσει

τους μικροκαλλιεργητές να ανταποκριθούν στις απαιτήσεις πρόσβασης στην αγορά της Ένωσης.

Τροπολογία 3

Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 32

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

(32) Για να ενισχυθεί η συμβολή της Ένωσης στην ανάσχεση της αποψίλωσης και της υποβάθμισης των δασών και να διασφαλιστεί ότι δεν θα διατίθενται στην αγορά της Ένωσης βασικά και παράγωγα προϊόντα από αλυσίδες εφοδιασμού που σχετίζονται με την αποψίλωση και την υποβάθμιση των δασών, τα σχετικά βασικά και παράγωγα προϊόντα δεν θα πρέπει να διατίθενται ή να καθίστανται διαθέσιμα στην αγορά της Ένωσης, ούτε να εξάγονται από την αγορά της, εάν δεν είναι μηδενικής αποψίλωσης και δεν έχουν παραχθεί σύμφωνα με τη σχετική νομοθεσία της χώρας παραγωγής. Για να επιβεβαιωθεί ότι όντως συμβαίνει αυτό, θα πρέπει να συνοδεύονται πάντα από δήλωση δέουσας επιμέλειας.

Τροπολογία

(32) Για να ενισχυθεί η συμβολή της Ένωσης στην ανάσχεση της αποψίλωσης και της υποβάθμισης των δασών και να διασφαλιστεί ότι δεν θα διατίθενται στην αγορά της Ένωσης, **ούτε θα εξάγονται από αυτήν**, βασικά και παράγωγα προϊόντα από αλυσίδες εφοδιασμού που σχετίζονται με την αποψίλωση και την υποβάθμιση των δασών, τα σχετικά βασικά και παράγωγα προϊόντα δεν θα πρέπει να διατίθενται ή να καθίστανται διαθέσιμα στην αγορά της Ένωσης, ούτε να εξάγονται από την αγορά της, εάν δεν είναι μηδενικής αποψίλωσης και δεν έχουν παραχθεί σύμφωνα με τη σχετική νομοθεσία της χώρας παραγωγής. Για να επιβεβαιωθεί ότι όντως συμβαίνει αυτό, θα πρέπει να συνοδεύονται πάντα από δήλωση δέουσας επιμέλειας.

Τροπολογία 4

Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 33

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

(33) Με βάση συστημική προσέγγιση, οι φορείς εκμετάλλευσης θα πρέπει να λαμβάνουν τα κατάλληλα μέτρα ώστε να βεβαιώνονται ότι τα σχετικά βασικά και παράγωγα προϊόντα που σκοπεύουν να διαθέσουν στην αγορά της Ένωσης συμμορφώνονται με τις απαιτήσεις μηδενικής αποψίλωσης και νομιμότητας του παρόντος κανονισμού. Για τον σκοπό

Τροπολογία

(33) Με βάση συστημική προσέγγιση, οι φορείς εκμετάλλευσης θα πρέπει να λαμβάνουν τα κατάλληλα μέτρα ώστε να βεβαιώνονται ότι τα σχετικά βασικά και παράγωγα προϊόντα που σκοπεύουν να διαθέσουν στην αγορά της Ένωσης συμμορφώνονται με τις απαιτήσεις μηδενικής αποψίλωσης και νομιμότητας του παρόντος κανονισμού. Για τον σκοπό

αυτό, οι φορείς εκμετάλλευσης θα πρέπει να θεσπίσουν και να εφαρμόζουν διαδικασίες δέουσας επιμέλειας. Η διαδικασία δέουσας επιμέλειας που απαιτείται από τον παρόντα κανονισμό θα πρέπει να περιλαμβάνει τρία στοιχεία: απαιτήσεις πληροφοριών, αξιολόγηση κινδύνου και μέτρα μετριασμού του κινδύνου. Οι διαδικασίες δέουσας επιμέλειας θα πρέπει να είναι σχεδιασμένες ώστε να παρέχουν πρόσβαση σε πληροφορίες σχετικά με τις πηγές και τους προμηθευτές των βασικών και παράγωγων προϊόντων που διατίθενται στην αγορά της Ένωσης, συμπεριλαμβανομένων πληροφοριών που καταδεικνύουν ότι πληρούνται οι απαιτήσεις για τη μη αποψίλωση και υποβάθμιση των δασών και για τη νομιμότητα, μεταξύ άλλων με τον προσδιορισμό της χώρας και της περιοχής παραγωγής, συμπεριλαμβανομένων των συντεταγμένων γεωεντοπισμού των σχετικών γεωτεμαχίων. Οι εν λόγω συντεταγμένες γεωεντοπισμού που βασίζονται στον χρονισμό, τον εντοπισμό θέσης και/ή τη γεωσκόπηση θα μπορούσαν να κάνουν χρήση των διαστημικών δεδομένων και υπηρεσιών που παρέχονται στο πλαίσιο του διαστημικού προγράμματος της Ένωσης (EGNOS/Galileo και Copernicus). Βάσει των πληροφοριών αυτών, οι φορείς εκμετάλλευσης θα πρέπει να διενεργούν αξιολόγηση κινδύνου. Όταν εντοπίζεται κίνδυνος, οι φορείς εκμετάλλευσης θα πρέπει να μετριάζουν τον εν λόγω κίνδυνο, ώστε να επιτυγχάνουν μηδενικό ή αμελητέο κίνδυνο. Μόνο μετά την ολοκλήρωση των απαιτούμενων βημάτων της διαδικασίας δέουσας επιμέλειας και την εξαγωγή συμπεράσματος ότι συντρέχει μηδενικός ή αμελητέος μόνο κίνδυνος μη συμμόρφωσης του σχετικού βασικού ή παράγωγου προϊόντος με τον παρόντα κανονισμό, θα πρέπει να επιτρέπεται στον φορέα εκμετάλλευσης να διαθέσει το σχετικό βασικό ή παράγωγο προϊόν στην

αυτό, οι φορείς εκμετάλλευσης θα πρέπει να θεσπίσουν και να εφαρμόζουν διαδικασίες δέουσας επιμέλειας. Η διαδικασία δέουσας επιμέλειας που απαιτείται από τον παρόντα κανονισμό θα πρέπει να περιλαμβάνει τρία στοιχεία: απαιτήσεις πληροφοριών, αξιολόγηση κινδύνου και μέτρα μετριασμού του κινδύνου. Οι διαδικασίες δέουσας επιμέλειας θα πρέπει να είναι σχεδιασμένες ώστε να παρέχουν πρόσβαση σε πληροφορίες σχετικά με τις πηγές και τους προμηθευτές των βασικών και παράγωγων προϊόντων που διατίθενται στην αγορά της Ένωσης, συμπεριλαμβανομένων πληροφοριών που καταδεικνύουν ότι πληρούνται οι απαιτήσεις για τη μη αποψίλωση και υποβάθμιση των δασών και για τη νομιμότητα, μεταξύ άλλων με τον προσδιορισμό της χώρας και της περιοχής παραγωγής, συμπεριλαμβανομένων των συντεταγμένων γεωεντοπισμού των σχετικών γεωτεμαχίων, **ή των περιμέτρων γεωεντοπισμού των γεωργικών εκμεταλλεύσεων ή των φυτειών**. Οι εν λόγω συντεταγμένες γεωεντοπισμού που βασίζονται στον χρονισμό, τον εντοπισμό θέσης και/ή τη γεωσκόπηση θα μπορούσαν να κάνουν χρήση των διαστημικών δεδομένων και υπηρεσιών που παρέχονται στο πλαίσιο του διαστημικού προγράμματος της Ένωσης (EGNOS/Galileo και Copernicus). Βάσει των πληροφοριών αυτών, οι φορείς εκμετάλλευσης θα πρέπει να διενεργούν αξιολόγηση κινδύνου. **Η αξιολόγηση κινδύνου θα πρέπει να λαμβάνει υπόψη μια σειρά κριτηρίων, όπως οι ανησυχίες σε σχέση με τη χώρα παραγωγής, η πολυπλοκότητα της σχετικής αλυσίδας εφοδιασμού, καθώς και άλλα σχετικά στοιχεία, όπως η ύπαρξη αξιώσεων ή διαφορών επί εθιμικών δικαιωμάτων ιδιοκτησίας στην περιοχή παραγωγής**. Όταν εντοπίζεται κίνδυνος, οι φορείς εκμετάλλευσης θα πρέπει να μετριάζουν τον εν λόγω κίνδυνο, ώστε να επιτυγχάνουν μηδενικό ή αμελητέο

αγορά της Ένωσης ή να το εξαγάγει.

κίνδυνο. Μόνο μετά την ολοκλήρωση των απαιτούμενων βημάτων της διαδικασίας δέουσας επιμέλειας και την εξαγωγή συμπεράσματος ότι συντρέχει μηδενικός ή αμελητέος μόνο κίνδυνος μη συμμόρφωσης του σχετικού βασικού ή παράγωγου προϊόντος με τον παρόντα κανονισμό, θα πρέπει να επιτρέπεται στον φορέα εκμετάλλευσης να διαθέσει το σχετικό βασικό ή παράγωγο προϊόν στην αγορά της Ένωσης ή να το εξαγάγει.

Τροπολογία 5

Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 39 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

(39α) Η Επιτροπή θα πρέπει να παρουσιάσει εύληπτες κατευθυντήριες γραμμές προκειμένου να διευκολυνθεί η συμμόρφωση των φορέων εκμετάλλευσης και των εμπόρων με τις απαιτήσεις του παρόντος κανονισμού. Κατά την εκπόνηση των εν λόγω κατευθυντήριων γραμμών, η Επιτροπή θα πρέπει να λαμβάνει υπόψη τις ανάγκες των ΜΜΕ, ώστε να περιορίζονται στο ελάχιστο οι διοικητικές και οικονομικές επιβαρύνσεις και παράλληλα να διευκολύνεται η συμμόρφωσή τους με τον παρόντα κανονισμό. Οι εν λόγω κατευθυντήριες γραμμές θα πρέπει επίσης να παρέχουν πληροφορίες στους φορείς εκμετάλλευσης σχετικά με τον τρόπο εκπλήρωσης των υποχρεώσεων δέουσας επιμέλειας που υπέχουν, όταν αυτοί emπίπτουν στο πεδίο εφαρμογής άλλων νομοθετικών πράξεων της ΕΕ που καθορίζουν άλλες απαιτήσεις δέουσας επιμέλειας. Η Επιτροπή θα πρέπει να διαβουλευτεί με τα σχετικά ενδιαφερόμενα μέρη, μεταξύ άλλων από τρίτες χώρες και διεθνείς οργανισμούς, που διαθέτουν εμπειρογνώσια στον τομέα της δέουσας επιμέλειας.

Τροπολογία 6

Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 44 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

(44a) Η τελωνειακή ένωση υπήρξε ακρογωνιαίος λίθος της Ευρωπαϊκής Ένωσης, η οποία συνιστά έναν από τους μεγαλύτερους εμπορικούς συνασπισμούς στον κόσμο. Η τελωνειακή ένωση είναι θεμελιώδης για την επιτυχή ενωσιακή ολοκλήρωση και για την ορθή λειτουργία της εσωτερικής αγοράς, προς όφελος των επιχειρήσεων και των καταναλωτών. Κατά συνέπεια, για την απόλυτα συντονισμένη και αποτελεσματική διαδικασία τελωνισμού των σχετικών βασικών και παράγωγων προϊόντων απαιτείται ένα εξορθολογισμένο ενωσιακό κανονιστικό περιβάλλον για το διεθνές εμπόριο, το οποίο θα παρέχει μακροχρόνια οφέλη στην Ένωση και τους κατοίκους της σε όλους τους τομείς πολιτικής, θα υποστηρίζει την αποτελεσματικότητα και την καλή λειτουργία της εσωτερικής αγοράς και θα διασφαλίζει την προστασία των καταναλωτών. Στο πλαίσιο αυτό, τα προβλήματα σχετικά με τη διαλειτουργικότητα των αρχών που είναι αρμόδιες για μη τελωνειακούς και τελωνειακούς ελέγχους στην Ένωση αποτελούν σημαντικά εμπόδια στην πρόοδο όσον αφορά την επίτευξη ολοκληρωμένης και συντονισμένης διαχείρισης των τελωνείων και των συνόρων.

Τροπολογία 7

Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 45

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

(45) Προκειμένου να βελτιστοποιηθεί

(45) Προκειμένου να βελτιστοποιηθεί

και να αποφορτιστεί η διαδικασία ελέγχου των σχετικών βασικών και παράγωγων προϊόντων που εισέρχονται ή εξέρχονται από την αγορά της Ένωσης, είναι αναγκαίο να δημιουργηθούν ηλεκτρονικές διεπαφές που να επιτρέπουν την αυτόματη μεταφορά δεδομένων μεταξύ των τελωνειακών συστημάτων και του συστήματος πληροφοριών των αρμόδιων αρχών. Το περιβάλλον ενιαίας θυρίδας της ΕΕ για τα τελωνεία είναι ο φυσικός υποψήφιος για την υποστήριξη τέτοιου είδους μεταφορών δεδομένων. Οι διεπαφές θα πρέπει να είναι ιδιαίτερα αυτοματοποιημένες και εύχρηστες, **ενώ θα πρέπει να περιοριστεί ο πρόσθετος φόρτος για τις τελωνειακές αρχές.** Επιπλέον, ενόψει των περιορισμένων διαφορών μεταξύ των δεδομένων που πρέπει να δηλωθούν στην τελωνειακή διασάφηση και στη δήλωση δέουσας επιμέλειας, αντίστοιχα, είναι σκόπιμο να προταθεί επίσης μια προσέγγιση «από τις επιχειρήσεις προς το κράτος», σύμφωνα με την οποία **οι έμποροι και** οι οικονομικοί φορείς θα κοινοποιούν τη δήλωση δέουσας επιμέλειας σχετικού βασικού ή παράγωγου προϊόντος μέσω του εθνικού περιβάλλοντος ενιαίας θυρίδας για τα τελωνεία και η δήλωση αυτή θα διαβιβάζεται αυτόματα στο σύστημα πληροφοριών που χρησιμοποιείται από τις αρμόδιες αρχές. Οι τελωνειακές και οι αρμόδιες αρχές θα πρέπει να συμβάλλουν στον καθορισμό των δεδομένων που διαβιβάζονται, καθώς και οποιασδήποτε άλλης τεχνικής απαίτησης.

και να αποφορτιστεί η διαδικασία ελέγχου των σχετικών βασικών και παράγωγων προϊόντων που εισέρχονται ή εξέρχονται από την αγορά της Ένωσης, είναι αναγκαίο να δημιουργηθούν **διαλειτουργικές** ηλεκτρονικές διεπαφές που να επιτρέπουν την αυτόματη μεταφορά δεδομένων μεταξύ των τελωνειακών συστημάτων και του συστήματος πληροφοριών των αρμόδιων αρχών. Το περιβάλλον ενιαίας θυρίδας της ΕΕ για τα τελωνεία είναι ο φυσικός υποψήφιος για την υποστήριξη τέτοιου είδους μεταφορών δεδομένων. Οι διεπαφές θα πρέπει να είναι ιδιαίτερα αυτοματοποιημένες και εύχρηστες, **να διευκολύνουν τις διαδικασίες για τις τελωνειακές αρχές και να περιορίζουν το κόστος και την επιβάρυνση για τους φορείς εκμετάλλευσης.** Επιπλέον, ενόψει των περιορισμένων διαφορών μεταξύ των δεδομένων που πρέπει να δηλωθούν στην τελωνειακή διασάφηση και στη δήλωση δέουσας επιμέλειας, αντίστοιχα, είναι σκόπιμο να προταθεί επίσης μια προσέγγιση «από τις επιχειρήσεις προς το κράτος», σύμφωνα με την οποία οι οικονομικοί φορείς θα κοινοποιούν τη δήλωση δέουσας επιμέλειας σχετικού βασικού ή παράγωγου προϊόντος μέσω του εθνικού περιβάλλοντος ενιαίας θυρίδας για τα τελωνεία και η δήλωση αυτή θα διαβιβάζεται αυτόματα στο σύστημα πληροφοριών που χρησιμοποιείται από τις αρμόδιες αρχές. Οι τελωνειακές και οι αρμόδιες αρχές θα πρέπει να συμβάλλουν στον καθορισμό των δεδομένων που διαβιβάζονται, καθώς και οποιασδήποτε άλλης τεχνικής απαίτησης.

Τροπολογία 8

Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 46

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

(46) Ο κίνδυνος διάθεσης στην αγορά της Ένωσης μη συμμορφούμενων βασικών

Τροπολογία

(46) Ο κίνδυνος διάθεσης στην αγορά της Ένωσης μη συμμορφούμενων βασικών

και παράγωγων προϊόντων ποικίλλει ανάλογα με το εκάστοτε βασικό και παράγωγο προϊόν, καθώς και με τη χώρα προέλευσης και παραγωγής του. Οι φορείς εκμετάλλευσης που προμηθεύονται βασικά και παράγωγα προϊόντα από χώρες ή τμήματα αυτών που παρουσιάζουν χαμηλό κίνδυνο καλλιέργειας, υλοτόμησης ή παραγωγής σχετικών βασικών προϊόντων, κατά παράβαση του παρόντος κανονισμού θα πρέπει να υπόκεινται σε λιγότερες υποχρεώσεις, κάτι που θα μείωνε το κόστος συμμόρφωσης και τον διοικητικό φόρτο. Τα βασικά και παράγωγα προϊόντα από χώρες υψηλού κινδύνου, ή τμήματα αυτών, θα πρέπει να υπόκεινται σε ενισχυμένο έλεγχο από τις αρμόδιες αρχές.

και παράγωγων προϊόντων ποικίλλει ανάλογα με το εκάστοτε βασικό και παράγωγο προϊόν, καθώς και με τη χώρα προέλευσης και παραγωγής του. Οι φορείς εκμετάλλευσης που προμηθεύονται βασικά και παράγωγα προϊόντα από χώρες ή τμήματα αυτών που παρουσιάζουν χαμηλό κίνδυνο καλλιέργειας, υλοτόμησης ή παραγωγής σχετικών βασικών **ή** **παράγωγων** προϊόντων, κατά παράβαση του παρόντος κανονισμού θα πρέπει να υπόκεινται σε λιγότερες υποχρεώσεις, κάτι που θα μείωνε το κόστος συμμόρφωσης και τον διοικητικό φόρτο. **Όταν μια αρμόδια αρχή ενημερώνεται ότι υπάρχει κίνδυνος καταστρατήγησης των απαιτήσεων του παρόντος κανονισμού, για παράδειγμα στην περίπτωση που ένα σχετικό βασικό ή παράγωγο προϊόν που παράγεται σε χώρα υψηλού κινδύνου στη συνέχεια μεταποιείται σε χώρα χαμηλού κινδύνου ή εξάγεται στην ΕΕ από χώρα χαμηλού κινδύνου, και η τελωνειακή διασάφηση ή η δήλωση δέουσας επιμέλειας δείχνουν ότι το βασικό ή παράγωγο προϊόν έχει παραχθεί σε χώρα χαμηλού κινδύνου, θα πρέπει η εν λόγω αρχή να λαμβάνει κατάλληλα μέτρα, όπως η κατάσχεση και η αναστολή της διάθεσης του βασικού ή παράγωγου προϊόντος στην αγορά, καθώς και να πραγματοποιεί περαιτέρω ελέγχους.** Τα βασικά και παράγωγα προϊόντα από χώρες υψηλού κινδύνου, ή τμήματα αυτών, θα πρέπει να υπόκεινται σε ενισχυμένο έλεγχο από τις αρμόδιες αρχές.

Τροπολογία 9

Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 52

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

(52) Για να διασφαλιστεί η εφαρμογή και η αποτελεσματική επιβολή του παρόντος κανονισμού, τα κράτη μέλη θα πρέπει να έχουν την εξουσία να αποσύρουν

Τροπολογία

(52) Για να διασφαλιστεί η εφαρμογή και η αποτελεσματική επιβολή του παρόντος κανονισμού, τα κράτη μέλη θα πρέπει να έχουν την εξουσία να αποσύρουν

και να ανακαλούν μη συμμορφούμενα σχετικά βασικά και παράγωγα προϊόντα και να λαμβάνουν τα κατάλληλα διορθωτικά μέτρα. Θα πρέπει επίσης να εξασφαλίζουν ότι τυχόν παραβάσεις του παρόντος κανονισμού από φορείς εκμετάλλευσης και εμπόρους θα επισύρουν αποτελεσματικές, αναλογικές και αποτρεπτικές κυρώσεις.

και να ανακαλούν μη συμμορφούμενα σχετικά βασικά και παράγωγα προϊόντα και να λαμβάνουν τα κατάλληλα διορθωτικά μέτρα. Θα πρέπει επίσης να εξασφαλίζουν ότι τυχόν παραβάσεις του παρόντος κανονισμού από φορείς εκμετάλλευσης και εμπόρους θα επισύρουν αποτελεσματικές, αναλογικές και αποτρεπτικές κυρώσεις, **οι οποίες μπορεί να περιλαμβάνουν προσωρινή αναστολή του δικαιώματος διάθεσης σχετικών βασικών και παράγωγων προϊόντων στην αγορά της Ένωσης σε περίπτωση σοβαρών και επανειλημμένων παραβάσεων.**

Τροπολογία 10

Πρόταση κανονισμού

Άρθρο 2 – παράγραφος 1 – σημείο 20 α (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

(20α) «μικροκαλλιεργητές»: γεωργοί μικρής κλίμακας, ποιμένες, δασοκόμοι, αλιείς που διαχειρίζονται εκτάσεις που κυμαίνονται από λιγότερο από ένα εκτάριο έως 10 εκτάρια. Οι μικροκαλλιεργητές χαρακτηρίζονται από κίνητρα που επικεντρώνονται στην οικογένεια, όπως η σταθερότητα του συστήματος των αγροτικών νοικοκυριών, βασίζονται κυρίως στην οικογενειακή εργασία για την παραγωγή και χρησιμοποιούν μέρος του παραγόμενου προϊόντος για οικογενειακή κατανάλωση.

Τροπολογία 11

Πρόταση κανονισμού

Άρθρο 4 – παράγραφος 2

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

2. Οι φορείς εκμετάλλευσης οι οποίοι, ασκώντας τη δέουσα επιμέλεια κατά τα

2. Οι φορείς εκμετάλλευσης οι οποίοι, ασκώντας τη δέουσα επιμέλεια κατά τα

αναφερόμενα στο άρθρο 8, καταλήγουν στο συμπέρασμα ότι τα σχετικά βασικά και παράγωγα προϊόντα συμμορφώνονται με τις απαιτήσεις του παρόντος κανονισμού, υποβάλλουν στις αρμόδιες αρχές μέσω του συστήματος πληροφοριών που αναφέρεται στο άρθρο 31 δήλωση δέουσας επιμέλειας πριν από τη διάθεση στην αγορά της Ένωσης ή την εξαγωγή των σχετικών βασικών και παράγωγων προϊόντων. Η δήλωση αυτή επιβεβαιώνει ότι ασκήθηκε η δέουσα επιμέλεια και διαπιστώθηκε μηδενικός ή μόνο αμελητέος κίνδυνος, και περιέχει τις πληροφορίες που ορίζονται στο παράρτημα II για τα σχετικά βασικά και παράγωγα προϊόντα.

αναφερόμενα στο άρθρο 8, καταλήγουν στο συμπέρασμα ότι τα σχετικά βασικά και παράγωγα προϊόντα συμμορφώνονται με τις απαιτήσεις του παρόντος κανονισμού, υποβάλλουν στις αρμόδιες αρχές μέσω του συστήματος πληροφοριών που αναφέρεται στο άρθρο 31 δήλωση δέουσας επιμέλειας πριν από τη διάθεση στην αγορά της Ένωσης ή την εξαγωγή των σχετικών βασικών και παράγωγων προϊόντων. Η δήλωση αυτή **είναι διαθέσιμη σε ηλεκτρονική μορφή και μπορεί να διαβιβαστεί με ηλεκτρονικά μέσα, σύμφωνα με το άρθρο 31 παράγραφος 5.** Επιβεβαιώνει ότι ασκήθηκε η δέουσα επιμέλεια και διαπιστώθηκε μηδενικός ή μόνο αμελητέος κίνδυνος, και περιέχει τις πληροφορίες που ορίζονται στο παράρτημα II για τα σχετικά βασικά και παράγωγα προϊόντα.

Τροπολογία 12

Πρόταση κανονισμού

Άρθρο 4 – παράγραφος 3 – εδάφιο 1 (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

Οι φορείς εκμετάλλευσης κοινοποιούν τη δήλωση δέουσας επιμέλειας στους οικείους παράγοντες των μεταγενέστερων σταδίων της αλυσίδας εφοδιασμού οι οποίοι αναγνωρίζονται δυνάμει του παρόντος κανονισμού.

Τροπολογία 13

Πρόταση κανονισμού

Άρθρο 4 – παράγραφος 5 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

5α. Προκειμένου να αποφευχθούν οι αλληλεπικαλύψεις των διαδικασιών δέουσας επιμέλειας, οι υποχρεώσεις που ορίζονται στις παραγράφους 1 έως 5 του

παρόντος άρθρου δεν εφαρμόζονται στην επανεξαγωγή των σχετικών βασικών και παράγωγων προϊόντων, εάν η εισαγωγή τους υπόκειται ήδη σε διαδικασίες δέουσας επιμέλειας.

Τροπολογία 14

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 4 – παράγραφος 6

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

6. Φορείς εκμετάλλευσης οι οποίοι γίνονται αποδέκτες νέων πληροφοριών, συμπεριλαμβανομένων βάσιμων ανησυχιών, **σύμφωνα με τις οποίες** το σχετικό βασικό ή παράγωγο προϊόν που έχουν ήδη διαθέσει στην αγορά **δεν** συμμορφώνεται με τις απαιτήσεις του παρόντος κανονισμού ενημερώνουν αμέσως τις αρμόδιες αρχές των κρατών μελών στην αγορά των οποίων διέθεσαν το σχετικό βασικό ή παράγωγο προϊόν. Στην περίπτωση εξαγωγών από την αγορά της Ένωσης, οι φορείς εκμετάλλευσης ενημερώνουν την αρμόδια αρχή του κράτους μέλους που είναι η χώρα παραγωγής.

Τροπολογία

6. Φορείς εκμετάλλευσης οι οποίοι γίνονται αποδέκτες νέων, **συναφών και ακριβών** πληροφοριών, συμπεριλαμβανομένων βάσιμων ανησυχιών, **που υποδεικνύουν ότι υπάρχει μη αμελητέος κίνδυνος** το σχετικό βασικό ή παράγωγο προϊόν που έχουν ήδη διαθέσει στην αγορά **να μη** συμμορφώνεται με τις απαιτήσεις του παρόντος κανονισμού, ενημερώνουν αμέσως τις αρμόδιες αρχές των κρατών μελών στην αγορά των οποίων διέθεσαν το σχετικό βασικό ή παράγωγο προϊόν, **καθώς και τους εμπόρους τους οποίους έχουν προμηθεύσει με το σχετικό βασικό ή παράγωγο προϊόν, προκειμένου να αποτρέψουν την περαιτέρω κυκλοφορία του στην εσωτερική αγορά ή την εξαγωγή του από την εσωτερική αγορά.** Στην περίπτωση εξαγωγών από την αγορά της Ένωσης, οι φορείς εκμετάλλευσης ενημερώνουν την αρμόδια αρχή του κράτους μέλους που είναι η χώρα παραγωγής.

Οι φορείς εκμετάλλευσης μπορούν να παρέχουν εύκολη πρόσβαση σε διάλογο επικοινωνίας που επιτρέπει σε τρίτους να υποβάλλουν πληροφορίες σύμφωνα με την παρούσα παράγραφο.

Τροπολογία 15

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 7 – παράγραφος 1

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Σε περίπτωση που ένα φυσικό ή νομικό πρόσωπο εγκατεστημένο εκτός της Ένωσης διαθέτει στην αγορά της Ένωσης σχετικά βασικά και παράγωγα προϊόντα, το πρώτο φυσικό ή νομικό πρόσωπο που είναι εγκατεστημένο στην Ένωση και το οποίο αγοράζει ή στην κατοχή του οποίου περιέρχονται τα εν λόγω σχετικά βασικά και παράγωγα προϊόντα θεωρείται φορέας εκμετάλλευσης κατά την έννοια του παρόντος κανονισμού.

Τροπολογία

Σε περίπτωση που ένα φυσικό ή νομικό πρόσωπο εγκατεστημένο εκτός της Ένωσης διαθέτει στην αγορά της Ένωσης σχετικά βασικά και παράγωγα προϊόντα, το πρώτο φυσικό ή νομικό πρόσωπο που είναι εγκατεστημένο στην Ένωση και το οποίο αγοράζει ή στην κατοχή του οποίου περιέρχονται τα εν λόγω σχετικά βασικά και παράγωγα προϊόντα, **στο πλαίσιο εμπορικής δραστηριότητας**, θεωρείται φορέας εκμετάλλευσης κατά την έννοια του παρόντος κανονισμού **και υπεύθυνος να διασφαλίσει ότι το σχετικό βασικό ή παράγωγο προϊόν είναι μηδενικής αποψίλωσης**.

Τροπολογία 16

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 8 – παράγραφος 2 – στοιχείο γ α (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

γ α) αρχεία της δραστηριότητας που αναφέρεται στο άρθρο 11.

Οι απαιτήσεις για την εκπλήρωση των υποχρεώσεων δέουσας επιμέλειας είναι αναλογικές και αποσκοπούν στην ελαχιστοποίηση των διοικητικών απαιτήσεων.

Τροπολογία 17

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 10 – παράγραφος 1

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

1. Οι φορείς εκμετάλλευσης επαληθεύουν και αναλύουν τις πληροφορίες που συλλέγουν σύμφωνα με

1. Οι φορείς εκμετάλλευσης **που σκοπεύουν να διαθέσουν σχετικά βασικά και παράγωγα προϊόντα στην αγορά της**

το άρθρο 9 και οποιαδήποτε άλλη σχετική τεκμηρίωση και, σε αυτήν τη βάση, διενεργούν αξιολόγηση κινδύνου για να διαπιστώσουν εάν υπάρχει κίνδυνος τα σχετικά βασικά και παράγωγα προϊόντα που πρόκειται να διατεθούν ή να εξαχθούν από την αγορά της Ένωσης να μην συμμορφώνονται με τις απαιτήσεις του παρόντος κανονισμού. Εάν οι φορείς εκμετάλλευσης δεν μπορούν να αποδείξουν ότι ο κίνδυνος μη συμμόρφωσης είναι αμελητέος, δεν διαθέτουν το σχετικό βασικό ή παράγωγο προϊόν στην αγορά της Ένωσης ούτε το εξάγουν.

Ένωσης ή να τα εξαγάγουν από την αγορά της Ένωσης επαληθεύουν και αναλύουν τις πληροφορίες που συλλέγουν σύμφωνα με το άρθρο 9 και οποιαδήποτε άλλη σχετική τεκμηρίωση και, σε αυτήν τη βάση, διενεργούν αξιολόγηση κινδύνου για να διαπιστώσουν εάν υπάρχει κίνδυνος τα σχετικά βασικά και παράγωγα προϊόντα που πρόκειται να διατεθούν ή να εξαχθούν από την αγορά της Ένωσης, να μη συμμορφώνονται με τις απαιτήσεις του παρόντος κανονισμού. Εάν οι φορείς εκμετάλλευσης δεν μπορούν να αποδείξουν ότι ο κίνδυνος μη συμμόρφωσης είναι αμελητέος, δεν διαθέτουν το σχετικό βασικό ή παράγωγο προϊόν στην αγορά της Ένωσης ούτε το εξάγουν.

Τροπολογία 18

Πρόταση κανονισμού

Άρθρο 10 – παράγραφος 2 – στοιχείο ε

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

ε) ανησυχίες σε σχέση με τη χώρα παραγωγής και προέλευσης, όπως το επίπεδο διαφθοράς, η έκταση των φαινομένων παραποίησης εγγράφων και δεδομένων, η ανεπαρκής επιβολή του νόμου, οι ένοπλες συγκρούσεις ή η επιβολή κυρώσεων από το Συμβούλιο Ασφαλείας των Ηνωμένων Εθνών ή το Συμβούλιο της Ευρωπαϊκής Ένωσης·

Τροπολογία

ε) ανησυχίες σε σχέση με τη χώρα παραγωγής, **ή τμήματα αυτής**, και **σε σχέση με τη χώρα** προέλευσης, όπως το επίπεδο διαφθοράς, η έκταση των φαινομένων παραποίησης εγγράφων και δεδομένων, η ανεπαρκής επιβολή του νόμου, **ο σεβασμός των ανθρωπίνων δικαιωμάτων**, οι ένοπλες συγκρούσεις ή η επιβολή κυρώσεων από το Συμβούλιο Ασφαλείας των Ηνωμένων Εθνών ή το Συμβούλιο της Ευρωπαϊκής Ένωσης·

Τροπολογία 19

Πρόταση κανονισμού

Άρθρο 10 – παράγραφος 2 – στοιχείο στ

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

στ) την πολυπλοκότητα της σχετικής

Τροπολογία

στ) την πολυπλοκότητα της σχετικής

αλυσίδα εφοδιασμού, ιδίως τις δυσκολίες σύνδεσης βασικών προϊόντων και/ή παράγωγων προϊόντων με το γεωτεμάχιο όπου έχουν παραχθεί

αλυσίδα εφοδιασμού, ιδίως τις δυσκολίες σύνδεσης βασικών προϊόντων και/ή παράγωγων προϊόντων με το γεωτεμάχιο ή τη χωριστή περιοχή παραγωγής τους

Τροπολογία 20

Πρόταση κανονισμού

Άρθρο 10 – παράγραφος 2 – στοιχείο στ α (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

στ α) την επικράτηση αθέμιτων εμπορικών πρακτικών, όπως πρακτικών αγοράς και τιμολόγησης, που υπονομεύουν την ικανότητα των προμηθευτών να παράγουν σχετικά βασικά και παράγωγα προϊόντα σε συμμόρφωση με τις απαιτήσεις του παρόντος κανονισμού·

Τροπολογία 21

Πρόταση κανονισμού

Άρθρο 10 – παράγραφος 2 – στοιχείο ζ

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

ζ) τον κίνδυνο ανάμειξης με προϊόντα άγνωστης προέλευσης ή που παράγονται σε περιοχές όπου έχει λάβει ή λαμβάνει χώρα αποψίλωση ή υποβάθμιση των δασών

ζ) τον κίνδυνο ανάμειξης με προϊόντα άγνωστης προέλευσης ή που παράγονται σε περιοχές όπου έχουν λάβει ή λαμβάνουν χώρα αποψίλωση ή υποβάθμιση των δασών, καθώς και παραβιάσεις της σχετικής νομοθεσίας της χώρας παραγωγής

Τροπολογία 22

Πρόταση κανονισμού

Άρθρο 10 – παράγραφος 2 – στοιχείο ι

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

ι) συμπληρωματικές πληροφορίες για τη συμμόρφωση με τον παρόντα

ι) συμπληρωματικές πληροφορίες για τη συμμόρφωση με τον παρόντα

κανονισμό, οι οποίες μπορεί να περιλαμβάνουν πληροφορίες που παρέχονται από καθεστώτα πιστοποίησης ή άλλα επαληθευμένα από τρίτους καθεστώτα, συμπεριλαμβανομένων των εθελοντικών καθεστώτων που αναγνωρίζονται από την Επιτροπή βάσει του άρθρου 30 παράγραφος 5 της οδηγίας (ΕΕ) 2018/2001⁴⁹, υπό την προϋπόθεση ότι **οι πληροφορίες** πληρούν τις απαιτήσεις που ορίζονται στο άρθρο 9.

κανονισμό, οι οποίες μπορεί να περιλαμβάνουν πληροφορίες **διαθέσιμες στο διαδίκτυο, ή πληροφορίες** που παρέχονται **από τρίτους, καθώς και** από καθεστώτα πιστοποίησης ή άλλα επαληθευμένα από τρίτους καθεστώτα, συμπεριλαμβανομένων των εθελοντικών καθεστώτων που αναγνωρίζονται από την Επιτροπή βάσει του άρθρου 30 παράγραφος 5 της οδηγίας (ΕΕ) 2018/2001⁴⁹, υπό την προϋπόθεση ότι **τα εν λόγω καθεστώτα πιστοποίησης ή άλλα επαληθευμένα από τρίτους καθεστώτα** πληρούν τις απαιτήσεις που ορίζονται στο άρθρο 9.

⁴⁹ Οδηγία (ΕΕ) 2018/2001 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 11ης Δεκεμβρίου 2018, για την προώθηση της χρήσης ενέργειας από ανανεώσιμες πηγές (ΕΕ L 328 της 21.12.2018, σ. 82).

⁴⁹ Οδηγία (ΕΕ) 2018/2001 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 11ης Δεκεμβρίου 2018, για την προώθηση της χρήσης ενέργειας από ανανεώσιμες πηγές (ΕΕ L 328 της 21.12.2018, σ. 82).

Τροπολογία 23

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 10 – παράγραφος 4

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

4. Με εξαίρεση την περίπτωση όπου η ανάλυση που διενεργείται σύμφωνα με την παράγραφο 1 δίνει τη δυνατότητα στον φορέα εκμετάλλευσης να επιβεβαιώσει ότι ο κίνδυνος τα σχετικά βασικά ή παράγωγα προϊόντα να μην συμμορφώνονται με τις απαιτήσεις του παρόντος κανονισμού είναι μηδενικός ή αμελητέος, ο φορέας εκμετάλλευσης εφαρμόζει, πριν από τη διάθεση των σχετικών βασικών και παράγωγων προϊόντων στην αγορά της Ένωσης ή την εξαγωγή τους, διαδικασίες και μέτρα μετριασμού του κινδύνου επαρκή για την επίτευξη μηδενικού ή αμελητέου κινδύνου. Στα παραπάνω είναι δυνατόν να περιλαμβάνεται η απαίτηση πρόσθετων πληροφοριών, δεδομένων ή

Τροπολογία

4. Με εξαίρεση την περίπτωση όπου η ανάλυση που διενεργείται σύμφωνα με την παράγραφο 1 δίνει τη δυνατότητα στον φορέα εκμετάλλευσης να επιβεβαιώσει ότι ο κίνδυνος τα σχετικά βασικά ή παράγωγα προϊόντα να μην συμμορφώνονται με τις απαιτήσεις του παρόντος κανονισμού είναι μηδενικός ή αμελητέος, ο φορέας εκμετάλλευσης εφαρμόζει, πριν από τη διάθεση των σχετικών βασικών και παράγωγων προϊόντων στην αγορά της Ένωσης ή την εξαγωγή τους, διαδικασίες και μέτρα μετριασμού του κινδύνου επαρκή για την επίτευξη μηδενικού ή αμελητέου κινδύνου. Στα παραπάνω είναι δυνατόν να περιλαμβάνεται η απαίτηση πρόσθετων πληροφοριών, δεδομένων ή

εγγράφων, η διενέργεια ανεξάρτητων ερευνών ή ελέγχων, ή άλλα μέτρα που σχετίζονται με τις απαιτήσεις πληροφοριών που ορίζονται στο άρθρο 9.

εγγράφων, η διενέργεια ανεξάρτητων ερευνών ή ελέγχων, **η ανάπτυξη ικανοτήτων για τους προμηθευτές**, ή άλλα μέτρα που σχετίζονται με τις απαιτήσεις πληροφοριών που ορίζονται στο άρθρο 9.

Τροπολογία 24

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 10 – παράγραφος 4 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

4α. Για τις περιπτώσεις στις οποίες μια απόφαση που λαμβάνεται στο πλαίσιο του μετριασμού του κινδύνου μπορεί να έχει αντίκτυπο σε ορισμένες ομάδες ενδιαφερόμενων μερών, όπως οι αυτόχθονες πληθυσμοί, οι τοπικές κοινότητες και άλλοι κάτοχοι εθιμικών δικαιωμάτων ιδιοκτησίας, καθώς και οι μικροκαλλιεργητές, οι φορείς εκμετάλλευσης λαμβάνουν εύλογα μέτρα για τη διαβούλευση με τα εν λόγω ενδιαφερόμενα μέρη, χωρίς να προκαλείται αδικαιολόγητη καθυστέρηση στη λήψη της εν λόγω απόφασης.

Τροπολογία 25

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 10 α (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

Άρθρο 10α

Στήριξη των προμηθευτών

1. Η Επιτροπή λαμβάνει κατάλληλα και στοχευμένα μέτρα προκειμένου να στηρίζει τους προμηθευτές κατά τη συμμόρφωσή τους με τις απαιτήσεις του παρόντος κανονισμού. Κατά τον σχεδιασμό των μέτρων αυτών θα πρέπει να δοθεί ιδιαίτερη προσοχή στις ανάγκες των μικροκαλλιεργητών.

Τα στοχευμένα μέτρα μπορεί να περιλαμβάνουν τα εξής:

- α) επενδύσεις·*
- β) προγράμματα ανάπτυξης ικανοτήτων·*
- γ) μηχανισμούς τιμολόγησης.*

2. Η Επιτροπή συνεργάζεται με τις χώρες παραγωγής για την άρση των νομικών εμποδίων και των εμποδίων διακυβέρνησης που επηρεάζουν την ικανότητά τους να συμμορφωθούν με τον παρόντα κανονισμό και προτείνει ειδικές κατευθυντήριες γραμμές σε σχέση με τους προμηθευτές, συμπεριλαμβανομένων των μικροκαλλιεργητών.

Τροπολογία 26

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 12 – παράγραφος 2

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

2. Ωστόσο, εάν περιέλθει στην κατοχή ή στη γνώση του φορέα εκμετάλλευσης οποιαδήποτε πληροφορία βάσει της οποίας συνάγεται ότι τα σχετικά βασικά και παράγωγα προϊόντα ενδέχεται να μην πληρούν τις απαιτήσεις του παρόντος κανονισμού, **πρέπει να πληρούνται** όλες οι υποχρεώσεις των άρθρων 9 και 10.

Τροπολογία

2. Ωστόσο, εάν περιέλθει στην κατοχή ή στη γνώση του φορέα εκμετάλλευσης οποιαδήποτε **συναφής και ακριβής** πληροφορία βάσει της οποίας συνάγεται ότι τα σχετικά βασικά και παράγωγα προϊόντα ενδέχεται να μην πληρούν τις απαιτήσεις του παρόντος κανονισμού, **εφαρμόζονται** όλες οι υποχρεώσεις των άρθρων 9 και 10.

Τροπολογία 27

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 12 – παράγραφος 2 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

2α. Εάν περιέλθει στην κατοχή ή στη γνώση μιας αρμόδιας αρχής οποιαδήποτε συναφής και ακριβής πληροφορία που υποδεικνύει κίνδυνο καταστρατήγησης

των απαιτήσεων του παρόντος κανονισμού στο πλαίσιο απλουστευμένης διαδικασίας δέουσας επιμέλειας, λαμβάνει όλα τα κατάλληλα μέτρα.

Τροπολογία 28

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 12 α (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

Άρθρο 12α

Κατευθυντήριες γραμμές

- 1. Η Επιτροπή εκδίδει σαφείς και εύληπτες κατευθυντήριες γραμμές προκειμένου να διευκολυνθεί η συμμόρφωση των φορέων εκμετάλλευσης και των εμπόρων με τις απαιτήσεις του παρόντος κανονισμού. Οι κατευθυντήριες γραμμές λαμβάνουν ιδίως υπόψη τις ανάγκες των ΜΜΕ και των πολύ μικρών επιχειρήσεων και καθιστούν δυνατή τη διοικητική και χρηματοδοτική συνδρομή.*
- 2. Οι κατευθυντήριες γραμμές βοηθούν τους φορείς εκμετάλλευσης, ιδίως τις ΜΜΕ και τις πολύ μικρές επιχειρήσεις, να εκπληρώνουν τις υποχρεώσεις δέουσας επιμέλειας που υπέχουν σύμφωνα με το άρθρο 11 παράγραφος 2, παρέχοντας καθοδήγηση σχετικά με τον αποτελεσματικότερο τρόπο συνδυαστικής εκπλήρωσης των απαιτήσεων που απορρέουν από διάφορες πράξεις της Ένωσης.*
- 3. Οι κατευθυντήριες γραμμές καταρτίζονται σε διαβούλευση με τα σχετικά ενδιαφερόμενα μέρη, μεταξύ άλλων από τρίτες χώρες, και, κατά περίπτωση, σε διαβούλευση με διεθνείς φορείς που διαθέτουν εμπειρογνώσια στον τομέα της δέουσας επιμέλειας.*
- 4. Η Επιτροπή επανεξετάζει και επικαιροποιεί τακτικά τις κατευθυντήριες γραμμές λαμβάνοντας υπόψη τις*

Τροπολογία 29

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 22 – παράγραφος 1

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

1. Με την επιφύλαξη του άρθρου 23, αν οι αρμόδιες αρχές διαπιστώσουν ότι φορέας εκμετάλλευσης ή έμπορος δεν έχει συμμορφωθεί με τις υποχρεώσεις του δυνάμει του παρόντος κανονισμού ή ότι σχετικό βασικό ή παράγωγο προϊόν δεν συμμορφώνεται με τον παρόντα κανονισμό, απαιτούν αμελλητί από τον σχετικό φορέα εκμετάλλευσης ή έμπορο να λάβει κατάλληλα και αναλογικά διορθωτικά για να παύσει τη μη συμμόρφωση.

Τροπολογία

1. Με την επιφύλαξη του άρθρου 23, αν οι αρμόδιες αρχές διαπιστώσουν ότι φορέας εκμετάλλευσης ή έμπορος δεν έχει συμμορφωθεί με τις υποχρεώσεις του δυνάμει του παρόντος κανονισμού ή ότι σχετικό βασικό ή παράγωγο προϊόν δεν συμμορφώνεται με τον παρόντα κανονισμό, απαιτούν αμελλητί από τον σχετικό φορέα εκμετάλλευσης ή έμπορο να λάβει κατάλληλα και αναλογικά διορθωτικά για να παύσει, **εντός καθορισμένου και εύλογου χρονικού διαστήματος**, τη μη συμμόρφωση.

Τροπολογία 30

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 22 – παράγραφος 1 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

1α. Τα κράτη μέλη διασφαλίζουν ότι οι αρμόδιες αρχές διαθέτουν επαρκείς εξουσίες, καθώς και οικονομικούς και ανθρώπινους πόρους, για την αποτελεσματική εκτέλεση των δραστηριοτήτων που ορίζονται στο παρόν άρθρο.

Τροπολογία 31

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 22 – παράγραφος 2 – εισαγωγικό μέρος

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

2. Για τους σκοπούς της παραγράφου 1, τα διορθωτικά μέτρα που απαιτείται να ληφθούν από τον φορέα εκμετάλλευσης ή τον έμπορο περιλαμβάνουν τουλάχιστον ένα **ή περισσότερα** από τα ακόλουθα:

Τροπολογία

2. Για τους σκοπούς της παραγράφου 1, τα διορθωτικά μέτρα που απαιτείται να ληφθούν από τον φορέα εκμετάλλευσης ή τον έμπορο **καθορίζονται από την αρμόδια αρχή και** περιλαμβάνουν τουλάχιστον ένα από τα ακόλουθα:

Τροπολογία 32

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 22 – παράγραφος 2 – στοιχείο δ

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

δ) **καταστροφή** του σχετικού βασικού ή παράγωγου προϊόντος **ή δωρεά του** για φιλανθρωπικούς σκοπούς ή σκοπούς δημοσίου συμφέροντος.

Τροπολογία

δ) **δωρεά** του σχετικού βασικού ή παράγωγου προϊόντος για φιλανθρωπικούς σκοπούς ή σκοπούς δημοσίου συμφέροντος·

Τροπολογία 33

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 22 – παράγραφος 2 – στοιχείο δ α (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

δ α) καταστροφή του σχετικού βασικού ή παράγωγου προϊόντος, σε περίπτωση που η δωρεά είναι αδύνατη ή συνεπάγεται δυσανάλογο κόστος·

Τροπολογία 34

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 22 – παράγραφος 2 – στοιχείο δ β (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

δ β) αντιμετώπιση τυχόν ελλείψεων στο σύστημα δέουσας επιμέλειας που μπορεί να έχουν οδηγήσει στη μη συμμόρφωση, με σκοπό την πρόληψη του

κινδύνου περαιτέρω παραβάσεων.

Τροπολογία 35

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 22 – παράγραφος 3

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

3. Εάν ο φορέας εκμετάλλευσης ή ο έμπορος παραλείψει να λάβει τα προβλεπόμενα στην παράγραφο 2 διορθωτικά μέτρα ή εάν η μη συμμόρφωση που αναφέρεται στην παράγραφο 1 **παραμένει**, οι αρμόδιες αρχές μεριμνούν ώστε το προϊόν να αποσυρθεί ή να ανακληθεί, ή να απαγορευτεί ή να περιοριστεί η διαθεσιμότητά του στην αγορά της Ένωσης ή η εξαγωγή του από την αγορά της Ένωσης.

Τροπολογία

3. Εάν ο φορέας εκμετάλλευσης ή ο έμπορος παραλείψει να λάβει τα προβλεπόμενα στην παράγραφο 2 διορθωτικά μέτρα **εντός της χρονικής περιόδου που ορίζεται σύμφωνα με την παράγραφο 1**, ή εάν η μη συμμόρφωση που αναφέρεται στην παράγραφο 1 **συνεχίζεται μετά τη χρονική αυτή περίοδο**, οι αρμόδιες αρχές μεριμνούν ώστε το **σχετικό βασικό ή παράγωγο** προϊόν να αποσυρθεί ή να ανακληθεί, ή να απαγορευτεί ή να περιοριστεί η διαθεσιμότητά του στην αγορά της Ένωσης ή η εξαγωγή του από την αγορά της Ένωσης.

Τροπολογία 36

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 23 – παράγραφος 2 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

2α. Οι αρμόδιες αρχές ενημερώνουν την Επιτροπή σχετικά με τη φύση των παραβάσεων του παρόντος κανονισμού οι οποίες είχαν ως αποτέλεσμα την επιβολή κυρώσεων σε φορείς εκμετάλλευσης και εμπόρους. Η Επιτροπή συντάσσει και δημοσιεύει ετησίως συνοπτική έκθεση που περιλαμβάνει συγκεντρωτικά στοιχεία σχετικά με τις κυρώσεις που επιβάλλουν τα κράτη μέλη, με βάση τις πληροφορίες που λαμβάνονται από τις αρμόδιες αρχές.

Τροπολογία 37

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 24 – παράγραφος 3

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

3. Οι τελωνειακές αρχές ελέγχουν την ορθή δήλωση των σχετικών βασικών και παράγωγων προϊόντων που εισέρχονται ή εξέρχονται από την αγορά της Ένωσης. Οι έλεγχοι αυτοί βασίζονται κυρίως στην ανάλυση κινδύνου, με σκοπό τον εντοπισμό και την αξιολόγηση των κινδύνων και την ανάπτυξη των απαραίτητων αντιμέτρων, και διεξάγονται εντός κοινού πλαισίου διαχείρισης κινδύνων σε επίπεδο Ένωσης.

Τροπολογία

3. Οι τελωνειακές αρχές ελέγχουν την ορθή δήλωση των σχετικών βασικών και παράγωγων προϊόντων που εισέρχονται ή εξέρχονται από την αγορά της Ένωσης. Οι έλεγχοι αυτοί βασίζονται κυρίως στην ανάλυση κινδύνου **και στη συγκριτική αξιολόγηση χωρών και τμημάτων χωρών σύμφωνα με το άρθρο 27**, με σκοπό τον εντοπισμό και την αξιολόγηση των κινδύνων και την ανάπτυξη των απαραίτητων αντιμέτρων, και διεξάγονται εντός κοινού πλαισίου διαχείρισης κινδύνων σε επίπεδο Ένωσης.

Τροπολογία 38

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 24 – παράγραφος 10

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

10. Οι τελωνειακές αρχές **μπορούν** να **καταστρέφουν** μη συμμορφούμενο σχετικό βασικό ή παράγωγο προϊόν μετά από σχετικό αίτημα των αρμοδίων αρχών, ή όταν το κρίνουν απαραίτητο και αναλογικό. Το κόστος του μέτρου αυτού βαρύνει το φυσικό ή νομικό πρόσωπο που κατέχει το σχετικό βασικό ή παράγωγο προϊόν. Εφαρμόζονται αναλόγως τα άρθρα 197 και 198 του κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 952/2013. Μετά από σχετικό αίτημα των αρμοδίων αρχών, τα μη συμμορφούμενα σχετικά βασικά και παράγωγα προϊόντα μπορούν εναλλακτικά να κατασχεθούν και να τεθούν από το τελωνείο στη διάθεση των αρμοδίων αρχών.

Τροπολογία

10. Οι τελωνειακές αρχές **θα πρέπει** να **δωρίζουν το** μη συμμορφούμενο σχετικό βασικό ή παράγωγο προϊόν **για φιλανθρωπικούς σκοπούς ή σκοπούς δημοσίου συμφέροντος και μπορούν να το καταστρέφουν μόνο ως έσχατη λύση, όταν η δωρεά είναι αδύνατη ή συνεπάγεται δυσανάλογο κόστος**, μετά από σχετικό αίτημα των αρμοδίων αρχών, ή όταν το κρίνουν απαραίτητο και αναλογικό. Το κόστος του μέτρου αυτού βαρύνει το φυσικό ή νομικό πρόσωπο που κατέχει το σχετικό βασικό ή παράγωγο προϊόν. Εφαρμόζονται αναλόγως τα άρθρα 197 και 198 του κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 952/2013. Μετά από σχετικό αίτημα των αρμοδίων αρχών, τα μη συμμορφούμενα σχετικά βασικά και παράγωγα προϊόντα μπορούν εναλλακτικά να κατασχεθούν και να τεθούν από το

τελωνείο στη διάθεση των αρμόδιων αρχών.

Τροπολογία 39

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 25 – παράγραφος 4

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

4. Όσον αφορά σχετικά βασικά και παράγωγα προϊόντα που υπόκεινται στον παρόντα κανονισμό και τα οποία βρίσκονται σε προσωρινή εναπόθεση ή υπάγονται σε τελωνειακή διαδικασία άλλη από τη «θέση σε ελεύθερη κυκλοφορία», οι τελωνειακές αρχές του πρώτου σημείου εισόδου, αν έχουν λόγο να πιστεύουν ότι τα εν λόγω σχετικά βασικά ή παράγωγα προϊόντα δεν συμμορφώνονται με τον παρόντα κανονισμό, διαβιβάζουν όλες τις συναφείς πληροφορίες **στο αρμόδιο** τελωνειακό γραφείο προορισμού.

Τροπολογία

4. Όσον αφορά σχετικά βασικά και παράγωγα προϊόντα που υπόκεινται στον παρόντα κανονισμό και τα οποία βρίσκονται σε προσωρινή εναπόθεση ή υπάγονται σε τελωνειακή διαδικασία άλλη από τη «θέση σε ελεύθερη κυκλοφορία», οι τελωνειακές αρχές του πρώτου σημείου εισόδου, αν έχουν λόγο να πιστεύουν ότι τα εν λόγω σχετικά βασικά ή παράγωγα προϊόντα δεν συμμορφώνονται με τον παρόντα κανονισμό, διαβιβάζουν όλες τις συναφείς πληροφορίες **στις αρμόδιες τελωνειακές αρχές της Ένωσης, ιδίως στο** τελωνειακό γραφείο προορισμού, **καθώς και στην αρμόδια αρχή της χώρας προορισμού.**

Τροπολογία 40

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 26 – παράγραφος 1

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

1. Η Επιτροπή αναπτύσσει ηλεκτρονική διεπαφή που βασίζεται στο περιβάλλον ενιαίας θυρίδας της ΕΕ για τα τελωνεία, ώστε να είναι δυνατή η διαβίβαση δεδομένων, ιδίως των κοινοποιήσεων και των αιτημάτων που αναφέρονται στο άρθρο 24 παράγραφοι 5 έως 8, μεταξύ των εθνικών τελωνειακών συστημάτων και του συστήματος πληροφοριών που αναφέρεται στο άρθρο 31. Η ηλεκτρονική αυτή διεπαφή τίθεται σε λειτουργία το αργότερο **τέσσερα**

Τροπολογία

1. Η Επιτροπή αναπτύσσει ηλεκτρονική διεπαφή που βασίζεται στο περιβάλλον ενιαίας θυρίδας της ΕΕ για τα τελωνεία, ώστε να είναι δυνατή η διαβίβαση δεδομένων, ιδίως των κοινοποιήσεων και των αιτημάτων που αναφέρονται στο άρθρο 24 παράγραφοι 5 έως 8, μεταξύ των εθνικών τελωνειακών συστημάτων και του συστήματος πληροφοριών που αναφέρεται στο άρθρο 31, **συμπεριλαμβανομένης της αυτόματης διαβίβασης δεδομένων όταν**

έτη από την ημερομηνία έκδοσης της σχετικής εκτελεστικής πράξης που αναφέρεται στην παράγραφο 3.

γίνονται αλλαγές σε κάποιο από τα συστήματα αυτά. Η ηλεκτρονική αυτή διεπαφή τίθεται σε λειτουργία το αργότερο **δύο** έτη από την ημερομηνία έκδοσης της σχετικής εκτελεστικής πράξης που αναφέρεται στην παράγραφο 3.

Τροπολογία 41

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 26– παράγραφος 2 – εισαγωγικό μέρος

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

2. Η Επιτροπή **μπορεί να αναπτύξει** ηλεκτρονική διεπαφή που βασίζεται στο περιβάλλον ενιαίας θυρίδας της ΕΕ για τα τελωνεία, ώστε να καθίσταται δυνατόν:

Τροπολογία

2. Η Επιτροπή **αναπτύσσει** ηλεκτρονική διεπαφή που βασίζεται στο περιβάλλον ενιαίας θυρίδας της ΕΕ για τα τελωνεία, ώστε να καθίσταται δυνατόν:

ΔΙΑΔΙΚΑΣΙΑ ΤΗΣ ΓΝΩΜΟΔΟΤΙΚΗΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ

| | | |
|---|--|-----------|
| Τίτλος | Διάθεση στην ενωσιακή αγορά, καθώς και εξαγωγή από την Ένωση, ορισμένων εμπορευμάτων και προϊόντων που συνδέονται με την αποψίλωση και την υποβάθμιση των δασών, και κατάργηση του κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 995/2010 | |
| Έγγραφο αναφοράς | COM(2021)0706 – C9-0430/2021 – 2021/0366(COD) | |
| Επιτροπή αρμόδια επί της ουσίας Ημερομ. αναγγελίας στην Ολομέλεια | ENVI 17.1.2022 | |
| Γνωμοδότηση της Ημερομ. αναγγελίας στην Ολομέλεια | IMCO 7.4.2022 | |
| Συνδεδεμένες επιτροπές - Ημερομ. αναγγελίας στην Ολομέλεια | 7.4.2022 | |
| Συντάκτης(τρια) γνωμοδότησης Ημερομηνία ορισμού | Anna Cavazzini 25.1.2022 | |
| Εξέταση στην επιτροπή | 20.4.2022 | 17.5.2022 |
| Ημερομηνία έγκρισης | 16.6.2022 | |
| Αποτέλεσμα της τελικής ψηφοφορίας | +: 37 –: 0 0: 6 | |
| Βουλευτές παρόντες κατά την τελική ψηφοφορία | Pablo Arias Echeverría, Alessandra Basso, Brando Benifei, Adam Bielan, Andrea Caroppo, Anna Cavazzini, Dita Charanzová, Deirdre Clune, Alexandra Geese, Sandro Gozi, Maria Grapini, Krzysztof Hetman, Virginie Joron, Eugen Jurzyca, Arba Kokalari, Marcel Kolaja, Kateřina Konečná, Andrey Kovatchev, Maria-Manuel Leitão-Marques, Adriana Maldonado López, Beata Mazurek, Leszek Miller, René Repasi, Christel Schaldemose, Andreas Schwab, Tomislav Sokol, Ivan Štefanec, Róza Thun und Hohenstein, Kim Van Sparrentak, Marion Walsmann | |
| Αναπληρωτές παρόντες κατά την τελική ψηφοφορία | Marco Campomenosi, Maria da Graça Carvalho, Geoffroy Didier, Malte Gallée, Karen Melchior, Tsvetelina Penkova, Antonio Maria Rinaldi, Marc Tarabella, Kosma Złotowski | |
| Αναπληρωτές (άρθρο 209 παράγραφος 7 του Κανονισμού) παρόντες κατά την τελική ψηφοφορία | Nicola Beer, Rosanna Conte, Vlad Gheorghe, Ondřej Kovařík | |

**ΤΕΛΙΚΗ ΨΗΦΟΦΟΡΙΑ ΜΕ ΟΝΟΜΑΣΤΙΚΗ ΚΛΗΣΗ ΣΤΗ ΓΝΩΜΟΔΟΤΙΚΗ
ΕΠΙΤΡΟΠΗ**

| 37 | + |
|-----------|--|
| ECR | Adam Bielan, Beata Mazurek, Kosma Złotowski |
| PPE | Pablo Arias Echeverría, Andrea Caroppo, Maria da Graça Carvalho, Deirdre Clune, Geoffroy Didier, Krzysztof Hetman, Arba Kokalari, Andrey Kovatchev, Andreas Schwab, Tomislav Sokol, Ivan Štefanec, Marion Walsmann |
| RENEW | Nicola Beer, Dita Charanzová, Vlad Gheorghe, Sandro Gozi, Ondřej Kovařík, Karen Melchior, Róza Thun und Hohenstein |
| S&D | Brando Benifei, Maria Grapini, Maria-Manuel Leitão-Marques, Adriana Maldonado López, Leszek Miller, Tsvetelina Penkova, René Repasi, Christel Schaldemose, Marc Tarabella |
| THE LEFT | Kateřina Konečná |
| VERTS/ALE | Anna Cavazzini, Malte Gallée, Alexandra Geese, Marcel Kolaja, Kim Van Sparrentak |

| 0 | - |
|---|---|
| | |

| 6 | 0 |
|-----|---|
| ECR | Eugen Jurzyca |
| ID | Alessandra Basso, Marco Campomenosi, Rosanna Conte, Virginie Joron, Antonio Maria Rinaldi |

Υπόμνημα των χρησιμοποιούμενων συμβόλων:

- + : υπέρ
- : κατά
- 0 : αποχή

ΓΝΩΜΟΔΟΤΗΣΗ ΤΗΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ ΑΝΑΠΤΥΞΗΣ

προς την Επιτροπή Περιβάλλοντος, Δημόσιας Υγείας και Ασφάλειας των Τροφίμων

σχετικά με την πρόταση κανονισμού του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου για τη διαθεσιμότητα στην αγορά της Ένωσης και την εξαγωγή από την Ένωση ορισμένων βασικών και παράγωγων προϊόντων που συνδέονται με την αποψίλωση και την υποβάθμιση των δασών, και για την κατάργηση του κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 995/2010 (COM(2021)0706 – C9-0430/2021 – 2021/0366(COD))

Συντάκτρια γνωμοδότησης: Rosa Estaràs Ferragut

ΤΡΟΠΟΛΟΓΙΕΣ

Η Επιτροπή Ανάπτυξης καλεί την Επιτροπή Περιβάλλοντος, Δημόσιας Υγείας και Ασφάλειας των Τροφίμων, που είναι αρμόδια επί της ουσίας, να λάβει υπόψη της τις ακόλουθες τροπολογίες:

Τροπολογία 1

Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 1

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

(1) Τα δάση προσφέρουν ένα ευρύ φάσμα περιβαλλοντικών, οικονομικών και κοινωνικών οφελών, συμπεριλαμβανομένης της ξυλείας και μη ξυλωδών δασικών προϊόντων, καθώς και περιβαλλοντικών υπηρεσιών που είναι απαραίτητες για την ανθρωπότητα, καθώς φιλοξενούν το μεγαλύτερο μέρος της χερσαίας βιοποικιλότητας του πλανήτη. Διατηρούν τις λειτουργίες του οικοσυστήματος, συμβάλλουν στην προστασία του κλιματικού συστήματος, παρέχουν καθαρό αέρα και διαδραματίζουν ζωτικό ρόλο για τον καθαρισμό των υδάτων και του εδάφους, καθώς και για τη συγκράτηση του νερού. Επιπλέον, τα δάση εξασφαλίζουν μέσα διαβίωσης και εισόδημα για το ένα τρίτο περίπου του παγκόσμιου πληθυσμού και η καταστροφή τους έχει σοβαρές συνέπειες για την

Τροπολογία

(1) Τα δάση προσφέρουν ένα ευρύ φάσμα περιβαλλοντικών, οικονομικών και κοινωνικών οφελών, συμπεριλαμβανομένης της ξυλείας και μη ξυλωδών δασικών προϊόντων, καθώς και περιβαλλοντικών υπηρεσιών που είναι απαραίτητες για την ανθρωπότητα, καθώς φιλοξενούν το μεγαλύτερο μέρος της χερσαίας βιοποικιλότητας του πλανήτη. Διατηρούν τις λειτουργίες του οικοσυστήματος, συμβάλλουν στην προστασία του κλιματικού συστήματος, παρέχουν καθαρό αέρα και διαδραματίζουν ζωτικό ρόλο για τον καθαρισμό των υδάτων και του εδάφους, καθώς και για τη συγκράτηση του νερού. Επιπλέον, τα δάση εξασφαλίζουν μέσα διαβίωσης και εισόδημα για το ένα τρίτο περίπου του παγκόσμιου πληθυσμού και η καταστροφή τους έχει σοβαρές συνέπειες για την

επιβίωση των πλέον ευάλωτων ατόμων, συμπεριλαμβανομένων των αυτόχθονων πληθυσμών και των τοπικών κοινοτήτων που εξαρτώνται σε μεγάλο βαθμό από τα δασικά οικοσυστήματα.¹⁸ Επιπροσθέτως, η αποψίλωση και η υποβάθμιση των δασών μειώνουν τις βασικές καταβόθρες διοξειδίου του άνθρακα και αυξάνουν την πιθανότητα εξάπλωσης νέων ασθενειών από τα ζώα στον άνθρωπο.

επιβίωση των πλέον ευάλωτων ατόμων, συμπεριλαμβανομένων των αυτόχθονων πληθυσμών και των τοπικών κοινοτήτων που εξαρτώνται σε μεγάλο βαθμό από τα δασικά οικοσυστήματα.¹⁸ **Οι αυτόχθονες πληθυσμοί κατοικούν και διαχειρίζονται πολλά δασικά εδάφη παγκοσμίως, ενώ το 80 % της βιοποικιλότητας της Γης βρίσκεται στα εδάφη των αυτοχθόνων πληθυσμών. Η αποψίλωση των δασών είναι σημαντικά χαμηλότερη σε εδάφη όπου οι αυτόχθονες πληθυσμοί έχουν τον έλεγχο της δικής τους γης, σε σύγκριση με εδάφη που τελούν υπό τη διαχείριση κυβερνήσεων ή άλλων οντοτήτων. Η αναγνώριση και ο σεβασμός των δικαιωμάτων εγγείου ιδιοκτησίας των αυτοχθόνων πληθυσμών θα πρέπει να αποτελούν το πρωταρχικό εργαλείο για την πρόληψη της αποψίλωσης των δασών.** Επιπροσθέτως, η αποψίλωση και η υποβάθμιση των δασών μειώνουν τις βασικές καταβόθρες διοξειδίου του άνθρακα και αυξάνουν την πιθανότητα εξάπλωσης νέων ασθενειών από τα ζώα στον άνθρωπο.

¹⁸ Ανακοίνωση της Επιτροπής, της 27ης Ιουλίου 2019, με τίτλο «Έντατικοποίηση της δράσης της ΕΕ για την προστασία και την αποκατάσταση των δασών του πλανήτη» [COM(2019) 352 final].

¹⁸ Ανακοίνωση της Επιτροπής, της 27ης Ιουλίου 2019, με τίτλο «Έντατικοποίηση της δράσης της ΕΕ για την προστασία και την αποκατάσταση των δασών του πλανήτη» [COM(2019) 352 final].

Τροπολογία 2

Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 3

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

(3) Η αποψίλωση και η υποβάθμιση των δασών συμβάλλουν στην παγκόσμια κλιματική κρίση με πολλούς τρόπους. Το σημαντικότερο είναι ότι αυξάνουν τις εκπομπές αερίων του θερμοκηπίου μέσω των συναφών δασικών πυρκαγιών,

Τροπολογία

(3) Η αποψίλωση των δασών, η μετατροπή φυσικών οικοσυστημάτων, και η υποβάθμιση οικοσυστημάτων και δασών, για παράδειγμα μέσω της υπερσυγκομιδής ξυλείας, συμβάλλουν στην παγκόσμια κλιματική κρίση με

εξαλείφοντας μόνιμα δυνατότητες απορρόφησης του διοξειδίου του άνθρακα μέσω καταβοθρών, μειώνοντας την ανθεκτικότητα της πληγείσας περιοχής στην κλιματική αλλαγή και περιορίζοντας σημαντικά τη βιοποικιλότητά της. Η αποψίλωση των δασών από μόνη της ευθύνεται για το 11 % των εκπομπών αερίων του θερμοκηπίου²⁰.

²⁰ IPCC, Κλιματική αλλαγή και γη: Ειδική έκθεση της IPCC για την κλιματική αλλαγή, την απερίμωση, την υποβάθμιση του εδάφους, τη βιώσιμη διαχείριση της γης, την επισιτιστική ασφάλεια και τις ροές αερίων του θερμοκηπίου στα χερσαία οικοσυστήματα:

πολλούς τρόπους. Το σημαντικότερο είναι ότι αυξάνουν τις εκπομπές αερίων του θερμοκηπίου μέσω των συναφών δασικών πυρκαγιών, εξαλείφοντας μόνιμα δυνατότητες απορρόφησης του διοξειδίου του άνθρακα μέσω καταβοθρών, μειώνοντας την ανθεκτικότητα της πληγείσας περιοχής στην κλιματική αλλαγή και περιορίζοντας σημαντικά τη βιοποικιλότητά της. Η αποψίλωση των δασών από μόνη της ευθύνεται για το 11 % των εκπομπών αερίων του θερμοκηπίου²⁰.

²⁰ IPCC, Κλιματική αλλαγή και γη: Ειδική έκθεση της IPCC για την κλιματική αλλαγή, την απερίμωση, την υποβάθμιση του εδάφους, τη βιώσιμη διαχείριση της γης, την επισιτιστική ασφάλεια και τις ροές αερίων του θερμοκηπίου στα χερσαία οικοσυστήματα,
<https://www.ipcc.ch/srccl/>

Τροπολογία 3

Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 4

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

(4) Η κλιματική κατάρρευση προκαλεί την απώλεια βιοποικιλότητας παγκοσμίως και η απώλεια βιοποικιλότητας επιδεινώνει την κλιματική αλλαγή, είναι δηλαδή άρρηκτα συνδεδεμένες, όπως επιβεβαίωσαν πρόσφατες μελέτες. Η βιοποικιλότητα συμβάλλει στον μετριασμό της κλιματικής αλλαγής. Τα έντομα, τα πτηνά και τα θηλαστικά δρουν ως επικονιαστές, διασπείρουν σπόρους και μπορούν να βοηθήσουν αποτελεσματικότερα στην αποθήκευση διοξειδίου του άνθρακα, άμεσα ή έμμεσα. Τα δάση διασφαλίζουν επίσης τη συνεχή ανανέωση των υδάτινων πόρων και την πρόληψη της ξηρασίας και των καταστροφικών επιπτώσεων της στις τοπικές κοινότητες, συμπεριλαμβανομένων

Τροπολογία

(4) Η κλιματική κατάρρευση προκαλεί την απώλεια βιοποικιλότητας παγκοσμίως και η απώλεια βιοποικιλότητας επιδεινώνει την κλιματική αλλαγή, είναι δηλαδή άρρηκτα συνδεδεμένες, όπως επιβεβαίωσαν πρόσφατες μελέτες. Η βιοποικιλότητα συμβάλλει στον μετριασμό της κλιματικής αλλαγής. Τα έντομα, τα πτηνά και τα θηλαστικά δρουν ως επικονιαστές, διασπείρουν σπόρους και μπορούν να βοηθήσουν αποτελεσματικότερα στην αποθήκευση διοξειδίου του άνθρακα, άμεσα ή έμμεσα. Τα δάση διασφαλίζουν επίσης τη συνεχή ανανέωση των υδάτινων πόρων και την πρόληψη της ξηρασίας και των καταστροφικών επιπτώσεων της στις τοπικές κοινότητες, συμπεριλαμβανομένων

των αυτόχθονων πληθυσμών. Η δραστική μείωση της αποψίλωσης **και** της υποβάθμισης των δασών και η συστημική αποκατάσταση των δασών και άλλων οικοσυστημάτων **αποτελεί τη μεγαλύτερη** ευκαιρία **παρέμβασης στη φύση** για τον μετριασμό της κλιματικής αλλαγής.

των αυτόχθονων πληθυσμών. Η δραστική μείωση της αποψίλωσης **των δασών, της μετατροπής των φυσικών οικοσυστημάτων,** της υποβάθμισης των **οικοσυστημάτων και των** δασών και η συστημική αποκατάσταση των δασών και άλλων οικοσυστημάτων **αποτελούν** ευκαιρία για τον μετριασμό της κλιματικής αλλαγής.

Τροπολογία 4

Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 5 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

(5a) Επίσης, οι σαβάνες, οι υγρότοποι και τα μεγάλης βιοποικιλότητας λιβάδια απειλούνται από την εντατική συγκομιδή, μεταξύ άλλων της σόγιας, και από την παραγωγή βόειου κρέατος. Στην περίπτωση του φοινικέλαιου, κινδυνεύουν ιδιαίτερα οι τυρφώνες. Μετά την έναρξη ισχύος του παρόντος κανονισμού, η Επιτροπή θα πρέπει να αξιολογήσει κατά πόσον υπάρχει κίνδυνος να αυξηθεί η καταστροφή των εν λόγω οικοσυστημάτων.

Τροπολογία 5

Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 6 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

(6a) Από τις 227 θανατηφόρες επιθέσεις κατά υπερασπιστών του περιβάλλοντος και της γης που καταγράφηκαν το 2020, το 70 % των δολοφονηθέντων εργάζονταν για την προστασία των δασών του πλανήτη από την αποψίλωση και τη βιομηχανική ανάπτυξη. Οι επιθέσεις αυτές στοχεύουν δυσανάλογα τους αυτόχθονες πληθυσμούς, οι οποίοι αποτέλεσαν στόχο

του ενός τρίτου των δολοφονιών που καταγράφηκαν το 2020.

Τροπολογία 6

Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 7

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

(7) Η κατανάλωση της Ένωσης αποτελεί σημαντικό παράγοντα αποψίλωσης και υποβάθμισης των δασών σε παγκόσμια κλίμακα. Με βάση την εκτίμηση επιπτώσεων της πρωτοβουλίας, εκτιμάται ότι, χωρίς την κατάλληλη κανονιστική παρέμβαση, η κατανάλωση και η παραγωγή στην ΕΕ των έξι βασικών προϊόντων που περιλαμβάνονται στο πεδίο εφαρμογής (ξυλεία, βοοειδή, σόγια, φοινικέλαιο, κακάο και καφές) θα έχουν ως αποτέλεσμα την αποψίλωση περίπου 248 000 εκταρίων δάσους ετησίως έως το 2030.

Τροπολογία

(7) Η κατανάλωση της Ένωσης αποτελεί σημαντικό παράγοντα αποψίλωσης και υποβάθμισης των δασών σε παγκόσμια κλίμακα. Με βάση την εκτίμηση επιπτώσεων της πρωτοβουλίας, εκτιμάται ότι, χωρίς την κατάλληλη κανονιστική παρέμβαση, η κατανάλωση και η παραγωγή στην ΕΕ έξι βασικών προϊόντων που περιλαμβάνονται στο πεδίο εφαρμογής (ξυλεία, βοοειδή, σόγια, φοινικέλαιο, κακάο και καφές) θα έχουν ως αποτέλεσμα την αποψίλωση περίπου 248 000 εκταρίων δάσους ετησίως έως το 2030. **Άλλα σχετικά βασικά προϊόντα που περιλαμβάνονται στο πεδίο εφαρμογής είναι τα πουλερικά και τα προϊόντα που προέρχονται από πουλερικά, τα προϊόντα που προέρχονται από βοοειδή, συμπεριλαμβανομένου του δέρματος, τα χοιροειδή, τα αιγοπρόβατα και τα προϊόντα που προέρχονται από χοιροειδή και αιγοπρόβατα, το καουτσούκ και ο αραβόσιτος. Όλα αυτά τα βασικά προϊόντα, καθώς και όλα τα εμπορεύματα που περιέχουν, έχουν τραφεί ή έχουν παρασκευαστεί με τη χρήση τους, ή τα προϊόντα που προέρχονται από αυτά, θα πρέπει να εμπίπτουν στο πεδίο εφαρμογής του παρόντος κανονισμού από την ημερομηνία έναρξης ισχύος του. Η Επιτροπή θα πρέπει να εξουσιοδοτηθεί να προσθέτει επιπλέον βασικά και παράγωγα προϊόντα στο παράρτημα Ι με κατ' εξουσιοδότηση πράξεις.**

Τροπολογία 7

Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 10

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

(10) Τα κράτη μέλη έχουν εκφράσει επανειλημμένα την ανησυχία τους για τη συνεχή αποψίλωση των δασών. Τόνισαν ότι, δεδομένου ότι οι τρέχουσες πολιτικές και η δράση σε παγκόσμιο επίπεδο για τη διατήρηση, την αποκατάσταση και τη βιώσιμη διαχείριση των δασών δεν επαρκούν για την ανάσχεση της αποψίλωσης **και** της υποβάθμισης των δασών, απαιτείται ενισχυμένη δράση της Ένωσης προκειμένου να συμβάλει αποτελεσματικότερα στην επίτευξη των Στόχων Βιώσιμης Ανάπτυξης (ΣΒΑ) στο πλαίσιο της Ατζέντας του 2030 για τη Βιώσιμη Ανάπτυξη, η οποία εγκρίθηκε από όλα τα κράτη μέλη των Ηνωμένων Εθνών το 2015. Το Συμβούλιο υποστήριξε ιδιαίτερα την εξαγγελία της Επιτροπής στην ανακοίνωση με τίτλο «Εντατικοποίηση της δράσης της ΕΕ για την προστασία και την αποκατάσταση των δασών του πλανήτη» ότι θα αξιολογήσει πρόσθετα κανονιστικά και μη κανονιστικά μέτρα και ότι θα υποβάλει τις αντίστοιχες προτάσεις.³¹

³¹ Συμπεράσματα του Συμβουλίου για την ανακοίνωση σχετικά με την εντατικοποίηση της δράσης της ΕΕ για την προστασία και την αποκατάσταση των δασών του πλανήτη (16 Δεκεμβρίου 2019) 15151/19. Διατίθεται στη διεύθυνση <https://www.consilium.europa.eu/media/41860/st15151-en19.pdf>.

Τροπολογία

(10) Τα κράτη μέλη έχουν εκφράσει επανειλημμένα την ανησυχία τους για τη συνεχή αποψίλωση των δασών. Τόνισαν ότι, δεδομένου ότι οι τρέχουσες πολιτικές και η δράση σε παγκόσμιο επίπεδο για τη διατήρηση, την αποκατάσταση και τη βιώσιμη διαχείριση των δασών δεν επαρκούν για την ανάσχεση της αποψίλωσης **των δασών**, της υποβάθμισης των δασών **και της απώλειας βιοποικιλότητας**, απαιτείται ενισχυμένη δράση της Ένωσης προκειμένου να συμβάλει αποτελεσματικότερα στην επίτευξη των Στόχων Βιώσιμης Ανάπτυξης (ΣΒΑ) στο πλαίσιο της Ατζέντας του 2030 για τη Βιώσιμη Ανάπτυξη, η οποία εγκρίθηκε από όλα τα κράτη μέλη των Ηνωμένων Εθνών το 2015. **Η Επιτροπή και τα κράτη μέλη έχουν επίσης δεσμευτεί για τη δεκαετία δράσης του ΟΗΕ για τους ΣΒΑ, τη δεκαετία του ΟΗΕ για την αποκατάσταση των οικοσυστημάτων και τη δεκαετία οικογενειακής γεωργίας του ΟΗΕ.** Το Συμβούλιο υποστήριξε ιδιαίτερα την εξαγγελία της Επιτροπής στην ανακοίνωση με τίτλο «Εντατικοποίηση της δράσης της ΕΕ για την προστασία και την αποκατάσταση των δασών του πλανήτη» ότι θα αξιολογήσει πρόσθετα κανονιστικά και μη κανονιστικά μέτρα και ότι θα υποβάλει τις αντίστοιχες προτάσεις.³¹

³¹ Συμπεράσματα του Συμβουλίου για την ανακοίνωση σχετικά με την εντατικοποίηση της δράσης της ΕΕ για την προστασία και την αποκατάσταση των δασών του πλανήτη (16 Δεκεμβρίου 2019) 15151/19. Διατίθεται στη διεύθυνση <https://www.consilium.europa.eu/media/41860/st15151-en19.pdf>.

Τροπολογία 8

Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 11

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

(11) Το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο τόνισε ότι η συνεχιζόμενη καταστροφή των δασών του πλανήτη *συνδέεται*, σε μεγάλο βαθμό, με την επέκταση της γεωργικής παραγωγής —ιδίως με τη μετατροπή των δασών σε γεωργική γη που προορίζεται για την παραγωγή ορισμένων βασικών και παράγωγων προϊόντων υψηλής ζήτησης. Το Κοινοβούλιο ενέκρινε στις 22 Οκτωβρίου 2020 ψήφισμα³² σύμφωνα με το άρθρο 225 της Συνθήκης για τη λειτουργία της Ευρωπαϊκής Ένωσης (ΣΛΕΕ) με το οποίο ζητεί από την Επιτροπή να υποβάλει, βάσει του άρθρου 192 παράγραφος 1 της ΣΛΕΕ, πρόταση για ένα «νομικό πλαίσιο της ΕΕ για την ανάσχεση και την αντιστροφή της αποψίλωσης των δασών για την οποία φέρει ευθύνη η ΕΕ σε παγκόσμια κλίμακα».

³² Ψήφισμα του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου, της 22ας Οκτωβρίου 2020, με συστάσεις προς την Επιτροπή σχετικά με ένα νομικό πλαίσιο της ΕΕ για την ανάσχεση και την αντιστροφή της αποψίλωσης των δασών για την οποία φέρει ευθύνη η ΕΕ σε παγκόσμια κλίμακα [2020/2006(INL)].

Τροπολογία 9

Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 14

Τροπολογία

(11) Το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο τόνισε ότι η συνεχιζόμενη καταστροφή *και υποβάθμιση* των δασών *και των φυσικών οικοσυστημάτων* του πλανήτη, *καθώς και οι παραβιάσεις των ανθρωπίνων δικαιωμάτων συνδέονται*, σε μεγάλο βαθμό, με την επέκταση της γεωργικής παραγωγής —ιδίως με τη μετατροπή των δασών σε γεωργική γη που προορίζεται για την παραγωγή ορισμένων βασικών και παράγωγων προϊόντων υψηλής ζήτησης. Το Κοινοβούλιο ενέκρινε στις 22 Οκτωβρίου 2020 ψήφισμα³² σύμφωνα με το άρθρο 225 της Συνθήκης για τη λειτουργία της Ευρωπαϊκής Ένωσης (ΣΛΕΕ) με το οποίο ζητεί από την Επιτροπή να υποβάλει, βάσει του άρθρου 192 παράγραφος 1 της ΣΛΕΕ, πρόταση για ένα «νομικό πλαίσιο της ΕΕ για την ανάσχεση και την αντιστροφή της αποψίλωσης των δασών για την οποία φέρει ευθύνη η ΕΕ σε παγκόσμια κλίμακα», *το οποίο θα βασίζεται στην υποχρεωτική δέουσα επιμέλεια*

³² Ψήφισμα του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου, της 22ας Οκτωβρίου 2020, με συστάσεις προς την Επιτροπή σχετικά με ένα νομικό πλαίσιο της ΕΕ για την ανάσχεση και την αντιστροφή της αποψίλωσης των δασών για την οποία φέρει ευθύνη η ΕΕ σε παγκόσμια κλίμακα [2020/2006(INL)].

(14) Μεταξύ 1990 και 2008 η Ένωση εισήγαγε και κατανάλωσε το ένα τρίτο των παγκόσμιων συναλλαγών σε γεωργικά προϊόντα που συνδέονται με την αποψίλωση των δασών. Κατά τη διάρκεια αυτής της περιόδου, η κατανάλωση της Ένωσης ευθυνόταν για το 10 % της αποψίλωσης των δασών που συνδέεται με την παραγωγή αγαθών ή υπηρεσιών σε παγκόσμια κλίμακα. Ακόμη και αν το σχετικό μερίδιο της κατανάλωσης της ΕΕ μειώνεται, η ενωσιακή κατανάλωση αποτελεί δυσανάλογα μεγάλο παράγοντα αποψίλωσης των δασών. Ως εκ τούτου, η Ένωση θα πρέπει να λάβει μέτρα για να ελαχιστοποιήσει την αποψίλωση και υποβάθμιση των δασών σε παγκόσμιο επίπεδο που προκαλούνται από την κατανάλωση ορισμένων βασικών και παράγωγων προϊόντων στην Ένωση και, με τον τρόπο αυτό, να επιδιώξει να ελαττώσει τη συμβολή της στις εκπομπές αερίων του θερμοκηπίου και στην απώλεια βιοποικιλότητας σε παγκόσμιο επίπεδο, καθώς και να προωθήσει βιώσιμα πρότυπα παραγωγής και κατανάλωσης στην Ένωση, αλλά και σε παγκόσμια κλίμακα. Για να έχει τον μεγαλύτερο αντίκτυπο, η πολιτική της Ένωσης θα πρέπει να αποσκοπεί στον επηρεασμό της παγκόσμιας αγοράς, και όχι μόνο των αλυσίδων εφοδιασμού της Ένωσης. Θεμελιώδεις από την άποψη αυτή είναι οι εταιρικές σχέσεις και η αποτελεσματική διεθνής συνεργασία με τις χώρες παραγωγής και κατανάλωσης.

(14) Μεταξύ 1990 και 2008 η Ένωση εισήγαγε και κατανάλωσε το ένα τρίτο των παγκόσμιων συναλλαγών σε γεωργικά προϊόντα που συνδέονται με την αποψίλωση των δασών. Κατά τη διάρκεια αυτής της περιόδου, η κατανάλωση της Ένωσης ευθυνόταν για το 10 % της αποψίλωσης των δασών που συνδέεται με την παραγωγή αγαθών ή υπηρεσιών σε παγκόσμια κλίμακα. Ακόμη και αν το σχετικό μερίδιο της κατανάλωσης της ΕΕ μειώνεται, η ενωσιακή κατανάλωση αποτελεί δυσανάλογα μεγάλο παράγοντα αποψίλωσης των δασών. Ως εκ τούτου, η Ένωση θα πρέπει να λάβει μέτρα για να ελαχιστοποιήσει την αποψίλωση και υποβάθμιση των δασών σε παγκόσμιο επίπεδο που προκαλούνται από την κατανάλωση ορισμένων βασικών και παράγωγων προϊόντων στην Ένωση και, με τον τρόπο αυτό, να επιδιώξει να ελαττώσει τη συμβολή της στις εκπομπές αερίων του θερμοκηπίου και στην απώλεια βιοποικιλότητας σε παγκόσμιο επίπεδο, καθώς και να προωθήσει βιώσιμα πρότυπα παραγωγής και κατανάλωσης στην Ένωση, αλλά και σε παγκόσμια κλίμακα. Για να έχει τον μεγαλύτερο αντίκτυπο, η πολιτική της Ένωσης θα πρέπει να αποσκοπεί στον επηρεασμό της παγκόσμιας αγοράς, και όχι μόνο των αλυσίδων εφοδιασμού της Ένωσης. Θεμελιώδεις από την άποψη αυτή είναι οι **πολυμερείς και διμερείς** εταιρικές σχέσεις και η αποτελεσματική διεθνής συνεργασία με τις χώρες παραγωγής και κατανάλωσης, **και θα πρέπει να λαμβάνουν υπόψη τη συμβολή όλων των ενδιαφερομένων μερών, συμπεριλαμβανομένων των μικροκαλλιεργητών, της κοινωνίας των πολιτών, των ΜΜΕ, των γυναικών, των αυτοχθόνων πληθυσμών και των τοπικών κοινοτήτων. Οι εν λόγω εταιρικές σχέσεις, για να είναι αποτελεσματικές, θα πρέπει να διασφαλίζουν την παροχή εμπορικών κινήτρων και υποστήριξης για τη διατήρηση των τοπικών μέσων**

βιοπορισμού, καθώς και οδικούς χάρτες για τις μεταρρυθμίσεις που θα πρέπει να πραγματοποιηθούν στις χώρες-εταίρους.

Τροπολογία 10

Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 15

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

(15) Η ανάσχεση της αποψίλωσης και της υποβάθμισης των δασών αποτελεί ουσιώδες στοιχείο των ΣΒΑ. Ο παρών κανονισμός θα πρέπει να συμβάλει ιδίως στην επίτευξη των στόχων σχετικά με τη ζωή στην ξηρά (ΣΒΑ 15), τη δράση για το κλίμα (ΣΒΑ 13), την υπεύθυνη κατανάλωση και παραγωγή (ΣΒΑ 12), την εξάλειψη της πείνας (ΣΒΑ 2) και την καλή υγεία και ευημερία (ΣΒΑ 3). Ο σχετικός επιμέρους στόχος 15.2 για την ανάσχεση της αποψίλωσης των δασών έως το 2020 δεν έχει επιτευχθεί, γεγονός που υπογραμμίζει τον επείγοντα χαρακτήρα της ανάληψης φιλόδοξης και αποτελεσματικής δράσης.

Τροπολογία

(15) Η ανάσχεση της αποψίλωσης και της υποβάθμισης των δασών αποτελεί ουσιώδες στοιχείο των ΣΒΑ **και της υλοποίησης του Θεματολογίου 2030**. Ο παρών κανονισμός θα πρέπει να συμβάλει ιδίως στην επίτευξη των στόχων σχετικά με τη ζωή στην ξηρά (ΣΒΑ 15), τη δράση για το κλίμα (ΣΒΑ 13), την υπεύθυνη κατανάλωση και παραγωγή (ΣΒΑ 12), **την αξιοπρεπή εργασία και οικονομική ανάπτυξη (ΣΒΑ 8)**, την εξάλειψη της πείνας (ΣΒΑ 2), **τη μηδενική φτώχεια (ΣΒΑ 1), το καθαρό νερό (ΣΒΑ 6), τη μείωση της ανισότητας (ΣΒΑ 10)** και την καλή υγεία και ευημερία (ΣΒΑ 3). Ο σχετικός επιμέρους στόχος 15.2 για την ανάσχεση της αποψίλωσης των δασών έως το 2020 δεν έχει επιτευχθεί, γεγονός που υπογραμμίζει τον επείγοντα χαρακτήρα της ανάληψης φιλόδοξης και αποτελεσματικής δράσης. **Ο παρών κανονισμός θα πρέπει να εξετάσει και να καταστήσει κεντρική συνιστώσα της εφαρμογής του και τις τρεις διαστάσεις της βιωσιμότητας: περιβάλλον, κοινωνία και οικονομία. Το να μην μείνει κανείς στο περιθώριο θα πρέπει επίσης να αποτελεί κατευθυντήρια αρχή για την εφαρμογή του παρόντος κανονισμού.**

Τροπολογία 11

Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 16

(16) Ο παρών κανονισμός θα πρέπει επίσης να ανταποκρίνεται στη διακήρυξη της Νέας Υόρκης σχετικά με τα δάση³⁵, μια μη νομικά δεσμευτική πολιτική διακήρυξη με την οποία εγκρίνεται ένα παγκόσμιο χρονοδιάγραμμα για τη μείωση στο μισό της απώλειας φυσικών δασών έως το 2020 και την προσπάθεια τερματισμού της έως το 2030. Η διακήρυξη εγκρίθηκε από δεκάδες κυβερνήσεις, πολλές από τις μεγαλύτερες εταιρείες του κόσμου, αλλά και από οργανώσεις της κοινωνίας των πολιτών με μεγάλη επιρροή και οργανώσεις αυτόχθονων πληθυσμών. Η διακήρυξη καλούσε επίσης τον ιδιωτικό τομέα να επιτύχει τον στόχο της εξάλειψης της αποψίλωσης των δασών λόγω της παραγωγής βασικών γεωργικών προϊόντων, όπως το φοινικέλαιο, η σόγια, το χαρτί και τα προϊόντα με βάση το βόειο κρέας, το αργότερο έως το 2020, στόχος ο οποίος δεν επιτεύχθηκε. Ο κανονισμός θα πρέπει επιπλέον να συμβάλει στο στρατηγικό σχέδιο των Ηνωμένων Εθνών για τα δάση για την περίοδο 2017-2030³⁶, ο παγκόσμιος δασικός στόχος 1 του οποίου είναι η αναστροφή της απώλειας δασικής κάλυψης παγκοσμίως μέσω της αειφόρου διαχείρισης των δασών, συμπεριλαμβανομένης της προστασίας, της αποκατάστασης, της δάσωσης και της αναδάσωσης, καθώς και η ενίσχυση των προσπαθειών για την πρόληψη της υποβάθμισης των δασών και την προαγωγή της συμβολής των δασών στην κλιματική αλλαγή.

(16) Ο παρών κανονισμός θα πρέπει επίσης να ανταποκρίνεται στη διακήρυξη της Νέας Υόρκης σχετικά με τα δάση³⁵, μια μη νομικά δεσμευτική πολιτική διακήρυξη με την οποία εγκρίνεται ένα παγκόσμιο χρονοδιάγραμμα για τη μείωση στο μισό της απώλειας φυσικών δασών έως το 2020 και την προσπάθεια τερματισμού της έως το 2030. Η διακήρυξη εγκρίθηκε από δεκάδες κυβερνήσεις, πολλές από τις μεγαλύτερες εταιρείες του κόσμου, αλλά και από οργανώσεις της κοινωνίας των πολιτών με μεγάλη επιρροή και οργανώσεις αυτόχθονων πληθυσμών. Η διακήρυξη καλούσε επίσης τον ιδιωτικό τομέα να επιτύχει τον στόχο της εξάλειψης της αποψίλωσης των δασών λόγω της παραγωγής βασικών γεωργικών προϊόντων, όπως το φοινικέλαιο, η σόγια, το χαρτί και τα προϊόντα με βάση το βόειο κρέας, το αργότερο έως το 2020, στόχος ο οποίος δεν επιτεύχθηκε. Ο κανονισμός θα πρέπει επιπλέον να συμβάλει στο στρατηγικό σχέδιο των Ηνωμένων Εθνών για τα δάση για την περίοδο 2017-2030³⁶, ο παγκόσμιος δασικός στόχος 1 του οποίου είναι η αναστροφή της απώλειας δασικής κάλυψης παγκοσμίως μέσω της αειφόρου διαχείρισης των δασών, συμπεριλαμβανομένης της προστασίας, της αποκατάστασης, της δάσωσης και της αναδάσωσης, καθώς και η ενίσχυση των προσπαθειών για την πρόληψη της υποβάθμισης των δασών και την προαγωγή της συμβολής των δασών στην κλιματική αλλαγή. **Στο πλαίσιο αυτό, ο παρών κανονισμός θα πρέπει επίσης να εξετάσει το έργο της εταιρικής σχέσης βάσει των διακηρύξεων του Άμστερνταμ και τη διακήρυξη της Νέας Υόρκης για τα δάση, να επιδιώξει την εξάλειψη της αποψίλωσης των δασών που σχετίζεται με τα βασικά γεωργικά προϊόντα έως το 2025, διατηρώντας παράλληλα τα πρωτογενή δάση και τις περιοχές υψηλής αξίας διατήρησης, μεταξύ άλλων μέσω**

³⁵ <https://unfccc.int/news/new-york-declaration-on-forests>.

³⁶ https://www.un.org/esa/forests/wp-content/uploads/2016/12/UNSPF_AdvUnedited.pdf.

³⁵ <https://unfccc.int/news/new-york-declaration-on-forests>.

³⁶ https://www.un.org/esa/forests/wp-content/uploads/2016/12/UNSPF_AdvUnedited.pdf.

Τροπολογία 12

Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 17

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

(17) Ο παρών κανονισμός θα πρέπει επίσης να ανταποκρίνεται στη διακήρυξη των ηγετών στη Γλασκώβη το 2021 για τα δάση και τη χρήση γης³⁷, η οποία αναγνωρίζει ότι «για την επίτευξη των στόχων μας για τη χρήση γης, το κλίμα, τη βιοποικιλότητα και τη βιώσιμη ανάπτυξη, τόσο σε παγκόσμιο όσο και σε εθνικό επίπεδο, θα απαιτηθεί περαιτέρω μετασχηματιστική δράση στους διασυνδεδεμένους τομείς της βιώσιμης παραγωγής και κατανάλωσης, της ανάπτυξης υποδομών, του εμπορίου, της χρηματοδότησης και των επενδύσεων, καθώς και της στήριξης των μικροκαλλιεργητών, των αυτόχθονων πληθυσμών και των τοπικών κοινοτήτων». Οι υπογράφωντες τόνισαν επίσης σε αυτή τη διακήρυξη ότι θα ενισχύσουν τις κοινές τους προσπάθειες για τη διευκόλυνση των εμπορικών και αναπτυξιακών πολιτικών, διεθνώς και εγχώρια, που προάγουν τη βιώσιμη ανάπτυξη και τη βιώσιμη παραγωγή και κατανάλωση βασικών προϊόντων, λειτουργούν προς αμοιβαίο όφελος των χωρών και δεν οδηγούν σε αποψίλωση των δασών και υποβάθμιση της γης.

Τροπολογία

(17) Ο παρών κανονισμός θα πρέπει επίσης να ανταποκρίνεται στη διακήρυξη των ηγετών στη Γλασκώβη το 2021 για τα δάση και τη χρήση γης³⁷, η οποία αναγνωρίζει ότι «για την επίτευξη των στόχων μας για τη χρήση γης, το κλίμα, τη βιοποικιλότητα και τη βιώσιμη ανάπτυξη, τόσο σε παγκόσμιο όσο και σε εθνικό επίπεδο, θα απαιτηθεί περαιτέρω μετασχηματιστική δράση στους διασυνδεδεμένους τομείς της βιώσιμης παραγωγής και κατανάλωσης, της ανάπτυξης υποδομών, του εμπορίου, της χρηματοδότησης και των επενδύσεων, καθώς και της στήριξης των μικροκαλλιεργητών, των αυτόχθονων πληθυσμών και των τοπικών κοινοτήτων». Οι υπογράφωντες **δεσμεύτηκαν, με ορίζοντα το 2030, να σταματήσουν και να ανατρέψουν την απώλεια δασών και την υποβάθμιση της γης, ενώ** τόνισαν επίσης ότι θα ενισχύσουν τις κοινές τους προσπάθειες για τη διευκόλυνση των εμπορικών και αναπτυξιακών πολιτικών, διεθνώς και εγχώρια, που προάγουν τη βιώσιμη ανάπτυξη και τη βιώσιμη παραγωγή και κατανάλωση βασικών προϊόντων, λειτουργούν προς αμοιβαίο όφελος των χωρών, **αναγνωρίζουν τα δικαιώματα των αυτόχθονων πληθυσμών**

καθώς και των τοπικών κοινοτήτων, σύμφωνα με το σχετικό εθνικό δίκαιο και τις σχετικές διεθνείς πράξεις, και δεν οδηγούν σε αποψίλωση των δασών και υποβάθμιση της γης.

³⁷ <https://ukcop26.org/glasgow-leaders-declaration-on-forests-and-land-use/>.

³⁷ <https://ukcop26.org/glasgow-leaders-declaration-on-forests-and-land-use/>.

Τροπολογία 13

Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 19

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

(19) Ο παρών κανονισμός ακολουθεί επίσης την ανακοίνωση της Επιτροπής με τίτλο «Μια ανοικτή, βιώσιμη και δυναμική εμπορική πολιτική»³⁸, στην οποία αναφέρεται ότι, δεδομένων των νέων εσωτερικών και εξωτερικών προκλήσεων και, ειδικότερα, του νέου και πιο βιώσιμου μοντέλου ανάπτυξης που καθορίζεται από την Ευρωπαϊκή Πράσινη Συμφωνία και την ευρωπαϊκή ψηφιακή στρατηγική, η ΕΕ χρειάζεται νέα στρατηγική εμπορικής πολιτικής, η οποία να στηρίζει την επίτευξη των στόχων εσωτερικής και εξωτερικής πολιτικής της και να προωθεί εντονότερα τη βιωσιμότητα, σύμφωνα με τη δέσμευση που έχει αναλάβει για πλήρη εφαρμογή των Στόχων Βιώσιμης Ανάπτυξης των Ηνωμένων Εθνών. Η εμπορική πολιτική πρέπει να αξιοποιηθεί πλήρως τόσο για την ανάκαμψη μετά την πανδημία COVID-19 όσο και για τον πράσινο και τον ψηφιακό μετασχηματισμό της οικονομίας, καθώς και για την οικοδόμηση μιας ανθεκτικότερης Ευρώπης στον κόσμο.

Τροπολογία

(19) Ο παρών κανονισμός ακολουθεί επίσης την ανακοίνωση της Επιτροπής με τίτλο «Μια ανοικτή, βιώσιμη και δυναμική εμπορική πολιτική»³⁸, στην οποία αναφέρεται ότι, δεδομένων των νέων εσωτερικών και εξωτερικών προκλήσεων και, ειδικότερα, του νέου και πιο βιώσιμου μοντέλου ανάπτυξης που καθορίζεται από την Ευρωπαϊκή Πράσινη Συμφωνία και την ευρωπαϊκή ψηφιακή στρατηγική, η ΕΕ χρειάζεται νέα στρατηγική εμπορικής πολιτικής, η οποία να στηρίζει την επίτευξη των στόχων εσωτερικής και εξωτερικής πολιτικής της και να προωθεί εντονότερα τη βιωσιμότητα **και να σέβεται τα ανθρώπινα και κοινωνικά δικαιώματα**, σύμφωνα με τη δέσμευση που έχει αναλάβει για πλήρη εφαρμογή των Στόχων Βιώσιμης Ανάπτυξης των Ηνωμένων Εθνών, **με τη συμπερίληψη δεσμευτικών και εκτελεστών κεφαλαίων για το εμπόριο και την ανάπτυξη**. Η εμπορική πολιτική πρέπει να αξιοποιηθεί πλήρως τόσο για την ανάκαμψη μετά την πανδημία COVID-19 όσο και για τον πράσινο και τον ψηφιακό μετασχηματισμό της οικονομίας, καθώς και για την οικοδόμηση μιας ανθεκτικότερης Ευρώπης στον κόσμο. **Θα πρέπει να αναγνωριστεί η στρατηγική σημασία των ισχυρών, συνεκτικών και εκτελεστών κεφαλαίων για τη**

βιωσιμότητα στις εμπορικές συμφωνίες, σε συνδυασμό με την αποτελεσματική εφαρμογή των πολυμερών συμφωνιών για το περιβάλλον και το κλίμα· Γι' αυτόν τον λόγο, η Επιτροπή θα πρέπει να αξιολογήσει προσεκτικά τις επιπτώσεις των εμπορικών συμφωνιών στην αποψίλωση των δασών, στο πλαίσιο των εκτιμήσεων επιπτώσεων στη βιωσιμότητα και άλλων συναφών εκτιμήσεων, βάσει αξιόπιστων δεδομένων και μεθοδολογιών αξιολόγησης.

³⁸ Ανακοίνωση της Επιτροπής προς το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο, το Συμβούλιο, την Ευρωπαϊκή Οικονομική και Κοινωνική Επιτροπή και την Επιτροπή των Περιφερειών, «Επανεξέταση της εμπορικής πολιτικής — Μια ανοικτή, βιώσιμη και δυναμική εμπορική πολιτική» [COM(2021) 66 final της 18ης Φεβρουαρίου 2021].

³⁸ Ανακοίνωση της Επιτροπής προς το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο, το Συμβούλιο, την Ευρωπαϊκή Οικονομική και Κοινωνική Επιτροπή και την Επιτροπή των Περιφερειών, «Επανεξέταση της εμπορικής πολιτικής — Μια ανοικτή, βιώσιμη και δυναμική εμπορική πολιτική» [COM(2021) 66 final της 18ης Φεβρουαρίου 2021].

Τροπολογία 14

Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 20 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

(20α) Ο παρών κανονισμός θα πρέπει να συνάδει με την αρχή της συνοχής των πολιτικών για την ανάπτυξη και, ως εκ τούτου, να συμβάλει στην προώθηση και τη διευκόλυνση της συνεργασίας με τις αναπτυσσόμενες χώρες, ιδίως με τις λιγότερο ανεπτυγμένες χώρες (LAX), μέσω της παροχής τεχνικής και χρηματοδοτικής βοήθειας, καθώς και μέσω της ανταλλαγής πληροφοριών και ορθών πρακτικών όσον αφορά τη διαφύλαξη, τη διατήρηση και τη βιώσιμη χρήση των δασών, αναγνωρίζοντας ειδικά τις πρωτοβουλίες στο τομέα της αειφορίας που αναλαμβάνονται από τον ιδιωτικό τομέα.

Τροπολογία 15

Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 20 β (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

(20β) *Ανάλογα με την εκάστοτε αναπτυσσόμενη χώρα και τη γενική περιβαλλοντική, κοινωνική και οικονομική της κατάσταση, θα πρέπει να εξεταστεί μια ολοκληρωμένη προσέγγιση στον τομέα της βιωσιμότητας, λαμβάνοντας υπόψη την περιβαλλοντική, καθώς και την κοινωνική και οικονομική διάσταση, ιδίως όσον αφορά τις ΛΑΧ. Τα μέτρα της Ένωσης δεν θα πρέπει να οδηγούν σε μείωση του εισοδήματος των ευάλωτων πληθυσμών, σε απώλεια θέσεων εργασίας ή σε οπισθοδρόμηση των επιτευγμάτων των αναπτυσσόμενων χωρών, ενώ θα πρέπει να αποφεύγουν την παροχή κινήτρων για παράνομες δραστηριότητες, πολλές από τις οποίες συνδέονται με το διακρατικό οργανωμένο έγκλημα, οι επιπτώσεις του οποίου είναι ακόμη πιο καταστροφικές για το περιβάλλον και την κοινωνία. Θα πρέπει επίσης να ληφθούν επαρκώς υπόψη οι αρνητικές επιπτώσεις της πανδημίας COVID-19 στην πρόοδο που έχει σημειωθεί ως προς την επίτευξη των ΣΒΑ και ιδίως ο δυσανάλογος αντίκτυπος της πανδημίας στους φτωχούς και ευάλωτους, καθώς και στην απασχόληση και την ανισότητα.*

Τροπολογία 16

Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 21

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

(21) Η Επιτροπή θα πρέπει να συνεχίσει να συνεργάζεται με τις χώρες παραγωγής

(21) Η Επιτροπή θα πρέπει να συνεχίσει να συνεργάζεται με τις χώρες παραγωγής

και, γενικότερα, με διεθνείς οργανισμούς και φορείς, και να ενισχύσει την υποστήριξη και τα κίνητρά της όσον αφορά την προστασία των δασών και τη μετάβαση σε παραγωγή μηδενικής αποψίλωσης, αναγνωρίζοντας τον ρόλο των αυτόχθονων πληθυσμών, βελτιώνοντας τη διακυβέρνηση και τη γαιοκτησία, ενισχύοντας την επιβολή του νόμου και προωθώντας την αειφόρο διαχείριση των δασών, την ανθεκτική στις κλιματικές αλλαγές γεωργία, τη βιώσιμη εντατικοποίηση και διαφοροποίηση, την αγροοικολογία και τη γεωργοδασοκομία. Στο πλαίσιο αυτό, θα πρέπει να αναγνωρίζει τον ρόλο των αυτόχθονων πληθυσμών στην προστασία των δασών. Με βάση την εμπειρία και τα διδάγματα που αντλήθηκαν στο πλαίσιο των υφιστάμενων πρωτοβουλιών, η Ένωση και τα κράτη μέλη θα πρέπει να συνεργαστούν με τις χώρες παραγωγής, κατόπιν αιτήματός τους, προκειμένου να εκμεταλλευτούν τις πολλαπλές λειτουργικές δυνατότητες του δάσους, να τις υποστηρίξουν στη μετάβαση προς τη βιώσιμη διαχείριση των δασών και να αντιμετωπίσουν τις παγκόσμιες προκλήσεις, καλύπτοντας παράλληλα τις τοπικές ανάγκες και δίνοντας προσοχή στις προκλήσεις που αντιμετωπίζουν οι μικροκαλλιεργητές, σύμφωνα με την ανακοίνωση για την εντατικοποίηση της δράσης για την προστασία και την αποκατάσταση των δασών του πλανήτη. Η εταιρική προσέγγιση θα πρέπει να βοηθά τις χώρες παραγωγής στην προστασία, την αποκατάσταση και τη βιώσιμη χρήση των δασών, συμβάλλοντας έτσι στον στόχο του παρόντος κανονισμού για μείωση της αποψίλωσης και της υποβάθμισης των δασών.

και, γενικότερα, με διεθνείς οργανισμούς και φορείς, ***επί τόπου ενδιαφερόμενα μέρη, την τοπική κοινωνία των πολιτών και τις τοπικές κοινότητες***, και να ενισχύσει την υποστήριξη και τα κίνητρά της όσον αφορά την προστασία των δασών και τη μετάβαση σε παραγωγή μηδενικής αποψίλωσης, αναγνωρίζοντας ***και ενισχύοντας τον ρόλο και τα δικαιώματα των αυτόχθονων πληθυσμών και των τοπικών κοινοτήτων, για παράδειγμα, αναγνωρίζοντας τη συλλογική τους έγγεια ιδιοκτησία όπως κατοχυρώνεται στη σύμβαση 169 της ΔΟΕ και στη Διακήρυξη των Ηνωμένων Εθνών για τα Δικαιώματα των Αυτόχθονων Πληθυσμών και τα δικαιώματά τους στην ελεύθερη, εκ των προτέρων και κατόπιν ενημέρωσης συναίνεση, ως μέσο για να αποφεύγεται μεταξύ άλλων η αρπαγή γαιών. Θα πρέπει επίσης να αναγνωρίσει και να ενισχύσει τον ρόλο και τα δικαιώματα των μικροκαλλιεργητών***, βελτιώνοντας τη διακυβέρνηση και τη γαιοκτησία, ενισχύοντας την επιβολή του νόμου και προωθώντας την αειφόρο διαχείριση των δασών, την ανθεκτική στις κλιματικές αλλαγές γεωργία, τη βιώσιμη εντατικοποίηση και διαφοροποίηση, την αγροοικολογία και τη γεωργοδασοκομία, ***που σέβονται τα ανθρώπινα δικαιώματα, καθώς και εξασφαλίζοντας ίσους όρους ανταγωνισμού για να αποφεύγεται η απώλεια εισοδήματος στις αναπτυσσόμενες χώρες και ο αθέμιτος ανταγωνισμός***. Στο πλαίσιο αυτό, θα πρέπει να αναγνωρίζει τον ρόλο των αυτόχθονων πληθυσμών ***και των τοπικών κοινοτήτων*** στην προστασία των δασών ***και των φυσικών οικοσυστημάτων και τη διατήρηση κοινωνικά και περιβαλλοντικά βιώσιμων γεωργικών πρακτικών, οι οποίες δεν δημιουργούν αποκλειστική εξάρτηση από την παραγωγή βασικών προϊόντων για εξαγωγή, αλλά στηρίζουν μια μετάβαση επικεντρωμένη στην αγροοικολογία***. Θα πρέπει να αναγνωρίζει τον σημαντικό ρόλο των

*μικροκαλλιεργητών στην παραγωγή των βασικών προϊόντων που εξετάζονται στον παρόντα κανονισμό, και θα πρέπει επίσης να προωθεί και να διευκολύνει την επιστημονική και ακαδημαϊκή συνεργασία, καθώς και ερευνητικά προγράμματα για την προώθηση της γνώσης και της καινοτομίας σχετικά με τα δάση και τη διατήρηση, συμπεριλαμβανομένης της πατροπαράδοτης γνώσης των τοπικών κοινοτήτων. Οι αυτόχθονες πληθυσμοί, οι τοπικές κοινότητες, οι μικροκαλλιεργητές και οι γυναίκες κατέχουν απαραίτητες γνώσεις σχετικά με τα δάση και βασίζονται σε μεγάλο βαθμό στις γνώσεις αυτές. Η διατήρηση των φυσικών πόρων δεν αποτελεί μόνο ζήτημα προστασίας της βιοποικιλότητας, αλλά και ζήτημα κοινωνικής δικαιοσύνης στο πλαίσιο του οράματος για οικολογική αποκατάσταση. Με βάση την εμπειρία και τα διδάγματα που αντλήθηκαν στο πλαίσιο των υφιστάμενων πρωτοβουλιών, η Ένωση και τα κράτη μέλη θα πρέπει να συνεργαστούν με τις χώρες παραγωγής, κατόπιν αιτήματός τους, προκειμένου να εκμεταλλευτούν τις πολλαπλές λειτουργικές δυνατότητες του δάσους, να τις υποστηρίξουν στη μετάβαση προς τη βιώσιμη διαχείριση των δασών και να αντιμετωπίσουν τις παγκόσμιες προκλήσεις, καλύπτοντας παράλληλα τις τοπικές ανάγκες και δίνοντας προσοχή στις προκλήσεις που αντιμετωπίζουν οι μικροκαλλιεργητές, **ιδίως οι γυναίκες**, σύμφωνα με την ανακοίνωση για την εντατικοποίηση της δράσης για την προστασία και την αποκατάσταση των δασών του πλανήτη. Η εταιρική προσέγγιση θα πρέπει να βοηθά τις χώρες παραγωγής στην προστασία, την αποκατάσταση και τη βιώσιμη χρήση των δασών, συμβάλλοντας έτσι στον στόχο του παρόντος κανονισμού για μείωση της αποψίλωσης και της υποβάθμισης των δασών, και τη στήριξη της αναγέννησης των δασών, σύμφωνα με την ανακοίνωση για την εντατικοποίηση της δράσης για*

την προστασία και την αποκατάσταση των δασών του πλανήτη.

Τροπολογία 17

Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 21 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

(21α) Δεδομένου ότι το μερίδιο των μικροκαλλιεργητών στην παραγωγή των βασικών προϊόντων που καλύπτονται από τον παρόντα κανονισμό μπορεί να είναι πολύ υψηλό, πρέπει να δοθεί ιδιαίτερη προσοχή στις προκλήσεις που θα αντιμετωπίσουν οι μικροκαλλιεργητές κατά την εφαρμογή του παρόντος κανονισμού. Είναι ζωτικής σημασίας οι φορείς εκμετάλλευσης που αγοράζουν από μικροκαλλιεργητές να παρέχουν έγκαιρη οικονομική και τεχνική στήριξη για να βοηθήσουν τους μικροκαλλιεργητές να ανταποκριθούν στις νέες απαιτήσεις πρόσβασης στην αγορά της Ένωσης. Για τη στήριξη βιώσιμων πρακτικών, όπως η αγροοικολογία και η διαχείριση των κοινοτικών δασών, η Ένωση θα πρέπει να αντιμετωπίσει τους άμεσους και έμμεσους παράγοντες αποψίλωσης των δασών, συμπεριλαμβανομένης της φτώχειας, προωθώντας ένα εισόδημα διαβίωσης για τους μικροκαλλιεργητές που παράγουν αγαθά τα οποία εξάγονται στην Ένωση και εξασφαλίζοντας επαρκείς πόρους για την ειδική στήριξη των μικροκαλλιεργητών σε τρίτες χώρες ώστε να συμμορφωθούν με τις απαιτήσεις του παρόντος κανονισμού και τη διευκόλυνση της πρόσβασής τους στην αγορά της Ένωσης.

Τροπολογία 18

Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 21 β (νέα)

(21β) Ο παρών κανονισμός λαμβάνει υπόψη τις κατευθυντήριες αρχές των Ηνωμένων Εθνών για τις επιχειρήσεις και τα ανθρώπινα δικαιώματα, σύμφωνα με τις οποίες όλες οι εταιρείες, ανεξάρτητα από το μέγεθός τους, έχουν την ευθύνη να σέβονται τα ανθρώπινα δικαιώματα, ενώ οι πολιτικές και οι διαδικασίες για την εκπλήρωση των εν λόγω υποχρεώσεων πρέπει να είναι ανάλογες με το μέγεθός τους. Σύμφωνα με αυτές τις κατευθυντήριες αρχές και τις κατευθυντήριες γραμμές του ΟΟΣΑ για τις πολυεθνικές επιχειρήσεις, ο παρών κανονισμός θα πρέπει να αναγνωρίζει ότι, κατά την άσκηση της δέουσας επιμέλειας, οι εταιρείες πρέπει να δίνουν ιδιαίτερη προσοχή στις πραγματικές και πιθανές αρνητικές επιπτώσεις των δραστηριοτήτων τους σε περιθωριοποιημένες ή ευάλωτες ομάδες. Οι επιχειρήσεις θα πρέπει επίσης να υποχρεούνται να λαμβάνουν υπόψη τους διαφορετικούς κινδύνους που ενδέχεται να αντιμετωπίζουν οι γυναίκες και οι άνδρες.

Τροπολογία 19

Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 22

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

(22) Μια άλλη σημαντική δράση που αναγγέλθηκε στην ανακοίνωση είναι η δημιουργία παρατηρητηρίου της ΕΕ για την αποψίλωση και την υποβάθμιση των δασών, τις αλλαγές στην παγκόσμια δασική κάλυψη και τους συναφείς ενοχοποιητικούς παράγοντες (στο εξής: παρατηρητήριο της ΕΕ), το οποίο δρομολόγησε η Επιτροπή με στόχο την καλύτερη παρακολούθηση των αλλαγών στην παγκόσμια δασική κάλυψη και των

Τροπολογία

(22) Μια άλλη σημαντική δράση που αναγγέλθηκε στην ανακοίνωση είναι η δημιουργία παρατηρητηρίου της ΕΕ για την αποψίλωση και την υποβάθμιση των δασών, τις αλλαγές στην παγκόσμια δασική κάλυψη και τους συναφείς ενοχοποιητικούς παράγοντες (στο εξής: παρατηρητήριο της ΕΕ), το οποίο δρομολόγησε η Επιτροπή με στόχο την καλύτερη παρακολούθηση των αλλαγών στην παγκόσμια δασική κάλυψη και των

συναφών ενοχοποιητικών παραγόντων. Επιπλέον, βασιζόμενο σε ήδη υπάρχοντα εργαλεία παρακολούθησης, συμπεριλαμβανομένων των προϊόντων Copernicus, το παρατηρητήριο της ΕΕ θα διευκολύνει την πρόσβαση σε πληροφορίες για τις αλυσίδες εφοδιασμού που απευθύνονται στους δημόσιους φορείς, τους καταναλωτές και τις επιχειρήσεις, παρέχοντας εύκολα κατανοητά δεδομένα και πληροφορίες που συνδέουν την αποψίλωση των δασών, την υποβάθμιση των δασών και τις αλλαγές στην παγκόσμια δασική κάλυψη με τη ζήτηση και το εμπόριο της ΕΕ όσον αφορά βασικά και παράγωγα προϊόντα. Το παρατηρητήριο της ΕΕ θα υποστηρίξει έτσι άμεσα την εφαρμογή του παρόντος κανονισμού, παρέχοντας επιστημονικά στοιχεία σχετικά με την αποψίλωση και την υποβάθμιση των δασών σε παγκόσμιο επίπεδο και το συναφές εμπόριο. Θα συνεργάζεται στενά με σχετικούς διεθνείς οργανισμούς, ερευνητικά ιδρύματα και τρίτες χώρες.

συναφών ενοχοποιητικών παραγόντων. Επιπλέον, βασιζόμενο σε ήδη υπάρχοντα εργαλεία παρακολούθησης, συμπεριλαμβανομένων των προϊόντων Copernicus, το παρατηρητήριο της ΕΕ θα διευκολύνει την πρόσβαση σε πληροφορίες για τις αλυσίδες εφοδιασμού που απευθύνονται στους δημόσιους φορείς, τους καταναλωτές και τις επιχειρήσεις, παρέχοντας εύκολα κατανοητά δεδομένα και πληροφορίες που συνδέουν την αποψίλωση των δασών, την υποβάθμιση των δασών και τις αλλαγές στην παγκόσμια δασική κάλυψη με τη ζήτηση και το εμπόριο της ΕΕ όσον αφορά βασικά και παράγωγα προϊόντα. Το παρατηρητήριο της ΕΕ θα υποστηρίξει έτσι άμεσα την εφαρμογή του παρόντος κανονισμού, παρέχοντας επιστημονικά στοιχεία σχετικά με την αποψίλωση και την υποβάθμιση των δασών σε παγκόσμιο επίπεδο και το συναφές εμπόριο. **Η Επιτροπή θα πρέπει επίσης να εξετάσει τον τρόπο με τον οποίον τα γαιοκτητικά δικαιώματα μπορούν να ενσωματωθούν στην παρακολούθηση στο πλαίσιο του παρατηρητηρίου της ΕΕ. Το παρατηρητήριο της ΕΕ θα συνεργάζεται στενά με σχετικούς διεθνείς οργανισμούς, ερευνητικά ιδρύματα, μη κυβερνητικές οργανώσεις, φορείς εκμετάλλευσης, αυτόχθονες κοινότητες και τρίτες χώρες σε εθνικό, περιφερειακό και τοπικό επίπεδο.**

Τροπολογία 20

Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 23

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

(23) Το ισχύον **νομοθετικό** πλαίσιο της ΕΕ επικεντρώνεται στην αντιμετώπιση της παράνομης υλοτομίας και του συναφούς εμπορίου και δεν αντιμετωπίζει άμεσα την αποψίλωση των δασών. Το πλαίσιο αυτό αποτελείται από τον κανονισμό (ΕΕ)

Τροπολογία

(23) Το ισχύον πλαίσιο της ΕΕ **για τα δάση είναι το σχέδιο δράσης της ΕΕ για την επιβολή της δασικής νομοθεσίας, τη διακυβέρνηση και το εμπόριο το οποίο** επικεντρώνεται στην αντιμετώπιση της παράνομης υλοτομίας και του συναφούς

αριθ. 995/2010 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου για τη θέσπιση των υποχρεώσεων των φορέων εκμετάλλευσης που διαθέτουν ξυλεία και προϊόντα ξυλείας στην αγορά⁴⁰ και τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 2173/2005 του Συμβουλίου περί δημιουργίας εθελοντικού συστήματος αδειών FLEGT για τις εισαγωγές ξυλείας στην Ευρωπαϊκή Κοινότητα **41**. Και *οι δύο αυτοί κανονισμοί αξιολογήθηκαν στο πλαίσιο ελέγχου καταλληλότητας ο οποίος διαπίστωσε* ότι, ενώ η νομοθεσία είχε θετικό αντίκτυπο στη δασική διακυβέρνηση, οι στόχοι των δύο κανονισμών —ήτοι ο περιορισμός της παράνομης υλοτομίας και του συναφούς εμπορίου και η μείωση της κατανάλωσης παράνομα υλοτομημένης ξυλείας στην ΕΕ— δεν έχουν επιτευχθεί⁴², *συνήχθη δε το συμπέρασμα ότι η εστίαση αποκλειστικά στη νομιμότητα της ξυλείας δεν επαρκεί για την επίτευξη των τεθέντων στόχων.*

εμπορίου και δεν αντιμετωπίζει άμεσα την αποψίλωση των δασών. Το πλαίσιο αυτό αποτελείται από τον κανονισμό (ΕΕ) αριθ. 995/2010 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου για τη θέσπιση των υποχρεώσεων των φορέων εκμετάλλευσης που διαθέτουν ξυλεία και προϊόντα ξυλείας στην αγορά⁴⁰ και τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 2173/2005 του Συμβουλίου περί δημιουργίας εθελοντικού συστήματος αδειών FLEGT για τις εισαγωγές ξυλείας στην Ευρωπαϊκή Κοινότητα **41**, που θέτει σε λειτουργία τις συμφωνίες εθελοντικής εταιρικής σχέσης (VPA). Οι επιδόσεις και η εφαρμογή των δύο κανονισμών υποβλήθηκαν σε έλεγχο καταλληλότητας, από τον οποίο διαπιστώθηκε ότι, ενώ και οι δύο σημείωσαν κάποια επιτυχία, ορισμένες προκλήσεις όσον αφορά την εφαρμογή έχουν καθυστερήσει την πρόοδο προς την πλήρη επίτευξη των στόχων τους. Η εφαρμογή και η λειτουργία του συστήματος δέουσας επιμέλειας δυνάμει του κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 995/210, αφενός, και ο περιορισμένος αριθμός των χωρών που συμμετέχουν στη διαδικασία VPA, με μία μόνο χώρα να διαθέτει μέχρι στιγμής σύστημα αδειοδότησης (Ινδονησία), αφετέρου, περιόρισαν την αποτελεσματικότητα όσον αφορά την επίτευξη του στόχου για μείωση της κατανάλωσης παράνομα υλοτομημένης ξυλείας στην ΕΕ.

⁴⁰ ΕΕ L 295 της 12.11.2010, σ. 23.

⁴¹ ΕΕ L 347 της 30.12.2005, σ. 1.

⁴² https://ec.europa.eu/info/law/better-regulation/have-your-say/initiatives/11630-Illegal-logging-evaluation-of-EU-rules-fitness-check-_en

⁴⁰ ΕΕ L 295 της 12.11.2010, σ. 23.

⁴¹ ΕΕ L 347 της 30.12.2005, σ. 1.

Τροπολογία 21

Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 32

(32) Για να ενισχυθεί η συμβολή της Ένωσης στην ανάσχεση της αποψίλωσης και της υποβάθμισης των δασών και να διασφαλιστεί ότι δεν θα διατίθενται στην αγορά της Ένωσης βασικά και παράγωγα προϊόντα από αλυσίδες εφοδιασμού που σχετίζονται με την αποψίλωση και την υποβάθμιση των δασών, τα σχετικά βασικά και παράγωγα προϊόντα δεν θα πρέπει να διατίθενται ή να καθίστανται διαθέσιμα στην αγορά της Ένωσης, ούτε να εξάγονται από την αγορά της, εάν δεν είναι μηδενικής αποψίλωσης και δεν έχουν παραχθεί σύμφωνα με τη σχετική νομοθεσία της χώρας παραγωγής. Για να επιβεβαιωθεί ότι όντως συμβαίνει αυτό, θα πρέπει να συνοδεύονται πάντα από δήλωση δέουσας επιμέλειας.

(32) Για να ενισχυθεί η συμβολή της Ένωσης στην ανάσχεση της αποψίλωσης και της υποβάθμισης των δασών, **και των παραβιάσεων ανθρωπίνων δικαιωμάτων** και να διασφαλιστεί ότι δεν θα διατίθενται στην αγορά της Ένωσης βασικά και παράγωγα προϊόντα από αλυσίδες εφοδιασμού που σχετίζονται με την αποψίλωση και την υποβάθμιση των δασών, **και παραβιάσεις ανθρωπίνων και εργασιακών δικαιωμάτων**, τα σχετικά βασικά και παράγωγα προϊόντα δεν θα πρέπει να διατίθενται ή να καθίστανται διαθέσιμα στην αγορά της Ένωσης, ούτε να εξάγονται από την αγορά της, εάν δεν είναι μηδενικής αποψίλωσης και δεν έχουν παραχθεί σύμφωνα με τη σχετική νομοθεσία της χώρας παραγωγής, **το διεθνές δίκαιο των ανθρωπίνων δικαιωμάτων και την αρχή της ελεύθερης, εκ των προτέρων και εν επιγνώσει συναίνεσης των αυτόχθονων πληθυσμών**. Για να επιβεβαιωθεί ότι όντως συμβαίνει αυτό, θα πρέπει να συνοδεύονται πάντα από δήλωση δέουσας επιμέλειας.

Τροπολογία 22

Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 33

(33) Με βάση συστημική προσέγγιση, οι φορείς εκμετάλλευσης θα πρέπει να λαμβάνουν τα κατάλληλα μέτρα ώστε να βεβαιώνονται ότι τα σχετικά βασικά και παράγωγα προϊόντα που σκοπεύουν να διαθέσουν στην αγορά της Ένωσης συμμορφώνονται με τις απαιτήσεις μηδενικής αποψίλωσης και νομιμότητας του παρόντος κανονισμού. Για τον σκοπό αυτό, οι φορείς εκμετάλλευσης θα πρέπει να θεσπίσουν και να εφαρμόζουν

(33) Με βάση συστημική προσέγγιση, οι φορείς εκμετάλλευσης θα πρέπει να λαμβάνουν τα κατάλληλα μέτρα ώστε να βεβαιώνονται ότι τα σχετικά βασικά και παράγωγα προϊόντα που σκοπεύουν να διαθέσουν στην αγορά της Ένωσης συμμορφώνονται με τις απαιτήσεις μηδενικής αποψίλωσης και νομιμότητας του παρόντος κανονισμού. Για τον σκοπό αυτό, οι φορείς εκμετάλλευσης θα πρέπει να θεσπίσουν και να εφαρμόζουν

διαδικασίες δέουσας επιμέλειας. Η διαδικασία δέουσας επιμέλειας που απαιτείται από τον παρόντα κανονισμό θα πρέπει να περιλαμβάνει **τρία** στοιχεία: απαιτήσεις πληροφοριών, αξιολόγηση κινδύνου **και** μέτρα μετριασμού του κινδύνου. Οι διαδικασίες δέουσας επιμέλειας θα πρέπει να είναι σχεδιασμένες ώστε να παρέχουν πρόσβαση σε πληροφορίες σχετικά με τις πηγές και τους προμηθευτές των βασικών και παράγωγων προϊόντων που διατίθενται στην αγορά της Ένωσης, συμπεριλαμβανομένων πληροφοριών που καταδεικνύουν ότι πληρούνται οι απαιτήσεις για τη μη αποψίλωση και υποβάθμιση των δασών και για τη νομιμότητα, μεταξύ άλλων με τον προσδιορισμό της χώρας και της περιοχής παραγωγής, συμπεριλαμβανομένων των συντεταγμένων γεωεντοπισμού των σχετικών γεωτεμαχίων. Οι εν λόγω συντεταγμένες γεωεντοπισμού που βασίζονται στον χρονισμό, τον εντοπισμό θέσης και/ή τη γεωσκόπηση θα μπορούσαν να κάνουν χρήση των διαστημικών δεδομένων και υπηρεσιών που παρέχονται στο πλαίσιο του διαστημικού προγράμματος της Ένωσης (EGNOS/Galileo και Copernicus). Βάσει των πληροφοριών αυτών, οι φορείς εκμετάλλευσης θα πρέπει να διενεργούν αξιολόγηση κινδύνου. Όταν εντοπίζεται κίνδυνος, οι φορείς εκμετάλλευσης θα πρέπει να μετριάζουν τον εν λόγω κίνδυνο, ώστε να επιτυγχάνουν μηδενικό ή αμελητέο κίνδυνο. Μόνο μετά την ολοκλήρωση των απαιτούμενων βημάτων της διαδικασίας δέουσας επιμέλειας και την εξαγωγή συμπεράσματος ότι συντρέχει μηδενικός ή αμελητέος μόνο κίνδυνος μη συμμόρφωσης του σχετικού βασικού ή παράγωγου προϊόντος με τον παρόντα κανονισμό, θα πρέπει να επιτρέπεται στον φορέα εκμετάλλευσης να διαθέσει το σχετικό βασικό ή παράγωγο προϊόν στην αγορά της Ένωσης ή να το εξαγάγει.

διαδικασίες δέουσας επιμέλειας. Η διαδικασία δέουσας επιμέλειας που απαιτείται από τον παρόντα κανονισμό θα πρέπει να περιλαμβάνει **τέσσερα** στοιχεία: απαιτήσεις πληροφοριών, αξιολόγηση κινδύνου, μέτρα μετριασμού του κινδύνου **και υποχρεώσεις γνωστοποίησης**. Οι διαδικασίες δέουσας επιμέλειας θα πρέπει να είναι σχεδιασμένες ώστε να παρέχουν πρόσβαση σε πληροφορίες σχετικά με τις πηγές και τους προμηθευτές των βασικών και παράγωγων προϊόντων που διατίθενται στην αγορά της Ένωσης, συμπεριλαμβανομένων πληροφοριών που καταδεικνύουν ότι πληρούνται οι απαιτήσεις για τη μη αποψίλωση και υποβάθμιση των δασών και για τη νομιμότητα, μεταξύ άλλων με τον προσδιορισμό της χώρας και της περιοχής παραγωγής, συμπεριλαμβανομένων των συντεταγμένων γεωεντοπισμού των σχετικών γεωτεμαχίων. Οι εν λόγω συντεταγμένες γεωεντοπισμού που βασίζονται στον χρονισμό, τον εντοπισμό θέσης και/ή τη γεωσκόπηση θα μπορούσαν να κάνουν χρήση των διαστημικών δεδομένων και υπηρεσιών που παρέχονται στο πλαίσιο του διαστημικού προγράμματος της Ένωσης (EGNOS/Galileo και Copernicus). Βάσει των πληροφοριών αυτών, οι φορείς εκμετάλλευσης θα πρέπει να διενεργούν αξιολόγηση κινδύνου. Όταν εντοπίζεται κίνδυνος, οι φορείς εκμετάλλευσης θα πρέπει να μετριάζουν τον εν λόγω κίνδυνο, ώστε να επιτυγχάνουν μηδενικό ή αμελητέο κίνδυνο. Μόνο μετά την ολοκλήρωση των απαιτούμενων βημάτων της διαδικασίας δέουσας επιμέλειας και την εξαγωγή συμπεράσματος ότι συντρέχει μηδενικός ή αμελητέος μόνο κίνδυνος μη συμμόρφωσης του σχετικού βασικού ή παράγωγου προϊόντος με τον παρόντα κανονισμό, θα πρέπει να επιτρέπεται στον φορέα εκμετάλλευσης να διαθέσει το σχετικό βασικό ή παράγωγο προϊόν στην αγορά της Ένωσης ή να το εξαγάγει. **Οι φορείς εκμετάλλευσης θα πρέπει να έχουν την ευθύνη να καταβάλουν εύλογες**

προσπάθειες για να εξασφαλίσουν ότι καταβάλλεται δίκαιη τιμή στους παραγωγούς από τους οποίους προέρχονται τα προϊόντα, ιδίως στους μικροκαλλιεργητές, ώστε να τους παρέχεται επαρκές εισόδημα διαβίωσης και να αντιμετωπίζεται αποτελεσματικά η φτώχεια ως βασική αιτία της αποψίλωσης των δασών.

Τροπολογία 23

Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 34

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

(34) Οι φορείς εκμετάλλευσης θα πρέπει να αναλαμβάνουν επίσημα την ευθύνη για τη συμμόρφωση των σχετικών βασικών ή παράγωγων προϊόντων που σκοπεύουν να διαθέσουν στην αγορά της Ένωσης ή να εξαγάγουν, καθιστώντας διαθέσιμες δηλώσεις δέουσας επιμέλειας. Ο παρών κανονισμός θα πρέπει να παρέχει υπόδειγμα των εν λόγω δηλώσεων. Αυτό αναμένεται να διευκολύνει την επιβολή του παρόντος κανονισμού μέσω των αρμόδιων αρχών και δικαστηρίων, καθώς και να αυξήσει τη συμμόρφωση των φορέων εκμετάλλευσης.

Τροπολογία

(34) Οι φορείς εκμετάλλευσης *που διαθέτουν σχετικό βασικό ή παράγωγο προϊόν για πρώτη φορά στην αγορά της Ένωσης ή εξαγωγή ένα προϊόν σε τρίτη χώρα* θα πρέπει να αναλαμβάνουν επίσημα την ευθύνη για τη συμμόρφωση των σχετικών βασικών ή παράγωγων προϊόντων που σκοπεύουν να διαθέσουν στην αγορά της Ένωσης ή να εξαγάγουν, καθιστώντας διαθέσιμες δηλώσεις δέουσας επιμέλειας. Ο παρών κανονισμός θα πρέπει να παρέχει υπόδειγμα των εν λόγω δηλώσεων. Αυτό αναμένεται να διευκολύνει την επιβολή του παρόντος κανονισμού μέσω των αρμόδιων αρχών και δικαστηρίων, καθώς και να αυξήσει τη συμμόρφωση των φορέων εκμετάλλευσης. *Το υπόδειγμα θα πρέπει να είναι εύληπτο, να παρέχεται σε όλες τις γλώσσες των κρατών μελών και να διατίθεται στη διαδικτυακή πύλη την οποία διαχειρίζεται η Επιτροπή. Μέσω της πύλης θα πρέπει να γίνονται καταγγελίες και να υποβάλλονται παρατηρήσεις από όλα τα ενδιαφερόμενα μέρη.*

Τροπολογία 24

Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 37

(37) Για να ενισχυθεί η διαφάνεια και να διευκολυνθεί η επιβολή, οι φορείς εκμετάλλευσης που δεν είναι **ΜΜΕ** θα πρέπει, σε ετήσια βάση, να υποβάλλουν δημόσια έκθεση σχετικά με το σύστημα δέουσας επιμέλειάς τους, συμπεριλαμβανομένων των μέτρων που έχουν ληφθεί για την υλοποίηση των υποχρεώσεών τους.

(37) Για να ενισχυθεί η διαφάνεια και να διευκολυνθεί η επιβολή, οι φορείς εκμετάλλευσης που δεν είναι **πολύ μικρές επιχειρήσεις** θα πρέπει, σε ετήσια βάση, να υποβάλλουν δημόσια έκθεση σχετικά με το σύστημα δέουσας επιμέλειάς τους, συμπεριλαμβανομένων των μέτρων που έχουν ληφθεί για την υλοποίηση των υποχρεώσεών τους.

Τροπολογία 25

Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 38

(38) Θα πρέπει να εφαρμόζονται και άλλα νομοθετικά μέσα της ΕΕ που ορίζουν απαιτήσεις δέουσας επιμέλειας στην αλυσίδα αξίας όσον αφορά δυσμενείς επιπτώσεις στα ανθρώπινα δικαιώματα ή το περιβάλλον στον βαθμό που δεν υπάρχουν ειδικές διατάξεις με τον ίδιο στόχο, χαρακτήρα και αποτέλεσμα στον παρόντα κανονισμό, τα οποία μπορούν να προσαρμόζονται υπό το πρίσμα των μελλοντικών νομοθετικών τροποποιήσεων. Η ύπαρξη του παρόντος κανονισμού δεν θα πρέπει να αποκλείει την εφαρμογή άλλων νομοθετικών πράξεων της ΕΕ που θεσπίζουν απαιτήσεις σχετικά με τη δέουσα επιμέλεια στην αξιακή αλυσίδα. Όταν οι άλλες αυτές νομοθετικές πράξεις της ΕΕ προβλέπουν πιο ειδικές διατάξεις ή προσθέτουν απαιτήσεις στις διατάξεις που ορίζονται στον παρόντα κανονισμό, οι διατάξεις αυτές θα πρέπει να εφαρμόζονται σε συνδυασμό με αυτές του παρόντος κανονισμού. Επιπλέον, όταν ο παρών κανονισμός προβλέπει πιο συγκεκριμένες διατάξεις, αυτές δεν θα πρέπει να ερμηνεύονται κατά τρόπο που υπονομεύει την αποτελεσματική εφαρμογή άλλων νομοθετικών πράξεων της ΕΕ για τη

(38) Θα πρέπει να εφαρμόζονται και άλλα νομοθετικά μέσα της ΕΕ που ορίζουν απαιτήσεις δέουσας επιμέλειας στην αλυσίδα αξίας όσον αφορά δυσμενείς επιπτώσεις στα ανθρώπινα δικαιώματα ή το περιβάλλον, **όπως ο κανονισμός (ΕΕ) 2020/852 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου^{1α} και η επικείμενη οδηγία σχετικά με την εταιρική δέουσα επιμέλεια όσον αφορά τη βιωσιμότητα** στον βαθμό που δεν υπάρχουν ειδικές διατάξεις με τον ίδιο στόχο, χαρακτήρα και αποτέλεσμα στον παρόντα κανονισμό, τα οποία μπορούν να προσαρμόζονται υπό το πρίσμα των μελλοντικών νομοθετικών τροποποιήσεων. Η ύπαρξη του παρόντος **ειδικού για βασικά προϊόντα** κανονισμού δεν θα πρέπει να αποκλείει την εφαρμογή άλλων νομοθετικών πράξεων της ΕΕ που θεσπίζουν απαιτήσεις σχετικά με τη δέουσα επιμέλεια στην αξιακή αλυσίδα. Όταν οι άλλες αυτές νομοθετικές πράξεις της ΕΕ προβλέπουν πιο ειδικές διατάξεις ή προσθέτουν απαιτήσεις στις διατάξεις που ορίζονται στον παρόντα κανονισμό, οι διατάξεις αυτές θα πρέπει να εφαρμόζονται σε συνδυασμό με αυτές του παρόντος κανονισμού. Επιπλέον, όταν ο παρών

δέουσα επιμέλεια, ή την επίτευξη του γενικού τους στόχου.

κανονισμός προβλέπει πιο συγκεκριμένες διατάξεις, αυτές δεν θα πρέπει να ερμηνεύονται κατά τρόπο που υπονομεύει την αποτελεσματική εφαρμογή άλλων νομοθετικών πράξεων της ΕΕ για τη δέουσα επιμέλεια, ή την επίτευξη του γενικού τους στόχου **και η Επιτροπή θα πρέπει να διασφαλίσει ότι το νομικό πλαίσιο της Ένωσης για τη δέουσα επιμέλεια είναι εναρμονισμένο και συνεκτικό.**

1^α Κανονισμός (ΕΕ) 2020/852 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 18ης Ιουνίου 2020, σχετικά με τη θέσπιση πλαισίου για τη διευκόλυνση των βιώσιμων επενδύσεων και για την τροποποίηση του κανονισμού (ΕΕ) 2019/2088 (ΕΕ L 198 της 22.6.2020, σ. 13).

Τροπολογία 26

Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 42

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

(42) Για τα σχετικά βασικά προϊόντα που εισέρχονται ή εξέρχονται από την αγορά της Ένωσης, οι αρμόδιες αρχές είναι επιφορτισμένες με την επαλήθευση της συμμόρφωσης των σχετικών βασικών και παράγωγων προϊόντων με τις υποχρεώσεις βάσει του παρόντος κανονισμού, ενώ ο ρόλος των τελωνείων είναι να διασφαλίζουν ότι στην τελωνειακή διασάφηση γίνεται αναφορά στη δήλωση δέουσας επιμέλειας, κατά περίπτωση, και, επιπλέον, αφού τεθεί σε εφαρμογή η ηλεκτρονική διεπαφή για την ανταλλαγή πληροφοριών μεταξύ των τελωνειακών και των αρμόδιων αρχών, να ελέγχουν την κατάσταση της δήλωσης δέουσας επιμέλειας έπειτα από την αρχική ανάλυση κινδύνου που διενεργείται από τις αρμόδιες αρχές στο σύστημα πληροφοριών και να

Τροπολογία

(42) Για τα σχετικά βασικά προϊόντα **ή παράγωγα προϊόντα** που εισέρχονται ή εξέρχονται από την αγορά της Ένωσης, οι αρμόδιες αρχές είναι επιφορτισμένες με την επαλήθευση της συμμόρφωσης των σχετικών βασικών και παράγωγων προϊόντων με τις υποχρεώσεις βάσει του παρόντος κανονισμού, ενώ ο ρόλος των τελωνείων είναι να διασφαλίζουν ότι στην τελωνειακή διασάφηση γίνεται αναφορά στη δήλωση δέουσας επιμέλειας, κατά περίπτωση, και, επιπλέον, αφού τεθεί σε εφαρμογή η ηλεκτρονική διεπαφή για την ανταλλαγή πληροφοριών μεταξύ των τελωνειακών και των αρμόδιων αρχών, να ελέγχουν την κατάσταση της δήλωσης δέουσας επιμέλειας έπειτα από την αρχική ανάλυση κινδύνου που διενεργείται από τις αρμόδιες αρχές στο σύστημα πληροφοριών

ενεργούν αναλόγως (δηλ. να αναστέλλουν ή να αρνούνται ένα βασικό ή παράγωγο προϊόν, εάν αυτό τους ζητηθεί μέσω της κατάστασης στο σύστημα πληροφοριών). Η συγκεκριμένη οργάνωση ελέγχων απορρίπτει την εφαρμογή του κεφαλαίου VII του κανονισμού (ΕΕ) 2019/1020 όσον αφορά την εφαρμογή και επιβολή του παρόντος κανονισμού.

και να ενεργούν αναλόγως (δηλ. να αναστέλλουν ή να αρνούνται ένα βασικό ή παράγωγο προϊόν, εάν αυτό τους ζητηθεί μέσω της κατάστασης στο σύστημα πληροφοριών). Η συγκεκριμένη οργάνωση ελέγχων απορρίπτει την εφαρμογή του κεφαλαίου VII του κανονισμού (ΕΕ) 2019/1020 όσον αφορά την εφαρμογή και επιβολή του παρόντος κανονισμού.

Τροπολογία 27

Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 43 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

(43α) Η Επιτροπή θα πρέπει να εξασφαλίσει κατάλληλους και επαρκείς χρηματοδοτικούς πόρους, μεταξύ άλλων ειδικά για τεχνική υποστήριξη, μεταξύ άλλων μέσω του «Μηχανισμού Γειτονίας, Ανάπτυξης και Διεθνούς Συνεργασίας — Η Ευρώπη στον κόσμο», ώστε να βοηθήσει τις χώρες εταίρους να συμμορφωθούν με τις απαιτήσεις που θεσπίζονται με τον παρόντα κανονισμό. Τα μέτρα αυτά θα πρέπει ήδη να προβλεφθούν πριν από την έναρξη ισχύος και την πλήρη εφαρμογή της, ώστε να ενισχυθούν οι ικανότητες προσαρμογής των πληττόμενων κοινοτήτων, με ιδιαίτερη προσοχή στους μικροκαλλιεργητές.

Τροπολογία 28

Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 46

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

(46) Ο κίνδυνος διάθεσης στην αγορά της Ένωσης μη συμμορφούμενων βασικών και παράγωγων προϊόντων ποικίλλει ανάλογα με το εκάστοτε βασικό και παράγωγο προϊόν, καθώς και με τη χώρα

(46) Ο κίνδυνος διάθεσης στην αγορά της Ένωσης μη συμμορφούμενων βασικών και παράγωγων προϊόντων ποικίλλει ανάλογα με το εκάστοτε βασικό και παράγωγο προϊόν, καθώς και με τη χώρα

προέλευσης και παραγωγής του. **Οι φορείς εκμετάλλευσης που προμηθεύονται βασικά και παράγωγα προϊόντα από χώρες ή τμήματα αυτών που παρουσιάζουν χαμηλό κίνδυνο καλλιέργειας, υλοτόμησης ή παραγωγής σχετικών βασικών προϊόντων, κατά παράβαση του παρόντος κανονισμού θα πρέπει να υπόκεινται σε λιγότερες υποχρεώσεις, κάτι που θα μειώνει το κόστος συμμόρφωσης και τον διοικητικό φόρτο.** Τα βασικά και παράγωγα προϊόντα από χώρες υψηλού κινδύνου, ή τμήματα αυτών, θα πρέπει να υπόκεινται σε ενισχυμένο έλεγχο από τις αρμόδιες αρχές.

Τροπολογία 29

Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 47

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

(47) Για τον λόγο αυτό, η Επιτροπή θα πρέπει να αξιολογήσει τον κίνδυνο αποψίλωσης και υποβάθμισης των δασών σε επίπεδο χώρας ή τμημάτων αυτής με βάση μια σειρά κριτηρίων που αντικατοπτρίζουν τόσο ποσοτικά, αντικειμενικά και διεθνώς αναγνωρισμένα δεδομένα, όσο και ενδείξεις ότι οι χώρες συμμετέχουν ενεργά στη καταπολέμηση της αποψίλωσης και υποβάθμισης των δασών. Αυτές οι πληροφορίες συγκριτικής αξιολόγησης αναμένεται ότι θα διευκολύνουν τους φορείς εκμετάλλευσης στην Ένωση να επιδεικνύουν δέουσα επιμέλεια και τις αρμόδιες αρχές να παρακολουθούν και να επιβάλλουν τη συμμόρφωση, παρέχοντας παράλληλα κίνητρο στις χώρες παραγωγής να ενισχύσουν τη βιωσιμότητα των συστημάτων γεωργικής παραγωγής τους και να μειώσουν τον αντίκτυπό τους στην αποψίλωση των δασών. Αυτό θα βοηθήσει να καταστούν οι αλυσίδες εφοδιασμού πιο διαφανείς και βιώσιμες. Το εν λόγω σύστημα συγκριτικής αξιολόγησης θα

προέλευσης και παραγωγής του. Τα βασικά και παράγωγα προϊόντα από χώρες υψηλού κινδύνου, ή τμήματα αυτών, θα πρέπει να υπόκεινται σε ενισχυμένο έλεγχο από τις αρμόδιες αρχές.

Τροπολογία

(47) Για τον λόγο αυτό, η Επιτροπή θα πρέπει να αξιολογήσει τον κίνδυνο αποψίλωσης και υποβάθμισης των δασών, **και τον κίνδυνο παραβιάσεων των ανθρωπίνων και εργασιακών δικαιωμάτων** σε επίπεδο χώρας ή τμημάτων αυτής με βάση μια σειρά κριτηρίων που αντικατοπτρίζουν τόσο ποσοτικά, αντικειμενικά και διεθνώς αναγνωρισμένα δεδομένα, όσο και ενδείξεις ότι οι χώρες συμμετέχουν ενεργά στη καταπολέμηση της αποψίλωσης και υποβάθμισης των δασών **και πληροφορίες που παρέχονται από τρίτα μέρη, συμπεριλαμβανομένων των τοπικών κοινοτήτων, των αυτόχθονων πληθυσμών και των οργανώσεων της κοινωνίας των πολιτών.** Αυτές οι πληροφορίες συγκριτικής αξιολόγησης αναμένεται ότι θα διευκολύνουν τους φορείς εκμετάλλευσης στην Ένωση να επιδεικνύουν δέουσα επιμέλεια και τις αρμόδιες αρχές να παρακολουθούν και να επιβάλλουν τη συμμόρφωση, παρέχοντας παράλληλα κίνητρο στις χώρες παραγωγής

πρέπει να βασίζεται στην ταξινόμηση των χωρών σε **τρία** επίπεδα: **χαμηλού**, συνήθους ή υψηλού κινδύνου. Για να διασφαλιστεί η κατάλληλη διαφάνεια και σαφήνεια, η Επιτροπή θα πρέπει ιδίως να δημοσιοποιεί τα δεδομένα που χρησιμοποιούνται για τη συγκριτική αξιολόγηση, τους λόγους για την προτεινόμενη αλλαγή ταξινόμησης και την απάντηση της οικείας χώρας. **Για τα σχετικά βασικά και παράγωγα προϊόντα από χώρες χαμηλού κινδύνου ή τμήματα χωρών που προσδιορίζονται ως χαμηλού κινδύνου, θα πρέπει να επιτρέπεται στους φορείς εκμετάλλευσης να εφαρμόζουν απλουστευμένη δέουσα επιμέλεια, ενώ οι αρμόδιες αρχές θα πρέπει να υποχρεούνται να εφαρμόζουν ενισχυμένο έλεγχο στα σχετικά βασικά και παράγωγα προϊόντα από χώρες υψηλού κινδύνου ή τμήματα χωρών που χαρακτηρίζονται ως υψηλού κινδύνου. Θα πρέπει να ανατεθεί στην Επιτροπή η εξουσία να θεσπίζει εκτελεστικά μέτρα για τον καθορισμό των χωρών ή τμημάτων αυτών που παρουσιάζουν **χαμηλό ή** υψηλό κίνδυνο παραγωγής σχετικών βασικών και παράγωγων προϊόντων που δεν συμμορφώνονται με τον παρόντα κανονισμό.**

να ενισχύσουν τη βιωσιμότητα των συστημάτων γεωργικής παραγωγής τους και να μειώσουν τον αντίκτυπό τους στην αποψίλωση των δασών. Αυτό θα βοηθήσει να καταστούν οι αλυσίδες εφοδιασμού πιο διαφανείς και βιώσιμες. Το εν λόγω σύστημα συγκριτικής αξιολόγησης θα πρέπει να βασίζεται στην ταξινόμηση των χωρών σε **δύο** επίπεδα: συνήθους ή υψηλού κινδύνου. Για να διασφαλιστεί η κατάλληλη διαφάνεια και σαφήνεια, η Επιτροπή θα πρέπει ιδίως να δημοσιοποιεί τα δεδομένα που χρησιμοποιούνται για τη συγκριτική αξιολόγηση, τους λόγους για την προτεινόμενη αλλαγή ταξινόμησης και την απάντηση της οικείας χώρας. Οι αρμόδιες αρχές θα πρέπει να υποχρεούνται να εφαρμόζουν ενισχυμένο έλεγχο στα σχετικά βασικά και παράγωγα προϊόντα από χώρες υψηλού κινδύνου ή τμήματα χωρών που χαρακτηρίζονται ως υψηλού κινδύνου. Θα πρέπει να ανατεθεί στην Επιτροπή η εξουσία να θεσπίζει εκτελεστικά μέτρα για τον καθορισμό των χωρών ή τμημάτων αυτών που παρουσιάζουν υψηλό κίνδυνο παραγωγής σχετικών βασικών και παράγωγων προϊόντων που δεν συμμορφώνονται με τον παρόντα κανονισμό. **Η Επιτροπή θα πρέπει να εξετάσει το ενδεχόμενο ειδικής χρηματοδοτικής και τεχνικής στήριξης, καθώς και να ενισχύσει τον διάλογο με τις χώρες εταίρους που θεωρούνται μέρος της κατηγορίας υψηλού κινδύνου, προκειμένου να τις στηρίξει στη μετάβαση προς την κατηγορία συνήθους κινδύνου.**

Τροπολογία 30

Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 52

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

(52) Για να διασφαλιστεί η εφαρμογή και η αποτελεσματική επιβολή του παρόντος κανονισμού, τα κράτη μέλη θα

Τροπολογία

(52) Για να διασφαλιστεί η εφαρμογή και η αποτελεσματική επιβολή του παρόντος κανονισμού, τα κράτη μέλη θα

πρέπει να έχουν την εξουσία να αποσύρουν και να ανακαλούν μη συμμορφούμενα σχετικά βασικά και παράγωγα προϊόντα και να λαμβάνουν τα κατάλληλα διορθωτικά μέτρα. Θα πρέπει επίσης να εξασφαλίζουν ότι τυχόν παραβάσεις του παρόντος κανονισμού από φορείς εκμετάλλευσης και εμπόρους θα επισύρουν αποτελεσματικές, αναλογικές και αποτρεπτικές κυρώσεις.

πρέπει να έχουν την εξουσία να αποσύρουν και να ανακαλούν μη συμμορφούμενα σχετικά βασικά και παράγωγα προϊόντα και να λαμβάνουν τα κατάλληλα διορθωτικά μέτρα. Θα πρέπει επίσης να εξασφαλίζουν ότι τυχόν παραβάσεις του παρόντος κανονισμού από φορείς εκμετάλλευσης και εμπόρους θα επισύρουν αποτελεσματικές, αναλογικές και αποτρεπτικές κυρώσεις **και ότι οι φορείς εκμετάλλευσης που δεν συμμορφώνονται με τις απαιτήσεις που ορίζονται στον παρόντα κανονισμό ευθύνονται και υποχρεούνται να αποζημιώνουν για τη βλάβη που θα είχε αποφευχθεί με την άσκηση δέουσας επιμέλειας.**

Τροπολογία 31

Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 57

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

(57) Ο κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 2173/2005 καθορίζει τις διαδικασίες της Ένωσης για την εφαρμογή ενός συστήματος αδειών FLEGT μέσω διμερών συμφωνιών εθελοντικής εταιρικής σχέσης (VPA) με χώρες που παράγουν ξυλεία. Για την τήρηση των διμερών δεσμεύσεων που έχει αναλάβει η Ευρωπαϊκή Ένωση και για τη διατήρηση της προόδου που έχει επιτευχθεί με χώρες-εταίρους που διαθέτουν σύστημα εν λειτουργία (στάδιο αδειών FLEGT), ο παρών κανονισμός θα πρέπει να περιλαμβάνει διάταξη βάσει της οποίας η ξυλεία και τα προϊόντα με βάση το ξύλο που καλύπτονται από έγκυρη άδεια FLEGT θεωρείται ότι πληρούν την απαίτηση νομιμότητας βάσει του παρόντος κανονισμού.

Τροπολογία

(57) Ο κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 2173/2005 καθορίζει τις διαδικασίες της Ένωσης για την εφαρμογή ενός συστήματος αδειών **για την επιβολή της δασικής νομοθεσίας, τη διακυβέρνηση και το εμπόριο** (FLEGT) μέσω διμερών συμφωνιών εθελοντικής εταιρικής σχέσης (VPA) με χώρες που παράγουν ξυλεία. Για την τήρηση των διμερών δεσμεύσεων που έχει αναλάβει η Ευρωπαϊκή Ένωση και για τη διατήρηση της προόδου που έχει επιτευχθεί με χώρες-εταίρους που διαθέτουν σύστημα εν λειτουργία (στάδιο αδειών FLEGT), ο παρών κανονισμός θα πρέπει να περιλαμβάνει διάταξη βάσει της οποίας η ξυλεία και τα προϊόντα με βάση το ξύλο που καλύπτονται από έγκυρη άδεια FLEGT θεωρείται ότι πληρούν την απαίτηση νομιμότητας βάσει του παρόντος κανονισμού. **Η Επιτροπή θα συνεργαστεί με τις χώρες εταίρους VPA σχετικά με τρόπους αντιμετώπισης των απαιτήσεων σε σχέση με την αποψίλωση και την υποβάθμιση των δασών δυνάμει του**

παρόντος κανονισμού στο πλαίσιο των VPA ή άλλων μηχανισμών εταιρικής σχέσης και συνεργασίας. Ο παρών κανονισμός θα πρέπει επίσης να λαμβάνει υπόψη τα διδάγματα που αντλήθηκαν και τις ορθές πρακτικές που απορρέουν από την εφαρμογή των VPA.

Τροπολογία 32

Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 57 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

(57α) Η Επιτροπή θα πρέπει να επικουρεί τις ΛΑΧ και τις ΜΜΕ ώστε να είναι δυνατή η κατανόηση, η εφαρμογή και η συμμόρφωσή τους με τα πρότυπα που ορίζονται στον παρόντα κανονισμό, διατηρώντας ανοικτή συνεργασία με εθνικές και περιφερειακές κυβερνήσεις, οργανισμούς τοπικής αυτοδιοίκησης, οργανώσεις της κοινωνίας των πολιτών και παραγωγούς, ιδίως μικρούς παραγωγούς, με στόχο την ανάπτυξη ικανοτήτων.

Τροπολογία 33

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 1 – παράγραφος 1 – εισαγωγικό μέρος

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

Ο παρών κανονισμός θεσπίζει κανόνες σχετικά με τη διάθεση και διαθεσιμότητα στην αγορά της Ένωσης, καθώς και την εξαγωγή από την αγορά της Ένωσης, **βοοειδών, κακάου, καφέ, φοινικέλαιου, σόγιας και ξυλείας** (στο εξής: σχετικά βασικά προϊόντα) **και προϊόντων, όπως αναφέρονται στο παράρτημα I**, που περιέχουν, έχουν τραφεί ή έχουν κατασκευαστεί ή παρασκευαστεί χρησιμοποιώντας σχετικά βασικά προϊόντα (στο εξής: σχετικά παράγωγα προϊόντα),

Ο παρών κανονισμός θεσπίζει κανόνες σχετικά με τη διάθεση και διαθεσιμότητα στην αγορά της Ένωσης, καθώς και την εξαγωγή από την αγορά της Ένωσης, **βασικών προϊόντων, όπως αναφέρονται στο Παράρτημα I** (στο εξής: σχετικά βασικά προϊόντα), που περιέχουν, έχουν τραφεί ή έχουν κατασκευαστεί ή παρασκευαστεί χρησιμοποιώντας σχετικά βασικά προϊόντα **ή προϊόντα που παράγονται από αυτά** (στο εξής: σχετικά

με σκοπό:

παράγωγα προϊόντα), με σκοπό:

Τροπολογία 34

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 1 – εδάφιο 1 – στοιχείο β α (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

β α) την πρόληψη της παραβίασης των ανθρωπίνων δικαιωμάτων που συνδέεται με την παραγωγή των σχετικών βασικών και παράγωγων προϊόντων.

Τροπολογία 35

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 1 – εδάφιο 1 α (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

Ο παρών κανονισμός θεσπίζει επίσης υποχρεώσεις για τα χρηματοπιστωτικά ιδρύματα που δραστηριοποιούνται στην Ένωση και τα οποία παρέχουν χρηματοπιστωτικές υπηρεσίες σε φυσικά ή νομικά πρόσωπα των οποίων οι οικονομικές δραστηριότητες αφορούν ή συνδέονται με την παραγωγή, την προμήθεια, τη διάθεση στην αγορά της Ένωσης ή την εξαγωγή από αυτήν σχετικών βασικών και παράγωγων προϊόντων.

Τροπολογία 36

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 2 – παράγραφος 1 – σημείο 1

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

(1) «αποψίλωση δασών»: η ανθρωπογενής ή μη ανθρωπογενής μετατροπή δασών σε γεωργική χρήση·

(1) «αποψίλωση δασών»: η ανθρωπογενής ή μη ανθρωπογενής μετατροπή δασών, συμπεριλαμβανομένης της μετατροπής δασών που δεν ήταν δασικές φυτείες σε δασικές φυτείες, σε

άλλη χρήση γης, συμπεριλαμβανομένης της γεωργικής χρήσης.

Τροπολογία 37

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 2 – παράγραφος 1 – σημείο 1 α (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

(1α) «γεωργική χρήση»: η χρήση γης για ένα ή περισσότερα από τα ακόλουθα: καλλιέργεια προσωρινών ή ετήσιων καλλιεργειών με καλλιεργητικό κύκλο ενός έτους ή μικρότερου· καλλιέργεια μόνιμων ή πολυετών καλλιεργειών με καλλιεργητικό κύκλο άνω του ενός έτους, συμπεριλαμβανομένων των δέντρων· καλλιέργεια μόνιμων ή προσωρινών λειμώνων ή βοσκοτόπων· και εκτάσεις υπό προσωρινή αγρανάπαυση·

Τροπολογία 38

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 2 – παράγραφος 1 – σημείο 4

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

(4) “δασική φυτεία”: φυτευμένο δάσος που υπόκειται σε εντατική διαχείριση και πληροί, κατά τη φύτευση και την ωριμότητα των ειδών, όλα τα ακόλουθα κριτήρια: ένα ή δύο είδη, πληθυσμός όμοιας ηλικίας και τακτική απόσταση μεταξύ των δένδρων. Περιλαμβάνει φυτείες βραχυχρόνιας αμειψισποράς για ξυλεία, φυτικές ίνες και ενέργεια **και** δεν περιλαμβάνει δάση που φυτεύονται για προστασία ή αποκατάσταση οικοσυστημάτων, καθώς και δάση που δημιουργούνται με φύτευση ή σπορά, τα οποία κατά την ωριμότητα των ειδών μοιάζουν ή θα μοιάζουν με φυσικά αναγεννημένα δάση·

(4) “δασική φυτεία”: φυτευμένο δάσος που υπόκειται σε εντατική διαχείριση και πληροί, κατά τη φύτευση και την ωριμότητα των ειδών, όλα τα ακόλουθα κριτήρια: ένα ή δύο είδη, πληθυσμός όμοιας ηλικίας και τακτική απόσταση μεταξύ των δένδρων. Περιλαμβάνει **συγκεκριμένα όλες τις** φυτείες βραχυχρόνιας αμειψισποράς για ξυλεία, φυτικές ίνες και ενέργεια. Δεν περιλαμβάνει **συγκεκριμένα όλα τα** δάση που φυτεύονται για προστασία ή αποκατάσταση οικοσυστημάτων, καθώς και δάση που δημιουργούνται με φύτευση ή σπορά, τα οποία κατά την ωριμότητα των ειδών μοιάζουν ή θα μοιάζουν με φυσικά αναγεννημένα δάση·

Τροπολογία 39

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 2 – παράγραφος 1 – σημείο 6

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

(6) «υποβάθμιση των δασών»: *εργασίες υλοτόμησης που δεν είναι βιώσιμες και προκαλούν μείωση ή απώλεια της βιολογικής ή οικονομικής παραγωγικότητας και πολυπλοκότητας των δασικών οικοσυστημάτων, με αποτέλεσμα τη μακροπρόθεσμη μείωση της συνολικής παροχής οφελών από το δάσος, συμπεριλαμβανομένης της ξυλείας, της βιοποικιλότητας και άλλων προϊόντων ή υπηρεσιών*

Τροπολογία 40

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 2 – παράγραφος 1 – σημείο 16 α (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία 41

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 2 – εδάφιο 1 – σημείο 28

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

(6) «υποβάθμιση των δασών»: *ανθρωπογενείς ή μη-ανθρωπογενείς μεταβολές εντός ενός δάσους οι οποίες επηρεάζουν αρνητικά τη σύνθεση των ειδών του, τη δομή του ή τη λειτουργία του και μειώνουν την ικανότητα του δάσους να υποστηρίξει τη βιοποικιλότητα ή να επιτελεί υπηρεσίες οικοσυστήματος*

Τροπολογία

(16α) *«ουσιαστική συνεργασία με τα ενδιαφερόμενα μέρη»: κατανόηση των ανησυχιών και των συμφερόντων των σχετικών ενδιαφερομένων, ιδιαίτερα των πιο ευάλωτων ομάδων όπως οι μικροκαλλιεργητές, οι αυτόχθονες πληθυσμοί και οι τοπικές κοινότητες καθώς και οι γυναίκες, με απευθείας διαβούλευση με αυτούς με τρόπο που να λαμβάνει υπόψη πιθανούς φραγμούς στην αποτελεσματική συνεργασία.*

(28) **«σχετική νομοθεσία της χώρας παραγωγής»:** οι κανόνες που ισχύουν στη χώρα παραγωγής σχετικά με το νομικό καθεστώς της περιοχής παραγωγής όσον αφορά τα δικαιώματα χρήσης γης, την προστασία του περιβάλλοντος, τα δικαιώματα τρίτων και τους σχετικούς εμπορικούς και τελωνειακούς κανονισμούς βάσει του νομοθετικού πλαισίου που ισχύει στη χώρα παραγωγής.

(28) **«σχετικό δίκαιο»:**

α) οι κανόνες που ισχύουν στη χώρα παραγωγής όσον αφορά το νομικό καθεστώς της έκτασης παραγωγής, τα δικαιώματα χρήσης γης, την προστασία του περιβάλλοντος, τα δικαιώματα τρίτων, τα εργασιακά δικαιώματα, καθώς και τους σχετικούς κανονισμούς για τη φορολογία, την καταπολέμηση της διαφθοράς, το εμπόριο, τα τελωνεία, τις πληρωμές και τις συμβάσεις, σύμφωνα με το νομικό πλαίσιο που ισχύει στη χώρα παραγωγής·

β) **τα ανθρώπινα δικαιώματα που προστατεύονται βάσει του διεθνούς δικαίου, ιδίως βάσει οποιωνδήποτε συνθηκών και άλλων πράξεων που έχουν επικυρωθεί ή εγκριθεί από τη χώρα παραγωγής. Σε αυτές περιλαμβάνονται οι πράξεις που προστατεύουν: τα εθιμικά δικαιώματα ιδιοκτησίας και το δικαίωμα ελεύθερης, εκ των προτέρων και εν επιγνώσει συναίνεσης (FPIC), όπως ορίζονται, μεταξύ άλλων, από τη δήλωση σχετικά με τα δικαιώματα των αυτοχθόνων πληθυσμών, το μόνιμο φόρουμ των Ηνωμένων Εθνών για θέματα αυτοχθόνων πληθυσμών και τα όργανα των Ηνωμένων Εθνών και των περιφερειακών συνθηκών, το δικαίωμα στο νερό, το δικαίωμα στην προστασία του περιβάλλοντος και της βιώσιμης ανάπτυξης, το δικαίωμα υπεράσπισης των ανθρωπίνων δικαιωμάτων και του περιβάλλοντος, χωρίς οποιαδήποτε μορφή δίωξης και παρενόχλησης, τα εργασιακά δικαιώματα όπως κατοχυρώνονται σε θεμελιώδεις συμβάσεις και άλλα διεθνώς αναγνωρισμένα ανθρώπινα δικαιώματα**

που σχετίζονται με τη χρήση της γης, την πρόσβαση ή την ιδιοκτησία, καθώς και το ανθρώπινο δικαίωμα σε ένα υγιές περιβάλλον, όπως ορίζεται στις αρχές του πλαισίου για τα ανθρώπινα δικαιώματα και το περιβάλλον και τα πρότυπα και τις ορθές πρακτικές που προσδιορίζονται από τον ειδικό εισηγητή του ΟΗΕ για τα ανθρώπινα δικαιώματα και το περιβάλλον. Όταν οι εθνικοί νόμοι υπολείπονται των διεθνών προτύπων, οι φορείς εκμετάλλευσης μεριμνούν ώστε να τηρούνται τα προαναφερθέντα δικαιώματα.

Τροπολογία 42

Πρόταση κανονισμού

Άρθρο 28 – παράγραφος 28 – σημείο 28 α (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

(28α) «ελεύθερη, εκ των προτέρων και εν επιγνώσει συναίνεση» ή «FPIC»: συλλογικό ανθρώπινο δικαίωμα των αυτόχθονων πληθυσμών και των τοπικών κοινοτήτων να παρέχουν και να αρνούνται τη συναίνεσή τους πριν από την έναρξη οποιασδήποτε δραστηριότητας η οποία μπορεί να επηρεάσει τα δικαιώματά τους, τη γη, τους πόρους, τα εδάφη, τα μέσα βιοπορισμού και την επισιτιστική ασφάλεια, το οποίο ασκείται μέσω εκπροσώπων δικής τους επιλογής και κατά τρόπο συνεπή προς τα έθιμα, τις αξίες και τους κανόνες τους.

Τροπολογία 43

Πρόταση κανονισμού

Άρθρο 2 – παράγραφος 1 – σημείο 28 β (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

(28β) «υπερασπιστής των ανθρωπίνων δικαιωμάτων»: άτομο, ομάδα ή όργανο

της κοινωνίας που προάγει και προστατεύει τα οικονομικά αναγνωρισμένα ανθρώπινα δικαιώματα και θεμελιώδεις ελευθερίες. Οι υπερασπιστές των ανθρωπίνων δικαιωμάτων επιδιώκουν την προαγωγή και προστασία των ατομικών και πολιτικών δικαιωμάτων καθώς και την προαγωγή, προστασία και υλοποίηση των οικονομικών, κοινωνικών και πολιτιστικών δικαιωμάτων. Οι υπερασπιστές των ανθρωπίνων δικαιωμάτων προωθούν και προστατεύουν επίσης τα δικαιώματα των μελών ομάδων όπως οι αυτόχθονες κοινότητες.

Τροπολογία 44

Πρόταση κανονισμού

Άρθρο 2 – παράγραφος 1 – σημείο 28 γ (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

(28γ) «*υπερασπιστής των περιβαλλοντικών ανθρωπίνων δικαιωμάτων*»: άτομο ή ομάδα που, με την προσωπική ή επαγγελματική του ιδιότητα και με ειρηνικό τρόπο, αγωνίζεται για την προστασία και την προώθηση των ανθρωπίνων δικαιωμάτων που σχετίζονται με το περιβάλλον, συμπεριλαμβανομένων των υδάτων, του αέρα, της γης, της χλωρίδας και της πανίδας.

Τροπολογία 45

Πρόταση κανονισμού

Άρθρο 2 – εδάφιο 1 – σημείο 28 δ (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

(28δ) «*διορθωτικό μέτρο*»: οποιαδήποτε δράση ή συνδυασμός δράσεων για αποκατάσταση ή αντικατάσταση γης που έχει υποστεί αποψίλωση, μετατροπή

Τροπολογία 46

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 2 – εδάφιο 1 – σημείο 28 ε (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

(28ε) «*χρηματοπιστωτική υπηρεσία*»:

α) *δανειοδότηση στην οποία περιλαμβάνονται μεταξύ άλλων: συμβάσεις πίστωσης για ακίνητα, πράξεις αναδόχου είσπραξης απαιτήσεων (factoring) με ή χωρίς δικαίωμα αναγωγής, χρηματοδότηση εμπορικών συναλλαγών [συμπεριλαμβανομένης της πρακτόρευσης διαχείρισεως (forfeiting)], εξαγωγική πίστωση·*

β) *χρηματοδοτική μίσθωση·*

γ) *υπηρεσία πληρωμής, όπως ορίζεται στο άρθρο 4 σημείο 3 του κανονισμού (ΕΕ) 2015/2366 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου^{1α}·*

δ) *εγγυήσεις και αναλήψεις υποχρεώσεων·*

ε) *συμμετοχές σε εκδόσεις τίτλων και παροχή συναφών υπηρεσιών·*

στ) *υπηρεσίες χρηματομεσιτείας·*

ζ) *υπηρεσίες ασφάλισης ζημιών, όπως ορίζονται στο παράρτημα I της οδηγίας 2009/138/ΕΚ του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου^{1β}· ή*

η) *διαχείριση χαρτοφυλακίου και παροχή συμβουλών για τη διαχείριση χαρτοφυλακίου·*

^{1α} Οδηγία (ΕΕ) 2015/2366 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 25ης Νοεμβρίου 2015, σχετικά με υπηρεσίες πληρωμών στην εσωτερική αγορά, την τροποποίηση των

οδηγιών 2002/65/EK, 2009/110/EK, 2013/36/EE και του κανονισμού (EE) αριθ. 1093/2010 και την κατάργηση της οδηγίας 2007/64/EK (EE L 337 της 23.12.2015, σ. 35).

^{1β} Οδηγία 2009/138/EK του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 25ης Νοεμβρίου 2009, σχετικά με την ανάληψη και την άσκηση δραστηριοτήτων ασφάλισης και αντασφάλισης (Φερεγγυότητα II) (EE L 335 της 17.12.2009, σ. 1).

Τροπολογία 47

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 2 – εδάφιο 1 – σημείο 28 στ (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

(28στ) «επηρεαζόμενοι πληθυσμοί»:
αυτόχθονες πληθυσμοί και τοπικές κοινότητες που τους ανήκουν, κατοικούν σε, εξαρτώνται από ή έχουν ιδιαίτερο δεσμό με γη που έχει υποστεί αποψίλωση, μετατροπή οικοσυστήματος ή υποβάθμιση δασών ή οικοσυστήματος, ή των οποίων τα δικαιώματα έχουν επηρεαστεί από την παραγωγή σχετικών βασικών προϊόντων ή παράγωγων προϊόντων.

Τροπολογία 48

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 3 – εδάφιο 1 – στοιχείο β

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

β) έχουν παραχθεί σύμφωνα με τη σχετική νομοθεσία της χώρας παραγωγής και

β) έχουν παραχθεί σύμφωνα με τη σχετική νομοθεσία της χώρας παραγωγής και το διεθνές δίκαιο και τα πρότυπα για τα δικαιώματα ιδιοκτησίας και τα δικαιώματα των αυτόχθονων πληθυσμών και των τοπικών κοινοτήτων, συμπεριλαμβανομένων των εθιμικών

δικαιωμάτων ιδιοκτησίας και του δικαιώματος στην FPIC, σύμφωνα με τη Σύμβαση 169 της Διεθνούς Οργάνωσης Εργασίας, τη Σύμβαση για τη βιολογική ποικιλότητα και τη Διακήρυξη των Ηνωμένων Εθνών για τα δικαιώματα των αυτοχθόνων λαών, καθώς και λαμβάνοντας υπόψη τις διατάξεις των κατευθυντήριων αρχών των Ηνωμένων Εθνών για τις επιχειρήσεις και τα ανθρώπινα δικαιώματα· και

Τροπολογία 49

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 4 – εδάφιο 2

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

2. Οι φορείς εκμετάλλευσης οι οποίοι, ασκώντας τη δέουσα επιμέλεια κατά τα αναφερόμενα στο άρθρο 8, καταλήγουν στο συμπέρασμα ότι τα σχετικά βασικά και παράγωγα προϊόντα συμμορφώνονται με τις απαιτήσεις του παρόντος κανονισμού, υποβάλλουν στις αρμόδιες αρχές μέσω του συστήματος πληροφοριών που αναφέρεται στο άρθρο 31 δήλωση δέουσας επιμέλειας πριν από τη διάθεση στην αγορά της Ένωσης ή την εξαγωγή των σχετικών βασικών και παράγωγων προϊόντων. Η δήλωση αυτή επιβεβαιώνει ότι ασκήθηκε η δέουσα επιμέλεια και διαπιστώθηκε μηδενικός ή μόνο αμελητέος κίνδυνος, **και** περιέχει τις πληροφορίες που ορίζονται στο παράρτημα II για τα σχετικά βασικά και παράγωγα προϊόντα.

Τροπολογία

2. Οι φορείς εκμετάλλευσης οι οποίοι, ασκώντας τη δέουσα επιμέλεια κατά τα αναφερόμενα στο άρθρο 8, καταλήγουν στο συμπέρασμα ότι τα σχετικά βασικά και παράγωγα προϊόντα συμμορφώνονται με τις απαιτήσεις του παρόντος κανονισμού, υποβάλλουν στις αρμόδιες αρχές μέσω του συστήματος πληροφοριών που αναφέρεται στο άρθρο 31 δήλωση δέουσας επιμέλειας πριν από τη διάθεση στην αγορά της Ένωσης ή την εξαγωγή των σχετικών βασικών και παράγωγων προϊόντων. Η **ηλεκτρονικά διαθέσιμη και κοινοποιήσιμη και πιστοποιημένη** δήλωση αυτή επιβεβαιώνει ότι ασκήθηκε η δέουσα επιμέλεια και **δημοσιοποιεί τα μέτρα που ελήφθησαν για να διαπιστωθεί η συμμόρφωση των σχετικών βασικών και παράγωγων προϊόντων με τον παρόντα κανονισμό, και εξηγεί τους λόγους για τους οποίους εκτιμάται ότι** διαπιστώθηκε μηδενικός ή μόνο αμελητέος κίνδυνος. **Η δήλωση** περιέχει **επίσης** τις πληροφορίες που ορίζονται στο παράρτημα II για τα σχετικά βασικά και παράγωγα προϊόντα. **Οι δηλώσεις και η πιστοποίηση δημοσιοποιούνται.**

Τροπολογία 50

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 4 – παράγραφος 7 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

7α. Οι φορείς εκμετάλλευσης συνεργάζονται με τα ενδιαφερόμενα μέρη πριν από τη λήψη τυχόν αποφάσεων που μπορεί να τα επηρεάσουν. Αυτό συνεπάγεται την έγκαιρη παροχή όλων των πληροφοριών που χρειάζονται τα ενδιαφερόμενα μέρη τα οποία ενδέχεται να επηρεαστούν, ώστε να είναι σε θέση να λάβουν τεκμηριωμένη απόφαση σχετικά με τον τρόπο με τον οποίο η απόφαση θα μπορούσε να επηρεάσει τα συμφέροντά τους. Συνεπάγεται επίσης ότι υπάρχει συνέχεια στην εφαρμογή των συμφωνημένων δεσμεύσεων, διασφαλίζοντας ότι αντιμετωπίζονται οι δυσμενείς επιπτώσεις στα επηρεαζόμενα και δυνητικά επηρεαζόμενα ενδιαφερόμενα μέρη.

Τροπολογία 51

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 30 – παράγραφος 7 β (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

7β. Οι φορείς εκμετάλλευσης υποστηρίζουν με κάθε μέσο τη συμμόρφωση των προμηθευτών τους, συμπεριλαμβανομένων των μικροκαλλιεργητών, με τον παρόντα κανονισμό, μεταξύ άλλων μέσω επενδύσεων και οικοδόμησης ικανοτήτων, καθώς και μηχανισμών τιμολόγησης που θα επέτρεπαν την εξασφάλιση εισοδήματος διαβίωσης για τους παραγωγούς από τους οποίους προμηθεύονται προϊόντα.

Τροπολογία 52

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 8 – παράγραφος 2 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

2α. Οι φορείς εκμετάλλευσης διασφαλίζουν την ουσιαστική συνεργασία με τα ενδιαφερόμενα μέρη και τη συμμετοχή όλων των σχετικών ομάδων ενδιαφερόμενων μερών, συγκεκριμένα των ενδιαφερόμενων μερών και των κατόχων δικαιωμάτων που ενδέχεται να επηρεαστούν, ιδίως δε των αυτοχθόνων πληθυσμών και των τοπικών κοινοτήτων, καθώς και το δικαίωμά τους στην FPIC στο πλαίσιο της διαδικασίας δέουσας επιμέλειας. Θα πρέπει να συνεργάζονται με τα ενδιαφερόμενα μέρη πριν λάβουν αποφάσεις που μπορεί να τα επηρεάσουν.

Τροπολογία 53

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 9 – εδάφιο 1 – στοιχείο α

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

α) περιγραφή, συμπεριλαμβανομένης της εμπορικής ονομασίας και του τύπου των σχετικών βασικών και παράγωγων προϊόντων καθώς και, κατά περίπτωση, της κοινής ονομασίας του είδους και της πλήρους επιστημονικής του ονομασίας·

α) περιγραφή, συμπεριλαμβανομένης της εμπορικής ονομασίας και του τύπου των σχετικών βασικών και παράγωγων προϊόντων καθώς και, κατά περίπτωση, της κοινής ονομασίας του είδους και της πλήρους επιστημονικής του ονομασίας· **για τα σχετικά προϊόντα, η περιγραφή περιλαμβάνει αναφορά των σχετικών βασικών προϊόντων, ή των προϊόντων που παράγονται από αυτά, τα οποία περιέχονται ως στοιχεία ή συστατικά, χρησιμοποιούνται ως ζωοτροφές ή χρησιμοποιούνται στη διαδικασία παραγωγής·**

Τροπολογία 54

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 1 – εδάφιο 1 – στοιχείο η

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

η) επαρκείς και επαληθεύσιμες πληροφορίες με βάση τις οποίες η παραγωγή πραγματοποιήθηκε σύμφωνα με τη σχετική νομοθεσία της χώρας παραγωγής, συμπεριλαμβανομένης κάθε διευθέτησης που παρέχει το δικαίωμα χρήσης της αντίστοιχης περιοχής για τους σκοπούς της παραγωγής του σχετικού βασικού προϊόντος.

Τροπολογία

η) επαρκείς και επαληθεύσιμες πληροφορίες με βάση τις οποίες η παραγωγή πραγματοποιήθηκε σύμφωνα με τη σχετική νομοθεσία της χώρας παραγωγής, συμπεριλαμβανομένης κάθε διευθέτησης που παρέχει το δικαίωμα χρήσης της αντίστοιχης περιοχής για τους σκοπούς της παραγωγής του σχετικού βασικού προϊόντος **και διασφαλίζουν ότι γίνονται σεβαστά τα δικαιώματα των αυτόχθονων πληθυσμών σε ελεύθερη, εκ των προτέρων και εν επιγνώσει συναίνεση (FPIC)**.

Τροπολογία 55

Πρόταση κανονισμού

Άρθρο 9 – παράγραφος 1 – στοιχείο η α (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

η α) επαρκείς και επαληθεύσιμες πληροφορίες, που λαμβάνονται μέσω ανεξάρτητων ελέγχων και κατάλληλων διαδικασιών διαβούλευσης, ότι η έκταση που χρησιμοποιείται για την παραγωγή των σχετικών βασικών και παράγωγων προϊόντων δεν υπόκειται σε αξιώσεις βάσει εγχώριων, εθνικών ή άλλων νόμιμων δικαιωμάτων ιδιοκτησίας ούτε υπόκειται σε οποιαδήποτε διαφορά σχετικά με τη χρήση, την κυριότητα ή την κατοίκησή της·

Τροπολογία 56

Πρόταση κανονισμού

Άρθρο 9 – εδάφιο 1 – στοιχείο η β (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

η β) επαρκείς και επαληθεύσιμες πληροφορίες που αποκαλύπτουν τις απόψεις των αυτόχθονων πληθυσμών, των τοπικών κοινοτήτων και άλλων

ομάδων που διεκδικούν δικαιώματα ιδιοκτησίας όσον αφορά την έκταση που χρησιμοποιείται για τον σκοπό της παραγωγής των σχετικών βασικών και παράγωγων προϊόντων όσον αφορά την παραγωγή των σχετικών βασικών και παράγωγων προϊόντων.

Τροπολογία 57

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 9 – παράγραφος 2 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

2α. Η Επιτροπή προτείνει επίσης υποστηρικτικά μέτρα για την ανάπτυξη των ικανοτήτων των μικροκαλλιεργητών όσον αφορά τις απαιτήσεις γεωεντοπισμού που προβλέπονται στον παρόντα κανονισμό. Τούτο μπορεί να περιλαμβάνει τόσο την τεχνική όσο και τη χρηματοδοτική στήριξη των μικροκαλλιεργητών ώστε να είναι σε θέση να συλλέγουν και να διαχειρίζονται τα απαιτούμενα δεδομένα, δίνοντας παράλληλα προτεραιότητα στη μεταφορά τεχνολογίας, μεταξύ άλλων πρωτοβουλιών.

Τροπολογία 58

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 9 – παράγραφος 2 β (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

2β. Η Επιτροπή δημιουργεί, σε συνεργασία με τις χώρες παραγωγής, πλατφόρμα που χρησιμοποιεί δορυφορικές εικόνες και εντοπισμό θέσης που απορρέουν από τη χρήση του EGNOS/Galileo και του Copernicus για τη στήριξη των ελέγχων συμμόρφωσης και όλων των μερών ώστε να κινηθούν γρήγορα προς αλυσίδες εφοδιασμού μηδενικής αποψίλωσης. Η πλατφόρμα

αυτή περιλαμβάνει πληροφορίες για την περιοδική παρακολούθηση της αλλαγής δασικής κάλυψης, θεματικές χαρτογραφήσεις και φιλικές προς τον χρήστη ενημερώσεις που τίθενται στη διάθεση των αρχών των κρατών μελών, των αρχών των ενδιαφερόμενων τρίτων χωρών, των φορέων εκμετάλλευσης και των εμπόρων.

Τροπολογία 59

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 9 – εδάφιο 3

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

3. Η Επιτροπή μπορεί να εκδίδει κατ' εξουσιοδότηση πράξεις σύμφωνα με το άρθρο 33 για τη συμπλήρωση της παραγράφου 1 όσον αφορά περαιτέρω σχετικές πληροφορίες που πρέπει να λαμβάνονται και οι οποίες απαιτούνται προκειμένου να διασφαλίζεται η αποτελεσματικότητα του συστήματος δέουσας επιμέλειας,

Τροπολογία

3. Η Επιτροπή μπορεί να εκδίδει κατ' εξουσιοδότηση πράξεις σύμφωνα με το άρθρο 33 **και ειδικές ανά βασικό προϊόν κατευθυντήριες γραμμές** για τη συμπλήρωση της παραγράφου 1 όσον αφορά περαιτέρω σχετικές πληροφορίες που πρέπει να λαμβάνονται και οι οποίες απαιτούνται προκειμένου να διασφαλίζεται η αποτελεσματικότητα του συστήματος δέουσας επιμέλειας, **καθώς και την εφαρμογή των απαιτήσεων ενημέρωσης στους μικροκαλλιεργητές και να εξασφαλίζεται ότι διατηρούν την κυριότητα και τον έλεγχο δεδομένων βιομηχανικής ιδιοκτησίας.**

Τροπολογία 60

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 10 – εδάφιο 2 – στοιχείο β

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

β) την παρουσία δασών στη χώρα και στην περιοχή παραγωγής του σχετικού βασικού ή παράγωγου προϊόντος·

Τροπολογία

β) την παρουσία δασών **και άλλων απειλούμενων οικοσυστημάτων, όπως σαβάνες, στέπες, τυρφώνες, υγροβιότοπους ή μαγκρόβια βλάστηση** στη χώρα και στην περιοχή παραγωγής του σχετικού βασικού ή παράγωγου προϊόντος·

Τροπολογία 61

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 10 – εδάφιο 2 – στοιχείο β α (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

β α) την παρουσία ευάλωτων πληθυσμών, αυτοχθόνων πληθυσμών, τοπικών κοινοτήτων και άλλων εθιμικών κατόχων δικαιωμάτων ιδιοκτησίας στη χώρα και στην περιοχή παραγωγής των σχετικών βασικών ή παράγωγων προϊόντων·

Τροπολογία 62

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 10 – παράγραφος 2 – στοιχείο ε

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

ε) ανησυχίες σε σχέση με τη χώρα παραγωγής και προέλευσης, όπως το επίπεδο διαφθοράς, η έκταση των φαινομένων παραποίησης εγγράφων και δεδομένων, η ανεπαρκής επιβολή του νόμου, οι ένοπλες συγκρούσεις ή η επιβολή κυρώσεων από το Συμβούλιο Ασφαλείας των Ηνωμένων Εθνών ή το Συμβούλιο της Ευρωπαϊκής Ένωσης·

ε) ανησυχίες σε σχέση με τη χώρα παραγωγής και προέλευσης, όπως το επίπεδο διαφθοράς, η έκταση των φαινομένων παραποίησης εγγράφων και δεδομένων, η ανεπαρκής επιβολή του νόμου, **η απουσία, η μη επιβολή ή η παραβίαση δικαιωμάτων, ή η βία κατά, αυτόχθονων πληθυσμών, τοπικών κοινοτήτων ή άλλων εθιμικών κατόχων δικαιωμάτων ιδιοκτησίας, καθώς και υπερασπιστών των ανθρωπίνων δικαιωμάτων και των περιβαλλοντικών ανθρωπίνων δικαιωμάτων, η αδύναμη διακυβέρνηση**, οι ένοπλες συγκρούσεις ή η επιβολή κυρώσεων από το Συμβούλιο Ασφαλείας των Ηνωμένων Εθνών ή το Συμβούλιο της Ευρωπαϊκής Ένωσης·

Τροπολογία 63

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 10 – εδάφιο 2 – στοιχείο ε α (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

ε α) ανησυχίες σε σχέση με άλλους παράγοντες που εμπλέκονται στην αλυσίδα εφοδιασμού, ιδίως σε σχέση με νομικές καταγγελίες κατά παράγοντα, τεκμηριωμένες ανησυχίες σχετικά με την αποψίλωση, την υποβάθμιση των δασών, τις παραβιάσεις των ανθρωπίνων δικαιωμάτων ή τις επιθέσεις κατά υπερασπιστών του περιβάλλοντος και των δικαιωμάτων γης που διαπράττονται από φορέα, ή τη συμπερίληψη ενός παράγοντα σε οποιονδήποτε κατάλογο εταιρειών και επιχειρήσεων των Ηνωμένων Εθνών που εμπλέκονται σε παραβιάσεις των ανθρωπίνων δικαιωμάτων ή του διεθνούς δικαίου·

Τροπολογία 64

Πρόταση κανονισμού

Άρθρο 10 – εδάφιο 2 – στοιχείο στ α (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

στ α) την επικράτηση επιχειρηματικών πρακτικών, όπως οι πρακτικές αγοράς και τιμολόγησης, που υπονομεύουν την ικανότητα των αγροτών να παράγουν σχετικά βασικά και παράγωγα προϊόντα κατά τρόπο συνεπή με τις απαιτήσεις του παρόντος κανονισμού

Τροπολογία 65

Πρόταση κανονισμού

Άρθρο 10 – εδάφιο 2 – στοιχείο ζ

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

ζ) τον κίνδυνο ανάμειξης με προϊόντα άγνωστης προέλευσης ή που παράγονται σε περιοχές όπου έχει λάβει ή λαμβάνει χώρα αποψίλωση ή υποβάθμιση των δασών·

ζ) τον κίνδυνο ανάμειξης με προϊόντα άγνωστης προέλευσης ή που παράγονται σε περιοχές όπου έχουν λάβει ή λαμβάνουν χώρα αποψίλωση δασών ή υποβάθμιση δασών και οικοσυστημάτων, καθώς και παραβιάσεις της σχετικής νομοθεσίας ή

Τροπολογία 66

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 10 – παράγραφος 4

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

4. Με εξαίρεση την περίπτωση όπου η ανάλυση που διενεργείται σύμφωνα με την παράγραφο 1 δίνει τη δυνατότητα στον φορέα εκμετάλλευσης να επιβεβαιώσει ότι ο κίνδυνος τα σχετικά βασικά ή παράγωγα προϊόντα να μην συμμορφώνονται με τις απαιτήσεις του παρόντος κανονισμού είναι μηδενικός ή αμελητέος, ο φορέας εκμετάλλευσης εφαρμόζει, πριν από τη διάθεση των σχετικών βασικών και παράγωγων προϊόντων στην αγορά της Ένωσης ή την εξαγωγή τους, διαδικασίες και μέτρα μετριασμού του κινδύνου επαρκή για την επίτευξη μηδενικού ή αμελητέου κινδύνου. Στα παραπάνω είναι δυνατόν να περιλαμβάνεται η απαίτηση πρόσθετων πληροφοριών, δεδομένων ή εγγράφων, η διενέργεια ανεξάρτητων ερευνών ή ελέγχων, ή άλλα μέτρα που σχετίζονται με τις απαιτήσεις πληροφοριών που ορίζονται στο άρθρο 9.

Τροπολογία 67

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 10 – εδάφιο 4 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

4. Με εξαίρεση την περίπτωση όπου η ανάλυση που διενεργείται σύμφωνα με την παράγραφο 1 δίνει τη δυνατότητα στον φορέα εκμετάλλευσης να επιβεβαιώσει ότι ο κίνδυνος τα σχετικά βασικά ή παράγωγα προϊόντα να μην συμμορφώνονται με τις απαιτήσεις του παρόντος κανονισμού είναι μηδενικός ή αμελητέος, ο φορέας εκμετάλλευσης εφαρμόζει, πριν από τη διάθεση των σχετικών βασικών και παράγωγων προϊόντων στην αγορά της Ένωσης ή την εξαγωγή τους, διαδικασίες και μέτρα μετριασμού του κινδύνου επαρκή για την επίτευξη μηδενικού ή αμελητέου κινδύνου. Στα παραπάνω είναι δυνατόν να περιλαμβάνεται η απαίτηση πρόσθετων πληροφοριών, δεδομένων ή εγγράφων, η διενέργεια ανεξάρτητων ερευνών ή ελέγχων, **η ανάπτυξη ικανοτήτων και χρηματοοικονομικών επενδύσεων για μικροκαλλιεργητές** ή άλλα μέτρα που σχετίζονται με τις απαιτήσεις πληροφοριών που ορίζονται στο άρθρο 9.

4α. Κατά περίπτωση, οι φορείς εκμετάλλευσης εξασφαλίζουν ότι εγκρίνονται εκτιμήσεις κινδύνου και μέτρα μετριασμού του κινδύνου, και παράλληλα διασφαλίζουν τη συμμετοχή και τη διαβούλευση με τους αυτόχθονες

πληθυσμούς, τις τοπικές κοινότητες και άλλους κατόχους εθνικών δικαιωμάτων ιδιοκτησίας που έχουν παρουσία στην περιοχή της παραγωγής των σχετικών βασικών και παράγωγων προϊόντων, καθώς και την FPIC τους.

Τροπολογία 68

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 11 – εδάφιο 1

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

1. Για να ασκούν τη δέουσα επιμέλεια σύμφωνα με το άρθρο 8, οι φορείς εκμετάλλευσης δημιουργούν και επικαιροποιούν σύστημα δέουσας επιμέλειας ώστε να διασφαλίζεται ότι είναι σε θέση να εγγυηθούν τη συμμόρφωση με τις απαιτήσεις του άρθρου 3 στοιχεία α) και β). Το σύστημα δέουσας επιμέλειας επανεξετάζεται τουλάχιστον μία φορά ετησίως **και, εάν είναι απαραίτητο**, προσαρμόζεται και λαμβάνει υπόψη νέες εξελίξεις που ενδέχεται να επηρεάζουν την άσκηση της δέουσας επιμέλειας. Οι φορείς εκμετάλλευσης τηρούν αρχείο των επικαιροποιήσεων των συστημάτων δέουσας επιμέλειας για 5 έτη.

Τροπολογία

1. Για να ασκούν τη δέουσα επιμέλεια σύμφωνα με το άρθρο 8, οι φορείς εκμετάλλευσης δημιουργούν και επικαιροποιούν σύστημα δέουσας επιμέλειας ώστε να διασφαλίζεται ότι είναι σε θέση να εγγυηθούν τη συμμόρφωση με τις απαιτήσεις του άρθρου 3 στοιχεία α), β) και γ). Το σύστημα δέουσας επιμέλειας επανεξετάζεται τουλάχιστον μία φορά ετησίως, **και προσαρμόζεται και λαμβάνει υπόψη νέες εξελίξεις που ενδέχεται να επηρεάζουν την άσκηση της δέουσας επιμέλειας, όταν οι φορείς εκμετάλλευσης λαμβάνουν γνώση αυτών**. Οι φορείς εκμετάλλευσης τηρούν αρχείο των επικαιροποιήσεων των συστημάτων δέουσας επιμέλειας για 5 έτη.

Τροπολογία 69

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 11 – παράγραφος 2

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

2. **Εάν δεν προβλέπεται διαφορετικά από άλλες νομοθετικές πράξεις της ΕΕ οι οποίες θεσπίζουν απαιτήσεις σχετικά με τη δέουσα επιμέλεια ως προς τη βιωσιμότητα της αξιακής αλυσίδας, οι φορείς εκμετάλλευσης που δεν είναι ΜΜΕ δημοσιοποιούν σε ετήσια βάση όσον το δυνατόν ευρύτερα, μεταξύ άλλων και στο**

Τροπολογία

2. **Οι** φορείς εκμετάλλευσης δημοσιοποιούν σε ετήσια βάση όσον το δυνατόν ευρύτερα, μεταξύ άλλων και στο διαδίκτυο, τα **ακόλουθα στοιχεία:**

διαδίκτυο, πληροφορίες σχετικά με το σύστημα δέουσας επιμέλειάς τους, **μεταξύ άλλων** σχετικά με τα μέτρα που λαμβάνουν για την υλοποίηση των υποχρεώσεών τους όπως ορίζονται στο άρθρο 8. Οι φορείς εκμετάλλευσης που εμπίπτουν επίσης στο πεδίο εφαρμογής άλλων νομοθετικών πράξεων της ΕΕ οι οποίες θεσπίζουν απαιτήσεις σχετικά με τη δέουσα επιμέλεια στην αξιακή αλυσίδα μπορούν να εκπληρώνουν τις υποχρεώσεις δημοσιοποίησης πληροφοριών βάσει της παρούσας παραγράφου συμπεριλαμβάνοντας τις απαιτούμενες πληροφορίες κατά τη δημοσιοποίηση πληροφοριών στο πλαίσιο άλλων νομοθετικών πράξεων της ΕΕ.

α) πληροφορίες σχετικά με το σύστημα δέουσας επιμέλειάς τους **και** σχετικά με τα μέτρα που λαμβάνουν για την υλοποίηση των υποχρεώσεών τους όπως ορίζονται στο άρθρο 8, **συμπεριλαμβανομένων της ουσιαστικής σχέσης με τα ενδιαφερόμενα μέρη και της συμμετοχής τους και της γνωστοποίησης της απεμπλοκής, όπως αναφέρονται στο άρθρο 10.**

β) **αποδεικτικά στοιχεία συναίνεσης των αυτόχθονων πληθυσμών, των τοπικών κοινοτήτων και άλλων εθνικών κατόχων δικαιωμάτων ιδιοκτησίας που έχουν παρουσία στον τομέα της παραγωγής των σχετικών βασικών και παράγωγων προϊόντων.**

γ) **τα μέτρα που έχουν εφαρμόσει ώστε να διασφαλίζεται ότι το κόστος συμμόρφωσης με τον παρόντα κανονισμό μοιράζεται μεταξύ όλων των παραγόντων στις αλυσίδες εφοδιασμού αναλογικά.**

δ) **τα μέτρα που έχουν εφαρμόσει για τη στήριξη της συμμόρφωσης των προμηθευτών τους, ιδιαιτέρως των μικροκαλλιεργητών, συμπεριλαμβανομένων των επενδύσεων και της ανάπτυξης ικανοτήτων, καθώς και των μηχανισμών τιμολόγησης που θα καθιστούσαν τα εισόδημα των**

παραγωγών από τους οποίους προμηθεύονται επαρκές.

Οι φορείς εκμετάλλευσης που εμπίπτουν επίσης στο πεδίο εφαρμογής άλλων νομοθετικών πράξεων της ΕΕ οι οποίες θεσπίζουν απαιτήσεις σχετικά με τη δέουσα επιμέλεια στην αξιακή αλυσίδα μπορούν να εκπληρώνουν τις υποχρεώσεις δημοσιοποίησης πληροφοριών βάσει της παρούσας παραγράφου συμπεριλαμβάνοντας τις απαιτούμενες πληροφορίες κατά τη δημοσιοποίηση πληροφοριών στο πλαίσιο άλλων νομοθετικών πράξεων της ΕΕ.

Τροπολογία 70

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 11 – παράγραφος 2 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

2α. Οι εκθέσεις που αναφέρονται στην παράγραφο 2, όσον αφορά τα σχετικά βασικά και παράγωγα προϊόντα που προμηθεύει κάθε προμηθευτής:

α) περιλαμβάνουν τις πληροφορίες που περιγράφονται στο άρθρο 9 παράγραφος 1 στοιχεία α) έως ε)·

β) περιγράφουν τις πληροφορίες και τα αποδεικτικά στοιχεία που λαμβάνονται και χρησιμοποιούνται για την αξιολόγηση της συμμόρφωσης των σχετικών βασικών και παράγωγων προϊόντων με το άρθρο 3 στοιχεία α), β) και γ)·

γ) αναφέρουν τα συμπεράσματα της εκτίμησης κινδύνου που διενεργείται σύμφωνα με το άρθρο 10 παράγραφος 1 και περιγράφουν τυχόν διαδικασίες μετριασμού του κινδύνου ή μέτρα που λαμβάνονται σύμφωνα με το άρθρο 10 παράγραφος 4·

δ) περιλαμβάνουν την ημερομηνία και τον τόπο όπου σχετικά βασικά και παράγωγα προϊόντα είχαν διατεθεί ή από όπου είχαν

*εξαχθεί από την αγορά της Ένωσης· και
ε) παρέχουν αποδεικτικά στοιχεία
διαβούλευσης με τους αυτόχθονες
πληθυσμούς, τις τοπικές κοινότητες και
άλλους εθιμικούς κατόχους δικαιωμάτων
ιδιοκτησίας που δραστηριοποιούνται
στον τομέα της παραγωγής των σχετικών
βασικών και παράγωγων προϊόντων.*

Τροπολογία 71

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 12

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Άρθρο 12

Απλουστευμένη δέουσα επιμέλεια

*1. Κατά τη διάθεση σχετικών
βασικών ή παράγωγων προϊόντων στην
αγορά της Ένωσης ή κατά την εξαγωγή
τους από αυτήν, οι φορείς εκμετάλλευσης
δεν οφείλουν να εκπληρώσουν τις
υποχρεώσεις βάσει του άρθρου 10 όταν
είναι σε θέση να επιβεβαιώσουν ότι όλα
τα σχετικά βασικά και παράγωγα
προϊόντα έχουν παραχθεί σε χώρες ή
τμήματα αυτών που έχουν προσδιοριστεί
ως χαμηλού κινδύνου σύμφωνα με το
άρθρο 27.*

*2. Ωστόσο, εάν περιέλθει στην
κατοχή ή στη γνώση του φορέα
εκμετάλλευσης οποιαδήποτε πληροφορία
βάσει της οποίας συνάγεται ότι τα
σχετικά βασικά και παράγωγα προϊόντα
ενδέχεται να μην πληρούν τις απαιτήσεις
του παρόντος κανονισμού, πρέπει να
πληρούνται όλες οι υποχρεώσεις των
άρθρων 9 και 10.*

Τροπολογία 72

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 12 α (νέο)

Τροπολογία

διαγράφεται

Άρθρο 12α

Κατευθυντήριες γραμμές για τη δέουσα επιμέλεια

Προκειμένου να παρέχεται στήριξη στις εταιρείες ή στις αρχές των κρατών μελών σχετικά με τον τρόπο με τον οποίο οι εταιρείες θα πρέπει να εκπληρώνουν τις υποχρεώσεις δέουσας επιμέλειας, η Επιτροπή, σε διαβούλευση με τα ενδιαφερόμενα μέρη, τον Ευρωπαϊκό Οργανισμό Περιβάλλοντος και, κατά περίπτωση, με διεθνείς φορείς που διαθέτουν εμπειρογνωσία στον τομέα της δέουσας επιμέλειας, μπορεί να εκδίδει κατευθυντήριες γραμμές. Κατά την κατάρτιση των εν λόγω κατευθυντήριων γραμμών λαμβάνονται δεόντως υπόψη, μεταξύ άλλων, οι κατευθυντήριες γραμμές των Ηνωμένων Εθνών για τις επιχειρήσεις και τα ανθρώπινα δικαιώματα και οι κατευθυντήριες γραμμές ΟΟΣΑ-FAO για υπεύθυνες αλυσίδες εφοδιασμού γεωργικών προϊόντων.

Τροπολογία 73

**Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 5**

5. Με την επιφύλαξη της υποχρέωσης των φορέων εκμετάλλευσης να ασκούν τη δέουσα επιμέλεια όπως ορίζεται στο άρθρο 8, τα κράτη μέλη μπορούν να παρέχουν τεχνική και άλλη συνδρομή και καθοδήγηση στους φορείς εκμετάλλευσης, λαμβάνοντας υπόψη τις περιστάσεις των ΜΜΕ, προκειμένου να διευκολύνουν τη συμμόρφωση με τις απαιτήσεις του παρόντος κανονισμού.

5. Με την επιφύλαξη της υποχρέωσης των φορέων εκμετάλλευσης να ασκούν τη δέουσα επιμέλεια όπως ορίζεται στο άρθρο 8, τα κράτη μέλη μπορούν να παρέχουν τεχνική και άλλη συνδρομή και καθοδήγηση, **καθώς και ειδική ανά βασικό προϊόν καθοδήγηση** στους φορείς εκμετάλλευσης, λαμβάνοντας υπόψη τις περιστάσεις των ΜΜΕ, προκειμένου να διευκολύνουν τη συμμόρφωση με τις απαιτήσεις του παρόντος κανονισμού.

Τροπολογία 74

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 14 – παράγραφος 3

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

3. Για τη διενέργεια των ελέγχων που αναφέρονται στην παράγραφο 1, οι αρμόδιες αρχές καταρτίζουν σχέδιο που βασίζεται σε προσέγγιση βάσει κινδύνου. Το σχέδιο περιέχει, κατ' ελάχιστο, κριτήρια κινδύνου για τη διεξαγωγή της ανάλυσης κινδύνου σύμφωνα με την παράγραφο 4 και, συνακόλουθα, τη διαμόρφωση των αποφάσεων που αφορούν τους ελέγχους. Κατά τον καθορισμό και την επανεξέταση των κριτηρίων κινδύνου, οι αρμόδιες αρχές λαμβάνουν ιδίως υπόψη το κατά πόσον αποδίδεται κίνδυνος στις χώρες ή τμήματα αυτών σύμφωνα με το άρθρο 27, **το ιστορικό συμμόρφωσης** του φορέα εκμετάλλευσης ή του εμπόρου με τον παρόντα κανονισμό, και κάθε άλλη σχετική πληροφορία. Με βάση τα αποτελέσματα των ελέγχων και την εμπειρία από την εφαρμογή των σχεδίων, οι αρμόδιες αρχές επανεξετάζουν τα εν λόγω σχέδια και τα κριτήρια κινδύνου σε τακτική βάση, προκειμένου να βελτιώσουν την αποτελεσματικότητά τους. **Κατά την επανεξέταση των σχεδίων, οι αρμόδιες αρχές καθορίζουν μειωμένη συχνότητα ελέγχων για όσους φορείς εκμετάλλευσης και εμπόρους έχουν επιδείξει ιστορικό συνεχούς και πλήρους συμμόρφωσης με τις απαιτήσεις του παρόντος κανονισμού.**

Τροπολογία 75

Πρόταση κανονισμού

Τροπολογία

3. Για τη διενέργεια των ελέγχων που αναφέρονται στην παράγραφο 1, οι αρμόδιες αρχές καταρτίζουν σχέδιο που βασίζεται σε προσέγγιση βάσει κινδύνου. Το σχέδιο, **το οποίο δημοσιοποιείται**, περιέχει, κατ' ελάχιστο, κριτήρια κινδύνου για τη διεξαγωγή της ανάλυσης κινδύνου σύμφωνα με την παράγραφο 4 και, συνακόλουθα, τη διαμόρφωση των αποφάσεων που αφορούν τους ελέγχους. Κατά τον καθορισμό και την επανεξέταση των κριτηρίων κινδύνου, οι αρμόδιες αρχές λαμβάνουν ιδίως υπόψη το κατά πόσον αποδίδεται κίνδυνος στις χώρες ή τμήματα αυτών σύμφωνα με το άρθρο 27, **προηγούμενες αποτυχίες** του φορέα εκμετάλλευσης ή του εμπόρου **να διασφαλίσει τη συμμόρφωση** με τον παρόντα κανονισμό, **την ποσότητα των σχετικών βασικών και παράγωγων προϊόντων που διατίθενται ή καθίστανται διαθέσιμα στην αγορά από τον φορέα εκμετάλλευσης ή τον έμπορο, το χρονικό διάστημα από την ολοκλήρωση της εκτίμησης κινδύνου για τα σχετικά βασικά ή παράγωγα προϊόντα, την εγγύτητα των αγροτεμαχίων στα οποία παρήχθησαν τα σχετικά βασικά και παράγωγα προϊόντα με δάση και άλλα φυσικά οικοσυστήματα**, και κάθε άλλη σχετική πληροφορία. Με βάση τα αποτελέσματα των ελέγχων και την εμπειρία από την εφαρμογή των σχεδίων, οι αρμόδιες αρχές επανεξετάζουν τα εν λόγω σχέδια και τα κριτήρια κινδύνου σε τακτική βάση, προκειμένου να βελτιώσουν την αποτελεσματικότητά τους.

Άρθρο 14 – παράγραφος 11

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

11. Με την επιφύλαξη των ελέγχων των παραγράφων 5 και 6, οι αρμόδιες αρχές διενεργούν τους ελέγχους που αναφέρονται στην παράγραφο 1 όταν διαθέτουν αποδεικτικά στοιχεία ή άλλες σχετικές πληροφορίες, μεταξύ αυτών και στοιχείων ή πληροφοριών που βασίζονται σε βάσιμες ανησυχίες που υποβάλλονται από τρίτους σύμφωνα με το άρθρο 29, σχετικά με πιθανή μη συμμόρφωση με τον παρόντα κανονισμό.

Τροπολογία

11. Με την επιφύλαξη των ελέγχων των παραγράφων 5 και 6, οι αρμόδιες αρχές διενεργούν, **χωρίς αδικαιολόγητη καθυστέρηση**, τους ελέγχους που αναφέρονται στην παράγραφο 1 όταν διαθέτουν αποδεικτικά στοιχεία ή άλλες σχετικές πληροφορίες, μεταξύ αυτών και στοιχείων ή πληροφοριών που βασίζονται σε βάσιμες ανησυχίες που υποβάλλονται από τρίτους σύμφωνα με το άρθρο 29, σχετικά με πιθανή μη συμμόρφωση με τον παρόντα κανονισμό.

Τροπολογία 76

Πρόταση κανονισμού

Άρθρο 18 – παράγραφος 1

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

1. Οι αρμόδιες αρχές συνεργάζονται μεταξύ τους, με αρχές από άλλα κράτη μέλη, με την Επιτροπή και, εάν χρειάζεται, με διοικητικές αρχές τρίτων χωρών, προκειμένου να διασφαλίζεται η συμμόρφωση με τον παρόντα κανονισμό.

Τροπολογία

1. Οι αρμόδιες αρχές συνεργάζονται μεταξύ τους, με αρχές από άλλα κράτη μέλη, με την Επιτροπή, **με οργανώσεις της κοινωνίας των πολιτών και συνδικαλιστικές οργανώσεις** και, εάν χρειάζεται, με διοικητικές αρχές τρίτων χωρών, προκειμένου να διασφαλίζεται η συμμόρφωση με τον παρόντα κανονισμό.

Τροπολογία 77

Πρόταση κανονισμού

Άρθρο 19 – παράγραφος 1

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

1. Τα κράτη μέλη παρέχουν στο κοινό και στην Επιτροπή, το αργότερο έως τις 30 Απριλίου κάθε έτους, πληροφορίες σχετικά με την εφαρμογή του παρόντος κανονισμού κατά τη διάρκεια του προηγούμενου ημερολογιακού έτους. Οι πληροφορίες αυτές περιλαμβάνουν τα

Τροπολογία

1. Τα κράτη μέλη παρέχουν στο κοινό και στην Επιτροπή, το αργότερο έως τις 30 Απριλίου κάθε έτους, πληροφορίες σχετικά με την εφαρμογή του παρόντος κανονισμού κατά τη διάρκεια του προηγούμενου ημερολογιακού έτους. Οι πληροφορίες αυτές περιλαμβάνουν τα

σχέδιά τους για ελέγχους, τον αριθμό και τα αποτελέσματα των ελέγχων που διενεργήθηκαν σε φορείς εκμετάλλευσης και εμπόρους, **συμπεριλαμβανομένου του περιεχομένου** των εν λόγω ελέγχων, **τον όγκου** των σχετικών βασικών και παράγωγων προϊόντων που ελέγχθηκαν σε σχέση με τη συνολική ποσότητα των σχετικών βασικών και παράγωγων προϊόντων που διατίθενται στην αγορά, **των χωρών** προέλευσης και παραγωγής των σχετικών βασικών και παράγωγων προϊόντων, καθώς και **των μέτρων** που λαμβάνονται σε περίπτωση μη συμμόρφωσης και **του κόστους** των ελέγχων που ανακτάται.

σχέδιά τους για ελέγχους **και τα κριτήρια κινδύνου στα οποία βασίζονται**, τον αριθμό και τα αποτελέσματα των ελέγχων που διενεργήθηκαν σε φορείς εκμετάλλευσης και εμπόρους, **συμπεριλαμβανομένων των αποτελεσμάτων** των εν λόγω ελέγχων, **τον αριθμό και το αποτέλεσμα των ελέγχων που διενεργήθηκαν στα σχετικά βασικά και παράγωγα προϊόντα**, **συμπεριλαμβανομένων των αποτελεσμάτων των ελέγχων αυτών**, **τον όγκο** των σχετικών βασικών και παράγωγων προϊόντων που ελέγχθηκαν σε σχέση με τη συνολική ποσότητα των σχετικών βασικών και παράγωγων προϊόντων που διατίθενται στην αγορά, **τις χώρες** προέλευσης και παραγωγής των σχετικών βασικών και παράγωγων προϊόντων, καθώς και **τα μέτρα** που λαμβάνονται σε περίπτωση μη συμμόρφωσης και **τους φορείς εκμετάλλευσης και τους εμπόρους έναντι των οποίων ελήφθησαν τα εν λόγω μέτρα**, **καθώς και την εμπορική επωνυμία των μη συμμορφούμενων προϊόντων**, **το κόστος των δραστηριοτήτων επιβολής** που ανακτάται **σε κάθε περίπτωση**, **καθώς και τους φορείς εκμετάλλευσης και τους εμπόρους που δεν εκπλήρωσαν τις υποχρεώσεις τους βάσει του παρόντος κανονισμού και και έναντι των οποίων διοικητική αρχή ή δικαστήριο έχει επιβάλει, εντός των προηγούμενων τεσσάρων ετών, κυρώσεις σύμφωνα με το άρθρο 23 οι οποίες είναι τελεσίδικες**, **συμπεριλαμβανομένης της εμπορικής ονομασίας των σχετικών μη συμμορφούμενων προϊόντων**.

Τροπολογία 78

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 19 – παράγραφος 2

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

2. Οι υπηρεσίες της Επιτροπής

RR\1261086EL.docx

Τροπολογία

2. Οι υπηρεσίες της Επιτροπής

309/371

PE729.953v04-00

δημοσιοποιούν, σε ετήσια βάση, επισκόπηση της εφαρμογής του παρόντος κανονισμού σε επίπεδο Ένωσης βάσει των δεδομένων που υποβάλλουν τα κράτη μέλη σύμφωνα με την παράγραφο 1.

δημοσιοποιούν, σε ετήσια βάση, επισκόπηση της εφαρμογής του παρόντος κανονισμού σε επίπεδο Ένωσης βάσει των δεδομένων που υποβάλλουν τα κράτη μέλη σύμφωνα με την παράγραφο 1. **Με βάση την επισκόπηση αυτή, η Επιτροπή εκδίδει συστάσεις προς τις αρμόδιες αρχές για τη διασφάλιση της ομοιόμορφης εφαρμογής του παρόντος κανονισμού.**

Τροπολογία 79

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 19 – παράγραφος 2 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

2α. Τα κράτη μέλη κοινοποιούν στην Επιτροπή χωρίς αδικαιολόγητη καθυστέρηση κάθε διοικητική ή ποινική κύρωση ή κύρωση, μεταξύ άλλων με τη μορφή επίσημης προειδοποίησης, που επιβάλλεται σε φορείς εκμετάλλευσης ή εμπόρους για παράβαση των υποχρεώσεών τους δυνάμει του παρόντος κανονισμού.

Τροπολογία 80

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 19 – παράγραφος 2 β (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

2β. Η Επιτροπή δημοσιεύει στην Επίσημη Εφημερίδα της Ευρωπαϊκής Ένωσης κατάλογο των φορέων εκμετάλλευσης και των εμπόρων που έχουν προσδιοριστεί σύμφωνα με την παράγραφο 2α και οι οποίοι δεν έχουν εκπληρώσει τις υποχρεώσεις τους δυνάμει του παρόντος κανονισμού, καθώς και την εμπορική επωνυμία των σχετικών μη συμμορφούμενων προϊόντων. Ο ενδιαφερόμενος φορέας εκμετάλλευσης ή έμπορος ενημερώνεται για τη συμπερίληψή του. Ο κατάλογος

Τροπολογία 81

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 19 – παράγραφος 2 γ (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

2γ. Η Επιτροπή διαγράφει έναν φορέα εκμετάλλευσης ή έμπορο από τον κατάλογο των παραβατικών φορέων εκμετάλλευσης και εμπόρων έπειτα από ένα έτος το νωρίτερο, εάν το κράτος μέλος έχει κοινοποιήσει στην Επιτροπή ότι ο φορέας εκμετάλλευσης ή ο έμπορος έχει λάβει επαρκή διορθωτικά μέτρα, συμπεριλαμβανομένων της πλήρους καταβολής των προστίμων και των βελτιώσεων του οικείου συστήματος δέουσας επιμέλειας, και εάν δεν έχουν παρουσιαστεί περαιτέρω εκθέσεις κυρώσεων ή διοικητικών ή ποινικών διαδικασιών σχετικά με εικαζόμενη παραβατική δραστηριότητα από την αντίστοιχη αρχή του κράτους μέλους. Η Επιτροπή δημοσιεύει στην ετήσια έκθεσή της σύντομη αιτιολόγηση για κάθε φορέα εκμετάλλευσης ή έμπορο που έχει διαγραφεί από τον κατάλογο.

Τροπολογία 82

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 21 – παράγραφος 1

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

Όταν, κατόπιν των ελέγχων που αναφέρονται στα άρθρα 15 και 16, εντοπιστούν πιθανές σοβαρές ελλείψεις ή διαπιστωθούν κίνδυνοι σύμφωνα με το άρθρο 14 παράγραφος 6, οι αρμόδιες αρχές **μπορούν να λάβουν** άμεσα προσωρινά μέτρα, συμπεριλαμβανομένης της κατάσχεσης ή της αναστολής της διάθεσης

Όταν, κατόπιν των ελέγχων που αναφέρονται στα άρθρα 15 και 16, εντοπιστούν πιθανές σοβαρές ελλείψεις ή διαπιστωθούν κίνδυνοι σύμφωνα με το άρθρο 14 παράγραφος 6, οι αρμόδιες αρχές **λαμβάνουν** άμεσα προσωρινά μέτρα, συμπεριλαμβανομένης της κατάσχεσης ή της αναστολής της διάθεσης ή

ή διαθεσιμότητας και εξαγωγής από την αγορά της Ένωσης των σχετικών βασικών και παράγωγων προϊόντων.

διαθεσιμότητας και εξαγωγής από την αγορά της Ένωσης των σχετικών βασικών και παράγωγων προϊόντων.

Τροπολογία 83

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 22 – παράγραφος 1

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

1. **Με την επιφύλαξη του άρθρου 23**, αν οι αρμόδιες αρχές διαπιστώσουν ότι φορέας εκμετάλλευσης ή έμπορος δεν έχει συμμορφωθεί με τις υποχρεώσεις του δυνάμει του παρόντος κανονισμού ή ότι σχετικό βασικό ή παράγωγο προϊόν δεν συμμορφώνεται με τον παρόντα κανονισμό, απαιτούν αμελλητί από τον σχετικό φορέα εκμετάλλευσης ή έμπορο να λάβει **κατάλληλα και αναλογικά** διορθωτικά για να παύσει τη μη συμμόρφωση.

Τροπολογία

1. **Επιπλέον της επιβολής κυρώσεων σύμφωνα με το άρθρο 23**, αν οι αρμόδιες αρχές διαπιστώσουν ότι φορέας εκμετάλλευσης ή έμπορος δεν έχει συμμορφωθεί με τις υποχρεώσεις του δυνάμει του παρόντος κανονισμού ή ότι σχετικό βασικό ή παράγωγο προϊόν δεν συμμορφώνεται με τον παρόντα κανονισμό, απαιτούν αμελλητί από τον σχετικό φορέα εκμετάλλευσης ή έμπορο να λάβει διορθωτικά μέτρα για να παύσει τη μη συμμόρφωση, **εντός καθορισμένου και εύλογου χρονικού διαστήματος**.

Τροπολογία 84

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 22 – παράγραφος 2 – στοιχείο δ

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

δ) καταστροφή του σχετικού βασικού ή παράγωγου προϊόντος ή δωρεά του για φιλανθρωπικούς σκοπούς ή σκοπούς δημοσίου συμφέροντος.

Τροπολογία

δ) καταστροφή του σχετικού βασικού ή παράγωγου προϊόντος ή δωρεά του για φιλανθρωπικούς σκοπούς ή σκοπούς δημοσίου συμφέροντος **εφόσον αυτό είναι δυνατό**.

Τροπολογία 85

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 22 – παράγραφος 2 – στοιχείο δ α (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

δ α) αντιμετώπιση τυχόν ελλείψεων

στο σύστημα δέουσας επιμέλειας που ενδέχεται να οδηγήσαν στη μη συμμόρφωση, λαμβανομένης υπόψη της αποτροπής του κινδύνου περαιτέρω παραβιάσεων.

Τροπολογία 86

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 22 – παράγραφος 3

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

3. Εάν ο φορέας εκμετάλλευσης ή ο έμπορος παραλείψει να **λάβει** τα προβλεπόμενα στην παράγραφο 2 διορθωτικά μέτρα ή εάν η μη συμμόρφωση που αναφέρεται στην παράγραφο 1 παραμένει, οι αρμόδιες αρχές μεριμνούν ώστε το προϊόν να αποσυρθεί ή να ανακληθεί, ή να απαγορευτεί ή να περιοριστεί η διαθεσιμότητά του στην αγορά της Ένωσης ή η εξαγωγή του από την αγορά της Ένωσης.

Τροπολογία

3. Εάν ο φορέας εκμετάλλευσης ή ο έμπορος παραλείψει να **ολοκληρώσει** τα προβλεπόμενα στην παράγραφο 2 διορθωτικά μέτρα **εντός του χρονικού διαστήματος που καθορίζεται από την αρμόδια αρχή σύμφωνα με την παράγραφο 1**, ή εάν η μη συμμόρφωση που αναφέρεται στην παράγραφο 1 παραμένει **μετά την εν λόγω χρονική περίοδο**, οι αρμόδιες αρχές μεριμνούν ώστε το **σχετικό βασικό ή παράγωγο** προϊόν να αποσυρθεί ή να ανακληθεί, ή να απαγορευτεί ή να περιοριστεί η διαθεσιμότητά του στην αγορά της Ένωσης ή η εξαγωγή του από την αγορά της Ένωσης.

Τροπολογία 87

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 23 – παράγραφος 2 – στοιχείο α

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

α) πρόστιμα αναλογικά προς την οικολογική ζημία και προς την αξία των επίμαχων σχετικών βασικών ή παράγωγων προϊόντων· το επίπεδο των προστίμων υπολογίζεται κατά τρόπο ώστε οι παραβάτες να στερούνται πραγματικά τα οικονομικά πλεονεκτήματα που απορρέουν από τις παραβάσεις τις οποίες διέπραξαν· στην περίπτωση επανάληψης της παράβασης, το επίπεδο των προστίμων

Τροπολογία

α) πρόστιμα αναλογικά προς την οικολογική ζημία **ή τις παραβιάσεις ανθρωπίνων δικαιωμάτων** και προς την αξία των επίμαχων σχετικών βασικών ή παράγωγων προϊόντων· το επίπεδο των προστίμων υπολογίζεται κατά τρόπο ώστε οι παραβάτες να στερούνται πραγματικά τα οικονομικά πλεονεκτήματα που απορρέουν από τις παραβάσεις τις οποίες διέπραξαν· στην περίπτωση επανάληψης της

αυξάνεται κλιμακωτά· το μέγιστο ύψος των προστίμων αυτών ανέρχεται στο 4 % τουλάχιστον του ετήσιου κύκλου εργασιών των φορέων εκμετάλλευσης ή του εμπόρου στο ενδιαφερόμενο ή στα ενδιαφερόμενα κράτη μέλη·

παράβασης, το επίπεδο των προστίμων αυξάνεται κλιμακωτά· το μέγιστο ύψος των προστίμων αυτών ανέρχεται στο 4 % τουλάχιστον του ετήσιου κύκλου εργασιών των φορέων εκμετάλλευσης ή του εμπόρου στο ενδιαφερόμενο ή στα ενδιαφερόμενα κράτη μέλη·

Τροπολογία 88

Πρόταση κανονισμού

Άρθρο 23 – εδάφιο 2 – στοιχείο δ α (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

δ α) σε περίπτωση σοβαρής ή επαναλαμβανόμενης παράβασης, αναστολή του δικαιώματος υποβολής δήλωσης δέουσας επιμέλειας για τη διάθεση των σχετικών βασικών και παράγωγων προϊόντων στην αγορά της Ένωσης, ή την εξαγωγή τους· ανάκληση σχετικών εμπορευμάτων ή προϊόντων που προσφέρονται προς πώληση, συμπεριλαμβανομένων των λιανοπωλητών· ποινικές κυρώσεις, σύμφωνα με την πρόταση οδηγίας του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου για την προστασία του περιβάλλοντος μέσω του ποινικού δικαίου και την αντικατάσταση της οδηγίας 2008/99/ΕΚ.

Τροπολογία 89

Πρόταση κανονισμού

Άρθρο 23 – παράγραφος 2 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

2α. Οι φορείς εκμετάλλευσης που δεν συμμορφώνονται με τις υποχρεώσεις δυνάμει του παρόντος κανονισμού ευθύνονται επίσης και υποχρεούνται να αποζημιώσουν, για τη βλάβη που θα είχε αποφευχθεί με την άσκηση δέουσας επιμέλειας. Η αγωγή αποζημίωσης

*κατατίθεται ενώπιον της οικείας
δικαιοδοσίας από οποιοδήποτε φυσικό ή
νομικό πρόσωπο έχει έννομο συμφέρον να
το πράξει.*

Τροπολογία 90

Πρόταση κανονισμού

Άρθρο 26 – παράγραφος 2 – εισαγωγικό μέρος

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

2. Η Επιτροπή **μπορεί να αναπτύξει** ηλεκτρονική διεπαφή που βασίζεται στο περιβάλλον ενιαίας θυρίδας της ΕΕ για τα τελωνεία, ώστε να καθίσταται δυνατόν:

Τροπολογία

2. Η Επιτροπή **αναπτύσσει** ηλεκτρονική διεπαφή που βασίζεται στο περιβάλλον ενιαίας θυρίδας της ΕΕ για τα τελωνεία, ώστε να καθίσταται δυνατόν:

Τροπολογία 91

Πρόταση κανονισμού

Άρθρο 27 – παράγραφος 1

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

1. Ο παρών κανονισμός θεσπίζει σύστημα **τριών** βαθμίδων για την αξιολόγηση χωρών ή τμημάτων αυτών. Οι χώρες θεωρείται ότι παρουσιάζουν συνήθη κίνδυνο, εκτός εάν προσδιοριστεί, σύμφωνα με το παρόν άρθρο, ότι παρουσιάζουν **χαμηλό ή** υψηλό κίνδυνο. Η Επιτροπή μπορεί να προσδιορίζει χώρες ή τμήματα αυτών που παρουσιάζουν **χαμηλό ή** υψηλό κίνδυνο παραγωγής σχετικών βασικών ή παράγωγων προϊόντων που δεν συμμορφώνονται με το άρθρο 3 στοιχείο α). Ο κατάλογος των χωρών ή των τμημάτων αυτών που παρουσιάζουν **χαμηλό ή** υψηλό κίνδυνο δημοσιεύεται μέσω εκτελεστικής πράξης ή πράξεων που εκδίδονται σύμφωνα με τη διαδικασία εξέτασης η οποία αναφέρεται στο άρθρο 34 παράγραφος 2. Ο κατάλογος αυτός επικαιροποιείται, όπως απαιτείται, υπό το πρίσμα νέων αποδεικτικών στοιχείων.

Τροπολογία

1. Ο παρών κανονισμός θεσπίζει σύστημα **δύο** βαθμίδων για την αξιολόγηση χωρών ή τμημάτων αυτών. Οι χώρες θεωρείται ότι παρουσιάζουν συνήθη κίνδυνο, εκτός εάν προσδιοριστεί, σύμφωνα με το παρόν άρθρο, ότι παρουσιάζουν υψηλό κίνδυνο. Η Επιτροπή μπορεί να προσδιορίζει χώρες ή τμήματα αυτών που παρουσιάζουν υψηλό κίνδυνο παραγωγής σχετικών βασικών ή παράγωγων προϊόντων που δεν συμμορφώνονται με το άρθρο 3 στοιχείο α). Ο κατάλογος των χωρών ή των τμημάτων αυτών που παρουσιάζουν υψηλό κίνδυνο δημοσιεύεται μέσω εκτελεστικής πράξης ή πράξεων που εκδίδονται σύμφωνα με τη διαδικασία εξέτασης η οποία αναφέρεται στο άρθρο 34 παράγραφος 2. Ο κατάλογος αυτός επικαιροποιείται, όπως απαιτείται, υπό το πρίσμα νέων αποδεικτικών στοιχείων. **Η διαδικασία αυτή αναπτύσσεται σε στενό διάλογο με τις χώρες παραγωγής και με**

*συγκεκριμένες ενδείξεις και
χρονοδιάγραμμα σχετικά με το πότε
μπορεί να προβλεφθεί επανεξέταση της
κατηγορίας υψηλού κινδύνου της χώρας.*

Τροπολογία 92

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 27 – παράγραφος 2 – εισαγωγικό μέρος

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

2. Για τον προσδιορισμό των χωρών ή τμημάτων αυτών που παρουσιάζουν **χαμηλό ή** υψηλό κίνδυνο σύμφωνα με την παράγραφο 1 **λαμβάνονται** υπόψη πληροφορίες που **παρέχει** η ενδιαφερόμενη χώρα και βασίζεται στα ακόλουθα κριτήρια αξιολόγησης:

Τροπολογία

2. Για τον προσδιορισμό των χωρών ή τμημάτων αυτών που παρουσιάζουν υψηλό κίνδυνο σύμφωνα με την παράγραφο 1 **ακολουθείται διαφανής διαδικασία αξιολόγησης η οποία λαμβάνει** υπόψη πληροφορίες που **παρέχουν** η ενδιαφερόμενη χώρα **και τρίτοι, συμπεριλαμβανομένων αυτοχθόνων πληθυσμών, τοπικών κοινοτήτων, οργανώσεων της κοινωνίας των πολιτών και διεθνών οργανώσεων**, και βασίζεται στα ακόλουθα κριτήρια αξιολόγησης:

Τροπολογία 93

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 27 – εδάφιο 2 – στοιχείο α α (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

α α) ιδιαίτερη κατάσταση κάθε ενδιαφερόμενης χώρας όσον αφορά την παραγωγή των σχετικών βασικών ή παράγωγων προϊόντων·

Τροπολογία 94

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 27 – παράγραφος 2 – στοιχείο β

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

β) ρυθμός επέκτασης της γεωργικής

Τροπολογία

β) ρυθμός επέκτασης της γεωργικής γης για σχετικά βασικά προϊόντα **βάσει**

γης για σχετικά βασικά προϊόντα·

αξιόπιστων στοιχείων που αποδεικνύουν ότι ο ρυθμός επέκτασης της γεωργικής γης συνδέεται άμεσα με την αποψίλωση και την υποβάθμιση των δασών·

Τροπολογία 95

Πρόταση κανονισμού

Άρθρο 27 – εδάφιο 2 – στοιχείο δ

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

δ) κατά πόσον η εθνικά καθορισμένη συνεισφορά στη σύμβαση-πλαίσιο των Ηνωμένων Εθνών για την κλιματική αλλαγή καλύπτει τις εκπομπές και τις απορροφήσεις από τη γεωργία, τη δασοκομία και τη χρήση γης και διασφαλίζει ότι οι εκπομπές από την αποψίλωση και την υποβάθμιση των δασών προσμετρούνται στη δέσμευση της χώρας για μείωση ή περιορισμό των εκπομπών αερίων θερμοκηπίου σύμφωνα με την εθνικά καθορισμένη συνεισφορά·

Τροπολογία

δ) κατά πόσον η εθνικά καθορισμένη συνεισφορά στη σύμβαση-πλαίσιο των Ηνωμένων Εθνών για την κλιματική αλλαγή καλύπτει τις εκπομπές και τις απορροφήσεις από τη γεωργία, τη δασοκομία και τη χρήση γης και διασφαλίζει ότι οι εκπομπές από την αποψίλωση και την υποβάθμιση των δασών προσμετρούνται στη δέσμευση της χώρας για μείωση ή περιορισμό των εκπομπών αερίων θερμοκηπίου σύμφωνα με την εθνικά καθορισμένη συνεισφορά, ***ενώ ταυτόχρονα αναγνωρίζει τις προσπάθειες που κατέβαλε η εν λόγω χώρα για την εφαρμογή της εθνικά καθορισμένης συνεισφοράς της·***

Τροπολογία 96

Πρόταση κανονισμού

Άρθρο 27 – παράγραφος 2 – στοιχείο ε

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

ε) συμφωνίες και άλλες πράξεις που έχουν συναφθεί μεταξύ της ενδιαφερόμενης χώρας και της Ένωσης, οι οποίες καλύπτουν την αποψίλωση ή την υποβάθμιση των δασών και διευκολύνουν τη συμμόρφωση των σχετικών βασικών και παράγωγων προϊόντων με τις απαιτήσεις του παρόντος κανονισμού και την αποτελεσματική εφαρμογή τους·

Τροπολογία

ε) συμφωνίες και άλλες πράξεις, ***συμπεριλαμβανομένων των μηχανισμών εταιρικής σχέσης και συνεργασίας που αναφέρονται στο άρθρο 28 παράγραφος 1*** και έχουν συναφθεί μεταξύ της ενδιαφερόμενης χώρας και της Ένωσης, οι οποίες καλύπτουν την αποψίλωση ή την υποβάθμιση των δασών και διευκολύνουν τη συμμόρφωση των σχετικών βασικών και παράγωγων προϊόντων με τις απαιτήσεις του παρόντος κανονισμού και

την αποτελεσματική εφαρμογή τους·

Τροπολογία 97

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 27 – παράγραφος 2 – στοιχείο στ

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

στ) κατά πόσον η ενδιαφερόμενη χώρα διαθέτει εθνικούς ή υποεθνικούς νόμους, μεταξύ άλλων σύμφωνα με το άρθρο 5 της συμφωνίας του Παρισιού, και λαμβάνει αποτελεσματικά μέτρα επιβολής για την αποφυγή δραστηριοτήτων που οδηγούν σε αποψίλωση και υποβάθμιση των δασών και την επιβολή κυρώσεων για αυτές, και ειδικότερα κατά πόσον επιβάλλονται επαρκώς αυστηρές κυρώσεις ώστε να εξασφαλίζεται η στέρηση των οφελών που προκύπτουν από την αποψίλωση ή την υποβάθμιση των δασών.

Τροπολογία

στ) κατά πόσον η ενδιαφερόμενη χώρα διαθέτει εθνικούς ή υποεθνικούς νόμους, μεταξύ άλλων σύμφωνα με το άρθρο 5 της συμφωνίας του Παρισιού, **τη Διακήρυξη των Ηνωμένων Εθνών για τα Δικαιώματα των Αυτοχθόνων Λαών, και το σχετικό δίκαιο**, και λαμβάνει αποτελεσματικά μέτρα επιβολής για να **διασφαλίσει ότι οι εν λόγω νόμοι εφαρμόζονται και για** την αποφυγή δραστηριοτήτων **που συνδέονται με την παραγωγή των σχετικών βασικών προϊόντων προς εξαγωγή** που οδηγούν σε αποψίλωση και υποβάθμιση των δασών και την επιβολή κυρώσεων για αυτές, και ειδικότερα κατά πόσον επιβάλλονται επαρκώς αυστηρές κυρώσεις ώστε να εξασφαλίζεται η στέρηση των οφελών που προκύπτουν από την αποψίλωση ή την υποβάθμιση των δασών **ή τη μη συμμόρφωση με το σχετικό δίκαιο**.

Τροπολογία 98

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 27 – παράγραφος 2 – στοιχείο στ α (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

στ α) κατά πόσον η εθνική και υποεθνική δικαιοδοσία έχει αναπτύξει προσεγγίσεις δικαιοδοσίας με την ουσιαστική συμμετοχή όλων των σχετικών ενδιαφερόμενων μερών, συμπεριλαμβανομένων της κοινωνίας των πολιτών, των αυτόχθονων πληθυσμών και των τοπικών κοινοτήτων, των γυναικών και του ιδιωτικού τομέα,

μεταξύ άλλων των πολύ μικρών επιχειρήσεων, των ΜΜΕ και των μικροκαλλιεργητών, για την αντιμετώπιση της αποψίλωσης και της υποβάθμισης των δασών, της μετατροπής και της υποβάθμισης των φυσικών οικοσυστημάτων, των παραβιάσεων των δικαιωμάτων γης και της παράνομης παραγωγής·

Τροπολογία 99

Πρόταση κανονισμού

Άρθρο 27 – παράγραφος 2 – στοιχείο στ β (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

στ β) κατά πόσον η ενδιαφερόμενη χώρα καθιστά διαθέσιμα τα σχετικά δεδομένα με διαφανή τρόπο.

Τροπολογία 100

Πρόταση κανονισμού

Άρθρο 27 – παράγραφος 3 – εδάφιο 1

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

Η Επιτροπή κοινοποιεί στις ενδιαφερόμενες χώρες την πρόθεσή της να προβεί σε αλλαγή της υφιστάμενης κατηγορίας κινδύνου και τις καλεί να παράσχουν κάθε πληροφορία που κρίνεται χρήσιμη από την άποψη αυτή. Η Επιτροπή δίνει στις χώρες επαρκή χρόνο για να παράσχουν απάντηση, η οποία μπορεί να περιλαμβάνει πληροφορίες σχετικά με μέτρα που λαμβάνει η χώρα για να διορθώσει την κατάσταση στην περίπτωση ενδεχόμενης μετάταξης της χώρας ή τμήματος αυτής σε κατηγορία υψηλότερου κινδύνου.

Η Επιτροπή κοινοποιεί στις ενδιαφερόμενες χώρες την πρόθεσή της να προβεί σε αλλαγή της υφιστάμενης κατηγορίας κινδύνου και τις καλεί να παράσχουν κάθε πληροφορία που κρίνεται χρήσιμη από την άποψη αυτή. **Επίσης, διεξάγει δημόσια διαβούλευση ώστε να συλλέξει πληροφορίες και απόψεις από όλα τα ενδιαφερόμενα μέρη, συμπεριλαμβανομένων, ιδίως, των ευάλωτων πληθυσμών, των αυτοχθόνων πληθυσμών, των τοπικών κοινοτήτων, των μικροκαλλιεργητών, των γυναικών και των οργανώσεων της κοινωνίας των πολιτών, συμπεριλαμβανομένων των συνδικαλιστικών οργανώσεων.** Η Επιτροπή δίνει στις χώρες **και στα λοιπά ενδιαφερόμενα μέρη** επαρκή χρόνο για να παράσχουν απάντηση, η οποία μπορεί να

περιλαμβάνει πληροφορίες σχετικά με μέτρα που λαμβάνει η χώρα για να διορθώσει την κατάσταση στην περίπτωση ενδεχόμενης μετάταξης της χώρας ή τμήματος αυτής σε κατηγορία υψηλότερου κινδύνου.

Τροπολογία 101

Πρόταση κανονισμού

Άρθρο 27 – παράγραφος 3 – εδάφιο 2 – στοιχείο γ

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

γ) τις συνέπειες του προσδιορισμού της ως χώρας υψηλού *ή χαμηλού* κινδύνου.

Τροπολογία

γ) τις συνέπειες του προσδιορισμού της ως χώρας υψηλού κινδύνου.

Τροπολογία 102

Πρόταση κανονισμού

Άρθρο 27 – παράγραφος 4 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

4α. Το σύστημα συγκριτικής αξιολόγησης συνοδεύεται από ισχυρή υποστήριξη και σαφείς πληροφορίες που διατίθενται στις χώρες τις οποίες αφορά ο παρών κανονισμός. Η Επιτροπή θα πρέπει να θέσει σε εφαρμογή ειδικό μηχανισμό στήριξης, καθώς και ειδικές κατευθυντήριες γραμμές και πρωτοβουλίες για τα βασικά προϊόντα με χώρες που χαρακτηρίζονται ως υψηλού κινδύνου, ώστε να συμβάλει στη βελτίωση του επιπέδου κινδύνου τους προς την κατηγορία συνήθους κινδύνου. Η στήριξη αυτή θα πρέπει να βασίζεται σε διαρθρωμένο διάλογο, αμοιβαία συνεργασία και ενίσχυση των υφιστάμενων και νέων μηχανισμών εταιρικής σχέσης και συνεργασίας, συμπεριλαμβανομένων, μεταξύ άλλων, των παραδειγμάτων που αναφέρονται στο άρθρο 28.

Τροπολογία 103

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 28 – παράγραφος 1

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

1. Η Επιτροπή συνεργάζεται με τις χώρες παραγωγής που αφορά ο παρών κανονισμός για την ανάπτυξη εταιρικών σχέσεων και συνεργασίας με στόχο την από κοινού αντιμετώπιση της αποψίλωσης και της υποβάθμισης των δασών. Οι εν λόγω εταιρικές σχέσεις και οι μηχανισμοί συνεργασίας επικεντρώνονται στη διατήρηση, την αποκατάσταση και βιώσιμη χρήση των δασών, την αποψίλωση των δασών, την υποβάθμιση των δασών και τη μετάβαση σε βιώσιμες μεθόδους παραγωγής, επεξεργασίας, κατανάλωσης και εμπορίας των βασικών προϊόντων. Οι εταιρικές σχέσεις και οι μηχανισμοί συνεργασίας μπορεί να περιλαμβάνουν δομημένους διαλόγους, προγράμματα και δράσεις υποστήριξης, διοικητικές ρυθμίσεις και διατάξεις σε υφιστάμενες συμφωνίες που παρέχουν στις χώρες παραγωγής τη δυνατότητα μετάβασης σε γεωργική παραγωγή που διευκολύνει τη συμμόρφωση των σχετικών βασικών και παράγωγων προϊόντων με τις απαιτήσεις του παρόντος κανονισμού. Οι εν λόγω συμφωνίες και η αποτελεσματική τους εφαρμογή λαμβάνονται υπόψη στο πλαίσιο της συγκριτικής αξιολόγησης βάσει του άρθρου 27 του παρόντος κανονισμού.

Τροπολογία

1. Η Επιτροπή συνεργάζεται με τις χώρες παραγωγής που αφορά ο παρών κανονισμός, ***συμπεριλαμβανομένων εκείνων που συμμετέχουν στις διαδικασίες VPA FLEGT***, για την ανάπτυξη εταιρικών σχέσεων και συνεργασίας με στόχο την από κοινού αντιμετώπιση ***των βαθύτερων αιτίων*** της αποψίλωσης και της υποβάθμισης των δασών, ***για την υιοθέτηση αγροοικολογικών και παραγωγικών συστημάτων που είναι απαλλαγμένα από την καταστροφή των δασών και σέβονται τα ανθρώπινα δικαιώματα, συμπεριλαμβανομένης της αντιμετώπισης της διαρθρωτικής φτώχειας και της ανάγκης για εισόδημα διαβίωσης για τις κοινωνίες που εξαρτώνται από τα δάση και τα οικοσυστήματα στις χώρες εταίρους τις οποίες αφορά ο παρών κανονισμός.***

Οι εν λόγω εταιρικές σχέσεις και οι μηχανισμοί συνεργασίας ***παρέχουν την δυνατότητα ανταλλαγής πληροφοριών και βέλτιστων πρακτικών, διαθέτουν τεχνική και επαρκή οικονομική στήριξη και επικεντρώνονται στη διατήρηση, την αποκατάσταση και βιώσιμη χρήση των δασών, την εξάλειψη της αποψίλωσης και της υποβάθμισης των δασών, την προστασία των ανθρωπίνων***

δικαιωμάτων και τη μετάβαση σε βιώσιμες μεθόδους παραγωγής, επεξεργασίας, κατανάλωσης και εμπορίας των βασικών προϊόντων, τονώνοντας παράλληλα τη σταθερή και νόμιμη επιχειρηματική δραστηριότητα και συμβάλλοντας σε βιώσιμες και συμπεριληπτικές οικονομίες και κοινωνίες. Οι εν λόγω εταιρικές σχέσεις και μηχανισμοί συνεργασίας αποσκοπούν στην ενίσχυση της συνεργασίας με τις τελωνειακές αρχές των χωρών παραγωγής και άλλες σχετικές υπηρεσίες επιβολής του νόμου, στην ενίσχυση ή τη βελτίωση της χρηστής διακυβέρνησης, καθώς και στην προστασία των δικαιωμάτων, των μέσων διαβίωσης και της διαβίωσης των κοινοτήτων που εξαρτώνται από τα δάση, συμπεριλαμβανομένων των αυτοχθόνων πληθυσμών, των τοπικών κοινοτήτων, άλλων εθνικών κατόχων δικαιωμάτων ιδιοκτησίας και μικροκαλλιεργητών, ιδίως των γυναικών, με τρόπους που σέβονται τον πολιτισμό και τα έθιμα τους. Οι εν λόγω εταιρικές σχέσεις και μηχανισμοί συνεργασίας περιλαμβάνουν επίσης τη διευκόλυνση της επιστημονικής και ακαδημαϊκής συνεργασίας. Οι εταιρικές σχέσεις και οι μηχανισμοί συνεργασίας διασφαλίζουν και περιλαμβάνουν δομημένους διαλόγους και συνεργασία μεταξύ πολλών ενδιαφερομένων μερών, προγράμματα και δράσεις υποστήριξης, συμπεριλαμβανομένης της στήριξης ανάπτυξης και εφαρμογής των εθνικών πλαισίων για τη δασοκομία και τη βιώσιμη δασοκομία, συγκεκριμένη τεχνική στήριξη και στήριξη για την ανάπτυξη ικανοτήτων, διοικητικές ρυθμίσεις και διατάξεις σε υφιστάμενες συμφωνίες καθώς και εμπορικά κίνητρα, που παρέχουν στις χώρες παραγωγής, με ιδιαίτερη έμφαση στους μικροκαλλιεργητές, τους αυτόχθονες πληθυσμούς και τις τοπικές κοινότητες, τη δυνατότητα μετάβασης σε γεωργική παραγωγή που διευκολύνει τη

συμμόρφωση των σχετικών βασικών και παράγωγων προϊόντων με τις απαιτήσεις του παρόντος κανονισμού, **διευκολύνοντας την είσοδό τους στην αγορά της Ένωσης χωρίς να μένει κανείς στο περιθώριο. Θα πρέπει να βασίζονται σε χρονικά προσδιορισμένα ορόσημα που έχουν συμφωνηθεί με τοπικά ενδιαφερόμενα μέρη, όπως οι μικροκαλλιεργητές, οι αυτόχθονες πληθυσμοί και οι τοπικές κοινότητες.** Οι εν λόγω συμφωνίες και η αποτελεσματική τους εφαρμογή λαμβάνονται υπόψη στο πλαίσιο της συγκριτικής αξιολόγησης βάσει του άρθρου 27 του παρόντος κανονισμού. **Όλες αυτές οι εταιρικές σχέσεις και οι μηχανισμοί συνεργασίας έχουν ιδιαίτερη σημασία για τις χώρες που περιλαμβάνονται στην κατηγορία υψηλού κινδύνου.**

Οι εταιρικές σχέσεις και οι μηχανισμοί συνεργασίας λαμβάνουν δεόντως υπόψη τις περιβαλλοντικές, κοινωνικές και οικονομικές διαστάσεις. Πρέπει να αποφεύγονται η μείωση του εισοδήματος των ευάλωτων πληθυσμών, η απώλεια θέσεων εργασίας, η οπισθοδρόμηση των επιτευγμάτων των αναπτυσσόμενων χωρών και η παροχή κινήτρων για παράνομες δραστηριότητες.

Τροπολογία 104

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 28 – παράγραφος 1 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

1α. Η Επιτροπή αξιοποιεί την εκτεταμένη πείρα και εμπειρογνώσια διεθνών οργανισμών, όπως ο Οργανισμός Τροφίμων και Γεωργίας και το Πρόγραμμα των Ηνωμένων Εθνών για το Περιβάλλον, όσον αφορά την ειδική τεχνική υποστήριξη που απαιτείται από τις χώρες εταίρους τις οποίες αφορά ο παρών κανονισμός.

Τροπολογία 105

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 30 – παράγραφος 1 β (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

1β. *Η Επιτροπή διευκολύνει μια διαδικασία, σε συνεργασία με τις χώρες παραγωγής, μεταξύ των ενδιαφερόμενων μερών, των μικροκαλλιεργητών και των τοπικών κοινοτήτων για την ανάπτυξη μοντέλων τιμολόγησης που επιτρέπουν στους γεωργούς να κερδίζουν αξιοπρεπές εισόδημα διαβίωσης και να παράγουν βιώσιμα αγαθά μηδενικής αποψίλωσης, και για τη διερεύνηση θετικών κινήτρων για τους μικροκαλλιεργητές ώστε να στραφούν προς βιώσιμες πρακτικές.*

Τροπολογία 106

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 28 – παράγραφος 1 γ (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

1γ. *Η Επιτροπή συνεργάζεται με τις χώρες παραγωγής για την από κοινού ανάπτυξη και εφαρμογή εθνικών χαρτών πορείας που θα βοηθήσουν τους μικροκαλλιεργητές να συμμορφωθούν με τις απαιτήσεις της Ένωσης. Οι εν λόγω χάρτες πορείας αναπτύσσονται και εφαρμόζονται με τη συμμετοχή των μικροκαλλιεργητών, των αυτοχθόνων πληθυσμών και των τοπικών κοινοτήτων χωρίς αποκλεισμούς.*

Τροπολογία 107

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 28 – παράγραφος 2

2. Οι εταιρικές σχέσεις και η συνεργασία θα πρέπει να επιτρέπουν την πλήρη συμμετοχή όλων των ενδιαφερομένων, όπως, μεταξύ άλλων, της κοινωνίας των πολιτών, των αυτόχθονων πληθυσμών, των τοπικών κοινοτήτων και του ιδιωτικού τομέα, συμπεριλαμβανομένων των ΜΜΕ και των μικροκαλλιεργητών.

2. Οι εταιρικές σχέσεις και η συνεργασία **εφοδιάζονται με επαρκείς οικονομικούς πόρους και θα πρέπει να στηρίζουν** και να επιτρέπουν **την παρακολούθηση** της πλήρους συμμετοχής όλων των ενδιαφερομένων, όπως, μεταξύ άλλων, της κοινωνίας των πολιτών, **ιδίως των τοπικών υπερασπιστών του περιβάλλοντος**, των αυτοχθόνων πληθυσμών, των τοπικών κοινοτήτων, των γυναικών και του ιδιωτικού τομέα, συμπεριλαμβανομένων των ΜΜΕ και των μικροκαλλιεργητών. **Η Επιτροπή επικουρεί τις ΛΑΧ κατά την κατανόηση, την εφαρμογή και τη συμμόρφωση, από αυτές, όσον αφορά τα πρότυπα που ορίζονται στον παρόντα κανονισμό, διατηρώντας μια ανοικτή συνεργασία με εθνικές και περιφερειακές κυβερνήσεις, οργανισμούς τοπικής αυτοδιοίκησης, οργανώσεις της κοινωνίας των πολιτών και παραγωγούς, ιδίως μικρούς παραγωγούς, με στόχο την ανάπτυξη ικανοτήτων.**

Οι εταιρικές σχέσεις και η συνεργασία περιλαμβάνουν στήριξη για την οριοθέτηση και την αναγνώριση των δικαιωμάτων των αυτοχθόνων πληθυσμών και των τοπικών κοινοτήτων, συμπεριλαμβανομένων των δικαιωμάτων ιδιοκτησίας, σύμφωνα με τα διεθνή πρότυπα, προκειμένου να αποσαφηνιστεί η εγχώρια νομική κατάσταση και να καθοριστούν σαφείς υποχρεώσεις για τις επιχειρήσεις και τη στήριξη — όπου δεν υπάρχουν ήδη μέσω υφιστάμενων συμφωνιών και διαλόγων, όπως οι VPA FLEGT — για την έναρξη συμμετοχικού διαλόγου χωρίς αποκλεισμούς όσον αφορά τις εθνικές διαδικασίες μεταρρύθμισης της νομοθεσίας και της διακυβέρνησης, με σκοπό την ενίσχυση της διακυβέρνησης των δασών και την αντιμετώπιση των εγχώριων παραγόντων που συμβάλλουν στην αποψίλωση και την υποβάθμιση των δασών.

Τροπολογία 108

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 28 – παράγραφος 3

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

3. Οι εταιρικές σχέσεις και η συνεργασία προωθούν την ανάπτυξη ολοκληρωμένων διαδικασιών χωροταξικού σχεδιασμού, σχετικής νομοθεσίας, φορολογικών κινήτρων και άλλων συναφών εργαλείων για τη βελτίωση της διατήρησης των δασών και της βιοποικιλότητας, της αειφόρου διαχείρισης και της αποκατάστασης των δασών, την αντιμετώπιση της μετατροπής των δασών και των ευάλωτων οικοσυστημάτων σε άλλες χρήσεις γης, τη βελτιστοποίηση των κερδών για το τοπίο, της ασφάλειας της γαιοκτησίας, της παραγωγικότητας και ανταγωνιστικότητας της γεωργίας, την εξασφάλιση διαφανών αλυσίδων εφοδιασμού, την ενίσχυση των δικαιωμάτων των κοινοτήτων που εξαρτώνται από τα δάση, συμπεριλαμβανομένων των μικροκαλλιεργητών, των αυτόχθονων πληθυσμών **και** των τοπικών κοινοτήτων, **αλλά** και τη διασφάλιση της πρόσβασης του κοινού σε έγγραφα που αφορούν τη διαχείριση των δασών και άλλες σχετικές πληροφορίες.

Τροπολογία

3. Οι εταιρικές σχέσεις και η συνεργασία, **σε διαβούλευση με τους αυτόχθονες πληθυσμούς, τις τοπικές κοινότητες, τις οργανώσεις της κοινωνίας των πολιτών και τους μικροκαλλιεργητές και μέσω συμμετοχικών πολυμερών διαδικασιών**, προωθούν την ανάπτυξη ολοκληρωμένων διαδικασιών χωροταξικού σχεδιασμού, σχετικής νομοθεσίας **και νομικών μεταρρυθμίσεων, λαμβάνοντας υπόψη το υφιστάμενο εθνικό νομικό πλαίσιο, κατά περίπτωση, τα φορολογικά κίνητρα και άλλα συναφή εργαλεία** για τη βελτίωση της **διακυβέρνησης και της επιβολής του νόμου, τη διατήρηση** των δασών και της βιοποικιλότητας, **τη βιώσιμη διαχείριση και αποκατάσταση** των δασών, την αντιμετώπιση της μετατροπής των δασών και των ευάλωτων οικοσυστημάτων σε άλλες χρήσεις γης, τη βελτιστοποίηση των κερδών για το τοπίο, **την ασφάλεια** της γαιοκτησίας, **την παραγωγικότητα της γεωργίας, συμπεριλαμβανομένης της αγροοικολογίας και την ανταγωνιστικότητα, μεγαλύτερη επισιτιστική ασφάλεια**, την εξασφάλιση διαφανών **αλυσίδωνεφοδιασμού**, ενίσχυση των δικαιωμάτων των κοινοτήτων που εξαρτώνται από τα δάση, συμπεριλαμβανομένων των μικροκαλλιεργητών, των **γυναικών, των** αυτόχθονων πληθυσμών, των τοπικών κοινοτήτων **και άλλων ομάδων με εθιμικά δικαιώματα γης, την επιδίωξη της αναγνώρισης και του σεβασμού των έγγειων δικαιωμάτων, της ιδιοκτησίας, της γαιοκτησίας και της πρόσβασης σε γη, καθώς και του δικαιώματος σε ελεύθερη, εκ των προτέρων και εν**

επιγνώσει συναίνεση, σύμφωνα με τα διεθνή πρότυπα και σύμφωνα με τις προαιρετικές κατευθυντήριες γραμμές για την υπεύθυνη διαχείριση του ιδιοκτησιακού καθεστώτος γης, των αλιευμάτων και των δασών, τη διασφάλιση της πρόσβασης του κοινού σε έγγραφα που αφορούν τη διαχείριση των δασών και άλλες σχετικές πληροφορίες και τη στήριξη των μικροκαλλιεργητών σε τρίτες χώρες προκειμένου να συμμορφωθούν με τις απαιτήσεις που ορίζονται στον παρόντα κανονισμό και να διευκολυνθεί η πρόσβασή τους στην αγορά της Ένωσης.

Κάθε έργο που αναπτύσσεται στο πλαίσιο των εν λόγω εταιρικών σχέσεων, συμπεριλαμβανομένων εκείνων που επικεντρώνονται στη διατήρηση και την αποκατάσταση, σέβεται τα δικαιώματα των αυτοχθόνων πληθυσμών, αποκτά την οικεία FPIC σχετικά με οποιοδήποτε έργο ή ανάπτυξη στο έδαφός τους και σέβεται τα δικαιώματα εγγείου ιδιοκτησίας τους, όπως ορίζονται από τα διεθνή πρότυπα.

Η Επιτροπή θα συνεχίσει επίσης να στηρίζει βασικά εν εξελίξει προγράμματα, έργα και πρωτοβουλίες για την ανάσχεση της αποψίλωσης και της υποβάθμισης των δασών, όπως οι VPA FLEGT, ή το πρόγραμμα συνεργασίας των Ηνωμένων Εθνών για τη μείωση των εκπομπών από την αποψίλωση και την υποβάθμιση των δασών στις αναπτυσσόμενες χώρες, καθώς και ειδικές ανά χώρα και περιφερειακές πρωτοβουλίες που προβλέπονται στο πλαίσιο της αναπτυξιακής της πολιτικής.

Τροπολογία 109

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 28 – παράγραφος 4

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

4. Η Επιτροπή συμμετέχει σε διεθνείς

Τροπολογία

4. Η Επιτροπή συμμετέχει σε διεθνείς

διμερείς και πολυμερείς συζητήσεις σχετικά με πολιτικές και δράσεις για την ανάσχεση της αποψίλωσης και της υποβάθμισης των δασών, μεταξύ άλλων σε πολυμερή φόρουμ όπως η σύμβαση για τη βιολογική ποικιλότητα, ο Οργανισμός Τροφίμων και Γεωργίας των Ηνωμένων Εθνών, η σύμβαση των Ηνωμένων Εθνών για την καταπολέμηση της απερίημωσης, η Συνέλευση των Ηνωμένων Εθνών για το Περιβάλλον, το φόρουμ των Ηνωμένων Εθνών για τα δάση, η σύμβαση-πλαίσιο των Ηνωμένων Εθνών για την αλλαγή του κλίματος, ο Παγκόσμιος Οργανισμός Εμπορίου, οι ομάδες των G7 και G20. Η συμμετοχή αυτή περιλαμβάνει την προώθηση της μετάβασης στη βιώσιμη γεωργική παραγωγή και βιώσιμη διαχείριση των δασών, καθώς και την ανάπτυξη διαφανών και βιώσιμων αλυσίδων εφοδιασμού, αλλά και τη συνέχιση των προσπαθειών για τον προσδιορισμό και τη συνομολόγηση αυστηρών προτύπων και ορισμών που διασφαλίζουν υψηλό επίπεδο προστασίας των **δασικών** οικοσυστημάτων.

διμερείς και πολυμερείς συζητήσεις σχετικά με πολιτικές και δράσεις για την ανάσχεση της αποψίλωσης και της υποβάθμισης των δασών **και την αποφυγή του αντίστροφου αποτελέσματος, δηλαδή την εκτροπή των ανεπιθύμητων λόγω αποψίλωσης αλυσίδων εφοδιασμού σε άλλες περιοχές του κόσμου**, μεταξύ άλλων σε πολυμερή φόρουμ όπως η σύμβαση για τη βιολογική ποικιλότητα, ο Οργανισμός Τροφίμων και Γεωργίας των Ηνωμένων Εθνών, η σύμβαση των Ηνωμένων Εθνών για την καταπολέμηση της απερίημωσης, η Συνέλευση των Ηνωμένων Εθνών για το Περιβάλλον, το φόρουμ των Ηνωμένων Εθνών για τα δάση, η σύμβαση-πλαίσιο των Ηνωμένων Εθνών για την αλλαγή του κλίματος, ο Παγκόσμιος Οργανισμός Εμπορίου, οι ομάδες των G7 και G20. Η συμμετοχή αυτή περιλαμβάνει την προώθηση της μετάβασης στη βιώσιμη γεωργική παραγωγή και βιώσιμη διαχείριση των δασών, καθώς και την ανάπτυξη διαφανών και βιώσιμων αλυσίδων εφοδιασμού, αλλά και τη συνέχιση των προσπαθειών για τον προσδιορισμό και τη συνομολόγηση αυστηρών προτύπων και ορισμών που διασφαλίζουν υψηλό επίπεδο προστασίας των **δασών και άλλων φυσικών οικοσυστημάτων και των σχετικών ανθρωπίνων δικαιωμάτων**.

Τροπολογία 110

Πρόταση κανονισμού

Άρθρο 28 – παράγραφος 4 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

4α. Η Επιτροπή καταρτίζει μια ευρωπαϊκή βάση δεδομένων για τη συλλογή στοιχείων σχετικά με εν εξελίξει και παλαιότερα έργα μεταξύ της ΕΕ και τρίτων χωρών, καθώς και διμερή έργα μεταξύ κρατών μελών της ΕΕ και τρίτων χωρών, προκειμένου να αξιολογήσει τον

αντίκτυπό τους στα δάση του πλανήτη.

Τροπολογία 111

**Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 28 – παράγραφος 4 β (νέα)**

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

4β. Η Επιτροπή στηρίζει τις χώρες ώστε να διασφαλίσουν ότι τα οικεία συστήματα αδειών FLEGT συμμορφώνονται πλήρως με τις απαιτήσεις του παρόντος κανονισμού περί μηδενικής αποψίλωσης.

Τροπολογία 112

**Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 30 – παράγραφος 1 α (νέα)**

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

1α. Οι διαδικασίες που αναφέρονται στην παράγραφο 1 είναι ορθές, δίκαιες, έγκαιρες και δεν έχουν απαγορευτικό κόστος, ενώ παρέχουν επαρκή και αποτελεσματικά μέσα έννομης προστασίας, συμπεριλαμβανομένων των ασφαλιστικών μέτρων, κατά περίπτωση, και τα κράτη μέλη εξασφαλίζουν ότι διατίθενται στο κοινό πρακτικές πληροφορίες σχετικά με την πρόσβαση σε διοικητικές και δικαστικές διαδικασίες επανεξέτασης.

Τροπολογία 113

**Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 30 – παράγραφος 2 α (νέα)**

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

2α. Για τους σκοπούς της παραγράφου 6, τα έργα περιλαμβάνουν μηχανισμό για την παρακολούθηση και

την αποφυγή αρνητικών επιπτώσεων στα ανθρώπινα δικαιώματα και έναν τοπικά προσβάσιμο και διαφανή μηχανισμό καταγγελιών. Ιδιαίτερη προσοχή πρέπει να δίνεται σε έργα που αφορούν περιοχές με ιδιαίτερες ανάγκες ή αδυναμίες, όπως περιοχές με ιδιαίτερες περιβαλλοντικές προκλήσεις ή φυσικούς περιορισμούς και περιοχές υψηλής φυσικής αξίας.

Τα έργα σέβονται και προωθούν τα εγγενή δικαιώματα των αυτοχθόνων πληθυσμών, ιδίως τα δικαιώματά τους στη γη, τα εδάφη, τους πόρους και την αυτοδιάθεση, καθώς και το δικαίωμά τους στην FPIC.

Τα έργα είναι τεχνικά και οικονομικά συνεπή. Επιπλέον στα κριτήρια που ορίζονται στο άρθρο 186 του κανονισμού (ΕΕ, Ευρατόμ) 2018/1046 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου^{1α}, οι δαπάνες που σχετίζονται με την αγορά γης και άλλης ιδιοκτησίας θεωρούνται επιλέξιμες για χρηματοδότηση βάσει των παραγράφων 6 και 7 εάν πληρούνται οι ακόλουθες προϋποθέσεις:

α) η αγορά εξυπηρετεί την εφαρμογή επανορθωτικών μέτρων ή ωφελεί άμεσα τους επηρεαζόμενους πληθυσμούς· και

β) η αγορασθείσα γη ή ιδιοκτησία προορίζεται, σε μακροπρόθεσμη βάση, είτε για την εφαρμογή επανορθωτικών μέτρων είτε για την επίτευξη, για τους επηρεαζόμενους πληθυσμούς, άμεσης ωφέλειας.

Το παρόν άρθρο εφαρμόζεται με την επιφύλαξη οποιωνδήποτε δικαιωμάτων σε αποζημίωση ή σε άλλα μέσα έννομης προστασίας έχουν χορηγηθεί σε οποιοδήποτε μέρος και είναι ανεξάρτητα από τον παρόντα κανονισμό.

^{1α} Κανονισμός (ΕΥ, Ευρατόμ) 2018/1046 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 18ης Ιουλίου 2018, σχετικά με τους δημοσιονομικούς κανόνες που εφαρμόζονται στον γενικό

προϋπολογισμό της Ένωσης, την τροποποίηση των κανονισμών (ΕΕ) αριθ. 1296/2013, (ΕΕ) αριθ. 1301/2013, (ΕΕ) αριθ. 1303/2013, (ΕΕ) αριθ. 1304/2013, (ΕΕ) αριθ. 1309/2013, (ΕΕ) αριθ. 1316/2013, (ΕΕ) αριθ. 223/2014, (ΕΕ) αριθ. 283/2014 και της απόφασης αριθ. 541/2014/ΕΕ και για την κατάργηση του κανονισμού (ΕΕ, Ευρατόμ) αριθ. 966/2012 (ΕΕ L 193 της 30.7.2018, σ. 1).

Τροπολογία 114

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 30 – παράγραφος 2 β (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

2β. *Η Επιτροπή εκδίδει κατ' εξουσιοδότηση πράξεις σύμφωνα με το άρθρο 33 για τη θέσπιση μηχανισμού επανόρθωσης όσον αφορά, αφενός, κοινότητες των οποίων τα δικαιώματα έχουν καταπατηθεί από παραβιάσεις του παρόντος κανονισμού, και, αφετέρου, κυρώσεις σχετικά με την οικολογική ζημία.*

Τροπολογία 115

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 31 – παράγραφος 4

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

4. Η Επιτροπή παρέχει πρόσβαση στο εν λόγω σύστημα πληροφοριών σε τελωνειακές αρχές, αρμόδιες αρχές, φορείς εκμετάλλευσης και εμπόρους, σύμφωνα με τις αντίστοιχες υποχρεώσεις τους βάσει του παρόντος κανονισμού.

4. Η Επιτροπή παρέχει πρόσβαση στο εν λόγω σύστημα πληροφοριών σε τελωνειακές αρχές, αρμόδιες αρχές, φορείς εκμετάλλευσης και εμπόρους, σύμφωνα με τις αντίστοιχες υποχρεώσεις τους βάσει του παρόντος κανονισμού. **Οι παραγωγοί, συμπεριλαμβανομένων των μικροκαλλιεργητών, έχουν πρόσβαση σε όλες τις πληροφορίες που τους αφορούν.**

Τροπολογία 116

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 32 – παράγραφος 1 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

1α. Μετά την έναρξη ισχύος του παρόντος κανονισμού, η Επιτροπή αξιολογεί κατά πόσον υπάρχει κίνδυνος να αυξηθεί η καταστροφή των σαβανών, των υγρότοπων, των τυρφώνων και των μεγάλης βιοποικιλότητας λιβαδιών, μεταξύ άλλων οικοσυστημάτων, εξαιτίας της εντατικής υλοτόμησης και της παραγωγής βοοειδών οι οποίες σχετίζονται με την παραγωγή βασικών αγαθών και αξιολογεί την αναγκαιότητα τροποποίησης του παρόντος κανονισμού αναλόγως.

Τροπολογία 117

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 32 – παράγραφος 2 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

2α. Η Επιτροπή παρακολουθεί σε μόνιμη βάση τις επιπτώσεις του παρόντος κανονισμού στα ευάλωτα ενδιαφερόμενα μέρη, όπως οι μικροκαλλιεργητές, οι αυτόχθονες πληθυσμοί και οι τοπικές κοινότητες, ιδίως σε τρίτες χώρες, δίνοντας επίσης ιδιαίτερη προσοχή στην κατάσταση των γυναικών. Η παρακολούθηση βασίζεται σε επιστημονική και διαφανή μεθοδολογία, και λαμβάνει υπόψη τις πληροφορίες που παρέχουν τα ενδιαφερόμενα μέρη, όπως τρίτες χώρες, διακυβερνητικές οργανώσεις, μη κυβερνητικές οργανώσεις, οργανώσεις της κοινωνίας των πολιτών και οργανώσεις μικροκαλλιεργητών, καθώς και αυτόχθονες πληθυσμοί και τοπικές κοινότητες, μεταξύ άλλων μέσω πολυμερών διαλόγων. Το αργότερο τρία έτη από την ημερομηνία εφαρμογής που αναφέρεται στο άρθρο 36 παράγραφος 2,

η Επιτροπή προτείνει μέτρα, λαμβάνοντας υπόψη τα αποτελέσματα της διαδικασίας παρακολούθησης με στόχο τη στήριξη των εν λόγω ενδιαφερόμενων μερών, ιδίως ώστε:

α) να διασφαλίσει ότι οι μέθοδοι και η κλίμακα παραγωγής τους είναι σε θέση να συμμορφώνονται με τα κριτήρια βιωσιμότητας που ορίζονται στον κανονισμό, και ότι τα βασικά και τα παράγωγα προϊόντα τους είναι ανιχνεύσιμα και η προέλευσή τους είναι διαφανής·

β) να προωθεί, όταν είναι αναγκαίο, τη μετάβασή τους προς, καθώς και τη διατήρηση, κοινωνικά και περιβαλλοντικά βιώσιμων γεωργικών πρακτικών οι οποίες δεν έχουν ως αποτέλεσμα τα εν λόγω ενδιαφερόμενα μέρη να εξαρτώνται αποκλειστικά από την παραγωγή βασικών προϊόντων όσον αφορά τις εξαγωγές, αλλά υποστηρίζουν μια μετάβαση που επικεντρώνεται στην αγροοικολογία·

γ) να διευκολύνει και να υποστηρίζει τη συμπερίληψη των εν λόγω ενδιαφερόμενων μερών σε αλυσίδες εφοδιασμού που οδηγούν στην εσωτερική αγορά της Ένωσης, μέσω της δημιουργίας συνθηκών και κινήτρων που παρέχουν στα εν λόγω μέρη τη δυνατότητα να συμμορφώνονται με τις κανονιστικές απαιτήσεις της Ένωσης·

δ) να παρέχει υποστήριξη και κίνητρα προς τα ενδιαφερόμενα μέρη ώστε να διατηρούν τα δάση και τα φυσικά οικοσυστήματα της γης τους η οποία χρησιμοποιείται για την παραγωγή βασικών προϊόντων·

ε) να διασφαλίσει την επαρκή προστασία των δικαιωμάτων των αυτόχθονων πληθυσμών και άλλων τοπικών κοινοτήτων με δικαιώματα ιδιοκτησίας.

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 32 – παράγραφος 4

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

4. Μετά από επανεξέταση κατά τα οριζόμενα στην παράγραφο 3, η Επιτροπή μπορεί να εγκρίνει κατ' εξουσιοδότηση πράξεις σύμφωνα με το άρθρο 33 για την τροποποίηση του παραρτήματος I ώστε να συμπεριλάβει σχετικά **παράγωγα** προϊόντα που περιέχουν ή έχουν κατασκευαστεί ή παρασκευαστεί με τη χρήση **σχετικών βασικών προϊόντων**.

Τροπολογία 119

Πρόταση κανονισμού Παράρτημα I – εδάφιο 1

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Εμπορεύματα όπως ταξινομούνται στη Συνδυασμένη Ονοματολογία που περιλαμβάνεται στο παράρτημα I του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 2658/87 του Συμβουλίου, στα οποία παραπέμπει το άρθρο 1 του παρόντος κανονισμού⁶⁸.

⁶⁸ Οι κωδικοί ονοματολογίας έχουν ληφθεί από τη Συνδυασμένη Ονοματολογία, όπως

Τροπολογία

4. Μετά από επανεξέταση κατά τα οριζόμενα στην παράγραφο 3, η Επιτροπή μπορεί να εγκρίνει κατ' εξουσιοδότηση πράξεις σύμφωνα με το άρθρο 33 για την τροποποίηση του παραρτήματος I ώστε να συμπεριλάβει **πρόσθετα** σχετικά **βασικά** προϊόντα.

Τροπολογία

Εμπορεύματα όπως ταξινομούνται στη Συνδυασμένη Ονοματολογία που περιλαμβάνεται στο παράρτημα I του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 2658/87 του Συμβουλίου, στα οποία παραπέμπει το άρθρο 1 του παρόντος κανονισμού⁶⁸ **ως «σχετικά βασικά προϊόντα». Βοοειδή, κακάο, καφές, αραβόσιτος, φυσικό καουτσούκ, φοινικέλαιο, πουλερικά, σόγια, αιγοπρόβατα, χοιροειδή, ξυλεία. Σύμφωνα με το άρθρο 1 του παρόντος κανονισμού, ο παρών κανονισμός εφαρμόζεται σε όλα τα εμπορεύματα που περιέχουν, έχουν τραφεί ή έχουν κατασκευαστεί ή παρασκευαστεί με τη χρήση «σχετικών βασικών προϊόντων» ή προϊόντων που προέρχονται από αυτά και αναφέρονται εκεί ως «σχετικά παράγωγα προϊόντα». Ενδεικτικός κατάλογος των προϊόντων αυτών παρέχεται στον πίνακα που περιλαμβάνεται στο παρόν παράρτημα.**

⁶⁸ Οι κωδικοί ονοματολογίας έχουν ληφθεί από τη Συνδυασμένη

ορίζεται στο άρθρο 1 παράγραφος 2 του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 2658/87 του Συμβουλίου, της 23ης Ιουλίου 1987, για τη δασμολογική και στατιστική ονοματολογία και το κοινό δασμολόγιο και όπως παρατίθεται στο παράρτημα Ι αυτού, οι οποίοι είναι σε ισχύ κατά τη στιγμή της δημοσίευσης του παρόντος κανονισμού και, κατ' αναλογία, όπως έχουν τροποποιηθεί με μεταγενέστερη νομοθεσία.

Ονοματολογία, όπως ορίζεται στο άρθρο 1 παράγραφος 2 του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 2658/87 του Συμβουλίου, της 23ης Ιουλίου 1987, για τη δασμολογική και στατιστική ονοματολογία και το κοινό δασμολόγιο και όπως παρατίθεται στο παράρτημα Ι αυτού, οι οποίοι είναι σε ισχύ κατά τη στιγμή της δημοσίευσης του παρόντος κανονισμού και, κατ' αναλογία, όπως έχουν τροποποιηθεί με μεταγενέστερη νομοθεσία.

Τροπολογία 120

Πρόταση κανονισμού Παράρτημα Ι – εδάφιο 2 α (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

Ενδεικτικός κατάλογος «σχετικών προϊόντων» όπως ταξινομούνται στη Συνδυασμένη Ονοματολογία που περιλαμβάνεται στο παράρτημα Ι του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 2658/87 του Συμβουλίου:

ΔΙΑΔΙΚΑΣΙΑ ΤΗΣ ΓΝΩΜΟΔΟΤΙΚΗΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ

| | |
|---|---|
| Τίτλος | Διάθεση στην ενωσιακή αγορά, καθώς και εξαγωγή από την Ένωση, ορισμένων εμπορευμάτων και προϊόντων που συνδέονται με την αποψίλωση και την υποβάθμιση των δασών, και κατάργηση του κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 995/2010 |
| Έγγραφο αναφοράς | COM(2021)0706 – C9-0430/2021 – 2021/0366(COD) |
| Επιτροπή αρμόδια επί της ουσίας Ημερομ. αναγγελίας στην Ολομέλεια | ENVI 17.1.2022 |
| Γνωμοδότηση της Ημερομ. αναγγελίας στην Ολομέλεια | DEVE 7.4.2022 |
| Συντάκτης(τρια) γνωμοδότησης Ημερομηνία ορισμού | Rosa Estaràs Ferragut 26.1.2022 |
| Ημερομηνία έγκρισης | 23.6.2022 |
| Αποτέλεσμα της τελικής ψηφοφορίας | +: 11 -: 0 0: 9 |
| Βουλευτές παρόντες κατά την τελική ψηφοφορία | Barry Andrews, Eric Andrieu, Stéphane Bijoux, Λευτέρης Χριστοφόρου, Antoni Comín i Oliveres, Mónica Silvana González, Pierrette Herzberger-Fofana, Rasa Juknevičienė, Beata Kempa, Karsten Lucke, Pierfrancesco Majorino, Erik Marquardt, Janina Ochojska |
| Αναπληρωτές παρόντες κατά την τελική ψηφοφορία | Alessandra Basso, Malte Gallée |
| Αναπληρωτές (άρθρο 209 παράγραφος 7 του Κανονισμού) παρόντες κατά την τελική ψηφοφορία | Helmut Geuking, Constanze Krehl, Colm Markey, Luisa Regimenti, Ralf Seekatz |

**ΤΕΛΙΚΗ ΨΗΦΟΦΟΡΙΑ ΜΕ ΟΝΟΜΑΣΤΙΚΗ ΚΛΗΣΗ ΣΤΗ ΓΝΩΜΟΔΟΤΙΚΗ
ΕΠΙΤΡΟΠΗ**

| 11 | + |
|-----------|---|
| NI | Antoni Comín i Oliveres |
| RENEW | Barry Andrews, Stéphane Bijoux |
| S&D | Eric Andrieu, Mónica Silvana González, Constanze Krehl, Karsten Lucke, Pierfrancesco Majorino |
| VERTS/ALE | Malte Gallée, Pierrette Herzberger-Fofana, Erik Marquardt |

| 0 | - |
|---|---|
|---|---|

| 9 | 0 |
|-----|--|
| ECR | Beata Kempa |
| ID | Alessandra Basso |
| PPE | Λευτέρης Χριστοφόρου, Helmut Geuking, Rasa Juknevičienė, Colm Markey, Janina Ochojska, Luisa Regimentí, Ralf Seekatz |

Υπόμνημα των χρησιμοποιούμενων συμβόλων:

- + : υπέρ
- : κατά
- 0 : αποχή

16.6.2022

ΓΝΩΜΟΔΟΤΗΣΗ ΤΗΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ ΓΕΩΡΓΙΑΣ ΚΑΙ ΑΝΑΠΤΥΞΗΣ ΤΗΣ ΥΠΑΙΘΡΟΥ

προς την Επιτροπή Περιβάλλοντος, Δημόσιας Υγείας και Ασφάλειας των Τροφίμων

σχετικά με την πρόταση κανονισμού του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου για τη διαθεσιμότητα στην αγορά της Ένωσης και την εξαγωγή από την Ένωση ορισμένων βασικών και παράγωγων προϊόντων που συνδέονται με την αποψίλωση και την υποβάθμιση των δασών, και για την κατάργηση του κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 995/2010 (COM(2021)0706 – C9-0430/2021 – 2021/0366(COD))

Συντάκτης γνωμοδότησης: Norbert Lins

ΤΡΟΠΟΛΟΓΙΕΣ

Η Επιτροπή Γεωργίας και Ανάπτυξης της Υπαίθρου καλεί την Επιτροπή Περιβάλλοντος, Δημόσιας Υγείας και Ασφάλειας των Τροφίμων, που είναι αρμόδια επί της ουσίας, να λάβει υπόψη της τις ακόλουθες τροπολογίες:

Τροπολογία 1

Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 1

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

(1) Τα δάση προσφέρουν ένα ευρύ φάσμα περιβαλλοντικών, οικονομικών και κοινωνικών οφελών, συμπεριλαμβανομένης της ξυλείας και μη ξυλωδών δασικών προϊόντων, καθώς και περιβαλλοντικών υπηρεσιών που είναι απαραίτητες για την ανθρωπότητα, καθώς φιλοξενούν το μεγαλύτερο μέρος της χερσαίας βιοποικιλότητας του πλανήτη. Διατηρούν τις λειτουργίες του οικοσυστήματος, συμβάλλουν στην προστασία του κλιματικού συστήματος, παρέχουν καθαρό αέρα και διαδραματίζουν ζωτικό ρόλο για τον καθαρισμό των υδάτων και του εδάφους, καθώς και για τη συγκράτηση του νερού. Επιπλέον, τα δάση εξασφαλίζουν μέσα διαβίωσης και εισόδημα για το ένα τρίτο περίπου του παγκόσμιου πληθυσμού και η καταστροφή

Τροπολογία

(1) Τα δάση προσφέρουν ένα ευρύ φάσμα περιβαλλοντικών, οικονομικών και κοινωνικών οφελών, συμπεριλαμβανομένης της ξυλείας και μη ξυλωδών δασικών προϊόντων, καθώς και περιβαλλοντικών υπηρεσιών που είναι απαραίτητες για την ανθρωπότητα, καθώς φιλοξενούν το μεγαλύτερο μέρος (**περίπου το 80%**) της χερσαίας βιοποικιλότητας του πλανήτη. Διατηρούν τις λειτουργίες του οικοσυστήματος, συμβάλλουν στην προστασία του κλιματικού συστήματος, παρέχουν καθαρό αέρα και διαδραματίζουν ζωτικό ρόλο για τον καθαρισμό των υδάτων και του εδάφους, καθώς και για τη συγκράτηση του νερού. **Τα δάση δημιουργούν θέσεις εργασίας και τονώνουν τις αγροτικές περιοχές. Η βιώσιμη διαχείρισή τους συμβάλλει στην**

τους έχει σοβαρές συνέπειες για την επιβίωση των πλέον ευάλωτων ατόμων, συμπεριλαμβανομένων των αυτόχθονων πληθυσμών και των τοπικών κοινοτήτων που εξαρτώνται σε μεγάλο βαθμό από τα δασικά οικοσυστήματα.¹⁸ Επιπροσθέτως, η αποψίλωση και η υποβάθμιση των δασών μειώνουν τις βασικές καταβόθρες διοξειδίου του άνθρακα και αυξάνουν την πιθανότητα εξάπλωσης νέων ασθενειών από τα ζώα στον άνθρωπο.

καλή υγεία τους και στη διατήρηση της βιοποικιλότητας στους κόλπους τους. Επιπλέον, τα δάση **έχουν πολιτιστικές, κοινωνικές και πνευματικές αξίες, οι οποίες αντιπροσωπεύουν μεγάλο μέρος των εκτάσεων που παραδοσιακά κατοικούνται από αυτόχθονες πληθυσμούς, και** εξασφαλίζουν μέσα διαβίωσης και εισόδημα για το ένα τρίτο περίπου του παγκόσμιου πληθυσμού και η καταστροφή τους έχει σοβαρές συνέπειες για την επιβίωση των πλέον ευάλωτων ατόμων, συμπεριλαμβανομένων των αυτόχθονων πληθυσμών και των τοπικών κοινοτήτων που εξαρτώνται σε μεγάλο βαθμό από τα δασικά οικοσυστήματα.¹⁸ Επιπροσθέτως, η αποψίλωση και η υποβάθμιση των δασών μειώνουν τις βασικές καταβόθρες διοξειδίου του άνθρακα και αυξάνουν την πιθανότητα εξάπλωσης νέων ασθενειών από τα ζώα στον άνθρωπο.

¹⁸ Ανακοίνωση της Επιτροπής, της 27ης Ιουλίου 2019, με τίτλο «Εντατικοποίηση της δράσης της ΕΕ για την προστασία και την αποκατάσταση των δασών του πλανήτη» [COM(2019) 352 final].

¹⁸ Ανακοίνωση της Επιτροπής, της 27ης Ιουλίου 2019, με τίτλο «Εντατικοποίηση της δράσης της ΕΕ για την προστασία και την αποκατάσταση των δασών του πλανήτη» [COM(2019) 352 final].

Τροπολογία 2

Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 2

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

(2) Η αποψίλωση και η υποβάθμιση των δασών συντελούνται με ανησυχητικό ρυθμό. Σύμφωνα με τις εκτιμήσεις του Οργανισμού Τροφίμων και Γεωργίας των Ηνωμένων Εθνών, την περίοδο μεταξύ 1990 και 2020 χάθηκαν παγκοσμίως 420 εκατομμύρια εκτάρια δάσους, αριθμός που αντιστοιχεί περίπου στο 10 % των εναπομεινάντων δασών του πλανήτη και σε έκταση μεγαλύτερη από την Ευρωπαϊκή

Τροπολογία

(2) Η αποψίλωση και η υποβάθμιση των δασών συντελούνται με ανησυχητικό ρυθμό. Σύμφωνα με τις εκτιμήσεις του Οργανισμού Τροφίμων και Γεωργίας των Ηνωμένων Εθνών, την περίοδο μεταξύ 1990 και 2020 χάθηκαν παγκοσμίως 420 εκατομμύρια εκτάρια δάσους, αριθμός που αντιστοιχεί περίπου στο 10 % των εναπομεινάντων δασών του πλανήτη και σε έκταση μεγαλύτερη από την Ευρωπαϊκή

Ένωση¹⁹. Η αποψίλωση και η υποβάθμιση των δασών αποτελούν, με τη σειρά τους, σημαντικούς παράγοντες υπερθέρμανσης του πλανήτη και απώλειας της βιοποικιλότητας —των δύο σημαντικότερων περιβαλλοντικών προκλήσεων της εποχής μας. Ωστόσο, κάθε χρόνο ο πλανήτης συνεχίζει να χάνει 10 εκατομμύρια εκτάρια δάσους.

¹⁹ FAO, Global Forest Resource Assessment 2020, σ. XII, <https://www.fao.org/documents/card/en/c/a9825en>.

Ένωση¹⁹. Η αποψίλωση και η υποβάθμιση των δασών αποτελούν, με τη σειρά τους, σημαντικούς παράγοντες υπερθέρμανσης του πλανήτη και απώλειας της βιοποικιλότητας —των δύο σημαντικότερων περιβαλλοντικών προκλήσεων της εποχής μας. Ωστόσο, κάθε χρόνο ο πλανήτης συνεχίζει να χάνει 10 εκατομμύρια εκτάρια δάσους. ***Τα δάση επηρεάζονται επίσης σε μεγάλο βαθμό από την κλιματική αλλαγή και πολλές προκλήσεις θα πρέπει να αντιμετωπιστούν προκειμένου να διασφαλιστεί η προσαρμοστικότητα και η ανθεκτικότητα των δασών κατά τις επόμενες δεκαετίες.***

¹⁹ FAO, Global Forest Resource Assessment 2020, σ. XII, <https://www.fao.org/documents/card/en/c/a9825en>.

Τροπολογία 3

Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 4

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

(4) Η κλιματική κατάρρευση προκαλεί την απώλεια βιοποικιλότητας παγκοσμίως και η απώλεια βιοποικιλότητας επιδεινώνει την κλιματική αλλαγή, είναι δηλαδή άρρηκτα συνδεδεμένες, όπως επιβεβαίωσαν πρόσφατες μελέτες. Η βιοποικιλότητα συμβάλλει στον μετριασμό της κλιματικής αλλαγής. Τα έντομα, τα πτηνά και τα θηλαστικά δρουν ως επικονιαστές, διασπείρουν σπόρους και μπορούν να βοηθήσουν αποτελεσματικότερα στην αποθήκευση διοξειδίου του άνθρακα, άμεσα ή έμμεσα. Τα δάση διασφαλίζουν επίσης τη συνεχή ανανέωση των υδάτινων πόρων και την πρόληψη της ξηρασίας και των καταστροφικών επιπτώσεων της στις τοπικές κοινότητες, συμπεριλαμβανομένων

Τροπολογία

(4) Η κλιματική κατάρρευση προκαλεί την απώλεια βιοποικιλότητας παγκοσμίως και η απώλεια βιοποικιλότητας επιδεινώνει την κλιματική αλλαγή, είναι δηλαδή άρρηκτα συνδεδεμένες, όπως επιβεβαίωσαν πρόσφατες μελέτες. Η βιοποικιλότητα συμβάλλει στον μετριασμό της κλιματικής αλλαγής. Τα έντομα, τα πτηνά και τα θηλαστικά δρουν ως επικονιαστές, διασπείρουν σπόρους και μπορούν να βοηθήσουν αποτελεσματικότερα στην αποθήκευση διοξειδίου του άνθρακα, άμεσα ή έμμεσα. Τα δάση διασφαλίζουν επίσης τη συνεχή ανανέωση των υδάτινων πόρων και την πρόληψη της ξηρασίας και των καταστροφικών επιπτώσεων της στις τοπικές κοινότητες, συμπεριλαμβανομένων

των αυτόχθονων πληθυσμών. Η δραστική μείωση της αποψίλωσης και της υποβάθμισης των δασών και η συστημική αποκατάσταση των δασών και άλλων οικοσυστημάτων αποτελεί τη μεγαλύτερη ευκαιρία παρέμβασης στη φύση για τον μετριασμό της κλιματικής αλλαγής.

Τροπολογία 4

Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 14

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

(14) Μεταξύ 1990 και 2008 η Ένωση εισήγαγε και κατανάλωσε το ένα τρίτο των παγκόσμιων συναλλαγών σε γεωργικά προϊόντα που συνδέονται με την αποψίλωση των δασών. Κατά τη διάρκεια αυτής της περιόδου, η κατανάλωση της Ένωσης ευθυνόταν για το 10 % της αποψίλωσης των δασών που συνδέεται με την παραγωγή αγαθών ή υπηρεσιών σε παγκόσμια κλίμακα. Ακόμη και αν το σχετικό μερίδιο της κατανάλωσης της ΕΕ μειώνεται, η ενωσιακή κατανάλωση αποτελεί δυσανάλογα μεγάλο παράγοντα αποψίλωσης των δασών. Ως εκ τούτου, η Ένωση θα πρέπει να λάβει μέτρα για να ελαχιστοποιήσει την αποψίλωση και υποβάθμιση των δασών σε παγκόσμιο επίπεδο που προκαλούνται από την κατανάλωση ορισμένων βασικών και παράγωγων προϊόντων στην Ένωση και, με τον τρόπο αυτό, να επιδιώξει να ελαττώσει τη συμβολή της στις εκπομπές αερίων του θερμοκηπίου και στην απώλεια βιοποικιλότητας σε παγκόσμιο επίπεδο, καθώς και να προωθήσει βιώσιμα πρότυπα παραγωγής και κατανάλωσης στην Ένωση, αλλά και σε παγκόσμια κλίμακα. Για να έχει τον μεγαλύτερο αντίκτυπο, η πολιτική της Ένωσης θα πρέπει να αποσκοπεί στον επηρεασμό της παγκόσμιας αγοράς, και όχι μόνο των αλυσίδων εφοδιασμού της Ένωσης. Θεμελιώδεις από την άποψη αυτή

των αυτόχθονων πληθυσμών. Η δραστική μείωση της αποψίλωσης και της υποβάθμισης των δασών και η συστημική αποκατάσταση των δασών και άλλων οικοσυστημάτων αποτελεί, **παράλληλα με μια βιώσιμη βιοοικονομία**, τη μεγαλύτερη ευκαιρία παρέμβασης στη φύση για τον μετριασμό της κλιματικής αλλαγής.

Τροπολογία

(14) Μεταξύ 1990 και 2008 η Ένωση εισήγαγε και κατανάλωσε το ένα τρίτο των παγκόσμιων συναλλαγών σε γεωργικά προϊόντα που συνδέονται με την αποψίλωση των δασών. Κατά τη διάρκεια αυτής της περιόδου, η κατανάλωση της Ένωσης ευθυνόταν για το 10 % της αποψίλωσης των δασών που συνδέεται με την παραγωγή αγαθών ή υπηρεσιών σε παγκόσμια κλίμακα. Ακόμη και αν το σχετικό μερίδιο της κατανάλωσης της ΕΕ μειώνεται, η ενωσιακή κατανάλωση αποτελεί δυσανάλογα μεγάλο παράγοντα αποψίλωσης των δασών. Ως εκ τούτου, η Ένωση θα πρέπει να λάβει μέτρα για να ελαχιστοποιήσει την αποψίλωση και υποβάθμιση των δασών σε παγκόσμιο επίπεδο που προκαλούνται από την κατανάλωση ορισμένων βασικών και παράγωγων προϊόντων στην Ένωση και, με τον τρόπο αυτό, να επιδιώξει να ελαττώσει τη συμβολή της στις εκπομπές αερίων του θερμοκηπίου και στην απώλεια βιοποικιλότητας σε παγκόσμιο επίπεδο, καθώς και να προωθήσει βιώσιμα πρότυπα παραγωγής και κατανάλωσης στην Ένωση, αλλά και σε παγκόσμια κλίμακα, **χωρίς — ωστόσο— να δημιουργούνται αθέμιτοι όροι ανταγωνισμού μεταξύ εταιρειών της Ένωσης και εταιρειών από τρίτες χώρες, ιδίως όσον αφορά τον τομέα της γεωργικής παραγωγής και τον**

είναι οι εταιρικές σχέσεις και η αποτελεσματική διεθνής συνεργασία με τις χώρες παραγωγής και κατανάλωσης.

αγροδιατροφικό τομέα. Για να έχει τον μεγαλύτερο αντίκτυπο, η πολιτική της Ένωσης θα πρέπει να αποσκοπεί στον επηρεασμό της παγκόσμιας αγοράς, και όχι μόνο των αλυσίδων εφοδιασμού της Ένωσης. Θεμελιώδεις από την άποψη αυτή είναι οι εταιρικές σχέσεις και η αποτελεσματική διεθνής συνεργασία με τις χώρες παραγωγής και κατανάλωσης.

Τροπολογία 5

Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 14 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

(14 α) Η Ένωση εξαρτάται σε μεγάλο βαθμό από τις εισαγωγές πρωτεϊνών, οι οποίες είναι απαραίτητες για την ανάπτυξη της ευρωπαϊκής γεωργίας. Είναι, επομένως, επιθυμητό να προτείνει η Επιτροπή ένα σχέδιο για τις πρωτεΐνες που θα εγγυάται την ανεξαρτησία της Ένωσης στον τομέα των πρωτεϊνών, διασφαλίζοντας παράλληλα ότι το σχέδιο δεν συμβάλλει στην αποψίλωση των δασών σε παγκόσμιο επίπεδο.

Τροπολογία 6

Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 18

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

(18) Ως μέλος του Παγκόσμιου Οργανισμού Εμπορίου (ΠΟΕ), η Ένωση έχει δεσμευτεί να προωθήσει ένα οικουμενικό, βασισμένο σε κανόνες, ανοικτό, διαφανές, προβλέψιμο, χωρίς αποκλεισμούς, αμερόληπτο και δίκαιο πολυμερές εμπορικό σύστημα στο πλαίσιο του ΠΟΕ, καθώς και μια ανοικτή, βιώσιμη και δυναμική εμπορική πολιτική. Ως εκ τούτου, το πεδίο εφαρμογής του παρόντος κανονισμού περιλαμβάνει, αφενός, βασικά

(18) Ως μέλος του Παγκόσμιου Οργανισμού Εμπορίου (ΠΟΕ), η Ένωση έχει δεσμευτεί να προωθήσει ένα οικουμενικό, βασισμένο σε κανόνες, ανοικτό, διαφανές, προβλέψιμο, χωρίς αποκλεισμούς, αμερόληπτο και δίκαιο πολυμερές εμπορικό σύστημα στο πλαίσιο του ΠΟΕ, καθώς και μια ανοικτή, βιώσιμη και δυναμική εμπορική πολιτική. Ως εκ τούτου, το πεδίο εφαρμογής του παρόντος κανονισμού περιλαμβάνει, αφενός, βασικά

και παράγωγα προϊόντα που παράγονται εντός της Ένωσης και, αφετέρου, βασικά και παράγωγα προϊόντα που εισάγονται στην Ένωση.

και παράγωγα προϊόντα που παράγονται εντός της Ένωσης και, αφετέρου, βασικά και παράγωγα προϊόντα που εισάγονται στην Ένωση. **Ο παρών κανονισμός θα πρέπει αντίστοιχα να συμμορφώνεται με τους κανόνες του ΠΟΕ και τα μέτρα που καθορίζονται σε αυτόν δεν θα πρέπει να περιορίζουν το εμπόριο περισσότερο απ' ό,τι είναι αναγκαίο για την επίτευξη του θεμιτού στόχου του.**

Τροπολογία 7

Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 19

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

(19) Ο παρών κανονισμός ακολουθεί επίσης την ανακοίνωση της Επιτροπής με τίτλο «Μια ανοικτή, βιώσιμη και δυναμική εμπορική πολιτική»³⁸, στην οποία αναφέρεται ότι, δεδομένων των νέων εσωτερικών και εξωτερικών προκλήσεων και, ειδικότερα, του νέου και πιο βιώσιμου μοντέλου ανάπτυξης που καθορίζεται από την Ευρωπαϊκή Πράσινη Συμφωνία και την ευρωπαϊκή ψηφιακή στρατηγική, η ΕΕ χρειάζεται νέα στρατηγική εμπορικής πολιτικής, η οποία να στηρίζει την επίτευξη των στόχων εσωτερικής και εξωτερικής πολιτικής της και να προωθεί εντονότερα τη βιωσιμότητα, σύμφωνα με τη δέσμευση που έχει αναλάβει για πλήρη εφαρμογή των Στόχων Βιώσιμης Ανάπτυξης των Ηνωμένων Εθνών. Η εμπορική πολιτική πρέπει να αξιοποιηθεί πλήρως τόσο για την ανάκαμψη μετά την πανδημία COVID-19 όσο και για τον πράσινο και τον ψηφιακό μετασχηματισμό της οικονομίας, καθώς και για την οικοδόμηση μιας ανθεκτικότερης Ευρώπης στον κόσμο.

³⁸ Ανακοίνωση της Επιτροπής προς το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο, το Συμβούλιο,

Τροπολογία

(19) Ο παρών κανονισμός ακολουθεί επίσης την ανακοίνωση της Επιτροπής με τίτλο «Μια ανοικτή, βιώσιμη και δυναμική εμπορική πολιτική»³⁸, στην οποία αναφέρεται ότι, δεδομένων των νέων εσωτερικών και εξωτερικών προκλήσεων και, ειδικότερα, του νέου και πιο βιώσιμου μοντέλου ανάπτυξης που καθορίζεται από την Ευρωπαϊκή Πράσινη Συμφωνία και την ευρωπαϊκή ψηφιακή στρατηγική, η ΕΕ χρειάζεται νέα στρατηγική εμπορικής πολιτικής, η οποία να στηρίζει την επίτευξη των στόχων εσωτερικής και εξωτερικής πολιτικής της και να προωθεί εντονότερα τη βιωσιμότητα **και την προάσπιση των ανθρωπίνων δικαιωμάτων**, σύμφωνα με τη δέσμευση που έχει αναλάβει για πλήρη εφαρμογή των Στόχων Βιώσιμης Ανάπτυξης των Ηνωμένων Εθνών. Η εμπορική πολιτική πρέπει να αξιοποιηθεί πλήρως τόσο για την ανάκαμψη μετά την πανδημία COVID-19 όσο και για τον πράσινο και τον ψηφιακό μετασχηματισμό της οικονομίας, καθώς και για την οικοδόμηση μιας ανθεκτικότερης Ευρώπης στον κόσμο.

³⁸ Ανακοίνωση της Επιτροπής προς το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο, το Συμβούλιο,

την Ευρωπαϊκή Οικονομική και Κοινωνική Επιτροπή και την Επιτροπή των Περιφερειών, «Επανεξέταση της εμπορικής πολιτικής — Μια ανοικτή, βιώσιμη και δυναμική εμπορική πολιτική» [COM(2021) 66 final της 18ης Φεβρουαρίου 2021].

την Ευρωπαϊκή Οικονομική και Κοινωνική Επιτροπή και την Επιτροπή των Περιφερειών, «Επανεξέταση της εμπορικής πολιτικής — Μια ανοικτή, βιώσιμη και δυναμική εμπορική πολιτική» [COM(2021) 66 final της 18ης Φεβρουαρίου 2021].

Τροπολογία 8

Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 21

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

(21) Η Επιτροπή θα πρέπει να συνεχίσει να συνεργάζεται με τις χώρες παραγωγής και, γενικότερα, με διεθνείς οργανισμούς και φορείς, και να ενισχύσει την υποστήριξη και τα κίνητρά της όσον αφορά την προστασία των δασών και τη μετάβαση σε παραγωγή μηδενικής αποψίλωσης, αναγνωρίζοντας τον ρόλο των αυτόχθονων πληθυσμών, βελτιώνοντας τη διακυβέρνηση και τη γαιοκτησία, ενισχύοντας την επιβολή του νόμου και προωθώντας την αειφόρο διαχείριση των δασών, την ανθεκτική στις κλιματικές αλλαγές γεωργία, τη βιώσιμη εντατικοποίηση και διαφοροποίηση, την αγροοικολογία και τη γεωργοδασοκομία. Στο πλαίσιο αυτό, θα πρέπει να αναγνωρίζει τον ρόλο των αυτόχθονων πληθυσμών στην προστασία των δασών. Με βάση την εμπειρία και τα διδάγματα που αντλήθηκαν στο πλαίσιο των υφιστάμενων πρωτοβουλιών, η Ένωση και τα κράτη μέλη θα πρέπει να συνεργαστούν με τις χώρες παραγωγής, κατόπιν αιτήματός τους, προκειμένου να εκμεταλλευτούν τις πολλαπλές λειτουργικές δυνατότητες του δάσους, να τις υποστηρίξουν στη μετάβαση προς τη βιώσιμη διαχείριση των δασών και να αντιμετωπίσουν τις παγκόσμιες προκλήσεις, καλύπτοντας παράλληλα τις τοπικές ανάγκες και δίνοντας προσοχή στις προκλήσεις που αντιμετωπίζουν οι

Τροπολογία

(21) Η Επιτροπή θα πρέπει να συνεχίσει να συνεργάζεται με τις χώρες παραγωγής και, γενικότερα, με διεθνείς οργανισμούς, **την τοπική κοινωνία των πολιτών** και φορείς, και να ενισχύσει την υποστήριξη και τα κίνητρά της όσον αφορά την προστασία των δασών και τη μετάβαση σε παραγωγή μηδενικής αποψίλωσης, αναγνωρίζοντας τον ρόλο των αυτόχθονων πληθυσμών **και των τοπικών κοινοτήτων**, βελτιώνοντας τη διακυβέρνηση και τη γαιοκτησία, ενισχύοντας την επιβολή του νόμου και προωθώντας την αειφόρο διαχείριση των δασών, την ανθεκτική στις κλιματικές αλλαγές γεωργία, τη βιώσιμη εντατικοποίηση και διαφοροποίηση, την αγροοικολογία και τη γεωργοδασοκομία. Στο πλαίσιο αυτό, θα πρέπει να αναγνωρίζει τον ρόλο των αυτόχθονων πληθυσμών **και των τοπικών κοινοτήτων** στην προστασία των δασών. Με βάση την εμπειρία και τα διδάγματα που αντλήθηκαν στο πλαίσιο των υφιστάμενων πρωτοβουλιών, η Ένωση και τα κράτη μέλη θα πρέπει να συνεργαστούν με τις χώρες παραγωγής, κατόπιν αιτήματός τους, προκειμένου να εκμεταλλευτούν τις πολλαπλές λειτουργικές δυνατότητες του δάσους, να τις υποστηρίξουν στη μετάβαση προς τη βιώσιμη διαχείριση των δασών και να αντιμετωπίσουν τις παγκόσμιες προκλήσεις, καλύπτοντας παράλληλα τις τοπικές ανάγκες και

μικροκαλλιεργητές, σύμφωνα με την ανακοίνωση για την εντατικοποίηση της δράσης για την προστασία και την αποκατάσταση των δασών του πλανήτη. Η εταιρική προσέγγιση θα πρέπει να βοηθά τις χώρες παραγωγής στην προστασία, την αποκατάσταση και τη βιώσιμη χρήση των δασών, συμβάλλοντας έτσι στον στόχο του παρόντος κανονισμού για μείωση της αποψίλωσης και της υποβάθμισης των δασών.

δίνοντας προσοχή στις προκλήσεις που αντιμετωπίζουν οι μικροκαλλιεργητές **και παρέχοντάς τους στήριξη**, σύμφωνα με την ανακοίνωση για την εντατικοποίηση της δράσης για την προστασία και την αποκατάσταση των δασών του πλανήτη. Η εταιρική προσέγγιση θα πρέπει να βοηθά τις χώρες παραγωγής στην προστασία, την αποκατάσταση και τη βιώσιμη χρήση των δασών, συμβάλλοντας έτσι στον στόχο του παρόντος κανονισμού για μείωση της αποψίλωσης και της υποβάθμισης των δασών. **Η Επιτροπή θα πρέπει να διασφαλίσει ίσους όρους ανταγωνισμού καθώς και μια καλύτερη κοινή αντίληψη των αλυσίδων εφοδιασμού μηδενικής αποψίλωσης, προκειμένου να αυξηθεί η διαφάνεια της αλυσίδας εφοδιασμού και να ελαχιστοποιηθεί ο κίνδυνος αποψίλωσης και υποβάθμισης των δασών.**

Τροπολογία 9

Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 26

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

(26) Ο ορισμός της «μηδενικής αποψίλωσης» θα πρέπει να είναι αρκετά ευρύς ώστε να καλύπτει τόσο την αποψίλωση όσο και την υποβάθμιση των δασών, θα πρέπει να παρέχει νομική σαφήνεια και να είναι μετρήσιμος με βάση ποσοτικά, αντικειμενικά και διεθνώς αναγνωρισμένα δεδομένα.

Τροπολογία

(26) Ο ορισμός της «μηδενικής αποψίλωσης» θα πρέπει να είναι αρκετά ευρύς ώστε να καλύπτει τόσο την αποψίλωση όσο και την υποβάθμιση των δασών, θα πρέπει να παρέχει νομική σαφήνεια και **προβλεψιμότητα και να είναι μετρήσιμος με βάση ποσοτικά, αντικειμενικά και διεθνώς αναγνωρισμένα δεδομένα. Στους ορισμούς του παρόντος κανονισμού θα πρέπει επίσης να λαμβάνονται υπόψη η αναλογικότητα των απαιτήσεων, καθώς και τα κατάλληλα μέτρα που πρέπει να λαμβάνουν οι επιχειρήσεις σύμφωνα με τον βαθμό ευθύνης τους για τον αντίκτυπο.**

Τροπολογία 10

Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 29

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

(29) Στον παρόντα κανονισμό θα πρέπει να θεσπίζονται υποχρεώσεις όσον αφορά τα σχετικά βασικά και παράγωγα προϊόντα, με στόχο την αποτελεσματική καταπολέμηση της αποψίλωσης και της υποβάθμισης των δασών και την προώθηση των αλυσίδων εφοδιασμού μηδενικής αποψίλωσης.

Τροπολογία

(29) Στον παρόντα κανονισμό θα πρέπει να θεσπίζονται υποχρεώσεις όσον αφορά τα σχετικά βασικά και παράγωγα προϊόντα, με στόχο την αποτελεσματική καταπολέμηση της αποψίλωσης και της υποβάθμισης των δασών και την προώθηση των αλυσίδων εφοδιασμού μηδενικής αποψίλωσης. **Οι υποχρεώσεις αυτές θα πρέπει επίσης να διασφαλίζουν την προστασία των ανθρωπίνων δικαιωμάτων που αναγνωρίζονται από το διεθνές δίκαιο, ιδίως βάσει των συνθηκών και άλλων πράξεων που έχουν επικυρωθεί ή εγκριθεί από τη χώρα παραγωγής και θα πρέπει επιπλέον να διατηρούν ισότιμους όρους ανταγωνισμού και να αντιμετωπίζουν τυχόν αθέμιτους όρους ανταγωνισμού μεταξύ της Ένωσης και εταιρειών τρίτων χωρών που πωλούν προϊόντα στην εσωτερική αγορά.**

Τροπολογία 11

Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 53 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

(53 α) Προκειμένου να διευκολυνθεί η πρόσβαση των φορέων εκμετάλλευσης, των αρχών των κρατών μελών, των αρχών των ενδιαφερόμενων τρίτων χωρών και των σχετικών ενδιαφερόμενων μερών σε τεκμηριωμένες, αξιόπιστες και επικαιροποιημένες πληροφορίες σχετικά με την αποψίλωση των δασών, η Επιτροπή θα πρέπει να θεσπίσει μια πλατφόρμα ανταλλαγής πληροφοριών για την αποψίλωση των δασών που θα καλύπτει τις δασικές περιοχές παγκοσμίως, η οποία θα περιλαμβάνει μια σειρά εργαλείων που θα δίνουν σε όλα τα μέρη τη δυνατότητα να κινηθούν γρήγορα

προς τη μη αποψίλωση των δασών σε όλες τις αλυσίδες εφοδιασμού. Η πλατφόρμα θα πρέπει να περιλαμβάνει θεματικούς χάρτες, χάρτη εδαφοκάλυψης με οπτικοποίηση χρονοσειρών από το 2015 και σειρά κατηγοριών χαρτών που θα επιτρέπουν τον προσδιορισμό της σύνθεσης του τοπίου. Η πλατφόρμα θα πρέπει επίσης να παρέχει ένα σύστημα προειδοποίησης, το οποίο θα βασίζεται σε μηνιαία παρακολούθηση των αλλαγών δασικής κάλυψης και σε μια σειρά αναλύσεων καθώς και εύληπτων, ασφαλών αποτελεσμάτων, που θα αποτυπώνουν τον τρόπο με τον οποίο συνδέονται οι αλυσίδες εφοδιασμού με την αποψίλωση των δασών. Προκειμένου να προωθηθεί η χρήση των ακριβέστερων και πλέον έγκαιρων πληροφοριών, να αναπτυχθούν εκτιμήσεις επικινδυνότητας και αναλύσεις κινδύνου, να βελτιωθούν οι έλεγχοι των δηλώσεων και η συγκριτική αξιολόγηση των χωρών, με παράλληλη ανάπτυξη μιας συνεργατικής προσέγγισης, η πλατφόρμα θα πρέπει να τίθεται στη διάθεση όλων των ενδιαφερόμενων μερών. Η πλατφόρμα θα πρέπει να χρησιμοποιεί δορυφορικές εικόνες, μεταξύ άλλων από τους δορυφόρους Sentinel του Copernicus, που έχουν την ικανότητα να παρέχουν τις τεκμηριωμένες, αξιόπιστες και επικαιροποιημένες πληροφορίες που απαιτούνται, διασφαλίζοντας παράλληλα τη στρατηγική αυτονομία της Ένωσης όσον αφορά την παροχή δεδομένων.

Αιτιολόγηση

Η Ευρωπαϊκή Επιτροπή θα πρέπει να αναπτύξει μια ψηφιακή πλατφόρμα που θα χρησιμοποιεί δορυφορικές εικόνες από εργαλεία γεωσκόπησης, μεταξύ άλλων από το Copernicus, προκειμένου να παρέχει ένα συνεκτικό σύνολο αξιόπιστων πληροφοριών και στοιχείων σχετικά με την κατάσταση της αποψίλωσης των δασών σε συγκεκριμένες περιοχές και να βοηθά όλα τα εμπλεκόμενα μέρη να εφαρμόσουν το σύστημα με ρεαλιστικό και μη γραφειοκρατικό τρόπο. Η κινητοποίηση σύγχρονων τεχνολογιών θα επιτρέψει την ομαλή και τεκμηριωμένη εφαρμογή του κανονισμού με μεγαλύτερη αποτελεσματικότητα και σημαντικές απλουστεύσεις.

Τροπολογία 12

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 1 – εδάφιο 1 – στοιχείο β

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

β) την ελάττωση της συμβολής της Ευρωπαϊκής Ένωσης στις εκπομπές αερίων του θερμοκηπίου και στην απώλεια βιοποικιλότητας σε παγκόσμιο επίπεδο.

Τροπολογία

β) την ελάττωση της συμβολής της Ευρωπαϊκής Ένωσης στις εκπομπές αερίων του θερμοκηπίου και στην απώλεια βιοποικιλότητας σε παγκόσμιο επίπεδο **που προκαλείται από την αποψίλωση των δασών.**

Τροπολογία 13

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 1 – εδάφιο 1 α (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

1α. Ο παρών κανονισμός λαμβάνει υπόψη την ιδιαιτερότητα κάθε σχετικού εμπορεύματος όσον αφορά την αλυσίδα παραγωγής του.

Τροπολογία 14

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 2 – εδάφιο 1 – σημείο 1

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

(1) «αποψίλωση δασών»: η ανθρωπογενής ή μη ανθρωπογενής μετατροπή δασών σε **γεωργική** χρήση·

Τροπολογία

(1) «αποψίλωση δασών»: η ανθρωπογενής ή μη ανθρωπογενής μετατροπή δασών σε **άλλη** χρήση **γης η οποία θα μειώσει τη δέσμευση άνθρακα στο έδαφος·**

Τροπολογία 15

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 2 – εδάφιο 1 – σημείο 6

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

(6) «υποβάθμιση δασών»: εργασίες **υλοτόμησης** που δεν είναι βιώσιμες και προκαλούν μείωση ή απώλεια της βιολογικής ή οικονομικής παραγωγικότητας και πολυπλοκότητας των δασικών οικοσυστημάτων, με αποτέλεσμα τη μακροπρόθεσμη μείωση της συνολικής παροχής οφελών από **το δάσος**, συμπεριλαμβανομένης της ξυλείας, της βιοποικιλότητας και άλλων προϊόντων ή υπηρεσιών·

(6) «υποβάθμιση δασών»: εργασίες **διαχείρισης δασών** που δεν είναι βιώσιμες και **οι οποίες** προκαλούν **σημαντική ή μη αναστρέψιμη** μείωση ή απώλεια της βιολογικής ή οικονομικής παραγωγικότητας και πολυπλοκότητας των δασικών οικοσυστημάτων, με αποτέλεσμα τη μακροπρόθεσμη μείωση, **κατά τη διάρκεια χρονικής περιόδου μεγαλύτερης από έναν περίτροπο χρόνο του δάσους, κατά περίπτωση**, της συνολικής παροχής οφελών από **τα δάση**, συμπεριλαμβανομένων της ξυλείας, της βιοποικιλότητας και άλλων προϊόντων ή υπηρεσιών, **και μεταξύ άλλων, όταν μετά την τελική υλοτόμηση, ο τόπος δεν αναγεννάται μέσω κατάλληλης φύτευσης, σποράς ή φυσικής αναγέννησης δένδρων, ή συνδυασμού αυτών, σύμφωνα με τις πρακτικές που καθορίζονται σε εγκεκριμένα σχέδια διαχείρισης δασών κατά περίπτωση**·

Τροπολογία 16

Πρόταση κανονισμού

Άρθρο 2 – εδάφιο 1 – σημείο 7

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

(7) «βιώσιμες εργασίες υλοτόμησης»: υλοτόμηση η οποία εκτελείται με γνώμονα τη διατήρηση της ποιότητας του εδάφους και της βιοποικιλότητας με στόχο την ελαχιστοποίηση των αρνητικών επιπτώσεων, κατά τρόπον ώστε να αποφεύγονται η συγκομιδή πρέμων και ριζών, η υποβάθμιση των πρωτογενών δασών ή η μετατροπή τους σε δασική φυτεία και η υλοτόμηση σε ευάλωτα εδάφη· ελαχιστοποιεί την εκτεταμένη αποψιλωτική υλοτομία και εξασφαλίζει τοπικά κατάλληλα όρια για την εξαγωγή νεκρού ξύλου από τα δάση και τις απαιτήσεις για τη χρήση συστημάτων υλοτόμησης που ελαχιστοποιούν τις επιπτώσεις στην ποιότητα του εδάφους, συμπεριλαμβανομένης της συμπύκνωσης

Τροπολογία

(7) «βιώσιμες εργασίες υλοτόμησης»: υλοτόμηση η οποία εκτελείται **στο πλαίσιο βιώσιμης διαχείρισης των δασών ή με** γνώμονα τη διατήρηση της ποιότητας του εδάφους και της βιοποικιλότητας, με στόχο την ελαχιστοποίηση των αρνητικών επιπτώσεων, κατά τρόπον ώστε να αποφεύγονται η συγκομιδή πρέμων και ριζών, η υποβάθμιση των πρωτογενών δασών ή η μετατροπή τους σε δασική φυτεία και η υλοτόμηση σε ευάλωτα εδάφη· ελαχιστοποιεί την εκτεταμένη αποψιλωτική υλοτομία και εξασφαλίζει τοπικά κατάλληλα όρια για την εξαγωγή νεκρού ξύλου από τα δάση και τις απαιτήσεις για τη χρήση συστημάτων υλοτόμησης που ελαχιστοποιούν τις επιπτώσεις στην ποιότητα του εδάφους,

του εδάφους, και στα χαρακτηριστικά και στους βιοτόπους της βιοποικιλότητας:

συμπεριλαμβανομένης της συμπύκνωσης του εδάφους, και στα χαρακτηριστικά και στους βιοτόπους της βιοποικιλότητας:

Τροπολογία 17

Πρόταση κανονισμού

Άρθρο 2 – εδάφιο 1 – σημείο 8 – στοιχείο α

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

α) τα σχετικά βασικά και παράγωγα προϊόντα, συμπεριλαμβανομένων όσων χρησιμοποιούνται ή περιέχονται σε σχετικά παράγωγα προϊόντα, που έχουν παραχθεί σε γη η οποία δεν έχει υποστεί αποψίλωση δασών μετά την 31η Δεκεμβρίου ~~2020~~ και

Τροπολογία

α) τα σχετικά βασικά και παράγωγα προϊόντα, συμπεριλαμβανομένων όσων χρησιμοποιούνται ή περιέχονται σε σχετικά παράγωγα προϊόντα, που έχουν παραχθεί σε γη η οποία δεν έχει υποστεί αποψίλωση δασών μετά την 31η Δεκεμβρίου ~~2020~~ και

Τροπολογία 18

Πρόταση κανονισμού

Άρθρο 2 – εδάφιο 1 – σημείο 8 – στοιχείο β

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

β) η ξυλεία που έχει υλοτομηθεί χωρίς να προκληθεί υποβάθμιση δασών μετά την 31η Δεκεμβρίου ~~2020~~

Τροπολογία

β) η ξυλεία που έχει υλοτομηθεί χωρίς να προκληθεί υποβάθμιση δασών μετά την 31η Δεκεμβρίου ~~2020~~

Τροπολογία 19

Πρόταση κανονισμού

Άρθρο 2 – εδάφιο 1 – σημείο 9

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

(9) «παράγεται»: οτιδήποτε καλλιεργείται, υλοτομείται, εκτρέφεται, τρέφεται ή συλλέγεται σε **σχετικό γεωτεμάχιο**

Τροπολογία

(9) «παράγεται»: οτιδήποτε καλλιεργείται, υλοτομείται, εκτρέφεται **ή** τρέφεται ή συλλέγεται σε **σχετικά γεωτεμάχια κατά τη διαδικασία παραγωγής ή εκτροφής ζώων**

Τροπολογία 20

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 3 – εδάφιο 1 – στοιχείο β

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

β) έχουν παραχθεί σύμφωνα με τη σχετική νομοθεσία της χώρας παραγωγής· και

Τροπολογία

β) έχουν παραχθεί σύμφωνα με τη σχετική νομοθεσία της χώρας παραγωγής, **ή όπως ορίζεται στο άρθρο 2 στοιχείο 28 του παρόντος κανονισμού, και χωρίς καμία παραβίαση των ανθρωπίνων δικαιωμάτων σε ολόκληρη την αλυσίδα εφοδιασμού·** και

Τροπολογία 21

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 4 – παράγραφος 6

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

6. Φορείς εκμετάλλευσης οι οποίοι γίνονται αποδέκτες νέων πληροφοριών, συμπεριλαμβανομένων βάσιμων ανησυχιών, σύμφωνα με τις οποίες το σχετικό βασικό ή παράγωγο προϊόν που έχουν ήδη διαθέσει στην αγορά δεν συμμορφώνεται με τις απαιτήσεις του παρόντος κανονισμού ενημερώνουν αμέσως τις αρμόδιες αρχές των κρατών μελών στην αγορά των οποίων διέθεσαν το σχετικό βασικό ή παράγωγο προϊόν. Στην περίπτωση εξαγωγών από την αγορά της Ένωσης, οι φορείς εκμετάλλευσης ενημερώνουν την αρμόδια αρχή του κράτους μέλους που είναι η χώρα παραγωγής.

Τροπολογία

6. Φορείς εκμετάλλευσης οι οποίοι γίνονται αποδέκτες νέων **σχετικών** πληροφοριών, συμπεριλαμβανομένων βάσιμων ανησυχιών, σύμφωνα με τις οποίες το σχετικό βασικό ή παράγωγο προϊόν που έχουν ήδη διαθέσει στην αγορά δεν συμμορφώνεται με τις απαιτήσεις του παρόντος κανονισμού ενημερώνουν αμέσως τις αρμόδιες αρχές των κρατών μελών στην αγορά των οποίων διέθεσαν το σχετικό βασικό ή παράγωγο προϊόν. Στην περίπτωση εξαγωγών από την αγορά της Ένωσης, οι φορείς εκμετάλλευσης ενημερώνουν την αρμόδια αρχή του κράτους μέλους που είναι η χώρα παραγωγής.

Τροπολογία 22

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 6 – παράγραφος 2 – στοιχείο α α (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

α α) τον αριθμό αναφοράς της δήλωσης ή των δηλώσεων δέουσας επιμέλειας που αποδίδονται από το

σύστημα πληροφοριών που αναφέρεται στο άρθρο 31 σε σχέση με όλα τα σχετικά βασικά ή παράγωγα προϊόντα που τους έχουν παρασχεθεί·

Τροπολογία 23

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 6 – παράγραφος 4

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

4. Έμποροι που είναι ΜΜΕ οι οποίοι γίνονται αποδέκτες νέων πληροφοριών, συμπεριλαμβανομένων βάσιμων ανησυχιών, που αναφέρουν ότι το σχετικό βασικό ή παράγωγο προϊόν που έχουν ήδη καταστήσει διαθέσιμο στην αγορά δεν συμμορφώνεται με τις απαιτήσεις του παρόντος κανονισμού ενημερώνουν αμέσως τις αρμόδιες αρχές των κρατών μελών στην αγορά των οποίων κατέστησαν διαθέσιμο το σχετικό βασικό ή παράγωγο προϊόν.

Τροπολογία

4. Έμποροι που είναι ΜΜΕ οι οποίοι γίνονται αποδέκτες νέων **σχετικών** πληροφοριών, συμπεριλαμβανομένων βάσιμων ανησυχιών, που αναφέρουν ότι το σχετικό βασικό ή παράγωγο προϊόν που έχουν ήδη καταστήσει διαθέσιμο στην αγορά δεν συμμορφώνεται με τις απαιτήσεις του παρόντος κανονισμού ενημερώνουν αμέσως τις αρμόδιες αρχές των κρατών μελών στην αγορά των οποίων κατέστησαν διαθέσιμο το σχετικό βασικό ή παράγωγο προϊόν.

Τροπολογία 24

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 7 – εδάφιο 1

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Σε περίπτωση που ένα φυσικό ή νομικό πρόσωπο εγκατεστημένο εκτός της Ένωσης διαθέτει στην αγορά της Ένωσης σχετικά βασικά και παράγωγα προϊόντα, το πρώτο φυσικό ή νομικό πρόσωπο που είναι εγκατεστημένο στην Ένωση και το οποίο αγοράζει ή στην κατοχή του οποίου περιέρχονται τα εν λόγω σχετικά βασικά και παράγωγα προϊόντα θεωρείται φορέας εκμετάλλευσης κατά την έννοια του παρόντος κανονισμού.

Τροπολογία

Σε περίπτωση που ένα φυσικό ή νομικό πρόσωπο εγκατεστημένο εκτός της Ένωσης διαθέτει στην αγορά της Ένωσης σχετικά βασικά και παράγωγα προϊόντα, **που πληρούν τις απαιτούμενες προϋποθέσεις**, το πρώτο φυσικό ή νομικό πρόσωπο που είναι εγκατεστημένο στην Ένωση και το οποίο αγοράζει ή στην κατοχή του οποίου περιέρχονται τα εν λόγω σχετικά βασικά και παράγωγα προϊόντα θεωρείται φορέας εκμετάλλευσης κατά την έννοια του παρόντος κανονισμού.

Τροπολογία 25

Πρόταση κανονισμού

Άρθρο 8 – παράγραφος 2 – εισαγωγικό μέρος

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

2. Για τους σκοπούς του παρόντος κανονισμού, **η δέουσα επιμέλεια** περιλαμβάνει τα εξής:

Τροπολογία

2. Για τους σκοπούς του παρόντος κανονισμού, **το σύστημα δέουσας επιμέλειας** περιλαμβάνει τα εξής:

Τροπολογία 26

Πρόταση κανονισμού

Άρθρο 9 – παράγραφος 1 – εισαγωγικό μέρος

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

1. Οι φορείς εκμετάλλευσης συλλέγουν πληροφορίες, έγγραφα και δεδομένα που καταδεικνύουν ότι τα σχετικά βασικά και παράγωγα προϊόντα συμμορφώνονται με το άρθρο 3. Για τον σκοπό αυτό, ο φορέας εκμετάλλευσης συλλέγει, οργανώνει και τηρεί επί 5 έτη τις ακόλουθες πληροφορίες για τα σχετικά βασικά ή παράγωγα προϊόντα, συνοδευόμενες από αποδεικτικά στοιχεία:

Τροπολογία

1. Οι φορείς εκμετάλλευσης συλλέγουν πληροφορίες, έγγραφα και δεδομένα που καταδεικνύουν ότι τα σχετικά βασικά και παράγωγα προϊόντα συμμορφώνονται με το άρθρο 3, **λαμβάνοντας υπόψη τη συμβατότητα και τη συμμόρφωσή τους με την τοπική νομοθεσία**. Για τον σκοπό αυτό, ο φορέας εκμετάλλευσης συλλέγει, οργανώνει και τηρεί επί 5 έτη τις ακόλουθες πληροφορίες για τα σχετικά βασικά ή παράγωγα προϊόντα, συνοδευόμενες από αποδεικτικά στοιχεία:

Τροπολογία 27

Πρόταση κανονισμού

Άρθρο 9 – παράγραφος 1 – στοιχείο δ

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

δ) συντεταγμένες γεωεντοπισμού, γεωγραφικό πλάτος και μήκος όλων των γεωτεμαχίων όπου έχουν παραχθεί τα σχετικά βασικά και παράγωγα προϊόντα, καθώς και το εύρος ημερομηνίας ή ώρας παραγωγής·

Τροπολογία

δ) συντεταγμένες γεωεντοπισμού, γεωγραφικό πλάτος και μήκος όλων των γεωτεμαχίων όπου έχουν παραχθεί τα σχετικά βασικά και παράγωγα προϊόντα, καθώς και το εύρος ημερομηνίας ή ώρας παραγωγής· **όσον αφορά τα βοοειδή, οι φορείς εκμετάλλευσης συλλέγουν όλες τις αναγκαίες πληροφορίες που συνδέουν τις**

Τροπολογία 28

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 9 – παράγραφος 1 – στοιχείο ζ

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

ζ) επαρκείς και επαληθεύσιμες πληροφορίες σύμφωνα με τις οποίες τα σχετικά βασικά και παράγωγα προϊόντα είναι μηδενικής αποψίλωσης·

Τροπολογία

ζ) επαρκείς και επαληθεύσιμες πληροφορίες σύμφωνα με τις οποίες τα σχετικά βασικά και παράγωγα προϊόντα είναι μηδενικής αποψίλωσης, **συμπεριλαμβανομένων πληροφοριών που παρέχονται από την πλατφόρμα που δημιουργείται δυνάμει του άρθρου 18α**·

Τροπολογία 29

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 9 – παράγραφος 1 – στοιχείο η

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

η) επαρκείς και επαληθεύσιμες πληροφορίες **με βάση τις οποίες** η παραγωγή πραγματοποιήθηκε σύμφωνα με τη σχετική νομοθεσία της χώρας παραγωγής, συμπεριλαμβανομένης κάθε διευθέτησης που παρέχει το δικαίωμα χρήσης της αντίστοιχης περιοχής για τους σκοπούς της παραγωγής του σχετικού βασικού προϊόντος.

Τροπολογία

η) επαρκείς και επαληθεύσιμες πληροφορίες **σε ολόκληρη την αλυσίδα εφοδιασμού που βεβαιώνουν ότι** η παραγωγή πραγματοποιήθηκε σύμφωνα με τη σχετική νομοθεσία της χώρας παραγωγής, συμπεριλαμβανομένης κάθε διευθέτησης που παρέχει το δικαίωμα χρήσης της αντίστοιχης περιοχής για τους σκοπούς της παραγωγής του σχετικού βασικού προϊόντος·

Τροπολογία 30

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 9 – παράγραφος 1 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

1α. Οι πληροφορίες που αναφέρονται στην παράγραφο 1 δεν θίγουν τη νομοθεσία περί εμπιστευτικότητας και

Τροπολογία 31

Πρόταση κανονισμού

Άρθρο 10 - παράγραφος 2 - στοιχείο γ

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

γ) τη διάδοση της αποψίλωσης ή της υποβάθμισης των δασών στη χώρα, στην περιφέρεια και στην περιοχή παραγωγής του σχετικού βασικού ή παράγωγου προϊόντος·

Τροπολογία

γ) τη διάδοση της αποψίλωσης ή της υποβάθμισης των δασών στη χώρα, στην περιφέρεια και στην περιοχή παραγωγής του σχετικού βασικού ή παράγωγου προϊόντος, **λαμβάνοντας υπόψη τις πληροφορίες που παρέχονται από την πλατφόρμα η οποία θεσπίζεται δυνάμει του άρθρου 18α·**

Αιτιολόγηση

Ορισμένες μονάδες βασικών/παράγωγων προϊόντων ενδέχεται να μην συνδέονται άμεσα με έναν συγκεκριμένο τόπο. Θα ήταν πιο εφικτό οι αλυσίδες εφοδιασμού να περιέχουν πληροφορίες σχετικά με την προέλευση.

Τροπολογία 32

Πρόταση κανονισμού

Άρθρο 10 – παράγραφος 2 – στοιχείο στ

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

στ) την πολυπλοκότητα της σχετικής αλυσίδας εφοδιασμού, ιδίως τις δυσκολίες σύνδεσης βασικών προϊόντων και/ή παράγωγων προϊόντων με το γεωτεμάχιο όπου έχουν παραχθεί·

Τροπολογία

στ) την πολυπλοκότητα της σχετικής αλυσίδας εφοδιασμού, ιδίως τις δυσκολίες σύνδεσης των βασικών και/ή παράγωγων προϊόντων **της αλυσίδας εφοδιασμού** με το γεωτεμάχιο όπου έχουν παραχθεί·

Αιτιολόγηση

Αποδεικτικά στοιχεία, μέσω του συστήματος δέουσας επιμέλειας, ότι το υλικό για το προϊόν ή το εμπόρευμα που εισήλθε στην αλυσίδα παραγωγής δεν έχει προκαλέσει αποψίλωση των δασών σύμφωνα με τις απαιτήσεις της νομοθεσίας περί ανταγωνισμού, από τα οποία να προκύπτει ότι οι ακριβείς συντεταγμένες γεωεντοπισμού των αγροτεμαχίων μπορούν να γίνουν γνωστές μόνο από τον πρώτο φορέα εκμετάλλευσης στην αλυσίδα·

Τροπολογία 33

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 11 – τίτλος

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τήρηση συστημάτων δέουσας επιμέλειας και τήρηση αρχείων

Τροπολογία

Ανάπτυξη και τήρηση συστημάτων δέουσας επιμέλειας και τήρηση αρχείων

Αιτιολόγηση

Στόχος της τροπολογίας είναι να δοθεί μεγαλύτερη έμφαση στην απαίτηση αυτή που πρέπει να ισχύει για τους φορείς εκμετάλλευσης και χωρίς την οποία μπορεί να τιμωρηθούν.

Τροπολογία 34

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 11 – παράγραφος 1

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

1. Για να ασκούν τη δέουσα επιμέλεια σύμφωνα με το άρθρο 8, οι φορείς εκμετάλλευσης δημιουργούν και επικαιροποιούν σύστημα δέουσας επιμέλειας ώστε να διασφαλίζεται ότι είναι σε θέση να εγγυηθούν τη συμμόρφωση με τις απαιτήσεις του άρθρου 3 στοιχεία α) και β). **Το σύστημα δέουσας επιμέλειας επανεξετάζεται τουλάχιστον μία φορά ετησίως και, εάν είναι απαραίτητο, προσαρμόζεται και λαμβάνει υπόψη νέες εξελίξεις που ενδέχεται να επηρεάζουν την άσκηση της δέουσας επιμέλειας. Οι φορείς εκμετάλλευσης τηρούν αρχείο των επικαιροποιήσεων των συστημάτων δέουσας επιμέλειας για 5 έτη.**

Τροπολογία

1. Για να ασκούν τη δέουσα επιμέλεια σύμφωνα με το άρθρο 8, οι φορείς εκμετάλλευσης δημιουργούν και επικαιροποιούν σύστημα δέουσας επιμέλειας ώστε να διασφαλίζεται ότι είναι σε θέση να εγγυηθούν τη συμμόρφωση με τις απαιτήσεις του άρθρου 3 στοιχεία α) και β). **Το σύστημα αυτό εφαρμόζεται με βάση την αρχή «προτεραιότητα στις μικρές επιχειρήσεις» και δεν συνεπάγεται υπερβολικό διοικητικό ή οικονομικό φόρτο για τις ΜΜΕ και τις πολύ μικρές επιχειρήσεις (ΠΜΕ).**

Αιτιολόγηση

Το διαγραφέν κείμενο περιλαμβάνεται στο σημείο «Διατήρηση και τήρηση αρχείων»

Τροπολογία 35

Πρόταση κανονισμού

Άρθρο 11 – παράγραφος 1 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

1α. Το σύστημα δέουσας επιμέλειας επανεξετάζεται τουλάχιστον μία φορά ετησίως και, εάν είναι απαραίτητο, προσαρμόζεται και λαμβάνει υπόψη νέες εξελίξεις που ενδέχεται να επηρεάζουν την άσκηση της δέουσας επιμέλειας. Οι φορείς εκμετάλλευσης τηρούν αρχείο των επικαιροποιήσεων των συστημάτων δέουσας επιμέλειας για πέντε έτη.

Τροπολογία 36

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 12 – παράγραφος 2

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

2. Ωστόσο, εάν περιέλθει στην κατοχή ή στη γνώση του φορέα εκμετάλλευσης οποιαδήποτε πληροφορία βάσει της οποίας συνάγεται ότι τα σχετικά βασικά και παράγωγα προϊόντα ενδέχεται να μην πληρούν τις απαιτήσεις του παρόντος κανονισμού, πρέπει να πληρούνται όλες οι υποχρεώσεις των άρθρων 9 και 10.

2. Ωστόσο, εάν περιέλθει στην κατοχή ή στη γνώση του φορέα εκμετάλλευσης οποιαδήποτε **σχετική** πληροφορία βάσει της οποίας συνάγεται ότι τα σχετικά βασικά και παράγωγα προϊόντα ενδέχεται να μην πληρούν τις απαιτήσεις του παρόντος κανονισμού, πρέπει να πληρούνται όλες οι υποχρεώσεις των άρθρων 9 και 10.

Τροπολογία 37

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 14 – παράγραφος 9

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

9. Κάθε κράτος μέλος μεριμνά ώστε οι ετήσιοι έλεγχοι που διενεργούνται από τις αρμόδιες αρχές του **να καλύπτουν τουλάχιστον το 5 % των φορέων** εκμετάλλευσης που διαθέτουν, καθιστούν διαθέσιμα στην αγορά της Ένωσης ή εξάγουν από την αγορά της Ένωσης καθένα από τα σχετικά βασικά προϊόντα στην αγορά τους, **καθώς και το 5 % της**

9. Κάθε κράτος μέλος μεριμνά ώστε οι ετήσιοι έλεγχοι που διενεργούνται από τις αρμόδιες αρχές του **σύμφωνα με την προσέγγιση βάσει κινδύνου να καλύπτουν τόσο τους φορείς** εκμετάλλευσης που διαθέτουν, καθιστούν διαθέσιμα στην αγορά της Ένωσης ή εξάγουν από την αγορά της Ένωσης καθένα από τα σχετικά βασικά προϊόντα στην αγορά τους, **όσο και**

ποσότητας καθενός από τα σχετικά βασικά προϊόντα που διατίθενται ή καθίστανται διαθέσιμα στην αγορά τους ή εξάγονται από την αγορά τους.

την ποσότητα καθενός από τα σχετικά βασικά προϊόντα που διατίθενται ή καθίστανται διαθέσιμα στην αγορά τους ή εξάγονται από την αγορά τους.

Αιτιολόγηση

Το ανελαστικό ελάχιστο επίπεδο ελέγχων υπονομεύει την προσέγγιση βάσει κινδύνου και, κατά συνέπεια, την αποτελεσματικότητα της επιβολής. Αυτό επιτρέπει επίσης στις αρμόδιες αρχές των κρατών μελών να εστιάζουν στα προϊόντα και στις επιχειρήσεις με τον υψηλότερο κίνδυνο.

Τροπολογία 38

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 15 – παράγραφος 1 – στοιχείο η

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

η) αιφνίδιους ελέγχους, συμπεριλαμβανομένων των επιτόπιων, μεταξύ άλλων, κατά περίπτωση, σε τρίτες χώρες μέσω συνεργασίας με τις διοικητικές αρχές των τρίτων χωρών.

Τροπολογία

η) αιφνίδιους ελέγχους, συμπεριλαμβανομένων των επιτόπιων, μεταξύ άλλων, κατά περίπτωση, σε τρίτες χώρες μέσω συνεργασίας με τις διοικητικές αρχές των τρίτων χωρών· **αυτοί οι αιφνίδιοι έλεγχοι θα διενεργούνται χωρίς αύξηση της γραφειοκρατίας και χωρίς παρεμπόδιση των διάφορων εμπορικών συμφωνιών.**

Τροπολογία 39

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 18 α (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

Άρθρο 18α

Τεχνολογικά εργαλεία για τη συλλογή πληροφοριών

Η Επιτροπή δημιουργεί πλατφόρμα που χρησιμοποιεί δορυφορική απεικόνιση, συμπεριλαμβανομένων των αποστολών Sentinel του προγράμματος Copernicus, η οποία καλύπτει τις δασικές περιοχές παγκοσμίως και περιλαμβάνει εργαλεία που παρέχουν τη δυνατότητα σε όλα τα

μέρη να μεταβούν με ταχύ ρυθμό στη μηδενική αποψίλωση των δασών σε όλες τις αλυσίδες εφοδιασμού. Η πλατφόρμα παρέχει:

α) θεματικούς χάρτες, συμπεριλαμβανομένου ενός χάρτη εδαφοκάλυψης με οπτική απεικόνιση χρονοσειρών από το 2015 και μιας σειράς κατηγοριών χαρτών που επιτρέπουν την εκτίμηση της σύνθεσης του τοπίου,

β) σύστημα προειδοποίησης βασιζόμενο σε μηνιαία παρακολούθηση της αλλαγής της δασικής κάλυψης,

γ) σειρά αναλύσεων, καθώς και φιλικών προς τον χρήστη και ασφαλών αποτελεσμάτων, η οποία απεικονίζει τον τρόπο με τον οποίο οι αλυσίδες εφοδιασμού συνδέονται με την αποψίλωση των δασών.

Η πλατφόρμα τίθεται στη διάθεση των αρχών των κρατών μελών, των ενδιαφερόμενων αρχών τρίτων χωρών, των φορέων εκμετάλλευσης και των εμπόρων, προκειμένου να προωθηθεί η χρήση των ακριβέστερων και πλέον έγκαιρων πληροφοριών και να αναπτυχθεί μια συνεργατική προσέγγιση με όλα τα ενδιαφερόμενα μέρη.

Αιτιολόγηση

Η Ευρωπαϊκή Επιτροπή θα πρέπει να αναπτύξει μια ψηφιακή πλατφόρμα που θα χρησιμοποιεί δορυφορικές εικόνες από εργαλεία γεωσκόπησης, μεταξύ άλλων από το Copernicus, προκειμένου να παρέχει ένα συνεκτικό σύνολο αξιόπιστων πληροφοριών και στοιχείων σχετικά με την κατάσταση της αποψίλωσης των δασών σε συγκεκριμένες περιοχές και να βοηθά όλα τα εμπλεκόμενα μέρη να εφαρμόσουν το σύστημα με ρεαλιστικό και μη γραφειοκρατικό τρόπο. Η κινητοποίηση σύγχρονων τεχνολογιών θα επιτρέψει την ομαλή και τεκμηριωμένη εφαρμογή του κανονισμού με μεγαλύτερη αποτελεσματικότητα και σημαντικές απλουστεύσεις.

Τροπολογία 40

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 20 – τίτλος

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

Τροπολογία 41

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 22 – παράγραφος 1

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

1. Με την επιφύλαξη του άρθρου 23, αν οι αρμόδιες αρχές διαπιστώσουν ότι φορέας εκμετάλλευσης ή έμπορος δεν έχει συμμορφωθεί με τις υποχρεώσεις του δυνάμει του παρόντος κανονισμού ή ότι σχετικό βασικό ή παράγωγο προϊόν δεν συμμορφώνεται με τον παρόντα κανονισμό, απαιτούν αμελλητί από τον σχετικό φορέα εκμετάλλευσης ή έμπορο να λάβει κατάλληλα και αναλογικά διορθωτικά για να παύσει τη μη συμμόρφωση.

Τροπολογία

1. Με την επιφύλαξη του άρθρου 23, αν οι αρμόδιες αρχές διαπιστώσουν ότι φορέας εκμετάλλευσης ή έμπορος δεν έχει συμμορφωθεί με τις υποχρεώσεις του δυνάμει του παρόντος κανονισμού ή ότι σχετικό βασικό ή παράγωγο προϊόν δεν συμμορφώνεται με τον παρόντα κανονισμό, απαιτούν αμελλητί από τον σχετικό φορέα εκμετάλλευσης ή έμπορο να λάβει κατάλληλα και αναλογικά διορθωτικά για να παύσει τη μη συμμόρφωση, **τόσο για τα σχετικά βασικά ή παράγωγα προϊόντα όσο και για όλα τα άλλα που έχουν ίδιο προφίλ κινδύνου.**

Αιτιολόγηση

Η κατάσταση που προβλέπεται στην παρούσα παράγραφο θα πρέπει να λαμβάνει υπόψη το γεγονός ότι, παρόλο που οι έλεγχοι διενεργούνται σε ένα συγκεκριμένο φορτίο, συνήθως υπάρχουν περισσότερες αποστολές στην ίδια κατάσταση, ακόμη και αν δεν έχουν ελεγχθεί.

Τροπολογία 42

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 22 – παράγραφος 2 – εισαγωγικό μέρος

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

2. Για τους σκοπούς της παραγράφου 1, τα διορθωτικά μέτρα που απαιτείται να ληφθούν από τον φορέα εκμετάλλευσης ή τον έμπορο περιλαμβάνουν τουλάχιστον ένα ή περισσότερα από τα ακόλουθα:

Τροπολογία

2. Για τους σκοπούς της παραγράφου 1, τα διορθωτικά μέτρα που απαιτείται να ληφθούν από τον φορέα εκμετάλλευσης ή τον έμπορο περιλαμβάνουν τουλάχιστον ένα από τα ακόλουθα:

Τροπολογία 43

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 22 – παράγραφος 2 – στοιχείο δ

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

δ) **καταστροφή** του σχετικού βασικού ή παράγωγου προϊόντος **ή δωρεά του** για φιλανθρωπικούς σκοπούς ή σκοπούς δημοσίου συμφέροντος.

Τροπολογία

δ) **δωρεά** του σχετικού βασικού ή παράγωγου προϊόντος για φιλανθρωπικούς σκοπούς ή σκοπούς δημοσίου συμφέροντος **ή καταστροφή του**.

Τροπολογία 44

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 22 – παράγραφος 2 – στοιχείο δ α (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

δ α) αντιμετώπιση τυχόν ελλείψεων στο σύστημα δέουσας επιμέλειας που ενδέχεται να οδήγησαν στη μη συμμόρφωση, προκειμένου να αποτραπεί η επανάληψη της μη συμμόρφωσης.

Τροπολογία 45

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 27 – παράγραφος 1

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

1. Ο παρών κανονισμός θεσπίζει σύστημα τριών βαθμίδων για την αξιολόγηση χωρών ή τμημάτων αυτών. Οι χώρες θεωρείται ότι παρουσιάζουν συνήθη κίνδυνο, εκτός εάν προσδιοριστεί, σύμφωνα με το παρόν άρθρο, ότι παρουσιάζουν χαμηλό ή υψηλό κίνδυνο. Η Επιτροπή μπορεί να προσδιορίζει χώρες ή τμήματα αυτών που παρουσιάζουν χαμηλό ή υψηλό κίνδυνο παραγωγής σχετικών βασικών ή παράγωγων προϊόντων που δεν συμμορφώνονται με το άρθρο 3 στοιχείο α). Ο κατάλογος των χωρών ή των τμημάτων αυτών που παρουσιάζουν χαμηλό ή υψηλό κίνδυνο δημοσιεύεται

1. Ο παρών κανονισμός θεσπίζει σύστημα τριών βαθμίδων για την αξιολόγηση χωρών ή τμημάτων αυτών. Οι χώρες θεωρείται ότι παρουσιάζουν συνήθη κίνδυνο, εκτός εάν προσδιοριστεί, σύμφωνα με το παρόν άρθρο, ότι παρουσιάζουν χαμηλό ή υψηλό κίνδυνο. Η Επιτροπή μπορεί να προσδιορίζει **βάσει αντικειμενικών και επαληθεύσιμων κριτηρίων** χώρες ή τμήματα αυτών που παρουσιάζουν χαμηλό ή υψηλό κίνδυνο παραγωγής σχετικών βασικών ή παράγωγων προϊόντων που δεν συμμορφώνονται με το άρθρο 3 στοιχείο α). Ο κατάλογος των χωρών ή των

μέσω εκτελεστικής πράξης ή πράξεων που εκδίδονται σύμφωνα με τη διαδικασία εξέτασης η οποία αναφέρεται στο άρθρο 34 παράγραφος 2. Ο κατάλογος αυτός επικαιροποιείται, όπως απαιτείται, υπό το πρίσμα νέων αποδεικτικών στοιχείων.

τμημάτων αυτών που παρουσιάζουν χαμηλό ή υψηλό κίνδυνο δημοσιεύεται μέσω εκτελεστικής πράξης ή πράξεων που εκδίδονται σύμφωνα με τη διαδικασία εξέτασης η οποία αναφέρεται στο άρθρο 34 παράγραφος 2. Ο κατάλογος αυτός επικαιροποιείται, όπως απαιτείται, υπό το πρίσμα νέων αποδεικτικών στοιχείων.

Τροπολογία 46

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 27 – παράγραφος 2 – στοιχείο α

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

α) ρυθμός αποψίλωσης και υποβάθμισης των δασών·

Τροπολογία

α) ρυθμός αποψίλωσης και υποβάθμισης των δασών, **ιδίως με τη χρήση των πληροφοριών που παρέχονται όπως προβλέπεται στο άρθρο 18α,**

Αιτιολόγηση

Για την επίτευξη μεγαλύτερης αποτελεσματικότητας, η αξιολόγηση των χωρών θα πρέπει να λαμβάνει υπόψη τις αξιόπιστες και επικαιροποιημένες πληροφορίες που παρέχονται από την πλατφόρμα που θεσπίζεται στο άρθρο 18α.

Τροπολογία 47

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 28 – παράγραφος 1

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

1. Η Επιτροπή συνεργάζεται με τις χώρες παραγωγής που αφορά ο παρών κανονισμός για την ανάπτυξη εταιρικών σχέσεων και συνεργασίας με στόχο την από κοινού αντιμετώπιση της αποψίλωσης και της υποβάθμισης των δασών. Οι εν λόγω εταιρικές σχέσεις και **οι** μηχανισμοί συνεργασίας επικεντρώνονται στη διατήρηση, την αποκατάσταση **και** βιώσιμη χρήση των δασών, την αποψίλωση των δασών, την υποβάθμιση των δασών και τη μετάβαση σε βιώσιμες

Τροπολογία

1. Η Επιτροπή συνεργάζεται με τις χώρες παραγωγής που αφορά ο παρών κανονισμός, **καθώς και με εκείνες που συμμετέχουν στις διαδικασίες της ΕΣΕΣ FLEGT** για την ανάπτυξη εταιρικών σχέσεων και συνεργασίας με στόχο την από κοινού αντιμετώπιση της αποψίλωσης και της υποβάθμισης των δασών. Οι εν λόγω εταιρικές σχέσεις και μηχανισμοί συνεργασίας **υποστηρίζονται από επαρκείς πόρους και** επικεντρώνονται στη διατήρηση, την αποκατάσταση **και τη**

μεθόδους παραγωγής, επεξεργασίας, κατανάλωσης και εμπορίας των βασικών προϊόντων. Οι εταιρικές σχέσεις και οι μηχανισμοί συνεργασίας μπορεί να περιλαμβάνουν δομημένους διαλόγους, προγράμματα και δράσεις υποστήριξης, διοικητικές ρυθμίσεις και διατάξεις σε υφιστάμενες συμφωνίες που παρέχουν στις χώρες παραγωγής τη δυνατότητα μετάβασης σε γεωργική παραγωγή που διευκολύνει τη συμμόρφωση των σχετικών βασικών και παράγωγων προϊόντων με τις απαιτήσεις του παρόντος κανονισμού. Οι εν λόγω συμφωνίες και η αποτελεσματική τους εφαρμογή λαμβάνονται υπόψη στο πλαίσιο της συγκριτικής αξιολόγησης βάσει του άρθρου 27 του παρόντος κανονισμού.

βιώσιμη χρήση των δασών, την αποψίλωση των δασών, την υποβάθμιση των δασών, **την προστασία των ανθρωπίνων δικαιωμάτων** και τη μετάβαση σε βιώσιμες μεθόδους παραγωγής, επεξεργασίας, κατανάλωσης και εμπορίας των βασικών προϊόντων, **τη χρηστή διακυβέρνηση, καθώς και την προστασία της ζωής και των μέσων διαβίωσης των κοινοτήτων που εξαρτώνται από τα δάση, συμπεριλαμβανομένων των αυτοχθόνων πληθυσμών, των τοπικών κοινοτήτων, άλλων κατόχων εθιμικών δικαιωμάτων ιδιοκτησίας και των μικροκαλλιεργητών.** Οι εταιρικές σχέσεις και οι μηχανισμοί συνεργασίας μπορεί να περιλαμβάνουν δομημένους διαλόγους, προγράμματα και δράσεις υποστήριξης, διοικητικές ρυθμίσεις και διατάξεις σε υφιστάμενες συμφωνίες που παρέχουν στις χώρες παραγωγής τη δυνατότητα μετάβασης σε γεωργική παραγωγή που διευκολύνει τη συμμόρφωση των σχετικών βασικών και παράγωγων προϊόντων με τις απαιτήσεις του παρόντος κανονισμού. **Οι εταιρικές σχέσεις μπορούν επίσης να περιλαμβάνουν μηχανισμούς προκειμένου να ανταλλάσσονται με την πλευρά της ζήτησης όλες οι πληροφορίες που εγγυώνται τη συμμόρφωση με τον παρόντα κανονισμό.** Οι εν λόγω συμφωνίες και η αποτελεσματική τους εφαρμογή λαμβάνονται υπόψη στο πλαίσιο της συγκριτικής αξιολόγησης βάσει του άρθρου 27 του παρόντος κανονισμού.

Τροπολογία 48

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 29 – παράγραφος 1

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

1. Τα φυσικά ή νομικά πρόσωπα δικαιούνται να υποβάλλουν **βάσιμες ανησυχίες** στις αρμόδιες αρχές όταν κρίνουν, βάσει αντικειμενικών συνθηκών,

Τροπολογία

1. Τα φυσικά ή νομικά πρόσωπα δικαιούνται να υποβάλλουν **ανησυχίες τεκμηριωμένες με δικαιολογητικά έγγραφα**, στις αρμόδιες αρχές, όταν

ότι ένας ή περισσότεροι φορείς εκμετάλλευσης ή έμποροι δεν συμμορφώνονται με τις διατάξεις του παρόντος κανονισμού.

κρίνουν, βάσει αντικειμενικών συνθηκών, ότι ένας ή περισσότεροι φορείς εκμετάλλευσης ή έμποροι δεν συμμορφώνονται με τις διατάξεις του παρόντος κανονισμού.

Τροπολογία 49

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 29 – παράγραφος 2

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

2. Οι αρμόδιες αρχές αξιολογούν επιμελώς και αμερόληπτα τις βάσιμες ανησυχίες και λαμβάνουν τα απαραίτητα μέτρα, συμπεριλαμβανομένων ελέγχων και ακροάσεων φορέων εκμετάλλευσης και εμπόρων, με σκοπό τον εντοπισμό πιθανών παραβιάσεων των διατάξεων του παρόντος κανονισμού και, κατά περίπτωση, προσωρινών μέτρων σύμφωνα με το άρθρο 21 για την αποτροπή της διάθεσης, διαθεσιμότητας και εξαγωγής από την αγορά της Ένωσης των σχετικών βασικών και παράγωγων προϊόντων που αποτελούν αντικείμενο έρευνας.

Τροπολογία

2. Οι αρμόδιες αρχές αξιολογούν επιμελώς και αμερόληπτα τις βάσιμες ανησυχίες **κάνοντας χρήση των δικαιολογητικών εγγράφων** και λαμβάνουν τα απαραίτητα μέτρα, συμπεριλαμβανομένων ελέγχων και ακροάσεων φορέων εκμετάλλευσης και εμπόρων, με σκοπό τον εντοπισμό πιθανών παραβιάσεων των διατάξεων του παρόντος κανονισμού και, κατά περίπτωση, προσωρινών μέτρων σύμφωνα με το άρθρο 21 για την αποτροπή της διάθεσης, διαθεσιμότητας και εξαγωγής από την αγορά της Ένωσης των σχετικών βασικών και παράγωγων προϊόντων που αποτελούν αντικείμενο έρευνας.

Τροπολογία 50

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 29 – παράγραφος 2 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

2α. Οι αρμόδιες αρχές δίνουν προτεραιότητα στις τεκμηριωμένες ανησυχίες που σχετίζονται με τη μη συμμόρφωση με το άρθρο 3 στοιχείο β), όταν βασίζονται σε δικαστικές αποφάσεις ή εν εξελίξει νομικές καταγγελίες που κινούνται στη χώρα καταγωγής από τοπικές κοινότητες, μη κυβερνητικές οργανώσεις ή οποιονδήποτε άλλο σχετικό

ενδιαφερόμενο.

Αιτιολόγηση

Θα ήταν ενδιαφέρον να ενθαρρυνθεί και να διευκολυνθεί αυτό το είδος καταγγελιών, ιδίως προκειμένου οι τοπικές αρχές, οι ΜΚΟ και οι ενδιαφερόμενοι τοπικοί φορείς να μπορούν πράγματι να τις κοινοποιήσουν στις αρμόδιες αρχές των κρατών μελών απευθείας ή, κατά προτίμηση, μέσω της Επιτροπής.

Τροπολογία 51

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 29 – παράγραφος 3

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

3. Η αρμόδια αρχή, το ταχύτερο δυνατόν και σύμφωνα με τις σχετικές διατάξεις του εθνικού δικαίου, ενημερώνει τα φυσικά ή νομικά πρόσωπα που αναφέρονται στην παράγραφο 1, τα οποία της υπέβαλαν **παρατηρήσεις**, σχετικά με την απόφασή της να δεχθεί ή να απορρίψει το αίτημα για ανάληψη δράσης, και αιτιολογεί δεόντως την απόφασή της.

Τροπολογία

3. Η αρμόδια αρχή, το ταχύτερο δυνατόν και σύμφωνα με τις σχετικές διατάξεις του εθνικού δικαίου, ενημερώνει τα φυσικά ή νομικά πρόσωπα που αναφέρονται στην παράγραφο 1, τα οποία της υπέβαλαν **βάσιμες ανησυχίες**, σχετικά με την απόφασή της να δεχθεί ή να απορρίψει το αίτημα για ανάληψη δράσης, και αιτιολογεί δεόντως την απόφασή της.

Τροπολογία 52

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 29 – παράγραφος 3 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

3α. Το τεκμηριωμένο σύστημα προβληματισμού δεν πρέπει να προκαλεί υπερβολικό διοικητικό φόρτο στην αρμόδια αρχή.

Τροπολογία 53

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 32 – παράγραφος 4 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

4α. Στην περίπτωση της σόγιας, η Επιτροπή δημοσιεύει στρατηγική σχετικά με τον τρόπο πρόληψης της εισόδου σόγιας παραγόμενης ως αποτέλεσμα της αποψίλωσης των δασών στην αγορά της ΕΕ, διασφαλίζοντας παράλληλα ελάχιστη ή μηδενική διαταραχή των ζωικών πρώτων υλών στην ΕΕ. Η στρατηγική αυτή περιγράφει τις επιλογές για τη σταδιακή καθιέρωση της δέουσας επιμέλειας για τη σόγια, συμπεριλαμβανομένης μεταβατικής περιόδου.

ΔΙΑΔΙΚΑΣΙΑ ΤΗΣ ΓΝΩΜΟΔΟΤΙΚΗΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ

| | |
|---|---|
| Τίτλος | Διαθεσιμότητα στην αγορά της Ένωσης και εξαγωγή από την Ένωση ορισμένων βασικών και παράγωγων προϊόντων που συνδέονται με την αποψίλωση και την υποβάθμιση των δασών, και κατάργηση του κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 995/2010 |
| Έγγραφο αναφοράς | COM(2021)0706 – C9-0430/2021 – 2021/0366(COD) |
| Επιτροπή αρμόδια επί της ουσίας Ημερομ. αναγγελίας στην Ολομέλεια | ENVI 17.1.2022 |
| Γνωμοδότηση της Ημερομ. αναγγελίας στην Ολομέλεια | AGRI 17.1.2022 |
| Συντάκτρια γνωμοδότησης Ημερομηνία ορισμού | Mazaly Aguilar 17.12.2021 |
| Εξέταση στην επιτροπή | 22.3.2022 |
| Ημερομηνία έγκρισης | 14.6.2022 |
| Αποτέλεσμα της τελικής ψηφοφορίας | +: 15 –: 10 0: 17 |
| Βουλευτές παρόντες κατά την τελική ψηφοφορία | Mazaly Aguilar, Clara Aguilera, Álvaro Amaro, Attila Ara-Kovács, Carmen Avram, Daniel Buda, Isabel Carvalhais, Dacian Cioloș, Ivan David, Jérémy Decerle, Salvatore De Meo, Herbert Dorfmann, Luke Ming Flanagan, Dino Giarrusso, Francisco Guerreiro, Martin Häusling, Martin Hlaváček, Jarosław Kalinowski, Gilles Lebreton, Norbert Lins, Chris MacManus, Colm Markey, Marlene Mortler, Ulrike Müller, Maria Noichl, Juozas Olekas, Bronis Ropė, Bert-Jan Ruissen, Simone Schmiedtbauer, Annie Schreijer-Pierik, Marc Tarabella, Veronika Vrecionová, Sarah Wiener |
| Αναπληρωτές παρόντες κατά την τελική ψηφοφορία | Eric Andrieu, Franc Bogovič, Claude Gruffat, Anja Hazekamp, Peter Jahr, Zbigniew Kuźmiuk, Michaela Šojdrová |
| Αναπληρωτές (άρθρο 209 παράγραφος 7 του Κανονισμού) παρόντες κατά την τελική ψηφοφορία | Vlad Gheorghe, Christophe Grudler, Jarosław Kalinowski |

**ΤΕΛΙΚΗ ΨΗΦΟΦΟΡΙΑ ΜΕ ΟΝΟΜΑΣΤΙΚΗ ΚΛΗΣΗ ΣΤΗ ΓΝΩΜΟΔΟΤΙΚΗ
ΕΠΙΤΡΟΠΗ**

| 15 | + |
|-------|---|
| ID | Gilles Lebreton |
| Renew | Dacian Cioloș, Jérémy Decerle, Vlad Gheorghe, Christophe Grudler, Martin Hlaváček, Ulrike Müller |
| S&D | Clara Aguilera, Eric Andrieu, Attila Ara-Kovács, Carmen Avram, Isabel Carvalhais, Maria Noichl, Juozas Olekas, Marc Tarabella |

| 10 | - |
|-----------|---|
| ECR | Mazaly Aguilar, Zbigniew Kuźmiuk, Bert-Jan Ruissen, Veronika Vrecionová |
| ID | Ivan David |
| Verts/ALE | Claude Gruffat, Francisco Guerreiro, Martin Häusling, Bronis Ropė, Sarah Wiener |

| 17 | 0 |
|----------|--|
| NI | Dino Giarrusso |
| PPE | Álvaro Amaro, Franc Bogovič, Daniel Buda, Herbert Dorfmann, Salvatore De Meo, Peter Jahr, Jarosław Kalinowski, Norbert Lins, Colm Markey, Marlene Mortler, Simone Schmiedtbauer, Annie Schreijer-Pierik, Michaela Šojdrová |
| THE LEFT | Luke Ming Flanagan, Anja Hazekamp, Chris MacManus |

Υπόμνημα των χρησιμοποιούμενων συμβόλων:

+ : υπέρ

- : κατά

0 : αποχή

ΔΙΑΔΙΚΑΣΙΑ ΤΗΣ ΑΡΜΟΔΙΑΣ ΕΠΙ ΤΗΣ ΟΥΣΙΑΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ

| | | | | |
|---|---|-------------------|------------------|-------------------|
| Τίτλος | Διάθεση στην ενωσιακή αγορά, καθώς και εξαγωγή από την Ένωση, ορισμένων εμπορευμάτων και προϊόντων που συνδέονται με την αποψίλωση και την υποβάθμιση των δασών, και κατάργηση του κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 995/2010 | | | |
| Έγγραφο αναφοράς | COM(2021)0706 – C9-0430/2021 – 2021/0366(COD) | | | |
| Ημερομηνία υποβολής στο ΕΚ | 18.11.2021 | | | |
| Επιτροπή αρμόδια επί της ουσίας Ημερομ. αναγγελίας στην Ολομέλεια | ENVI 17.1.2022 | | | |
| Γνωμοδοτικές επιτροπές Ημερομ. αναγγελίας στην Ολομέλεια | DEVE 7.4.2022 | INTA 17.1.2022 | IMCO 7.4.2022 | AGRI 17.1.2022 |
| Συνδεδεμένες επιτροπές Ημερομ. αναγγελίας στην Ολομέλεια | INTA 7.4.2022 | IMCO 7.4.2022 | | |
| Εισηγητές Ημερομηνία ορισμού | Christophe Hansen 15.12.2021 | | | |
| Εξέταση στην επιτροπή | 20.4.2022 | | | |
| Ημερομηνία έγκρισης | 12.7.2022 | | | |
| Αποτέλεσμα της τελικής ψηφοφορίας | +: –: 0: | 60 2 13 | | |
| Βουλευτές παρόντες κατά την τελική ψηφοφορία | Mathilde Androuët, Νίκος Ανδρουλάκης, Maria Arena, Bartosz Arłukowicz, Margrete Auken, Simona Baldassarre, Marek Paweł Balt, Traian Băsescu, Aurélie Beigneux, Monika Beňová, Hildegard Bentele, Sergio Berlato, Alexander Bernhuber, Malin Björk, Simona Bonafè, Delara Burkhardt, Pascal Canfin, Sara Cerdas, Mohammed Chahim, Tudor Ciuhodaru, Nathalie Colin-Oesterlé, Esther de Lange, Christian Doleschal, Marco Dreosto, Bas Eickhout, Cyrus Engerer, Cornelia Ernst, Eleonora Evi, Agnès Evren, Pietro Fiocchi, Εμμανουήλ Φράγκος, Malte Gallée, Andreas Glück, Catherine Griset, Jytte Guteland, Teuvo Hakkarainen, Anja Hazekamp, Martin Hojsik, Pär Holmgren, Jan Huitema, Yannick Jadot, Adam Jarubas, Karol Karski, Πέτρος Κόκκαλης, Αθανάσιος Κωνσταντίνου, Ewa Kopacz, Joanna Kopcińska, Peter Liese, Sylvia Limmer, Javi López, César Luena, Marian-Jean Marinescu, Fulvio Martusciello, Liudas Mažylis, Tilly Metz, Silvia Modig, Dolors Montserrat, Alessandra Moretti, Ville Niinistö, Ljudmila Novak, Grace O’Sullivan, Jutta Paulus, Stanislav Polčák, Jessica Polfjärd, Nicola Procaccini, Luisa Regimenti, Frédérique Ries, Jérôme Rivière, María Soraya Rodríguez Ramos, Sándor Rónai, Silvia Sardone, Christine Schneider, Günther Sidl, Ivan Vilibor Sinčić, Linea Søgaaard-Lidell, Μαρία Σπυράκη, Nicolae Ștefănuță, Nils Torvalds, Edina Tóth, Véronique Trillet-Lenoir, Petar Vitanov, Alexandr Vondra, Mick Wallace, Pernille Weiss, Emma Wiesner, Michal Wiezik, Tiemo Wölken, Anna Zalewska | | | |
| Αναπληρωτές παρόντες κατά την τελική ψηφοφορία | Matteo Adinolfi, Eric Andrieu, Stefan Berger, Michael Bloss, Manuel Bompard, Biljana Borzan, Milan Brglez, Martin Buschmann, Cristian-Silviu Bușoi, Carlo Calenda, Catherine Chabaud, Asger Christensen, | | | |

| | |
|---|---|
| | Deirdre Clune, Antoni Comín i Oliveres, Rosanna Conte, Gianantonio Da Re, Ivan David, Marcel de Graaff, Margarita de la Pisa Carrión, Salvatore De Meo, Anna Deparnay-Grunenberg, Estrella Durá Ferrandis, Laura Ferrara, Cindy Franssen, Claudia Gamon, Jens Gieseke, Sunčana Glavak, Nicolás González Casares, Robert Hajšel, Christophe Hansen, Martin Häusling, Laura Huhtasaari, Romana Jerković, Irena Joveva, Radan Kanev, Karin Karlsbro, Billy Kelleher, Ska Keller, Ondřej Knotek, Kateřina Konečná, Constanze Krehl, Στέλιος Κυμπουρόπουλος, Danilo Oscar Lancini, Norbert Lins, Marisa Matias, Sara Matthieu, Radka Maxová, Dace Melbārde, Nuno Melo, Marlene Mortler, Dan-Ștefan Motreanu, Ulrike Müller, Dan Nica, Max Orville, Δημήτρης Παπαδάκης, Aldo Patriciello, Piernicola Pedicini, Lídia Pereira, Sirpa Pietikäinen, João Pimenta Lopes, Manuel Pizarro, Rovana Plumb, Manuela Ripa, Michèle Rivasi, Robert Roos, Marcos Ros Sempere, Christel Schaldemose, Andrey Slabakov, Vincenzo Sofo, Tomislav Sokol, Susana Solís Pérez, Annalisa Tardino, Hermann Tertsch, Róza Thun und Hohenstein, Grzegorz Tobiszowski, Marie Toussaint, István Ujhelyi, Inese Vaidere, Idoia Villanueva Ruiz, Nikolaj Villumsen, Sarah Wiener, Jadwiga Wiśniewska |
| Αναπληρωτές (άρθρο 209 παράγραφος 7 του Κανονισμού) παρόντες κατά την τελική ψηφοφορία | Isabella Adinolfi, Mazaly Aguilar, Vlad Gheorghe, Claude Gruffat, Krzysztof Hetman, Łukasz Kohut, Κώστας Παπαδάκης |
| Ημερομηνία κατάθεσης | 25.7.2022 |

**ΤΕΛΙΚΗ ΨΗΦΟΦΟΡΙΑ ΜΕ ΟΝΟΜΑΣΤΙΚΗ ΚΛΗΣΗ
ΣΤΗΝ ΑΡΜΟΔΙΑ ΕΠΙ ΤΗΣ ΟΥΣΙΑΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗ**

| 60 | + |
|-----------|---|
| PPE | Isabella Adinolfi, Bartosz Arłukowicz, Traian Băsescu, Alexander Bernhuber, Nathalie Colin-Oesterlé, Salvatore De Meo, Christian Doleschal, Agnès Evren, Christophe Hansen, Krzysztof Hetman, Ewa Kopacz, Esther de Lange, Peter Liese, Marian-Jean Marinescu, Liudas Mažylis, Christine Schneider, Μαρία Σπυράκη, Pernille Weiss |
| RENEW | Pascal Canfin, Asger Christensen, Vlad Gheorghe, Jan Huitema, Frédérique Ries, María Soraya Rodríguez Ramos, Nicolae Ștefănuță, Véronique Trillet-Lenoir, Michal Wiezik |
| S&D | Maria Arena, Simona Bonafè, Biljana Borzan, Milan Brglez, Delara Burkhardt, Sara Cerdas, Cyrus Engerer, Nicolás González Casares, Jytte Guteland, Łukasz Kohut, Javi López, César Luena, Δημήτρης Παπαδάκης, Sándor Rónai, Marcos Ros Sempere, Günther Sidl, Petar Vitanov |
| THE LEFT | Anja Hazekamp, Silvia Modig, João Pimenta Lopes, Idoia Villanueva Ruiz, Nikolaj Villumsen, Mick Wallace |
| VERTS/ALE | Bas Eickhout, Eleonora Evi, Malte Gallée, Claude Gruffat, Pär Holmgren, Yannick Jadot, Sara Matthieu, Tilly Metz, Manuela Ripa, Marie Toussaint |

| 2 | - |
|-----|---------------------------------|
| ECR | Mazaly Aguilar, Hermann Tertsch |

| 13 | 0 |
|-------|---|
| ECR | Sergio Berlato, Nicola Procaccini, Grzegorz Tobiszowski, Alexandr Vondra, Anna Zalewska |
| ID | Matteo Adinolfi, Simona Baldassarre, Aurélie Beigneux, Rosanna Conte |
| NI | Edina Tóth |
| RENEW | Andreas Glück, Nils Torvalds, Emma Wiesner |

Υπόμνημα των χρησιμοποιούμενων συμβόλων:

+ : υπέρ

- : κατά

0 : αποχή